STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

PRYS 10c PRICE
OORSEE 15c OVERSEAS
POSVRY—POST FREE

Registered at the Post Office as a Newspaper

Vol. 45] PRETORIA, 21 MAART / 21 MARCH 1969 [No. 2308

PROKLAMASIES

van die Staatspresident van die Republiek van Suid-Afrika

No. 50, 1969

BYDRAES TOT DIE KOSTE VAN JAKKALS-HEININGS.—GEDEELTES VAN DIE AFDELING KURUMAN

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 3 (1) van die Omheiningswet, 1963 (Wet 31 van 1963), verklaar ek hierby dat bydraes tot die koste van—

(a) die verandering van 'n grensheining in 'n jakkalsheining; of

(b) die oprigting van 'n jakkalsheining as 'n grensheining;

vanaf die datum van publikasie hiervan verpligtend is in daardie gedeeltes van die afdeling Kuruman, wat in die Bylae hierby beskryf word.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Twintigste dag van Augustus Eenduisend Negehonderd Agt-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

D. C. H. UYS.

BYLAE

GEDEELTES VAN WYKE 5, 6 EN 9, KURUMAN

Beginnende by die suidelike baken van die plaas Gedeelte 1 Hopkins; vandaar in 'n algemene westelike rigting om die volgende plase Gedeelte 1 Hopkins, Glen en Gamahuli in te sluit tot by die suidwestelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n noordelike rigting langs die westelike grens van die plaas Gamahuli tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n westelike rigting om die volgende plase Gedeelte 1 Gringley, Gedeelte 1 Nchwaneng en Skeerwater in te sluit tot by die suidwestelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n algemene noordelike rigting om die volgende

PROCLAMATIONS

by the State President of the Republic of South Africa

No. 50, 1969

CONTRIBUTIONS TOWARDS THE COST OF JACKAL-PROOF FENCING.—PORTIONS OF THE DIVISION OF KURUMAN

Under the powers vested in me by section 3 (1) of the Fencing Act, 1963 (Act 31 of 1963), I hereby declare that contributions towards the cost of—

(a) converting a boundary fence into a jackal-proof fence;

(b) erecting a jackal-proof fence as a boundary fence;

shall, as from the date of publication hereof, be obligatory in that portions of the Division of Kuruman, described in the Schedule hereto.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria on this Twentieth day of August, One thousand Nine hundred and Sixty-eight.

J. J. FOUCHÉ,
State President.

By Order of the State President-in-Council.

D. C. H. UYS.

SCHEDULE

PORTION OF WARDS 5, 6 AND 9, KURUMAN

Beginning at the southern beacon of the farm Portion 1 Hopkins; thence in a general westerly direction so as to include the following farms Portion 1 Hopkins, Glen and Gamahuli, up to the south-western beacon of the last-mentioned farm; thence in a northerly direction along the western boundary of the farm Gamahuli up to the north-western beacon of the last-mentioned farm; thence in a westerly direction so as to include the following farms Portion 1 Gringley, Portion 1 Nchwaneng and Skeerwater up to the south-western beacon of the last-mentioned farm; thence in a general northerly direction

plase Skeerwater, Vryheid, Hoogland, Klochopiets, Middelpos en Namysin in te sluit tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n algemene oostelike rigting om die volgende plase, Namysin, Makatan en Tsamma in te sluit tot by die noordelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n algemene suidelike rigting om die volgende plase, Tsamma, Middelpos, Record en Randjies in te sluit tot by die suidoostelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n algemene westelike rigting om die volgende plase, Randjies en Bontduin, in te sluit tot by die noordoostelike baken van die aangrensende plaas Vryheid; vandaar in 'n suidelike rigting om die plaas Vryheid in te sluit tot by die noordwestelike baken van die aangrensende plaas Gedeelte 10 Ruimte; vandaar in 'n algemene oostelike rigting om die volgende plase Gedeelte 10 Ruimte, Gedeelte 1 Vlakte, Restant Gringley in te sluit tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n noordelike rigting om die volgende plaas Gedeelte 1 Shrewsbury in te sluit tot by die noordwestelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n oostelike rigting om die volgende plase Gedeelte 1 Shrewsbury en Bedrog in te sluit tot by die noordoostelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n algemene suidelike rigting om die volgende plase Bedrog en Glen in te sluit tot by die westelike baken van die aangrensende plaas Gedeelte 1 Labong; vandaar in 'n algemene noordoostelike rigting om die volgende plase Gedeelte 1 Labong en Restant Labong in te sluit tot by die noordelike baken van laasgenoemde plaas; vandaar in 'n algemene suidelike rigting om die volgende plase Restant Labong, Gedeelte A Harris en Gedeelte 1 Hopkins in te sluit tot by die suidelike baken van laasgenoemde plaas, die beginpunt hierbo genoem.

No. 51, 1969

VERKLARING VAN 'N GROEPSGEBIED INGEVOLGE DIE WET OP GROEPSGEBIEDE, 1966, TE SWELLENDAM, DISTRIK SWELLENDAM, PROVINSIE KAAP DIE GOEIE HOOP

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 23 van die Wet op Groepsgebiede, 1966 (Wet 36 van 1966), verklaar ek hierby dat die gebied omskryf in die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan, 'n gebied is vir okkupasie en grondbesit deur lede van die Gekleurde groep.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad op hede die Agt-en-twintigste dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

C. DE WET.

BYLAE

Begin by die punt waar die reguit lyn wat die oostelikste baken van Erf 212, Swellendam, en baken B15 (Meetstukke E.2381/1963) verbind, gekruis word deur die oostelike grens van Erf 158; daarvandaan ooswaarts in 'n reguit lyn tot by genoemde baken B15; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguit lyn tot by baken B14 (Meetstukke E.2381/1963); daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by baken S op Algemene Plan TP.7132 van Railton-dorpuitbreiding 2; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by baken T op genoemde Algemene Plan TP.7132; daarvandaan noordweswaarts langs die reguit lyn wat genoemde baken T en die oostelikste baken van genoemde Erf 212 verbind tot by die punt waar dit gekruis so as to include the following farms Skeerwater, Vryheid, Hoogland, Klochopiets, Middelpos and Namysin up to the north-western beacon of the last-mentioned farm; thence in a general easterly direction so as to include the following farms Namysin, Makatan and Tsamma up to the northern beacon of the last-mentioned farm; thence in a general southerly direction so as to include the following farms Tsamma, Middelpos, Record and Randjies up to the south-eastern beacon of the last-mentioned farm; thence in a general westerly direction so as to include the following farms Randjies and Bontduin up to the north-eastern beacon of the adjoining farm Vryheid; thence in a southerly direction so as to include the farm Vryheid up to the north-western beacon of the adjoining farm Portion 10 Ruimte; thence in a general easterly direction so as to include the following farms Portion 10 Ruimte, Portion 1 Vlakte, Remainder Gringley up to the north-eastern beacon of the last-mentioned farm; thence in a northerly direction so as to include the farm Portion 1 Shrewsbury up to the north-western beacon of the last-mentioned farm; thence in an easterly direction so as to include the following farms Portion 1 Shrewsbury and Bedrog up to the north-eastern beacon of the last-mentioned farm; thence in a general southerly direction so as to include the following farms Bedrog and Glen up to the western beacon of the adjoining farm Portion 1 Labong; thence in a general north-easterly direction so as to include the following farms Portion 1 Labong and Remainder Labong up to the northern beacon of the last-mentioned farm; thence in a general southerly direction so as to include the following farms Remainder Labong, Portion A Harris and Portion 1 Hopkins up to the southern beacon of the last-mentioned farm, the point of beginning above.

No. 51, 1969

DECLARATION OF A GROUP AREA IN TERMS OF THE GROUP AREAS ACT, 1966, AT SWELLENDAM, DISTRICT OF SWELLENDAM, PROVINCE OF THE CAPE OF GOOD HOPE

Under the powers vested in me by section 23 of the Group Areas Act, 1966 (Act 36 of 1966), I hereby declare that the area defined in the Schedule hereto shall, as from the date of publication hereof, be an area for occupation and ownership by members of the Coloured group.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Twenty-eighth day of February One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ,
State President.

By Order of the State President-in-Council.

C. DE WET.

SCHEDULE

Beginning at the point where the straight line connecting the easternmost beacon of Erf 212, Swellendam, and beacon B15 (Survey Records E.2381/1963) is intersected by the eastern boundary of Erf 158; thence eastwards in a straight line to the said beacon B15; thence north-eastwards in a straight line to beacon B14 (Survey Records E.2381/1963); thence south-westwards in a straight line to beacon S on General Plan TP.7132 of Railton Township Extension 2; thence south-westwards in a straight line to beacon T on the said General Plan TP.7132; thence north-westwards along the straight line connecting the said beacon T and the easternmost beacon of the said Erf 212

word deur die oostelike grens van genoemde Erf 158; daarvandaan noordooswaarts langs die oostelike grens van genoemde Erf 158 tot by eersgenoemde punt.

No. 52, 1969

VERKIESING VAN 'N SENATOR

Nademaal 'n vakature ontstaan het in die verteenwoordiging van die Provinsie Oranje-Vrystaat in die Senaat weens die bedanking van Senator Z. A. Thuynsma;

So is dit dat ek kragtens die bevoegdheid my verleen by paragraaf (i) (a) van Regulasie 5 van die Regulasies vir die verkiesing van senatore in die Republiek, uitgevaardig by Goewermentskennisgewing R. 1341 van 2 September 1960, hierby verklaar—

(a) dat daar 'n vakature in die verteenwoordiging van die provinsie Oranje-Vrystaat in die Senaat bestaan;

(b) dat Vrydag, die elfde dag van April 1969 vasgestel is as die dag waarop 'n sitting van die lede van die Volksraad en van die Provinsiale Raad wat vir die provinsie Oranje-Vrystaat verkies is, vir die verkiesing van 'n senator gehou moet word;

(c) dat voormelde sitting om 10-uur in die voormiddag van voormelde dag 'n aanvang moet neem; en

(d) dat die raadsaal van vermelde Provinsiale Raad te Bloemfontein die plek is waar voormelde sitting gehou moet word.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Tiende dag van Maart Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

S. L. MULLER.

No. 53, 1969

INTREKKING VAN PROKLAMASIE 102 VAN 1968 WAARBY DIE BEPALINGS VAN DIE WET OP HUURGELDE, 1950, VAN TOEPASSING VERKLAAR IS TEN OPSIGTE VAN DIE BESIGHEIDSPERSELE IN DIE GEBOUE OP GEDEELTE 4 VAN ERF 5, GELEË TE GUNNER'S CIRCLE, EPPING NYWERHEIDSGEBIED, KAAPSTAD

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 33 (1B) van die Wet op Huurgelde, 1950 (Wet 43 van 1950), trek ek hierby Proklamasie 102 van 3 Mei 1968 in.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Derde dag van Maart Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

B. COETZEE.

No. 54, 1969

TUGELARIVIER (SPIOENKOPDAM)-STAATSWATERBEHEERGEBIED, DISTRIKTE BERGVILLE EN ESTCOURT, NATAL.—INSTELLING

Nademaal die Staatspresident, kragtens artikel 59 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), 'n gebied kan omskryf behelsende elke stuk grond wat, of 'n deel

to the point where it is intersected by the eastern boundary of the said Erf 158; thence north-eastwards along the eastern boundary of the said Erf 158 to the point first named.

No. 52, 1969

ELECTION OF A SENATOR

Whereas a vacancy has occurred in the representation of the Province of the Orange Free State in the Senate by reason of the resignation of Senator Z. A. Thuynsma;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by paragraph (i) (a) of Regulation 5 of the Regulations for the election of senators in the Republic, issued under Government Notice R. 1341 of 2 September 1960, I do hereby declare—

(a) that a vacancy exists in the representation of the Province of the Orange Free State in the Senate;

(b) that Friday, the eleventh day of April 1969, has been set down as the day on which a sitting of members of the House of Assembly and of the Provincial Council elected for the Province of the Orange Free State shall be held for the purpose of the election of a senator;

(c) that the aforesaid sitting shall commence at 10 o'clock in the forenoon of the aforesaid day; and

(d) that the council chamber of the said Provincial Council at Bloemfontein shall be the place at which the aforesaid sitting shall be held.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Tenth day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ,
State President.

By Order of the State President-in-Council

S. L. MULLER.

No. 53, 1969

WITHDRAWAL OF PROCLAMATION 102 OF 1968 WHEREBY THE PROVISIONS OF THE RENTS ACT, 1950, WERE DECLARED APPLICABLE IN RESPECT OF THE BUSINESS PREMISES IN THE BUILDINGS ON PORTION 4 OF ERF 5, SITUATE AT GUNNER'S CIRCLE, EPPING INDUSTRIAL AREA, CAPE TOWN

Under the powers vested in me by section 33 (1B) of the Rents Act, 1950 (Act 43 of 1950), I hereby withdraw Proclamation 102 of 3 May 1968.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Third day of March One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ,
State President.

By Order of the State President-in-Council.

B. COETZEE.

No. 54, 1969

TUGELA RIVER (SPIOENKOP DAM) GOVERNMENT WATER CONTROL AREA, DISTRICTS OF BERGVILLE AND ESTCOURT, NATAL.—ESTABLISHMENT

Whereas the State President may, in terms of section 59 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), define an area comprising every piece of land which, or a portion

waarvan geraak word of waarskynlik geraak sal word deur 'n Staatswaterwerk wat bedoel is om gebou te word en waarin die uitneem, aanwending, voorsiening of distribusie van die water van 'n openbare stroom volgens sy oordeel in die openbare belang, of met die oog op verbetering van die standaard van voordelige aanwending van daardie water deur persone wat geregtig is om dit te gebruik, beheer behoort te word;

En nademaal dit die voorneme is om, kragtens artikel 56 (1) van genoemde Wet, 'n Staatswaterwerk in die Tugelarivier, distrikte Bergville en Estcourt, te bou wat as die Tugelarivier (Spioenkopdam)-staatswaterskema bekend sal staan;

En nademaal dit wenslik geag word dat die water van die Tugelarivier in die distrikte Bergville en Estcourt, Natal, beheer word;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my by genoemde artikel 59 (1) verleen, hierby verklaar dat die gebied wat in die Bylae hiervan omskryf word, met ingang van die datum van publikasie hiervan vir die doeleindes van paragraaf (a) van artikel 59 (1) van genoemde Wet 'n Staatswaterbeheergebied is wat as die Tugelarivier (Spioenkopdam)-staatswaterbeheergebied bekend sal staan.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Agt-en-twintigste dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.

S. P. BOTHA.

BYLAE

BESKRYWING VAN DIE EIENDOMME WAT DIE TUGELARIVIER (SPIOENKOPDAM)-STAATS-WATERBEHEERGEBIED, DISTRIKTE BERGVILLE EN ESTCOURT, NATAL, UITMAAK

Eiendomme in die Distrik Estcourt

Gedeelte A van die plaas Labuschagnes Kraal 905.

Die volgende gedeeltes van die plaas Emmadale 1211: —

Gedeelte Wairangi; Gedeelte D.

Die volgende gedeeltes van die plaas Schoongezicht 1088: —

Gedeelte 6; Gedeelte 8.

Eiendomme in die Distrik Bergville

Die volgende gedeeltes van die plaas Schoongezicht 1088: —

Gedeelte 10; Gedeelte 13; Gedeelte Mount Helena; Restant.

Die volgende gedeeltes van die plaas Zuur Laager 1040: —

Restant; Gedeelte C; Gedeelte B; Gedeelte Sar 3.

Gedeelte A van Mount Hilda van die plaas Hongers Poort 1042.

Die volgende gedeeltes van die plaas Kleine Waterval 1227: —

Gedeelte C van Perseel 13A, Bergville; Perseel 12 van Bergville.

Die volgende gedeeltes van die plaas Krommedraai 1033: —

Restant van Perseel 4 van Bergville; Onderverdeling 10 van Perseel 4 van Bergville; restant van Perseel 3 van Bergville; Onderverdeling 1 van Perseel 3 van Bergville; Gedeelte Patience; Gedeelte Riverdale.

whereof, is affected or likely to be affected by any Government water work which is intended to be constructed and within which the abstraction, utilization, supply or distribution of the water of any public stream should in his opinion be controlled in the public interest or with a view to raising the standard of beneficial utilization of such water by the persons entitled to use that water;

And whereas it is intended, in terms of section 56 (1) of the said Act, to construct a Government water work in the Tugela River, Districts of Bergville and Estcourt, to be known as the Tugela River (Spioenkop Dam) Government Water Scheme;

And whereas it is deemed necessary that the water in the Tugela River, Districts of Bergville and Estcourt, Natal, be controlled;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by the said section 59 (1), I do hereby declare that as from the date of publication hereof the area as described in the Schedule hereto shall be a Government Water Control Area for the purposes of paragraph (a) of section 59 (1) of the said Act and shall be known as the Tugela River (Spioenkop Dam) Government Water Control Area.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Twenty-eighth day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ,
State President.

By Order of the State President-in-Council.

S. P. BOTHA.

ANNEXURE

DESCRIPTION OF THE PROPERTIES COMPRISING THE TUGELA RIVER (SPIOENKOP DAM) GOVERNMENT WATER CONTROL AREA, DISTRICTS OF BERGVILLE AND ESTCOURT, NATAL

Properties in the District of Estcourt

Portion A of the farm Labuschagnes Kraal 905.

The following portions of the farm Emmadale 1211: —

Portion Wairangi; Portion D.

The following portions of the farm Schoongezicht 1088: —

Portion 6; Portion 8.

Properties in the District of Bergville

The following portions of the farm Schoongezicht 1088: —

Portion 10; Portion 13; Portion Mount Helena; Remainder.

The following portions of the farm Zuur Laager 1040: —

Remainder; Portion C; Portion B; Portion Sar 3.

Portion A of Mount Hilda of the farm Hongers Poort 1042.

The following portions of the farm Kleine Waterval 1227: —

Portion C of Lot 13A, Bergville; Lot 12 of Bergville.

The following portions of the farm Krommedraai 1033: —

Remainder of Lot 4 of Bergville; Subdivision 10 of Lot 4 of Bergville; remainder of Lot 3 of Bergville; Subdivision 1 of Lot 3 of Bergville; Portion Patience; Portion Riverdale.

Die volgende gedeeltes van die plaas Klip Plaats Fontein 1235: —

Gedeelte 46; Gedeelte 30/B; Gedeelte 31/B; Gedeelte 32/B; Gedeelte 33/B; Gedeelte 41; Gedeelte B/1/A; Gedeelte 18/C; Gedeelte 19/C; Gedeelte 20/C; Gedeelte 22/C; Gedeelte 26/C; Gedeelte A/20; Gedeelte A/22; Gedeelte A/23; Gedeelte 63; Gedeelte B/23; Gedeelte C/23; Gedeelte 23/C; Gedeelte F/23; Gedeelte D/23; Gedeelte E/23; Gedeelte 24/C; Gedeelte 25/C; Gedeelte 64.

Die volgende gedeeltes van die plaas Venters Lager 1291: —

Gedeelte 2/Earthcote; Gedeelte A/1; Gedeelte 18/A/1; Gedeelte 17/A/1; Gedeelte 16/A/1; Gedeelte 13/A/1; Gedeelte 12/A/1; Gedeelte 5/A/1; Gedeelte 14/A/1; Gedeelte 15/A/1; Gedeelte B/1; Gedeelte 1/3; Gedeelte 2/3; Gedeelte 3/Earthcote; Gedeelte 4/Earthcote; restant van Earthcote; Gedeelte Delta; restant.

Die volgende gedeeltes van die plaas Rhenoster Fontein 1051: —

Gedeelte Fairview; Gedeelte A/Rangeworthy; Gedeelte C; Gedeelte Bedale; restant.

Spioenkop 1274.

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN ARBEID

No. 426 21 Maart 1969

LOONWET, 1957

LOONRAADONDERSOEK.—LEKKERGOEDNYWERHEID, SEKERE GEBIEDE

Die Loonraad het 'n opdrag in verband met bovermelde bedryf ontvang en gee hierby kragtens artikel 9 van die Loonwet, 1957, kennis dat die ondersoek begin het en dat die Raad te gelegener tyd 'n verslag en 'n aanbeveling by die Minister van Arbeid sal indien oor die Lekkergoednywerheid, Sekere Gebiede.

Belanghebbende persone word hierby die geleentheid gebied om skriftelike vertoë tot die Raad te rig. Sodanige vertoë, saam met sewe afskrifte daarvan, moet die Sekretaris, Loonraad, Privaatsak 108, Pretoria, voor of op 18 April 1969 bereik.

Die opdrag lui soos volg: —

"Die Minister van Arbeid versoek die Loonraad kragtens artikel 4 (1) van die Loonwet, 1957, om ondersoek in te stel na en aan hom verslag te doen oor die Lekkergoednywerheid in die volgende gebiede: —

Kaapprovinsie.—Die munisipale gebied van King William's Town.

Natal.—Die landdrosdistrikte Durban, Dundee, Inanda, Lower Tugela, Pietermaritzburg en Pinetown.

Oranje-Vrystaat.—Die landdrosdistrikte Bloemfontein en Welkom en die munisipale gebied van Kroonstad.

Transvaal.—Die landdrosdistrikte Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Delmas, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Klerksdorp, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging, Volksrust en Westonaria en die munisipale gebiede van Pietersburg en Pretoria.

Vir die doel van hierdie ondersoek gee die Minister opdrag dat die ondersoek ten opsigte van alle klasse werknemers in die nywerheid ingestel word.

Kragtens artikel 6 (1) van die Wet gee die Minister voorts aan die Raad opdrag om 'n aanbeveling aan hom voor te lê.

The following portions of the farm Klip Plaats Fontein 1235: —

Portion 46; Portion 30/B; Portion 31/B; Portion 32/B; Portion 33/B; Portion 41; Portion B/1/A; Portion 18/C; Portion 19/C; Portion 20/C; Portion 22/C; Portion 26/C; Portion A/20; Portion A/22; Portion A/23; Portion 63; Portion B/23; Portion C/23; Portion 23/C; Portion F/23; Portion D/23; Portion E/23; Portion 24/C; Portion 25/C; Portion 64.

The following portions of the farm Venters Lager 1291: —

Portion 2/Earthcote; Portion A/1; Portion 18/A/1; Portion 17/A/1; Portion 16/A/1; Portion 13/A/1; Portion 12/A/1; Portion 5/A/1; Portion 14/A/1; Portion 15/A/1; Portion B/1; Portion 1/3; Portion 2/3; Portion 3/Earthcote; Portion 4/Earthcote; remainder of Earthcote; Portion Delta; remainder.

The following portions of the farm Rhenoster Fontein 1051: —

Portion Fairview; Portion A/Rangeworthy; Portion C; Portion Bedale; remainder.

Spioenkop 1274.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF LABOUR

No. 426 21 March 1969

WAGE ACT, 1957

WAGE BOARD INVESTIGATION.—SWEET MANUFACTURING INDUSTRY, CERTAIN AREAS

The Wage Board has received a reference in respect of the above-mentioned trade and hereby gives notice in terms of section 9 of the Wage Act, 1957, that the investigation has commenced and that the Board will in due course submit a report and recommendation to the Minister of Labour concerning the Sweet Manufacturing Industry, Certain Areas.

Interested persons are hereby given the opportunity of making written representations to the Board. Such representations, accompanied by seven copies thereof, should reach the Secretary, Wage Board, Private Bag 108, Pretoria, not later than 18 April 1969.

The reference reads as follows: —

"The Minister of Labour requests the Wage Board in terms of section 4 (1) of the Wage Act, 1957, to investigate and report to him concerning the Sweet Manufacturing Industry in the following areas: —

Cape Province.—The Municipal Area of King William's Town.

Natal.—The Magisterial Districts of Durban, Dundee, Inanda, Lower Tugela, Pietermaritzburg and Pinetown.

Orange Free State.—The Magisterial Districts of Bloemfontein and Welkom and the Municipal Area of Kroonstad.

Transvaal.—The Magisterial District of Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Delmas, Germiston, Johannesburg, Kempton Park, Klerksdorp, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark, Vereeniging, Volksrust and Westonaria and the Municipal Areas of Pietersburg and Pretoria.

For the purpose of this investigation the Minister directs that the investigation shall be in respect of all classes of employees in this industry.

In terms of section 6 (1) of the Act the Minister further requests the Wage Board to submit a recommendation to him.

In hierdie opdrag beteken 'Lekkergoednywerheid' die nywerheid waarin werkgewers en werknemers, in bedryfsinrigtings wat ingevolge die Wet op Fabrieke, Masjinerie en Bouwerk, 1941, geregistreer is of aan registrasie onderworpe is, met mekaar geassosieer is vir—

(a) die vervaardiging van lekkergoed;
(b) die vervaardiging van enige handelsartikel of bestanddeel wat by die vervaardiging van lekkergoed gebruik word deur werkgewers en werknemers wat by die vervaardiging van lekkergoed betrokke is; of
(c) die toedraai of verpakking van lekkergoed;

en omvat verder alle werksaamhede wat met enigeen van dié in paragrawe (a), (b) of (c) gemelde aktiwiteite in verband staan of daaruit voortspruit, maar dit sluit nie bedryfsinrigtings in waarin enigeen of meer van die genoemde aktiwiteite verrig word en ten opsigte waarvan 'n Nywerheidsraadooreenkoms kragtens die Nywerheidsversoeningswet, 1956, bindend is nie."

No. 427 21 Maart 1969

LOONWET, 1957

LOONRAADONDERSOEK.—HOTEL- EN DRANKBEDRYF, SEKERE GEBIEDE

Die Loonraad het 'n opdrag in verband met bovermelde bedryf ontvang en gee hierby kragtens artikel 9 van die Loonwet, 1957, kennis dat die ondersoek begin het en dat die Raad te gelegener tyd 'n verslag en 'n aanbeveling by die Minister van Arbeid sal indien oor die Hotel- en Drankbedryf, Sekere Gebiede.

Belanghebbende persone word hierby die geleentheid gebied om skriftelike vertoë tot die Raad te rig. Sodanige vertoë, saam met sewe afskrifte daarvan, moet die Sekretaris, Loonraad, Privaatsak 108, Pretoria, voor of op 18 April 1969 bereik.

Die opdrag lui soos volg: —

"Die Minister van Arbeid versoek die Loonraad kragtens artikel 4 van die Loonwet, 1957, om ondersoek in te stel na en aan hom verslag te doen oor die Hotel- en Drankbedryf in die volgende gebiede: —

Kaapprovinsie.—Die munisipale gebiede van Kimberley en Port Elizabeth;
Oranje-Vrystaat.—Die munisipale gebiede van Bloemfontein, Kroonstad, Odendaalsrus en Welkom en die dorpsbestuursgebied van Virginia;
Transvaal.—Die munisipale gebiede van Klerksdorp, Orkney, Potchefstroom en Stilfontein.

Vir die doel van hierdie ondersoek gee die Minister opdrag dat die ondersoek ten opsigte van alle klasse werknemers in dié bedryf ingestel moet word.

Kragtens artikel 6 (1) van die Wet gee die Minister voorts aan die Raad opdrag om 'n aanbeveling aan hom voor te lê.

In hierdie opdrag beteken 'Hotel- en Drankbedryf' die bedryf waarin werkgewers en werknemers met mekaar geassosieer is met die doel om, hetsy tydelik of permanent, sake te doen op persele waar drank verkoop word en in verband waarmee een of meer van die volgende lisensies ingevolge die Drankwet, 1928, gehou moet word: —

Hoteldranklisensie (met of sonder buiteverbruikvoorregte);
Wyn- en Bierlisensie;
Tydelike Dranklisensie;
Nagtelike Geleentheidslisensie;

en omvat ook alle werksaamhede wat met enigeen van voornoemde bedrywighede in verband staan of daaruit voortspruit maar omvat nie die bedryf nie wat uitgeoefen word in 'n restaurant, verversings- of teekamer ten

In this reference 'Sweet Manufacturing Industry' means the industry in which employers and employees are associated in establishments which are registered or liable for registration in terms of the Factories, Machinery and Building Work Act, 1941, for the purpose of—

(a) manufacturing sweets;

(b) manufacturing any commodity or ingredients used in the manufacture of sweets if carried on by employers and employees engaged in the manufacture of sweets; or

(c) wrapping or packing sweets;

and further includes all operations incidental to or consequent on any of the activities mentioned in paragraphs (a), (b) or (c), but does not include establishments in which any one or more of the said activities are carried on and in respect of which an Industrial Council Agreement in terms of the Industrial Conciliation Act, 1956, applies."

No. 427 21 March 1969

WAGE ACT, 1957

WAGE BOARD INVESTIGATION.—HOTEL AND LIQUOR TRADE, CERTAIN AREAS

The Wage Board has received a reference in respect of the above-mentioned trade and hereby gives notice in terms of section 9 of the Wage Act, 1957, that the investigation has commenced and that the Board will in due course submit a report and recommendation to the Minister of Labour concerning the Hotel and Liquor Trade, Certain Areas.

Interested persons are hereby given the opportunity of making written representations to the Board. Such representations, accompanied by seven copies thereof, should reach the Secretary, Wage Board, Private Bag 108, Pretoria, not later than 18 April 1969.

The reference reads as follows: —

"The Minister of Labour requests the Wage Board in terms of section 4 of the Wage Act, 1957, to investigate and report to him concerning the Hotel and Liquor Trade in the following areas: —

Cape Province.—The municipal areas of Kimberley and Port Elizabeth;
Orange Free State.—The municipal areas of Bloemfontein, Kroonstad, Odendaalsrus and Welkom and the village management board area of Virginia;
Transvaal.—The municipal areas of Klerksdorp, Orkney, Potchefstroom and Stilfontein.

For the purpose of this investigation the Minister directs that the investigation shall be in respect of all classes of employees in this trade.

In terms of section 6 (1) of the Act the Minister further directs the Board to submit a recommendation to him.

In this reference 'Hotel and Liquor Trade' means the trade in which employers and employees are associated for the purpose of conducting any business, whether temporarily or permanently, on premises where the sale of liquor is carried on and in connection with which one or more of the following licences are required to be held in terms of the Liquor Act, 1928: —

Hotel Liquor Licence (with or without off-sales privileges);
Wine and Malt Liquor Licence;
Temporary Liquor Licence;
Late Hours' Occasional Licence;

and includes all activities incidental to or consequent on any of the aforesaid activities but does not include the trade carried on in a restaurant, café or tearoom in respect

opsigte waarvan die houer vereis word om 'n lisensie kragtens item 20 van Deel I van die Tweede Bylae van die Wet op Lisensies, 1962, en 'n dranklisensie in verband met die bedryf op sodanige perseel te hou."

DEPARTEMENT VAN DIE EERSTE MINISTER

No. 405 21 Maart 1969

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident, ingevolge die reëls afgekondig by Goewermentskennisgewing 2004 van 27 Desember 1963, goedgekeur het dat die volgende Suid-Afrikaanse burger die vreemde eerbewys, teenoor sy naam aangedui, aanvaar en dit by gepaste geleenthede dra: —

68011642E Korporaal Robert Henry Rowlands Coldicott: "General Service Medal with Cyprus Clasp" (Brittanje).

No. 411 21 Maart 1969

AANSTELLING VAN WAARNEMENDE MINISTER VAN VERDEDIGING

Hierby word bekendgemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die aanstelling van Sy Edele B. J. Schoeman as Waarnemende Minister van Verdediging gedurende die afwesigheid uit Suid-Afrika van Sy Edele P. W. Botha, met ingang van 17 Maart 1969.

DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPSBOU

No. 413 21 Maart 1969

INTREKKING VAN GOEWERMENTSKENNISGEWING 2342 VAN 1968

Kragtens artikel 4 (2) (c) van die Wet op Huurgelde, 1950 (Wet 43 van 1950), trek die Minister van Gemeenskapsbou hierby Goewermentskennisgewing 2342, gedateer 20 Desember 1968, in.

No. 418 21 Maart 1969

BEPERKINGS OP DIE ONDERVERDELING VAN GROND OF STANDPLASE OF DIE OPRIGTING VERANDERING EN GEBRUIK VAN GEBOUE TER BEVORDERING VAN SLUMOPRUIMING EN 'N STADSHERNUWINGSKEMA IN 'N SEKERE GEBIED TE MAYFAIR, DISTRIK JOHANNESBURG, PROVINSIE TRANSVAAL

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel kragtens artikel *twee* van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966 (Wet 3 van 1966), soos gewysig, met die oog op die bevordering van slumopruiming en 'n stadshernuwingskema kragtens die bepalings van paragraaf (e) van subartikel (2) van artikel *vyftien* van die gemelde Wet, binne die gebied in die Bylae hiervan omskryf, die onderverdeling, behalwe met die voorafgaande skriftelike goedkeuring van die gemelde Raad, van grond of standplase binne daardie gebied, of die oprigting of verandering, behalwe met sodanige goedkeuring van 'n gebou of bouwerk binne daardie gebied, of die gebruik, behalwe met

of which the keeper is required to hold a licence in terms of item 20 of Part I of the Second Schedule to the Licences Act, 1962, and a liquor licence in connection with the trade on such premises."

DEPARTMENT OF THE PRIME MINISTER

No. 405 21 March 1969

It is hereby notified that the State President, in terms of the rules published under Government Notice 2004 of 27 December 1963, has approved of the following South African citizen accepting the foreign award of honour indicated opposite his name and of his wearing it on suitable occasions: —

68011642E Corporal Robert Henry Rowlands Coldicott: "General Service Medal with Cyprus Clasp" (Britain).

No. 411 21 March 1969

APPOINTMENT OF ACTING MINISTER OF DEFENCE

It is hereby notified that the State President has approved of the appointment of the Honourable B. J. Schoeman as Acting Minister of Defence during the absence from South Africa of the Honourable P. W. Botha, with effect from 17 March 1969.

DEPARTMENT OF COMMUNITY DEVELOPMENT

No. 413 21 March 1969

WITHDRAWAL OF GOVERNMENT NOTICE 2342 OF 1968

By virtue of section 4 (2) (c) of the Rents Act, 1950 (Act 43 of 1950), the Minister of Community Development hereby withdraws Government Notice 2342, dated 20 December 1968.

No. 418 21 March 1969

RESTRICTIONS ON THE SUBDIVISION OF LAND OR STANDS OR THE ERECTION, ALTERATION OR USE OF BUILDINGS OR STRUCTURES IN FURTHERANCE OF A SLUM CLEARANCE AND URBAN RENEWAL SCHEME IN A CERTAIN AREA AT MAYFAIR, DISTRICT OF JOHANNESBURG, PROVINCE OF THE TRANSVAAL

It is hereby notified for general information that the Community Development Board established in terms of section *two* of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of the 1966), as amended, has with a view to the furtherance of slum clearance and an urban renewal scheme, in terms of the provisions of paragraph (e) of subsection (2) of section *fifteen* of the aforesaid Act, within the area defined in the Schedule hereto, prohibited for a period of seven years, the subdivision, except with the prior written approval of the said Board, of land or stands within that area or the erection or alteration,

sodanige goedkeuring van 'n gebou of bouwerk binne daardie gebied vir 'n ander doel as die doel waarvoor so 'n gebou of bouwerk op die datum van die publikasie van hierdie kennisgewing gebruik was, verbied vir 'n tydperk van sewe jaar.

Aandag word voorts daarop gevestig dat enige eienaar van onroerende eiendom in die gebied in die Bylae gemeld, wat so 'n eiendom van die hand wil sit, dit soos in paragraaf (a) van subartikel (5) van artikel *vyftien* van die gemelde Wet uiteengesit, aan die Gemeenskapsontwikkelingsraad te koop moet aanbied, wanneer die verdere bepalings van die gemelde paragraaf (a) op sodanige transaksie van toepassing sal wees.

BYLAE

Die gebied wat uit Erwe 31 tot 39, 46 en 2440, Mayfair, distrik Johannesburg, bestaan.

except with such approval, of any building or structure within that area, or the use, except with such approval, of any building or structure within that area for a purpose other than the purpose for which such building or structure was being used on the date of publication of this notice.

Attention is also invited to the fact that any owner of immovable property in the area referred to in the said Schedule, who wishes to dispose of such property should, as has been laid down in paragraph (a) of subsection (5) of section *fifteen* of the said Act, offer such property for sale to the said Board, when the further provisions of the said paragraph (a) are applicable to such transactions.

SCHEDULE

The area comprising of Stands 31 to 39, 46 and 2440, Mayfair Township, District of Johannesburg.

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID

No. 416 21 Maart 1969

AANSTELLING VAN LID.—DIE SUID-AFRIKAANSE VERPLEEGSTERSRAAD

Ingevolge artikel 3 (5) van die Wet op Verpleging, 1957 (Wet 69 van 1957), maak ek, Carel de Wet, Minister van Gesondheid, hierby bekend dat brig. Margaretha Cornelia van Huyssteen, kragtens die bepalings van artikel 3 (2) (c) gelees met artikel 4 (3) van genoemde Wet, as lid van die Suid-Afrikaanse Verpleegstersraad met ingang van 1 Januarie 1969 aangestel is vir die onverstreke deel van die vyfjarige tydperk eindigende 31 Maart 1970 in die plek van dr. Eugene Cremonx Raymond, M.B. Ch.B. (Kaapstad), D.V.G., D.G.A., D.B.G. (Pret.) wat bedank het.

C. DE WET,
Minister van Gesondheid.

DEPARTMENT OF HEALTH

No. 416 21 March 1969

APPOINTMENT OF MEMBER.—THE SOUTH AFRICAN NURSING COUNCIL

In terms of section 3 (5) of the Nursing Act, 1957 (Act 69 of 1957), I, Carel de Wet, Minister of Health, hereby give notice of the appointment of Brig. Margaretha Cornelia van Huyssteen, with effect from 1 January 1969, as a member of the South African Nursing Council in terms of section 3 (2) (c) read with section 4 (3) of the said Act, for the unexpired portion of the quinquennial period ending 31 March 1970, vice Dr Eugene Cremonx Raymond M.B., Ch.B. (Cape Town), D.P.H., D.M.A., D.I.H. (Pret.) who has resigned.

C. DE WET,
Minister of Health.

DEPARTEMENT VAN GEVANGENISSE

No. 417 21 Maart 1969

INSTELLING VAN DIE GEVANGENIS TE WITBANK, PROVINSIE TRANSVAAL

Dit het Sy Edele die Minister van Gevangenisse behaag om kragtens artikel 20 (1) (a) van die Wet op Gevangenisse, 1959 (Wet 8 van 1959), sy goedkeuring daaraan te heg dat die gevangenis te Witbank, geleë op 'n terrein wat bestaan uit die Ou Lugskool, Paxton-staatsdorpie en die resterende gedeelte van die plaas Leeuwpoort 27, provinsie Transvaal, en altesaam eenhonderd-en-sewentig (170) morg groot, met ingang van 1 Maart 1969 ingestel word as 'n distriksgevangenis vir die regsgebied wat onder andere opnames afkomstig van die volgende howe, insluit: —

Landdroshof Witbank;
Bantoekommissarishof Witbank;
Blinkpan;
Periodieke Hof Ogies; en
Periodieke Hof Verena.

DEPARTMENT OF PRISONS

No. 417 21 March 1969

ESTABLISHMENT OF THE NEW PRISON AT WITBANK, PROVINCE OF TRANSVAAL

The Honourable the Minister of Prisons has been pleased to approve, in terms of section 20 (1) (a) of the Prisons Act, 1959 (Act 8 of 1959), the establishment, with effect from 1 March 1969, of the prison at Witbank, situate on a piece of ground consisting of the Old Air School, Paxton Government Township and the remaining extent of the farm Leeuwpoort 27, Province of Transvaal, and altogether one hundred and seventy (170) morgen in extent, as a district prison for the area of jurisdiction which includes, *inter alia*, admissions from the following courts: —

Witbank Magistrate's Court;
Witbank Bantu Commissioner's Court;
Blinkpan;
Ogies Periodical Court; and
Verena Periodical Court.

DEPARTEMENT VAN POS-EN-TELEGRAAFWESE

No. 423 21 Maart 1969

BUITELANDSE LANDPOSPAKKETTARIEWE.—WYSIGING VAN

Dit het die Staatspresident behaag om, kragtens die bepalings van artikel *drie* (2) van Wet 44 van 1958, goedkeuring daaraan te heg dat die bestaande landpospakkettariewe na ondergenoemde lande, soos afgekondig by Goewermentskennisgewings soos aangetoon, met ingang van 1 April 1969 deur die volgende tariewe vervang word: —

DEPARTMENT OF POSTS AND TELEGRAPHS

No. 423 21 March 1969

FOREIGN SURFACE PARCEL POST TARIFFS.—AMENDMENTS TO

The State President has been pleased, under the provisions of section *three* (2) of Act 44 of 1958, to approve with effect from 1 April 1969, the substitution of the following tariffs for surface mail parcels to the undermentioned countries for the existing tariffs as published in the Government Notices as indicated: —

Goewermentskennisgewing	Land	Tarief			
		Tot 2 lb	Bo 2 lb tot 7 lb	Bo 7 lb tot 11 lb	Bo 11 lb tot 22 lb
		R	R	R	R
No. 1623 van 20 September 1968	Bolivia—				
	(a) Behalwe Beni	0.99	1.71	2.63	4.66
	(b) Beni	1.15	1.83	2.72	4.62
No. 2316 van 20 Desember 1968	Chile	1.07	1.87	2.91	5.01
No. 1407 van 23 September 1966	Falklandseilande	1.03	1.83	2.72	4.78
No. 2054 van 23 Desember 1966	Honduras, Republiek	1.34	2.32	3.39	6.02
No. 1407 van 23 September 1966	Kaaimanseilande	1.04	1.77	2.67	4.33
No. 1623 van 20 September 1968	Mauritanië	0.77	1.35	2.09	3.67
No. 2023 van 24 Desember 1965	Paraguay	0.99	1.71	2.63	4.66
No. 2054 van 23 Desember 1966	St. Pierre en Miquelon	1.17	1.96	2.81	5.00
No. 2316 van 20 Desember 1968	Senegal, Republiek	0.77	1.35	2.09	3.67
No. R. 431 van 22 Maart 1968	Spaans-Guinee	1.03	1.61	2.34	4.08
No. 1623 van 20 September 1968	Spaans-Wes-Afrika	0.94	1.50	2.21	3.86

Government Notice	Country	Tariff			
		Up to 2 lb	Above 2 lb up to 7 lb	Above 7 lb up to 11 lb	Above 11 lb up to 22 lb
		R	R	R	R
No. 1623 of 20 September 1968	Bolivia—				
	(a) Except Beni	0.99	1.71	2.63	4.66
	(b) Beni	1.15	1.83	2.72	4.62
No. 1407 of 23 September 1966	Cayman Islands	1.04	1.77	2.67	4.33
No. 2316 of 20 December 1968	Chile	1.07	1.87	2.91	5.01
No. 1407 of 23 September 1966	Falkland Islands	1.03	1.83	2.72	4.78
No. 2054 of 23 December 1966	Honduras, Republic of	1.34	2.32	3.39	6.02
No. 1623 of 20 September 1968	Mauritania	0.77	1.35	2.09	3.67
No. 2023 of 24 December 1965	Paraguay	0.99	1.71	2.63	4.66
No. 2054 of 23 December 1966	St. Pierre and Miquelon	1.17	1.96	2.81	5.00
No. 2316 of 20 December 1968	Senegal, Republic of	0.77	1.35	2.09	3.67
No. R. 431 of 22 March 1968	Spanish Guinea	1.03	1.61	2.34	4.08
No. 1623 of 20 September 1968	Spanish West Africa	0.94	1.50	2.21	3.86

DEPARTEMENT VAN VOLKSWELSYN EN PENSIOENE

No. 419 21 Maart 1969

MILITÊRE PENSIOENE-APPÈLTRIBUNAAL

BENOEMING VAN LEDE

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat dit Sy Edele dr. C. P. Mulder, Minister van Volkswelsyn en Pensioene, behaag het om ondergenoemde persone vir 'n tydperk eindigende 31 Desember 1971, tot lede van die

DEPARTMENT OF SOCIAL WELFARE AND PENSIONS

No. 419 21 March 1969

MILITARY PENSIONS APPEAL TRIBUNAL

APPOINTMENT OF MEMBERS

It is hereby notified for general information that the Honourable Dr C. P. Mulder, Minister of Social Welfare and Pensions, has been pleased to appoint the undermentioned persons for a period ending 31 December 1971,

Militêre Pensioene-appèltribunaal te benoem kragtens die bepalings van artikel 26 van die Oorlogspensioenwet, 1967 (Wet 82 van 1967): —

President: Advokaat J. C. C. van Loggerenberg.
Lede: Kommandant-generaal S. A. Melville.
Majoor C. J. Liebenberg.

Alternatiewe President: Advokaat T. T. Spoelstra.

to be members of the Military Pensions Appeal Tribunal in terms of the provisions of section 26 of the War Pensions Act, 1967 (Act 82 of 1967): —

President: Advocate J. C. C. van Loggerenberg.
Members: Commandant General S. A. Melville.
Major C. J. Liebenberg.

Alternate President: Advocate T. T. Spoelstra.

DEPARTEMENT VAN WATERWESE

No. 363 14 Maart 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op grond hieronder genoem, te onteien of toe te eien in verband met die Ngagane-staatswaterskema.

Die Kennisgewing van van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief gedateer 12 Februarie 1969 aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Restant van die plaas Roy Point 2959, distrik Kliprivier, groot 3,012·1378 akkers, gehou kragtens Transportakte 8992, gedateer 11 Desember 1950	Serwituut van waterleiding.

14–21–28

No. 364 14 Maart 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op grond hieronder genoem, te onteien of toe te eien in verband met die Olifantsrivier-staatswaterskema.

Die Kennisgewings van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief, gedateer 26 Februarie 1969 aan die geregistreerde eienaars beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewings die eienaars bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Restant van Gedeelte 91 ('n gedeelte van Gedeelte 3) van Melkboom 384, afdeling Vanrhynsdorp, groot nege-en-twintig desimaal sewe twee agt drie (29·7283) morg, gehou kragtens Transportaktes 2367/68, 2368/68, 2370/68	Serwituut van waterleiding

14–21–28

DEPARTMENT OF WATER AFFAIRS

No. 363 14 March 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Ngagane Government Water Scheme.

The Notice of Expropriation or Appropriation of the rights, was served by registered letter dated 12 February 1969, on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Remainder of the farm Roy Point 2959, County of Kliprivier, measuring 3,012·1378 acres, held by Deed of Transfer 8992, dated 11 December 1950	Servitude of aqueduct.

14–21–28

No. 364 14 March 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Olifants River Government Water Scheme.

The Notices of Expropriation or Appropriation of the rights were served by registered letter, dated 26 February 1969, on the registered owners and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owners.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Remainder of Portion 91 (a portion of Portion 3) of Melkboom 384, Division of Vanrhynsdorp, measuring twenty-nine decimal seven two eight three 29·7283) morgen, held by Deeds of Transfer 2367/68, 2368/68, 2370/68	Servitude of aqueduct.

14–21–28

No. 387 14 Maart 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op grond hieronder genoem te onteien of toe te eien in verband met die Gamtoosrivier Kanale-staatswaterskema.

Die Kennisgewing van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief gedateer 26 Februarie 1969 aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Restant van Woodbine Dale, afdeling Hankey, groot sewe-en-vyftig desimaal drie nul vyf ses (57·3056) morg, gehou kragtens Transportakte 10909, gedateer 15 Julie 1960	Serwituut van waterleiding.

14-21-28

No. 414 21 Maart 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op grond hieronder genoem te onteien of toe te eien in verband met die Buchuberg-staatswaterskema.

Die Kennisgewing van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief, gedateer 4 Maart 1969, aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Perseel 1345 van Perseel 1018 van Boegoebergnedersetting, afdeling Kenhardt, groot een desimaal ses nul ses vyf (1·6065) morg, gehou kragtens Transportakte 20263/66	Serwituut van dreinering.

21-28-3

No. 415 21 Maart 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op grond hieronder genoem te onteien of toe te eien in verband met die Olifantsrivier-staatswaterskema.

No. 387 14 March 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Gamtoos River Canals Government Water Scheme.

The Notice of Expropriation or Appropriation of the rights was served by registered letter dated 26 February 1969 on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Remainder of Woodbine, Division of Hankey, measuring fifty seven decimal three nil five six (57·3056) morgen, held by Deed of Transfer 10909, dated 15 July 1960	Servitude of aqueduct.

14-21-28

No. 414 21 March 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Buchuberg Government Water Scheme.

The Notice of Expropriation or Appropriation of the rights was served by registered letter, dated 4 March 1969, on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Lot 1345 of Lot 1018, of Boegoeberg Settlement, situate in the District of Kenhardt, measuring one decimal six nil six five (1·6065) morgen, held by Deed of Transfer 20263/66	Servitude of drainage

21-28-3

No. 415 21 March 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Olifants River Government Water Scheme.

Die Kennisgewing van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief, gedateer 4 Maart 1969, aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Gedeelte 42 (gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Aan de Olifants Rivier 305, afdeling Vanrhynsdorp, groot 15·0847 morg, gehou kragtens Transportakte 9012/55, gedateer 15 Junie 1955	Serwituut van waterleiding.

21–28–3

No. 424 21 Maart 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op grond hieronder genoem te onteien of toe te eien in verband met die Buchuberg-staatswaterskema.

Die Kennisgewing van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief, gedateer 4 Maart 1969, aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
(i) Perseel 1346 van Perseel 1018, groot twee desimaal drie nul vyf nul (2·3050) morg	Serwituut van dreinering.
(ii) Perseel 1584 van Perseel 1018, groot vyf desimaal drie sewe ses drie (5·3763) morg	Serwituut van dreinering.
(iii) Perseel 1585 van Perseel 1018, groot drie nege sewe een drie (39,713) vk vt	Serwituut van dreinering.
(iv) Perseel 1343 van Perseel 1018, groot drie desimaal vyf een ses agt (3·5168) morg, almal van Boegoebergnedersetting en almal geleë in die afdeling Kenhardt en gehou kragtens Transportaktes 4891/64 en 16797/64	Serwituut van dreinering.

21–28–3

No. 428 21 Maart 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING OF TOEEIENING VAN REGTE KRAGTENS ARTIKEL 60 (2) (a) (ii) VAN DIE WATERWET, 1956 (WET 54 VAN 1956), SOOS GEWYSIG BY WET 71 VAN 1965

Hierby word kragtens die bepalings van artikel 60 (2) (a) (ii) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), soos gewysig, bekendgemaak dat die Minister van Waterwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel 60 van genoemde Wet, besluit het om die volgende regte op grond hieronder genoem te onteien of toe te eien in verband met die Buchuberg-staatswaterskema.

Die Kennisgewing van Onteiening of Toeëiening van die regte is per geregistreerde brief, gedateer 5 Maart 1969, aan die geregistreerde eienaar beteken en genoemde regte gaan drie maande na die datum waarop die kennisgewing die eienaar bereik, op die Staat oor.

Beskrywing van grond	*Regte onteien of toegeëien*
Perseel 1342 van Perseel 1018 van Boegoebergnedersetting, afdeling Kenhardt, groot drie desimaal ses vier een agt (3·6418) morg, gehou kragtens Transportakte 15650/1958	Serwituut van dreinering.

21–28–3

The Notice of Expropriation or Appropriation of the rights was served by registered letter, dated 4 March 1969, on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Portion 42 (portion of Portion 6) of the farm Aan de Olifants Rivier 305, Division of Vanrhynsdorp, measuring 15·0847 morgen, held by Deed of Transfer 9012/55, dated 15 June 1955	Servitude of aqueduct.

21–28–3

No. 424 21 March 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Buchuberg Government Water Scheme.

The Notice of Expropriation or Appropriation of the rights was served by registered letter, dated 4 March 1969, on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
(i) Lot 1346 of Lot 1018, measuring two decimal three nil five nil (2·3050) morgen	Servitude of drainage.
(ii) Lot 1584 of Lot 1018, measuring five decimal three seven six three (5·3763) morgen	Servitude of drainage.
(iii) Lot 1585 of Lot 1018, measuring three nine seven one three (39,713) sq ft	Servitude of drainage.
(iv) Lot 1343 of Lot 1018, measuring three decimal five one six eight (3·5168) morgen, all of Boegoeberg Settlement and all situate in the District of Kenhardt and held by Deeds of Transfer 4891/64 and 16797/64	Servitude of drainage.

21–28–3

No. 428 21 March 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION OR APPROPRIATION OF RIGHTS IN TERMS OF SECTION 60 (2) (a) (ii) OF THE WATER ACT, 1956 (ACT 54 OF 1956), AS AMENDED BY ACT 71 OF 1965

It is hereby notified, in terms of section 60 (2) (a) (ii) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), as amended, that the Minister of Water Affairs has, by virtue of the powers vested in him by subsection (1) of section 60 of the said Act, decided to expropriate or appropriate the following rights over the land described hereunder in connection with the Buchuberg Government Water Scheme.

The Notice of Expropriation or Appropriation of the rights was served by registered letter, dated 5 March 1969, on the registered owner and the said rights shall vest in the State three months from the date on which the notice is received by the owner.

Description of land	*Rights expropriated or appropriated*
Lot 1342 of Lot 1018 of Boegoeberg Settlement, District of Kenhardt, measuring three decimal six four one eight (3·6418) morgen, held by Deed of Transfer 15650/1958	Servitude of drainage.

21–28–3

ALGEMENE KENNISGEWINGS

KENNISGEWING 189 VAN 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING, PORT ELIZABETH

Aan: Die persone soos aangedui in die onderstaande Bylae, wie se adresse onbekend is, en aan alle belanghebbende partye.

Geliewe kennis te neem dat:—

Nademaal u na die wete van die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel by artikel *twee* van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling van 1966 (Wet 3 van 1966), die eienaars/mede-eienaars is van sekere onroerende eiendomme, beskryf in die Bylae, en nademaal genoemde eiendomme vir genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad nodig is ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalings van subartikel (1), paragraaf (a) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet op 19 September 1968, die onteiening van genoemde eiendomme goedgekeur het;

Neem kennis dat genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad hierby genoemde eiendomme onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendomme eis, te noem en moet u binne 30 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Gemeenskapsontwikkelingsraad mag toelaat, aan ondergetekende lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendomme hierin beskryf, eis, uiteengesit word;

(b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendomme uitmaak indien dit in u besit of onder u beheer is; en

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die name en adresse van die persone in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande oor die onroerende eiendomme (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan;

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendomme hierin beskryf, by besorging hiervan oorgaan op die Raad en die Raad na verstryking van 'n tydperk van minstens drie maande na die datum van besorging hiervan genoemde eiendomme in besit kan neem.

Gedateer te Port Elizabeth op hede die 17de dag van Februarie 1969.

J. H. NIEMAND,
Sekretaris van Gemeenskapsbou.

Die Streekverteenwoordiger,
Departement van Gemeenskapsbou,
Privaatsak 3913,
Port Elizabeth.

GENERAL NOTICES

NOTICE 189 OF 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION, PORT ELIZABETH

To: The persons in accordance with the undermentioned Schedule, whose addresses are unknown, and to all other interested parties.

Please take notice that:—

Whereas to the knowledge of the Community Development Board, established in terms of section *two* of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), you are the owners/co-owners of certain immovable properties described in the Schedule and whereas the said properties are required by the said Community Development Board in order to achieve the objects for which the said Board was established;

And whereas the Minister of Community Development has in terms of paragraph (a) of subsection (1) of section *thirty-eight* of the said Act, on 19 September 1968, approved of the expropriation of the said properties;

Now, therefore, take notice that the said Community Development Board hereby expropriates the said properties with effect from the date of service of this notice; and

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said properties and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from the date of service hereof, or within such further period as the Community Development Board may allow—

(a) a statement, in writing, setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable properties described herein;

(b) your documents of title to the immovable properties if these are in your possession or under your control; and

(c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the names and addresses of the persons in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable properties and the names and addresses of the holders thereof;

Further take notice that the ownership in the immovable properties described herein shall pass to the said Board upon the date of service hereof and the Board may, after the expiry of a period of not less than three months from the date of service hereof, take possession of the said properties.

Dated at Port Elizabeth on this the 17th day of February 1969.

J. H. NIEMAND,
Secretary for Community Development.

The Regional Representative,
Department of Community Development,
Private Bag 3913,
Port Elizabeth.

BYLAE

DIE EIENDOMME IN HIERDIE BYLAE GENOEM IS ALMAL GELEË TE KORSTEN IN DIE MUNISIPALITEIT VAN DIE STAD PORT ELIZABETH, AFDELING PORT ELIZABETH

Beskrywing van eiendom	Grootte		Geregistreerde eienaar
	Vk rds	Vk vt	
Erf 1978...	9	13	Lydia Sebba (gebore Friedman).
Erf 1979...	9	35	Lucas Britz.
Erf 1994...	14	138	Wynne Lungelo Mjoli Bukula.
Erf 2010...	14	63	Philip Zwartbooi.
Erf 2026...	22	60	Monica Ruth Davids (gebore Solomon).
Erf 2036...	8	123	Edward Xakayi.
Erf 2038...	8	63	Rube Kalipa (minderjarige), seun van Neamphiwa Kalipa.
Erf 2040...	7	117	Alkonho Barris en Grace Myra Markman (gebore Lax).
Erf 2042...	7	57	Julius Botomane.
Erf 2050...	8	3	Emily Williams.
Erf 2051...	7	117	Alkonho Barris en Grace Myra Markman (gebore Lax)
Erf 2055...	17	67	Bhikha Hassen.
Erf 2058...	9	97	James Jacobs.
Erf 2111...	8	1	Mackinnon Tilana.
Erf 2112...	8	1	Annie Tilana.
Erf 2133...	17	101	Evelyne Gotyana (gebore Qwayi), en Samuel Nkosi.
Erf 2148...	21	81	Sidney Edward Robert Wells
Erf 2152...	19	88	Marble Ndondo.
Erf 2160...	17	133	Lizzie Babi (gebore Sokutu).
Erf 2207...	18	41	Philemon Ephraim Mpehlo.

KENNISGEWING 211 VAN 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING, PORT ELIZABETH

Aan: Die persoon soos aangedui in die onderstaande Bylae, wie se adres onbekend is, en aan alle belanghebbende partye.

Geliewe kennis te neem dat:—

Nademaal u na die wete van die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel by artikel *twee* van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling van 1966 (Wet 3 van 1966), die eienaar is van sekere onroerende eiendomme, beskryf in die Bylae, en nademaal genoemde eiendomme vir genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad nodig is ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalings van subartikel (1), paragraaf (a) van artikel *agt-en-dertig* van genoemde Wet op 19 September 1968, die onteiening van genoemde eiendomme goedgekeur het;

Neem kennis dat genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad hierby genoemde eiendomme onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendomme eis, te noem en moet u binne 30 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Gemeenskapsontwikkelingsraad mag toelaat, aan ondergetekende lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendomme hierin beskryf, eis, uiteengesit word; en

(b) die stukke wat u titelbewys op die onroerende eiendomme uitmaak indien dit in u besit of onder u beheer is; en

SCHEDULE

THE UNDERMENTIONED PROPERTIES ARE ALL SITUATE AT KORSTEN IN THE MUNICIPALITY OF THE CITY OF PORT ELIZABETH, DIVISION OF PORT ELIZABETH

Description of property	Extent		Registered owner
	Sq rds	Sq ft	
Erf 1978...	9	13	Lydia Sebba (born Friedman).
Erf 1979...	9	35	Lucas Britz.
Erf 1994...	14	138	Wynne Lungelo Mjoli Bukula.
Erf 2010...	14	63	Philip Zwartbooi.
Erf 2026...	22	60	Monica Ruth Davids (born Solomon).
Erf 2036...	8	123	Edward Xakayi.
Erf 2038...	8	63	Rube Kalipa (minor), son of Neamphiwa Kalipa.
Erf 2040...	7	117	Alkonho Barris and Grace Myra Markman (born Lax).
Erf 2042...	7	57	Julius Botomane.
Erf 2050...	8	3	Emily Williams.
Erf 2051...	7	117	Alkonho Barris and Grace Myra Markman (born Lax).
Erf 2055...	17	67	Bhikha Hassen.
Erf 2058...	9	97	James Jacobs.
Erf 2111...	8	1	Mackinnon Tilana.
Erf 2112...	8	1	Annie Tilana.
Erf 2133...	17	101	Evelyne Gotyana (born Qwayi), and Samuel Nkosi.
Erf 2148...	21	81	Sidney Edward Robert Wells.
Erf 2152...	19	88	Marble Ndondo.
Erf 2160...	17	133	Lizzie Babi (born Sokutu).
Erf 2207 ..	18	41	Philemon Ephraim Mpehlo.

NOTICE 211 OF 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION, PORT ELIZABETH

To: The person in accordance with the undermentioned Schedule, whose address is unknown, and to all other interested parties.

Please take notice that:—

Whereas to the knowledge of the Community Development Board, established in terms of section *two* of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), you are the owner of certain immovable properties described in the Schedule and whereas the said properties are required by the said Community Development Board in order to achieve the objects for which the said Board was established;

And whereas the Minister of Community Development has in terms of paragraph (a) of subsection (1) of section *thirty-eight* of the said Act, on 19 September 1968, approved of the expropriation of the said properties;

Now, therefore, take notice that the said Community Development Board hereby expropriates the said properties with effect from the date of service of this notice; and

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said properties and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from the date of service hereof, or within such further period as the Community Development Board may allow—

(a) a statement, in writing, setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable properties described herein;

(b) your documents of title to the immovable properties if these are in your possession or under your control;

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die name en adresse van die persone in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande oor die onroerende eiendomme (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan;

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendomme hierin beskryf, by besorging hiervan oorgaan op die Raad en die Raad na verstryking van 'n tydperk van minstens drie maande na die datum van besorging hiervan genoemde eiendomme in besit kan neem.

Gedateer te Port Elizabeth, op hede die 25ste dag van Februarie 1969.

J. H. NIEMAND,
Sekretaris van Gemeenskapsbou.

Die Streekverteenwoordiger,
Departement van Gemeenskapsbou,
Privaatsak 3913,
Port Elizabeth.

BYLAE

DIE EIENDOMME IN HIERDIE BYLAE GENOEM, IS ALBEI GELEË TE LANGESTRAAT KORSTEN IN DIE MUNISIPALITEIT VAN DIE STAD PORT ELIZABETH, AFDELING PORT ELIZABETH

Beskrywing van eiendom	Grootte		Geregistreerde eienaar
	Vk. rds.	Vk. vt.	
Onverdeelde eenhalwe aandeel in Erf 2224	18	6	Ismail Khan Younus Khan Deshmukh.
Onverdeelde eenhalwe aandeel in Erf 2225	17	87	Ismail Khan Younus Khan Deshmukh.

(14 Maart 1969.)

KENNISGEWING 212 VAN 1969

KENNISGEWING VAN ONTEIENING, DISTRIK PIETERMARITZBURG

Aan: Die persone soos aangedui in die onderstaande Bylae, wie se adresse onbekend is, en aan alle belanghebbende partye.

Geliewe kennis te neem dat:—

Nademaal u, na die wete van die Gemeenskapsontwikkelingsraad ingestel by artikel *twee* van die Wet op Gemeenskapsontwikkeling van 1966 (Wet 3 van 1966), die eienaars/mede-eienaars is van sekere onroerende eiendom, beskryf in die Bylae, en nademaal genoemde eiendom vir genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad nodig is ten einde die oogmerke waarvoor die Raad ingestel is te bereik;

En nademaal die Sekretaris van Gemeenskapsbou uit hoofde van die magte aan hom verleen ingevolge die bepalinge van die 1967-wysiging van paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel *agt-en-dertig* gelees saam met paragraaf (xiv) van subartikel (1) van artikel 1 van genoemde Wet, op 3 Februarie 1969 die onteiening tesame met enige beperkende en/of beswarende voorwaardes soos geregistreer teen en/of vervat in die onderskeie titelaktes waaronder die genoemde eiendomme gehou word;

Neem kennis dat genoemde Gemeenskapsontwikkelingsraad hierby genoemde eiendom onteien vanaf die datum van besorging van hierdie kennisgewing; en

(c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the names and addresses of the persons in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable properties and the names and addresses of the holders thereof;

Further take notice that the ownership in the immovable properties described herein shall pass to the said Board upon the date of service hereof and the Board may, after the expiry of a period of not less than three months from the date of service hereof, take possession of the said properties.

Dated at Port Elizabeth on this the 25th day of February 1969.

J. H. NIEMAND,
Secretary for Community Development.

The Regional Representative,
Department of Community Development,
Private Bag 3913,
Port Elizabeth.

SCHEDULE

THE UNDERMENTIONED PROPERTIES ARE BOTH SITUATE AT LANGE STREET, KORSTEN IN THE MUNICIPALITY OF THE CITY OF PORT ELIZABETH, DIVISION OF PORT ELIZABETH

Description of Property	Extent		Registered owner
	Sq. rds.	Sq. ft.	
Undivided one half share in Erf 2224	18	6	Ismail Khan Younus Khan Deshmukh
Undivided one half share in Erf 2225	17	87	Ismail Khan Younus Khan Deshmukh

(14 March 1969.) 14-21-28

NOTICE 212 OF 1969

NOTICE OF EXPROPRIATION, DISTRICT OF PIETERMARITZBURG

To: The persons, in accordance with the undermentioned Schedule, whose address is unkown, and to all other interested parties.

Please take notice that:—

Whereas to the knowledge of the Community Development Board, established in terms of section *two* of the Community Development Act, 1966 (Act 3 of 1966), you are the owner/co-owner of certain immovable property described in the Schedule and whereas the said property is required by the said Community Development Board in order to achieve the objects for which the said Board was established;

And whereas the Secretary for Community Development has by virtue of the power conferred on him in terms of the 1967 amendment of paragraph (a) of subsection (1) of section *thirty-eight*, read with paragraph (viii) of subsection (1) of section 1 of the said Act, on 3 February 1969, approved by the expropriation of the said immovable property together with any restrictive and/or onerous conditions contained in and/or registered against the respective deeds of title under which the said properties are held;

Now, therefore, take notice that the said Community Development Board hereby expropriates the said property with effect from the date of service of this notice; and

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde eiendom eis, te noem en moet u binne 30 dae na besorging hiervan, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Gemeenskapsontwikkelingsraad mag toelaat, aan ondergetekende lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf, eis, uiteengesit word: en

(b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendom uitmaak indien dit in u besit of onder u beheer is; en

(c) indien genoemde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke, met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die name en adresse van die persone in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande oor die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan.

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by besorging hiervan oorgaan op die Raad en die Raad na verstryking van 'n tydperk van minstens drie maande na die datum van besorging hiervan genoemde eiendom in besit kan neem.

Gedateer te Pietermaritzburg op hede die 21ste dag van Februarie 1969.

J. H. NIEMAND,
Sekretaris van Gemeenskapsbou.

Die Streekverteenwoordiger,
Departement van Gemeenskapsbou,
Privaatsak 9045,
Pietermaritzbrg.

BYLAE

Beskrywing van eiendomme	Geregistreerde eienaars	Grootte van eiendom
1. Perseel 29, Ockertskraal	Philemon Goba en Timothy Shange in hulle hoedanigheid as Trustees vir die tyd van die "Ockertskraal Cemetery Association", opvolgers in amp en benoemdes.	2 acres 10·85 perches.
2. Perseel 30, Ockertskraal	James Ndhlovu en James Maduna as Trustees van James Ndhlovu, Timothy Shange, Solomon Zuma, Sarah Ndhlovu, Martha Neuma, James Maduna, Simon Leituli, John Twala, Josiah Makaya, Maria Mwabe Maholivana, Emma Emdawene, Solomon Ngwenya, Harti Ngwenya, Wm Tshabulala Ntyumalo Majosi, Ubutelezi Jouisi Radebe, Amalewu Lehlangani, Luka Nlela, Sitwini Zulu, Mityi Mhlongo, Lizzie Morgoma, Jacob Ndhlovu, hul opvolgers in amp, bevel en benoemdes.	1 acre.

(14 Maart 1969.)

KENNISGEWING 228 VAN 1969

Nademaal die ondergemelde ruwe of ongeslypte diamant deur die genoemde persoon by die gemelde plek en datum gevind is, word hiermee bekendgemaak dat as die regmatige eienaar nie binne 21 (een-en-twintig) dae vanaf datum hiervan gemelde diamant opeis nie, dit volgens Wet verkoop sal word: —

Een ruwe of ongeslypte diamant	1·50 karaat	Bevelvoerder, Diamantak, Kaapstad	Op 9/2/69 gevind deur J. Brand tussen die persoonlike dokumente van sy oorlede oupa mnr. V. Bradshaw te Pinelands, Kaapstad.

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said property and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from the date of service hereof, or within such further period as the Community Development Board may allow—

(a) a statement, in writing, setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable property described herein;

(b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control;

(c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the names and addresses of the persons in whose possession or under control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable property and the names and addressess of the holders thereof.

Further take notice that the ownership in the immovable property described herein shall pass to the said Board upon the date of service hereof and the Board may, after the expiry of a period of not less than three months from the date of service hereof, take possession of the said property.

Dated at Pietermaritzburg on this 21st day of February 1969.

J. H. NIEMAND,
Secretary for Community Development.

The Regional Representative,
Department of Community Development,
Private Bag 9045,
Pietermaritzburg.

SCHEDULE

Description of properties	Registered owner(s)	Extent of property
1. Lot 29, Ockertskraal	Philemon Goba and Timothy Shange in the capacity as Trustees for the time being of the Ockertskraal Cemetery Association, Successors in Office and Assigns	1 acre 10·85 perches.
2. Lot 30, Ockertskraal	James Ndhlovu and James Maduna as Trustees for James Ndhlovu, Timothy Shange, Solomon Zuma, Sarah Ndhlovu, Martha Neuma, James Maduna, Simon Leituli, John Twala, Josiah Makaya, Maria Mwabe Maholivana, Emma Emdawene, Solomon Ngwenya, Harti Ngwenya, Wm Tshabulala Ntyumalo Majosi, Ubutelezi, Jouisi Radebe, Amalewu Lehlangani, Luka Nlela, Sitwini Zulu, Mityi Mhlongo, Lizzie Morgoma, Jacob Ndhlovu, their successors in Office Order and Assigns	1 acre.

(14 March 1969.)

NOTICE 228 OF 1969

Whereas the following rough or uncut diamond was found by the person mentioned, at the place and date stated, notice is hereby given that if the said diamond is not claimed within 21 (twenty-one) days from date hereof, it will be sold according to law: —

One rough or uncut diamond	1·50 carat	Commander, Diamond Branch, Cape Town	Om 9/2/69 found by J. Brand in Pinelands, Cape Town, amongst the personal documents of his late grandfather, V. Bradshaw.

Informasie aan die Takbevelvoerder, Diamanttak, S.A. Polisie, Privaatsak 5001, Kimberley.
(21 Maart 1969.)

Information to the Branch Commander, Diamond Branch, S.A. Police, Private Bak 5001, Kimberley,
(21 March 1969.)

KENNISGEWING 229 VAN 1969

AANSOEK OM REGISTRASIE AS WELSYNSORGANISASIE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 19 (7) VAN DIE NASIONALE WELSYNSWET, 1965 (WET 79 VAN 1965)

Die aansoek van die volgende welsynsorganisasie om registrasie ingevolge artikel 19 (4) (a) van die Nasionale Welsynswet, 1965, is toegestaan:—

Registrasie-nommer	Naam en adres van organisasie	Doelstellings van organisasie
W.O. 2909	Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging-tak, Villiers, O.V.S.	Die diens van barmhartigheid ten opsigte van alle mense en ten opsigte van almal wat lidmate is van 'n gemeente van die Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika in die besonder, deur hulp te verleen aan die wat versorging behoef, wat in hulle gesinslewe teen moeilikheid stry, wat maatskaplik ontspoor is of wat hulle in stoflike nood bevind. Die doel is verder om temidde van die maatskaplike nood van die volk, in samewerking met die owerheid en die Kerk, die samelewing te wys op hul roeping om geregtigheid te betrag, om fondse vir die bevordering van sodanige werk deur middel van basaars, kollektes en donasies in te samel.

NOTICE 229 OF 1969

APPLICATION FOR THE REGISTRATION OF WELFARE ORGANISATIONS

NOTICE IN TERMS OF SECTION 19 (7) OF THE NATIONAL WELFARE ACT, 1965 (ACT 79 OF 1965)

The application of the following welfare organisation has been granted in terms of section 19 (4) (a) of the National Welfare Act, 1965:—

Registration No.	Name and address of organisation	Objects of organisation
W.O. 2909	" Nederduitsch Hervormde Sustersvereniging-tak, Villiers, O.V.S."	Compassionate service in respect of all people and particularly in respect of those who are members of a congregation of the " Nederduitsch Hervormde Kerk van Afrika " by assisting those who are in need of care, who have difficulties in their family life, who are socially maladjusted or who find themselves in material need. A further aim is to direct the attention of the community to its duty to foster justice in the midst of social distress in collaboration with the authorities and the Church, and to raise funds for the promotion of such work by means of bazaars, collections and donations.

(21 Maart 1969.)/(21 March 1969.)

KENNISGEWING 230 VAN 1969

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK

Staat van Bates en Laste op die 7de dag van Maart 1969

LASTE	R c
Kapitaal	2,000,000.00
Reserwefonds	11,715,739.14
Note in omloop	403,087,669.00
Deposito's:	
Regering	448,073,391.66
Provinsiale administrasies	17,136,293.37
Bankiers	192,035,576.69
Andere	40,159,709.38
Ander laste	385,627,572.43
	R1,499,835,951.67

BATES	R c
Goud	937,764,539.28
Buitelandse:	
Wissels	14,014,883.60
Beleggings	26,099,948.11
Ander bates	108,550,676.57
Totaal aan goud en buitelandse bates	1,086,430,047.56
Binnelandse:	
Gediskonteerde wissels	22,780,000.00
Lenings en voorskotte:	
Regering	—
Andere	73,286,388.84
Sekuriteite:	
Regering	78,245,823.59
Andere	6,476,008.21
Ander bates	232,617,683.47
	R1,499,835,951.67

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 82·2 persent.

Pretoria, 12 Maart 1969.

H. O. DE VILLIERS, Hoofbestuurder.

NOTICE 230 OF 1969

SOUTH AFRICAN RESERVE BANK

Statement of Assets and Liabilities on the 7th day of March 1969

LIABILITIES	R c
Capital	2,000,000.00
Reserve Fund	11,715,739.14
Notes in circulation	403,087,669.00
Deposits:	
Government	448,073,391.66
Provincial administrations	17,136,293.37
Bankers	192,035,576.69
Other	40,159,709.38
Other liabilities	385,627,572.43
	R1,499,835,951.67

ASSETS	R c
Gold	937,764,539.28
Foreign:	
Bills	14,014,883.60
Investments	26,099,948.11
Other assets	108,550,676.57
Total gold and foreign assets	1,086,430,047.56
Domestic:	
Bills discounted	22,780,000.00
Loans and advances:	
Government	—
Other	73,286,388.84
Securities:	
Government	78,245,823.59
Other	6,476,008.21
Other assets	232,617,683.47
	R1,499,835,951.67

Ratio of gold reserve to liabilities to the public less foreign assets 82·2 per cent.

Pretoria, 12 March 1969. H. O. DE VILLIERS, General Manager.

(21 Maart 1969.)/(21 March 1969.)

KENNISGEWING 231 VAN 1969

Ingevolge artikel *vier-en-dertig* (2) van die Bouverenigingswet, 1965, word onderstaande saamgestelde opgawe vir algemene inligting gepubliseer: —

NOTICE 231 OF 1969

In terms of section *thirty-four* (2) of the Building Societies Act, 1965, the following composite return is published for general information: —

SAMEVATTING VAN MAANDELIKSE OPGAWES DEUR PERMANENTE BOUVERENIGINGS VIR DIE MAAND GEËINDIG 31 JANUARIE 1969

SUMMARY OF MONTHLY RETURNS BY PERMANENT BUILDING SOCIETIES FOR THE MONTH ENDED 31 JANUARY 1969

	Getal Number	*Bedrag Amount* R	R
Getal verenigings/Number of societies	17	—	—
Aandelekapitaal/Share capital:			
Onbepaalde/Indefinite	—	1,019,214,445	—
Vaste termyn/Fixed period	—	80,171,974	—
TOTAAL/TOTAL	—		1,099,386,419
Algemene reserwe/General reserve	—	—	79,533,740
Deposito's/Deposits:			
Vaste/Fixed	—	686,101,408	—
Spaar/Savings	—	338,870,624	—
TOTAAL/TOTAL	—		1,024,972,032
Opgelope rente/Accrued interest	—	—	20,010,755
Kollaterale kontantdeposito's/Collateral cash deposits	—	—	5,897,090
Opgelope rente/Accrued interest	—	—	106,213
Lenings en oortrekkings/Loans and overdrafts	—	—	796,000
Voorskotte teen verband/Mortgage advances:			
(1) Voorskotte bo R15,000/Advances over R15,000	11,247	—	395,163,145
(2) Alle voorskotte/All advances	287,445	—	1,824,957,298
Toegestaan maar nie uitbetaal nie/Granted but not paid out	—	—	125,549,742
Likwiede bates/Liquid assets—			
Kontant en deposito's onmiddellik opvraagbaar/Cash and deposits withdrawable on demand	—	33,117,270	—
Lenings aan diskontohuise en wissels/Loans to discount houses and bills	—	22,260,951	—
Onbeswaarde effekte/Unencumbered securities	—	88,122,256	—
Opgelope rente/Accrued interest	—	1,381,037	—
TOTAAL/TOTAL	—		144,881,514
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount	—	—	105,795,526
Voorgeskrewe beleggings/Prescribed investments:			
Likwiede bates/Liquid assets	—	144,881,514	—
Deposito's (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Deposits (other than those ranking as liquid assets)	—	42,756,905	—
Lenings aan diskontohuise (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Loans to discount houses (other than those ranking as liquid assets)	—	—	—
Onbeswaarde effekte (behalwe die wat as likwiede bates geld)/Unencumbered securities (other than those ranking as liquid assets)	—	145,735,802	—
Opgelope rente/Accrued interest	—	2,597,396	—
TOTAAL/TOTAL	—		335,971,617
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount	—	—	214,815,889

(21 Maart 1969.)/(21 March 1969.)

KENNISGEWING 232 VAN 1969

ONDERSOEK DEUR DIE RAAD VAN HANDEL EN NYWERHEID NA DIE MOONTLIKHEID VIR DIE VESTIGING VAN NUWE NYWERHEDE IN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat die volgende verslag in die Nywerheidsontwikkelingsreeks, No. 6, saamgestel deur die Raad van Handel en Nywerheid nou beskikbaar is in Engels en verkry kan word van die Departement van Nywerheidswese, Privaatsak 342, Pretoria, teen 40 sent per afskrif, posvry: —

"Investigation into the Iron and Steel, Metallurgical and Engineering Industries

PART IV

Statistical survey of industries manufacturing electrical household equipment, miscellaneous consumer durables, hardware and ironmongery, engineering accessories and tools, non-industrial machinery and equipment, electrical and electronic accessories, cable and wire."

Hierdie publikasie sal later ook in Afrikaans beskikbaar wees.

J. J. A. LOMBAARD,
Sekretaris, Raad van Handel en Nywerheid.

(21 Maart 1969.)

NOTICE 232 OF 1969

INVESTIGATION BY THE BOARD OF TRADE AND INDUSTRIES INTO THE POSSIBILITY OF ESTABLISHING NEW INDUSTRIES IN THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

It is hereby notified for general information that the following report in the Industrial Development Series, No. 6, compiled by the Board of Trade and Industries, is now available in English, and obtainable from the Department of Industries, Private Bag 342, Pretoria, at 40 cents per copy, post free: —

"Investigation into the Iron and Steel, Metallurgical and Engineering Industries

PART IV

Statistical survey of industries manufacturing electrical household equipment, miscellaneous consumer durables, hardware and ironmongery, engineering accessories and tools, non-industrial machinery and equipment, electrical and electronic accessories, cable and wire."

This publication will also appear in Afrikaans at a later date.

J. J. A. LOMBAARD,
Secretary, Board of Trade and Industries.

(21 March 1969.)

KENNISGEWING 233 VAN 1969

KENNISGEWING VAN VERGADERINGS VAN SKULDEISERS KRAGTENS ARTIKEL 22 (1) VAN DIE WET OP LANDBOUKREDIET, 1966, SOOS GEWYSIG

Hierby word vergaderings van ondergenoemde applikante en hul skuldeisers op die plekke en datums hieronder genoem, belê, met die doel om skuldeisers in staat te stel om hul vorderings teen die applikante te bewys en skikkingsvoorstelle van die Landboukredietraad te oorweeg.

H. J. VILJOEN,
Waarnemende Sekretaris van Landboukrediet en Grondbesit.

NOTICE 233 OF 1969

NOTICE OF MEETINGS OF CREDITORS IN TERMS OF SECTION 22 (1) OF THE AGRICULTURAL CREDIT ACT, 1966, AS AMENDED

Meetings of the undermentioned applicants and their creditors are hereby convened at the places and dates mentioned hereunder for the purpose of enabling creditors to prove their claims against the applicants and of considering proposals for compromises by the Agricultural Credit Board.

H. J. VILJOEN,
Acting Secretary for Agricultural Credit and Land Tenure.

Aansoek van *Application by*	*Plek van byeenkoms* *Place of meeting*	*Datum en tyd* *Date and time*
1. James Edward Houy, Byzonderheid, Posbus/P.O. Box 136, Pk./P.O. Roedtan	Kantoor van die Landdros/Office of the Magistrate, Potgietersrus	6 Mei 1969 om 10 vm./6 May 1969 at 10 a.m.
2. Louis Johannes Steyn, Noodshulp, Pk./P.O. Kleinharts	Kantoor van die Landdros/Office of the Magistrate, Ottosdal	6 Mei 1969 om 10 vm./6 May 1969 at 10 a.m.
3. Jacobus Nicolaas Willem Hendrik Greyling, Moriah 100, Posbus/P.O. Box 26, Hoedspruit	Kantoor van die Landdros/Office of the Magistrate, Sabie	6 Mei 1969 om 10 vm./6 May 1969 at 10 a.m.

(21 Maart 1969.)/(21 March 1969.)

KENNISGEWING 234 VAN 1969

DEPARTEMENT VAN VERVOER

WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

NOTICE 234 OF 1969

DEPARTMENT OF TRANSPORT

AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949), AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applications, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Vertoë ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning, of bestryding van 'n aansoek moet die Sekretaris van Vervoer (afdeling Burgerlugvaart), Privaatsak 193, Pretoria, binne 21 dae vanaf die datum van hierdie publikasie bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoë rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die applikant en al die persone wat aldus vertoë gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

BYLAE A

LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die applikant die lugdiens eksploiteer. (C) Besonderhede van die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of van die voorwaardes waarom aansoek gedoen is.

(A) Air Cape (Pty) Ltd, Posbus 3622, Kaapstad. (B) Air Cape (Pty) Ltd. (C) (i) Vasgestelde Lugvervoerderslisensie 708, gedateer 22 November 1968. Onder "Frekwensie" verander na: "Maandag, Woensdag en Vrydag vanaf Kaapstad na Oudtshoorn, George, Plettenbergbaai, Port Elizabeth, Grahamstad, Queenstown en Oos-Londen; retoervlugte op Dinsdag, Donderdag en Saterdag. Op Sondae vanaf Kaapstad na Oudtshoorn, George, Plettenbergbaai, Port Elizabeth en terug na Kaapstad". (ii) Vliegopleidingslugdienslisensie 506, gedateer 25 Januarie 1965. Onder "Vliegtuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Cherokee 140 B ZS-FTN", en skrap "Piper PA 28-140 ZS-FAU".

(A) Capital Airways (Pty) Ltd, Wonderboomlughawe, Pretoria. (B) Capital Airways (Pty) Ltd. (C) Vasgestelde Lugvervoerderslisensie 681, gedateer 17 Januarie 1969. Onder "Uitgangsbasis" voeg by: "Empangeni".

(A) Avex Air (Pty) Ltd, Pk. Randlughawe, Germiston. (B) Avex Air (Pty) Ltd. (C) (i) Vliegopleidingslugdienslisensie 272, gedateer 24 September 1966. Onder "Vliegtuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Cherokee 140 ZS-FMC en Cherokee 140 ZS-FTV", en skrap "Cherokee 140 ZS-FOH en Cherokee 140 ZS-FEK". (ii) Nievasgestelde Lugvervoerderslisensie 546, gedateer 2 Oktober 1967. Onder "Vliegtuie wat gebruik gaan word", voeg by: "Single Commanche ZS-CKH", en skrap "Single Commanche ZS-CTE".

BYLAE B

LYS VAN AANSOEKE OM DIE HERNUWING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Besonderhede van lugdiens. (C) Voorgestelde tariefskaal. (D) Vliegtuie wat gebruik gaan word. (E) Voorgeskrewe roetes, gebiede, frekwensies en uitgangsbasis(se).

(A) Goldfields Aviation (Pty) Ltd, Posbus 226, Welkom. (B) Nie-vasgestelde Lugvervoerderslisensie 648. (C) 18c-35c per myl afhangende van die tipe vliegtuig wat gebruik word. Plesierritte: Volwassenes R2 vir 15 minute, kinders R1 vir 15 minute. (D) Piper Colt 108 ZS-DVF en Piper Cherokee ZS-FBC. (E) Republiek van Suid-Afrika. Welkom, Odendaalsrus, Hennenman en Virginia.

(21 Maart 1969.)

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949, in support of or in opposition to an application, should reach the Secretary for Transport (Division of Civil Aviation), Private Bag 193, Pretoria, within 21 days of the date of this publication stating whether the party or parties making such representation intend to be present or represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given, in writing, to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

SCHEDULE A

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Title under which the applicant is conducting the air service. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which have been applied for.

(A) Air Cape (Pty) Ltd, P.O. Box 3622, Cape Town. (B) Air Cape (Pty) Ltd. (C) (i) Scheduled Air Transport Service Licence 708, dated 22 November 1968. Under "Frequency" amend to read "Monday, Wednesday and Friday from Cape Town to Oudtshoorn, George, Plettenberg Bay, Port Elizabeth, Grahamstown, Queenstown and East London; return flights on Tuesday, Thursday and Saturday. On Sundays from Cape Town to Oudtshoorn, George, Plettenberg Bay, Port Elizabeth and return to Cape Town". (ii) Flying Training Air Service Licence 506, dated 25 January 1965. Under "Aircraft to be used" add: "Cherokee 140 B ZS-FTN" and delete "Piper PA 28-140 ZS-FAU".

(A) Capital Airways (Pty) Ltd, Wonderboom Airport, Pretoria. (B) Capital Airways (Pty) Ltd. (C) Scheduled Air Transport Service Licence 681, dated 17 January 1969. Under "Base of Operation" add "Empangeni".

(A) Avex Air (Pty) Ltd, P.O. Rand Airport, Germiston. (B) Avex Air (Pty) Ltd. (C) (i) Flying Training Air Service Licence 272, dated 24 September 1966. Under "Aircraft to be used" add: "Cherokee 140 ZS-FMC and Cherokee 140 ZS-FTV" and delete "Cherokee 140 ZS-FOH and Cherokee 140 ZS-FEK". (ii) Non-scheduled Air Transport Service Licence 546, dated 2 October 1967. Under "Aircraft to be used" add: "Single Commanche ZS-CKH" and delete "Single Commanche ZS-CTE".

SCHEDULE B

SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE RENEWAL OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Particulars of air service. (C) Proposed tariff of charges. (D) Aircraft to be used. (E) Proposed routes, areas and frequencies and base(s) of operation.

(A) Goldfields Aviation (Pty) Ltd, P.O. Box 226, Welkom. (B) Non-scheduled Air Transport Service Licence 648. (C) 18c-35c per mile depending on type of aircraft used. Flipping: Adults R2 for 15 minutes, children R1 for 15 minutes. (D) Piper Colt 108 ZS-DVF and Piper Cherokee ZS-FBC. (E) Republic of South Africa. Welkom, Odendaalsrus, Hennenman and Virginia.

(21 March 1969.)

KENNISGEWING 235 VAN 1969

DRANKWET, 1928

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED 5 INGEVOLGE ARTIKEL *TWEE-EN-TWINTIG* BELÊ

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 5 om 10-uur in die voormiddag op die 9de dag van April 1969 by die Landdroshof te Worcester, in die distrik Worcester, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleenthede: —

Aanvraag van Pieter Brink Jordaan om die magtiging van die Minister van Justisie tot die verlening van 'n groothandeldranklisensie ten opsigte van 'n gebou geleë op die plaas Bordeaux, distrik Montagu.

J. H. MEYER,
Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied 5.

Worcester, 3 Maart 1969.

(21 Maart 1969.)

KENNISGEWING 236 VAN 1969

BESKERMING VAN NAME, UNIFORMS EN WAPENS WET, 1935.—AANSOEK OM INSKRYWING

Ondergenoemde vereniging het kragtens artikel 2 van die Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet (Wet 23 van 1935), aansoek gedoen om inskrywing in die register van sy naam.

Iemand wat deur die toestaan van hierdie aansoek getref of moontlik getref mag word, word hierby uitgenooi om binne drie maande vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing besonderhede van sy beswaar in die voorgeskrewe vorm in te dien by die Staatsheraldikus, Privaatsak 236, Uniegebou, Pretoria, van wie eksemplare van bedoelde vorm verkrygbaar is: —

Aansoeker: Point Yacht Club (H.4/3/1/2201).
Naam: Point Yacht Club.

(21 Maart 1969.)

KENNISGEWING 237 VAN 1969

WET OP MATE EN GEWIGTE, No. 13 VAN 1958

Kragtens artikel 22 (1) van die Wet op Mate en Gewigte, 1958, gelees met regulasie 3 (1), Deel I van die regulasies ingevolge die Wet, word hierby kennis gegee dat alle persone in die Landdrosdistrikte Malmesbury, Hopefield, Vredenburg en Piketberg, wat weeg- en meetinstrumente, mate en gewigte in die handel gebruik, dit voor of op 18 Junie 1969 vir ondersoek en yking of heryking moet inlewer.

Die Ykbeampte sal ter beskikking wees soos in onderstaande Bylae aangedui.

L.W.—Enigeen kan *skriftelik aansoek* doen om sy weeg- en meetinstrumente op sy perseel te laat yk op voorwaarde dat—

(a) sy perseel verder as 12 myl geleë is vanaf die naaste ykpos genoem in die onderstaande Bylae en in so 'n geval kan ál sy instrumente, mate en gewigte op sy perseel geyk word;

NOTICE 235 OF 1969

LIQUOR ACT, 1928

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA 5 CONVENED IN TERMS OF SECTION *TWENTY-TWO*

It is hereby notified that a special meeting of the liquor licensing board for Liquor Licensing Area 5 will be held at the Magistrate's Court at Worcester, in the District of Worcester at 10 o'clock in the forenoon on the 9th day of April 1969, for consideration of the following matters: —

Application by Pieter Brink Jordaan for the authority of the Minister of Justice for the granting of a wholesale liquor licence in respect of a building situate on the farm Bordeaux, District of Montagu.

J. H. MEYER,
Chairman of the Liquor Licensing Board for Area 5.

Worcester, 3 March 1969.

(21 March 1969.)

NOTICE 236 OF 1969

PROTECTION OF NAMES, UNIFORMS AND BADGES ACT, 1935.—APPLICATION FOR REGISTRATION

The undermentioned association has applied in terms of section 2 of the Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935 (Act 23 of 1935), for registration of its name.

Anyone affected or likely to be effected by the granting of the application is hereby invited to lodge details of his objection in the prescribed form within three months of the date of publication of this notice with the State Herald, Private Bag 236, Union Buildings, Pretoria, from whom copies of the form referred to are obtainable: —

Applicant: Point Yacht Club (H.4/3/1/2201).
Name: Point Yacht Club.

(21 March 1969.)

NOTICE 237 OF 1969

WEIGHTS AND MEASURES ACT, No. 13 OF 1958

Notice is hereby given, in terms of section 22 (1) of the Weights and Measures Act, 1958, read with regulation 3 (1), Part I of the regulations under the Act, that all persons in the Magisterial Districts of Malmesbury, Hopefield, Vredenburg and Piketberg, who have weighing and measuring instruments, weights and measures in use in trade, are required to produce these in order that they may be examined and assized or re-assized on or before 18 June 1969.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

N.B.—Any person may make *written application* to have his weighing and measuring instruments assized on his premises provided that—

(a) his premises are situated at a distance of more than 12 miles from the nearest assize station shown in the Schedule below, in which case he may have all his instruments, weights and measures assized *in situ;*

(b) sy instrumente 'n weegvermoë van meer as 300 lb het, vas of van gevoelige samestelling is en nie maklik vervoer kan word nie (bv. selfaanwysende skale, outomatiese weërs, ens.);

(c) sy meetinstrumente vas is (bv. petrolpompe, meters, ens.).

Skriftelike aansoeke moet *onverwyld* gerig word aan die Streekyker, Posbus 1599, Kaapstad.

Wanneer instrumente op 'n handelaar se perseel geyk word, word ekstra gelde vir die yking gevorder.

W. G. THIEL,
Superintendent, Afdeling Mate en Gewigte.

Pretoria, 7 Maart 1969.

BYLAE

Bloubergstrand, Alexander se teekamer, van 10 vm. tot 11 vm., 8 April 1969.

Philadelphia, mnr. A. W. Louw se winkel, van 10 vm. tot 11 vm., 9 April 1969.

Kalabaskraal, mnr. D. P. van Dyk se winkel, van 9 vm. tot 10 vm., 10 April 1969.

Mamre, Sendingwinkel, van 2 nm. tot 3 nm., 11 April 1969.

Darling, Stadsaal, van 8.30 vm. tot 11 vm., 14 April 1969.

Malmesbury, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 4 nm., 17 April 1969; en van 8.30 vm. tot 1 nm., 18 April 1969.

Riebeek-Kasteel, mnr. N. L. Basson se winkel, van 9 vm. tot 10 vm., 23 April 1969.

Riebeek-Wes, Stadsaal, van 9 vm. tot 11 vm., 24 April 1969.

Moorreesburg, Stadsaal, van 8.30 vm. tot 4 nm., 25 April 1969.

Koringberg, mnr. C. C. Truter se winkel, van 9 vm. tot 11 vm., 30 April 1969.

Hopefield, Stadsaal, van 8.30 vm. tot 1 nm., 2 Mei 1969.

Langebaan, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 10 vm., 6 Mei 1969.

Vredenburg, N.G. Kerksaal, van 8.30 vm. tot 1 nm., 8 Mei 1969.

Saldanha, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 1 nm., 13 Mei 1969.

Paternoster, Paternosterhotel, van 8.30 vm. tot 9.30 vm., 19 Mei 1969.

Steenberg's Cove, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 11.30 vm., 23 Mei 1969.

Laaiplek, Polisiekantoor, van 9 vm. tot 1 nm., 27 Mei 1969.

Piketberg, N.G. Kerksaal, van 9 vm. tot 4 nm., 30 Mei 1969.

Aurora, mnr. A. P. Mostert se winkel, van 10 vm. tot 11 vm., 4 Junie 1969.

Redelinghuys, Polisiekantoor, van 10 vm. tot 11 vm., 6 Junie 1969.

Elandsbaai, mnr. W. J. Mouton se winkel, van 2 nm. tot 3 nm., 9 Junie 1969.

Het Kruis, mnr. H. G. van Zyl se winkel, van 9 vm. tot 11 vm., 11 Junie 1969.

Paleisheuwel, mnr. J. A. Engelbrecht se winkel, van 2 nm. tot 3 nm., 12 Junie 1969.

Eendekuil, mnr. P. G. Rossouw se winkel, van 9 vm. tot 11 vm., 13 Junie 1969.

Porterville, N.G. Kerksaal, van 9 vm. tot 1 nm., 16 Junie 1969.

(21 Maart 1969.)

(b) his instruments have a weighing capacity exceeding 300 lb or are fixed or of delicate construction and cannot conveniently be moved (e.g. self-indicating scales, automatic weighers, etc.);

(c) his measuring instruments are fixed (e.g. petrol pumps, meters etc.).

Written applications must be made *forthwith* to the Regional Assizer, P.O. Box 1599, Cape Town.

Where instruments are assized on a trader's premises, additional charges are made for attendance.

W. G. THIEL,
Superintendent, Division of Weights and Measures.

Pretoria, 7 March 1969.

SCHEDULE

Bloubergstrand, Alexander's Tearoom, from 10 a.m. to 11 a.m., 8 April 1969.

Philadelphia, Mr A. W. Louw's Store, from 10 a.m. to 11 a.m., 9 April 1969.

Kalabaskraal, Mr D. P. van Dyk's Store, from 9 a.m. to 10 a.m., 10 April 1969.

Mamre, Mission Store, from 2 p.m. to 3 p.m., 11 April 1969.

Darling, Town Hall, from 8.30 a.m. to 11 a.m., 14 April 1969.

Malmesbury, Police Station, from 8.30 a.m. to 4 p.m., 17 April 1969; and from 8.30 a.m. to 1 p.m., 18 April 1969.

Riebeek-Kasteel, Mr N. L. Basson's Store, from 9 a.m. to 10 a.m., 23 April 1969.

Riebeek West, Town Hall, from 9 a.m. to 11 a.m., 24 April 1969.

Moorreesburg, Town Hall, from 8.30 a.m. to 4 p.m., 25 April 1969.

Koringberg, Mr C. C. Truter's Store, from 9 a.m. to 10 a.m., 30 April 1969.

Hopefield, Town Hall, from 8.30 a.m. to 1 p.m., 2 May 1969.

Langebaan, Police Station, from 9 a.m. to 10 a.m., 6 May 1969.

Vredenburg, N.G. Kerk Hall, from 8.30 a.m. to 1 p.m., 8 May 1969.

Saldanha, Police Station, from 8.30 a.m. to 1 p.m., 13 May 1969.

Paternoster, Paternoster Hotel, from 8.30 a.m. to 9.30 a.m., 19 May 1969.

Steenberg's Cove, Police Station, from 8.30 a.m. to 11.30 a.m., 23 May 1969.

Laaiplek, Police Station, from 9 a.m. to 1 p.m., 27 May 1969.

Piketberg, N.G. Kerk Hall, from 9 a.m. to 4 p.m., 30 May 1969.

Aurora, Mr A. P. Moster's Store, from 10 a.m. to 11 a.m., 4 June 1969.

Redelinghuys, Police Station, from 10 a.m. to 11 a.m., 6 June 1969.

Elands Bay, Mr W. J. Mouton's Store, from 2 p.m. to 3 p.m., 9 June 1969.

Het Kruis, Mr H. G. van Zyl's Store, from 9 a.m. to 11 a.m., 11 June 1969.

Paleisheuwel, Mr J. A. Engelbrecht's Store, from 2 p.m. to 3 p.m., 12 June 1969.

Eendekuil, Mr P. G. Rossouw's Store, from 9 a.m. to 11 a.m., 13 June 1969.

Porterville, N.G. Kerk Hall, from 9 a.m. to 1 p.m., 16 June 1969.

(21 March 1969.)

KENNISGEWING 238 VAN 1969

WET OP MATE EN GEWIGTE, No. 13 VAN 1958

Kragtens artikel 22 (1) van die Wet op Mate en Gewigte, 1958, gelees met regulasie 3 (1), Deel I van die Regulasies ingevolge die Wet, word hierby kennis gegee dat alle persone in die landdrosdistrikte Edenburg, Trompsburg, Bethulie, Philippolis, Fauresmith, Jagersfontein, Koffiefontein, Jacobsdal en Petrusburg, wat weeg- en meetinstrumente, mate en gewigte in die handel gebruik, dit voor of op 22 Mei 1969 vir ondersoek en yking of heryking moet inlewer.

Die Ykbeampte sal ter beskikking wees soos in onderstaande Bylae aangedui.

L.W.—Enigeen kan *skriftelik aansoek* doen om sy weeg- en meetinstrumente op sy perseel te laat yk op voorwaarde dat—

(a) sy perseel verder as 12 myl geleë is van die naaste ykpos genoem in onderstaande Bylae, en in so 'n geval kan ál sy instrumente, mate en gewigte op sy perseel geyk word;

(b) sy instrumente 'n weegvermoë van meer as 300 lb het, vas of van gevoelige samestelling is en nie maklik vervoer kan word nie (bv. selfaanwysende skale, outomatiese weërs, ens.);

(c) sy meetinstrumente vas is (bv. petrolpompe, meters, ens.).

Skriftelike aansoeke moet *onverwyld* gerig word aan die Streekyker, Posbus 312, Bloemfontein.

Wanneer instrumente op 'n handelaar se perseel geyk word, word ekstra gelde vir die yking gevorder.

W. G. THIEL,
Superintendent, Afdeling Mate en Gewigte.

Pretoria, 7 Maart 1969.

BYLAE

Edenburg, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 12-uur middag, 9 April 1969.

Trompsburg, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 12-uur middag, 11 April 1969.

Springfontein, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 11 vm., 15 April 1969.

Bethulie, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 12-uur middag, 17 April 1969.

Philippolis, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 12-uur middag, 22 April 1969.

Luckhoff, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 10 vm., 29 April 1969.

Fauresmith, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 11 vm., 1 Mei 1969.

Jagersfontein, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 12-uur middag, 6 Mei 1969.

Koffiefontein, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 12-uur middag, 8 Mei 1969.

Jacobsdal, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 10 vm., 13 Mei 1969.

Petrusburg, Polisiekantoor, van 8.30 vm. tot 11 vm., 20 Mei 1969.

(21 Maart 1969.)

NOTICE 238 OF 1969

WEIGHTS AND MEASURES ACT, No. 13 OF 1958

Notice is hereby given in terms of section 22 (1) of the Weights and Measures Act, 1958, read with regulation 3 (1), Part I of the Regulations under the Act, that all persons in the Magisterial Districts of Edenburg, Trompsburg, Bethulie, Philippolis, Fauresmith, Jagersfontein, Koffiefontein, Jacobsdal and Petrusburg, who have weighing and measuring instruments, weights and measures in use in trade, are required to produce these in order that they may be examined and assized or re-assized on or before 22 May 1969.

The Assize Officer will be in attendance in accordance with the undermentioned Schedule.

N.B.—Any person may make *written application* to have his weighing and measuring instruments assized on his premises provided that—

(a) his premises are situated at a distance of more than 12 miles from the nearest assize station shown in the Schedule below, in which case he may have all his instruments, weights and measures assized *in situ;*

(b) his instruments have a weighing capacity exceeding 300 lb or are fixed or of delicate construction and cannot conveniently be moved (e.g. self-indicating scales, automatic weighers, etc.);

(c) his measuring instruments are fixed (e.g. petrol pumps, meters, etc.).

Written applications must be made *forthwith* to the Regional Assizer, P.O. Box 312, Bloemfontein.

Where instruments are assized on a trader's premises, additional charges are made for attendance.

W. G. THIEL,
Superintendent, Division of Weights and Measures.

Pretoria, 7 March 1969.

SCHEDULE

Edenburg, Police Station, from 8.30 a.m. to 12 noon, 9 April 1969.

Trompsburg, Police Station, from 8.30 a.m. to 12 noon, 11 April 1969.

Springfontein, Police Station, from 8.30 a.m. to 11 a.m., 15 April 1969.

Bethulie, Police Station, from 8.30 a.m. to 12 noon, 17 April 1969.

Philippolis, Police Station, from 8.30 a.m. to 12 noon, 22 April 1969.

Luckhoff, Police Station, from 8.30 a.m. to 10 a.m., 29 April 1969.

Fauresmith, Police Station, from 8.30 a.m. to 11 a.m., 1 May 1969.

Jagersfontein, Police Station, from 8.30 a.m. to 12 noon, 6 May 1969.

Koffiefontein, Police Station, from 8.30 a.m. to 12 noon, 8 May 1969.

Jacobsdal, Police Station, from 8.30 a.m. to 10 a.m., 13 May 1969.

Petrusburg, Police Station, from 8.30 a.m. to 11 a.m., 20 May 1969.

(21 March 1969.)

KENNISGEWING 239 VAN 1969

DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE

LYS 489

Onderstaande vertoë betreffende die Doeane- en Aksynstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang: —

Korting van die reg op:

Poli-esterhars met 'n basis van adipiensuur, en isosianate en prepolimere daarvan, vir die vervaardiging van poliuretaan-elastomere. (R.H.N.-verw. 116/11/4.)

Applikant: Specialised Rubber Products (Pty) Ltd, Posbus 5791, Johannesburg.

Intrekking van die kortingfasiliteite ten opsigte van:

Kraftpapier en sulfietpapier met 'n basisgewig per vierkante meter van minder as 60 gram, vir die vervaardiging van bewaste papier, gelamelleerde papier en ander bestrykte papier, en papier met 'n basisgewig per vierkante meter van minder as 35 gram, vir die vervaardiging van bewaste papier, gompapier, gebitumineerde papier, gelamelleerde papier en ander bestrykte papier, soos daarvoor voorsiening gemaak word by kortingitem 310.02/48.01. (R.H.N.-verw. 105/9/3.)

Applikant: Southern Paper Industries (Edms.) Beperk, Posbus 40, Bellville, Kaapprovinsie.

Teruggawe van die reg op:

Elektriese hystoestelle vir die vervaardiging van elektriese bobaanhyskrane vir uitvoer. (R.H.N.-verw. 47/13/2.)

Applikant: Cranes South Africa (Pty) Limited, Posbus 10394, Braamfontein, Johannesburg.

Kyk Algemene Kennisgewing 227 van 14 Maart 1969 vir Lys 488.

(21 Maart 1969.)

NOTICE 239 OF 1969

CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS

LIST 489

The following representations concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries: —

Rebate of the duty on:

Polyester resin based on adipic acid, and isocyanates and prepolymers thereof, for the manufacture of polyurethane elastomers. (B.T.I. Ref. 116/11/4.)

Applicant: Specialised Rubber Products (Pty) Ltd, P.O. Box 5791, Johannesburg.

Withdrawal of the rebate facilities in respect of:

Kraft paper and sulphite paper with a basis weight per square metre of less than 60 grammes for the manufacture of waxed paper, laminated paper and other coated paper, and paper with a basis weight per square metre of less than 35 grammes, for the manufacture of waxed paper, gummed paper, bituminised paper, laminated paper and other coated paper, as provided for under rebate item 310.02/48.01. (B.T.I. Ref. 105/9/3.)

Applicant: Southern Paper Industries (Pty) Ltd, P.O. Box 40, Bellville, Cape Province.

Drawback of the duty on:

Electric hoists for the manufacture of electrical overhead travelling cranes for export. (B.T.I. Ref. 47/13/2.)

Applicant: Cranes South Africa (Pty) Limited, P.O. Box 10394, Braamfontein, Johannesburg.

For List 488 see General Notice 227, dated 14 March 1969.

(21 March 1969.)

KENNISGEWING 240 VAN 1969

RHENOSTERRIVIER - STAATSWATERSKEMA (KOPPIESDAM).—VERWYDERING VAN GRAFTE

Hierby word bekendgemaak dat dit as gevolg van die aanbou van die Rhenosterrivier-staatswaterskema (Koppiesdam), distrikte Koppies en Heilbron, Oranje-Vrystaat, nodig mag wees om die stoflike oorskot van persone begrawe op die volgende plase te verwyder en te herbegrawe: —

Distrik Koppies

Kromdraai 27, Vergenoeg 283, Blaauwboschdraai 295, Zwavelkrans 263, Witbank 340, Zwalukrans 277, Majorsdrift 82.

Distrik Heilbron

Zwartwal 803, Erfdeel 1766, Mooidraai 1069.

Aangesien dit nie moontlik is om sekere grafte te identifiseer nie, word enigeen wat vanweë verwantskap met die afgestorwenes in die saak belangstel en wat behulpsaam kan wees met die identifisering van die grafte wat nie van 'n grafsteen voorsien is nie, versoek om binne een maand na die datum van die publikasie van hierdie kennisgewing met die Plaaslike Ingenieur, Rhenosterrivierstaatswaterskema, Privaatsak, Koppies, in verbinding te tree.

(21 Maart 1969.)

NOTICE 240 OF 1969

RHENOSTER RIVER GOVERNMENT WATER SCHEME (KOPPIES DAM). — REMOVAL OF GRAVES

It is hereby notified that, as a result of the building of the Rhenoster River Government Water Scheme (Koppies Dam), Districts of Koppies and Heilbron, Orange Free State, it may be necessary to remove and re-inter the remains of persons buried on the following farms: —

District of Koppies

Kromdraai 27, Vergenoeg 283, Blaauwboschdraai 295, Zwavelkrans 263, Witbank 340, Zwalukrans 277, Majorsdrift 82.

District of Heilbron

Zwartwal 803, Erfdeel 1766, Mooidraai 1069.

As it is not possible to identify certain of the graves, any person who is by virtue of kinship with the deceased interested in the matter and who may be of assistance in the identification of the graves which are without tombstones, is hereby requested to communicate with the Resident Engineer, Rhenoster River Government Water Scheme, Private Bag, Koppies, within one month of the date of publication of this notice.

(21 March 1969.)

KENNISGEWING 241 VAN 1969

ORANJERIVIERPROJEK (HENDRIK VERWOERDDAM), AFDELING VENTERSTAD EN DISTRIK BETHULIE.—VERWYDERING VAN GRAFTE

Hierby word bekendgemaak dat dit as gevolg van die bou van die Hendrik Verwoerddam, afdeling Venterstad en distrik Bethulie, nodig is om die stoflike oorskot van persone wat op die plaas Pandam, distrik Bethulie, begrawe is, te verwyder en te herbegrawe.

Aangesien dit nie moontlik is om sekere grafte te identifiseer nie, word enigeen wat vanweë verwantskap behulpsaam kan wees met die identifisering van die grafte wat nie van 'n grafsteen voorsien is nie, versoek om binne een maand na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing met die Plaaslike Ingenieur, Hendrik Verwoerddam, Pk. Oranjekrag, in verbinding te tree.

(21 Maart 1969.)

KENNISGEWING 242 VAN 1969

GROOT-LETABA-STAATSWATERBEHEERGEBIED.—WYSIGING VAN DIE VOORWAARDES VAN ONTTREKKING VAN OPENBARE WATER UIT DIE GROOT-LETABARIVIER BINNE DIE GROOT-LETABA-STAATSWATERBEHEERGEBIED

Daar word bekendgemaak dat Algemene Kennisgewing 326 wat in die *Staatskoerant* van 30 Mei 1968 gepubliseer is en daarna deur Algemene Kennisgewings 391 van 28 Junie 1968 en 707 van 25 Oktober 1968 gewysig is, hierby verder gewysig word deur die vervanging van paragrawe 1, 2 en 3 daarvan deur die volgende paragrawe: —

1. Besproeiers mag water slegs op die volgende dae en tye onttrek: —

(a) *Bo-Letaba-sone:*

Maandae, Woensdae en Vrydae: 7 vm. tot 4 nm.

(b) *Middel-Letaba-sone:*

Maandae, Woensdae en Vrydae: 7 vm. tot 5 nm.

(c) *Onder-Letaba-sone:*

Maandae, Woensdae en Vrydae: 7 vm. tot 6 nm.

2. Besproeiers wat van elektriesaangedrewe pompe gebruik maak en wat reeds die goedkeuring van die Groot-Letaba-hoofbesproeiingsraad het om gedurende die nag te pomp, kan daarmee voortgaan van 7 nm. op die bogenoemde dae tot 4 vm., 5 vm. en 6 vm. in onderskeidelik die Bo-, Middel- en Onder-Letaba-sones.

3. (a) Besproeiingsrade binne die Groot-Letaba-staatswaterbeheergebied wat verantwoordelik is vir die verdeling van openbare water aan besproeiers deur middel van kanale onder hulle beheer, sal water in groot maat, gemeet by die punt van onttrekking in die Groot-Letabarivier, ontvang.

(b) Die hoeveelheid water wat aan alle besproeiers toegewys word, sal op die ontrekkingstempo's soos bepaal in die permitte wat kragtens artikel 62 van die Waterwet, No, 54 van 1956, aan hulle uitgereik is, gebaseer word en op die ure waartydens die pomp van water, soos bepaal in hierdie kennisgewing of enige daaropvolgende wysiging van genoemde ure, toegelaat is.

Die wysiging hierbo tree op 24 Maart 1969 in werking.

J. L. MALLORY,
Seksie-ingenieur, Oos-Transvaalseksie.

(21 Maart 1969.)

NOTICE 241 OF 1969

ORANGE RIVER PROJECT (HENDRIK VERWOERD DAM), DIVISION OF VENTERSTAD AND DISTRICT OF BETHULIE.—REMOVAL OF GRAVES

It is hereby notified that, as a result of the building of the Hendrik Verwoerd Dam, Division of Venterstad and District of Bethulie, it is necessary to remove and re-inter the remains of persons buried on the farm Pandam, District of Bethulie.

As it is not possible to identify certain of the graves, any person who by virtue of kinship with the deceased is interested in the matter or who may be of assistance in the identification of the graves without tombstones, is hereby requested to communicate with the Resident Engineer, Hendrik Verwoerd Dam, P.O. Oranjekrag, within one month of the date of publication of this notice.

(21 March 1969.)

NOTICE 242 OF 1969

GROOT-LETABA GOVERNMENT WATER CONTROL AREA.—AMENDMENT OF CONDITIONS OF ABSTRACTION OF PUBLIC WATER FROM THE GROOT-LETABA RIVER WITHIN THE GROOT-LETABA GOVERNMENT WATER CONTROL AREA

It is notified that General Notice 326 as published in the *Gazette*, dated 30 May 1968, and subsequently amended by General Notices 391, dated 28 June 1968, and 707, dated 25 October 1968, is hereby further amended by the substitution of the following for paragraphs 1, 2 and 3 thereof.

1. Irrigators may abstract water only on the days and at the times specified below: —

(a) *Upper Letaba Zone:*

Mondays, Wednesdays and Fridays: 7 a.m. to 4 p.m.

(b) *Middle Letaba Zone:*

Mondays, Wednesdays and Fridays: 7 a.m. to 5 p.m.

(c) *Lower Letaba Zone:*

Mondays, Wednesdays and Fridays: 7 a.m. to 6 p.m.

2. Irrigators who use electrically driven pumps and who have already obtained the permission of the Groot-Letaba Major Irrigation Board to pump during the night may continue to do so commencing at 7 p.m. on the above days until 4 a.m., 5 a.m. and 6 a.m. on the following days in the Upper, Middle and Lower Letaba Zones respectively.

3. (a) Irrigation boards within the Groot-Letaba Government Water Control Area responsible for the distribution to irrigators of the public water by means of canals under their control, will be allocated water in bulk measured at the point of abstraction in the Groot-Letaba River.

(b) The quantity of water allocated to all irrigators will be based on the abstraction rates laid down in the permits issued to the irrigators in terms of section 62 of the Water Act, No. 54 of 1956, and on the hours during which pumping is permitted in terms of this notice, or any subsequent amendment of the said hours.

The above amendment is effective from 24 March 1969.

J. L. MALLORY,
Circle Engineer, Eastern Transvaal Circle.

(21 March 1969.)

AANSOEKE OM MOTORTRANSPORTSERTIFIKATE

DIE onderstaande aansoeke om motortransportsertifikate, met aanduiding van (1) verwysingsnommer, (2) naam van applikant en aard van aansoek, (3) getal en tipe voertuie, (4) aard van voorgestelde motortransport, en (5) plekke waartussen en roetes waaroor, of gebied waarin die voorgestelde vervoer sal plaasvind, word kragtens die bepalings van artikel *dertien* (1) van die Motortransportwet, 1930 (Wet 39 van 1930), soos gewysig, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1964, soos gewysig, gepubliseer.

Skriftelike vertoë, in duplikaat, ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 12, *Johannesburg.*

(1) JM 7255 (H 3808).
(2) B. Blumberg, Johannesburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een voertuig.
(4) Blanke huurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Johannesburg.
(b) Toevallige huurmotorritte na punte buite gebied (a).

(1) JM 7913 (H 5898).
(2) B. Bailey, Kliptown/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een voertuig.
(4) Kleurlinghuurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Johannesburg.

(1) JM 7424 (H 9357).
(2) I. Nyembezi Nhlapo, NIN 3588896, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Mapetla-verlenginggronde na Chiawelospoorwegstasie.

(1) JM 7679 (H 9391).
(2) P. Sithebe, Perdekop/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Perdekop.

(1) JM 7609 (H 9378).
(2) Gabsan B. Kubheka, Carolina/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Carolina.

(1) JM 7610 (H 9379).
(2) Maboni J. Twala, Edenvale/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Tembisa, Edenvale en Isando.

(1) JM 7591 (H 9374).
(2) W. Phatho, NIN 575706, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Kliptownspoorwegstasie na Senoeane Gate.

(1) JM 7590 (H 9373).
(2) J. Tshabalala, NIN 1002552, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Radebe seksie huurmotorstaanplaas (Katlehongwoongebied) en Germistonspoorwegstasie huurmotorstaanplaas.

(1) JM 6376 (H 9297).
(2) D. Monareng, NIN 3574133, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Crownspoorwegstasie na industriële buitewyke van Johannesburg.

(1) JM 6376 (H 9297).
(2) G. Nkosi, NIN 3405474, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Katlehong na Simmer Jack Hostel.

(1) JM 7435 (H 9359).
(2) P. Hiatshwayo, NIN 854404, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Inhlazaner na Rockville.

(1) JM 7441 (H 9360).
(2) A. Malaka, Alberton/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Thokozaterminus na Alrode.

APPLICATIONS FOR MOTOR CARRIER CERTIFICATES

THE undermentioned applications for motor carrier certificates indicating (1) reference number, (2) name of applicant and nature of application, (3) number and type of vehicles, (4) nature of proposed motor carrier transportation, and (5) points between and routes over or area within which the proposed motor carrier transportation is to be effected, are published in terms of section *thirteen* (1) of the Motor Carrier Transportation Act, 1930 (Act 39 of 1930), as amended, and regulation 5 of the Motor Carrier Transportation Regulations, 1964, as amended.

Written representations, in duplicate, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

Address to which representations must be submitted: The Secretary Local Road Transportation Board, Private Bag 12, *Johannesburg.*

(1) JM 7255 (H 3808).
(2) B. Blumberg, Johannesburg/new application, late renewal.
(3) One vehicle.
(4) White taxi passengers.
(5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg.
(b) Casual taxi trips to points outside area (a).

(1) JM 7913 (H 5898).
(2) B. Bailey, Kliptown/new application, late renewal.
(3) One vehicle.
(4) Coloured taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

(1) JM 7424 (H 9357).
(2) I. Nyembezi Nhlapo, NIN 3588896, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Mapetla Extension grounds to Chiawelo Railway Station.

(1) JM 7679 (H 9391).
(2) P. Sithebe, Perdekop/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Perdekop.

(1) JM 7609 (H 9378).
(2) Gabsan B. Kubhela, Carolina/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Carolina.

(1) JM 7610 (H 9379).
(2) Maboni J. Twala, Edenvale/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passenger.
(5) Between Tembisa, Edenvale and Isando.

(1) JM 7591 (H 9374).
(2) W. Phatho, NIN 575706, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Kliptown Railway Station to Senoeane Gate.

(1) JM 7590 (H 9373).
(2) J. Tshabalala, NIN 1002552, Germiston/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Radebe section taxi rank (Katlehong residential area) and Germiston Railway Station taxi rank.

(1) JM 6376 (H 9297).
(2) D. Monareng, NIN 3574133, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Crown Railway Station to industrial suburbs of Johannesburg.

(1) JM 6411 (H 9298).
(2) G. Nkose, NIN 3405474, Germiston/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Katlehong to Simmer Jack Hostel.

(1) JM 7435 (H 9359).
(2) P. Hiatshwayo, NIN 854404, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Inhlazane to Rockville.

(1) JM 7441 (H 9360).
(2) A. Malaka, Alberton/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Thokoza terminus to Alrode.

(1) JM 7478 (H 9361).
(2) A. Khulu, NIN 325004, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Kliptownspoorwegstasie Dlamini, Chiawelo via Simarana en Rockville.

(1) JM 7460 (H 9362).
(2) C. Makwela, NIN 3009003, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Meadowlands Manshostel na Mzimhlophespoorwegstasie.

(1) JM 7456 (H 9363).
(2) A. Nonyane, NIN 2811072, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Germiston na Natalspruit.

(1) JM 7524 (H 9370).
(2) R. A. Boshomane, NIN 3869611, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Alexandrabusstaanplek na Noordstraat en Johannesburgspoorwegstasie.

(1) JM 7599 (H 9372).
(2) S. H. Zulu, NIN 4136054, Evaton/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Evaton na Vanderbijlpark.

(1) JM 7638 (H 9382).
(2) A. Molefe, NIN 1003213, Benoni/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Wattville en Benonispoorwegstasie.

(1) JM 6031 (H 9284).
(2) P. Nhlapo, Greylingstad/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Tussen Greylingstadspoorwegstasie en lokasie.
(b) Tussen Greylingstad en lokasie.

(1) JM 7664 (H 9387).
(2) P. Putsoane, NIN 2591031, Springs/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
(5) Binne die munisipale gebied Springs.

(1) JM 5682 (H 9309).
(2) I. S. Makhoba, NIN 186396, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Vanaf Sowetospoorwegstadie na Soweto.
(b) Vanaf Ikwezispoorwegstasie na Meadowlands.

(1) JM 5711 (H 9310).
(2) B. S. Sithole, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Crownspoorwegstasie en Booysens Reserve.

(1) JM 7299 (H 9344).
(2) L. M. Mashigo, NIN 290420, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Alexandra en Noordstraat, Johannesburg.

(1) JM 6375 (H 9296).
(2) E. Ndlovu, NIN 820340, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Crownspoorwegstasie na omliggende industriële gebiede Robertsham en Mondeor.

(1) JM 7597 (H 6014).
(2) A. Foster, Boksburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
(5) Binne die munisipale gebied Boksburg.

(1) JM 7527 (H 9314).
(2) E. Mashobu, Heidelberg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die distrik Heidelberg, Transvaal.

(1) JM 6191 (H 9318).
(2) J. M. Selebogo, Carletonville/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.

(1) JM 7478 (H 9361).
(2) A. Khulu, NIN 325004, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Kliptown Railway Station Dlamini, Chiawelo via Simarana and Rockville.

(1) JM 7460 (H 9362).
(2) C. Makwela, NIN 3009003, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Meadowlands Mens Hostel to Mzimhlophe Railway Station.

(1) JM 7456 (H 9363).
(2) A. Nonyane, NIN 2811072, Germiston/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Germiston to Natalspruit.

(1) JM 7524 (H 9370).
(2) R. A. Boshomane, NIN 3869611, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Alexandra Bus Terminus to North Street and Johannesburg Railway Station.

(1) JM 7599 (H 9372).
(2) S. H. Zulu, NIN 4136054, Evaton/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Evaton to Vanderbijlpark.

(1) JM 7638 (H 9382).
(2) A. Molefe, NIN 1003213, Benoni/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Wattville and Benoni Railway Station.

(1) JM 6031 (H 9284).
(2) P. Nhlapo, Greylingstad/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) Between Greyingstad Railway Station and Location.
(b) Between Greylingstad and Location.

(1) JM 7664 (H 9387).
(2) P. Putsoane, NIN 2591031, Springs/new application.
(3) One vehicle.
(4) Non-White taxi passengers.
(5) Within the municipal area of Springs.

(1) JM 5682 (H 9309).
(2) I. S. Makhoba, NIN 1862396, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) From Soweto Railway Station to Soweto.
(b) From Ikwezi Railway Station to Meadowlands.

(1) JM 5711 (H 9310).
(2) B. S. Sithole, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Crown Railway Station and Booysens Reserve.

(1) JM 7299 (H 9344).
(2) L. M. Mashigo, NIN 290420, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Alexandra and North Street, Johannesburg.

(1) JM 6375 (H 9296).
(2) E. Ndlovu, NIN 820340, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Crown Railway Station to surrounding industrial areas, Robertsham and Mondeor.

(1) JM 7597 (H 6014).
(2) A. Foster, Boksburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Non-White taxi passengers.
(5) Within the municipal area of Boksburg.

(1) JM 7527 (H 9314).
(2) E. Mashobu, Heidelberg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the District of Heidelberg, Transvaal.

(1) JM 6191 (H 9318).
(2) J. M. Selebogo, Carletonville/new application.
(3) One vehicle.

(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Khulsong Bantoedorp en Welverdiendspoorwegstasie.

(1) JM 7232 (H 9336).
(2) H. Molepe, Tembisa/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Vanaf Tembisaspoorwegstasie en Lerakaspoorwegstasie.
(b) Vanaf Tembisaspoorwegstasie na Oakmorespoorwegstasie.

(1) JM 7683 (H 8875).
(2) A. J. Rabanya, Westonaria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Westonarialokasie en Westonaria.

(1) JM 7589 (H 9326).
(2) Elizabeth More, NIN 1908272, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die suidwestelike Bantoewoongebiede, Johannesburg.

(1) JM 7542 (H 8310).
(2) R. Mfusi, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die grense van die suidwestelike Bantoewoongebiede.
(b) Tussen Soweto en Kliptown.

(1) JM 6804 (H 8979).
(2) J. Letsotsi, NIN 118472, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf 448 Phookoseksie, Katlehong na Roodekopspoorwegstasie.

(1) JM 6345 (H 9300).
(2) A. Nkosi, NIN 52897, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoe huurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Katlehong Natalspruit na Germistonspoorwegstasie.

(1) JM 6135 (H 9301).
(2) P. Sibande, NIN 407292, Springs/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Springs.

(1) JM 7667 (A 17739).
(2) Brinkman Gardens (Edms.) Bpk., Boksburg/nuwe aansoek.
(3) Twee vragmotors.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7817 (A 17740).
(2) L. N. Fick. Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7813 (A 17741).
(2) N. M. Magagula, NIN 580129, Ermelo/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa.
(4) (a) Eie meel.
(5) (a) Vanaf Cook se meule Estancia, distrik Ermelo na Ermelo en Kromkrans.
(4) (b) Eie goedere.
(5) (b) Vanaf Ermelo en Kromkrans.
(4) (c) Verkope.
(5) (c) Na Kempsylyn en omgewing, distrik Piet Retief.

(1) JM 7858 (A 17742).
(2) Werda Busdiens (Edms.) Bpk., Kempton Park/nuwe aansoek.
(3) Vier busse.
(4) Blanke skoliere met sport-, godsdiens- en opvoedkundige toere.
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Kempton Park.

(1) JM 7915 (A 17743).
(2) Z. Radebe, NIN 3006874, Balfour/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere ten behoewe van Bantoes.
(5) (a) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Balfour.
(4) (b) Huistrekke ten behoewe van Bantoes.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Balfour.

(1) JM 7923 (A 17744).
(2) O. B. Dicks, Elandsfontein/nuwe aansoek.
(3) Twee sleepwaens en twee voorspanwaens.

(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Khulsong Bantu Township and Welverdiend Railway Station.

(1) JM 7232 (H 9336).
(2) H. Molepe, Tembisa/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) From Tembisa Railway Station to Leraka Railway Station.
(b) From Tembisa Railway Station to Oakmore Railway Station.

(1) JM 7683 (H 8875).
(2) A. J. Rabanya, Westonaria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Westonaria Location and Westonaria.

(1) JM 7589 (H 9326).
(2) Elizabeth More, NIN 1908272, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the South Western Bantu residential area, Johannesburg.

(1) JM 7542 (H 8310).
(2) R. Mfusi, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) Within the boundaries of the South Western Bantu residential area.
(b) Between Soweto and Kliptown.

(1) JM 6804 (H 8979).
(2) J. Letsotsi, NIN 118472, Germiston/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Phooko Section 448, Katlehong to Roodekop Railway Station.

(1) JM 6345 (H 9300).
(2) A. Nkosi, NIN 52897, Germiston/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Katlehong Natalspruit to Germiston Railway Station.

(1) JM 6135 (H 9301).
(2) P. Sibande, NIN 407292, Springs/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Springs.

(1) JM 7667 (A 17739).
(2) Brinkman Gardens (Pty) Ltd, Boksburg/new application.
(3) Two trucks.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7817 (A 17740).
(2) L. N. Fick, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7813 (A 17741).
(2) N. M. Magagula, NIN 580129, Ermelo/new application.
(3) One light delivery van.
(4) (a) Own flour.
(5) (a) From Cook's Mills Estancia, District of Ermelo to Ermelo and Kromkrans.
(4) (b) Own goods.
(5) (b) From Ermelo to Kromkrans.
(4) (c) Sales.
(5) (c) To Kemp Sideline and vicinity, District of Piet Retief.

(1) JM 7858 (A. 17742).
(2) Werda Busdiens (Pty) Ltd, Kempton Park/new application.
(3) Four buses.
(4) White scholars for sport, religion and education trips.
(5) Within a radius of 100 miles of Post Office, Kempton Park.

(1) JM 7915 (A 17743).
(2) Z. Radebe, NIN 3006874, Balfour/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Goods on behalf of Bantu.
(5) (a) Within a radius of 20 miles of Balfour.
(4) (b) Household removals on behalf of Bantu.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Balfour.

(1) JM 7923 (A 17744).
(2) O. B. Dicks, Elandsfontein/new application.
(3) Two trailers and two horses.

(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7926 (A 17745).
(2) S. J. Erasmus, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7927 (A 17746).
(2) M. E. Ravat, Randburg/nuwe aansoek.
(3) Een stasiewa.
(4) Koopware.
(5) Binne die distrikte Johannesburg en Randburg.

(1) JM 7930 (A 17747).
(2) G. Disetlhe, Krugersdorp/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Tussen Dobsonville en Ventersdorp 69 myl; Dobsonville en Coligny 33 myl; Dobsonville en Lichtenburg 17 myl; Dobsonville en Mafeking 49 myl.

Tydtafel
Vertrek Vrydag vanaf Dobsonville.
Vertrek Sondag vanaf Mafeking.

Tarief
R40 per vrag vanaf Dobsonville na Mafeking.

(4) (b) Meubels.
(5) (b) Binne die Dobsonvillegebied.

(1) JM 7931 (A 17748).
(2) D. C. Vermeulen, Roodepoort/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7934 (A 17749).
(2) P. Moerane, Vereeniging/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) (a) Bantoelede van die St. Cypricins Parish Sharpeville.
(b) Slegs naweke en publieke vakansiedae.
(5) Na punte binne 'n radius van 150 myl vanaf Sharpevillekerk.

(1) JM 7935 (A 17750).
(2) Peter Murray Services (Edms.) Bpk., Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Drie vragmotors.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7941 (A 17751).
(2) J. Tsie, NIN 365797, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een paneelwa.
(4) Goedere.
(5) Tussen Alexandra, Wynberg en distrik Johannesburg.

(1) JM 7945 (A 17752).
(2) A. B. van Niekerk, Boksburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere en huisraad.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7942 (A 17753).
(2) P. Shiburi, NIN 718041, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere ten behoewe van Bantoes.
(5) Binne die landdrosdistrik Johannesburg.

(1) JM 7949 (A 17754).
(2) F. Folenbeek, Springs/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7951 (A 17755).
(2) E. Masengeni, NIN 210895, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Lede en amptenare van Bergville Champions Football Club.
(5) Tussen Soweto en Bantoesportgronde aan die Rand en Pretoria.

(1) JM 5955 (H 9302).
(2) M. Shongwe, Balfour/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne Grootvleigebied onder beheer van die Buitestedelike Gesondheidsraad.

(1) JM 5742 (H 9304).
(2) E. Madlala, NIN 274798, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.

(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7926 (A 17745).
(2) S. J. Erasmus, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7927 (A 17746).
(2) M. E. Ravat, Randburg/new application.
(3) One station wagon.
(4) Merchandise.
(5) Within the Districts of Johannesburg and Randburg.

(1) JM 7930 (A 17747).
(2) G. Disetlhe, Krugersdorp/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) Between Dobsonville and Ventersdorp 69 miles; Dobsonville and Coligny 33 miles; Dobsonville and Lichtenburg 17 miles; Dobsonville and Mafeking 49 miles.

Time-table
Departure Friday from Dobsonville.
Departure Sunday from Mafeking.

Tariff
R40 per load from Dobsonville to Mafeking.

(4) (b) Furniture.
(5) Within Dobsonville area.

(1) JM 7931 (A 17748).
(2) D. C. Vermeulen, Roodepoort/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7934 (A 17749).
(2) P. Moerane, Vereeniging/new application.
(3) One bus.
(4) (a) Bantu members of the St Cypricins Parish Sharpeville.
(b) On weekends and public holidays only.
(5) To points within a radius of 150 miles of Sharpeville Church.

(1) JM 7935 (A 17750).
(2) Peter Murray Services (Pty) Ltd, Johannesburg/new application.
(3) Three trucks.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7941 (A 17751).
(2) J. Tsie, NIN 365797, Johannesburg/new application.
(3) One panel van.
(4) Goods.
(5) Between Alexandra, Wynberg and within the District of Johannesburg.

(1) JM 7945 (A 17752).
(2) A. B. van Niekerk, Boksburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods and household effects.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7942 (A 17753).
(2) P. Shiburi, NIN 718041, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods on behalf of Bantu.
(5) Within the Magisterial District of Johannesburg.

(1) JM 7949 (A 17754).
(2) F. Molenbeek, Springs/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7951 (A 17755).
(2) E. Masengeni, NIN 210895, Johannesburg/new application.
(3) One bus.
(4) Members and officials of Bergville Champions Football Club.
(5) Between Soweto and Bantu sports grounds on the Reef and Pretoria.

(1) JM 5955 (H 9302).
(2) M. Shongwe, Balfour/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the Grootvlei area under the jurisdiction of Peri-Urban Health Board.

(1) JM 5742 (H 9304).
(2) E. Madlala, NIN 274798, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.

(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Sowetolokasie na Baragwanath.

(1) JM 5792 (H 9307).
(2) I. Tsele, NIN 2428739, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die grense van die Suidwestelike Bantoewoongebied.

(1) JM 5747 (H 9305).
(2) P. Madumo, Benoni/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Daveyton en Apex industriële gebied, Benoni.

(1) JM 5593 (H 9283).
(2) D. Tsotetsi, Vanderbijlpark/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Vanderbijlpark en Sebokeng.

(1) JM 5967 (H 9285).
(2) M. P. Seaga, NIN 3813956, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
(5) Tussen Natalspruithospitaal oor Wadeville, Germiston, Kutalo en Robert Strachanhostel.

(1) JM 5646 (H 9303).
(2) S. J. B. Nkambule, NIN 811008, Amsterdam/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Amsterdam.

(1) JM 5683 (H 9308).
(2) E. Makhoba, NIN 316220, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Bine Sone 10, Meadowlands oor Mofolo-Noord na Idwezi-spoorwegstasie in Soweto.

(1) JM 6280 (H 9295).
(2) S. Nhlapo, NIN 1000141, Vereeniging/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Sharpeville People Stores na Sharpeville Civic Centre binne die grense van Sharpeville.

(1) JM 7269 (H 9341).
(2) G. Padayachee, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Asiate huurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Germiston.

(1) JM 7247 (H 9340).
(2) N. N. Mashaba, NIN 1100937, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die grense van die Suidwestelike Bantoewoongebiede.
(b) Tussen Soweto en Kliptown.

(1) JM 7682 (H 9392).
(2) T. Buthelezi, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Nelspruitlokasie via Simmer en Jack na Germiston-spoorwegstasie.

(1) JM 7246 (H 9339).
(2) A. Nkolongoane, NIN 1623332, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die grense van Soweto.
(b) Tussen Soweto en Kliptown.

(1) JM 7660 (H 9386).
(2) G. Nkonyane, NIN 58178, Benoni/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Benoni.

(1) JM 7396 (H 9336).
(2) E. Sereme, NIN 1033847, Benoni/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Wattvillehuurmotorstandplaas en Dunswartspoorwegstasie asook na omliggende industrieë.

(1) JM 7378 (H 9335).
(2) M. A. Yende, NIN 822936, Springs/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.

(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Soweto Location to Baragwanath.

(1) JM 5792 (H 9307).
(2) I. Tsele, NIN 2428739, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the boundaries of the South-Western Bantu residential area.

(1) JM 5747 (H 9305).
(2) P. Madumo, Benoni/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Daveyton and Apex industrial area, Benoni.

(1) JM 5593 (H 9283).
(2) D. Tsotetsi, Vanderbijlpark/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Vanderbijlpark and Sebokeng.

(1) JM 5967 (H 9285).
(2) M. P. Seaga, NIN 3813956, Germiston/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Non-White taxi passengers.
(5) Between Natalspruit Hospital via Wadeville, Germiston, Kutalo and Robert Strachan Hostel.

(1) JM 5646 (H 9303).
(2) S. J. B. Nkambule, NIN 811008, Amsterdam/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Amsterdam.

(1) JM 5683 (H 9308).
(2) E. Makhoba, NIN 316220, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within Zone 10, Meadowlands via Mofolo North to Ikwezi Railway Station in Soweto.

(1) JM 6280 (H 9295).
(2) S. Nhlapo, NIN 1000141, Vereeniging/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Sharpeville People Stores to Sharpeville Civic Centre within the boundaries of Sharpeville.

(1) JM 7269 (H 9341).
(2) G. Padayacee, Germiston/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Asiatic taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Germiston.

(1) JM 7247 (H 9340).
(2) N. N. Mashaba, NIN 1100937, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) Within the boundaries of the South-Western Bantu residential area.
(b) Between Soweto and Kliptown.

(1) JM 7682 (H 9392).
(2) T. Buthelezi, Germiston/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Nelspruit Location via Simmer and Jack to Germiston Railway Station.

(1) JM 7246 (H 9339).
(2) A. Nkolongoane, NIN 1623332, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) Within the boundaries of Soweto.
(b) Between Soweto and Kliptown.

(1) JM 7660 (H 9386).
(2) G. Nkonyane, NIN 58178, Benoni/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Benoni.

(1) JM 7396 (H 9336).
(2) E. Sereme, NIN 1033847, Benoni/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Wattville taxi rank and Dunswart Railway Station nearby surrounding industries.

(1) JM 7378 (H 9335).
(2) M. A. Yende NIN 822936, Springs/new application.
(3) One vehicle.

(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Springsspoorwegstasie na Piet Retief.

(1) JM 7399 (H 9334).
(2) S. Khotha, NIN 587439, Sebokeng/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Sebokeng via Residensia na Rus-ter-Vaal.

(1) JM 7298 (H 9345).
(2) S. Kunene, NIN 1187523, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die grense van suidwestelike Bantoewoongebied.

(1) JM 7248 (H 9346).
(2) M. M. Macha, NIN 1806308, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) (a) Binne die grense van die suidwestelike Bantoewoongebiede.
(b) Tussen die suidwestelike Bantoewoongebiede en Kliptown.

(1) JM 7249 (H 9347).
(2) M. Antonio, NIN 377-980689, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Kleurlinghuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Nancefield Kleurlinggebied en Kliptownspoorwegstasie asook ander Kleurlinggebiede, binne die landdrosdistrik Johannesburg.

(1) JM 7256 (H 9348).
(2) J. Zika, NIN 225839, Natalspruit/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantuhuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Natalspruit en punte binne die landdrosdistrik Germiston.

(1) JM 7262 (H 9349).
(2) P. Masemula, NIN 137835, Springs/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Binne die landdrosdistrik Springs.

(1) JM 7350 (H 9329).
(2) S. Kok, Edenvale/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Kleurlinghuurmotorpassasiers.
(5) Tussen Edenvalelokasie en Edenvale.

(1) JM 7498 (H 6560).
(2) P. B. Moliko, NIN 472932, Krugersdorp/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Luipaardsvleispoorwegstasie na Kagisolokasie.

(1) JM 7339 (H 9330).
(2) E. S. Lewis, Vereeniging/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Kleurling en Asiate huurmotorpassasiers.
(5) (a) Tussen Rust-ter-Vaal en Vereeniging.
(b) Tussen Roshnee en Vereeniging.

(1) JM 7353 (H 9328).
(2) M. Lefakane, NIN 3271932, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers.
(5) Vanaf Alexandra huurmotorstandplaas na Noordstraat huurmotorstandplaas, Johannesburg.

(1) JM 7852 (A 11095).
(2) L. P. J. van Rensburg, Vereeniging/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Randkarweigebied.
(4) (b) Bona fide-huistrekke.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Vereeniging.

(1) JM 7461 (A 10815).
(2) H. G. Smith, Carolina/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor.
(4) Meubels, stowe en yskaste.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 7483 (A 16519).
(2) Metter Andersond Construction (Edms.) Bpk., Johannesburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een sleepwa en een voorspanwa.
(4) Eie Bantoewerkers (gratis).
(5) Vanaf Carletonville nie-Blanke Hostel na Blyvooruitzicht Goudmyn en terug.

(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Springs Railway Station to Piet Retief.

(1) JM 7399 (H 9334).
(2) S. Khotha, NIN 587439, Sebokeng/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Sebokeng via Residensia to Rus-ter-Vaal.

(1) JM 7298 (H 9345).
(2) S. Kunene, NIN 1187523, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the boundaries of south-western Bantu residential area.

(1) JM 7248 (H 9346).
(2) M. M. Macha, NIN 1806308, Johannesburg/new application
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) (a) Within the boundaries of the south-western Bantu residential area.
(b) Between the south-wetern Bantu residential area and Kliptown.

(1) JM 7249 (H 9347).
(2) M. Antonio, NIN 377-980689, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Coloured taxi passengers.
(5) Between Nancefield Coloured Township and Kliptown Railway Station, nearby other Coloured townships within the Magisterial District of Johannesburg.

(1) JM 7256 (H 9348).
(2) J. Zika, NIN 225839, Natalspruit/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Natalspruit and points within the Magisterial District of Germiston.

(1) JM 7262 (H 9349).
(2) P. Masemula, NIN 137835, Springs/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within the Magisterial District of Springs.

(1) JM 7350 (H 9329).
(2) S. Kok, Edenvale/new application.
(3) One vehicle.
(4) Coloured taxi passengers.
(5) Between Edenvale Location and Edenvale.

(1) JM 7498 (H 6560).
(2) P. B. Moleko, NIN 472932, Krugersdorp/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Luipaardsvlei Railway Station to Kagiso Location.

(1) JM 7339 (H 9330).
(2) E. S. Lewis, Vereeniging/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Coloured and Asiatic taxi passengers.
(5) (a) Between Rust-ter-Vaal and Vereeniging.
(b) Between Roshnee and Vereeniging.

(1) JM 7353 (H 9328).
(2) M. Lefakane, NIN 3271932, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) From Alexandra taxi rank to North Street taxi rank, Johannesburg.

(1) JM 7852 (A 11095).
(2) L. P. J. van Rensburg, Vereeniging/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Reef cartage area.
(4) (b) Bona fide household removals.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Vereeniging.

(1) JM 7461 (A 10815).
(2) H. G. Smith, Carolina/additional vehicle with additional authority.
(3) One truck.
(4) Furniture, stoves and refrigerators.
(5) Within the Republic of South Africa.

(1) JM 7483 (A 16519).
(2) Metter Anderson Construction (Pty) Ltd, Johannesburg/new application, late renewal.
(3) One trailer and one horse.
(4) Own Bantu workers (free of charge).
(5) From Carletonville Non-White Hostel to Blyvooruitzicht Gold Mine and return.

(1) JM 8018 (A 11188).
(2) T. Sibiloane, NIN 424319, Balfour/bykomende voertuig.
(3) Een bus.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Soor per bestaande roetes en tydtafels en skaal van tariewe.

(1) JM 8016 (A 15984).
(2) Bulkmac Transport (Edms.) Bpk., Germiston/bykomende voertuie.
(3) Vyf sleepwaens, drie vragmotors en vier voorspanwaens.
(4) (a) Warm bitumen en teer vir en ten behoewe van B.P. Suid-Afrika (Edms.) Bpk.
(5) (a) Vanaf Masse Raffinadery Voorsienings Depots naaste aan padkonstruksieterreine in die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.
(4) (b) Meganiese voorspanwaens.
(5) (b) Soos per Bylaag T.

(1) JM 8044 (A 11457).
(2) J. Sepato, NIN 1000946, Randfontein/wysiging, bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor.
(4) Meubels ten behoewe van Bantoes.
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Randfontein.

(1) JM 8015 (A 11202).
(2) A. W. G. Pieterse, Meyerton/bykomende voertuie.
(3) Drie sleepwaens en drie vragmotors.
(4) Stene.
(5) Vanaf steengroewe te Nigel, Springs, Bedfordview, Lawley, Johannesburg, Driefontein, distrik Oberholzer en Pretoria na punte geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Lawley.

(1) JM 5120 (A 17618).
(2) J. Moloko, Roodepoort/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Bantoeskoolgroepe en Bantoegroepe vir boeresport, troues, begrafnisse, piekniekgroepe en U.B.C. Radslede. (Slegs op spesiale okkasies).
(5) Vanaf Dobsonville en Soweto na Bantoegebiede in die Transvaal.

(1) JM 8067 (A 16000).
(2) Brakpan Plant and Vehicle Hire (Edms.) Bpk., Brakpan/bykomende voertuig.
(3) Een sleepwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Brakpan.
(4) (b) S.A.R & H. Kontrak.
(5) (b) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7781 (A 17690).
(2) P. Jiyane, NIN 447888, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere ten behoewe van Bantoes.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7716 (A 17691).
(2) J. J. Esterhuizen, Kempton Park/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Padbou- en boumateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 7770 (A 17692).
(2) F. F. Rapholo, NIN 1894431, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Naledi, Meadowlands, Pimville, Orlando, Mapetla, Chiawelo, Dube, mark en ander Bantoedorpsgebiede in Soweto.

(1) JM 7772 (A 17696).
(2) B. I. Morena, NIN 560326, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een Volkswagenkombi.
(4) Goedere wat uitsluitlik aan nie-Blanke persone behoort vir droogskoonmaakdoeleindes, of op 'n ander wyse behandel te word deur Dinwidie Droogskoonmakers en daarna terug na hulle eienaars.
(5) Binne die munisipale gebied Germiston.

(1) JM 7773 (A 17694).
(2) F. B. Murray, Eloff, Transvaal/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Betonpitte plus sand, klip, sement en water in dromme vir installasie van pitte.
(5) Vanaf die naaste konstruksiekamp op die Oogies/Durban pyplyn na punte van installasie.

(1) JM 7774 (A 17695).
(2) S. G. Oosthuizen, Grootvlei/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.

(1) JM 8018 (A 11188).
(2) T. Sibiloane, NIN 424319, Balfour/additional vehicle.
(3) One bus.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) As per existing routes and time-tables and scale of charges.

(1) JM 8016 (A 15984).
(2) Bulkmac Transport (Pty) Ltd, Germiston/additional vehicles.
(3) Five trailers, three trucks and four horses.
(4) (a) Hot bitumen and tar for and on behalf of B.P. South Africa (Pty) Ltd.
(5) (a) From Refineries Bluk Supply Depots nearest to road-construction sites in the Republic of South Africa and South West Africa.
(4) (b) Mechanical horses.
(5) (b) As per Annexure T.

(1) JM 8044 (A 11457).
(2) J. Sepato, NIN 1000946, Randfontein/amendment, additional authority.
(3) One truck.
(4) Furniture on behalf of Bantu.
(5) Within a radius of 150 miles of Post Office, Randfontein.

(1) JM 8015 (A 11202).
(2) A. W. G. Pieterse, Meyerton/additional vehicles.
(3) Three trailers and three trucks.
(4) Bricks.
(5) From stone quarry at Nigel, Springs, Bedfordview, Lawley, Johannesburg, Driefontein, District of Oberholzer and Pretoria to points situated within a radius of 150 miles of Post Office, Lawley.

(1) JM 5120 (A 17618).
(2) J. Moloko, Roodepoort/new application.
(3) One bus.
(4) Bantu school groups and Bantu groups for country sport, weddings, funeral parties, picnic groups, and U.B.C. Councillors. (Only on special occasions).
(5) From Dobsonville and Soweto to Bantu areas in the Transvaal.

(1) JM 8067 (A 16000).
(2) Brakpan Plant and Vehicle Hire (Pty) Ltd, Brakpan/additional vehicle.
(3) One trailer.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 50 miles of Post Office, Brakpan.
(4) (b) S.A.R. & H. Contract.
(5) (b) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7781 (A 17690).
(2) P. Jiyane, NIN 447888, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods on behalf of Bantu.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7716 (A 17691).
(2) J. J. Esterhuizen, Kempton Park/new application.
(3) One truck.
(4) Road-building and building material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) JM 7770 (A 17692).
(2) F. F. Rapholo, NIN 1894431, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Naledi, Meadowlands, Pimville, Orlando, Mapetla, Chiawelo, Dube, market and other Bantu townships in Soweto.

(1) JM 7772 (A 17696).
(2) B. I. Morena, NIN 560326, Germiston/new application.
(3) One Volkswagen combi.
(4) Goods exclusively belonging to non-White persons for dry-cleaning purposes on behalf of Dinwidie Dry Cleaners and thereafter for return to their owner.
(5) Within the municipal area of Germiston.

(1) JM 7773 (A 17694).
(2) F. B. Murray, Eloff, Transvaal/new application.
(3) One truck.
(4) Concrete markers plus sand, stone, cement and water in drums for installation of markers.
(5) From the nearest construction camp on the Oogies/Durban pipe-line to points of installation.

(1) JM 7774 (A 17695).
(2) S. G. Oosthuizen, Grootvlei/new application.
(3) One truck.

(4) (a) Sand.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Grootvlei.
(4) (b) Goedere.
(5) (b) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7596 (A 17699).
(2) R. A. P. da Silva, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7785 (A 17701).
(2) S. Mosehle, Vereeniging/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Vleis.
(5) Vanaf Vereenigingslagpale na Sharpville, Evaton, Sebokeng en Sasolburg.

(1) JM 7722 (A 17702).
(2) R. Aarons, wat handel dryf as Sound Merchandising Corp., Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een Volkswagenpaneelwa en een -kombi.
(4) (a) Eie Hi-Fi radiogramme en versterkers saam met staanders waarop die radio's en versterkers geïnstalleer word.
(b) Goedere ten behoewe van geaffilieerde maatskappy, Atwater-Kent International (Edms.) Bpk.
(5) Vanaf plek van besigheid te Johannesburg na punte binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg, insluitende Durban.

(1) JM 7720 (A 17703).
(2) Nasionale Tydskrifte Bpk., Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een stasiewa.
(4) Eie Sondagkoerant "Die Beeld" met voertuig wat ons wil huur van mnr. H. A. Beukes.
(5) Vanaf Ermelo oor Amsterdam na Piet Retief.

(1) JM 7703 (A 17704).
(2) H. J. I. Coetzee, Boksburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7759 (A 17708).
(2) M. von Mayer, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7692 (A 17706).
(2) V. Burgoffer, The Brook O, Transvaal/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Padboumateriaal ten behoewe van Labor Konstruksie.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 7693 (A 17705).
(2) W. H. Burgoffer, The Brook O, Transvaal/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Padboumateriaal ten behoewe van Labor Konstruksie.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 7748 (A 17709).
(2) P. J. Joubert, Roodepoort/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7734 (A 17710).
(2) J. P. Jordaan, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7732 (A 17712).
(2) H. van der Walt & G. Britz, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Twee vragmotors.
(4) Goedere en huistrekke.
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(1) JM 7727 (A 17713).
(2) P. Mofokeng, NIN 298642, Vanderbijlpark/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Vanderbijlpark.
(4) (b) Huistrekke.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Vanderbijlpark.

(1) JM 7758 (A 16507).
(2) S.A. Wood Furning Mills (Edms.) Bpk., Johannesburg/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Twee vragmotors.

(4) (a) Sand.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Grootvlei.
(4) (b) Goods.
(5) (b) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7596 (A 17699).
(2) R. A. P. da Silva, Germiston/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7785 (A 17701).
(2) S. Mosehle, Vereeniging/new application.
(3) One truck.
(4) Meat.
(5) From Vereeniging abattoir to Sharpville, Evaton, Sebokeng and Sasolburg.

(1) JM 7722 (A 17702).
(2) R. Aarons, trading as Sound Merchandising Corp., Johannesburg/new application.
(3) One Volkswagen panel van and one combi.
(4) (a) Own Hi-Fi radiograms and amplifiers together with stands on which the radios and amplifiers are installed.
(b) Goods on behalf of affiliated company Atwater-Kent International (Pty) Ltd.
(5) From place of business at Johannesburg to points within a radius of 300 miles of General Post Office, Johannesburg, including Durban.

(1) JM 7720 (A 17703).
(2) Nasionale Tydskrifte Ltd, Johannesburg/new application.
(3) One station-wagon.
(4) Own Sunday newspaper "Die Beeld" with vehicle which we wanted to hire from Mr H. A. Beukes.
(5) From Ermelo over Amsterdam to Piet Retief.

(1) JM 7703 (A 17704).
(2) H. J. I. Coetzee, Boksburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7759 (A 17708).
(2) M. von Mayer, Johannesburg/new application.
(3) One light delivery wagon.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7692 (A 17706).
(2) V. Burgoffer, The Brook O, Transvaal/new application.
(3) One truck.
(4) Road-making material on behalf of Labor Construction.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) JM 7693 (A 17705).
(2) W. H. Burgoffer, The Brook O, Transvaal/new application.
(3) One truck.
(4) Road-making material on behalf of Labor Construction.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) JM 7748 (A 17709).
(2) P. J. Joubert, Roodepoort/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7734 (A 17710).
(2) J. P. Jordaan, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7732 (A 17712).
(2) H. van der Walt & G. Britz, Johannesburg/new application.
(3) Two trucks.
(4) Goods and house removals.
(5) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Johannesburg.

(1) JM 7727 (A 17713).
(2) P. Mofokeng, NIN 298642, Vanderbijlpark/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Magisterial District of Vanderbijlpark.
(4) (b) Household removals.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Vanderbijlpark.

(1) JM 7758 (A 16507).
(2) S.A. Wood Furning Mills (Pty) Ltd, Johannesburg/new application, late renewal.
(3) Two trucks.

(4) Goedere.
(5) Eie goedere bestem by 'n voertuig wat behoort aan J. J. C. Steenkamp in die loop van die houer se bedryf, handel of besigheid; (i) deur die verkoper daarvan vir aflewering aan die koper daarvan, of deur die eienaar daarvan na 'n plek waar hy voornemens is om dit te verkoop of vir verkoop op te berg; (ii) deur die koper daarvan by verwydering van die plek waar hy dit gekoop het; (iii) deur die eienaar daarvan na 'n plek waar hy voornemens is om dit te gebruik of vir 'n ander doel as verkoop op te berg, deur middel van die motorvoertuig hierin beskryf wat uitsluitlik aan die houer van hierdie vrystelling behoort binne 'n radius van 30 myl vanaf sy plek van bedryf, handel of besigheid te Cleveland en binne die landdrosdistrikte Alberton, Balfour, Benoni, Boksburg, Brakpan, Delmas, Germiston, Heidelberg (Transvaal), Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark en Vereeniging en daardie gedeeltes van die landdrosdistrikte Heilbron, Sasolburg en Parys wat binne 'n radius van 20 myl vanaf die hoofposkantoor in Vereeniging geleë is asook tussen punte binne voornoemde gebiede en punte binne die munisipale gebied Fochville.

(1) JM 7726 (A 17714).
(2) B. Rankoane, NIN 720110, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Vanaf Johannesburgmark na Soweto.

(1) JM 7724 (A 17715).
(2) C. J. Malan, Isando/nuwe aansoek.
(3) Twee vragmotors.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7747 (A 17716).
(2) J. H. Nel, Springs/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Sand, klip en grond.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7801 (A 17717).
(2) C. W. Pretorius, Krugersdorp-Wes/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7795 (A 17718).
(2) Garage Hydraulic Equipment (Edms.) Bpk., Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Brandstofpompe, tenke en toerusting vir oprigting ten behoewe van oliemaatskappye.
(b) Eie toerusting en kompressors.
(5) Binne 'n radius van 250 myl vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

(1) JM 7796 (A 17721).
(2) D. A. Olivier, Volksrust/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Padboumateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 7587 (A 17723).
(2) S. Mkwanazi, NIN 1738447, Vereeniging/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Goedere wat uitsluitlik aan nie-Blanke persone behoort vir droogskoonmaakdoeleindes, of op 'n ander wyse behandel word en daarna terug aan hulle eienaar.
(5) Binne die landdrosdistrik Vereeniging.

(1) JM 7593 (A 17724).
(2) H. C. Klopper, Piet Retief/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Padboumateriaal.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) JM 7594 (A 17725).
(2) P. P. Farinha, Kempton Park/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7606 (A 17729).
(2) M. J. Simelane & N. M. Nzima, NIN 605295, Piet Retief/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Bantoepassasiers en hulle besittings.
(5) Vir roete, tydtafels en tariewe.

(4) Goods.
(5) Own goods by means of a vehicle belonging to J. J. C. Steenkamp in the course of the holder's industry, trade or business; (i) by their seller for delivery to their purchaser or by their owner to a place where he intends to sell them or to store them for sale; (ii) by their purchaser on their removal from the place where he purchased them; (iii) by their owner to any place where he intends to use them or to store them otherwise than for the purpose of sale, by means of the herein described motor-vehicle belonging solely to the holder of this exemption, within a radius of 30 miles of his place of industry, trade or business at Cleveland and within the Magisterial Districts of Alberton, Balfour, Benoni, Boksburg, Brakpan, Delmas, Germiston, Heidelberg (Transvaal), Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark and Vereeniging and those portions of the Magisterial Districts of Heilbron, Sasolburg and Parys within a radius of 20 miles of the main post office in Vereeniging as well as between points within the aforementioned areas and points within the municipal area of Fochville.

(1) JM 7726 (A 17714).
(2) B. Rankoane, NIN 720110, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) From Johannesburg market to Soweto.

(1) JM 7724 (A 17715).
(2) C. J. Malan, Isando/new application.
(3) Two trucks.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7747 (A 17716).
(2) J. H. Nel, Springs/new application.
(3) One truck.
(4) Sand, stone and ground.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7801 (A 17717).
(2) C. W. Pretorius, Krugersdorp West/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7795 (A 17718).
(2) Garage Hydraulic Equipment (Pty) Ltd, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Petrol pumps, tanks and equipment for erection on behalf of oil companies.
(b) Own equipment and compressors.
(5) Within a radius of 250 miles of General Post Office, Johannesburg.

(1) JM 7796 (A 17721).
(2) D. A. Olivier, Volksrust/new application.
(3) One truck.
(4) Road-making material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) JM 7587 (A 17723).
(2) S. Mkwanazi, NIN 1738447, Vereeniging/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Goods exclusively belonging to non-White persons, for dry-cleaning purposes, or to be otherwise dealt and thereafter for return to their owner.
(5) Within the Magisterial District of Vereeniging.

(1) JM 7593 (A 17724).
(2) H. C. Klopper, Piet Retief/new application.
(3) One truck.
(4) Road-building material.
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) JM 7594 (A 17725).
(2) P. P. Farinha, Kempton Park/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7606 (A 17729).
(2) M. J. Simelane & N. M. Nzima, NIN 605295, Piet Retief/new application.
(3) One bus.
(4) Bantu passengers and their belongings.
(5) For route, time-tables and tariffs.

Roete

Vanaf Driefontein na Volksrust oor Breretonpark, Lohlelo 355, Jandrift 359, Witbank 380, Nooitgezien 381, Twyfelhoek 379, Donkerhoek 14, Donkerhoek 10, Boschbank 11, Waterval 7, Langkloof 6, Misgund 47, Nauwpoort 46, Mooipoort 49, Wydgelegen 53, Langeberg 85, Schoongesicht 86, Bloemhof 118, Wintershoek 119, Baviaanskloof 144 en Volksrust.

Tydtafel (Maandae, Donderdag, Saterdae).

Vertrek Driefontein 7.00 vm., Volksrust 9.30 vm.
Vertrek Volksrust 2.30 nm., Driefontein 4.30 nm.

Tariewe

Vanaf Driefontein na Volksrust, 56 myl, R1.20 (enkel).

(1) JM 4430 (A 15280).
(2) Mishack Nzima, NIN 605295, Piet Retief/bykomende voertuig.
(3) Een bus.
(4) Bantoepassasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Soos per bestaande goedgekeurde roetes, tydtafels en skaal van tariewe.

(1) JM 7989 (A 23).
(2) South African Railways and Harbours, Johannesburg/bykomende voertuig.
(3) Een sleepwa.
(4) Goedere.
(5) Soos per bestaande goedgekeurde magtiging vir Wes-Transvaal.

(1) JM 7619 (A 17730).
(2) C. N. Mosias, NIN 3413384, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een bus.
(4) Bantoelede van die Innocent Victum Musical Tragedy Club en hulle instrumente.
(5) Binne die Randkarweigebied en Bantoestandplase in die Republiek van Suid-Afrika.

(1) JM 7622 (A 17731).
(2) A. Salzman, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7629 (A 17732).
(2) P. J. Human, Randfontein/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7644 (A 17733).
(2) J. M. Niemand, Germiston/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7560 (A 17734).
(2) N. Fagas, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Drie sleepwaens en twee voorspanwaens.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7635 (A 17735).
(2) D. Meyer, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een ligte afleweringswa.
(4) Goedere deur geregsbode beslag op gelê en vir terugbesorging aan verkopers.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7637 (A 17736).
(2) J. M. v.d. Neves, Johannesburg/nuwe aansoek
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7662 (A 17737).
(2) J. J. Pienaar, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne die Randkarweigebied.

(1) JM 7665 (A 17738).
(2) J. Netshituka, NIN 11598598, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Huisraad en huistrekke ten behoewe van Bantoes.
(5) Tussen Johannesburg en Louis Trichardt.

Route

From Driefontein to Volksrust via Breretonpark, Lohlelo 355, Jandrift 359, Witbank 380, Nooitgezien 381, Twyfelhoek, 379, Donkerhoek 14, Donkerhoek 10, Boschbank 11, Waterval 7, Langkloof 6, Misgund 47, Nauwpoort 46, Mooipoort 49, Wydgelegen 53, Langeberg 85, Schoongesicht 86, Bloemhof 118, Wintershoek 119, Baviaanskloof 144 and Volksrust.

Time-table (Mondays, Thursdays, Saturdays).

Departure Driefontein 7.00 a.m., Volksrust 9.30 a.m.
Departure Volksrust 2.30 p.m., Driefontein 4.30 p.m.

Tariffs

From Driefontein to Volksrust, 56 miles, R1.20 (single).

(1) JM 4430 (A 15280).
(2) Mishack Nzima, NIN 605295, Piet Retief/additional vehicle.
(3) One bus.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) As per existing approved routes, time-tables and scale of charges.

(1) JM 7989 (A 23).
(2) South African Railways and Harbours, Johannesburg/additional vehicle.
(3) One trailer.
(4) Goods.
(5) As per existing approved authority for West Transvaal.

(1) JM 7619 (A 17730).
(2) C. N. Mosias, NIN 3413384, Germiston/new application.
(3) One bus.
(4) Bantu members of the Innocent Victum Musical Tragedy Club and their instruments.
(5) Within the Reef cartage area and Bantu stands in the Republic of South Africa.

(1) JM 7622 (A 17731).
(2) A. Salzman, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7629 (A 17732).
(2) P. J. Human, Randfontein/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7644 (A 17733).
(2) J. M. Niemand, Germiston/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7560 (A 17734).
(2) N. Fagas, Pretoria/new application.
(3) Three trailers and two horses.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7635 (A 17735).
(2) D. Meyer, Johannesburg/new application.
(3) One light delivery van.
(4) Goods through a messenger of the court confiscated and for delivery to sellers.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7637 (A 17736).
(2) J. M. v.d. Neves, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7662 (A 17737).
(2) J. J. Pienaar, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Goods.
(5) Within the Reef cartage area.

(1) JM 7665 (A 17738).
(2) J. Netshituka, NIN 11598598, Johannesburg/new application.
(3) One truck.
(4) Household effects and household removals on behalf of Bantu.
(5) Between Johannesburg and Louis Trichardt.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 4307, *Hoofposkantoor, Durban.*

(1) KE/14808 AR/1706.
(2) Fidelity Guards (Edms.) Bpk., Durban/bykomende sertifikaat.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) (a) Staafgoud, geld, banknote en waardevolle artikels.
(b) Blanke en nie-Blanke werknemers/beamptes van banke en/of besighede van items gemeld in (a) te vergesel.
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Empangeni.

(1) KE/17179 AR/1707.
(2) D. B. A. Gage, Umzumbe/nuut in plek van C 414-142, nie hernu deur Gage Bros. (Edms.) Bpk. KE/15795 vir 1969 nie.
(3) Een sleepwa—NPS 5899.
(4) (a) Goedere soos tans gehou deur Gage Bros. (Edm.) Bpk. (items 1–6).
(5) (a) Binne die gebied soos tans gemagtig.
(4) (b) Ruwe, ongesaagde timmerhout nie in die lente gesaag nie.
(5) (b) Vanaf plase binne die landdrosdistrikte Umzinto, Harding, Ixopo, Port Shepstone, Richmond en Camperdown na Saiccor, Umkomaas.

(1) KE/10191 AR/1708.
(2) G. H. L. Haulage Co. (Edms.) Bpk., Durban/nuut in plek van C 355-222 nie hernu vir 1969 nie.
(3) Een vragmotor—ND 107-102.
(4) Sand en klip.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.
(b) Vanaf Durban na werklike boupersele binne 'n radius van 25 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.

(1) KE/12014 AR/1709.
(2) R. Moodley, wat handeldryf as Vulindhlela Bus Service, Umkomaas/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een bus om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Hoofman Manyenyeza se Kraal na Umzintohof en terug oor Jee's, Mlangasa, Mgobozi en Crowders.

(1) KE/13445 AR/1710.
(2) Chatsworth Passenger Services (Edms.) Bpk., Durban/oordrag vanaf R. Mahabeer Bros. (Edms.) Bpk. KE/431, C 42432.
(3) Een bus—NPN 9086.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Durban na Chatsworth Eenhede 6 en 7 oor roete soos tans gemagtig aan oordraer.

(1) KE/12882 AR/1711.
(2) C. Reddy, wat handeldryf as Reddy's Cartage, Durban/bykomende sertifikate.
(3) Twee vragmotors—ND 64385 en ND 37866.
(4) (a) Goedere, alle soorte.
(5) (a) Binne 'n radius van 26 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.
(4) (b) Sement- en asbesgeute, asbesplate, sement- en asbesafleipype direk na boupersele.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.

(1) KE/4978 AR/1712.
(2) Theo Greenberg & Wanless (Edms.) Bpk., Durban/bykomende sertifikaat.
(3) Een vragmotor—ND 134-678.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 25 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.

(1) KE/16536 AR/1713.
(2) A. W. Bell, Amatikulu/bykomende sertifikaat.
(3) Een vragmotor—NZ 1403.
(4) Eie goedere en sand en klip.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf eie besigheidsplek by Amatikulu.

(1) KE/17485 AR/1714.
(2) P. P. Pelser, wat handeldryf as Carpet Installations, Durban/nuwe aansoek.
(3) Een stasiewa—NPN 5791.
(4) Tapyte, ondervag ten behoewe van firmas wat deur applikant verteenwoordig word, eie gereedskap en werknemers wat benodig word vir die installering van muur tot muur tapyte.
(5) Binne die Durban vrygestelde gebied.

(1) XK/2497 AR/1715.
(2) R. Chinka, Durban/wysiging, verandering van werkspunt en uitbreiding van gebied.
(3) Een motorkar—ND 133-796.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 4307, *General Post Office, Durban.*

(1) KE/14808 AR/1706.
(2) Fidelity Guards (Pty) Ltd, Durban/additional certificate.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) (a) Bullion, specie, bank notes and articles of value.
(b) White and non-White employees/officials of banks and/or business houses accompanying items mentioned in (a).
(5) Within a radius of 100 miles of General Post Office, Empangeni.

(1) KE/17179 AR/1707.
(2) D. B. A. Gage, Umzumbe/new in place of C 414-142, not renewed by Gage Bros (Pty) Ltd KE/15795 for 1969.
(3) One trailer—NPS 5899.
(4) (a) Goods as presently held by Gage Bros (Pty) Ltd (items 1–6).
(5) (a) Within the area as presently authorised.
(4) (b) Rough, unsawn timber not sawn longitudinally.
(5) (b) From farms within the Magisterial Districts of Umzinto, Harding, Ixopo, Port Shepstone, Richmond and Camperdown to Saiccor, Umkomaas.

(1) KE/10191 AR/1708.
(2) G. H. L. Haulage Co. (Pty) Ltd, Durban/new in place of C 355-222 not renewed for 1969.
(3) One lorry—ND 107-102.
(4) Sand and stone.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of General Post Office, Durban.
(b) From Durban to actual building sites within a radius of 25 miles of General Post Office, Durban.

(1) KE/12014 AR/1709.
(2) R. Moodley, trading as Vulindhlela Bus Service, Umkomaas/additional vehicle with new authority.
(3) One bus to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Chief Manyenyeza's Kraal to Umzinto Court House and return via Jee's, Mlangasa, Mgobozi and Crowders.

(1) KE/13445 AR/1710.
(2) Chatsworth Passenger Services (Pty) Ltd, Durban/transfer ex R. Mahabeer Bros (Pty) Ltd, KE/431 C 42432.
(3) One bus—NPN 9086.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Durban to Chatsworth Units 6 and 7 via route as presently authorised to transferor.

(1) KE/12882 AR/1711.
(2) C. Reddy, trading as Reddy's Cartage/additional certificates.
(3) Two lorries—ND 64385 and ND 37866.
(4) (a) Goods, all classes.
(5) (a) Within a radius of 25 miles of General Post Office, Durban.
(4) (b) Cement and asbestos guttering, asbestos sheets, cement and asbestos downpipes direct to building sites.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Durban.

(1) KE/4978 AR/1712.
(2) Theo Greenberg & Wanless (Pty) Ltd, Durban/additional certificate.
(3) One lorry—ND 134-678.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 25 miles of General Post Office, Durban.

(1) KE/16536 AR/1713.
(2) A. W. Bell, Amatikulu/additional certificate.
(3) One lorry—NZ 1403.
(4) Own goods, sand and stone.
(5) Within a radius of 30 miles of own place of business at Amatikulu.

(1) KE/17485 AR/1714.
(2) P. P. Pelser, trading as Carpet Installations, Durban/new application.
(3) One station wagon—NPN 5791.
(4) Carpets, underfelt on behalf of principals, own tools and employees required for the installation of wall to wall carpeting.
(5) Within the Durban exempted area.

(1) XK/2497 AR/1715.
(2) R. Chinka, Durban/amendment, change of operational point and extention of area.
(3) One motor-car—ND 133-796.

(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne 'n radius van 25 myl vanaf Isipingospoorwegstasie.

(1) KE/15538 AR/1716.
(2) Outspan Machinery Supplies (Natal), Pinetown/nuut in plek van C 383-750 nie hernu vir 1969 nie.
(3) Een vragmotor—NPN 3688.
(4) Goedere soos tans gemagtig.
(5) Binne die tans gemagtigde gebiede.

(1) KE/16210 AR/1717.
(2) W.J.'s Bulk Transport (Edms.) Bpk., Durban/bykomende voertuie met nuwe magtiging.
(3) Drie tenksleepwaens—TG 27981, TG 27984 en TG 27985.
(4) Methylene Chloried, Ethelyne Chloried in grootmaat.
(5) Vanaf Durban na die Randse vrygestelde gebied.

(1) XK/2491 AR/1718.
(2) A. B. Malinga, Empangeni/bykomende sertifikaat.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Loftheimwinkels, Empangeni, distrik Laer Umfolozi.

(1) KE/13852 AR/1719.
(2) E. M. Bhatti, Durban/wysiging, uitbreiding van gebied.
(3) Een vragmotor—NPN 13941.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.

(1) KE/1976 AR/1720.
(2) Natal Oil & Soap Industries (Edms.) Bpk., Durban/bykomende sertifikaat.
(3) Een vragmotor—ND 134-806.
(4) Eie goedere en goedere ten behoewe van dogtersmaatskappye.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf besigheidsplek by Jacobs en binne die Durban vrygestelde gebied.

(1) KE/17569 AR/1721.
(2) H. Ramnanan, wat handeldryf as Ramnanan's Transport, Ottawa/nuwe aansoek.
(3) Een bus om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Ramnanan se woning, Inanda na Verulambusstaanplek, Mosstraat oor Inanda Polisiepos, Shembes Kraal, Kwa Mashu-aansluiting, Avoca-afdraai, langs die Hoof Noordkusweg oor Mount Edgecombe, Ottawa na die busstaanplek en terug (met beperking dat geen passasiers met die inwaartse rit na Verulam vanaf Duffwegtuisdorp opgelaai sal word nie en geen passasiers met die uitwaartse rit na Inanda tot Duffwegtuisdorp bereik word, afgelaai sal word nie).

(1) KE/17588 AR/1722.
(2) S. Jugaroop, Durban/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—ND 135-485.
(4) Sand en klip uitsluitlik ten behoewe van Pinetown Sand Co. (Edms.) Bpk., Pinetown.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Pinetown.

(1) KE/17577 AR/1723.
(2) Thungavalu, wat handeldryf as United Haulage, Durban/oordrag vanaf G. Moothoo wat handeldryf as G. M. Cartage KE/13147 C 412873.
(3) Een wipbakvragmotor—ND 104-557.
(4) (a) Boumateriaal.
(5) (a) (i) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban; en (ii) vanaf Durban na werklike boupersele binne 'n radius van 25 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.
(4) (b) Sand en klip.
(5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.

(1) KE/3578 AR/1724.
(2) D. R. Lachman Bros., wat handeldryf as Active Passenger Service, Westville/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een bus—NPN 998.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf Pinetown, Hillstraatbusstaanplek na Kajee se winkel, Klaarwater en terug oor Moodiestraat, Ou Hoofweg, Richmondweg, Mariannhillweg, Klaarwaterweg, hoek van Intake-weg, naamlose weg na Kajee se winkel en terug.

(1) KE/3578 AR/1725.
(2) D. R. Lachman Bros., wat handeldryf as Active Passenger Service, Westville/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een voertuig om aangeskaf te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
(5) Vanaf St. Maryshospitaal, Mariannhill na Durban (Wintertondeurloopbusstaanplek) en terug oor Mariannhillweg, Richmondweg, Ou Hoofweg, Andersonweg, Hillstraat, Moodiestraat,

(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 25 miles of Isipingo Railway Station.

(1) KE/15538 AR/1716.
(2) Outspan Machinery Supplies (Natal), Pinetown/new in place of C 383-750 not renewed for 1969.
(3) One truck—NPN 3688.
(4) Goods as presently authorised.
(5) Within the presently authorised areas.

(1) KE/16210 AR/1717.
(2) W. J.'s Bulk Transport (Pty) Ltd, Durban/additional vehicles with new authority.
(3) Three tanker trailers—TG 27981, TG 27984 and TG 27985.
(4) Methylene Chloride, Ethelyne Chloride in bulk.
(5) From Durban to the Reef exempted area.

(1) XK/2491 AR/1718.
(2) A. B. Malinga, Empangeni/additional certificate.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Loftheim Stores, Empangeni, District of Lower Umfolozi.

(1) KE/13852 AR/1719.
(2) E. M. Bhatti, Durban/amendment, extension of area.
(3) One lorry—NPN 13941.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 20 miles of General Post Office, Durban.

(1) KE/1976 AR/1720.
(2) Natal Oil & Soap Industries (Pty) Ltd, Durban/additional certificate.
(3) One lorry—ND 134-806.
(4) Own goods and goods on behalf of subsidiary companies.
(5) Within a radius of 30 miles of place of business at Jacobs and within the Durban exempted area.

(1) KE/17569 AR/1721.
(2) H. Ramnanan, trading as Ramnanan's Transport, Ottawa/new application.
(3) One bus to be required.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Ramnanan's House, Inanda to Verulam bus rank, Moss Street via Inanda Police Post, Shembes Kraal, Kwa Mashu Junction, Avoca turn off, along the Main North Coast Road via Mount Edgecombe, Ottawa to the bus rank and return (with restriction that no passengers be picked up with inward journey to Verulam from Duff's Road Township and no passengers be set down on the outward journey to Inanda up till Duff's Road Township has been reached).

(1) KE/17588 AR/1733.
(2) S. Jugaroop, Durban/new application.
(3) One lorry—ND 135-485.
(4) Sand and stone exclusively on behalf of Pinetown Sand Co. (Pty) Ltd, Pinetown.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Pinetown.

(1) KE/17577 AR/1723.
(2) Thungavalu, trading as United Haulage, Durban/transfer ex G. Moothoo, trading as G. M. Cartage KE/13147 C 412873.
(3) One tip lorry—ND 104-557.
(4) (a) Building material.
(5) (a) (i) Within a radius of 15 miles of General Post Office, Durban; and (ii) from Durban to actual building sites within a radius of 25 miles of General Post Office, Durban.
(4) (b) Sand and stone.
(5) (b) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Durban.

(1) KE/3578 AR/1724.
(2) D. R. Lachman Bros., trading as Active Passenger Service, Westville/additional vehicle with new authority.
(3) One bus—NPN 998.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From Pinetown, Hill Street bus rank to Kajee's Store, Klaarwater and return via Moodie Street, Old Main Road, Richmond Road, Mariannhill Road, Klaarwater Road, corner of Intake Road, unnamed road to Kajee's Store and return.

(1) KE/3578 AR/1725.
(2) D. R. Lachman Bros., trading as Active Passenger Service, Westville/additional vehicle with new authority.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) From St Mary's Hospital, Mariannhill, to Durban (Winterton walk bus rank) and return via Mariannhill Road, Richmond Road, Old Main Road, Anderson Road, Hill Street, Moodie

Ou Hoofweg, Stapletonweg, Nasionale Pad N 13, Jan Smutshoofweg, Randlesweg, Brickfieldweg, Tills Singel, loop in Snelweg, Bereaweg, Old Dutchweg, Leathernweg, Mansfieldweg na busstaanplek.

(1) KE/647 AR/1726.
(2) Natal Milling & Trading Co. Bpk., Durban/wysiging, bykomende magtiging ten opsigte van vervoer van een manlike werknemer.
(3) Een minibus—ND 79252.
(4) Eie Blanke manlike werknemer en vroulike werknemers (sonder vergoeding).
(5) Tussen besigheidplek by Williamsweg 124 en Hoofposkantoor, Durban.

(1) KE/16210 AR/1727.
(2) W.J.'s Bulk Transport (Edms.) Bpk., Durban/bykomende voertuie met nuwe magtiging.
(3) Twee tenksleepwaens—TG 27981 en TG 27984.
(4) Dematured alkohol in grootmaat.
(5) Vanaf Durban na Randse vrygestelde gebied.

(1) KE/1944 AR/1728.
(2) Miller, Weeden Transport (Edms.) Bpk., Durban/wysiging, bykomende magtiging ten opsigte van 4 (b).
(3) Twee voorspanwaens en drie sleepwaens.
(4) (a) Goedere soos tans gemagtig.
(5) (a) Binne die gebiede soos gemagtig per huidige aanhangsel items 1–12.
(4) (b) Vloerbedekking.
(5) (b) Vanaf Durban na punte binne die Randkarweigebiede.

(1) KE/1944 AR/1729.
(2) Miller Weeden Transport (Edms.) Bpk., Durban/wysiging, bykomende magtiging ten opsigte van 4 (b) en twee bykomende sertifikate.
(3) Twee voorspanwaens en twee sleepwaens.
(4) (a) Goedere soos tans gemagtig.
(5) (a) Binne die gebiede tans gemagtig deur aanhansel items 1–12.
(4) (b) Draagbare houers van vloeibare gasse en chemikalië op heenritte en leë houers op terugritte.
(5) (b) Tussen Durbanhawe en punte binne die Randkarweigebied.

(1) KE/1944 AR/1730.
(2) Miller Weeden Transport (Edms.) Bpk., Durban/bykomende sertifikate.
(3) Twee voorspanmotors en twee sleepwaens om aangeskaf te word.
(4) Goedere soos tans gemagtig.
(5) Binne die gebiede soos gemagtig per huidige aanhangsel items 1–12.

Street, Old Main Road, Stapleton Road, National Road N 13, Jan Smuts Highway, Randles Road, Brickfield Road, Tills Crescent, glide on Freeway, Berea Road, Old Dutch Road, Leathern Road, Mansfield Road to bus rank.

(1) KE/647 AR/1726.
(2) Natal Milling & Trading Co. Ltd, Durban/amendment, additional authority on behalf of conveyance of one male employee.
(3) One mini bus—ND 79252.
(4) Own White male employee and female employees (free of charge).
(5) Between place of business at 124 Williams Road and General Post Office, Durban.

(1) KE/16210 AR/1727.
(2) W.J.'s Bulk Transport (Pty) Ltd, Durban/additional vehicles with new authority.
(3) Two tanker trailers—TG 27981 and TG 27984.
(4) Dematured alcohol in bulk.
(5) From Durban to Reef exempted area.

(1) KE/1944 AR/1728.
(2) Miller, Weeden Transport (Pty) Ltd, Durban/amendment, additional authority re 4 (b).
(3) Two mechanical horses and three trailers.
(4) (a) Goods as presently authorised.
(5) (a) Within the areas as authorised per existing annexure items 1–12.
(4) (b) Floor covering.
(5) (b) From Durban to point within the Reef cartage area.

(1) KE/1944 AR/1729.
(2) Miller Weeden Transport (Pty) Ltd, Durban/amendment, additional authority re 4 (b) and two additional certificates.
(3) Two mechanical horses and two trailers.
(4) (a) Goods as presently authorised.
(5) (a) Within the areas presently authorised by annexure items 1–12.
(4) (b) Transportable containers of liquid gases and chemicals on forward journeys and empty containers on return journeys.
(5) (b) Between Durban Harbour and points within the Reef cartage area.

(1) KE/1944 AR/1730.
(2) Miller Weeden Transport (Pty) Ltd, Durban/additional certificates.
(3) Two mechanical horses and two trailers to be acquired.
(4) Goods as presently authorised.
(5) Within the areas as authorised per existing annexure items 1–12.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 3909, *Port Elizabeth.*

(1) T/F 30.
(2) Friskins Transport, Port Elizabeth/bykomende voertuig.
(3) Een leunwa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Sand, gruis, klip en premix behorende aan Quarry Sales (Edms.) Bpk.
(5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth.

(1) T/O 8.
(2) Cyril Charles Edward Oosthuizen, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een 9-passasierkombi.
(4) Nie-Blanke orkeslede en hul musiekinstrumente.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) T/V 15.
(2) C. P. van Straaten en Seun, Middelburg/bykomende magtiging.
(3) Een 5-tonsleepwa.
(4) Bona fide-huistrekke (pro forma).
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.

(1) T/O 17.
(2) George Godfrey Oliver, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een 9-passasierkombi.
(4) Wasgoed en droogskoonmaak ten behoewe van Atlas Cleaners and Dyers (Pty) Ltd, Port Elizabeth.
(5) Binne die munisipale gebied Port Elizabeth.

(1) T/S 14.
(2) Charles John Shamrock, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een kombi.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 3909, *Port Elizabeth.*

(1) T/F 30.
(2) Friskins Transport, Port Elizabeth/additional vehicle.
(3) One semi-trailer.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Sand, gravel, stone and premix on behalf of Quarry Sales (Pty) Ltd.
(5) (b) Within a radius of 30 miles of New Law Courts, Port Elizabeth.

(1) T/O 8.
(2) Cyril Charles Edward Oosthuizen, Port Elizabeth/new application.
(3) One 9-passenger combi.
(4) Non-White band members and their musical instruments.
(5) Within the Republic of South Africa.

(1) T/V 15.
(2) C. P. van Straaten en Seun, Middelburg/additional authority.
(3) One 5-ton trailer.
(4) Bona fide household removals (pro forma).
(5) Within the Republic of South Africa and South West Africa.

(1) T/O 17.
(2) George Godfrey Oliver, Port Elizabeth/new application.
(3) One 9-passenger combi.
(4) Laundry and dry-cleaning on behalf of Atlas Cleaners and Dyers (Pty) Ltd, Port Elizabeth.
(5) Within the municipal area of Port Elizabeth.

(1) T/S 14.
(2) Charles John Shamrock, Port Elizabeth/new application.
(3) One combi.

(4) Wasgoed en droogskoonmaak ten behoewe van Craft Dry Cleaners Ltd.
(5) Binne die munisipale gebied Port Elizaseth.

(1) T/C 19.
(2) Country and Metropolitan Contractors, Port Elizabeth/bykomende voertuig en magtiging.
(3) Een 6-tonvragmotor.
(4) (a) Goedere kragtens artikel 9 (3) (a).
(5) (a) Binne die Port Elizabeth vrygestelde gebied.
(4) (b) Eie gereedskap, eie kontrakteursuitrusting en werknemers (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 250 myl vanaf plek van besigheid te Walmer en terug.
(4) (c) Eie materiaal.
(5) (c) (i) Binne 'n radius van 30 myl vanaf konstruksiepersele geleë binne 'n radius van 250 myl vanaf houer se plek van besigheid te Walmer; en (ii) vanaf die naaste spoorwegstasie, -sylyn of bushalte na konstruksiepersele geleë binne 'n radius van 250 myl vanaf plek van besigheid te Walmer, Port Elizabeth.
(4) (d) Leë petroltenks, petrolpompe, pype en toebehore vir installering en oprigting behorende aan oliemaatskappye.
(5) (d) Binne 'n radius van 250 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth.

(1) T/S 28.
(2) Phillip Daniel Slabbert, Port Elizabeth/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een 7-tonvragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Bona fide-huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth.

(1) T/S 27.
(2) G. J. Slabbert, Port Elizabeth/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een 7-tonvragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n straal van 15 myl vanaf die Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Bona fide-huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne 'n straal van 150 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth.

(1) T/S 27.
(2) G. J. Slabbert, Port Elizabeth/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een 7-tonvragmotor.
(4) Goedere.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth (pro forma).

(1) T/D 20.
(2) Ainslie George de Lange, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor moet nog aangekoop word.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Bona fide-huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Nuwe Geregshowe, Port Elizabeth.

(4) Dry-cleaning and laundry on behalf of Craft Dry Cleaners (Pty) Ltd.
(5) Within the municipal area of Port Elizabeth.

(1) T/C 19.
(2) Country and Metropolitan Contractors, Port Elizabeth/additional vehicle and authority.
(3) One 6-ton truck.
(4) (a) Goods in terms of section 9 (3) (a).
(5) (a) Within the Port Elizabeth exempted area.
(4) (b) Own tools, own contractors plant and employees (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 250 miles of place of business at Walmer and return.
(4) (c) Own material.
(5) (c) (i) Within a radius of 30 miles of construction sites, situated within a radius of 250 miles of place of business at Walmer; and (ii) from the nearest railway station, siding or bus halt to construction sites situated within a radius of 250 miles of holders' place of business at Walmer, Port Elizabeth.
(4) (d) Empty petrol tanks, petrol pumps, pipes and fittings for installation and erection belonging to oil companies.
(5) (d) Within a radius of 250 miles of New Law Courts, Port Elizabeth.

(1) T/S 28.
(2) Phillip Daniel Slabbert, Port Elizabeth/new application, late renewal.
(3) One 7-ton truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Bona fide household removals (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of New Law Courts, Port Elizabeth.

(1) T/S 27.
(2) G. J. Slabbert, Port Elizabeth/new application, late renewal.
(3) One 7-ton truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (b) Bona fide household removals (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of New Law Courts, Port Elizabeth.

(1) T/S 27.
(2) G. J. Slabbert, Port Elizabeth/new application, late renewal.
(3) One 7-ton truck.
(4) Goods.
(5) Within a radius of 15 miles of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma).

(1) T/D 20.
(2) Ainslie George de Lange, Port Elizabeth/new application.
(3) One truck to be acquired.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 15 miles of New Law Courts, Port Elizabeth (pro forma).
(4) (a) Bona fide household removals (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of New Law Courts, Port Elizabeth.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 5019, *Kimberley.*

(1) S 441.
(2) J. Steyn, Phillipstown/oordrag vanaf A. J. S. van der Merwe.
(3) Een vragmotor—CBX 903.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Tussen Phillipstown, Houtkraal, Hanoverweg, De-Aar, Petrusville, Colesberg en Potfontein. Op voorwaarde dat geen deurgaande vervoer onderneem word tussen spoorwegstasies soos hierbo uiteengesit.

(1) T 87.
(2) W. Thae, Kuruman/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoepassasiers en goedere.
(5) Tussen Gamolelo, Batharos, Kuruman, Jubula Mine, Hotazei en Tsineng.

Tydtafel
Daagliks.

Tariewe
20c per myl.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 5019, *Kimberley.*

(1) S 441.
(2) J. Steyn, Phillipstown/transfer from A. J. S. van der Merwe.
(3) One lorry—CBX 903.
(4) Goods, all classes.
(5) Between Phillipstown, Houtkraal, Hanoverweg, De Aar, Petrusville, Colesberg and Potfontein. On condition that no through traffic will be undertaken between railway stations as mentioned above.

(1) T 87.
(2) W. Thae, Kuruman/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Non-White passengers and goods.
(5) Between Gamolelo, Batlharos, Kuruman, Jubula Mine, Hotazel and Tsineng.

Time-table
Daily.

Scale of charges
20c per mile.

(1) B 185.
(2) F. Botha, Kimberley/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—CC 5234.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Kimberley (pro forma).
(b) Binne die munisipale gebied Kimberley.

(1) D 285.
(2) G. F. de Wet, Jacobsdal/nuwe aansoek.
(3) Een bus—OL 1062.
(4) Blanke georganiseerde partye (pro forma).
(5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Jacobsdal en terug.

(1) Q 4.
(2) R. Qomoye, De Aar/nuwe aansoek.
(3) Een stasiewa—CM 1843.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
(5) (a) Tussen De Aar en Nonzwakazilokasie.
(b) Op toevallige ritte buite gebied (a).

(1) S 440.
(2) K. Steenkamp, Kakamas/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—CFH 1247.
(4) (a) Nie-Blanke passasiers.
(5) (a) Vanaf Riemvasmaak na Kakamas en terug.
(4) (b) Nie-Blanke georganiseerde partye (pro forma).
(5) (b) Vanaf Kakamas na Upington, Kenhardt, Augrabies, Pofadder, Pella en terug.

(1) B 185.
(2) F. Botha, Kimberley/new application.
(3) One lorry—CC 5234.
(4) (a) Goods, all classes.
(5) (a) Within the Magisterial District of Kimberley (pro forma).
(b) Within the municipal area of Kimberley.

(1) D 285.
(2) G. F. de Wet, Jacobsdal/new application.
(3) One bus—OL 1062.
(4) White organised parties (pro forma).
(5) Within a radius of 150 miles of Jacobsdal and return.

(1) Q 4.
(2) R. Qomoye, De Aar/new application.
(3) One motor caravan—CM 1843.
(4) Non-White taxi passengers.
(5) (a) Between De Aar and Nonzwakazi Location.
(b) On casual trips outside area (a).

(1) S 440.
(2) K. Steenkamp, Kakamas/new application.
(3) One lorry—CFH 1247.
(4) (a) Non-White passengers.
(5) (a) From Riemvasmaak to Kakamas and return.
(4) (b) Non-White organised parties (pro forma).
(5) (b) From Kakamas to Upington, Kenhardt, Augrabies, Pofadder, Pella and return.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X.925, Potchefstroom.

(1) M/M 369 (A 2126).
(2) Philip B. Mosebi, Sasolburg/nuwe aansoek.
(2) Een voertuig sal aangekoop word.
(4) Bantoetaxipassasiers.
(5) Tussen Sasolburg, Wolwehoek, Taaibos en Highveldkragstasies.

(1) M/E 37 (A 1299).
(2) Lodewyk Nicolaas George Etsebeth, Fochville/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Klip, sand en gruis ten behoewe van Sieberts Transport (Edms.) Bpk.
(5) Binne 'n radius van 35 myl vanaf Poskantoor, Fochville.

(1) M/K 103 (A 1319).
(2) Jacobus Strydom, Koster, Ventersdorp/wysiging, uitbreiding van gebied.
(3) Een vragmotor.
(4) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes ten behoewe van Partikon (Edms.) Bpk.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) M/F 45 (A 1290).
(2) Johannes Andries Ferreira, Stilfontein/oordrag vanaf G. T. Stadler.
(3) Twee vragmotors.
(4) Goedere, alle soorte.
(5) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Hoofposkantoor, Klerksdorp.

(1) M/K 108 (A 1300).
(2) Kani Klani Beleggings (Edms.) Bpk., Bredell/nuwe aansoek.
(3) Ses voertuie.
(4) Bemestingstowwe ten behoewe van Triomf Kunsmis en Chemiese Nywerhede Bpk.
(5) Vanaf Triomf Kunsmis en Chemiese Nywerhede Bpk. te Potchefstroom na punte geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Potchefstroom.

(1) M/S 140 (A 2122).
(2) Gert Johannes Cornelis van der Schyff, Parys/nuwe aansoek.
(3) Een kombi.
(4) (a) Eie bougereedskap vir eie gebruik alleenlik.
(5) (a) Binne 'n radius van 80 myl vanaf Poskantoor, Parys.
(4) (b) Eie werknemers (kosteloos).
(5) (b) Vanaf hulle wonings te Parys na werksplekke geleë binne 'n radius van 80 myl vanaf Poskantoor, Parys en terug.

(1) M/Z 14 (A 1288).
(2) Johannes Jacobus van Zyl, Rietfontein, distrik Wolmaransstad/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X. 925, Potchefstroom.

(1) M/M 369 (A 2126).
(2) Philip B. Mosebi, Sasolburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Sasolburg, Wolwehoek, Taaibos and Highveld Power Stations.

(1) M/E 37 (A 1299).
(2) Lodewyk Nicolaas George Etsebeth, Fochville/new application.
(3) One lorry.
(4) Stone, sand and gravel on behalf of Sieberts Transport (Pty) Ltd.
(5) Within a radius of 35 miles of Post Office, Fochville.

(1) M/K 103 (A 1319).
(2) Jacobus Strydom Koster, Ventersdorp/amendment, extension of area.
(3) One lorry.
(4) Sand, stone and gravel for road-making purposes on behalf of Partikon (Pty) Ltd.
(5) Within the Province of the Transvaal.

(1) M/F 45 (A 1290).
(2) Johannes Andries Ferreira, Stilfontein/transfer from G. T. Stadler.
(3) Two vehicles.
(4) Goods, all classes.
(5) Within a radius of 20 miles of General Post Office, Klerksdorp.

(1) M/K 108 (A 1300).
(2) Kani Klani Beleggings (Edms.) Bpk., Bredell/new application.
(3) Six vehicles.
(4) Fertilizer on behalf of Triomf Fertilizer and Chemical Industries Ltd.
(5) From Triomf Fertilizer and Chemical Industries Ltd at Potchefstroom to points situated within a radius of 150 miles of General Post Office, Potchefstroom.

(1) M/S 140 (A 2122).
(2) Gert Johannes Cornelis van der Schyff, Parys/new application.
(3) One combi.
(4) (a) Own tools of trade for own use only.
(5) (a) Within a radius of 80 miles of Post Office, Parys.
(4) (b) Own employees (free of charge).
(5) (b) From their residences at Parys to places of employment situated within a radius of 80 miles of Post Office, Parys and back.

(1) M/Z 14 (A 1288).
(2) Johannes Jacobus van Zyl, Rietfontein, distrik Wolmaransstad/new application.
(3) One lorry.
(4) Sand, stone and gravel for road-making purposes.
(5) Within the Province of the Transvaal.

(1) M/E 39 (A 2121).
(2) Hendrik Marthinus Ebersohn, Klerksdorp/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Grond, gruis, klip en sand vir padmaak- en brugboudoeleindes ten behoewe van Job Tait's Konstruksie Mpy. (Edms.) Bpk.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) M/T 95 (A 1304).
(2) Willem Lieberg du Toit, Soutpan, distrik Bloemhof/nuwe aansoek.
(3) Twee vragmotors.
(4) Padmaakmateriaal ten behoewe van Job Tait's Konstruksie (Mpy.) Bpk. (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) M/N 112 (A 2147).
(2) Rudolph Johannes Nel, Groenfontein, distrik Viljoenskroon/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) Goedere soos per bestaande magtiging.
(5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

(1) M/M 278 (A 1282).
(2) Dawid Mpatane, Wesselsbron/nuwe aansoek (laat hernuwing).
(3) Een stasiewa.
(4) Magtiging soos toegestaan vir 1968.
(5) Binne gebiede soos toegestaan vir 1968.

(1) M/K 122 (A 1265).
(2) Dawid Hermanus Lukas Keyser, Bloemhof/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Sand, klip en gruis ten behoewe van O.V.S. Paaie Afdeling.
(4) (b) Padmaakmateriaal.
(5) Binne die provinsie Oranje-Vrystaat.

(1) M/E 38 (A 2120).
(2) Jn Hendrik Ebersohn, Klerksdorp/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Grond, gruis, klip en sand vir padmaak- en brugboudoeleindes ten behoewe van Job Tait's Konstruksie.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) M/N 80 (A 2114).
(2) Piccanin Malefetsane Ntaote, Potchefstroom/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoetaxipassasiers.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Potchefstroom.

(1) M/T 49 (A 2133).
(2) Van Tonders Transport (Edms.) Bpk., Orkney/bykomende voertuig.
(3) Een sleepwa.
(4) Goedere soos per bestaande magtiging.
(5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

(1) M/P 52 (A 1318).
(2) Potchefstroomse Universiteit vir C.H.O., Potchefstroom/bykomende voertuig.
(3) Een kombi.
(4) Blanke personeel en studente van die Potchefstroomse Universiteit vir C.H.O. (soos per bestaande magtiging).
(5) Binne bestaande goedgekeurde gebiede.

(1) M/M 362 (A 1899).
(2) Gert van der Merwe, Dominionville, distrik Klerksdorp/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) Gruis, klip en sand vir spoorbou- en padmaakdoeleindes.
(5) Binne die provinsies Transvaal en Oranje-Vrystaat.

(1) M/B 175 (A 1271).
(2) Moosa Bismilla, Bloemhof/nuwe aansoek.
(3) Een stasiewa.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Tussen plek van besigheid te Bloemhof en Bloemhof-spoorwegstasie.
(4) (b) Goedere na kliënte.
(5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Bloemhof.

(1) M/M 367 (A 1270).
(2) Simon Molefe, Welkom/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoetaxipassasiers.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Welkom.

(1) M/E 39 (A 2121).
(2) Hendrik Marthinus Ebersohn, Klerksdorp/new application.
(3) One lorry.
(4) Soil, gravel, stone and sand for road-making and bridge-building purposes on behalf of Job Tait's Construction Co. (Pty) Ltd.
(5) Within the Province of the Transvaal.

(1) M/T 95 (A 1304).
(2) Willem Lieberg du Toit, Soutpan, District of Bloemhof/new application.
(3) Two lorries.
(4) Road-making material on behalf of Job Tait's Construction (Co.) Ltd. (pro forma).
(5) Within the Province of the Transvaal.

(1) M/N 112 (A 2147).
(2) Rudolph Johannes Nel, Groenfontein, District of Viljoenskroon/additional vehicle.
(3) One lorry.
(4) Goods as per existing authority.
(5) Within existing approved areas.

(1) M/M 278 (A 1282).
(2) Dawid Mpatane, Wesselsbron/new application (late renewal).
(3) One station wagon.
(4) Authority as granted for 1968.
(5) Within areas already granted for 1968.

(1) M/K 122 (A 1265).
(2) Dawid Hermanus Lukas Keyser, Bloemhof/new application.
(3) One lorry.
(4) (a) Sand, stone and gravel on behalf of O.F.S. Roads Department.
(4) (b) Road-making material.
(5) Within the Province of the Orange Free State.

(1) M/E 38 (A 2120).
(2) Jan Hendrik Ebersohn, Klerksdorp/new application.
(3) One lorry.
(4) Soil, gravel, stone and sand for road-making and bridge-building purposes on behalf of Job Tait's Construction.
(5) Within the Province of the Transvaal.

(1) M/N 80 (A 2114).
(2) Piccanin Malefetsane Ntaote, Potchefstroom/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Potchefstroom.

(1) M/T 49 (A 2133).
(2) Van Tonders Transport (Pty) Ltd, Orkney/additional vehicle.
(3) One trailer.
(4) Goods as per existing authority.
(5) Within existing approved areas.

(1) M/P 52 (A 1318).
(2) Potchefstroomse Universiteit for C.H.O., Potchefstroom/additional vehicle.
(3) One combi.
(4) White students and staff of the Potchefstroomse Universiteit vir C.H.O. (as per existing authority).
(5) Within existing approved areas.

(1) M/M 362 (A 1899).
(2) Gert van der Merwe, Dominionville, District of Klerksdorp/new application.
(3) One lorry.
(4) Gravel, stone and sand for rail-building and road-making purposes.
(5) Within the Provinces of the Transvaal and the Orange Free State.

(1) M/B 175 (A 1271).
(2) Moosa Bismilla, Bloemhof/new application.
(3) One station wagon.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Between shop situated at Bloemhof and Bloemhof Railway Station.
(4) (b) Goods to customers.
(5) (b) Within a radius of 30 miles of Bloemhof.

(1) M/M 367 (A 1270).
(2) Simon Molefe, Welkom/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Welkom.

(1) M/M 366.
(2) Daniel Mofoyane, Bothaville/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere ten behoewe van nie-Blankes.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Bothaville.
(4) (b) Eie vars vrugte en groente.
(5) (b) Vanaf Klerksdorp, Odendaalsrus en Kroonstad na plek van besigheid te Bothaville.

(1) M/B 72 (A 2134).
(2) Mev. Magdalena Catharina Susanna Buckle, Glen Harmony/vervanging van bestaande voertuig (2,500 lb dravermoë).
(3) Een vragmotor (6,000 lb).
(4) Goedere.
(5) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Hoofposkantoor, Welkom.

(1) M/K 111 (A 2135).
(2) Michael Pule Konyance, Kroonstad/nuwe aansoek.
(3) Een kombi.
(4) Bantoe voetbal- en kerkgeselskappe op Saterdae en Sondae.
(5) Vanaf Kroonstad na punte geleë binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Kroonstad en terug.

(1) M/M 368 (A 1303).
(2) Dawid Matsunyane, Odendaalsrus/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoetaxipassasiers.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Odendaalsrus.

(1) M/M 221 (A 1302).
(2) Hezekiel Mpanyane, Welkom/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Bantoetaxipassasiers.
(5) Tussen Welkom dorp en lokasie (afstand 5 myl).

(1) M/M 25 (A 2131).
(2) Richard Motumi, Kroonstad/bykomende voertuig met nuwe magtiging.
(3) Een kombi.
(4) Bantoe kerk-, sport-, bruilof- en begrafnisgeselskappe op Saterdae, Sondae en publieke vakansiedae.
(5) Vanaf Kroonstad na punte geleë binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Kroonstad en terug.

(1) M/M 366.
(2) Daniel Mofoyane, Bothaville/new application.
(3) One lorry.
(4) (a) Goods on behalf of non-Whites.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Bothaville.
(4) (b) Own fresh fruit and vegetables.
(5) (b) From Klerksdorp, Odendaalsrus and Kroonstad to place of business at Bothaville.

(1) M/B 72 (A 2134).
(2) Mrs Magdalena Catharina Susanna Buckle, Glen Harmony/replacement of existing vehicle (carrying capacity 2,500 lb).
(3) One lorry (6,000 lb).
(4) Goods.
(5) Within a radius of 20 miles of General Post Office, Welkom.

(1) M/K 111 (A 2135).
(2) Michael Pule Konyance, Kroonstad/new application.
(3) One combi.
(4) Bantu football and church parties on Saturdays and Sundays.
(5) From Kroonstad to points situated within a radius of 100 miles of General Post Office, Kroonstad and back.

(1) M/M 368 (A 1303).
(2) Dawid Matsunyane, Odendaalsrus/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Within a radius of 30 miles of Odendaalsrus.

(1) M/M 221 (A 1302).
(2) Hezekiel Mpanyane, Welkom/new application.
(3) One motor-car.
(4) Bantu taxi passengers.
(5) Between Welkom Town and location (distance 5 miles).

(1) M/M 25 (A 2131).
(2) Richard Motumi, Kroonstad/additional vehicle with new authority.
(3) One combi.
(4) Bantu church, sport, wedding and funeral parties on Saturdays, Sundays and public holidays.
(5) From Kroonstad to points situated within a radius of 30 miles of General Post Office, Kroonstad and back.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak, Oos-Londen.

(1) AC 6/1090.
(2) Castle Wine and Brandy Co., Oos-Londen/nuwe aansoek, laat hernuwings.
(3) Een 6,954-lb-vragmotor—CD 3493, een 5,490-lb-vragmotor—CD 3714, een 4,500-lb-vragmotor—CE 31035, een 7,372-lb-vragmotor—CE 25281, een 4,856-lb-vragmotor—CE 5878, een 6,338-lb-vragmotor—CE 23026, een 8,140-lb-vragmotor—CE 24618, een 6,000-lb-vragmotor—CE 25634, een 2121-lb-vragmotor—CE 22327, een 11,020-lb-vragmotor—CE 3858.
(4) Eie goedere vir filiaalmaatskappye, E. K. Green & Co., Buffalodrankwinkel, Surburbandrankwinkel, G. F. Knobel & Kie, Acedrankwinkel en goedere wat aan H. & J. Henrydrankwinkel behoort.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf eie plek van besigheid te Oos-Londen en binne die landdrosdistrikte Oos-Londen, King William's Town en Komga.

(1) AC 6/1253.
(2) Castle Wine and Brandy Co., Oos-Londen.
(3) Een 12-sitplekbus—CE 29149 en een 8-sitplekkombi—CE 27024.
(4) (a) Eie Blanke werknemers en Blanke werknemers van E. K. Green.
(5) (a) Na en vanaf eie fabriek te Panmure Road en (i) Markplein; (ii) Poskantoor, Oos-Londen.
(4) (b) Eie goedere.
(5) (b) Binne die Oos-Londense vrygestelde gebied.

(1) AC 39/1244.
(2) J. C. Coetzee, Queenstown/nuwe aansoek.
(3) Een 5-sitplekmotorkar—CH 4158.
(4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Queenstown.
(b) Toevallige ritte buite die bogemelde gebied.

(1) AE 14/1232.
(2) C. W. Els, Steynsburg/nuwe aansoek.
(3) Twee meganiese perde, twee semi-sleepwaens en twee 4-wielsleepwaens aangekoop te word.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag, East London.

(1) AC 6/1090.
(2) Castle Wine and Brandy Co., East London/new application, late renewals.
(3) One 6,954-lb lorry—CD 3493, one 5,490-lb lorry—CD 3714, one 4,500-lb lorry—CE 31035, one 7,372-lb lorry—CE 25281, one 4,856-lb lorry—CE 5878, one 6,338-lb lorry—CE 23026, one 8,140-lb lorry—CE 24618, one 6,000-lb lorry—CE 25634, one 2,121-lb van—CE 22327, and one 11,020-lb lorry—CE 3858.
(4) Own goods and goods on behalf of subsidiary companies, being E. K. Green & Co. (Pty) Ltd, Buffalo Bottle Store, Surburban Bottle Store, G. F. Knobel & Co. (Pty) Ltd, Ace Bottle Store and goods belonging to H. & J. Henry Bottle store.
(5) Within a radius of 30 miles of own place of business at East London and within the Magisterial Districts of East London, King William's Town and Komga.

(1) AC 6/1253.
(2) Castle Wine and Brandy Co., East London.
(3) One 12-seater bus—CE 29149 and one 8-seater combi—CE 27024.
(4) (a) Own White employees and White employees of E. K. Green.
(5) (a) To and from own factory at Panmure Road and (i) Market Square; (ii) Post Office, East London.
(4) (b) Own goods.
(5) (b) Within the East London exempted area.

(1) AC 39/1244.
(2) J. C. Coetzee, Queenstown/new application.
(3) One 5-seater motor-car—CH 4158.
(4) White passengers and their personal effects.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Queenstown.
(b) Casual trips outside the above-mentioned area.

(1) AE 14/1232.
(2) C. W. Els, Steynsburg/new application.
(3) Two mechanical horses, two semi-trailers and two 4-wheel trailers to be acquired.

(4) Sand, klip, sement, konstruksiemasjinerie, voorafvervaardigde geboue, spore, dwarslêers, steenkool en vuurmaakhout.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Middledrift.

(1) AG 21/1208.
(2) Galaxy Karweiers, Oos-Londen/nuwe aansoek.
(3) Twee 8-kubieke jaart-vragmotors—CE 13467 en CE 16543 en een 7 kubieke jaart-vragmotor—CE 23577.
(4) Goedere, boumateriaal, steierwerk, sand, klip, opvulmateriaal, stene, sement, padboumateriaal en teer vir padboudoeleindes.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Oos-Londen.

(1) E 5166/1257.
(2) Afdelingsraad, Maclear/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—CDL 47.
(4) Onderdele en grondverskuiwingstoerusting wat aan die Afdelingsraad behoort.
(5) Tussen Maclear en (i) Oos-Londen; (ii) Port Elizabeth; en (iii) Durban

(1) E 3293/1246.
(2) E. C. Marques, King William's Town.
(3) Een 1,000-lb-paneelwa—CD 4955.
(4) Goedere namens Kingdroogskoonmakers.
(5) Tussen King William's Town en (i) Berlin; (ii) Alice; (iii) Peddie; en (iv) Stutterheim.

(1) AT 21/1224.
(2) Tabu Karweiers, Fort Beaufort/nuwe aansoek.
(3) Tien 1,500-lb-vragmotors—ON 890, ON 2419, ON 2065, ON 759, ON 1986, ON 247, ON 726, ON 686, ON 2776 en ON 2411, en een 1,400 lb-vragmotor—ON 2775.
(4) Sand, klip, grond, gruis, water, sement, stellasieplanke, grawe, pikke uitsluitlik vir padboudoeleindes.
(5) Binne 'n radius van vyf myl en op die pad onder konstruksie tussen Fort Beaufort en Seymour.

(4) AJ 3/1247.
(2) G. Jaxa, Queenstown/nuwe aansoek.
(3) Een 6-sitplekmotorkar—CH 967.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne die landdrosdistrik Queenstown.

(1) HM 17/1248.
(2) J. M. Mdingi, Pk. Kwa Loyiti/nuwe aansoek.
(3) Een 6-passasiersmotorkar aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Debe Nek.

(1) AR 13/1242.
(2) J. M. Rumbu, Oos-Londen/bykomende voertuig.
(3) Een 6,560-lb-vragmotor.
(4) Goedere ten behoewe van nie-Blankes.
(5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Poskantoor, Oos-Londen.

(1) AB 57/1217.
(2) Border Passenger Transport, Oos-Londen/verlenging van roetes en alternatiewe roete.
(3) Een 77-passasiersbus—CE 31332.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (a) Oor bestaande gemagtigde roetes, onderhewig aan bestaande voorwaardes en vervoertariewe.

Verlenging van roete

(5) (b) Tussen Mdantsane Bantoedorpsgebied en Cove Rock na Santanedersetting.
Vanaf enige punte binne die Mdantsane Bantoedorpsgebied of vanaf NU 1, 2, 3 en Highway eindpunte oor die Main Access-weg, King William's Town–Oos-Londen Nasionale Pad, Amalinda Hoofweg, Buffalo Passweg, Santaweg na Santanedersetting, terug oor dieselfde roete. Soos en wanneer benodig, d.i. Saterdae, Sondae, openbare vakansiedae of op enige dag van die week.

Vervoertariewe

Soos per aangehegte Bylaag A.
(5) (c) Tussen stad (Pontoonweg) en Santanedersetting.
Vanaf Pontoonweg oor Gilwellweg, Caxtonstraat, Buffalostraat en Fleetstraat, Pontoonweg, Nuffieldweg en Militaryweg, Settlersweg of Settlersweg, Oos-Londen, Peddiekusnad, Buffalopaspad, Santaweg, na die eindpunt te Santanedersetting, terug oor dieselfde roete. Met magtiging om bykomende en spesiale ritte te bedien oor die hele of gedeelte van die roete soos en wanneer benodig.

Vervoertariewe

Soos per aangehegte Bylaag B.

(4) Sand, stone, cement, construction plant, pre-fabricated buildings, rails, sleepers, coal and wood.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Middledrift.

(1) AG 21/1208.
(2) Galaxy Cartage, East London/new application.
(3) Two 8-cubic yard lorries—CE 13467 and CE 16543, and one 7-cubic yard lorry—CE 23577.
(4) Goods, building material, scaffolding, sand, stone, rubble, bricks, cement, road-building material, excavation rubble and tar for road building.
(5) Within a radius of 50 miles of Post Office, East London.

(1) E 5166/1257.
(2) Divisional Council, Maclear/new application.
(3) One motor-car—CDL 47.
(4) Spare parts and earth-moving equipment belonging to Divisional Council.
(5) Between Maclear and (i) East London; (ii) Port Elizabeth; and (iii) Durban.

(1) E 3293/1246.
(2) E. C. Marques, King William's Town.
(3) One 1,000-lb panel van—CD 4955.
(4) Goods, on behalf of King Dry Cleaners.
(5) Between King William's Town and (i) Berlin; (ii) Alice; (iii) Peddie; and (iv) Stutterheim.

(1) AT 21/1224.
(2) Tabu Transport, Fort Beaufort/new application.
(3) Ten 1,500-lb lorries—ON 890, ON 2419, ON 2065, ON 759, ON 1986, ON 247, ON 726, ON 686, ON 2776, ON 2411 and one 1,400-lb lorry—ON 2775.
(4) Sand, stone, earth, gravel, water, cement, scaffolding, spades, picks for road-building purposes only.
(5) Within a radius of five miles and on the road under construction between Fort Beaufort and Seymour.

(1) AJ 3/1247.
(2) G. Jaxa, Queenstown/new application.
(3) One 6-seater motor-car—CH 967.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within the Magisterial District of Queenstown.

(1) HM 17/1248.
(2) J. M. Mdingi, P.O. Kwa Loyiti/new application.
(3) One 6-passenger motor-car to be acquired.
(4) Bantu passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Debe Nek.

(1) AR 13/1242.
(2) J. M. Rumbu, East London/additional vehicle.
(3) One 6,560-lb lorry.
(4) Goods on behalf of non-Whites.
(5) Within a radius of 15 miles of Post Office, East London.

(1) AB 57/1217.
(2) Border Passenger Transport, East London/extension of routes and alternate route.
(3) One 77-passenger bus—CE 31332.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) (a) Over existing authorised routes, subject to existing conditions and scale of charges.

Extension of route

(5) (b) Between Mdantsane Bantu Township and Cove Rock to Santa Settlement.
From any points within the Mdantsane Bantu Township or from NU 1, 2, 3 and Highway terminal points via the Main Access Road, King William's Town–East London National Road, Amalinda Main Road, Buffalo Pass Road, Santa Road to Santa Settlement, return via the same route. To operate services as and when required, i.e. Saturdays, Sundays, public holidays, or on any day of the week.

Scale of charges

As per attached Annexure A.
(5) (c) Between city (Pontoon Road) and Santa Settlement.
From Pontoon Road via Gilwell Road, Caxton, Buffalo and Fleet Streets, Pontoon, Nuffield and Military Roads, Settlers Way or Settlers Way, East London, Peddie coastal road, Buffalo Pass Road, Santa Road, to the terminal point at Santa Settlement, return via the same route. With authority to operate additional and special trips over whole or part of the route as and when required.

Scale of charges

As per attached Annexure B.

BYLAAG/ANNEXURE "A"

Stad/City—Mdantsane oor/via Amalinda

Stage																
1	City/Cove Rock/Santa Settlement															
2	3c	Braeside Road/Peddie–East London Road/Santa Gate														
3	3c	3c	Frere Hospital/S.A.N.T.A. Road													
4	4c	3c	3c	Amalinda Butchery/Chiselhurst/Buffalo Pass Tea Room												
5	4c	4c	3c	3c	Amalinda School											
6	6c	5c	4c	3c	3c	Summerpride Station										
7	7c	6c	5c	4c	3c	3c	Johnson & Johnson Factory									
8	8c	7c	6c	5c	4c	3c	3c	Reeston Garage								
9	9c	8c	7c	6c	5c	4c	3c	3c	Arnoldton Station							
10	10c	9c	8c	7c	6c	5c	4c	3c	3c	Cyril Lord Factory						
11	10c	9c	8c	7c	6c	5c	4c	3c	3c	3c	Mdantsane Gate					
12	11c	10c	9c	8c	7c	6c	5c	4c	4c	3c	3c	Brickfields/(Emloteni)				
13	12c	11c	10c	9c	8c	7c	6c	5c	4c	4c	3c	3c	Stage 1/(Ezivenkileni)			
14	13c	12c	11c	10c	9c	8c	7c	6c	5c	4c	4c	3c	3c	Stage 2 on Nu.1 and Nu. 2/Highway		
15	14c	13c	12c	11c	10c	9c	8c	7c	6c	5c	4c	4c	3c	3c	Nu. 1 and Nu. 2 Terminus	
16	15c	14c	13c	12c	11c	10c	9c	8c	7c	6c	5c	5c	4c	3c	3c	Stage 16
17	16c	15c	14c	13c	12c	11c	10c	9c	8c	7c	6c	5c	4c	3c	3c	3c Nu. 3 Terminus

Mdantsane–West Bank Factory Area plus 3c on city fares.
Mdantsane–Gately Factory Area plus 4c on city fares.

BYLAAG/ANNEXURE "B"

Stad/City–Ijoda–S.A.N.T.A.–Ncera

Trek/Stage							
1	Stad/City						
3	3c	Military- en Cottonweg/Military and Cotton Roads					
4	4c	3c	Woodbrookvulstasie/Filling Station				
5	5c	4c	3c	Orange Grove Hotel			
6	6c	5c	4c	3c	Charles- en Collondale Aerodromeweg/Charles and Collondale Aerodrome Roads		
8	8c	6c	4c	3c	3c	Triple Streams/Cove Rock/Santa Gate	
10	10c	9c	8c	7c	6c	5c	Igoda/Santanedersetting/Settlement
13	13c	12c	11c	10c	9c	8c	3c Milensia, Ncera

Alternatiewe roete
(5) (d) Tussen Cyril Lord-fabriek na Poskantoor, St. Lukes, Newlandslokasie.
Vanaf Cyril Lord-fabriek na Eenhede 1, 2 en 3 Mdantsane, en oor Macleantownpad na Poskantoor, St Lukes, Newlandslokasie, terug oor dieselfde roete.

Tydtafel
Soos en wanneer benodig.

Tariewe
1c per passasier per myl.

Alternate route
(5) (d) Between Cyril Lord Factory to Post Office, St Lukes, Newlands Location.
From Cyril Lord Factory to Units 1, 2 and 3 Mdantsane, and via Macleantown Road to Post Office, St Lukes, Newlands Location return via the same route.

Time-table
As and when required.

Scale of charges
1c per passenger per mile.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 155, *Pretoria.*

(1) Z 69/A 4721.
(2) P. D. Zaayman, Hendrina/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TBF 145.
(4) Goedere.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Hendrina.

(1) B 895/A 4974.
(2) J. H. Botha, Rustenburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TRB 18878.
(4) Padboumateriaal (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) W 393/A 4973.
(2) J. van der Wath, Vanderbijlpark/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TCE 6732.
(4) Padboumateriaal (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) J 316/A 4971.
(2) S. M. Jacobs & M. Schutte, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor om aangekoop te word.
(4) Padboumateriaal (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) M 1816/A 4947.
(2) Lesetja Mashao, Pietersburg/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TAL 2813.
(4) Algemene goedere.
(5) Binne 'n radius van 200 myl vanaf Mashashaanlokasie, distrik Pietersburg.

(1) A 339/A 4954.
(2) J. Avis, Vanderbijlpark/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TVB 17248.
(4) Padboumateriaal (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) L 79/A 4989.
(2) W. E. Laidlaw, Potgietersrus/nuwe aansoek.
(3) Vier sleepwaens, twee perde en een vragmotor.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 155, *Pretoria.*

(1) Z 69/A 4721.
(2) P. D. Zaayman, Hendrina/new application.
(3) One truck—TBF 145.
(4) Goods.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Hendrina.

(1) B 895/A 4974.
(2) J. H. Botha, Rustenburg/new application.
(3) One truck—TRB 18878.
(4) Road-making material (pro forma).
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) W 393/A 4973.
(2) J. van der Wath, Vanderbijlpark/new application.
(3) One truck—TCE 6732.
(4) Road-making material (pro forma).
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) J 316/A 4971.
(2) S. M. Jacobs & M. Schutte, Pretoria/new application.
(3) One truck to be purchased.
(4) Road-making material (pro forma).
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) M 1816/A 4947.
(2) Lesetja Mashao, Pietersburg/new application.
(3) One truck—TAL 2813.
(4) General goods.
(5) Within a radius of 200 miles of Mashashaan Location, District of Pietersburg.

(1) A 339/A 4954.
(2) J. Avis, Vanderbijlpark/new application.
(3) One truck—TVB 17248.
(4) Road-making material (pro forma).
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) L 79/A 4989.
(2) W. E. Laidlaw, Potgietersrus/new application.
(3) Four trailers, two horses and one truck.

(4) Steenkool.
(5) Vanaf myne geleë binne die landdrosdistrik Witbank na punte binne 'n radius van 200 myl vanaf genoemde myne.

(1) B 1074/A 4958.
(2) A. J. Britz, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor om aangekoop te word.
(4) (a) Padboumateriaal (pro forma).
(5) (a) Binne die provinsie Transvaal.
(4) (b) Goedere.
(5) (b) Binne die Pretoria- en Johannesburgkarweigebied.

(1) V 246/A 4969.
(2) S. M. G. L. van Vuuren, Maroelasfontein, Pk. Tuinplaas/bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor—TAH 7732.
(4) Melk, room en veevoer.
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Naboomspruit.

(1) F 162/A 4849.
(2) Forest Transport (Pty) Ltd, Ngodwana/bykomende magtiging.
(3) Vier voertuie—TBH 315, TBH 837, TBH 7546 en TBH 1669.
(4) (a) Ru ongesaagde hout.
(5) (a) Vanaf plantasies binne die landdrosdistrikte Belfast en Nelspruit na die naaste spoorwegstasie of saagmeule.
(4) (b) Eie goedere in die loop van die houer se besigheid, industrie of handel deur middel van die voertuig hierin beskryf (wat ten alle tye uitsluitlik die eiendom van die houer van hierdie vrystelling moet wees).
(5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf houer se plek van besigheid, handel of industrie.
(4) (c) Hout.
(5) (c) Vanaf plaas Kalmoesfontein 267, distrik Lydenburg direk na S.A. Pulp & Paper Industries te Ngodwana.
(4) (d) Hout.
(5) (d) Vanaf die plase Waterval en Bradley direk na S.A. Pulp & Paper Industries te Ngodwana.
(4) (e) Hout.
(5) (e) Vanaf plantasies, Rietfontein, Frankfort en Tweefontein direk na S.A. Pulp & Paper Industries te Ngodwana.
(4) (f) Hout en goedere ten behoewe van Krans Saagmeule.
(5) (f) Binne 20 myl vanaf Waterval-Boven.
(4) (g) Eie goedere.
(5) (g) Binne 20 myl vanaf Waterval-Boven.

(1) F 162/A 4850.
(2) Forest Transport (Pty) Ltd, Ngodwana/bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor—TBH 6016.
(4) (a) Ru ongesaagde hout.
(5) (a) Vanaf plantasies binne die landdrosdistrikte Belfast en Nelspruit na die naaste spoorwegstasie of saagmeule.
(4) (b) Eie goedere in die loop van die houer se industrie, handel of besigheid deur middel van die voertuig hierin beskryf (wat ten alle tye uitsluitlik die eiendom van die houer van hierdie vrystelling moet wees).
(5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf houer se plek van besigheid, handel of industrie.
(4) (c) Hout.
(5) (c) Vanaf plase Waterval en Bradley direk na S.A. Pulp & Paper Industry te Ngodwana.
(4) (d) Hout.
(5) (d) Vanaf plaas Kalmoesfontein 267, distrik Lydenburg regstreeks na S.A. Pulp & Paper Industries te Ngodwana.
(4) (e) Hout.
(5) (e) Vanaf plantasies, Rietfontein, Frankfort en Tweefontein regstreeks na S.A. Pulp & Paper Industries te Ngodwana.
(4) (f) Hout en goedere ten behoewe van Krans Saagmeule.
(5) (f) Binne 20 myl vanaf Waterval-Boven.
(4) (g) Eie goedere.
(5) (g) Binne 20 myl vanaf Waterval-Boven.

(1) F 162/A 4834.
(2) Forest Transport (Pty) Ltd, Ngodwana/bykomende magtiging.
(3) Drie vragmotors—TBH 7408, TBH 7467 en TBH 832.
(4) Hout.
(5) Vanaf Tweloplantasies, distrik Barberton na Barbertonspoorwegstasie, Sappi Mill te Ngodwana en Densa Saagmeule te Rosehaugh.

(1) B 309/A 4961.
(2) J. M. Botes, Pretoria/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Drie vragmotors—TP 61997, TP 65912 en TP 121-118.
(4) (a) Petroleumprodukte (uitsluitende motorbrandstof), ten behoewe van Mobil Oil S.A. (Pty) Ltd.
(5) (a) Vanaf petroleumdepot te Pretoria regstreeks na plase geleë binne 'n radius van 30 myl vanaf Kerkplein, Pretoria (vyf myl beperking).

(4) Coal.
(5) From mines situated within the Magisterial District of Witbank to points within a radius of 200 miles of mentioned mines.

(1) B 1074/A 4958.
(2) A. J. Britz, Pretoria/new application.
(3) One truck to be purchased.
(4) (a) Road-making material (pro forma).
(5) (a) Within the Province of Transvaal.
(4) (b) Goods.
(5) (b) Within the Pretoria and Reef cartage area.

(1) V 246/A 4969.
(2) S. M. G. L. van Vuuren, Maroelasfontein, P.O. Tuinplaas/additional authority.
(3) One truck—TAH 7732.
(4) Milk, cream and fodder.
(5) Within a radius of 100 miles of Post Office, Naboomspruit.

(1) F 162/A 4849.
(2) Forest Transport (Pty) Ltd, Ngodwana/additional authority.
(3) Four vehicles—TBH 315, TBH 837, TBH 7546 and TBH 1669.
(4) (a) Rough unsawn timber.
(5) (a) From plantations within the Magisterial Districts of Belfast and Nelspruit to the nearest railway station or sawmill.
(4) (b) Own goods in the course of the holder's industry, trade or business by means of the herein described motor vehicle (which must at all times belong solely to the holder of this exemption).
(5) (b) Within a radius of 30 miles of holder's place of business, trade or industry.
(4) (c) Timber.
(5) (c) From the farm Kalmoesfontein 267, District of Lydenburg direct to S.A. Pulp & Paper Industries at Ngodwana.
(4) (d) Timber.
(5) (d) From the farms Waterval and Bradley direct to S.A. Pulp & Paper Industries at Ngodwana.
(4) (e) Timber.
(5) (e) From plantations, Rietfontein, Frankfort and Tweefontein direct to S.A. Pulp & Paper Industries at Ngodwana.
(4) (f) Timber and goods on behalf of Krans Mills (Saw).
(5) (f) Within 20 miles of Waterval-Boven.
(4) (g) Own goods.
(5) (g) Within 20 miles of Waterval-Boven.

(1) F 162/A 4850.
(2) Forest Transport (Pty) Ltd, Ngodwana/additional authority.
(3) One truck—TBH 6016.
(4) (a) Rough unsawn timber.
(5) (a) From plantations within the Magisterial Districts of Belfast and Nelspruit to the nearest railway station or sawmill.
(4) (b) Own goods in the course of the holder's industry, trade or business by means of the herein described motor vehicle (which must at all times belong solely to the holder of this exemption).
(5) (b) Within a radius of 30 miles of holder's place of business, trade or industry.
(4) (c) Timber.
(5) (c) From the farms Waterval and Bradley direct to S.A. Pulp & Paper Industry at Ngodwana.
(4) (d) Timber.
(5) (d) From farm Kalmoesfontein 267, District of Lydenburg, direct to S.A. Pulp & Paper Industries at Ngodwana.
(4) (e) Timber.
(5) (e) From plantations, Rietfontein, Frankfort and Tweefontein direct to S.A. Pulp & Paper Industries at Ngodwana.
(4) (f) Timber and goods on behalf of Krans Sawmills.
(5) (f) Within 20 miles of Waterval-Boven.
(4) (g) Own goods.
(5) (g) Within 20 miles of Waterval-Boven.

(1) F 162/A 4834.
(2) Forest Transport (Pty) Ltd, Ngodwana/additional authority.
(3) Three trucks—TBH 7408, TBH 7467 and TBH 832.
(4) Timber.
(5) From Twelo Plantations, District of Barberton to Barberton Railway Station, Sappi Mill at Ngodwana and Densa Saw Mills at Rosehaugh.

(1) B 309/A 4961.
(2) J. M. Botes, Pretoria/new application, late renewal.
(3) Three trucks—TP 61997, TP 65912 and TP 121-118.
(4) (a) Petroleum products (excluding motor fuel), on behalf of Mobil Oil S.A. (Pty) Ltd.
(5) (a) From petroleum depot at Pretoria direct to farms situated within a radius of 30 miles of Church Square, Pretoria (five mile restriction).

(4) (b) Oondolie.
(5) (b) Binne die Pretoriase en Randse vrygestelde gebied.
(4) (c) Leë dromme.
(5) (c) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Kerkplein, Pretoria, deur middel van voertuie behorende aan mnr. R. H. P. Meyer.

(1) F 253/A 4985.
(2) A. A. Fraser, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TP 123-414.
(4) (a) Padboumateriaal (pro forma).
(5) (a) Binne die provinsie Transvaal.
(4) (b) Spoorboumateriaal.
(5) (b) Binne die provinsie Transvaal.

(1) C 469/A 5007.
(2) Cargo Carriers (Eastvaal) (Edms.) Bpk., Witbank/bykomende voertuig met bestaande magtiging.
(3) Een meganiese perd—TW 14893.
(4) Goedere.
(5) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Witbank (twee myl pro forma).

(1) R 347/A 4976.
(2) Rustenburg Transport Bpk., Rustenburg/bykomende voertuig met bestaande magtiging.
(3) Een vragmotor—TRB 17509.
(4) (a) Stene en teëls.
(5) (a) Vanaf Bankspoorwegstasie na punte binne 'n radius van 70 myl vanaf Poskantoor, Rustenburg.
(4) (b) Sand, gruis, stene, gegruisde klip (regstreeks na boupersele).
(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Rustenburg.
(4) (c) Ru en onbewerkte erts.
(5) (c) Vanaf punte binne die landdrosdistrik Rustenburg na die naaste spoorwegstasie en vanaf die naaste spoorwegstasie na punte binne die landdrosdistrik Rustenburg.

(1) R 347/A 5012.
(2) Rustenburg Transport Bpk., Rustenburg/bykomende voertuig met bestaande magtiging.
(3) Een vragmotor—TRB 18946.
(4) (a) Stene en teëls.
(5) (a) Vanaf Bankspoorwegstasie na punte binne 'n radius van 70 myl vanaf Poskantoor, Rustenburg.
(4) (b) Sand, gruis, stene, gegruisde klip (regstreeks na boupersele).
(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Rustenburg.
(4) (c) Ru en onbewerkte erts.
(5) (c) Vanaf punte binne die landdrosdistrik Rustenburg na die naaste spoorwegstasie en vanaf die naaste spoorwegstasie na punte binne die landdrosdistrik Rustenburg.

(1) L 413/A 5019.
(2) H. J. J. Lubbe, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TP 75228.
(4) Padboumateriaal (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) S 991/A 4962.
(2) W. C. J. Sutton, Leeuklip oor Middelburg/bykomende voertuig met bestaande magtiging.
(3) Een vragmotor—TDD 205.
(4) Padboumateriaal (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) R 12/A 4993.
(2) D. J. van Rooyen, Pretoria/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een sleepwa—TP 52934, een meganiese perd—TP 86139 en een vragmotor—TP 92535.
(4) (a) Stene.
(5) (a) Binne die Pretoria- en Johannesburgkarweigebied.
(4) (b) Sierstene.
(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Kerkplein, Pretoria.
(4) (c) Stene en teëls ten behoewe van Brickor, Pretoria.
(5) (c) Vanaf Brickor, Pretoria na punte binne 'n radius van 150 myl vanaf Kerkplein, Pretoria.

(1) N 538/A 4970.
(2) D. Nhlangoti, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig—TP 57740.
(4) Ses Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Mamelodi na Leeuwfontein via Edendale en terug.

(1) T 395/A 4972.
(2) T. M. Tau, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig aangekoop te word.
(4) Ses Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Vanaf Ga-Rankuwa na Rosslyn en terug.

(1) Z 71/TA 2055.
(2) W. L. Zimu, Belfast/bykomende voertuig.
(3) Een voertuig—TCB 2496.

(4) (b) Furnace oil.
(5) (b) Within the Pretoria and Reef exempted area.
(4) (c) Empty drums.
(5) (c) Within a radius of 30 miles of Church Square, Pretoria by means of the vehicles belonging to Mr R. H. P. Meyer.

(1) F 253/A 4985.
(2) A. A. Fraser, Pretoria/new application.
(3) One truck—TP 123-414.
(4) (a) Road-making material (pro forma).
(5) (a) Within the Province of Transvaal.
(4) (b) Rail construction material.
(5) (b) Within the Province of Transvaal.

(1) C 469/A 5007.
(2) Cargo Carries (Eastvaal) (Edms.) Bpk., Witbank/additional vehicle with existing authority.
(3) One mechanical horse—TW 14893.
(4) Goods.
(5) Within a radius of 20 miles of Post Office, Witbank (two mile pro forma).

(1) R 347/A 4976.
(2) Rustenburg Transport Bpk., Rustenburg/additional vehicle with existing authority.
(3) One truck—TRB 17509.
(4) (a) Bricks and tiles.
(5) (a) From Bank Railway Station to points within a radius of 70 miles of Post Office, Rustenburg.
(4) (b) Sand, gravel, bricks, crushed stone (direct to building sites).
(5) (b) Within a radius of 50 miles of Post Office, Rustenburg.
(4) (c) Crude ore.
(5) (c) From points within the Magisterial District of Rustenburg to the nearest railway station and from the nearest railway station to points within the Magisterial District of Rustenburg.

(1) R 347/A 5012.
(2) Rustenburg Transport Bpk., Rustenburg/additional vehicle with existing authority.
(3) One truck—TRB 18946.
(4) (a) Bricks and tiles.
(5) (a) From Bank Railway Station to points within a radius of 70 miles of Post Office, Rustenburg.
(4) (b) Sand, gravel, bricks, crushed stone (direct to building sites).
(5) (b) Within a radius of 50 miles of Post Office, Rustenburg.
(4) (c) Crude ore.
(5) (c) From points within the Magisterial District of Rustenburg to the nearest railway station and from the nearest railway station to points within the Magisterial District of Rustenburg.

(1) L 413/A 5019.
(2) H. J. J. Lubbe, Pretoria/new application.
(3) One truck—TP 75228.
(4) Road-making material (pro forma).
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) S 991/A 4962.
(2) W. C. J. Sutton, Leeuklip via Middelburg/additional vehicle with existing authority.
(3) One truck—TDD 205.
(4) Road-making material (pro forma).
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) R 12/A 4993.
(2) D. J. van Rooyen, Pretoria/new application, late renewal.
(3) One trailer—TP 52934, one mechanical horse—TP 86139 and one truck—TP 92535.
(4) (a) Bricks.
(5) (a) Within the Pretoria and Reef cartage area.
(4) (b) Face bricks.
(5) (b) Within a radius of 50 miles of Church Square, Pretoria.
(4) (c) Bricks and tiles on behalf of Brickor, Pretoria.
(5) (c) From Brickor, Pretoria to points within a radius of 150 miles of Church Square, Pretoria.

(1) N 538/A 4970.
(2) D. Nhlangoti, Pretoria/new application.
(3) One vehicle—TP 57740.
(4) Six Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) From Mamelodi to Leeuwfontein via Edendale and back.

(1) T 395/A 4972.
(2) T. M. Tau, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Six Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) From Ga-Rankuwa to Rosslyn and back.

(1) Z 71/TA 2055.
(2) W. L. Zimu, Belfast/additional vehicle.
(3) One vehicle—TCB 2496.

(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) (a) Tussen Belfastlokasie en Belfastspoorwegstasie.
(b) Toevallige ritte buite gebied (a).

(1) M 1863/A 4860.
(2) M. Mabena, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Ses Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Mamelodihuurmotorstandplekke en Willows Glenfair Park na H. F. Verwoerd Hospitaal en terug.

(1) M 1868/A 5017.
(2) D. Makhubele, Pretoria oor Hammanskraal/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Winterveld en Pretoria (Marabastad) en terug.

(1) M 1874/A 4996.
(2) A. Mlombo, Mamelodi/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Mamelodi Bantoelokasie en Hammanskraalspoorwegstasie oor Franspoort 332, Klapper Bos 128, Kameelfontein 297, Doornfontein 291, Kaallaagte 127, Groenfontein 120 en Klipspruit 121.

(1) M 1878/A 5009.
(2) P. M. Monyayi, Johannesburg/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne die landdrosdistrik Soutpansberg. Voertuig gestasioneer te Klein Letaba.

(1) S 1183/A 5026.
(2) B. Shabangu, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Mamelodi en Eerste Fabrieke oor Denneboomspoorwegstasie.

(1) N 440/A 4590.
(2) Great North Bus Service, Warmbad/bykomende magtiging.
(3) Een bus—TWB 4628.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) vanaf Bedwang 5, Rooifontein 171, Leeukraal 50, Buffelsdrift 51, Zaadkuildrift 46, Wolfhuizkraal 45, Klipplaatdrift 43, Vaalboschbult 66, Pienaarsrivier, Kalkheuwel 73, Graspan 37, Pankoppen 36, Zandfontein 31, Bultfontein 114 en terug.

Tydtafel

Soos en wanneer benodig.

Tarief

3c per myl.

(1) M 1871/A 4956.
(2) R. M. Magoleng, Saulspoort/nuwe aansoek.
(3) Een bus om aangekoop te word.
(4) Bantoepassasiers.
(5) Tussen Thabazimbi en Saulspoort.

(1) W 392/A 4952.
(2) K. P. van der Walt, Koster/nuwe aansoek.
(3) Een skoolbus.
(4) Blanke skoliere vir opvoedkundige, godsdienstige en sportdoeleindes.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) L 472/A 4953.
(2) W. J. Loots, Koster/nuwe aansoek.
(3) Een skoolbus.
(4) Blanke skoliere vir opvoedkundige, godsdienstige en sportdoeleindes.
(5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

(1) C 455/A 4945.
(2) Carl Coetzee Bpk., Witbank/bykomende voertuig met bestaande en bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Padboumateriaal (pro forma).
(5) (a) Binne die provinsie Transvaal.
(4) (b) Yster en staal.
(5) (b) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Witbank.
(4) (c) Bewapende betonbalke.
(5) (c) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Witbank.

(1) M 1877/A 5008.
(2) A. P. Meiring, Ermelo/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TBF 240.
(4) (a) Sand.
(5) (a) Vanaf Sewefontein, Hendrina na Arnotkragstasie.

(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) (a) Between Belfast Location and Belfast Railway Station.
(b) Casual trips outside area (a).

(1) M 1863/A 4860.
(2) M. Mabena, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Six Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Between Mamelodi Taxi Rank and Willows Glenfair Park to H. F. Verwoerd Hospital and back.

(1) M 1868/A 5017.
(2) D. Makhubele, Pretoria via Hammanskraal/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Between Winterveld and Pretoria (Marabastad) and back.

(1) M 1874/A 4996.
(2) A. Mlombo, Mamelodi/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Non-White taxi passengers and their personal effects.
(5) Between Mamelodi Bantu Location and Hammanskraal Railway Station via Franspoort 332, Klapper Bos 128, Kameelfontein 297, Doornfontein 291, Kaallaagte 127, Groenfontein 120, Klipspruit 121.

(1) M 1878/A 5009.
(2) P. M. Monyayi, Johannesburg/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within the Magisterial District of Soutpansberg. Vehicle to be stationed at Klein Letaba.

(1) S 1183/A 5026.
(2) B. Shabangu, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Between Mamelodi and Eerste Fabrieke via Denneboom Railway Station.

(1) N 440/A 4590.
(2) Great North Bus Service, Warmbaths/additional authority.
(3) One bus—TWB 4628.
(4) Non-White passengers and their luggage.
(5) From Bedwang 5, Rooifontein 171, Leeukraal 50, Buffelsdrift 51, Zaadkuildrift 46, Wolfhuizkraal 45, Klipplaatdrift 43, Vaalboschbult 66, Pienaarsrivier, Kalkheuwel 73, Graspan 37, Pankoppen 36, Zandfontein 31, Bultfontein 114 and return.

Time-table

As and when required.

Tariff

3c per mile.

(1) M 1871/A 4956.
(2) R. M. Magoleng, Saulspoort/new application.
(3) One bus to be purchased.
(4) Bantu passengers.
(5) Between Thabazimbi and Saulspoort.

(1) W 392/A 4952.
(2) K. P. van der Walt, Koster/new application.
(3) One school bus.
(4) White scholars for educational, religious and sports purposes.
(5) Within the Republic of South Africa.

(1) L 472/A 4953.
(2) W. J. Loots, Koster/new application.
(3) One school bus.
(4) White scholars for educational, religious and sport purposes.
(5) Within the Republic of South Africa.

(1) C 455/A 4945.
(2) Carl Coetzee Bpk., Witbank/additional vehicle with existing and additional authority.
(3) One truck.
(4) (a) Road-making material (pro forma).
(5) (a) Within the Province of Transvaal.
(4) (b) Iron and steel.
(5) (b) Within a radius of 100 miles of Post Office, Witbank.
(4) (c) Reinforced concrete blocks.
(5) (c) Within a radius of 100 miles of Post Office, Witbank.

(1) M 1877/A 5008.
(2) A. P. Meiring, Ermelo/new application.
(3) One truck—TBF 240.
(4) (a) Sand.
(5) (a) From Sewefontein, Hendrina to Arnot Power Station.

(4) (b) Gruisklip.
(5) (b) vanaf Crushers and Civil Enterprises, Schoonoord Hendrina na Arnotkragstasie.

(1) M 1876/A 5004.
(2) F. Markram, Zeerust/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor—TAF 5191.
(4) Padboumateriaal (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) P 380/A 4740.
(2) B. G. Pretorius, Hoedspruit/bykomende magtiging.
(3) Twee vragmotors—TPH 1900 en TPH 375.
(4) (a) Tabak.
(5) (a) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Hoedspruit na Nelspruit Tabakkoöperasie.
(4) (b) Goedere.
(5) (b) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Hoedspruit.

(1) W. 343/A 5000.
(2) J. H. van der Walt, Pretoria/bykomende voertuig met bestaande magtiging.
(3) Een vragmotor—TP 179-443.
(4) Goedere.
(5) Binne die Pretoria- en Johannesburgkarweigebied.

(1) C 533/A 5049.
(2) A. Carter, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een tipbak—TP 119-831.
(3) Grondopvullings.
(5) Tussen Pretoria-Noord en De Wildt.

(1) W 385/A 5042.
(2) R. Webber, Springs/bykomende voertuig met bestaande magtiging.
(3) Een tipbak—TS 18380.
(4) Padboumateriaal (pro forma).
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(1) S 456/A 5014.
(2) Silvo Transport, Belfast/bykomende voertuig met bestaande en bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor—TCB 2586.

Bykomende Magtiging

(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Belfast.

Bestaande Magtiging

(4) (b) Sand, stene en klip.
(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Belfast.
(4) (c) Kunsmis en kraalmis.
(5) (c) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Belfast.
(4) (d) Steenkool.
(5) (d) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Belfast.
(4) (e) Bona fide-huistrekke (pro forma).
(5) (e) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Belfast.

(1) M 477/A 5006.
(2) A. Mphokeng, Pretoria/bykomende magtiging met bestaande voertuig.
(3) Een voertuig—TP 113-912.
(4) Ses nie-Blanke huurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.

Bykomende Magtiging

(5) Vanaf Monument Park na H. F. Verwoerd Hospitaal na Mamelodi en terug met dieselfde roete.
Tans vanaf Monument Park na Algemene-hospitaal en dieselfde passasiers op die terugreis.

(1) S. 1220/A 5027.
(2) R. Shuma, Pretoria/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Bantoehuurmotorpassasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van vyf myl vanaf Boekenhoutfontein.

(1) B 1072/A 5010.
(2) B. & J. Konstruksie, Pretoria/bykomende magtiging.
(3) Een vragmotor—TP 857.
(4) Sand, klip en grond vir boudoeleindes en draad en pale vir omheiding van persele en plase.
(5) Binne die provinsie Transvaal.

(4) (b) Gravel stone.
(5) (b) From Crushers and Civil Enterprises, Schoonoord Hendrina to Arnot Power Station.

(1) M. 1876/A 5004.
(2) F. Markram, Zeerust/new application.
(3) One truck—TAF 5191.
(4) Road-making material (pro forma).
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) P 380/A 4740.
(2) B. G. Pretorius, Hoedspruit/additional authority.
(3) Two trucks—TPH 1900 and TPH 375.
(4) (a) Tobacco.
(5) (a) Within a radius of 100 miles of Post Office, Hoedspruit to Nelspruit Tobacco Corporation.
(4) (b) Goods.
(5) (b) Within a radius of 100 miles of Post Office, Hoedspruit.

(1) W 343/A 5000.
(2) J. H. van der Walt, Pretoria/additional vehicle with existing authority.
(3) One truck—TP 179-443.
(4) Goods.
(5) Within the Pretoria and Reef cartage area.

(1) C 533/A 5049.
(2) A. Carter, Pretoria/new application.
(3) One tipper—TP 119-831.
(4) Earth filling.
(5) Between Pretoria North and De Wildt.

(1) W 385/A 5042.
(2) R. Webber, Springs/additional vehicle with existing authority.
(3) One tipper—TS 18380.
(4) Road-making material (pro forma).
(5) Within the Province of Transvaal.

(1) S 456/A 5014.
(2) Silvo Transport, Belfast/additional vehicle with existing and additional authority.
(3) One truck—TCB 2586.

Additional Authority

(4) (a) Goods.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Post Office, Belfast.

Existing Authority

(4) (b) Sand, stone and bricks.
(5) (b) Within a radius of 50 miles of Post Office, Belfast.
(4) (c) Manure and kraal manure.
(5) (c) Within a radius of 50 miles of Post Office, Belfast.
(4) (d) Coal.
(5) (d) Within a radius of 30 miles of Post Office, Belfast.
(4) (e) Bona fide household removals (pro forma).
(5) (e) Within a radius of 150 miles of Post Office, Belfast.

(1) M 477/A 5006.
(2) A. Mphokeng, Pretoria/additional authority with existing vehicle.
(3) One vehicle—TP 113-912.
(4) Six non-White taxi passengers and their personal effects.

Additional Authority

(5) From Monument Park to H. F. Verwoerd Hospital to Mamelodi and return with the same route.
At present from Monument Park to General Hospital and the same passengers on the return journey.

(1) S 1220/A 5027.
(2) R. Shuma, Pretoria/new application.
(3) One vehicle to be purchased.
(4) Bantu taxi passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of five miles of Boekenhoutfontein.

(1) B 1072/A 5010.
(2) B. & J. Konstruksie, Pretoria/additional authority.
(3) One truck—TP 857.
(4) Sand, stone and soil for building purposes and wire and poles for fencing of premises and farms.
(5) Within the Province of Transvaal.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 9021, *Kaapstad.*

(1) A/M 269 (5611).
(2) Edward Muller, Bellville/nuwe aansoek (laat hernuwing) en bykomende magtiging.
(3) Drie vragmotors.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 9021, *Cape Town.*

(1) A/M 269 (5611).
(2) Edward Muller, Bellville/new application (late renewal) and additional authority.
(3) Three trucks.

Bestaande Magtiging

(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Kaapse Skiereiland.
(4) (b) Sand, gruis, klip, grond en stene.
(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Goodwood.

Bykomende Magtiging

(4) (d) Sand, gruis, klip, grond en stene.
(5) (d) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Bellville.

(1) A/B 405 (6256).
(2) Albert Brink (Edms.) Bpk., Parow/bykomende voertuie.
(3) Een vragmotor, een bakkie en drie leunwaens.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Kaapse Skiereiland.
(4) (b) Meubels en huistrekke.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Tiervlei.
(4) (c) Sand, gruis, klip en stene.
(5) (c) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Tiervlei.
(4) (d) Vars vrugte en vars groente en leë houers in gebruik.
(5) (d) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika (pad pro forma).
(4) (e) Vars vis.
(5) (e) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Tiervlei.
(4) (f) Landboumasjinerie en gereedskap regstreeks na plase vir boerderydoeleindes.
(5) (f) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Tiervlei.

(1) A/W 214 (5560).
(2) G. E. Weis, Bonnievale/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar.
(4) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Weisberg Trading Mpy. en Bottle Store (Edms.) Bpk.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Bonnievale.

(1) A/C 274 (5194).
(2) Caltex Olie (S.A.) Bpk., Kaapstad/nuwe aansoek.
(3) Een stasiewa.
(4) (a) Eie goedere.
(5) (a) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.
(4) (b) Eie werksmense (kantoorwerkers, sonder vergoeding).
(5) (b) Vanaf Hoofposkantoor, Kaapstad oor Strandgebied en Koebergweg na Caltex Raffinadery te Milnerton. Afstand: 20 myl.

Tydtafel (Maandae tot Vrydae)

Vertrek: 8 vm.

Keer terug: 4.30 nm.

(4) (c) Eie werksmense, gereedskap en onderdele (pro forma).
(5) (c) Vanaf raffinadery te Milnerton na Kaapstad Dokke, langs Strandgebied en terug na raffinadery. Afstand: 22 myl.

Tydtafel

Soos benodig.

(4) (d) Nie-Blanke skofwerkers (sonder vergoeding).
(5) (d) Vanaf raffinadery te Milnerton langs Boundaryweg en Voortrekkerweg na Goodwoodstasie, dan na Maitlandstasie en Soutrivierstasie en terug regstreeks na raffinadery te Milnerton oor Koebergweg. Afstand: 35 myl.

Tydtafel (Maandae en Sondae)

Ses keer per dag.

(1) A/M 376 (5588).
(2) Marion Milliners Holdings (Edms.) Bpk., Kaapstad/nuwe aansoek.
(3) Een mikrobus.
(4) Eie 10 nie-Blanke vroulike werknemers (sonder vergoeding).
(5) Vanaf Athlone na Paarden Eiland vanaf Soutrivierstasie na Paarden Eiland en terug.

Tydtafel

Vertrek plus minus 8 vm. Athlone en Soutrivierstasie.
5.15 en 5.30 nm. vanaf Paarden Eiland na Soutrivierstasie.

(1) A/A 201 (5623).
(2) African Lands en Hotelle Bpk., Kaapstad/nuwe aansoek, handeldrywende as Mount Nelson Hotel.
(3) Een bakkie en een bus.
(4) Eie nie-Blanke werksmense (sonder vergoeding).
(5) Binne die Kaapse Skiereiland.

Tydtafel

Vanaf 11 nm. tot plus minus 3 vm.

Existing Authority

(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Cape Peninsula.
(4) (b) Sand, gravel, stone, soil and bricks.
(5) (b) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Goodwood.

Additional Authority

(4) (d) Sand, gravel, stone, soil and bricks.
(5) (d) Within a radius of 100 miles of General Post Office, Bellville.

(1) A/B 405 (6256).
(2) Albert Brink (Pty) Ltd, Parow/additional vehicles.
(3) One truck, one pick-up, and three semi-trailers.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Cape Peninsula.
(4) (b) Furniture and household removals.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Tiervlei.
(4) (c) Sand, gravel, stone and bricks.
(5) (c) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Tiervlei.
(4) (d) Fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use.
(5) (d) Within the Republic of South Africa and South West Africa (road pro forma).
(4) (e) Fresh fish.
(5) (e) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Tiervlei.
(4) (f) Agricultural machinery and tools direct to farms for farming purposes.
(5) (f) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Tiervlei.

(1) A/W 214 (5560).
(2) G. E. Weis, Bonnievale/new application.
(3) One motor-car.
(4) Goods exclusively on behalf of Weisberg Trading Co. and Bottle Store (Pty) Ltd.
(5) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Bonnievale.

(1) A/C 274 (5194).
(2) Caltex Oil (S.A.) Ltd, Cape Town/new application.
(3) One station wagon.
(4) (a) Own goods.
(5) (a) Within the Cape exempted area.
(4) (b) Own employees (office workers, free of charge).
(5) (b) From General Post Office, Cape Town by way of Foreshore and Koeberg Road to Caltex Refinery at Milnerton. Distance: 20 miles.

Time-table (Mondays to Fridays)

Depart: 8 a.m.

Return 4.30 p.m.

(4) (c) Own employees, tools and spare parts (pro forma).
(5) (c) From refinery at Milnerton to Cape Town Docks by way of Foreshore and return to refinery. Distance: 22 miles.

Time-table

As required.

(4) (d) Non-White shift workers (free of charge).
(5) (d) From refinery at Milnerton by way of Boundary Road and Voortrekker Road to Goodwood Station, to Maitland Station and Salt River Station and return direct to refinery at Milnerton by way of Koeberg Road. Distance: 35 miles.

Time-table (Mondays to Sundays)

Six times a day.

(1) A/M 376 (5588).
(2) Marion Milliners Holdings (Pty) Ltd, Cape Town/new application.
(3) One microbus.
(4) Own 10 non-White female employees (free of charge).
(5) From Athlone to Paarden Eiland from Salt River Station to Paarden Eiland and return.

Time-table

Depart plus minus 8 a.m. Athlone and Salt River Station.
5.15 and 5.30 p.m. from Paarden Eiland to Salt River Station.

(1) A/A 201 (5623).
(2) African Lands and Hotels, Cape Town/new application, trading as Mount Nelson Hotel.
(3) One van and one bus.
(4) Own non-White employees (free of charge).
(5) Within the Cape Peninsula.

Time-table

From 11 p.m. to plus minus 3 a.m.

(1) A/V 129 (5502).
(2) Gysbert Josannes Visser, Leipoldtville/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Pos en pakkette.
(5) (a) Tussen Leipoldtville en Sandberg.
(4) (b) Algemene goedere.
(5) (b) Tussen Leipoldtville en Sandberg.
(4) (c) Blanke en nie-Blanke passasiers.
(5) (c) Tussen Leipoldtville en Sandberg.

(1) A/H 204 (6062).
(2) Hermanus Konstruksie (Edms.) Bpk., Hermanus/bykomende voertuie.
(3) Twee vragmotors.
(4) (a) Eie goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf plek van besigheid te Hermanus.
(4) (b) Eie steierwerk, bou- en ambagsgereedskap (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf plek van besigheid te Hermanus.
(4) (c) Eie werksmense (pro forma).
(5) (c) Binne 'n radius van 30 myl vanaf plek van besigheid te Hermanus.
(4) (d) Eie goedere.
(5) (d) Binne 'n radius van 30 myl vanaf bona fide boupersele binne 'n radius van 150 myl vanaf plek van besigheid te Hermanus.
(4) (e) Eie warmwatertoestelle regstreeks na boupersele vir boudoeleindes en nie ter aanvulling van voorrade nie.
(5) (e) Binne 'n radius van 100 myl vanaf plek van besigheid te Hermanus.
(4) (f) Eie asbesgeute, sementgeute, asbesplate, vensterglas, vensterglasuitrusting, winkelvensters, houtvensters, houtdeurraamwerk, houtlyswerk, houttraliewerk, portretraamlyswerk, asbesbors, houtveselbord, holkroonlyste, marmerblaaie, geute en afleipype.
(5) (f) Binne 'n radius van 100 myl vanaf plek van besigheid te Hermanus, regstreeks na boupersele vir boudoeleindes en nie ter aanvulling van voorrade nie.

(1) A/E 120 (3191).
(2) Elgin Building Plant Hire en Consultant (Edms.) Bpk., Elgin/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor en een bakkie.
(4) (a) Eie goedere en goedere ten behoewe van D. H. A. Pike en A. Pike, handeldrywend as Southdown Farm.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Southdown Farm, Elgin.
(4) (b) Eie bou- en ambagsgereedskap en steierwerk.
(5) (b) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Southdown Farm, Elgin.
(4) (c) Asbesgeute, sementgeute, asbesplate, vensterglas, vensterglasuitrusting, winkelvensters, houtvensters, houtdeurraamwerk, houtlyswerk, houttraliewerk, portretraamlyswerk, asbesbord, houtveselbord, holkroonlyste, marmerblaaie, geute en afleipype ten behoewe van D. H. A. Pike (Edms.) Bpk.
(5) (c) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Southdown Farm, Elgin.
(4) (d) Eie en nie meer as 250 lb eie goedere en nie meer as 250 lb goedere ten behoewe van D. H. A. Pike (Edms.) Bpk.
(5) (d) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Southdown Farm, Elgin.
(4) (e) Werknemers ten behoewe van D. H. A. Pike (Edms.) Bpk. (pro forma).
(5) (e) Vanaf Hoofposkantoor, Grabouw na punte binne 'n radius van 30 myl vanaf plek van besigheid te Southdown Farm, Elgin en terug.
(4) (f) Sand, gruis, klip en stene, ten behoewe van D. H. A. Pike (Edms.) Bpk.
(5) (f) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Southdown Farm, Elgin.

Tydtafel (vir werknemers)

Vertrek Hoofposkantoor, Grabouw 7 vm.
Terug na Hoofposkantoor, Grabouw 6.15 nm.

(1) A/M 314 (6040).
(2) Die Metal Box Mpy. van S.A. Bpk., Paarl/nuwe aansoek (laat hernuwing).
(3) Een kombi.
(4) (a) Eie goedere.
(5) (a) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.
(4) (b) Eie, nie meer as sewe Blanke vroulike werkgewers.
(5) (b) Vanaf sentrale punte te Paarl, Daljosaphat en Wellington, regstreeks na fabriekpersele van Metal Box van Suid-Afrika Bpk., Paarl.

(1) A/V 129 (5502).
(2) Gysbert Johannes Visser, Leipoldtville/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Post and packages.
(5) (a) Between Leipoldtville and Sandberg.
(4) (b) General goods.
(5) (b) Between Leipoldtville and Sandberg.
(4) (c) White and non-White passengers.
(5) (c) Between Leipoldtville and Sandberg.

(1) A/H 204 (6062).
(2) Hermanus Construction (Pty) Ltd, Hermanus/additional vehicles.
(3) Two trucks.
(4) (a) Own goods.
(5) (a) Own goods within a radius of 30 miles of place of business at Hermanus.
(4) (b) Own scaffolding, building plant and tools of trade (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of place of business at Hermanus.
(4) (c) Own employees (pro forma).
(5) (c) Within a radius of 30 miles of place of business at Hermanus.
(4) (d) Own goods.
(5) (d) Within a radius of 30 miles of bona fide building sites within a radius of 150 miles of place of business at Hermanus.
(4) (e) Own geysers direct to building-sites for building-purposes and not for replenishing stocks.
(5) (e) Within a radius of 100 miles of place of business at Hermanus.
(4) (f) Own asbestos guttering, cement guttering, asbestos sheets, window glass, window glass fittings, shop windows, wooden windows, wooden door frames, wooden beadings, wooden latticework, picture frame mouldings, asbestos board, wood fibre board, cornices, marble sheets, guttering and down pipes.
(5) (f) Within a radius of 100 miles of place of business at Hermanus, direct to building-sites for building-purposes and not for replenishing of stocks.

(1) A/E 120 (3191).
(2) Elgin Building Plant Hire and Consultant (Pty) Ltd, Elgin/new application.
(3) One truck and one pick-up.
(4) (a) Own goods and goods on behalf of D. H. A. Pike and A. Pike, trading as Southdown Farm.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of Southdown Farm, Elgin.
(4) (b) Own building plant, tools of trade and scaffolding.
(5) (b) Within a radius of 100 miles of Southdown Farm, Elgin.
(4) (c) Asbestos guttering, cement guttering, asbestos sheets, window glass, window glass fittings, shop windows, wooden windows, wooden door frames, wooden beading, wooden lattice work, asbestos board, cornices, wood fibre board, marble sheets, guttering and down pipes on behalf of D. H. A. Pike (Pty) Ltd.
(5) (c) Within a radius of 100 miles of Southdown Farm, Elgin.
(4) (d) Own and not more than 250 lbs own goods and not more than 250 lbs of goods on behalf of D. H. A. Pike (Pty) Ltd.
(5) (d) Within a radius of 100 miles of Southdown Farm, Elgin.
(4) (e) Employees on behalf of D. H. A. Pike (Pty) Ltd (pro forma).
(5) (e) From General Post Office, Grabouw to points within a radius of 30 miles of place of business at Southdown Farm, Elgin and return.
(4) (f) Sand, gravel, stone and bricks on behalf of D. H. A. Pike (Pty) Ltd.
(5) (f) Within a radius of 100 miles of Southdown Farm, Elgin.

Time-table (for employees)

Depart General Post Office, Grabouw 7 a.m.
Return to General Post Office, Grabouw 6.15 p.m.

(1) A/M 314 (6040).
(2) The Metal Box Co. of S.A. Ltd, Paarl/new application (late renewal).
(3) One combi.
(4) (a) Own goods.
(5) (a) Within the Cape exempted area.
(4) (b) Own, not more than seven White female employees.
(5) (b) From central points at Paarl, Daljosaphat and Wellington, direct to factory premises, of Metal Box Co. of South Africa Ltd, Paarl.

(1) A/L 242 (6134).
(2) Jacobus Petrus Laubscher, Vredenburg/nuwe aansoek.
(3) Een bakkie.
(4) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Hoërskool Vredenburg.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoërskool Vredenburg.

(1) A/S 320 (6019).
(2) B. Stemmet, Bellville/nuwe aansoek (laat hernuwing).
(3) Een vragmotor.
(4) Sand, gruis, klip en stene.
(5) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Parow.

(1) A/D 23 (6246).
(2) J. Loubser, A. Dreyer, H. Louw, Malmesbury/nuwe aansoek (laat hernuwing).
(3) Een vragmotor.
(4) Nie-Blanke prisoniers vir gebruik as plaasarbeiders.
(5) Tussen gevangenisse geleë tussen Riebeeck-Wes en Riebeeck Kasteel en plase in die landdrosdistrik Malmesbury.

(1) A/W 80 (3981).
(2) Newsol (Edms.) Bpk., Crawford/nuwe aansoek, laat hernuwing (bykomende magtiging).
(3) Twee vragmotors.

Bestaande Magtiging

(4) (a) Sand, klip, gruis en warm premix.
(5) (a) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Crawford.
(4) (b) Padboumateriaal.
(5) (b) Tussen die naaste bushalte, spoorwegstasie of sylyn en/of padaanlegpersele en depots binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Crawford.

Bykomende Magtiging

(4) (c) Stootskrapers, kettingtrekkers en gereedskap uitsluitlik ten behoewe van Newman's Road Konstruksie Mpy. (Edms.) Bpk.
(5) (c) Tussen depot en konstruksiepersele en tussen konstruksiepersele binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Crawford.

(1) A/B 492 (5606).
(2) Johan Hendrik Barnard, George/nuwe aansoek.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Sand, stene, klip en gruis.
(5) (a) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, George.
(4) (b) Eie goedere.
(5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, George.
(4) (c) Vars vrugte en vars groente.
(5) (c) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, George.

(1) A/D 43 (5944).
(2) Die Darlingse Suiwelkoöperasie Bpk., Paarden Eiland/bykomende magtiging.
(3) Drie vragmotors, vier trekeenhede en vier leunwaens.
(4) Melk in massa ten behoewe van produsente binne die Kaapse Skiereiland en almal lede van die Darlingse Suiwelkoöperasie Bpk., Paarden Eiland.
(5) Vanaf plase binne die Kaapse Skiereiland na distribueerders (melkerye) binne die Kaapse Skiereiland.

(1) A/C 247 (5199).
(2) John Johannes Jacobus Constable, Tiervlei/nuwe aansoek (laat hernuwing) en bykomende magtiging.
(3) Twee voertuie.
(4) (a) Sand, gruis, klip en stene.
(5) (a) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Tiervlei.

Bestaande Magtiging

(4) (b) Sand, gruis, klip en stene.
(5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Tiervlei.

(1) A/E 21 (6255).
(2) Express Transport Mpy. (Edms.) Bpk., Observatory/nuwe aansoek (laat hernuwing) en bykomende magtiging.
(3) Agt voertuie.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die Kaapse Skiereiland.
(4) (b) Bona fide huishoudelike en kantoortrekke (insluitende persoonlike besittings).
(5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.

(1) A/L 242 (6134).
(2) Jacobus Petrus Laubscher, Vredenburg/new application.
(3) One pick-up.
(4) Goods exclusively on behalf of Vredenburg High School.
(5) Within a radius of 30 miles of Vredenburg High School.

(1) A/S 320 (6019).
(2) B. Stemmet, Bellville/new application (late renewal).
(3) One truck.
(4) Sand, gravel, stone and bricks.
(5) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Parow.

(1) A/D 23 (6246).
(2) J. Loubser, A. Dreyer, H. Louw, Malmesbury/new application (late renewal).
(3) One truck.
(4) Non-White prisoners for use as farm labourers.
(5) Between prisons situated between Riebeeck West and Riebeeck Kasteel and farms within the Magisterial District of Malmesbury.

(1) A/W 80 (3981).
(2) Newsol (Pty) Ltd, Crawford/new application, late renewal (additional authority).
(3) Two trucks.

Existing Authority

(4) (a) Sand, stone, gravel and warm premix.
(5) (a) Within a radius of 100 miles of General Post Office, Crawford.
(4) (b) Road-construction material.
(5) (b) Between the nearest bushalt, railway station or siding and/or road-construction sites and depots of 100 miles of General Post Office, Crawford.

Additional Authority

(4) (c) Bulldozers, caterpillar tractors and tools exclusively on behalf of Newman's Road Construction Co. (Pty) Ltd.
(5) (c) Between depot and construction sites and between construction sites within a radius of 100 miles of General Post Office, Crawford.

(1) A/B 492 (5606).
(2) Johan Hendrik Barnard, George/new application.
(3) One truck.
(4) (a) Sand, bricks, stone and gravel.
(5) (a) Within a radius of 50 miles of General Post Office, George.
(4) (b) Own goods.
(5) (b) Within a radius of 30 miles of General Post Office, George.
(4) (c) Fresh fruit and fresh vegetables.
(5) (c) Within a radius of 300 miles of General Post Office, George.

(1) A/D 43 (5944).
(2) Die Darlingse Suiwelkoöperasie Ltd, Paarden Eiland/additional authority.
(3) Three trucks, four horses and four semi-trailers.
(4) Milk in bulk on behalf of producers within the Cape Peninsula and all members of the Darlingse Suiwelkoöperasie Bpk, Paarden Eiland.
(5) From farms within the Cape Peninsula to distributors (dairies) within the Cape Peninsula.

(1) A/C 247 (5199).
(2) John Johannes Jacobus Constable, Tiervlei/new application (late renewal) and additional authority.
(3) Two vehicles.
(4) (a) Sand, gravel, stone and bricks.
(5) (a) Within a radius of 100 miles of General Post Office, Tiervlei.

Existing Authority

(4) (b) Sand, gravel, stone and bricks.
(5) (b) Within a radius of 30 miles of General Post Office, Tiervlei.

(1) A/E 21 (6255).
(2) Express Transport Co. (Pty) Ltd, Observatory/new application (late renewal) and additional authority.
(3) Eight vehicles.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Cape Peninsula.
(4) (b) Bona fide-household removals and office removals (including personal effects).
(5) (b) Within the Republic of South Africa and South West Africa.

(4) (c) Huishoudelike lugreëlingstelsel, mandjies, beddens, banke, boekrakke, kabinette, stoele, laaikaste, horlosies, klerehouers, klererakke, lessenaars, kleedtafels, kopplanke, verwarmers, waaiers, strykplanke, huishoudelike kiosks, linnekiste, kombuiseenhede, breimasjiene, huishoudelike lere, lampskerms, sluitkaste, matrasse, skilderye, prente, huishoudelike vloerpoleerders, babawaentjies, speelhokke, kamerafskortings (skerms), rusbanke, naaimasjiene, luidsprekertoestelle, huishoudelike standers, tafels, huishoudelike bedieningswaentjies, skinkborde, stofsuiers, groenterakke, klerekaste, speelgoedhuise, radio's en radiogramme, kandelare, tekstielware soos stoffeerstowwe, tapyte, vloermatte, gordyne, kussings en ander meubelstowwe waar items deel vorm van ander items soos hierbo gespesifiseer of bestem is vir gebruik en oorspronklik saam met sodanige items soos hierbo gespesifiseer en gelyktydig saam met sodanige items vervoer word, monsters (pro forma).

(5) (c) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.

(4) (d) Vleisbraaistelle, toonbanke, yskaste, roosters, klaviere en orrels, stowe, snaar- en pypmusiekinstrument, wasmasjiene, elektriese uitbreiders, strandsambrele, diktafone, bandopnemers, platespelers, elektriese ketels, linoleum, broodroosters, elektriese skakelrei en skakelborde.

(5) (d) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Observatory.

(4) (e) Eie verpakkingmateriaal en toerusting slegs vir eie gebruik en nie vir verkoop of te koop aangebied word nie.

(5) (e) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.

Bykomende Magtiging

Ten opsigte van CA 28165, CA 68404, CA 18471, CA 131913, CA 101723 en CA 79178.

(4) (f) Elektriese skakelrei en skakelborde.

(5) (f) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Kaapstad (pad pro forma).

(1) A/V 90 (6218).

(2) Andries Jacobus Visser, Koringberg/nuwe aansoek (laat hernuwing).

(3) Twee vragmotors.

(4) (a) Goedere.

(5) (b) Binne die landdrosdistrik Malmesbury (pro forma).

(4) (b) Sand, gruis, klip en stene.

(5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Koringberg.

(4) (c) Vars vrugte en vars groente en leë houers in gebruik.

(5) (c) Binne 'n radius van 200 myl vanaf Hoofposkantoor, Koringberg (pad pro forma).

(4) (d) Mis en kunsmis.

(5) (d) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Koringberg (pad pro forma).

(4) (e) Graan en boerderyimplemente.

(5) (e) Vanaf en na plase en vanaf die naaste spoorwegstasie binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Koringberg (pad pro forma).

(4) (f) Eie brandhout.

(5) (f) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Koringberg.

(1) A/B 306 (6293).

(2) Blitz Transport (Edms.) Bpk., Strand/bykomende voertuig.

(3) Een vragmotor.

(4) (a) Goedere.

(5) (a) Binne die landdrosdistrik Somerset-Wes (pro forma).

(4) (b) Huistrekke en meubels.

(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Strand.

(4) (c) Holstene, bindstene, stene en erdeteëls.

(5) (c) Binne die Kaapse vrygestelde gebied.

(4) (d) Sand, stene, gruis en klip.

(5) (d) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Strand.

(4) (e) Wyn in tenke.

(5) (e) Vanaf parskelders te Bothashalt en Du Toitskloof Wynkelders na stokerye De Wet, Sedgwick, Goudinistasie, K.W.V. Worcester, K.W.V. Stellenbosch, Stellenbosch Farmers Winery.

(4) (f) Vars vrugte en vars groente en leë houers in gebruik.

(4) (g) Bemestingstowwe.

(5) (g) Binne die Republiek van Suid-Afrika (pad pro forma).

(4) (h) Wyn in tenke.

(5) (h) Vanaf Vredendal regstreeks na wynkelders te Worcester, Stellenbosch en De Wet.

(4) (c) Household air conditioners, baskets, beds, benches, book racks, cabinets, chairs, chest of drawers, clocks, clothes carriers, clothes racks, desks, dressing tables, headboards, heaters, fans, ironing boards, household kiosks, kists, kitchen units, knitting machines, household ladders, lamp shades, lockers, mattresses, paintings, picture household floor polishers, prams, play pens, room dividers (screens), settees, sewing machines, speakers, household stands, tables, household service trolleys, trays, vacuum cleaners, vegetables racks, wardrobes, wendy houses, radio's and radiograms, chandeliers, soft goods such as upholstering materials, carpets, floor mats, curtains, cushions and other soft furnishings where such items form part of other items specified herein or are intended for use and were originally sold together with such items specified herein and are conveyed simultaneously with such items, samples (pro forma).

(5) (c) Within the Republic of South Africa and South West Africa.

(4) (d) Barbecues, counters, refrigerators, grillers, piano's and organs, stoves, string and valve musical instruments, washing machines, amplifiers, beach umbrellas, dictaphones, tape recorders, record players, electric kettles, linos, toasters, electrical switchgear and switch boards.

(5) (d) Within a radius of 300 miles of General Post Office, Observatory.

(4) (e) Own packing material and equipment for own use only and not to be sold or offered for sale.

(5) (e) Within the Republic of South Africa and South West Africa.

Additional Authority

In respect of CA 28165, CA 68404, CA 18471, CA 131913, CA 101723 and CA 79178.

(4) (f) Electric switchgear and switchboards.

(5) (f) Within a radius of 300 miles of General Post Office, Cape Town (road pro forma).

(1) A/V 90 (6218).

(2) Andries Jacobus Visser, Koringberg/new application (late renewal).

(3) Two trucks.

(4) (a) Goods.

(5) (b) Within the Magisterial District of Malmesbury (pro forma).

(4) (b) Sand, gravel, stone and bricks.

(5) (b) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Koringberg.

(4) (c) Fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use.

(5) (c) Within a radius of 200 miles of General Post Office, Koringberg (road pro forma).

(4) (d) Manure and fertilisers.

(5) (d) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Koringberg (road pro forma).

(4) (e) Wheat and farming implements.

(5) (e) From and to farms and from the nearest railway station within a radius of 50 miles of General Post Office, Koringberg (road pro forma).

(4) (f) Own firewood.

(5) (f) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Koringberg.

(1) A/B 306 (6293).

(2) Blitz Transport (Pty) Ltd, Strand/additional vehicle.

(3) One truck.

(4) (a) Goods.

(5) (a) Within the Magisterial District of Somerset West (pro forma).

(4) (b) Household removals and furniture.

(5) (b) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Strand.

(4) (c) Hollowbricks, binding bricks and earthern tiles.

(5) (c) Within the Cape exempted area.

(4) (d) Sand, bricks, gravel and stone.

(5) (d) Within a radius of 50 miles of General Post Office, Strand.

(4) (e) Wine in tanks.

(5) (e) From wineries at Bothashalt and Du Toitskloof Wineries to wineries at De Wet, Sedgwick, Goudini Station, K.W.V. Worcester, K.W.V. Stellenbosch, Stellenbosch Farmers Winery.

(4) (f) Fresh fruit and fresh vegetables and empty containers in use.

(4) (g) Fertilisers.

(5) (g) Within the Republic of South Africa (road pro forma).

(4) (h) Wine in tanks.

(5) (h) From Vredendal direct to wineries at Worcester, Stellenbosch and De Wet.

(1) H/H 1 (6091).
(2) Hallmark Motors (Edms.) Bpk., Kaapstad/nuwe aansoek (laat hernuwing).
(3) Vyf motorkarre.

Ten opsigte van CA 65017 *en CA* 103887

(4) (a) Blanke passasiers.
(5) (a) (i) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Tafelbaai Dokke. Blanke huurmotorstaanplek; (ii) toevallige ritte (Blanke drywer pro forma).

Ten opsigte van CA 107609, *CA* 113038 *en CA* 28879

(4) (b) Blanke passasiers.
(5) (b) (i) Binne 'n radius van 20 myl vanaf sentrale gebied, Munisipale Blanke huurmotorstaanplek; (ii) toevallige ritte (Blanke drywer pro forma).

(1) A/C 234 (6078).
(2) Cape Earthmovers (Edms.) Bpk., Somerset-Wes/bykomende voertuig, bykomende magtiging.
(3) Een watertenk.
(4) Water vir paaie onder konstruksie.
(5) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Somerset-Wes.

(1) A/O 68 (5406).
(2) Phillipus Jacobus Oosthuizen, Touwsrivier/bykomende voertuig.
(3) Een vragmotor.
(4) (a) Goedere.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Worcester (pro forma).
(4) (b) Meubels en huistrekke (pro forma).
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Touwsrivier.
(4) (c) Blanke en nie-Blanke georganiseerde geselskappe.
(5) (c) Vanaf Touwsrivier na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Touwsrivier (pro forma).

(1) A/W 143 (5627).
(2) Pieter Wilner, Tuine/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Twee vragmotors.

Ten opsigte van CA 30174 *en CA* 23841

(4) (a) Sand, gruis, klip, stene, as en boupuin.
(5) (a) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Kaapstad.

Ten opsigte van CA 30174

(4) (b) Goedere.
(5) (b) Binne die Kaapse Skiereiland.

(1) H/H 1 (6091).
(2) Hallmark Motors (Pty) Ltd, Cape Town/new application (late renewal).
(3) Five motor-cars.

In respect of CA 65017 *and CA* 103887

(4) (a) White passengers.
(5) (a) (i) Within a radius of 20 miles of Table Docks White taxi rank; (ii) casual trips (White driver pro forma).

In respect of CA 107609, *CA* 113038 *and CA* 28879

(4) (b) White passengers.
(5) (b) (i) Within a radius of 20 miles of central areas, municipal White taxi rank; (ii) casual trips (White driver pro forma).

(1) A/C 234 (6078).
(2) Cape Earthmovers (Pty) Ltd, Somerset West/additional vehicle, additional authority.
(3) One water tanker.
(4) Water for roads under construction.
(5) Within a radius of 300 miles of General Post Office, Somerset West.

(1) A/O (5406).
(2) Phillipus Jacobus Oosthuizen, Touwsrivier/additional vehicle.
(3) One truck.
(4) (a) Goods.
(5) (a) Within the Magisterial District of Worcester (pro forma).
(4) (b) Furniture and household removals (pro forma).
(5) (b) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Touwsrivier.
(4) (c) White and non-White organised parties.
(5) (c) From Touwsrivier to points within a radius of 100 miles of General Post Office, Touwsrivier (pro forma).

(1) A/W 143 (5627).
(2) Pieter Wilner, Gardens/new application, late renewal.
(3) Two trucks.

In respect of CA 30174 *and CA* 23841

(4) (a) Sand, gravel, stone, bricks, ash and rubble.
(5) (a) Within a radius of 150 miles of General Post Office, Cape Town.

In respect of CA 30174

(4) (b) Goods.
(5) (b) Within the Cape Peninsula.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 13178, *Windhoek, Suidwes-Afrika.*

(1) TD/63 (M 892).
(2) F. P. du Toit Transport (Edms.) Bpk., Otavi/bykomende magtiging.
(3) Een 8-tonvragmotor—CCP 1612, een 10-tontrekeenheid—CCP 202, Een 10-tonvragmotor—CCP 274 en een 15-tonleunwa—CV 4435.
(4) Water uitsluitlik ten behoewe van Murray & Roberts (Edms.) Bpk.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Eroslughawe, Windhoek.

(1) TJ/2 (M 904).
(2) D. C. Jankowitz, Maltahöhe/bykomende voertuig.
(3) Een 1½-tonvragmotor—SM 167.
(4) (a) Goedere (pro forma).
(5) (a) In alle bestaande, goedgekeurde gebiede.
(4) (b) Blanke georganiseerde sportgeselskappe.
(5) (b) In alle bestaande goedgekeurde gebiede.

(1) TS/114 (M 860).
(2) C. W. F. Sandmann, Otjiwarongo/nuwe aansoek.
(3) Een 13-tonmeubelbus—SO 1709.
(4) (a) Huistrekke (pro forma).
(5) (a) Van en na alle plekke in Suidwes-Afrika en die Republiek van Suid-Afrika.
(4) (b) Goedere.
(5) (b) Van en na alle plekke in Suidwes-Afrika en die Republiek van Suid-Afrika.

(1) TT 45 (M 856).
(2) R. K. Tjiueza, Omitara/nuwe aansoek.
(3) Een 1-tonbakkie—SX 1478. Voertuig geregistreer in naam van E. H. Tjinueza.
(4) Eie algemene handelsware.
(5) Tussen Gobabis en Pos 13, Otjinenereservaat, distrik Gobabi

(1) TS/115 (M 850).
(2) Sturmdecor (Edms.) Bpk., Windhoek/nuwe aansoek.
(3) Een 1-tonbakkie—SW 6505.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 13178, *Windhoek, South West Africa.*

(1) TD/63 (M 892).
(2) F. P. du Toit Transport (Pty) Ltd, Otavi/additional authority.
(3) One 8-ton truck—CCP 1612, one 10-ton mechanical horse—CCP 2020, one 10-ton truck—CCP 274 and one 15-ton semi-trailer—CV 4435.
(4) Water exclusively on behalf of Murray & Roberts (Pty) Ltd.
(5) Within a radius of 30 miles of Eros Airport, Windhoek.

(1) TJ/2 (M 904).
(2) D. C. Jankowitz, Maltahöhe/additional vehicle.
(3) One 1½-ton truck—SM 167.
(4) (a) Goods (pro forma).
(5) (a) In all existing approved areas.
(4) (b) White organised sport parties.
(5) (b) In all existing approved areas.

(1) TS/114 (M 860).
(2) C. W. F. Sandmann, Otjiwarongo/new application.
(3) One 13-ton furniture bus—SO 1709.
(4) (a) Household removals (pro forma).
(5) (a) From and to all places in South West Africa and the Republic of South Africa.
(4) (b) Goods.
(5) (b) From and to all places in South West Africa and the Republic of South Africa.

(1) TT/45 (M 856).
(2) R. K. Tjiueza, Omitara/new application.
(3) One 1-ton truck—SX 1478. Vehicle registeredi n name of E. H. Tjiueza.
(4) Own general dealers goods.
(5) Between Gobabis and Post 13, Otjinene Reserve, District of Gobabis.

(1) TS/115 (M 850).
(2) Sturmdecor (Pty) Ltd, Windhoek/new application.
(3) One 1-ton truck—SW 6505.

(4) Eie nie-Blanke werknemers.
(5) Vanaf eerste verkeerssirkel te Katutura oor Khomasdal na plek van besigheid te Edisonstraat 15, Windhoek en terug.
(1) TK/98 (M 851).
(2) K.H.G. (SWA) (Edms.) Bpk., Windhoek/nuwe aansoek.
(3) Een 1-tonbakkie—SW 2723.
(4) Eie nie-Blanke werknemers.
(5) Vanaf die eerste verkeerssirkel te Katutura oor Khomasdal na plek van besigheid te Schingstraat 2, Windhoek en terug.
(1) TV/80 (M 898).
(2) Max J. K. von Dewitz en Konrad M. J. von Dewitz, Okahandja/nuwe aansoek.
(3) Een 1-tonvragmotor—SH 855. Voertuig in naam van M. J. K. von Dewitz geregistreer.
(4) Eie goedere.
(5) Na en vanaf Okahandjaspoorwegstasie vanaf en na Spes Bona 207.
(1) TH/71 (M 907).
(2) Vierhart Construction (Edms.) Bpk., Windhoek/nuwe aansoek.
(3) Een 1½-tonbakkie—SW 16813.
(4) Eie nie-Blanke werknemers.
(5) Vanaf die eerste verkeerssirkel te Katutura na werkspersele geleë binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Windhoek en terug.
(1) TT/40 (M 897).
(2) P. Tripodi & Seuns, Windhoek/nuwe aansoek.
(3) Een 14½-tonvragmotor—SW 16114.
(4) (a) Eie goedere.
(5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf eie plek van besigheid te Windhoek.
(4) (b) Eie werksmense.
(5) (b) Vanaf Katutura en Khomasdal na eie werkspersele binne die munisipale gebied Windhoek en terug.
(4) (c) Eie werksmense in die loop van hulle diens (kosteloos).
(5) (c) Binne 'n radius van 30 myl vanaf eie plek van besigheid te Windhoek.
(1) HL/5 (M 832).
(2) P. A. Louw, Otjiwarongo/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—SO 1195.
(4) (a) Nie-Blanke passasiers en hulle bagasie.
(5) (a) Binne die munisipale gebied Otjiwarongo.
(4) (b) Toevallige nie-Blanke passasiers.
(5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Otjiwarongo.
(1) HE/2 (M 913).
(2) T. D. English, Okahandja/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar—SH 1793.
(4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) Binne die munisipale gebied Okahandja.
(1) HL/6 (M 887).
(2) D. F. J. Loots, Windhoek/nuwe aansoek.
(3) Een motorkar aangekoop te word.
(4) (a) Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
(5) (a) Binne die landdrosdistrik Windhoek.
(4) (b) Toevallige Blanke passasiers.
(5) (b) Buite gebied (a) hierbo.
(1) TG/32 (M 905).
(2) Gobabis Romery (Edms.) Bpk., Gobabis/bykomende voertuig.
(3) Een 7-tonvragmotor—SX 417.
(4) Goedere uitgesluit lewende hawe.

Roete 1

(5) Tussen Gobabis en die volgende plase: 858, 859, 560, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 870, 871, 872, 873.

Roete 2

Tussen Gobabis en die volgende plase geleë in die landdrosdistrik Gobabis: Nakam-Noord 410, Nakam 273, Zachas 271, Devonby 238, Leeupoort 598, Poortjie 287, Soetblomspan, Valerie 291, Kamichab 347, Voorspoed, Vredehof, Laura 353, Hartebeesfontein 352, Gemsbokfontein 354, Naunas 2, Wildebeesfontein 358, Witpan, Nico 355, Humpata 356, Snyas 357, De Hoop, Tutabus, Noord 696, Tutabus, Cameron 510, Uithou 366, Ruimte, Brandveld, Usegei, Wilde, Nuise 376, Platneus Goreb 374, Geduld 698, Linyda 697, Nuiba 373, Houmoed 299, Uischanas 361, Mainda 370, Truksvydam 648, Noukibis 360, Vasdraai 486, Schwarswald 344, Henor 345, Goad 363, Semilike 369, Ginnegaap 492, Gompou, Boesmanswerf 483, Ben Hur 484, Tsjaka 479, Knapdaar 1485, Knapdaar 2.

Roete 3

Tussen Gobabis en die volgende plase geleë in die landdrosdistrik van Gobabis: Siegfeld 403, Houthak 404, Etna 405, Lasalle 463, Steynsburg 464, Gedeelte Noordburg 937, Morester 465, 469, 460, 786, 461, 454, 938, 464, 521, Laurina 457, 709,

(4) Own non-White employees.
(5) From the first traffic circle at Katutura via Khomasdal to place of business at 2 Sching Street Windhoek, and return.
(1) TK/98 (M 851).
(2) K.H.G. (SWA) (Pty) Ltd, Windhoek/new application.
(3) One 1-ton truck—SW 2723.
(4) Own non-White employees.
(5) From the first traffic circle at Katutura via Khomasdal to place of business at 2 Sching Street, Windhoek, and return.
(1) TV/80 (M 898).
(2) Max J. K. von Dewitz & Konrad M. J. von Dewitz, Okahandja/new application.
(3) One 1-ton truck—SH 855. Vehicle registered in name of M. J. K. von Dewitz.
(4) Own goods.
(5) To and from Okahandja Railway Station, from and to Spes Bona 207.
(1) TH/71 (M 907).
(2) Vierhart Construction (Pty) Ltd, Windhoek/new application.
(3) One 1½-ton truck—SW 16813.
(4) Own non-White employees.
(5) From the first traffic circle at Katutura to working premises situated within a radius of 30 miles of General Post Office, Windhoek and return.
(1) TT/40 (M 897).
(2) P. Tripodi & Sons, Windhoek/new application.
(3) One 14½-ton truck—SW 16114.
(4) (a) Own goods.
(5) (a) Within a radius of 30 miles of own place of business at Windhoek.
(4) (b) Own employees.
(5) (b) From Katutura and Khomasdal to own working premises within the municipal area of Windhoek and return.
(4) (c) Own employees in the course of their employment (free of charge).
(5) (c) Within a radius of 30 miles of own place of business at Windhoek.
(1) HL/5 (M 832).
(2) P. A. Louw, Otjiwarongo/new application.
(3) One motor-car—SO 1195.
(4) (a) Non-White passengers and their luggage.
(5) (a) Within the municipal area of Otjiwarongo.
(4) (b) Casual non-White passengers.
(5) (b) Within a radius of 150 miles of Post Office, Otjiwarongo.
(1) HE/2 (M 913).
(2) T. D. English, Okahandja/new application.
(3) One motor-car—SH 1793.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Within the municipal area of Okahandja.
(1) HL/6 (M 887).
(2) D. F. J. Loots, Windhoek/new application.
(3) One motor-car to be purchased.
(4) (a) White passengers and their personal effects.
(5) (a) Within the Magisterial District of Windhoek.
(4) (b) Casual White passengers.
(5) (b) Beyond area (a) above.
(1) TG/32 (M 905).
(2) Gobabis Creamery (Pty) Ltd, Gobabis/additional vehicle.
(3) One 7-ton truck—SX 417.
(4) Goods excluding live-stock.

Route 1

(5) Between Gobabis and the following farms: 858, 859, 560, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 870, 871, 872, 873.

Route 2

Between Gobabis and the following farms situated within the Magisterial District of Gobabis: Nakam-Noord 410, Nakam 273, Zachas 271, Devonby 238, Leeupoort 598, Poortjie 287, Soetblomspan, Valerie 291, Kamichab 347, Voorspoed, Vredehof, Laura 353, Hartebeesfontein 352, Gemsbokfontein 354, Naunas 2, Wildebeesfontein 358, Witpan, Nico 355, Humpata 356, Snyas 357, De Hoop, Tutabus, Noord 696, Tutabus, Cameron 510, Uithou 366, Ruimte, Brandveld, Usegei, Wilde, Nuise 376, Platneus Goreb 374, Geduld 698, Linyda 697, Nuiba 373, Houmoed 299, Uischanas 361, Mainda 370, Truksvydam 648, Noukibis 350, Vasdraai 486, Schwarswals 344, Henor 345, Goad 363, Semilike 369, Gennegaap 492, Gompou, Boesmanswerf 438, Ben Hur 484, Tsjaka 479, Knapdaar 1485, Knapdaar 2.

Route 3

Between Gobabis and the following farms situated within the Magisterial District of Gobabis: Siegfeld 403, Houthak 404, Etna 405, Lasalle 463, Steynsburg 464, Gedeelte Noordburg 937, Morester 465, 469, 460, 786, 461, 937, 454, 938, 464, 521, Laurina

Hermain 508, Rustig, Elusueno 413, Michau 286, Welgelegen 396, 709, Hermain 508, Bone Esparance 607, Chapmansrivier, St. Patric, Kensington 506, Mooipan.

Roete 4

Tussen Gobabis en die volgende plase geleë in die landdrosdistrik Gobabis: Rusplaas 692, Weltevrede 685, Swartsenville 735, Gerhart 686, Stilhoek 697, Lorenso 824, Simmik Alexeck 287, Ramba 669, Eensaamheid 688, Arbeidsvree 690, Waghou 691, 741, Sonderwater 687, Rusplaas, Stolzhoek en Harring 414.

Roete 5

Tussen Gobabis en die volgende plase geleë in die landdrosdistrik Gobabis: 511, 512, 513, 444, 446, 447, 439, 449, 450, 451. 443, 435, 442, 441.

Roetes 3 en 4 is onderhewig aan die bepaling dat geen goedere opgelaai mag word op 'n punt binne 'n strook van 5 myl weerskante van die spoorweg of gereelde padvervoerdiens ten opsigte waarvan 'n motortransportsertifikaat bestaan, indien sodanige goedere op 'n ander punt of geleë is binne 'n strook van 5 myl weerskante van dieselfde spoorweg of padvervoerdiens of enige ander spoorweg of gereelde padvervoerdiens wat 'n skakel met sodanige spoorweg of padvervoerdiens vorm, afgelaai moet word nie indien gemelde dienste sodanige punte bedien of bereid is om sodanige punte bedien.

Roete 3, 4 en 5 is onderhewig aan hersiening te enige tyd.

Roete 6

Goedere vanaf en na Gobabis na en vanaf die plase Sonnelus 400, Agarigas 401, Juliana 713, Annaboom 400, Lemoenboord 402, Goedhope-Wes 711, Goodhope 397, Ariope 289, Hakon 393, Dorialis 394, Sonop 707, Mimbelo 392, Jondershoek 391, Wag-'n-bietjie 729, Haarlem 391, Dolidios 390, Sevana 393, Hantam 427.

(1) TL/54 (M 914).
(2) Laerskool Aus, Aus/nuwe aansoek.
(3) Een 45-sitplekbus—SL 993.
(4) Blanke georganiseerde skoliere, geselskappe, hul toesighouers en bagasie.
(5) Vanaf Aus na punte binne Suidwes-Afrika en die Republiek van Suid-Afrika.

457, 709, Hermain 508, Rustig, Elusueno 413, Michau 286, Welgelegen 396, 709, Hermain 508, Bone Esparance 607, Chapmans River, St. Patric, Kensington 506, Mooipan.

Route 4

Between Gobabis and the following farms situated within the Magisterial District of Gobabis: Rusplaas 692, 685, Swartsenville 735, Gerhart 686, Stilhoek 697, Lorenso 824, Simmik Alexeck 287, Ramba 669, Eensaamheid 688, Arbeidsvree 690, Waghou 691, 741, Sonderwater 687, Rusplaas, Stolzhoek en Harring 414.

Route 5

Between Gobabis and the following farms situated within the Magisterial District of Gobabis: 511, 512, 513, 444, 446, 447, 439, 449, 450, 443, 435, 442, 441.

Route 3 and 4 are subject to the proviso that no such goods any other point situated within a strip of 5 miles on either side of a railway or regular motor transport service for which a motor carrier certificate exists if such goods are to be off-loaded at any other point situated within a strip of 5 miles on either side of the same railway or regular road-motor transport service which forms a link with such railway or road-motor transport service, if the said points are being served or catered for by the said services.

Route 3, 4 and 5 are subject to review at any time.

Route 6

Goods from and to Gobabis to and from farms Sonnelus 400, Agarigas 401, Juliana 713, Annaboom 400, Lemoenboord 402, Goedhope-Wes 711, Goodhope 397, Ariope 289, Hakon 393, Dorialis 394, Sonop 707, Mimbelo 392, Jondershoek 391, Wag-'n-bietjies 729, Haarlem 391, Dolidios 390, Sevana 393, Hantam 427.

(1) TL/54 (M 914).
(2) Primary School Aus, Aus/new application.
(3) One 45-seater bus—SL 993.
(4) White organised, scholars, parties, their supervisors and luggage.
(5) From Aus to points within South West Africa and the Republic of South Africa.

Address waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 986, *Umtata.*

(1) AM 89/P 469.
(2) S. Mavuka, Flagstaff/laat hernuwing en verandering van voertuig.
(3) Een huurmotor—CDK 118.
(4) Nie meer as ses nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Flagstaff. Voertuig gestasioneer te word op en diens te doen vanaf Flagstaff.

(1) AX 8/P 470.
(2) J. S. Xhaka, Cofimvaba/nuwe aansoek.
(3) Een huurmotor—CDM 229.
(4) Nie meer as vyf nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Cofimvaba. Voertuig gestasioneer te word op en diens te doen vanaf Cofimvaba.

(1) AN 121/P 471.
(2) Samuel Ntombela, Umtata/nuwe aansoek.
(3) Een passasiervragmotor—CCY 2139.
(4) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe (pro forma).
(5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Pelandabalokasie, distrik Umtata.

(1) AB 21/P 472.
(2) B. J. Bezuidenhout, Umtata/laat hernuwing.
(3) Twee vragmotors—CCY 2177 en CCY 411.
(4) Goedere, alle soorte, sand, klip en stene.
(5) Soos magtiging gedurende 1968 gehou.

(1) AB 24/P 473.
(2) Dennis Bungane, Matatiele/nuwe aansoek, laat hernuwing.
(3) Een passasierbus—CCX 976.
(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Sehlabeng en Matatiele soos magtiging gedurende 1968 gehou.

(1) AM 20/P 474.
(2) Mayibuye Africa Bus Service, Umtata/bykomende magtiging.
(3) Een passasierbus—CCY 2598.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 986, *Umtata.*

(1) AM 89/P 469.
(2) S. Mavuka, Flagstaff/late renewal and change of vehicle.
(3) One taxi sedan—CDK 118.
(4) Not more than six non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Flagstaff. Vehicle to be stationed at and operated form Flagstaff.

(1) AX 8/P 470.
(2) J. S. Xhaka, Cofimvaba/new application.
(3) One taxi sedan—CDM 229.
(4) Not more than five non-White passengers and their personal effects.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Cofimvaba. Vehicle to be stationed at and operated from Cofimvaba.

(1) AN 121/P 471.
(2) Samuel Ntombela, Umtata/new application.
(3) One passenger lorry—CCY 2139.
(4) Non-White organised parties (pro forma).
(5) Within a radius of 100 miles of Pelandaba Location, District of Umtata.

(1) AB 21/P 472.
(2) B. J. Bezuidenhout, Umtata/late renewal.
(3) Two goods lorries—CCY 2177 and CCY 411.
(4) Goods, all classes, sand, stone and bricks.
(5) As per existing authority held during 1968.

(1) AB 24/P 473.
(2) D. Bungane, Matatiele/new application, late renewal.
(3) One passenger bus—CCX 976.
(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Between Sehlabeng and Matatiele as per authority held in 1968.

(1) AM 20/P 474.
(2) Mayibuye Africa Bus Service, Umtata/additional authority.
(3) One passenger bus—CCY 2598.

(4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
(5) Tussen Ncambedlana en Tembulandhospitaal oor Norwood en Munisipalelokasie, wat een myl verlenging van bestaande roete sal meebring.

(1) AM 20/P 475.
(2) Mayibuye Africa Bus Service, Umtata/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en goedere wat hul vergesel.
(5) Tussen Umtata en Kambi en terug na Umtata oor Wentzel, Ntshabeni, Kambiwinkel, Njokweni, Kambibrug, July, Gaduka, Tunxe (Mavivi), Tunxe (Gqabata), Ross Mission, Ncise, Kaplan Cicira Efata, Umtata.

Roete afstand

35 myl.

Voorgestelde tydtafel

Daagliks behalwe Sondae en publieke vakansiedae.

Tariewe

2c per passasier per myl.

(1) AM 20/P 476.
(2) Mayibuye Africa Bus Service, Umtata/verwydering van beperkings en bykomende ritte.
(3) Vyftien busse—CCY 2598, CCY 1828, CCY 1592, CCY 1253, CCY 500, CCY 2862, CCY 2863, CCY 2794, CCY 2096, CCY 2094, CCY 2201, CCY 2376, CCY 1119, CCY 2850, CCY 1221.
(4) Nie-Blanke passasiers en goedere wat hul vergesel.
(5) Oor al aansoeker se bestaande goedgekeurde roetes soos per bestaande tydtafels met bykomende ritte soos en wanneer nodig, en verwydering van beperkings met betrekking tot die getal voertuie wat toegelaat word om op enige roete te ry.

(1) AM 20/P 477.
(2) Mayibuye Africa Bus Service, Umtata/nuwe aansoek.
(3) Een voertuig om aangekoop te word.
(4) Nie-Blanke passasiers en goedere wat hul vergesel.
(5) Tussen Umtata en Mpa oor Glendon, Payne, Qweqwe, Maqinibeni, Viedgeville, Xugwala, Qunu.

Roete afstand

24 myl.

Voorgestelde tydtafel

Daagliks behalwe Sondae en publieke vakansiedae.

Tariewe

2c per passasier per myl.

(1) AX 1/P 478.
(2) Xhosa Ontwikkelingskorporasie handelende as Fingoland Motors, Butterworth/nuwe aansoek.
(3) Een goederevragmotor—CCV 275.
(4) Algemene goedere.
(5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Butterworth.

(4) Non-White passengers and their personal effects.
(5) Between Ncambedlana and Tembuland Hospital via Norwood and Municipal Location, giving one mile deviation on existing route.

(1) AM 20/P 475.
(2) Mayibuye Africa Bus Service, Umtata/new application.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and goods accompanying passengers.
(5) Between Umtata and Kambi and return to Umtata via Wentzel, Ntshabeni, Kambi Store, Njokweni, Kambi Bridge, July, Gaduka, Tunxe, Tunxe (Gqabata), Ross Mission, Ncise Kaplan Cicira, Efata, Umtata.

Route distance

35 miles.

Proposed time-table

Daily except Sundays and public holidays.

Scale of charges

2c per passenger per mile.

(1) AM 20/P 476.
(2) Mayibuye Africa Bus Service, Umtata/removal of restrictions and additional trips.
(3) Fifteen busses—CCY 2598, CCY 1828, CCY 1592, CCY 1253, CCY 500, CCY 2862, CCY 2863, CCY 1794, CCY 2096, CCY 2094, CCY 2201, CCY 2376, CCY 1119, CCY 2850 and CCY 1221.
(4) Non-White passengers and goods accompanying them.
(5) Over all applicant's existing authorised routes as per existing time-tables with additional trips as and when required and removal of restrictions as to the number of buses allowed to operate on any one route.

(1) AM 20/P 477.
(2) Mayibuye Africa Bus Service, Umtata/new application.
(3) One vehicle to be acquired.
(4) Non-White passengers and goods accompanying them.
(5) Between Umtata and Mpa via Glendon, Payne, Qweqwe, Maqinibeni, Viedgesville, Xugwala, Qunu.

Route distance

24 miles.

Proposed time-table

Daily except Sundays and public holidays.

Scale of charges

2c per passenger per mile.

(1) AX 1/P 478.
(2) X.D.C. trading as Fingoland Motors, Butterworth/new application.
(3) One goods lorry—CCV 275.
(4) General goods.
(5) Within a radius of 30 miles of Post Office, Butterworth.

Offisiële Publikasies Uitgereik Gedurende Februarie 1969

BLOUBOEKE

Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, Jaarverslag, 1967/68 (R.P. 53/1968). Prys R8.70, oorsee R10.90, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal, 1967/68, Deel 1 (R.P. 54/1968). Prys R2.35, oorsee R2,95, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal, 1967/68, Deel 2 (R.P. 55/1968). Prys R6.00, oorsee R7.50, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekeninge van die Suid-Afrikaanse Spoorwegadministrasie (R.P. 60/1968). Prys R5.85, oorsee R7.35, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekeninge van die Melkraad, 1966/67 (R.P. 65/1968). Prys R0.80, oorsee R1.00, posvry.

Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekeninge van die Sagtevrugteraad, 1966/67 (R.P. 67/1968). Prys R0.90, oorsee R1.15, posvry.

Jaarverslag van die Departement van Landbou-tegniese Dienste, 1967/68 (R.P. 75/1968). Prys R2.10, oorsee R2.65, posvry.

Jaarverslag van die Sekretaris van Landbou-ekonomie en -bemarking, 1967/68 (R.P. 82/1968). Prys R0.90, oorsee R1.20, posvry.

Official Publications Issued During February 1969

BLUE BOOKS

S.A. Railways and Harbours Annual Report, 1967/68 (R.P. 53/1968). Price R8.70, overseas R10.90, post free.

Controller and Auditor-General Report, 1967/68, Part 1 (R.P. 54/1968). Price R2.35, overseas R2.95, post free.

Controller and Auditor-General Report, 1967/68, Part 2 (R.P. 55/1968). Price R6.00, overseas R7.50, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the S.A. Railways Administration, 1967/68 (R.P. 60/1968). Price R5.85, overseas R7.35, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Milk Board, 1966/67 (R.P. 65/1968). Price R0.80, overseas R1.00, post free.

Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts Deciduous Fruit Board, 1966/67 (R.P. 67/1968). Price R0.90, overseas R1.15, post free.

Annual Report of the Department of Agricultural Technical Services, 1967/68 (R.P. 75/1968). Price R2.10, overseas R2.65, post free.

Annual Report of the Secretary for Agricultural Economics and Marketing, 1967/68 (R.P. 82/1968). Price R0.90, overseas R1.20, post free.

Verslag van die Onderwysraad vir Kleurlinge vir die boekjaar geëindig 31 Maart 1968 (R.P. 85/1968). Prys R0.15, oorsee R0.20, posvry.

Drie-en-twintigste Jaarverslag van die Registrateur van Versekeringswese vir die tydperk geëindig 30 Junie 1967 (R.P. 19/1969). Prys 1.75, oorsee R2.20, posvry.

PUBLIKASIES VAN DIE BURO VIR STATISTIEK

Verslag No. 13-04-02—Statistiek van Afdelingsrade, 1964–1966. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Suid-Afrikaanse Statistieke, 1968. Prys R5.70, oorsee R7.15, posvry.

KAARTE

1/50,000 *S.A. Topo Reeks.*

Vel 2525 DD—Rooigrond. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2425 DD—Witkleigat. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2525 DA—Ramatlabama. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2526 BA—Kayakulu. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2525 BD—Gopane. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2526 CC—Bakerville. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2331 CB—Ngodzi. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2925 AB—Petrusburg. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2531 DD—Figtree. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2427 DA—Sandrivierspoort. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2531 DC—Mgobode. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2525 CA en CC—Philshane. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2626 DB—Eleasar, Derde Uitgawe. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2524 CA—Roukoop. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2427 BD—Mooimeisiesfontein. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2329 BB—Louis Trichardt. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2427 DD—Mabula. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 3126 BB—Jamestown. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 3127 BB—Barkly Pass. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 2830 BC—Rorkes Drift. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

Vel 3126 BD—Birds River. Prys R0.60, oorsee R0.75, posvry.

HANDBOEKE (WETTE)

Wet op Huurkoop, soos gewysig. Prys R0.35, oorsee R0.45, posvry.

DIVERSE

Die Diplomatieke Lys, Januarie 1969. Prys R0.90, oorsee R1.15, posvry.

Ekonomiese Ontwikkelingsprogram vir die Republiek van Suid-Afrika, 1968–1973. Prys R1.05, oorsee R1.35, posvry.

Bantoe Appèl Howe Verslag, 1968 (1 en 2). Prys R1.00 oorsee R1.25, posvry.

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

Report of the Education Council for Coloured Persons, 1967/68 (R.P. 85/1968). Price R0.15, overseas R0.20, post free.

Twenty-third Annual Report of the Registrar of Insurance, 1966/67 (R.P. 19/1969). Price R1.75, overseas R2.20, post free.

PUBLICATIONS OF THE BUREAU OF STATISTICS

Report No. 13-04-02—Divisional Council Statistics, 1964–1966. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

S.A. Statistics, 1968. Price R5.70, overseas R7.15, post free.

MAPS

1/50,000 *S.A. Topo Series.*

Sheet 2525 DD—Rooigrond. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2425 DD—Witkleigat. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2525 DA—Ramatlabama. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2526 BA—Kayakulu. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2535 BD—Gopane. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2526 CC—Bakerville. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2331 CB—Ngodzi. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2925 AB—Petrusburg. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2531 DD—Figtree. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2427 DA—Sandrivierspoort. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2531 DC—Mgobode. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2525 CA and CC—Philshane. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2626 DB—Eleasar, Third Edition. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2524 CA—Roukoop. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2427 BD—Mooimeisiesfontein. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2329 BB—Louis Trichardt. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2427 DD—Mabula. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 3126 BB—Jamestown. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 3127 BB—Barkly Pass. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 2830 BC—Rorkes Drift. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

Sheet 3126 BD—Birds River. Price R0.60, overseas R0.75, post free.

HANDBOOKS (ACTS)

The Hire-Purchase Act, as amended. Price R0.35, overseas R0.45, post free.

MISCELLANEOUS

The Diplomatic List, January 1969. Price R0.90, overseas R1.15, post free.

Economic Development Programme, 1968/1973. Price R1.05, overseas R1.35, post free.

Bantu Appeal Court Reports, 1968 (1 and 2). Price R1.00 overseas R1.25, post free.

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

BELANGRIKE AANKONDIGING

Sluitingstyd vir Wetlike Kennisgewings en Goewermentskennisgewings

Aangesien 4, 6 en 7 April 1969 en 15 en 31 Mei 1969, openbare vakansiedae is, sal die sluitingstye vir die aanname van Wetlike kennisgewings en Goewermentskennisgewings, ens., as volg wees: —

3 nm. op Donderdag, 27 Maart 1969, vir die uitgawe van Donderdag, 3 April 1969.

3 nm. op Woensdag, 2 April 1969, vir die uitgawe van Vrydag, 11 April 1969.

3 nm. op Donderdag, 8 Mei 1969, vir die uitgawe van Vrydag, 16 Mei 1969.

3 nm. op Donderdag, 29 Mei 1969, vir die uitgawe van Vrydag, 6 Junie 1969.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawes geplaas word.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT

Closing Times for Legal Notices and Government Notices

As 4, 6 and 7 April 1969, and 15 and 31 May 1969, are public holidays, the closing times for acceptance of Legal Notices, Government Notices, etc., will be as follows: —

3 p.m. on Thursday, 27 March 1969, for the issue of Thursday, 3 April 1969.

3 p.m. on Wednesday, 2 April 1969, for the issue of Friday, 11 April 1969.

3 p.m. on Thursday, 8 May 1969, for the issue of Friday, 16 May 1969.

3 p.m. on Thursday, 29 May 1969, for the issue of Friday, 6 June 1969.

Late notices will be published in the subsequent issues.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

Nuttige wenke–

1. Adresseer alle posstukke volledig, duidelik en sonder misleidende afkortings.
2. Plaas u eie adres agterop die koevert of omslag.
3. Moenie muntstukke of ander harde artikels in briewe insluit nie.
4. Gebruik posorders of poswissels wanneer geld deur die pos gestuur word.
5. Verpak pakkette behoorlik. Gebruik sterk houers en dik papier en bind dit stewig vas.
6. Maak seker dat die posgeld ten volle vooruitbetaal is.
7. Plak die posseëls in die boonste regterhoek van die koevert of omslag.
8. Verseker u pakkette en registreer waardevolle briewe. Dokumente wat slegs teen hoë koste vervang kan word, moet verkieslik verseker word.
9. Pos vroegtydig en dikwels gedurende die dag. Posstukke wat tot op die laaste oomblik teruggehou word kan vertraging veroorsaak.
10. Verstrek u volledige posadres aan u korrespondente asook u posbusnommer waar van toepassing.

Useful Hints–

1. Address all mail fully, clearly and without misleading abbreviations.
2. Place your own address on the back of the envelope or wrapper.
3. Do not enclose coins or other hard objects in letters.
4. Send remittances by Postal Order or Money Order.
5. Pack parcels properly, using strong containers and heavy paper. Tie securely.
6. Prepay postage fully.
7. Place postage stamps in the upper right hand corner of the envelope or wrapper.
8. Insure your parcels and register valuable letters. Documents which can only be replaced at considerable cost should preferably be insured.
9. Post early and often during the day. Mail held until the last moment may cause delay.
10. Give your correspondents your correct post office address including your box number where applicable.

Staatskoerant

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Intekengeld: Plaaslik—R7.00 per jaar
Oorsee—R8.75 per jaar

VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS.

1. Die *Staatskoerant* word elke week op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 3 nm. op die voorafgaande Vrydag. Kopie van kennisgewings na sluitingstyd ontvang, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende *Staatskoerant*. In geval van openbare vakansiedae word die sluitingsdatums vervroeg soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* aangekondig.

2. Slegs wetlike kennisgewings word vir publikasie in die *Staatskoerant* aangeneem en hulle is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

3. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om die kopie te redigeer, te hersien en oortollige besonderhede weg te laat.

4. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir enige vertraging in die publisering van 'n kennisgewing of vir die publisering daarvan op 'n ander datum as dié deur die insender bepaal. Insgelyks word geen aanspreeklikheid aanvaar ten opsigte van enige redigering, hersiening, weglatings, tipografiese foute en foute wat weens dowwe of onduidelike kopie mag ontstaan nie.

5. Die insender word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat mag voortvloei uit enige aksie wat weens die publisering, hetsy met of sonder enige weglating, foute, onduidelikhede of in watter vorm ook al, van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

6. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kennisgewings onder 'n algemene opskrif sonder afsonderlike hoofde te publiseer en is nie aanspreeklik vir die foutiewe klassifisering van sodanige kennisgewings in die *Staatskoerant* of vir enigiets wat daaruit mag voortvloei nie.

7. Die kopie van kennisgewings mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument wees nie en moet slegs op een kant van die papier geskryf of getik wees. Alle eiename moet duidelik leesbaar wees en indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.

8. Geen kennisgewing sal in die *Staatskoerant* geplaas word nie, tensy die koste van die plasing daarvan vooruitbetaal is, of die insender oor 'n rekening by die Staatsdrukker beskik.

9. Rekenings kan by die Staatsdrukker geopen word en die voorwaardes waarop sodanige rekenings geopen word, sal op aanvraag verstrek word.

10. Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet gekruis en betaalbaar gemaak word aan die „Staatsdrukker". Posseëls is nie aanvaarbaar nie en ewemin, behalwe vir kennisgewings van bestorwe boedels, ook inkomsteseëls.

11. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig kan wees ter bewys van publikasie van die betrokke kennisgewing word nie gratis verskaf nie. Eksemplare van die betrokke *Staatskoerant* kan teen 10c per eksemplaar verkry word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant* af te stuur of vertraging in die afsending daarvan.

12. **Tariewe vir die plasing van Wetlike Kennisgewings—**

Aard van kennisgewing.	*Tarief per plasing.* R
(1) Aanstelling as beëdigde taksateur—per kennisgewing	3 00
Naturalisasie—per kennisgewing en met inbegrip van koste vir verskaffing van een eksemplaar van die betrokke *Staatskoerant*	1 50
Motorvoertuigassuransiewet (Eise)—per kennisgewing	2 00
Verlore Lewensversekeringspolisse—per kennisgewing	1 50
Insolvensiewet (Vorms J28, J29, 1, 2, 3, 4, 5 en 6)—per kennisgewing	2 00
(Kennisgewings moet op of in die korrekte vorm soos deur die Insolvensiewet voorgeskryf ingedien word.)	
Dranklisensieaansoeke—per aansoek	4 00
(Moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word en sal in 'n spesiale *Staatskoerant* gepubliseer word.)	

Government Gazette

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

Subscription Rates: Local—R7.00 per annum
Overseas—R8.75 per annum

CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF LEGAL NOTICES.

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which are to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday is 3 p.m. on the preceding Friday. Any copy received after the closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*. In the event of public holidays the closing dates are advanced, as announced in the *Government Gazette* from time to time.

2. Only legal notices are accepted for publication in the *Government Gazette*, and they are subject to the approval of the Government Printer who can refuse acceptance or further publication of any notice.

3. The Government Printer reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.

4. No liability is assumed for any delay in publishing a notice or for publishing it on any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is assumed in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

5. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.

6. The Government Printer reserves the right to publish notices under a general heading without separate titles, and is not liable for the erroneous classification of such notices in the *Government Gazette* or for anything that may result therefrom.

7. The copy of notices must not be part of any covering letter or document, and must be written or typed on one side of the paper only. All proper names must be clearly legible, and in the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only on payment of the cost of second insertion.

8. Notices will not be inserted in the *Government Gazette* unless the cost of the insertion is prepaid or the advertiser has an account with the Government Printer.

9. Accounts may be opened with the Government Printer, and the conditions on which such accounts are opened will be furnished on request.

10. All cheques, bank drafts, postal orders or money orders must be crossed and made payable to the "Government Printer". Postage stamps are not acceptable, nor are revenue stamps except for deceased estate notices.

11. Copies of the *Government Gazette* which may be required to prove publication of the relative notice are not supplied free. Copies of the relevant *Gazette* may be obtained at 10c per copy. No liability is assumed for neglect to post such a *Gazette* or a delay in the despatch thereof.

12. **Rates for the insertion of Legal Notices—**

Kind of notice.	*Rate per insertion.* R
(1) Appointment as sworn appraiser—per notice	3 00
Naturalization—per notice and including cost of supply of one copy of the relative *Government Gazette*	1 50
Motor Vehicle Insurance Act (Claims)—per notice	2 00
Lost Life Insurance Policies—per notice	1 50
Insolvency Act (Forms J28, J29, 1, 2, 3, 4, 5 and 6)—per notice	2 00
(Notices to be submitted on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.)	
Applications for Liquor Licences—per application	4 00
(Must be submitted on the prescribed forms and will be published in a special *Government Gazette*.)	

Aard van kennisgewing.	*Tarief per plasing.* R
Besigheidskennisgewings, d.i. adresverandering, staking van besigheid, verkope, oordragte en verandering van vennote—per kennisgewing	3 00
Kennisgewings soos deur die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheid voorgeskryf—per kennisgewing [Moet op vorms V91 (*a*) (i) of V91 (*a*) (ii) of V91 (*a*) (iii) ingedien word.]	5 00
Verlore Dokumente (uitgesonderd lewensversekeringspolisse)—per kennisgewing	5 00
Kennisgewings, in tabelvorm oor 3 kolomme—	
(i) Lyste van onopgeëiste gelde (naam, adres en bedrag)—per reël	0 50
(ii) Ander (naam, adres en bedrag)—per reël	0 50
Naamsverandering—per kennisgewing vir vier plasings	20 00

(2) **Bestorwe Boedels—Kennisgewings moet op die voorgeskrewe vorms ingedien word met ongerojeerde inkomsteseëls ter waarde van R2 per kennisgewing in die regte plek daarop geplak.**

(3) **Ander wetlike kennisgewings,** bv. maatskappykennisgewings, bevele van die hof, geregtelike verkope en ander wetlike kennisgewings as dié in paragrawe (1) en (2) hierbo vermeld—

(*a*) Minimum tarief vir die eerste 100 woorde of gedeelte daarvan	3 00
Vir elke addisionele 50 woorde of gedeelte daarvan	1 50
(*b*) Vir elke herhaling van die eerste 100 woorde of gedeelte daarvan, ekstra	2 40
Vir elke herhaling van elke addisionele 50 woorde of gedeelte daarvan, ekstra	1 20

L.W.—Die koste vir die plasing van 'n kennisgewing in (3) hierbo kan gerieflikheidshalwe vanaf die onderstaande tabel vasgestel word:—

Getal woorde.	Getal plasings.			
	Een.	Twee.	Drie.	Vier.
	R	R	R	R
1–100	3.00	5.40	7.80	10.20
101–150	4.50	8.10	11.70	15.30
151–200	6.00	10.80	15.60	20.40
201–250	7.50	13.50	19.50	25.50
251–300	9.00	16.20	23.40	30.60
301–350	10.50	18.90	27.30	35.70
351–400	12.00	21.60	31.20	40.80
401–450	13.50	24.30	35.10	45.90
451–500	15.00	27.00	39.00	51.00
501–550	16.50	29.70	42.90	56.10
551–600	18.00	32.40	46.80	61.20
601–650	19.50	35.10	50.70	66.30
651–700	21.00	37.80	54.60	71.40
701–750	22.50	40.50	58.50	76.50
751–800	24.00	43.20	62.40	81.60
801–850	25.50	45.90	66.30	86.70
851–900	27.00	48.60	70.20	91.80
901–950	28.50	51.30	74.10	96.90
951–1,000	30.00	54.00	78.00	102.00

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

Kind of notice.	*Rate per insertion.* R
Business Notices, i.e. change of address, abandonment of business, sales, transfers and change of partnership—per notice	3 00
Notices prescribed by the Livestock and Meat Industries Control Board—per notice ... ... [Must be submitted on forms V91 (*a*) (i) or V91 (*a*) (ii) or V91 (*a*) (iii).]	5 00
Lost Documents (other than Life Insurance Policies)—per notice	5 00
Notices, in tables of 3 columns—	
(i) Lists of unclaimed moneys (name, address and amount)—per line	0 50
(ii) Other (name, address and amount)—per line	0 50
Change of Name—per notice for four insertions	20 00

(2) **Deceased Estates—Notices must be submitted on the prescribed forms with uncancelled revenue stamps to the value of R2 per notice gummed down into the proper space.**

(3) **Other Legal Notices,** e.g. company notices, orders of the court, sales in execution and notices other than those mentioned in paragraphs (1) and (2) above—

(*a*) Minimum rate for the first 100 words or part thereof	3 00
For each additional 50 words or part thereof	1 50
(*b*) For each repetition of the first 100 words or part thereof, extra	2 40
For each repetition of each additional 50 words or part thereof, extra	1 20

Note.—The cost of insertion of a notice in (3) above may conveniently be ascertained from the following table:—

Number of words.	Number of insertions.			
	One.	Two.	Three.	Four.
	R	R	R	R
1–100	3.00	5.40	7.80	10.20
101–150	4.50	8.10	11.70	15.30
151–200	6.00	10.80	15.60	20.40
201–250	7.50	13.50	19.50	25.50
251–300	9.00	16.20	23.40	30.60
301–350	10.50	18.90	27.30	35.70
351–400	12.00	21.60	31.20	40.80
401–450	13.50	24.30	35.10	45.90
451–500	15.00	27.00	39.00	51.00
501–550	16.50	29.70	42.90	56.10
551–600	18.00	32.40	46.80	61.20
601–650	19.50	35.10	50.70	66.30
651–700	21.00	37.80	54.60	71.40
701–750	22.50	40.50	58.50	76.50
751–800	24.00	43.20	62.40	81.60
801–850	25.50	45.90	66.30	86.70
851–900	27.00	48.60	70.20	91.80
901–950	28.50	51.30	74.10	96.90
951–1,000	30.00	54.00	78.00	102.00

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

Spaar Tyd en Geld, Gebruik Frankeermasjiene

Save Time and Money, Use Franking Machines

Wetlike Advertensies—Legal Advertisements

BESIGHEIDSKENNISGEWINGS—BUSINESS NOTICES

Adresveranderings, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote

Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses

TRANSVAAL

DISSOLUTION OF BUSINESS

BENJAMIN SHNIER and MAURICE JACOB LAFFER, carrying on business in partnership under the style of BENNS PHARMACY at 757 Voortrekker Road, Brakpan, hereby give notice that their partnership was dissolved on 28 February 1969, by withdrawal of the said SHNIER; and that after the said date the said LAFFER will carry on the said business under the same style at the same address as sole owner. 4960—7-14-21

REMOVAL OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business of general dealer carried on by GERASIMOS PAIZES under the style or firm of TOP RANK OUTFITTERS at 12a Tom Jones Street, Benoni, will be removed to 1a Voortrekker Street, Benoni, as from 1 March, 1969.—Max Toker, Attorney for Gerasimos Paizes, Mutual Building, 83 Cranbourne Avenue, Benoni.

4929—7-14-21

DISSOLUTION OF A PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership business hitherto carried on by ANTONIO GOMES CAMACHO, and JULIO GOMES BRANDAO under the style of GEORGES HANDY MARKET, has been dissolved as from 5 February 1969. The said ANTONIO GOMES CAMACHO will henceforth carry on the said business for his sole account and benefit.—H. Cirota & Company, Attorneys, 802 Volkskas Building, 76 Market Street, Johannesburg.

5384—7-14-21

REMOVAL OF BUSINESS

ARCADIA OUTFITTERS, 535 Church Street East, Pretoria, has moved to 72 Queen Street, Pretoria, as from 1 March 1969. 5586—14-21-28

OORDRAG VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee dat die bakkery bekend as UNION BAKERY wat gedryf word op Erwe 105 en 106, Derde Straat, Delmas, vanaf 1 Maart 1969 oorgeneem is deur UNION BAKERY (PROPRIETARY) LIMITED, wat die gesegde besigheid op dieselfde persele vir hulle eie rekening en voordeel sal dryf.—Pickard & Kirstein, Prokureurs vir Partye, Posbus 14, Delmas.

TRANSFER OF BUSINESS

Notice is hereby given that the bakery known as UNION BAKERY, carried on at Erven 105 and 106, Third Street, Delmas, has been transferred to UNION BAKERY (PROPRIETARY) LIMITED as from 1 March 1969, who will henceforth carry on the said business for its own account and benefit.—Pickard & Kirstein, Attorneys for the Parties, P.O. Box 14, Delmas. 5190—7-14-21

OORDRAG VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee gegee ooreenkomstig artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat die besigheid gedryf deur DINA MARIA VAN RHEEDE VAN OUDTSHOORN, onder die naam van CAROLINA VIS EN SKYFIES te Breytenbachstraat, Carolina, verkoop is tesame met al die bates daarvan aan JOHANNES JACOBUS VAN WYK wat die besigheid sal dryf onder dieselfde naam en adres vir sy eie voordeel. Gedateer te Carolina hierdie 27ste dag van Februarie 1969.—De Villiers, Van Rensburg & Uys, Posbus 43, Carolina. 5456—14-21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business of Brick Manufacturer conducted by FREDERIK JOHANNES JACOBUS HORN under the style or firm of EXCELSIOR BRICKWORKS at Boekenhoutkloof 315, Pretoria, will be sold and transferred as a going concern to EXCELSIOR BRICKWORKS (PROPRIETARY) LIMITED, after the expiry of 30 (thirty) days from the last publication hereof. Dated at Pretoria on this 4th day of March 1969.—H. Sapirstein & Shapiro, Attorneys for the Parties, 48 Tudor Chambers, Church Square, Pretoria.

5767—14-21

NOTICE

Notice is hereby given that SARAH FINKELSTEIN, widow, retires from the business of dealers in provisions, poulterers, caterers and general dealers carried on by the said SARAH FINKELSTEIN and ALEC GINSBURG in partnership under the style or firm of BROOKLYN DELICATESSEN at Bronhoek Buildings, corner of Devenish and Esselen Streets, Sunnyside, Pretoria, with effect from the expiry of 30 (thirty) days after the second publication thereof and the said ALEC GINSBURG will continue to carry on the said business on his own account under the same style or firm at the same address.—M. Silber, Attorney for Parties, 204 Savelkoul Buildings, 256 Paul Kruger Street, Pretoria.

5739—14-21

CANCELLATION OF SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Act 24 of 1936, as amended, that the Deed of Sale entered into by and between MANUEL EDMUNDO MARTINS DE QUINTAL and JOSE INACIO TEXEIRA on 13 September 1968, in terms of which the business known as SPRINGBOK FISHERIES situate at 126 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg, which was advertised as having been sold by DE QUINTAL to TEXEIRA in terms of section 34 of Act 24 of 1936, has been cancelled.—Morris Sareff, Attorney for the Parties, 505 Gloucester House, 66 Rissik Street, Johannesburg. 6395—21-28

DISSOLUTION OF A PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership business hitherto carried on by AHMED EBRAHIM MAYET, EBRAHIM AHMED MAYET and ISMAIL AHMED MAYET under the style of SELFAST WHOLESALERS, at 4 Diagonal Street, Johannesburg, has been dissolved as from 28 February 1969.

The said AHMED ABRAHIM MAYET and EBRAHIM AHMED MAYET, will henceforth carry on the said business for their sole account and benefit, under the style of SELFAST WHOLESALERS, at 4 Diagonal Street, Johannesburg.—Minty, Nanabhay & Partners, Attorneys for the Parties, P.O. Box 25113, Ferreirastown, Johannesburg. 6395—21-28-3

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ATHENA BALIOS and BASIL BALIOS, carrying on the business of a café under the style of JANINE'S CAFÉ at 10 Allan Street, South Riding, Johannesburg, to dispose of the said business together with the assets thereof after the expiration of 30 (thirty) days from the date of the last publication hereof to CHARALAMBOS FRANTZESKAKIS, who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—Sims & Ziegler, Attorneys for Parties, Suite 501, Annuity House, Rissik Street, Johannesburg.

6395—21

SALE OF BUSINESS

The business carried on by DANIEL SHEVEL and CHARLES SHEVEL under the style of ROYAL HOTEL AND OFF-SALES on Stands 769, 770, 819 and 820 at the corner of Market and Human Streets, Krugersdorp, has been sold to LIEBOWITZ HOTELS (PROPRIETARY) LIMITED, to which it will be transferred on the grant of authority for the transfer of the Hotel Liquor Licence in respect of the said business to a nominee of the said Company but with effect from 1 April 1969. Dated at Krugersdorp this 11th day of March 1969.—Phillips & Osmond, Attorneys for the Parties, 213 Permanent Buildings, 5 Monument Street, Krugersdorp.

6372—21

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that it is the intention of GEORGE ALEVRA to dispose of the business carried on by him under the style of O.K. EATING HOUSE at 147 Eloff Street Extension, Selby, Johannesburg, to GRAMMENOS MAGALIOS, who will carry on the said business under the same name and style at the said address from the date of expiry of these advertisements. Dated at Johannesburg this 3rd day of March 1969.—Ivor Trakman & Sweidan, Attorneys for the Seller, Third Floor, Ingrams Corner, Twist and Kotze Streets, Hillbrow, Johannesburg. 6395—21

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given of the intention of DAVE MARAIS DIAMOND JEWELLERY COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED, to dispose of the diamond and jewellery business carried on by it at 285 Pretorius Street, Pretoria, to DAVE MARAIS DIAMOND JEWELLERY (PROPRIETARY) LIMITED, upon the expiration of a period of 30 (thirty) days after final publication hereof.—Pencharz & Pencharz, Attorneys for the Parties, 215 Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg. 6336—21

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given of the intention of D. & M. DIAMOND EXPORTERS (PROPRIETARY) LIMITED to dispose of the diamond and jewellery business carried on by it at 174 Jeppe Street, Johannesburg, to DAVE MARAIS DIAMOND JEWELLERY (PROPRIETARY) LIMITED, upon the expiration of a period of 30 (thirty) days after final publication hereof. —Pencharz & Pencharz, Attorneys for the Parties, 215 Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg. 6336—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, as amended, that it is the intention of MICHAEL DAVIDOW, carrying on business under the name and style of REFRIGERATION INDUSTRIES, manufacturers and repairers of ice-cream making equipment, at 143 Bree Street, Newtown, Johannesburg, to dispose of the plant, machinery, equipment and stocks of the business after a period of 30 (thirty) days of the date of the last publication hereof, to JOHANNES JACOBUS PIETER VERSTER, who will thereafter employ the said assets at the same address for his own account and benefit.—Jack I. Cohen, Attorney for the Seller, 315 Total Centre, 23 Jorissen Street, Braamfontein, Johannesburg. 6499—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the café business known as FLANDRIA CAFÉ carried on by MARCEL ALIOS DECLERK at Stand 35, Meadowbrook, Edenvale, has been sold together with the goodwill thereof and the fixtures and fittings to MEADOWBROOK SHOPPING CENTRE (PROPRIETARY) LIMITED (a company in the course of formation) which Company will carry on the same business under the same style and the same address for its own account and benefit with effect from 31 (thirty-one) days after the date of the final publication hereof. 6497—21

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee dat kragtens artikel 34 van Wet 24 van 1936, FESTUS DE VILLIERS, handeldrywende as DIV'S HAARKAPPERS te h/v Jan Coetzee- en Kerkstraat, Jan Niemandspark, Pretoria, sy besigheid verkoop het aan ADRIAAN BESTER, wat voortaan die genoemde besigheid vir sy eie voordeel sal dryf by dieselfde adres en onder dieselfde naam.—De Villiers & De Kock, Prokureurs vir die Partye, Velrahuis, Bureaulaan (Posbus 209), Pretoria. 6227—21

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, of the intention of M. & M. DIAMOND EXPORTERS (PROPRIETARY) LIMITED. to dispose of the diamond and jewellery business carried on by it at corner of Jeppe and Rissik Streets, Johannesburg. to DAVE MARAIS DIAMOND JEWELLERY (PROPRIETARY) LIMITED, upon the expiration of a period of 30 (thirty) days after final publication hereof.—Pencharz & Pencharz, Attorneys for the Parties, 215 Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg. 6336—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of SPIROS DAGDIDELIS, trading as FUTURIST RESTAURANT at Erf 497, Jan van Riebeeck Street, Middelburg, Transvaal, to dispose of the said business together with all the assets thereof to ELENE CARZIS, born KOKKINDIS, married out of community of property to ANASTASIOS CARZIS, who will carry on the said business at the same address under the name of FUTURIST RESTAURANT for her own account and benefit. Dated at Middelburg, Transvaal, on this the 10th day of March 1969.—Lindhout & Birman, Attorneys for the Parties, P.O. Box 13, Middelburg, Transvaal. 6316—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOAO ARNOLDO DA COSTA, carrying on business under the style or firm of TERMINUS FISH AND CHIPS at 115 Jeppe Street, Johannesburg, to alienate and dispose of the said business to THOMAS XANTHAKIS, who will carry on the business at the same address under the same name for his own account with effect from 30 (thirty) days after the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 6th day of March 1969.—M. Kerbel, of M. Kerbel & Frylinck, Attorneys for the Parties, First Floor, Volkskas Building, 1 New Street North (P.O. Box 5539), Johannesburg. 6152—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of PETER WHEELER and OLIVE AMY GILFILLAN, carrying on business of tearoom and general dealer under the name of ASTORIA CAFÉ at 302 Paul Kruger Street, Pretoria, to dispose of the said business together with all the assets thereof after the expiration of 30 (thirty) days from date of publication hereof to JOHN CHRISTOFORIDES, who will thereafter carry on the said business at the same address and name for his own account and benefit.—I. H. Resnik, of Resnik & Bothma, Attorneys for the Parties, 301-4 Savelkoul Building, Paul Kruger Street, Pretoria. 6154—21

OORDRAG VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van ELIZABETH MAGDALENA ROOS. wat handel dryf as 'n dameshaarkapster onder die naam LA PETITE te Winkel 4, Standplaas 661, Rietfonteinweg, Primrose, Germiston, en wat gehuud is in gemeenskap van goedere met WILLEM JOHANNES JACOBUS ROOS en wat deur hom bygestaan word insoverre dit nodig mag wees om gemelde besigheid te verkoop aan NICHOLAS CORNELIUS VAN STADEN, na verloop van 'n tydperk van 30 (dertig) dae vanaf die laaste publikasie hiervan. Die voormelde NICHOLAS CORNELIUS VAN STADEN sal die voormelde besigheid by dieselfde adres vir sy eie voordeel voortsit.—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise. Prokureurs vir die Partye, Alliedgebou, Meyerstraat 170 (Posbus 123), Germiston. 6151—21-28

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of DIRK SIELING, carrying on business as a general dealer under the style or name of AGRIA S.A. at 1 Jill Street, Langlaagte North, Johannesburg, to dispose of the said business with all the assets thereof, after expiration of a period of 30 (thirty) days from the 21st day of March 1969, to BRIAN KENNETH PRANGLEY, who will carry on the business at the same address and under the style of AGRIA S.A. (PROPRIETARY) LIMITED, for his own account and benefit.—Van den Bergh, Melamed & Nathanson, Attorneys for the Parties, Fifth Floor, Harmain House, corner of Harrison and Main Streets, Johannesburg. 6225—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that MARIE FRANCIS STAPELBERG, born RICHARDSON, married out of community of property to BALTHAZAR JOHANNES STAPELBERG, intends selling and transferring her business known as SAFARI SNACK BAR, Kruger Park Street, White River, to ALEXANDER MILNER DUIGAN. Dated at White River this 3rd day of March 1969.—G. Joubert, Attorney for the Parties. Auxilium Building, Kruger Park Street (P.O. Box 312), White River. 6206—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business conducted by BLAIRGOWRIE DRY CLEANERS (PROPRIETARY) LIMITED under the style of BLAIRGOWRIE DRY CLEANERS at the corner of Barkston Drive and Kangnussie Road, Blairgowrie, Johannesburg, has been sold to APOSTOLOS SOUYOULJIS, who will as from expiry of the statutory period of advertisement carry on the said business at the same address and under the same style for his own account. Dated at Johannesburg this 6th day of March 1969.—A. B. Furman, Attorney for the Parties, Suite 417, Locarno House, Loveday Street, Johannesburg. 6560—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business conducted by ELEGANT DRY CLEANERS (PROPRIETARY) LIMITED, under the style of ELEGANT DRY CLEANERS at Cross Roads Shopping Centre, corner of Hendrik Verwoerd Drive and Republic Road, Randburg, has been sold and will be transferred to B. S. & J. INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, 30 (thirty) days after the last publication hereof.—Gordon, Michalson & Nathan Silver, Attorneys for Seller, Ninth Floor, Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg.

6560—21

TRANSFER OF BUSINESS

Notice is hereby given that the café and refreshment business conducted by MICHAEL ELLIOPOULOS, under the style of FOUR PINES ROADHOUSE on portion of Rietfontein 63 has been sold to JOHN LONDOS and DEMETRIS KAZANTZAS, who will henceforth conduct the same in partnership under the same style at the same address. The sale becomes effective on expiration of this notice.—Maurice Schlosberg & Goldin, Attorneys for the Parties, Fifth Floor, Volkskas Building, 1 New Street North, Johannesburg. 6560—21

SALE OF BUSINESS

The business of SOUTHERN PHARMACY conducted by the estate of the late LOUIS WAKS, at 47 Augusta Road, Regents Park, Johannesburg, has been sold with all assets and liabilities and will be transferred to WAKSFAM (PROPRIETARY) LIMITED, who will trade under the same style at the above address.

6560—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business carried on by BASIL VRACOTAS under the name of SELWYN SUPERMARKET at 142 Wellington Road, Lombardy East, Johannesburg, has been sold to HIRISTOSTOMO CANO which sale will take effect 30 (thirty) days after the date of the final publication hereof.—Solon Phitidis & Company, Attorneys for the Seller, Seventh Floor, Sarb House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.

6560—21

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of STEPHANUS PETRUS BISMARCK VILJOEN, carrying on business as a garage owner at 4 Ockerse Street, Pretoria, under the style of FANIE VILJOEN MOTORS, to dispose of the said business together with all assets thereof after expiration of a period of 30 (thirty) days from the date of publication hereof, to COMTROK (PTY) LIMITED, who will thereafter carry on the said business for its own account and benefit. 6566—21

ALIENATION OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ANTONIO BARRATO JARDIM, carrying on business as a fruiterer at Shop 5, 9 Roberts Avenue, Kensington, Johannesburg, under the style of PONTE DA SOL FRUIT MARKET GARDENS, to dispose of the said business together with all the assets thereof as from the 1st day of March 1969 to JULIO GOMES BRANDAO, who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—H. Cirota & Company, 802 Volkskas Building, 76 Market Street (P.O. Box 9053), Johannesburg. 6560—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business conducted by AVRAAM AVRAMIDES, under the style of WANDERERS CAFÉ at Trupps Shopping Centre, Rudd Road, Illovo, has been sold and will be transferred to JOHN HINIS 30 (thirty) days after the last publication hereof.—Louis H. Garb & Raymond Joffe, Suite 716, Winchester House, corner of Loveday and Main Streets, Johannesburg. 6560—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business conducted by EMANUEL RODRIQUES FERNANDES BERIMBAU and ANTONIO GOMES under the style of NEW AMERICAN RESTAURANT at 37 Rosettenville Road, Village Main, Johannesburg, has been sold and will be transferred to ABRAHAM LAZAR STARKOWITZ, acting in his capacity as trustee for and on behalf of a company to be formed and to be styled: NEW AMERICAN RESTAURANT (PROPRIETARY) LIMITED 30 (thirty) days after the last publication hereof. Dated at Johannesburg this 21st day of March 1969.—Sapire, Jacobson & Creswick, Attorneys for Parties, 1-9 Symons' Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg. 6560—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given that the general dealers business formerly conducted by CHRISTOS COVIOS at Barclay Building 9 (D) and 9 (E) Webber Road, Germiston, under the style or name of MAXIES FISH AND CHIPS has been sold with effect from the 1st day of February 1969, to MIGUEL DOS SANTOS VIEIRA AND JOSE LUIZ, who will conduct the business aforesaid at the same address for their own account and at their sole risk. Any persons having any claims against the said business are required to lodge same within the statutory period.—J. Cohen, Agent for the Parties, c/o B. Macartney (Germiston) (Pty) Limited, Kell-Ann Heights, Oosthuizen Street (P.O. Box 124), Germiston.

6560—21

TRANSFER OF BUSINESS

Notice is hereby given that the business of mining material merchants previously carried on by BARNEY DAVID GORDON, trading as NEW DENVER TRADING at 80 Stanhope Road, Wychwood, Germiston, has been transferred to N.D.T. ENTERPRISES (PROPRIETARY) LIMITED, with effect from 1 March 1969, which Company will continue to trade under the same style and at the same address from such date.—Bernard Melman Solomon & Melman, Attorneys for the Parties, 504 C.N.A. Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.

6560—21-28-3

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of GEORGE MARANTOS carrying on business at 148 Prairie Street, Rosettenville, Johannesburg, under the style of REGAL CAFÉ, to dispose of the said business together with all the assets thereof after expiration of a period of 30 (thirty) days from the date of the last publication hereof, to DIONYSSIOS HAIKALIS and DEMETRIOUS TSOUNIS, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for their own account and benefit.—L. Sidelsky, Attorney for the Parties, Ninth Floor, Old Arcade, 100 Market Street, Johannesburg. 6559—21

SALE OF BUSINESS

Kindly take notice that the following canteens and catering concessions previously carried on by SASVAAL CATERING SERVICES (PROPRIETARY) LIMITED:

(a) at the premises of African Explosives and Chemical Industries Ltd, Midlands Factory, Sasolburg;

(b) at the premises of Optima Kunsmis (Eiendoms) Beperk, Sasolburg; and

(c) at the premises of Vaal Potteries, Meyerton,

have been sold to FIRST SERVICE CANTEENS (PROPRIETARY) LIMITED, with effect as from 31 (thirty-one) days after the second publication of this advertisement and will thereafter be carried on by the purchaser for its sole benefit and account.

6497—21

OORDRAG VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee gegee ooreenkomstig artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat JOHANNA CHRISTINA BRIERS, gebore PRETORIUS, sover wetlik vereis bygestaan deur haar eggenoot GERRIT JACOBUS VISAGIE BRIERS, haar besigheid bekend as ELITE HAARKAPPERSALON, Byronlaan 85, Orkney, as 'n lopende bestaande besigheid, tesame met alle toebehore en klandisieware verkoop het aan ISABELLA CATHRINA ENGELBRECHT, voorheen WOEST, gebore VAN RENSBURG, sover wetlik vereis bygestaan deur haar eggenoot PETRUS CORNELIUS RUDOLF ENGELBRECHT, met ingang 1 Maart 1969.

ISABELLA CATHRINA ENGELBRECHT, sal die genoemde besigheid dryf onder die naam van ELITE HAARKAPPERSALON, by genoemde adres vir haar eie belang en voordeel. 6460—21

OORDRAG VAN BESIGHEID

Kennis word hiermee gegee ooreenkomstig artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat JOHANNA MAGDALENA BRUWER, gebore HAMILTON, sover wetlik vereis bygestaan deur haar eggenoot HILLMAN JACK BRUWER, haar besigheid bekend as FLORENTINA BLOEMISTE, Ken Paul Gebou, Kingsleyweg, Orkney, as lopende bestaande besigheid tesame met alle toebehore en klandisieware verkoop het aan SUSANNA FRANCINA BOTHA, gebore DU PREEZ, sover wetlik vereis bygestaan deur haar eggenoot DAWID JOHANNES BOTHA, met ingang 1 April 1969.

SUSANNA FRANCINA BOTHA, sal die genoemde besigheid dryf onder die naam van FLORENTINA BLOEMISTE by genoemde adres vir haar eie belang en voordeel. 6460—21

KAAP—CAPE

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership presently existing between MARTJE JOHANNA HOLMES and JOYCE IRIS ENGELBRECHT, in respect of the business known as RYDAL'S TEA ROOM, situate at 17 Gilwell Road, East London, has been dissolved, and that with effect from 1 March 1969, the said JOYCE IRIS ENGELBRECHT, will conduct the said business for her own account at the same address and under the same style.—J. A. Yazbek & Co., Attorneys for the Parties, 24 Gladstone Street, East London.

5445—14-21

TRANSFER OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of Act 24 of 1936, as amended, that LODEWYK PETRUS VAN DER MERWE, carrying on business under the style of NAHOON MOUTH RESTAURANT, at Nahoon Mouth, East London, intends transferring the said business to LEWCON ENTERPRISES (PROPRIETARY) LIMITED, a Company in the course of formation, which will continue to trade at the same address and under the same style.—J. A. Yazbek & Co., Attorneys for the Parties, 24 Gladstone Street, East London.

5444—14-21

DISPOSAL OF BUSINESS

It is the intention of RUSTENBURG TEA LOUNGE (PTY) LTD., conducting business as RUSTENBURG TEA LOUNGE at 25 Main Road, Rondebosch, to dispose of the fixtures, fittings and goodwill of its business to EMILIANO SANDRI in his capacity as trustee for a company in the course of formation; 30 days after the last publication hereof.—Manuel Kahn, Kaplan & Lever, Attorneys for Seller, 117 St George's Street, Cape Town.

6314—21

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee dat HARALD STEINMANN, wat sake doen as algemene handelaar en slagter onder die naam MISSION STORE, Goedverwacht oor Moravia, distrik Piketberg, gemelde saak verkoop het aan FRANK STEINMANN, wat gemelde saak vir eie voordeel by dieselfde adres en onder dieselfde naam voortsit.—Fritz Lambrechts & Kie., Prokureurs vir die Partye, Posbus 41, Piketberg.

6246—21

ALIENATION OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (i) of Act 24 of 1936, as amended, that CHRISTOS TRIPODIS, who conducts a business under the style of VALENCIA RESTAURANT, at Main Street, Kirkwood, has disposed of the said business to NICOLAOS TSIMPIDIS, with effect from 1 March 1969. Dated at Port Elizabeth on this the 5th day of March 1969.—Kerbel & Dorman, Attorneys for the Parties, Mutual Building, 530 Main Street, Port Elizabeth.

6165—21-28

VERKOPING VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat MAGRIETHA LUCRETIA BECKMANN, gebore GERICKE, getroud buite gemeenskap van goedere met ALFONS PAUL BECKMANN, haar besigheid, bekend as MAJUBA KONTANTWINKEL, Kaap de Goede Hooplaan, Hartenbos, tesame met STRANDWINKEL, geleë op Perseel 204, Hartenbos, verkoop het aan AMORIE MAUD FICHARDT, gebore GERICKE, getroud buite gemeenskap van goedere met EDWIN GUSTAV FICHARDT, in haar hoedanigheid as genomineerde vir 'n maatskappy wat tans gestig word, wat die gemelde besigheid by dieselfde adres vir die rekening en voordeel van die Maatskappy sal voortsit met effek vanaf 1 April 1969. Gedateer te Mosselbaai op hierdie 7de dag van Maart 1969.—P. O. Wilmot, Takbestuurder, Suid-Kaapse Voogdy Beperk, Agent vir die Partye, Marshstraat 79, Mosselbaai.

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that MAGRIETHA LUCRETIA BECKMANN, born GERICKE, married out of community of property to ALFONS PAUL BECKMANN, has sold her business known as MAJUBA KONTANTWINKEL, Kaap de Goede Hoop Avenue, Hartenbos, together with THE BEACH STORE, situate on Stand 204, Hartenbos, to AMORIE MAUD FICHARDT, born GERICKE, married out of community of property to EDWIN GUSTAV FICHARDT, in her capacity as nominee for a company in the course of being formed, who will carry on the said business at the same address for the benefit of the Company with effect from 1 April 1969. Dated at Mossel Bay this 7th day of March 1969.—P. O. Wilmot, Branch Manager, Southern Cape Trust Ltd, Agent for the Parties, 79 Marsh Street, Mossel Bay.

6279—21-28

CARETAKING OF BUSINESS

Notice is hereby given, in terms of section 145 (ii) of the Companies Act of 1926, and section 53 of Act 66 of 1965, that Mr RAPHAEL ASHERSON, Attorney, of 85 St George's Street, Cape Town, will be away from the Republic of South Africa from 30 March 1969, until 12 May 1969, and during his absence Mr BENJAMIN ASHERSON or Mr DONALD ASHERSON will act for and on his behalf.

Any objection must be lodged with the Master of the Supreme Court, Cape Town, within 7 (seven) days of date hereof. Dated at Cape Town this 21st day of March 1969.—R. Asherson.

6451—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business carried on by THRIFT WHOLESALERS (PROPRIETARY) LIMITED/CLASSIC FASHIONS (PROPRIETARY) LIMITED, trading under the style of SPORTS MISS at 32 St George's Street, Cape Town, has been sold to TRUWORTHS LIMITED, who will hereafter conduct the business under the style of UP AND DOWN THE STAIRS (PROPRIETARY) LIMITED, at the same address.—Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, Attorneys for the Purchaser, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

6341—21

NATAL

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that it is the intention of GEORGE SMYRLOGLOU, carrying on business under the style of BON APPETIT RESTAURANT, at 164 Longmarket Street, Pietermaritzburg, to sell the said business to THEPHILOS ANTONAKAS, who will carry on business at the same address on his own account.—Cecil Nathan, Beattie & Co., Attorneys for the Parties, Trident Building, Longmarket Street (P.O. Box 68), Pietermaritzburg.

6489—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given, in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of SUKDEW PRAGDIN MAHABEER, trading as East End Super Market, carrying on business as—

(a) general dealer (restricted);
(b) refreshment room keeper;
(c) fresh produce dealer;
(d) mineral water dealer;
(e) patent and proprietary medicine;
(f) milk purveyor;
(g) mineral oils and spirits,

at 121 East Street, Pietermaritzburg, to dispose of the said business with all the licences and goodwill attached thereto, after the expiry of the statutory period to MUNISAMI REDDY, who will carry on and continue the said business at the same address for his own account and benefit. Dated at Pietermaritzburg, this 17th day of March 1969.—S. R. Naidoo & Sons, Agents for Parties, P.O. Box 8001, Pietermaritzburg.

6535—21

DISSOLUTION OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the partnership existing between FLAVIO CARAMELLI and DOMENICO GALLO in respect of flipper and soccer machines at Durban, is to be dissolved by the retirement therefrom of FLAVIO CARAMELLI with effect from close of business on 1 May 1969.

The said DOMENICO GALLO will continue to carry on the said business for his own account and benefit under the same style. Dated at Durban, this 7th day of March 1969.—Angel & Restom, Attorneys for the Parties, 405-408 Homes Trust Building, 391 Smith Street, Durban.

6353—21

SALE OF BUSINESS

Notice is given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, of the intention of CHRISTOS SIDERAS, trading as NEW GERMANY SUPPLY STORE at 49 Shepstone Road, New Germany, Natal, to sell the said business to JOHN ANDRIANOPOULOS, who will carry on the said business for his sole benefit and account at the same address, under the same style and name. Dated at Pinetown, 10 March 1969.—Paul Cornelius & Co., Attorneys for the Parties, 4 Crompton Street (P.O. Box 23), Pinetown, Natal.

6357—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHN REGINALD ARUNDEL, to dispose of the business conducted by him under the style or firm of MPUNZI PRODUCTS at 186 Umgeni Road, Durban, to HENRY ERNEST HUBBARD. Dated at Durban this 11th March 1969.—Hudson & Hawkey, Attorneys for the Parties, Thirteenth Floor, Eagle Building, 359 West Street, Durban.

6353—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that it is the intention of ALETTE MARTIN RAUBENHEIMER, to dispose of his business known as SHOT-OVER TEA-ROOM 89, Hospital Road, Durban.—J. H. Isaacs, Geshen & Co. (Pty) Ltd, Agents for the Parties, Land and Estate Agents, Realty House, 375 Smith Street, Durban. 6353—21

DISPOSAL OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of MARITZBURG CAFÉS AND CONFECTIONERS (PROPRIETARY) LIMITED, to dispose of its businesses known as the CORNER LOUNGE at 258 Longmarket Street, and JERICHO'S CAFÉ at 187 Commercial Road, Pietermaritzburg, to UMVOTI BAKERIES (PROPRIETARY) LIMITED. Dated at Pietermaritzburg this 14th day of March 1969.—Cecil Nathan, Beattie & Co., Attorneys for the Parties, P.O. Box 68, Pietermaritzburg. 6332—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ALEXANDER SMITH, carrying on business as a tea-room proprietor, under the style of CENTRAL TEA-ROOM on Lot 217, Kerk Street, Empangeni, to dispose of the said business together with all the assets thereof after the expiration of a period of 30 (thirty) days from the last publication hereof to PHILIPPUS RUDOLPH STEENKAMP.—F. P. Behrmann & Smith, Attorneys for the Parties, 9, 10 and 11 Arthur's Buildings, Union Street, Empangeni. 6202—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JAMES MELVYN PICKERING, carrying on business as VRYHEID MARKET AGENCY at Market Street, Vryheid to dispose of the said business to ANTONIO GONSALVES BAETA, JORGE JOSE DE PONTE and ANTONIO AGRELA COUTINHO, who will carry on the said business under the same style and at the same address. Dated at Vryheid, Natal, this 14th day of March 1969.—Cecil Cox & Son, Attorneys, 122 Landdrost Street (P.O. Box 5), Vryheid. 6112—21

SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that it is the intention of CORNELIUS RAYMOND SELF, to dispose of the business carried on by him under the style of BURLINGTON GALLERIES at 41 Bisset Street, Lot 442, Port Shepstone, to DAWID JOHANNES CHRISTOFFEL VAN DEN BERG, who will carry on the business under the same style and at the same address for his own account and benefit. Dated at Port Shepstone this 10th day of March 1969.—Franz, Leisegang & Co., Attorneys for the Parties, P.O. Box 32, Port Shepstone. 6264—21

O.V.S.-O.F.S.

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 34 (1) van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van JAN DANIEL PIENAAR, om die algemene handelaar en vars produkte besigheid wat gedryf is onder die naam en styl van KLEINDAM WINKEL te Diepfontein 880, Bloemfontein, te verkoop aan SIMON PETRUS DU TOIT en JOHANNES PETRUS MARAIS.—O. L. Bezuidenhout, Prokureur vir Partye, p/a André Bezuidenhout, Posbus 389, Bloemfontein. 6362—21

VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 34 (1) van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat dit die voorneme is van NOORDHOEK HUISVROU (EDMS.) BEPERK om die algemene handelaar, vars produkte en restaurant besigheid wat gedryf is onder die naam en styl van NOORDHOEK HUISVROU te Wardenstraat 23, te verkoop aan GERT JACOBUS DEYSEL.—O. L. Bezuidenhout, Prokureur vir Partye, p/a André Bezuidenhout, Posbus 389, Bloemfontein. 6362—21

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS—COMPANY NOTICES

TRANSVAAL

APPLICATION FOR A LICENCE OF THE MINISTER OF ECONOMIC AFFAIRS

(Section 21 of the Companies Act, 1926, as amended)

Notice is hereby given in pursuance of Companies Registration Regulation 26, that application has been made to the Minister of Economic Affairs for a licence in terms of section 21 of the Companies Act, directing that a Company which is to be formed under the name THE SOUTH AFRICAN INSTITUTE OF SUPERVISORY MANAGEMENT, be registered with limited liability, without the addition of the word "Limited" to its name.

The main object for which the Company is to be formed is as follows:—

By all suitable means including the conduct of research, to raise the standard of supervisory management in industry, trade and commerce for the purpose of increasing efficiency in production, marketing and other matters.

The remaining objects are set out in extenso in the memorandum of association, a copy of which may be inspected at the office of the undersigned and of the Registrar of Companies, Forum Building, Struben Street, Pretoria.

Notice is further hereby given that any person objecting to the registration of the Company may bring such objection to the notice of the Minister of Economic Affairs, within one month from date of the third publication hereof, by letter in duplicate, addressed to the Registrar of Companies, P.O. Box 429, Pretoria. Dated at Johannesburg, this 7th day of March 1969. For Applicant: Messrs Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg. 5335—7-14-21

AFRICAN EXPLOSIVES AND CHEMICAL INDUSTRIES LIMITED

5½ PER CENT CUMULATIVE PREFERENCE SHARES

DIVIDEND 62

The transfer books and registers of members in Johannesburg and the United Kingdom will be closed from 10 May 1969 to 16 May 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—W. V. van der Byl, Secretary, 40 Fox Street, Johannesburg, 21 March 1969. Transfer Secretaries: Consolidated Share Registrars Limited, 62 Marshall Street, Johannesburg. 6050—21

WESTERN BANK LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

(Registered Hire-Purchase Bank)

CLOSING OF REGISTER

Notice is hereby given that for the purpose of payment of Dividend 17 the transfer books and register of members will be closed from 4 to 11 April 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—G. J. Ley, Secretary, Schlesinger Centre, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg. 6394—21

REID BROTHERS (SOUTH AFRICA) LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

INTERIM ORDINARY DIVIDEND 26

Notice is hereby given that the transfer books and register of members in respect of the ordinary shares of the company will be closed from 22 March to 28 March 1969, both dates inclusive, in connection with the payment of the above dividend.

Warrants will be posted to all registered shareholders on or about 14 April 1969. By Order of the Board.—D. J. L. Begley, Secretary. Registered Office: S11/15 Loveday Street Extension, Johannesburg. Transfer Office: 86 Main Street, Johannesburg, 26 February 1969. 6303—21

SELIGSON & CLARE LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

ORDINARY DIVIDEND 43

The transfer books and register of members in respect of ordinary shares will be closed from Saturday, 19 April to Friday, 25 April 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—Aegis Trust Limited, Transfer Secretaries, per P. C. Hewitt. Transfer Office: 900 Aegis Building, 34 Loveday Street, Johannesburg, 6 March 1969. 6470—21

VIVIANS

(J. H. Vivian & Co. Limited)

INTERIM ORDINARY DIVIDEND

Notice is hereby given that an Interim Ordinary Dividend equal to 5 cents per ordinary share on account of the year to end 30 June 1969, has been declared payable to holders of ordinary shares registered in the books of the Company at the close of business on Friday, 28 March 1969.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from dividends due to persons not ordinarily resident nor carrying on business in the Republic of South Africa.

The transfer books and share register of members of the ordinary shares will be closed from 29 March 1969 to 3 April 1969, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted on or about 10 April 1969.

By Order of the Board,

4 March, 1969. G. V. C. RICHARDSON, Secretary.

Vivian House, 46 Weber Street, Selby, Johannesburg.

CONSOLIDATED ACCOUNTS FOR THE HALF-YEAR TO 31 DECEMBER 1968

	Six months	
	31 *December* 1967	31 *December* 1968
	R	R
Consolidated profit before taxation	330,000	267,000
Provision for normal tax	108,000	84,000
Consolidated profit after taxation	222,000	183,000

CHAIRMAN'S INTERIM STATEMENT TO SHAREHOLDERS

My forecast that the 1969 financial year would see a further period of consolidation has proved to be incorrect and we have not done as well as was expected over the past 6 months—group sales having been lower and expenses higher than budget.

There are, however, good prospects that the second half-year will produce a higher profit, possibly considerably higher, and for this reason it has been decided to repeat last year's interim dividend.

Although we do not expect the profit earned for the full year to reach last year's record level, the result for the second six months will have to be considerably lower than our revised budget before it will be considered necessary to lower our final dividend declaration.

G.A. CURRY, Chairman.

6499—21

HOLDAINS LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

INTERIM DIVIDEND 30

Notice is hereby given that Interim Dividend 30 of 8 per cent (4 cents per share) in respect of the year ending 30 June 1969 (which is the same as the interim dividend paid last year) has been declared payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 21 March 1969.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted from dividends payable to shareholders whose registered addresses are outside the Republic.

The transfer books and register of members will be closed from 22 March to 28 March 1969, both dates inclusive.

Warrants in payment of the dividend will be posted on or about 11 April 1969. By Order of the Board.—C. Seach, Group Secretary. Transfer Secretaries: Union Corporation Limited, 74/78 Marshall Street, Johannesburg. Registered Office: Second Floor, Ballater House, corner of Stiemens and Melle Streets, Braamfontein, Johannesburg, 10 March 1969. 6240—21

LTA LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE OF CLOSING OF REGISTERS

For the purpose of the extraordinary general meeting of members of the Company which is to be held at 44 Main Street, Johannesburg, and which has been convened for 2.10 p.m. on Tuesday, 1 April 1969, the transfer register and register of members will be closed from 25 March to 1 April 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—Anglo American Corporation of South Africa Limited, Secretaries, per J. G. Edmeston, Divisional Secretary, 44 Main Street, Johannesburg. Transfer Secretaries: Union Provident Trust South Africa Limited, 94 Main Street (P.O. Box 2322), Johannesburg, 10 March 1969.

6247—21

VOLKSWAGEN OF SOUTH AFRICA LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

[Directors: E. G. H. H. Blohm: Chairman; Dr K. Lotz (German): Deputy Chairman; O. Höhne (German): Deputy Chairman; G. E. R. Eckert: Managing; K. Anker (German); W. G. Geach; N. H. Gilfillan; Dr C. H. Hahn (Austrian); P. K. Hoogendyk; H. C. Payne; Dr G. Prinz (German); Dr F. Thomée (German)]

DECLARATION OF DIVIDEND 20

Notice is hereby given that a dividend amounting to 22½ cents per ordinary share has been declared in respect of the year ended 31 December 1968.

The dividend will be paid in South African currency on or about 23 April 1969, to all shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 4 April 1969.

For the purpose of determining the shareholders entitled to such dividend, the transfer books and register of members will be closed from 5 April 1969 to 14 April 1969, both dates inclusive.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted from dividends payable to shareholders whose addresses, as reflected in the share register, are outside the Republic.

The transfer secretaries must be notified of any change of domicile and dividend instructions by not later than 4 April 1969.

The audited net profit of the Company, from normal trading operations for the year ended 31 December 1968, after providing for taxation, is R1,705,933 (1967 R686,391).

In addition, exceptional items amounting to R204,650 (1967 R574,580) brought the total net profit to R1,910,583 after tax (1967 R1,260,971).

By Order of the Board.—G. V. D. Duffey, Secretary. Transfer Office: Sagit Trust Company Limited, Trust Buildings, corner of Fox and Loveday Streets, Johannesburg. Registered Offices and Plant: 103 Algoa Road, Uitenhage, Cape Province, 15 March 1969. 6142—21

UNION CORPORATION GROUP

In connection with the payment of dividends to members the transfer books and registers of members of the undermentioned Companies will be closed from 21 to 25 April 1969, inclusive:—

Bracken Mines Limited.
Kinross Mines Limited.
Leslie Gold Mines Limited.
St Helena Gold Mines Limited.
Van Dyk Consolidated Mines Limited.
Winkelhaak Mines Limited.

Union Corporation Limited, Secretaries, per W. J. Partridge, Union Corporation Building, 74/78 Marshall Street (P.O. Box 1125), Johannesburg, 14 March 1969.

6054—21

FINDLAY MANUFACTURING COMPANY LIMITED (in voluntary liquidation) (Reference T469/68)

Pursuant to section 139 (2) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the first and final liquidation account and plan of distribution of Findlay Manufacturing Company Limited (in voluntary liquidation, Reference T469/68), was confirmed by the Master of the Supreme Court, Pretoria, and that I am proceeding to distribute the assets in accordance with the distribution account.—J. L. Kriel, Liquidator of Findlay Manufacturing Company Limited, P.O. Box 174, Boksburg.

6476—21

MALCOMESS HOLDINGS LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

Notice is given that all the transfer registers of this Company will be permanently closed on 31 March 1969.

6366—21

O. BAKKE & COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

Notice is given that all the transfer registers of this Company will be permanently closed on 31 March 1969.

6366—21

THE CORNER HOUSE GROUP

CLOSING OF REGISTERS OF MEMBERS

Notice is hereby given that in connection with dividends payable to shareholders registered on 18 April 1969, in the undermentioned Companies, the registers of members will be closed in each case from 19 April to 27 April 1969, both days inclusive. Harmony Gold Mining Company Limited, Rand Mines Properties Limited. By Order of the Boards.—Rand Mines Limited, Secretaries, per A. L. Barron. Registered Office: The Corner House, 63 Fox Street, Johannesburg, Transvaal, 17 March 1969. 6565—21

GOLD FIELDS GROUP COMPANIES

APEX MINES LIMITED

Members of Apex Mines Limited have been given notice, in terms of the Company's Articles of Association, of the forthcoming annual general meeting of the Company.

Notice is hereby given that the registers of members will be closed from 27 March to 3 April 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—Gold Fields of South Africa Limited, Secretaries, per A. D. Brook. Head Office: Gold Fields Building, 75 Fox Street (P.O. Box 1167), Johannesburg, 20 March 1969. 6564—21

SHARAPROP INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED

(A Company incorporated and registered under the provisions of the Companies Act, 1926, as amended)

Notice is hereby given that the following special resolution was adopted at an extraordinary general meeting of the Company held at Johannesburg, Transvaal, on 28 February 1969:—

That the Company be wound up voluntarily as a Members' Voluntary Winding Up.

That David Beigel be appointed liquidator of the Company, that the liquidators' remuneration be fixed at R300.

That it shall not be necessary for the liquidator to furnish security to the Master of the Supreme Court in terms of section 165 of the Companies Act, as amended, and that the liquidator be authorised to destroy the books and records of the Company after the lapse of two years from the date of his discharge from office by the Master of the Supreme Court.

Snipgold Secretaries (Pty) Limited.

6562—21

AFRICAN GATE HOLDINGS LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

EXTRAORDINARY GENERAL MEETING OF SHAREHOLDERS

NOTICE OF CLOSURE OF REGISTERS

Notice is hereby given that the transfer books and register of shareholders will be closed from 3 April to 15 April 1969, both days inclusive, for ascertaining those persons who are entitled to attend and vote at the meeting to be held on 15 April 1969. By Order of the Board.—C. S. Malkenson, Secretary. 6561—21

CENTRAL SOUTH AFRICAN LANDS AND MINES LIMITED
(Incorporated with limited liability in South Africa)

PREFERENCE DIVIDEND 46

Notice is hereby given that the transfer books and register of members in respect of preference shares will be closed from 29 March to 3 April 1969, both days inclusive, in connection with the payment of the above dividend. By Order of the Board.—African Finance Corporation Limited, Secretaries, per J. S. Hammill. Transfer Office: 86 Main Street, Johannesburg, 11 March 1969. 6560—21

SAFNIT MILLS LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

NOTICE TO SHAREHOLDERS

The transfer books and registers of the above-named Company will be closed from the close of business on Friday, 28 March 1969 until Monday, 7 April 1969, inclusive, for the purpose of determining the ordinary shareholders who will be entitled to participate in the rights issue. By Order of the Board.—R. E. Paine, Secretary. 6560—21

GOLD FIELDS GROUP COMPANIES

APEX MINES LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

PREFERENCE DIVIDEND 49

Notice is hereby given that the register of members relating to the preference shares will be closed from 1 April to 3 April 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—Gold Fields of South Africa Limited, Secretaries, per A. D. Brook. Head Office: Gold Fields Building, 75 Fox Street (P.O. Box 1167), Johannesburg, 14 March 1969. 6557—21

RAND CARBIDE LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

PREFERENCE DIVIDEND 41

Notice is hereby given that, for the purpose of paying the above dividend, the preference share register and transfer books of the Company will be closed from 29 March to 3 April 1969, both days inclusive. By Order of the Board.—B. Denton, Secretary. Registered and Transfer Office, Cape House, Fox and Maclaren Streets, Johannesburg, 14 March 1969.

6491—21

ZANDFONTEIN INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED (in voluntary liquidation)

Notice is hereby given that the following Special Resolution was passed pursuant to sections 160 (b) and 164 (b) of the Companies Act, as amended, at an extraordinary general meeting of shareholders of the Company held for that purpose at Johannesburg on 3 February 1969:—

"That the Company be wound up voluntarily in terms of the provisions of section 160 (b) of the Companies Act, 1926 as amended, and that—

(1) Cecil Gordon Behrmann be and is hereby appointed liquidator;

(2) the liquidator be exempt from the necessity for furnishing security to the Master of the Supreme Court;

(3) the remuneration of the liquidator be fixed at the sum of R400."

C. G. Behrmann, Liquidator, 619 New Plaza Centre, 150 Jeppe Street, Johannesburg. 6093—21

KAAP—CAPE

FEDERALE VOLKSBELEGGINGS BEPERK

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandele- en oordragregisters van die Maatskappy gesluit sal wees vanaf 31 Maart 1969 tot 11 April 1969, beide dae ingesluit, ten einde vas te stel aan welke aandeelhouers 'n dividend betaal moet word.

FEDERALE BELGGINGS-KORPORASIE BEPERK

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandele- en oordragregisters van die Maatskappy gesluit sal wees vanaf 31 Maart 1969 tot 11 April 1969, beide dae ingesluit, ten einde vas te stel aan welke aandeelhouers 'n dividend betaal moet word.

FEDERALE NYWERHEDE BEPERK

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandele- en oordragregisters van die Maatskappy gesluit sal wees vanaf 31 Maart 1969, tot 11 April 1969, beide dae ingesluit, ten einde vas te stel aan welke aandeelhouers 'n dividend betaal moet word.

PHIL MORKEL BEPERK

Kennisgewing geskied hiermee dat die aandele- en oordragregisters van die Maatskappy gesluit sal wees vanaf 31 Maart 1969 tot 11 April 1969, beide dae ingesluit, ten einde vas te stel aan welke aandeelhouers 'n dividend betaal moet word.

6245—21

EDWORKS (1936) LIMITED
(Incorporated in the Republic of South Africa)

(Directors: B. Dodo, M. M. Dodo, H. A. Kendall, B. Manchevsky, B. Michel, L. Krassin, C. J. Wilmot, V. G. Mansell. Alternate Director: W. Michel)

NOTICES TO SHAREHOLDERS

CHAIRMAN'S INTERIM STATEMENT

The estimated net profit of the Group for the first six months of the current financial year approximately equalled that for the corresponding period of the previous year.

In view of this and the satisfactory state of the Group's liquidity your directors consider that the increase in the rate of the interim dividend from five cents to seven cents per ordinary share is fully warranted.

In the absence of unforeseen circumstances it is anticipated that the final dividend for the current year will not be less that last year's final dividend of fifteen cents per share.—H. A. Kendall, Chairman, 10 March 1969.

DECLARATION OF DIVIDENDS

Notice is hereby given that dividends have been declared on the Ordinary, "A" Orinary and 6 Per Cent and 7 Per Cent Cumulative Preference Shares of this Company as follows:—

(a) On the Ordinary and "A" Ordinary Shares, an interim dividend of 14 per cent (equivalent to 7 cents per 50 cent share);

(b) On the 6 Per Cent Cumulative Preference Shares, a half-yearly dividend in respect of the half-year ended 31 January 1969, of 3 per cent (equivalent to 6 cents per R2 share);

(c) On the 7 Per Cent Cumulative Preference shares, a half-yearly dividend in respect of the half-year ended 31 January 1969, of 3½ per cent (equivalent to 7 cents per R2 share).

The above dividends are payable to shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 28 March 1969, and cheques in payment thereof will be posted on or about 1 May 1969.

The dividends are payble in the currency of the Republic of South Africa, and dividends payable from the London Office will be paid in British currency calculated at the rate of exchange ruling on 10 April 1969.

Dividend cheques despatched from the London Office to persons resident in Great Britain or Northern Ireland will be subject to a deduction of United Kingdom Income Tax at rates to be arrived at after allowing for relief (if any) in respect of South African Taxes.

The Company will deduct the Non-resident Shareholders Tax of 15 per cent from dividends payable to shareholders whose addresses in the share registers are outside the Republic of South Africa.

The share transfer books and share registers of the Company will be be closed from 29 March 1969 to 18 April 1969, both dates inclusive. By Order of the Board.—D. H. Edge, Secretary. Head Office: 1-5 Somers Road (P.O. Box 509), Port Elizabeth. London Transfer Office: 101 Southwark Street, London, S.E.1, England, 10 March 1969. 6073—21

SCHRIRE INVESTMENT AND FINANCE COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED (in voluntary liquidation) (No. C 2/69)

Notice is hereby given that a meeting of creditors and contributories will be held at the Registered Office of the Company, at 715 Colonial Mutual Building, 106 Adderley Street, Cape Town at 9 a.m. on Tuesday, the 8th day of April 1969, for the purpose of receiving the report of the liquidator pursuant to section 129 of the Companies Act and giving him any instructions for further proceedings of the liquidation.—L. Schrire, Liquidator, c/o M. Glickman, Cohen & Co., P.O. Box 2547, Cape Town. 6254—21

NATAL

RUBBER COMPOUNDERS (PROPRIETARY) LIMITED (in liquidation) (Master's Reference N89/68/4)

Notice is hereby given that a list of contributories will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Pietermaritzburg, for a period of 21 days from the date of publication hereof. Objections to this list may be lodged with the Master of the Supreme Court, in triplicate, during the period prescribed. Application will be made to the Supreme Court of South Africa (Durban and Coast Local Division) on the 2nd day of May 1969, for the settlement of the list of contributories in terms of section 147 of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended.—M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban, and A. Morrison, c/o Hudson, Langham, Morrison & Co., P.O. Box 487, Durban, Joint Liquidators. 6145—21

INDUSTRIAL INVESTMENT COMPANY LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa)

DECLARATION OF INTERIM ORDINARY DIVIDEND

Notice is hereby given that an Interim Ordinary Dividend of eight cents (8c) per share for the year ending 30 June 1969, has been declared payable to the holders of ordinary shares registered in the books of the Company at the close of business on 28 March 1969.

The ordinary transfer books and register of ordinary members will be closed from 29 March 1969 to 3 April 1969, both days inclusive and cheques will be despatched to shareholders on or about 8 April 1969.

Non-Resident Shareholders' Tax at the effective rate of 14·7555 per cent will be deducted by the Company from dividends in the case of shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic of South Africa. By order of the Board.—W. G. Whiteman, Secretary. Register and Transfer Office: Baltic Buildings, 67 Maydon Road (P.O. Box 943), Durban, 6 March 1969. 6150—21

HIND BROS. & CO. LTD

(Incorporated in the Republic of South Africa)

CUMULATIVE PREFERENCE DIVIDEND

Notice is hereby given that a Cumulative Preference Dividend of 5½ per cent per annum (equal to 5·5 cents per share) for the six months ending 31 March 1969, has been declared payable to preference shareholders registered in the books of the Company at the close of business on Friday, 28 March 1969.

This dividend is payable in the currency of the Republic of South Africa.

In terms of the Income Tax Act, 1941 as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 15 per cent will be deducted from the dividends payable to shareholders whose addresses in the share register are outside the Republic of South Africa.

The preference share transfer book and register of members will be closed from 29 March to 3 April 1969, both days inclusive.

Cheques in payment of this dividend will be posted to shareholders on or about 21 April 1969. By Order of the Board.—L. de B. Stanton, Secretary. Transfer Secretaries: Johannesburg Consolidated Investment Company Limited, Consolidated Building, corner of Fox and Harrison Streets, Johannesburg. Registered Office: 1188 Umbilo Road, Durban, 11 March 1969. 6556—21

VERLORE DOKUMENTE—LOST DOCUMENTS

TRANSVAAL

LOST CERTIFICATE OF CONVERSION TO FREEHOLD TITLE

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of certificate of conversion to Freehold Title F3322/1959, dated 8 May 1959, passed by Johannesburg Estate Company Limited, in favour of Pauline Joffe and Lily Liberman, in respect of certain Lot 99, situate in Sivewright Avenue, in the Township of New Doornfontein. All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from last publication of this notice. Dated at Edenvale this 5th day of March 1969.—D. Gaffan, Applicant's Attorney, Dorrae Court, Van Riebeeck Avenue, Edenvale.

6398—21

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond F7220/1965, dated 17 June 1965, passed by Arthur Stephen Swanepoel (born on 14 March 1935), for R6,324, in favour of the United Building Society, in respect of certain freehold residential erf marked No. 438, situate in Devon Avenue, Township of Dalview, District of Brakpan, measuring 9,750 (nine thousand seven hundred and fifty) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 5th day of March 1969.—Bowman, Gilfillan & Blacklock, Applicant's Attorneys, First Floor, Gloucester House, corner of Jeppe and Rissik Streets, Johannesburg.

6395—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 4436/1966, dated 22 February 1966, passed in favour of Massimo Galotti (born on 18 September 1928), in respect of certain remaining extent of Portion 42 (a portion of Portion 6), of the farm Burgershall 21 (formerly No. 146), Registration Division JU, District of Nelspruit, measuring 58 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 13th day of March 1969.—Schwartz & Goldblatt, Attorneys for the Applicant, Charter House, 179 Bosman Street (P.O. Box 1096), Pretoria.

6501—21

LOST DEED OF LEASE

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Lease 10/1952 L, dated 28 February 1952, and registered on 8 March 1952, passed by Federated Properties (Transvaal) Limited, in favour of O.K. Bazaars (1929) Limited, in respect of—

(1) Portion 1 of portion marked Lot A of Erf 371, City of Pretoria, measuring 18 square roods 17 square feet;

(2) Portion 2 of portion marked Lot A of Erf 371, City of Pretoria, measuring 3 square roods 16 square feet;

(3) remaining extent of portion marked A of Erf 371, City of Pretoria, measuring as such 51 square roods 90 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 7th day of March 1969.—Hayman, Godfrey & Sanderson, Attorneys for the Applicant, 94 Main Street, Johannesburg.

6504—21

LOST DEED OF LEASE

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Lease 11/1952 L, dated 28 February 1952, and registered on 8 March 1952, passed by Bazaar Mansions Limited, in favour of O.K. Bazaars (1929) Limited, in respect of—

(1) certain remaining extent of north-eastern portion of Erf 371, City of Pretoria, measuring 23 square roods 49 square feet;

(2) certain Portion D of Erf 371, City of Pretoria, measuring 741 square feet;

(3) certain Portion 1 of western portion of Erf 371, City of Pretoria, measuring 3,848 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 7th day of March 1969.—Hayman, Godfrey & Sanderson, Attorneys for the Applicant, 94 Main Street, Johannesburg.

6504—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 12110/1954, dated 18 May 1954, issued in favour of Bennie Wilkov (born on 15 July 1892), in respect of certain one-quarter (¼) share in and to Erf 678, situate in Tenth and Johnstone Streets in the Township of Randfontein, District of Randfontein, measuring 55 (fifty-five) square roods 80 (eighty) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Rand Townships, within three weeks from the last publication of this notice.—Duffey, Van Niekerk & Krüger, Attorney for Applicant, Private Bag 2082, Rustenburg.

6492—21

ANCHOR DIAMOND CORPORATION LIMITED

Notice is hereby given that the undermentioned share certificate having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Registered Office of the Company within 30 (thirty) days from date hereof.—Max Nochemowitz, Certificate 11572, Witcon Agencies (Proprietary) Limited, Transfer Secretaries.

6395—21

VERLORE TRANSPORTAKTE

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 32435/1957, gedateer 31 Desember 1957, in the naam van George Arnoldus Thomas Stevenson (gebore op 6 Februarie 1914), Stephanus Johannes Schoeman (gebore op 10 Julie 1918), en Jan Christoffel Bezuidenhout (gebore op 11 November 1932), ten opsigte van Gedeelte 3 van die plaas Mosterthoek 83, geleë in die distrik Lydenburg, groot 73·8198 morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria hierdie 10de dag van Maart 1969. —J. du T. de Villiers, Voortrekkerstraat (Posbus 21), Lydenburg.

6388—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 14511/1962, dated 16 July 1962, passed in favour of George Alfred Grobler (born on 28 October 1926), in respect of—

(1) certain farm Rampian 240 LS, District of Zoutpansberg, measuring 211 morgen 586 square roods;

(2) certain farm Reading 243 LS, District of Zoutpansberg, measuring 228 morgen 385 square roods;

(3) certain remaining extent of the farm Perth 242 LS, District of Zoutpansberg, measuring as such 461·7957 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Louis Trichardt this 10th day of March 1969.—Coxwell & Steyn, Attorneys for Applicant, Trichardt Street (P.O. Box 52), Louis Trichardt.

6369—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 38851/1964, dated 27 October 1964, in favour of Claus Vedeler Haerem Rodseth (born on 1 December 1909), in respect of—

(1) certain Portion C of the farm Adrianople 296, Registration Division IT, situated in the District of Ermelo, measuring 703 morgen 144 square roods; and

(2) certain Portion B of the farm Buhrmansvallei 297, Registration Division IT, situated in the District of Ermelo, measuring 300 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, Transvaal, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Witbank on this 10th day of March 1969.—John Bailie, for Applicant, Gerry Mann Building, Athlone Avenue (P.O. Box 913), Witbank.

6309—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 5714/1922, in favour of Daisy Letitia Maxwell (born Harding), married out of community of property to William Stuart Maxwell, in respect of certain undivided one-half share in and to the farm Naauwpoort 364, Registration Division KQ (formerly No. 695), District of Rustenburg, measuring 2,915 morgen 336 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 11th day of March 1969.—Levy, Carson & Pokroy, Attorneys for Executor in estate late Daisy Letitia Maxwell, 124 Van der Stel Building, Pretorius Street, Pretoria.

6370—21

LOST DEED OF NOTARIAL CESSION OF USUFRUCT

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Notarial Deed of Cession of Usufruct 494/1966 S, in favour of Themis Vurgarellis (born Aftonomou Michaelidou), widow, in respect of—

(1) certain portion of Erf 216, situate on Schubart Street, in the City of Pretoria.

(2) certain Portion 2 of portion of Erf 215, situate on Vermeulen Street, in the City of Pretoria;

(3) certain Portion 1 of portion of Erf 215, situate on Vermeulen Street, in the City of Pretoria;

(4) certain remaining extent of Erf 216, situate on Vermeulen Street, in the City of Pretoria;

(5) certain portion of Erf 216, situate on Schubart Street, in the City of Pretoria;

(6) certain remaining extent of portion of Erf 216, situate on Schubart Street, in the City of Pretoria;

(7) certain Portion 1 of portion of Erf 216, situate on Schubart Street, in the City of Pretoria;

(8) certain remaining extent of Portion A of Erf 305, situate on Church Street, in the City of Pretoria;

(9) certain Erf 2526, situate in Stand Street, in the City of Pretoria.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within 3 (three) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 17th day of March 1969.—Rogaly & Co., Applicant's Attorneys, 307 Central House, Central Street (P.O. Box 1231), Pretoria. 6567—21

LOST SHARE CERTIFICATES

Lost 600 ordinary Williams, Hunt South Africa Limited shares, Certificates 14242 to 14244 for 300 ordinary shares and Share Certificates 98534, 98535 and 77074, for 300 ordinary shares, registered in the name of John Shave. Duplicates will be issued unless the originals are produced within 30 days from the date of this advertisement.—R. S. Gordon-Brown, Secretary.

6143—21

LOST SHARE CERTIFICATE

Pursuant to the Articles of Association of Greatermans Stores Limited, notice is hereby given by Dorothy Vivian Graham, of Fintry, 7 Orchard Circle, Wembley, Pietermaritzburg, Natal, of the loss of the original Share Certificate AJ 109630 representing 64 A ordinary shares, registered in the name of Dorothy Vivian Graham.

Unless good cause is shown to the said Company within fourteen (14) days of the publication hereof a duplicate certificate will be issued to the said Dorothy Vivian Graham.—N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Attorneys, Sixth Floor, Avril Malan Building, 57 Commissioner Street, Johannesburg.

6359—21

VERLORE TRANSPORTAKTE

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte 12384/65, gedateer 8 April 1965, gemaak ten gunste van Marthinus Stefanus Jacobus Verster (gebore op 21 Augustus 1901), ten aansien van die resterende gedeelte van Gedeelte 4 van die plaas Blouwpan 41, Registrasieafdeling HP, distrik Wolmaransstad, groot as sodanige 196·7978 morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—Ross & Jacobsz (KVR), Prokureurs vir Aansoeker, Nasionale Bouvereniginggebou, Kerkplein, Pretoria.

6328—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer F4076/1961, dated 13 June 1961, passed by the estate of the late Solomon Newman (No. 7278/56), in favour of Joseph Newman (born 31 July 1918), Connie Steele (born Newman on 10 September 1923, married out of community of property to Morris Steele), and Leah Suchet (born Newman on 11 June 1917, married out of community of property to Harry Suchet), in respect of—

(1) certain remaining extent of freehold erf marked No. 171, situate on Urwin Street and Pretoria Road, on that portion known as Witfield Township, District of Boksburg, measuring as such 1 (one) morgen 54,224 (fifty-four thousand two hundred and twenty-four) square feet;

(2) certain remaining extent of freehold erf marked No. 167, situate on Tait Street and Pretoria Road, on that portion known as Witfield Township, District of Boksburg, measuring as such 1 (one) morgen 32,245 (thirty-two thousand two hundred and forty-five) square feet;

(3) certain freehold erf marked No. 73, situate on De Bruin Street, Main Street and Knights Street, on that portion known as Witfield Township, District of Boksburg, measuring 3 (three) morgen 251 (two hundred and fifty-one) square roods 131 (one hundred and thirty-one) square feet;

(4) certain freehold erf marked No. 184, situate on Pretoria Road and Wilson Street, of that portion known as Witfield Township, District of Boksburg, measuring 594 (five hundred and ninety-four) square roods and 80 (eighty) square feet;

(5) certain freehold erf marked No. 178, situate on Urwin Street. on that portion known as Witfield Township, District of Boksburg, measuring 556 (five hundred and fifty-six) square roods 11 (eleven) square feet;

(6) certain freehold erf marked No. 181, situate on Wilson Street. on that portion known as Witfield Township, District of Boksburg, measuring 427 (four hundred and twenty-seven) square roods 121 (one hundred and twenty-one) square feet;

(7) certain remaining extent of consolidated Erf 192, situate on Van Straaten Street, Pretoria Road and Wilson Street, in the Township of Witfield, District of Boksburg, measuring as such 8 (eight) morgen 1,816 (one thousand eight hundred and sixteen) square feet;

(8) certain freehold Lot 545, situate on Cason Road, in the Township of Boksburg North, District of Boksburg, measuring 52 (fifty-two) square roods 12 (twelve) square feet;

(9) certain undivided half share in certain lot marked No. 731, situate off Kensington, on that portion known as Bezuidenhout Valley Township, District of Johannesburg. measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet;

(10) an undivided half share in certain lot marked No. 733, situate in Third Street, on that portion known as Bezuidenhout Valley Township, District of Johannesburg, measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg on this 6th day of March 1969.—M. L. Rosin, Rosin & Partners, Attorneys for Applicants, 206 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.

6560—21

VERLORE TRANSPORTAKTE

Hiermee word kennis gegee dat aansoek gedoen sal word vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 23280/1965, gemaak ten gunste van Hendrik Stefanus Coetzee Henrico (gebore 25 Julie 1899), ten aansien van—

(1) sekere Erf 178, geleë aan Clarendonstraat, in die dorp Graskop, distrik Pilgrim's Rest, groot 78 vierkante roede 18 vierkante voet;

(2) sekere Erf 179, geleë aan Clarendonstraat, in die dorp Graskop, distrik Pilgrim's Rest, groot 78 vierkante roede 18 vierkante voet.

Daar is geen verbande teen hierdie Transportakte en eiendomme geregistreer nie.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Geteken te Middelburg op die 12de dag van Maart 1969. —Prinsloo & Borman, Prokureurs vir Applikant, Markstraat 19 (Posbus 228), Middelburg, Transvaal.

6552—21

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of the entry in the Debt Register, relating to Mortgage Bond 470/1967, dated 10 January 1967, passed by Anna Margaretha de Witt, in favour of BP Southern Africa (Proprietary) Limited, for the sum of R12,000 (twelve thousand rand), over the following property:—

Certain Portion 18 (a portion of Portion 15) (formerly Portion 3 of Portion G of Portion A), of the farm Rietfontein 31, Registration Division IR, District of Kempton Park, measuring 517 (five hundred and seventeen) square roods.

All persons having objection to such cancellation are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 12th day of March 1969.—J. M. Hall, Moss-Morris & Ettlinger, Applicant's Attorneys, Eighth Floor, P.B.S. Building, 98 Market Street, Johannesburg.

6559—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 27493/1965, dated 21 July 1948, in favour of Albertus Johannes Horak (born 18 September 1910), in respect of certain residential Erf 68, situate in Maureen Street in the Township of Meredale, District of Johannesburg, measuring 15,643 (fifteen thousand six hundred and fourty-three) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 24th day of February 1969.—A. Ellmer, Applicant's Attorney, 508 Rascher's Corner, 70 Loveday Street, Johannesburg.

6560—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 5122/1960, dated 25 February 1960, made in favour of Rose Gamsu (born Stern on 15 September 1894), widow, in respect of certain Lot 194, situate on Lavers and Jenkins Streets and Second Avenue, in the Township of Nigel, District of Nigel, measuring 69 square roods 64 square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 10th day of March 1969.—Rooth & Wessels, Attorneys for Applicant, Barclays Bank Building, Church Square, Pretoria.

6238—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 20822/1966, dated 22 July 1966, in favour of Pieter Edmund Dubbeld, in respect of certain Erf 216, situate on St Monica Road, in the Township of Schoemansville, District of Brits, measuring 55 (fifty-five) square roods 44 (forty-four) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from

the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 6th day of March 1969.—M. J. Karp, Attorney for Applicant, 132 Frans du Toit Building, Schoeman Street, Pretoria.

6236—21

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT

Hierby word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 7303/1962, gedateer 18 April 1962, ten gunste van Jacobus Johannes Phillippus Meyer, Cornelius Ignatius Gouws Meyer en Daniel Jacobus Roelof Meyer, ten aansien van sekere Lot 485, geleë aan Scheepersstraat in die dorp Hendrina, distrik Middelburg, groot tweehonderd (200) vierkante roede.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes vir Transvaal te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria op hede die 7de dag van Maart 1969.—Lunnon & Tindall, Prokureurs vir die Applikant, Posbus 400, Pretoria.

6180—21

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir die uitreiking van 'n gesertifiseerde afskrif van sekere Akte van Transport 4114/58, gedateer 18 Februarie 1958, gegee ten gunste van Frederik Johannes Landman (gebore 9 Maart 1907), ten opsigte van—

(1) sekere resterende gedeelte van gedeelte gemerk E, van die plaas Vaalbult 3, geleë in die Registrasieafdeling IT, distrik Carolina;

(2) sekere gedeelte gemerk G, van die plaas Vaalbult 3, geleë in die Registrasieafdeling IT, distrik Carolina.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hierkragtens versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes, Pretoria, binne drie weke gereken na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria hierdie 7de dag van Maart 1969.—F. J. Landman, p/a Haasbroek & Boezaart, Vierde Vloer, Unitedgebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

6164—21

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT

Hiermee word kennis gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport 16937/39, gedateer 22 September 1939, ten gunste van Houtkop Dingaansfees Kommissie, ten aansien van sekere Gedeelte 39 van gedeelte genoem Schikfontein, van die plaas Vlakfontein 26, distrik Vereeniging, groot 4 morg, soos blyk uit Kaart A6912/38 en Akte van Transport 16937/39, geregistreer op 22 September 1939.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Vereeniging hierdie 4de dag van Maart 1969.—Mills & Grobler, Prokureurs vir Applikant, J.B.S.-gebou, Voortrekkerstraat, Vereeniging.

6116—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 5576/1956, dated 5 March 1956, passed in favour of Francis George Cave (born 12 October 1925), in respect of certain remaining extent of lot marked No. 11, situate on Scott Street, Township of Waverley, City of Johannesburg, measuring as such 30,529 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 7th day of March 1969. Steytler, Grimmer & Murray, Applicant's Attorneys, 427 Mutual Building, Harrison Street, Johannesburg.

6062—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 13947/1957, passed in favour of Joaquim Lopes Barbeta (born 27 October 1904), on 12 June 1957, in respect of certain Portion 1 of Erf 168, situate on the corner of Gustav Adolf and Ernest Streets, Pretoria Gardens, City of Pretoria, measuring 10,000 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 13th day of March 1969.—P. B. Angelopulo & Company, Applicant's Attorneys, 306 Savelkouls Building, Paul Kruger Street, Pretoria.

6413—21

KAAP—CAPE

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying for cancellation of the entry relating to certain Mortgage Bond 932, dated 2 February 1950, passed by Gladys Beatrice Gordon (born Klatzow on 14 February 1910), married out of community of property to Jack Leonard Gordon, for R3,800, in favour of the South African Association Mortgage Nominees (Pty) Limited, in respect of—

(1) Erf 65061, Cape Town, at Kenilworth, measuring 42 square roods 112 square feet; and

(2) Erf 65078, Cape Town, at Kenilworth, measuring 1,150 square feet.

All persons having objection to the cancellation of such entry are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 14th day of March 1969.—C. & A. Friedlander, Attorneys for the Applicant, 140 St George's Street, Cape Town. 6392—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 5616, dated 28 April 1944, in favour of Joseph Diamond (born 23 November 1904), in respect of certain piece of redeemed quitrent land, situate on the Wynberg Flats, in the Cape Division, being Erf 171, Ottery, measuring one hundred and four (104) square roods twenty-four (24) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks of the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 10th day of March 1969.—Joelson & Ressel, Applicant's Attorneys, 134 Adderley Street, Cape Town.

6374—21

LOST DEEDS OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for certified copies of Deeds of Transfer 3353, dated 10 April 1929, in favour of Abdul Razack and another, and 4163, dated 13 May 1936, in favour of Abdul Razack, in respect of certain land in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf 8654, Cape Town at Cape Town, measuring 11 square roods 66 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice.—Gordon Davis & Jackson, Attorneys for the Administrators of the estate late Abdul Razack, 537 Grand Parade Centre, 3 Castle Street, Cape Town. 6351—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 12311, dated 13 June 1912, passed in favour of Ahmed Cassim Oenya, a minor, in respect of certain piece of land advertised on 21 January 1908, as Lot 12106, situate in the Division of Barkly West, being Lot 6 in the Township of Longlands, measuring thirty-nine (39) square roods and seventy-four (74) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Kimberley, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Kimberley this 10th day of March 1969.—Duncan & Rothman, Attorneys for Applicant, Permanent Buildings, Jones Street (P.O. Box 64), Kimberley.

6335—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 16567, dated 5 October 1955, in favour of Carel Johannes Hugo, in respect of certain piece of land, being the remainder of Lot 8C (portion of Lot 8), situate in the Division of Malmesbury, measuring as such 40 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 6th day of March 1969.—Galloway & Co., Attorneys for Applicant, 106 Adderley Street, Cape Town. 6352—21

LOST SHARE CERTIFICATE

Lost Ordinary Share Certificate 1812, registered in the name of Mrs Kathleen Florence Metcalfe.

A replacement will be issued to the executors estate late K. F. Metcalfe, unless written objections are received at the Company's Registered Office, 412 Maritime House, Uitenhage Road (P.O. Box 1106), Port Elizabeth, by 21 April 1969.—C. A. J. Kent, Secretary. 6153—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 16240, dated 3 October 1952, in favour of Floris Johannes van der Merwe (born 3 December 1922), in respect of certain piece of land situate in the Local Board Area of Waterford, Division of Jansenville, being Erf 68, Waterford, measuring two hundred and eight (208) square roods forty-eight (48) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 10th day of March 1969.—Balsillie, Watermeyer & Bosman, 49 St George's Street, Cape Town.

6329—21

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Mortgage Bond F9936/50, dated 30 October 1950, passed by Lily Buckingham Edwards, widow (born 21 December 1882), for R600 plus R200 costs clause, in favour of Queenstown Loan Trust and Agency Company Limited, in respect of—

(1) certain Lot 584, situate in the Township of Lawley Estate, District of Roodepoort, measuring 1 morgen 533 square roods 48 square feet;

(2) certain Lot 591, situate as above, measuring 283 square roods 48 square feet;

(3) certain Lot 626, situate as above, measuring 2 morgen 216 square roods 96 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Queenstown this 11th day of March 1969.—F. A. Visser, Son & Brink, Attorneys for Parties, Permanent Buildings (P.O. Box 9), Queenstown.

6479—21

VERLORE TRANSPORTAKTE

Kennisgewing geskied hiermee dat ek, die ondergetekende, van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gewaarmerkte afskrif van Transportakte 5948, gedateer 15 Mei 1959, gepasseer ten gunste van Ruben Joshua Buytendag (gebore 6 Januarie 1925), aangaande die volgende eiendomme synde—

(1) sekere stuk grond geleë in die dorpsbestuurgebied van Rhodes, afdeling Barkly-Oos, gemerk No. 1, Blok F, gedeelte van die plaas Tintern (nou Erf 36, Rhodes), groot 37 vierkante roede 72 vierkante voet;

(2) sekere stuk grond, geleë soos hierbo, gemerk No. 2, Blok F, gedeelte van Tintern (nou Erf 37, Rhodes), groot 37 vierkante roede 72 vierkante voet;

(3) sekere stuk grond, geleë soos hierbo, gemerk No. 3, Blok F, gedeelte van Tintern (nou Erf 34, Rhodes), groot 37 vierkante roede 72 vierkante voet;

(4) sekere stuk grond, geleë soos hierbo, gemerk No. 4, Blok F, gedeelte van Tintern (nou Erf 35, Rhodes), groot 37 vierkante roede 72 vierkante voet;

(5) sekere stuk grond geleë soos hierbo, gemerk No. 5, Blok F, gedeelte van Tintern (nou Erf 32, Rhodes), groot 37 vierkante roede 72 vierkante voet;

(6) sekere stuk grond, geleë soos hierbo, gemerk No. 6, Blok F, gedeelte van Tintern (nou Erf 33, Rhodes), groot 37 vierkante roede 72 vierkante voet;

(7) sekere stuk grond, geleë soos hierbo, gemerk No. 7, Blok F, gedeelte van Tintern (nou Erf 31, Rhodes), groot 37 vierkante roede 72 vierkante voet;

(8) sekere stuk grond, geleë soos hierbo, synde Deel O van Tintern (nou Erf 29, Rhodes), groot 594 vierkante roede;

(9) sekere stuk grond, geleë soos hierbo, synde Erf 103, Rhodes, groot 37 vierkante roede 72 vierkante voet.

Alle persone wat beswaar het teen die uitreik van sodanige afskrif word hiermee versoek om sodanige beswaar in te dien in geskrif by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke vanaf datum van die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Barkly-Oos op hierdie 21ste dag van Maart 1969.—E. Oeschger, namens R. J. Buytendag, Posbus 68, Barkly-Oos.

6089—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 3250, dated 13 March 1950, passed in favour of Johannes Urbanus Vermeulen (born 30 April 1911), in respect of certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Division of Hope Town, being the farm Nieuwekraal 229, measuring as such 3,921 (three thousand nine hundred and twenty-one) morgen 283 (two hundred and eighty-three) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 14th day of March 1969.—J. J. Glick & Company, Applicant's Attorneys. Sam Newman House, 28 Burg Street, Cape Town.

6201—21

NATAL

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that we intend applying to the Registrar of Deeds, Natal, at Pietermaritzburg, for the cancellation of entries in the Register, relating to a Mortgage Bond passed by Iris Mary Rimer (born Kennedy on 4 March 1892), wife of and married out of community of property to Guy Cook Rimer, under Antenuptial Contract 113/1916, in favour of Charles Arthur Will (born on 5 June 1886), being Mortgage Bond 5348/1954, dated 8 July 1943, for the sum of one thousand pounds (£1,000) together with the further sum of two hundred pounds (£200), as security for contingent payments and costs, in respect of a certain piece of land being Sub. A of Lot 193, Umkomaas Township, situate in the Township of Umkomaas, County of Alexandra, Province of Natal, in extent one (1) rood.

All persons having objection to the cancellation of such entries are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg on the 12th day of March 1969.—Randles, Davis & Wood, Attorneys for Applicant, Temple Chambers, Carlyle Arcade (P.O. Box 456), Pietermaritzburg.

6467—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 2667/1953, dated 13 April 1953, passed by Robert Henry Proom (born on 20 January 1894), in favour of Kathleen Marion Fraser Ellis (born Gaydon on 9 December 1899), married in and according to the laws of England to Leslie Fraser Ellis, in respect of a certain piece of land, namely Lot 91, Uvongo Beach Township, situate in the Township of Uvongo and in the Lower South Coast Regional Water Supply Area, County of Alfred, Province of Natal, in extent nineteen thousand six hundred and two (19,602) square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Port Shepstone this 27th day of February 1969.—Franz. Leisegang & Co., Applicant's Attorneys, P.O. Box 32, Port Shepstone.

6055—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 4482/1946, dated 19 June 1946, passed by Aloys Louis, in favour of the Administrators of the estate of the late James Corrigall, in respect of Subdivision A of Erf A, Blok 11 of the Township of Ladysmith 4701, situate in the Borough of Ladysmith, County of Klip River, Province of Natal, in extent 2 roods which property is now known as Subdivision A of Lot 623, Ladysmith Township, situate as aforesaid in extent 2 roods.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks of the last publication of this notice. Dated at Ladysmith this 28th day of February 1969.—Macaulay & Riddell, Attorneys for Applicant.

6060—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 2985/1964, dated 24 March 1964, passed by Margery Lutley Elliot (born Barrett), in her capacity as the executric testamentary in the estate of the late Gerald Augustus Elliot, No. 2027/1963, appointed under Letters of Administration issued by the Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), on 18 July 1963, in favour of Margery Lutley Elliot (born Barrett on 15 May 1911), widow, in respect of certain pieces of land, namely—

(1) Lot 936, Southport Township (Extension 2), situate in the Southport Health Committee Area, in the Lower South Coast Regional Water Supply Area, County of Alexandra, Province of Natal, in extent 24,000 square feet;

(2) Lot 937, Southport Township (Extension 2), situate in the Southport Health Committee Area, in the Lower South Coast Regional Water Supply Area, County of Alexandra, Province of Natal, in extent 23,997 square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, to the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice.

Dated at Port Shepstone this 6th day of March 1969.—Franz, Leisegang & Co., Applicant's Attorneys, 51 Aiken Street (P.O. Box 32), Port Shepstone.

6090—21

LOST MORTGAGE BOND

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Mortgage Bond 1741/1952, dated 15 March 1952, passed by Carel Petrus van der Merwe (born on 28 June 1901), in favour of Albertus Petrus Bernardus van Niekerk (born on 2 August 1910), for the sum of one thousand five hundred pounds (£1,500), or alternatively for cancellation of the entry thereof in the records of the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, in respect of—

(1) Lot 10 of Lot B, Block A, Cotton Lands 1575, situate in the Newsel-Umhloti Beach Health Committee Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent two roods (2 roods);

(2) Sub. 47 of Lot B, Block A of Cotton Lands 1575, situate in the Newsel-Umhloti Beach Health Committee Area, County of Victoria, Province of Natal, in extent four thousand and fifty-seven (4,057) square feet;

held under Deed of Transfer 1692/1952, dated 6 March 1952.

All persons having objection to the issue of such copy or cancellation of such entry are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Glenashley on the 7th day of March 1969.

6255—21

LOST DEED OF TRANSFER

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer 3392/1935, dated 5 October 1935, passed by Pieter Cornelius Albert Pieters, in favour of James Corrigall, in respect of the remainder of Lot 134 of the Townlands of Ladysmith, situate in the Borough of Ladysmith, Province of Natal, in extent 1 acre 1 rood 38·75 perches and which property is now known as remainder of Lot 508, Ladysmith Township, situate as aforesaid in extent 1 acre 1 rood 38·75 perches.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks of the last publication of this notice. Dated at Ladysmith this 28th day of February 1969.—Macaulay & Riddell, Attorneys for Applicant.

6060—21

O.V.S.–O.F.S.

VERLORE AKTE VAN VERBAND

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verband 2530/65, gedateer 25 Junie 1965, gepasseer deur Barend Johannes Cornelius Heyns (gebore 4 November 1918), ten gunste van Schalk Willem du Toit (gebore 28 Januarie 1901), vir die bedrag van drieduisend eenhonderd rand (R3,100) waaronder verbind is sekere gedeelte bekend as Veeplaas 861, van die plaas Waterpoort 669, geleë in die distrik Ficksburg, groot 244 morg 318 vierkante roede, welke verband op die 12de Maart 1968 gesedeer is aan en ten gunste van Nathan Sigmund Schwartz (gebore 7 Januarie 1931), vir waarde ontvang.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing.—Naude & Naude, Prokureurs vir Applikant, Sanlamgebou, Maitlandstraat 71, Bloemfontein.

6478—21

VERLORE VERBANDAKTE

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Verbandakte 1105/1948, gedateer 9 Maart 1948, gegee deur Jacobus Adriaan Pieters (gebore 14 Junie 1896), vir vyfhonderd rand (R500), ten gunste van Leonard Clark Liddell (gebore 10 Februarie 1887), oor Erf 29, geleë in die dorp Kestell, distrik Bethlehem, groot 78 vierkante roede 18 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein hierdie 5de dag van Maart 1969.—J. G. Kriek & Cloete, Prokureurs vir Aanvraer, Posbus 299, Bloemfontein.

6361—21

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

ORDERS VAN HOF, ENS.–ORDERS OF COURT, ETC.

TRANSVAAL

Case M360/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Theron

Johannesburg, Tuesday, 4 March 1969

In the matter between THYS SYTSEMA, Applicant, and MORTHYS INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, carrying on business under the style of CLACK'S SERVICE STATION as a motor garage and filling station at 38 Fourth Avenue, Parkhurst, Johannesburg, and having its registered office at care of Third Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr D. Bregman, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under Provisional Liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 1 April 1969 at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper;

4. That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post. By Order of the Court.—L. T. Claassens, Assistant Registrar.

(Wides, Chain & Berman.) 6499—21

Case T52/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Master of the Supreme Court,
Pretoria,
12 March 1969.

In the matter between PHEASANT'S GARAGE (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and G. STANDER an adult European male whose Christian names are unknown, residing at 69 Progress Street, Lindhaven, Roodepoort, Respondent

Notice is hereby given that the Provisional/Order of Sequestration granted in this case on 28 January 1969, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 4th day of March 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 6412—21

Case T518/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Master of the Supreme Court,
Pretoria,
7 March 1969.

In the matter between ABDUL HAK DANGOR, Applicant, and M. I. JASSAT & SONS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at Fraser House, corner of Fraser and Pritchard Streets, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the Provisional/Order of Sequestration/Liquidation granted in this case on 9 July 1968, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 28th day of January 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 6412—21

Case M312/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, Wednesday, 12 March 1969

Before the Honourable Mr Justice Marais

In the matter between HANS LUDWIG HIRSCHFELD, trading as J. HIRSCHFIELD & COMPANY, Applicant, and D'ARTS (PTY) LIMITED, having its registered Head Offices at 39, Court Chambers, Andries Street, Pretoria, Respondent

Having heard Mr Goldstein of Counsel for the Applicant, and having read the petition filed;

The Court Orders:

(1) That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;

(2) That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m. on 15 April 1969, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

(3) That service of this rule *nisi* be effected on the Respondent Company at its registered office, and upon all known creditors of the Respondent Company by registered post, and be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and *Star* newspaper. (It is recommended that a provisional liquidator be appointed forthwith.) By the Court, N. E. J. Ehlers, Assistant Registrar.

(Sapirstein & S.) 6400—21

Case T931/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

In the matter between CAREL JOHANNES LE ROUX, Applicant, and CORNELIS JOHANNES WILHELMUS MULLER, a carpenter sub-contractor residing at 462 Twentieth Avenue, Villieria, Pretoria, Respondent

Master of the Supreme Court,
Pretoria,
12 March 1969.

Notice is hereby given that the Provisional/Order of Sequestration granted in this case on 10 December 1968 by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 11 February 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 6412—21

Case M433/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Rabie

Johannesburg, Tuesday, 11 March 1969

In the matter between ROYSIM INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and REMBRANDT ENGINEERING (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered head office at care of Vosloo & Lindeque, Third Floor, Santam, corner of Plein and Rissik Streets, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr M. W. Friedman, Counsel for the Applicant and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

(1) That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

(2) That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 1 April 1969, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

(3) That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court, I. F. R. du Preez, Registrar.

(Markowitz & Jaffit.) 6560—21

Case M332/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Theron

Johannesburg, Tuesday, 4 March 1969

In the matter between DEMONA CONSTRUCTION (PROPRIETARY) LTD, Applicant and SANREKO (PROPRIETARY) LIMITED, carrying on business as RETAIL HARDWARE MERCHANTS at 67 Van Riebeeck Avenue, Edenvale, Transvaal, and having its registered office at care of J. D. Wilson, Ninth Floor, Norwich House, De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr D. Bregman, Counsel for the Applicant and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

(1) That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

(2) That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 1 April 1969 at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

(3) That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper. By Order of the Court. —L. T. Claassens, Assistant Registrar.

(L. Levisohn.) 6397—21

Case M407/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honurable Mr Justice Cillie

Johannesburg, Thursday, 6 March 1969

In the matter between F. A. SHARMAN (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and ALFEL CONSTRUCTION COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, having its registered office at 25 Glenwood Mansions, corner of Bok and Quarts Streets, Joubert Park, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr Kinghorn, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

(1) That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

(2) That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 1 April 1969 at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

(3) That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court, I. F. R. du Preez, Registrar.

(Bowman, Gilfillan & Blacklock.) 6395—21

Case M366/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Theron

Johannesburg, Tuesday, 4 March 1969

In the matter between COMPLETE HOLDINGS (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and SPRING LOOM (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at 1010 His Majesty's Building, corner of Eloff and Commissioner Streets, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr M. E. King, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

(1) That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

(2) That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show couse, if any, to this Court on 1 April 1969 at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

(3) That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper. By Order of the Court.—L. T. Claassens, Assistant Registrar.

(Berman, Chimes & Chimes.) 6395—21

Case T762/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Divison)

Master of the Supreme Court,
Pretoria,
12 March 1969.

In the matter between ELLINGTONS MANS SHOP (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and BRANCH ENTERPRISES (PROPRIETARY) LIMITED, trading as DAX MANS SHOP, having its registered office at care of Tobiansky & Feldman, and carries on business of a men's outfitter under the name or style of Dax Mans Shop at corner of Klein (continuation of Von Weilligh) and Bree Streets, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the Provisional/Order of Liquidation granted in this case on 28 January 1969, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 4th day of March 1969.—R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 6412—21

Case M357/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Theron

Johannesburg, Tuesday, 4 March 1969

In the matter between WILFRED BROGDEN, Applicant, and DALEC MOTORS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered head office at head office at 39 May Road, Fordsburg, Johannesburg, Respondent

Having heard Mr M. E. King, Counsel for the Applicant and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

(1) That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

(2) That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause if any, to this Court on 1 April 1969 at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

(3) That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered head office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper;

(4) That a copy of this rule *nisi* be served on all known creditors by registered post. By Order of the Court.—L. T. Claassens, Assistant Registrar.

(Oshry & Cohen.) 6395—21

Case T882/68

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Transvaal Provincial Division)

Master of the Supreme Court,
Pretoria,
12 March 1969.

In the matter between EDUCATIONAL PUBLICATIONS OF AFRICA (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant, and LOBRO INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered office at c/o S. J. E. Bedes & Company, 303 Aegis Building, Loveday Street, corner of Commissioner Street, Johannesburg, Respondent

Notice is hereby given that the Provisional/Order of Liquidation granted in this case on 19 November 1969, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated 25 February 1969. R. B. Schickerling, Master of the Supreme Court. 6412—21

Saak M285/69

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Transvaalse Provinsiale Afdeling)

Pretoria, Dinsdag 4 Maart 1969

Voor Sy Edele Regter Hill

In die saak tussen GERHARDUS JACOBUS SWART, Applikant, en PREMEUR KONSTRUKSIE (EIENDOMS) BEPERK, met geregistreerde kantoor te Casa Mia, Woonstel 2, Poplarstraat, Kemptonpark, Transvaal, Respondent

Na aanhoor van advokaat Kirk-Cohen, namens die applikant en na deurlees van die Versoekskrif;

Gelas die Hof:

(1) Dat die Respondent Maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word;

(2) Dat 'n bevel *nisi* uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep, om redes indien enige, voor hierdie Hof om 10 vm., op 25 Maart 1969, aan te voer waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale bevel van likwidasie geplaas sal word nie;

(3) Dat bestelling van hierdie bevel *nisi* geskied op die Respondent Maatskappy by sy geregistreerde kantoor en onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en *Transvaler* nuusblad. Deur die Hof, N. E. J. Ehlers.—Assistent Griffier.

(Schwartz & G.) 6148—21

Case M369/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Theron

Johannesburg, Tuesday, 4 March 1969

In the matter between NEVILLE CAMPBELL, trading as IAN'S ELECTRICAL, Applicant, and G. & D. B. HOME BUILDERS (PROPRIETARY) LIMITED, having its registered offices at 53 Reid Street, Rynfield, Benoni, Respondent.

Having heard Mr M. E. King, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

(1) That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

(2) That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on 25 March 1969 at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up order;

(3) That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in the *Star* newspaper. By Order of the Court.—L. T. Claassens, Assistant Registrar.

(I. Maltz.) 6275—21

KAAP—CAPE

Saak C22/69

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Kaap Die Goeie Hoop Provinsiale)

Meesterskantoor,
Kaapstad,
7 Maart 1969.

In die saak tussen S. JACOBS & CO. (PTY) LTD, Applikant, en GOOLAM HOOSAIN, Verweerder

Hiermee word kennis gegee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie toegeken op 6 Februarie 1969, deur Sy Edele Regter, mnr. Diemont, in terme waarvan die boedel van bogenoemde Verweerder onder voorlopige sekwestrasie geplaas was, opsy gesit is en die petisie opgehef is op las van die Hooggeregshof, gedateer 27 Februarie 1969. —P. J. Wolfaardt, Meester van die Hooggeregshof van Suid-Afrika.

Case C22/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Cape of Good Hope Provincial)

Master's Office,
Cape Town,
7 March 1969.

In the matter between S. JACOBS & CO. (PTY) LTD, Applicant, and GOOLAM HOOSAIN, Respondent

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on 6 February 1969 by the Honourable Mr Justice Diemont, placing the Estate of the Respondent under provisional sequestration, has been superseded and the petition discharged by Order of the Supreme Court, dated 27 February 1969.—P. J. Wolfaardt, Master of the Supreme Court of South Africa. 6241—21

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA

(Oos-Kaapse Afdeling)

Meesterskantoor,
Grahamstad,
Maart 1969.

In die saak tussen VEREENIGING CONSOLIDATED MILLS LIMITED, Applikant en JOHANN HEINRICH HENN, 'n boer van Wesselshoek, Bo Kwelera, distrik Oos-Londen, Verweerder

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie, uitgereik in hierdie geval op 11 November 1968, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oos-Kaapse Afdeling) tersyde gestel is en die aansoek ontslaan is deur 'n bevel van die gemelde Hooggeregshof, gedateer die 27ste dag van Februarie 1969.—S. E. Rose-Innes, Meester van die Hooggeregshof.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Eastern Cape Division)

Master's Office,
Grahamstown,
March 1969.

In the matter between VEREENIGING CONSOLIDATED MILLS LIMITED, Applicant and JOHANN HEINRICH HENN, a farmer of Wesselshoek, Upper Kwelera, District of East London, Respondent

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration, granted in this case on 11 November 1968, by the Supreme Court of South Africa (Eastern Cape Division), has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 27th day of February 1969.—S. E. Rose-Innes, Master of the Supreme Court.

6182—21

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

NATAL

Case M114/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Durban and Coast Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Shearer

Durban, Friday, 28 February 1969

In the matter of BEJANA (PROPRIETARY) LIMITED, Applicant

Upon the motion of Mr B. Law, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That a rule *nisi* be and is hereby issued calling upon all persons interested to show cause, if any, to this Court on Friday, 11 April 1969, at 10 a.m. why—

(a) this Court should not confirm the reduction—

(i) of the nominal capital of the Company Bejana (Proprietary) Limited, the Applicant herein, from R20,000 divided into 10,000 ordinary shares of R2 each to R750 divided into 7,500 shares of 10 cents each;

(ii) of the issued and paid up capital of the Company Bejana (Proprietary) Limited, the Applicant herein, from R15,000 divided into 7,500 shares of R2 each to R750 divided into 7,500 shares of 10 cents each;

such reduction to be effected by the payment to holders of the 7,500 shares of R2 each of the sum of R1.90 in respect of each share held by such shareholder on the date when the Order of Court is granted confirming the reduction, and satisfied by crediting the loan account of each shareholder in the books of the Company with the amount to which he is entitled and by liquidating such loan accounts pro rata as and when moneys become available for that purpose;

(b) this Court should not approve the following Minute for the purpose of Section 49 (1) of the Companies Act:—

"The nominal capital of Bejana (Proprietary) Limited is henceforth R750 divided into 7,500 ordinary shares of 10 cents each. This reduction is effected by reducing the nominal value of the existing ordinary shares of the Company from R2 to 10 cents, the issued shares to continue to be held as fully paid 10 cent shares by the existing shareholders.";

(c) notice of registration of this Order and of the minute should not be published within 14 days of the said registration once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban;

2. That the Applicant give notice forthwith by sending by repaid registered post to each of its creditors, contingent or otherwise (except those who have already consented to the proposed reduction of capital), a copy of this Order together with a notice stating the amount of the debt which the Company admits to be due as at the date of this application;

3. That on the return day of the rule *nisi* in terms of paragraph 1 hereof, the Applicant cause to be filed an affidavit by its auditors containing a list of its said creditors with their addresses and the debt due to each of them as at the date referred to in paragraph 2 hereof. If any such creditor has not consented to the reduction of capital sought by the Applicant, the said affidavit shall state whether the creditor's claim has been discharged or secured or otherwise provided for and, if otherwise provided for, in what manner such provision has been made;

4. That this Order by published once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban such publications to be effected on or before 21 March 1969. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Registrar.

(Livingston D. W. & E.) 6511—21

Case M104/69

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Durban and Coast Local Division)

Before the Honourable Mr Justice Shearer

Durban, Friday, 28 February 1969

In the matter between KRISTOFFER FRIMANN VESTRHEIM, Applicant, and BOREAS CREDIT AND FINANCE COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED, with registered office at Room 9, Panama House, 72 Smith Street, Durban, Respondent

Upon the motion of Mr D. B. Friedman, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record:

It is ordered:

1. That Boreas Credit and Finance Company (Proprietary) Limited, the Respondent Company, and all other interested persons be and are hereby called upon to show cause, if any, to this Court on Friday, 28 March 1969, at 10 a.m., why the Respondent Company should not be wound up

2. That this Order operate as an order provisionally winding up the Respondent Company. By Order of the Court.—D. F. Joubert, Registrar. C. H. Hills, Haviland & Partners, Applicant's Attorneys, Yorkshire House, Field Street, Durban. 6353—21

GEREGTELIKE VERKOPE—SALES IN EXECUTION

TRANSVAAL

Case 3773/67

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

In the matter between CLIVE ESTILL COOK, N.O., Plaintiff, and CORNELIS ANDRIES PETRUS MOLL, Defendant

In pursuance of a judgment in the above Honourable Court and writ of execution dated 31 October 1967, the properties listed hereunder will be sold in execution on Thursday, 17 April 1969, at 10.30 a.m., in front of the Magistrate's Court, Pollock Street, Randfontein, to the highest bidder:—

(a) Certain Portion 2 of Portion C of the farm Elandsvlei 12, District of Randfontein, measuring fifty-three (53) morgen five hundred and thirty (530) square roods;

(b) certain Portion 3 of Portion C of the farm Elandsvlei 12, District of Randfontein, measuring fifty-three (53) morgen five hundred and thirty (530) square roods;

(c) certain one twenty-first (1/21st) share of the remaining extent of the farm Elandsvlei 12, District of Randfontein, measuring thirty (30) morgen four hundred and sixteen (416) square roods;

(d) certain two-fifths (2/5ths) share of the remaining extent of Portion C of the farm Elandsvlei 12, District of Randfontein, measuring one (1) morgen ninety-nine (99) square roods.

The aforesaid properties are held by the Defendant under Deed of Transfer 2072/1957, dated 31 January 1957.

The sale shall be without reserve.

The conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, 45 Village Street, Randfontein. Dated at Benoni on this the 13th day of February 1969.—H. J. Falconer, Attorney for Execution Creditor, of A. E. Cook, Cook & Falconer, United Buildings, Ampthill Avenue (P.O. Box 52), Benoni. 6048—21

Case 1499/1969

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between ALLIED BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and BRIAN FARMER MILLS, Defendant

In pursuance of a judgment of the Court of the Magistrate of Johannesburg and a writ of execution, the undermentioned property will be sold in execution in front of the Magistrate's Court, Fox Street entrance, Johannesburg, on Friday, 25 April 1969, at 10 a.m.:—

Certain single-storeyed dwelling consisting of five (5) rooms with kitchen and bathroom, under iron roof, with garage and usual outbuildings, situate on remaining extent of Lot 318, situate in the Township of Parktown North, District of Johannesburg, and known as 3 Sixth Avenue, Parktown North, Johannesburg, measuring 12,500 (twelve thousand five hundred) square feet, held under Deed of Transfer F4074/66, dated 9 May 1966.

The full conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Johannesburg. Dated at Johannesburg on this 10th day of March 1969.—D. Munro, of Cliffe, Dekker & Todd, Plaintiff's Attorneys, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg. 6499—21

Case 698/68

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WESTONARIA, HELD AT WESTONARIA

Between TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS, Plaintiff, and P. F. L. TAYLOR, Defendant

In pursuance of judgment in the Court of the Magistrate of Westonaria and writ of execution, dated 11 July 1968, the undermentioned property will be sold in execution on Friday, 11 April 1969, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Westonaria, to the highest bidder:—

Lot 603, situate on Second and Third Avenues in Lawley Estate Township, District of Westonaria, measuring 566 square roods 96 square feet.

Conditions of Sale

1. The property shall be sold voetstoots and without reserve to the highest bidder, and the sale shall be subject to the rules and regulations of the Magistrate's Court Act and title deeds.

2. The purchase price shall be payable as follows: Twenty-five per cent thereof, or R200 whichever is the lesser amount, in cash at the time of the sale, and the balance shall, within 14 days thereafter, be paid in cash or secured by delivery of an acceptable bank or building society guarantee.

3. The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court at Westonaria, and will be read out by him at the commencement of the sale.

4. The property is unimproved.—Truter, Crous & Wiggill, Plaintiff's Attorneys, 103 Westfield Centre, Edwards Avenue, Westonaria. 6212—21

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Witwatersrand Local Division)

In the matter between ISRAEL CHAITOWITZ, SOPHIE GERVIS, SARAH HIMMELSTEIN, SOLOMON SIDNEY CHIATOWITZ, in their capacity as Executors Testamentary in the estate ABE CHAITOWITZ, Plaintiffs, and NEW ERA ESTATE AND PROPERTIES (PROPRIETARY) LIMITED, Defendants

Pursuant to a judgment of the above Honourable Court and a writ of execution dated 11 February 1969, a sale in execution will be held at 10 a.m. on Wednesday 9 April 1969, in front of the Magistrate's Court, Vereeniging, by the Deputy Sheriff, to the highest bidder of the undermentioned properties:—

(a) Certain Lot 222, situate on Chestnut Street, in the Township of Evaton Estates, District of Vereeniging, measuring 284 square roods 54 square feet;

(b) Certain Lot 223, situate on Gum Street, in the Township of Evaton Estates, District of Vereeniging, measuring 284 square roods 54 square feet;

(c) certain Lot 224, situate on Chestnut Street, in the Township of Evaton Estates, District of Vereeniging, measuring 284 square roods 54 square feet;

(d) certain Lot 225, situate on Gum Street, in the Township of Evaton Estates, District of Vereeniging, measuring 284 square roods 54 square feet;

(e) certain Lot 1678, situate on Jabee Road, in Evaton Township, District of Vereeniging, measuring 225 square roods;

(f) certain Lot 1681, situate on Tucker Road, in Evaton Township, District of Vereeniging, measuring 225 square roods;

(g) certain Lot 1682, situate on Tucker Road, in Evaton Township, District of Vereeniging, measuring 225 square roods;

(h) certain Lot 1683, situate on Tucker Road, in Evaton Township, District of Vereeniging, measuring 225 square roods;

(i) certain Lot 1684, situate on Tucker Road, Evaton Township, District of Vereeniging, measuring 225 square roods.

The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Deputy Sheriff, Vereeniging. Dated at Vereeniging, this the 10th day of March 1969.—Allen M. Snijman, Deputy Sheriff, Vereeniging. 6376—21

Saak 73/69

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK MARICO, GEHOU TE ZEERUST

Tussen DIE STADSRAAD VAN ZEERUST, Vonnisskuldeiser, en W. A. INGS, Vonnisskuldenaar

Ingevolge uitspraak van die Landdroshof van Zeerust, distrik Marico, en Lasbrief gedateer 24 Februarie 1969, sal die ondergemelde erf in eksekusie verkoop word voor die Landdroskantoor, Zeerust, op Vrydag, 25 April 1969, om 10-uur in die voormiddag, aan die hoogste bieder:—

Sekere Erf 1043, geleë aan Vosstraat, in die dorp Zeerust, distrik Marico, groot 400 vierkante roede.

Die volgende verbeterings is op die erf, maar niks kan gewaarborg word nie:—

Woonhuis met drie vertrekke.

Die voorwaardes van verkoop lê ter insae by die kantore van die Geregsbode, Zeerust, en by die van die ondergetekendes. Gedateer te Zeerust hierdie 7de dag van Maart 1969.—Van der Merwe & Calitz, Prokureurs vir Eiser, Kerkstraat 39b (Posbus 53), Zeerust. 6268—21

Saak 31941/68

IN DIE LANDDROSHOF VAN PRETORIA IN DIE DISTRIK VAN PRETORIA GEHOU TE PRETORIA

In die saak tussen P. J. CONRADIE, Eiser, en S. S. VIVIERS, Verweerder.

'n Verkoping in eksekusie sal gehou word voor die Landdroshof, Pretoriusstraat, Pretoria, om 11 vm. op 31 Maart 1969, van die volgende eiendom:—

Sekere gedeelte 184 ('n gedeelte van Gedeelte 104) van die plaas Derdepoort 326, geleë in die Registrasieafdeling JR, distrik Pretoria, groot vyf morg.

Die eiendom is 'n landbouhoewe geleë ten noordooste van Pretoria in 'n goeie area. Verbeteringe behels 'n stewige baksteen huis onder sink, bestaande uit vier slaapkamers, sitkamer, eetkamer, kombuis, spens, badkamer, latrine, werkkamer en waskamers. Die buitegeboue bestaan uit 'n motorhuis, 'n bediendekamer, en twee pakkamers, en die eiendom is geheel en al omhein en verdeel in vier kampe. Watervoorsiening bestaan uit 'n boorgat met 'n elektriese pomp, 'n pomphuis, 'n dam en 'n elektriese warmwaterstelsel in die woonhuis.

Terme.—Vyf-en-twintig persent (25 persent) van die koopprys of R200 (tweehonderd rand) watter bedrag ook al die kleinste mag wees op die dag van die verkoping en die balans teen registrasie gesekureer deur 'n goedgekeurde bank of bougenootskapswaarborg wat aan die geregsbode voorgelê moet word binne 14 (veertien) dae na die dag van die verkoping.

Voorwaardes van die verkoping kan besigtig word by die kantore van die Geregsbode van Pretoria.—W. S. Coetzee, Prokureur vir Eiser, Hamiltonhuis, Burolaan, Pretoria. 6500—21

Saak 7523/68

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PRETORIA GEHOU TE PRETORIA

In die saak tussen STADSRAAD VAN Pretoria, Eiser, en H. W. VERMEULEN, Verweerder

Ter uitvoering van 'n vonnis van die Landdroshof te Pretoria, Transvaal, en 'n lasbrief tot eksekusie, gedateer 7 Augustus 1968, sal 'n verkoping van die volgende eiendom van die bogenoemde Verweerder voor die Landdroshofkantoor, Pretoriusstraat, Pretoria, gehou word om 11-uur voormiddag op Maandag, 21 April 1969, naamlik:—

Sekere Erf 31, geleë aan Micastraat, in die dorp Proklamasie Heuwel, stad Pretoria, groot 10,800 vierkante voet.

Die volgende inligting word verstrek, maar in hierdie opsig word niks gewaarborg nie:—

Woonhuis onder sinkdak, bestaande uit drie slaapkamers, sitkamer, kombuis, badkamer met toilet. Garage van sink.

Die verkoopsvoorwaardes lê ter insae by die kantoor van die Geregsbode, Pretoria, gedurende kantoorure.—J. C. Oelofse, van Peens, Smit & Oelofse, Prokureurs vir Eiser, N.B.S.-gebou, Pretoriusstraat, Pretoria. 6367—21

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between

SAM ROM, PLAINTIFF,

and

MOSES NETSHISHIVHE

In pursuance of judgments in the Court of the Magistrate of Johannesburg and warrants of execution dated as stated, the property mentioned in the said schedule will be sold in execution on 11 April 1969, at 9.30 a.m. at the Bantu Affairs Department, Groblersdal.

CONDITIONS OF SALE

(1) The property shall be sold without reserve and to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act and the rules made thereunder and of the title deeds, insofar as these are applicable.

(2) *Terms.*—The purchase price shall be paid as to 25 per cent (twenty-five per cent) thereof or R100 (hundred rand) whichever is the lesser, in cash on the day of the sale and the unpaid balance within 14 days shall be paid or secured by a bank or building society guarantee.

(3) *Conditions.*—The full conditions of sale, which will be read out by the Messenger of the Court, Groblersdal, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.

Johannesburg.

Rom & Rom, Attorneys for Plaintiff,
503 Locarno House, 20 Loveday Street, Johannesburg.
Tel. 834-1976.

SCHEDULE

Case No.	*Name of defendant*	*Date of warrant of execution and amount*	*Township, situation and description of property to be sold*
1710/68	Moses Netshishivhe.....	23 April 1968, R256.40 plus interest	Holding 76, Dennilton Agricultural Holdings, District of Groblersdal

6216—21

KAAP—CAPE

Case I4/1969

In the matter between BARCLAYS BANK D.C.O., Plaintiff, and AMATOLA MOTORS (PROPRIETARY) LIMITED, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Eastern Cape Division), in the above-mentioned suit, a sale, with reserve, will be held in front of the Magistrate's Office, Umtata, on Wednesday 9 April 1969, at 10 o'clock in the forenoon, of the undermentioned property of the Defendant, Amatola Motors (Proprietary) Limited, on the conditions to be read out by the Deputy Sheriff at the time of the sale, and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff of Umtata, York Road, Umtata, prior to the sale, namely:—

(1) certain piece of freehold land situate in the Municipality and District of Umtata, Tembuland, being the remainder of Erf 482, Umtata, measuring forty-five (45) square roods seven decimal five (7·5) square feet;

(2) certain piece of freehold land situate as above being Erf 488, Umtata, measuring forty-five (45) square roods seven decimal five (7·5) square feet.

As per Deed of Transfer 3323/1966, dated 4 November 1966, in favour of Amatola Motors (Proprietary) Limited, the property being situate in Alexandra Road, Umtata.

The following information is furnished, though in this respect nothing is guaranteed:—

The dwelling is of brick under iron roof and consists of four living-rooms, bathroom, toilet, kitchen and small room which was probably originally a pantry. It has an electric geyser. The outbuildings, also brick under iron, consist of garage, two servants' rooms and servant's lavatory.

There is a split-pole fence on one side of the property and on portion of another side. The remaining fencing is wood poles with wire and netting wire.

It is a corner site and is situate in the White area.

Terms.—Ten per cent of the purchase price and 2½ per cent Deputy Sheriff's (auctioneer's charges) in cash on the day of sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society, or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within 14 days from the date of the sale.—Louis R. P. Fennell & Mahoud, Plaintiff's Attorneys, Market Square (P.O. Box 6), Butterworth.

6204—21

NATAL

Case I993/67

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Durban and Coast Local Division)

Between CUSTOM CREDIT CORPORATION (PROPRIETARY) LIMITED, Plaintiff, and J. W. KNOTT, First Defendant; JOHN WATKINS, Second Defendant; F. VAN ZYL, Third Defendant

In execution of a judgment of the above Honourable Court a sale in execution will be held at the office of the Deputy Sheriff, 2 Crompton Street, Pinetown, on Saturday, 12 April 1969, at 10 a.m. in the forenoon, of the undermentioned property of the Third Defendant on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Pinetown, prior to the sale:—

Lot 238, Ashley Township, Extension A, situate in the Borough of Pinetown, measuring 21,780 square feet, together with dwelling-house and other fixed improvements.

Terms.—Ten per cent of the purchase price and 2½ per cent auctioneer's charges in cash on the day of the sale the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished to the Deputy Sheriff within fourteen (14) days from the date of sale.

Reserve.—A reserve of R5,500 has been put upon the property by the bondholder and other preferent creditors. Dated at Durban this 10th day of March 1969.—M. C. Smithers & Company, Plaintiff's Attorney, Tenth Floor, N.B.S. Building, 300 Smith Street, Durban. 6344—21

Case 8137/68

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN, HELD AT DURBAN

Between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and APPALSAMY, Defendant

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Durban and writ of execution, dated 8 April 1968, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on 11 April 1969, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, Masonic Grove, Durban, to the highest bidder:—

Lot 1568, Isipingo Township (Extension 8), situate in the Borough of Amanzimtoti Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 14,817 square feet.

Postal address.—15 Outer Circuit Road, Isipingo Beach, Natal.

Brick house under tile roof comprising of three bedrooms with built-in cupboards and parquet flooring, "L" shaped dining-room, large kitchen with three built-in cupboards. Bathroom with shower, tiled separate toilet and veranda with sliding door from lounge.

Outbuildings are constructed of brick under tiled roof, consisting of garage, servants quarters and toilet.

Interested parties are asked to contact the Plaintiff who is prepared to offer very favourable loan facilities to an approved buyer.

Material Conditions

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrates' Courts Act, and the rules made thereunder.

2. The purchaser shall pay the purchase price within 48 hours of the sale or within the same period provide a building society or banker's guarantee framed in terms satisfactory to the Messenger.

3. The attention of prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

The full conditions may be inspected at our office and/or at the Office of the Messenger of the Court, Durban. Dated at Durban this 11th day of March 1969.—Clemmans & Johnston, Plaintiff's Attorneys, 201 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban. 6353—21

O.V.S.–O.F.S.

Case 63/67

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Orange Free State Provincial Division)

In the matter between THE STANDARD BANK OF SOUTH AFRICA LIMITED, Plaintiff, and ANNA SOPHIA VILJOEN, Defendant

In pursuance of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), dated 7 November 1968, the following property will be sold in execution on 11 April 1969, at 10 o'clock in the forenoon, at The Magistrate's Court at Harrismith.

Certain Erf 57, situate in the town of Warden, District of Harrismith, measuring two hundred and eight (208) square roods and forty-eight (48) square feet, which property comprises a dwelling-house and outbuildings.

The conditions of sale will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff, Harrismith. Dated at Bloemfontein, this 27th day of February 1969.—Theo G. Wardhaugh, of Davidson & Marais, Attorneys for Execution Creditors (Plaintiff), S.A. Mutual Buildings (P.O. Box 277), Bloemfontein. 6049—21

VERKOPING DEUR ADJUNK-BALJU

In die saak tussen THE COLONIAL MUTUAL LIFE ASSURANCE SOCIETY LIMITED, Eiser, en JOHANNES LE GRANGE ODENDAAL, Verweerder

Ingevolge uitspraak van die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaatse Afdeling), gedateer te Bloemfontein, op 20 April 1967, in bogenoemde regspraak sal 'n verkoping sonder voorbehoud, gehou word, by die Landdroskantoor te Bethlehem, op die 11de dag van April 1969 om 10 vm. van die hierinlater omskrewe eiendom van Verweerder volgens voorwaardes wat in my kantoor ter insae van belanghebbendes sal lê vanaf datum van publikasie hiervan en wat voorgelees sal word ten tye van die verkoping deur die afslaer.

Terme.—Die koper moet 'n deposito van 10 persent van die koopprys kontant op die dag van die verkoping betaal, die balans betaalbaar teen transport en verseker te word deur 'n waarborg van 'n bank of bougenootskap wat deur die Eiser se prokureur goedgekeur is, die waarborg aan die Adjunk-balju binne 14 dae na die datum van die verkoping verstrek te word.

Die volgende besonderhede word verskaf maar nie gewaarborg nie:—

Sekere plaas Dasspoort 1289, geleë in die distrik Bethlehem, groot 200 (tweehonderd) morg, die eiendom van die Verweerder kragtens Akte van Transport 2978/1963, geregistreer op die 16de dag van Julie 1963, waarvan omtrent 140 morg geploeg kan word en sewe morg daarvan onder besproeiing is.

Die plaas is in 15 kampe verdeel en is geleë langs die nasionale pad tussen Paul Roux en Bethlehem, omtrent 14 myl vanaf Bethlehem en agt myl vanaf Paul Roux.

Voldoende water word verkry van 'n dam op die plaas en die volgende verbeterings is aangebring:—

'n Woonhuis met vier slaapkamers.
Twee rondawels.
Drie stoorkamers.
'n Stal en 'n silo.

Daar is een boorgat op die plaas en drie addisionele damme onder fonteine.—B. J. Smit, Adjunk-balju vir die distrik Bethlehem, Privaatsak, Bethlehem.

4471—28 Feb.-21 Mar.

NAAMSVERANDERINGE—CHANGE OF NAME

TRANSVAAL

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, WILLIAM PATRICK MLOTYWA, residing at 241 Buttercu Street, Galeview, Boksburg, and employed as a driver at Masonic Motors and Service (Pty) Ltd, Commissioner Street, Boksburg, intend to apply to the State President for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of PEACOCK for the reasons that I have always been known as PEACOCK as this was my father's surname and MLOTYWA was my mother's maiden name.

I previously bore the name MLOTYWA.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, MICHAL MLOTYWA (born MZWAKALI) to PEACOCK.

Any person who objects to our assumption of the said surname of PEACOCK should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Boksburg.—W. P. Mlotywa, 30 January 1969. 4292—28-7-14-21

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, DAVID HUGH LAVOCAH, residing at 3 Bedford Road, Yeoville, Johannesburg, and carrying on business as Businessman Bakery, Lesotho, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the *surname* of LEEK for the reasons that the name is cumbersome and an embarrassment to me upon being introduced to people. I am sometimes forced to spell and pronounce my name several times to their satisfaction, which is never remembered in any case. These are some of the reasons why I have avoided social contact whenever possible. In some cases it also effects my business.

Any person who objects to my assumption of the said surname of LEEK should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—D. H. Lavocah, 30 October 1969.

6029—14-21-28-3

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, DAVID ANTHONY HELLMAN, residing at 14 Quintondale, Orchards Road, Cheltondale, Johannesburg, and employed as a representative at S.A. Life Assurance Society, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of PIERCE for the reason that I was born with the surname PIERCE but assumed the surname of HELLMAN when I was eight years old, the said surname HELLMAN being the surname of my adoptive parent.

I previously bore the name HELLMAN.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, JACQUELINE HELLMAN, and minor children, JANINE and NICOLA, to PIERCE.

Any person who objects to our assumption of the said surname of PIERCE should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—D. A. Hellman, 28 January 1969.

4705—28-7-14-21

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, JOAN KATHERINE WATSON-THOMAS, residing at 303 Lemashof, 104 De Korte Street, Braamfontein, and employed as a assistant buyer at John Orr's China and Glassware, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of KARAVASSILIS for the reason that for the past five years I have been befriended by a Mr KARAVASILIS and have come to be known as Mrs KARAVASILIS.

I previously bore the names WATSON-THOMAS (formerly CHARD, born MANNAKEE).

Any person who objects to my assumption of the said surname of KARAVASSILIS should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—J. K. Watson-Thomas, 21 February 1969. 5384—7-14-21-28

CHANGE OF NAME.—NATURAL PERSON

We, GRAHAM JULES DEANE BERRELL and ALAN ROBIN DEANE BERRELL, students, residing at 2 Houghton Drive, Houghton, intend to apply to the State President for authority under section 9 of the Aliens Act of 1937, to assume the surname of DEANE for the reason that we were born with the name DEANE.

We previously bore the name BERRELL.

Anybody who objects to our assumption of the said new surname should lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor with the Magistrate at Johannesburg. 6560—21-28-3-11

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, NORMAN SIFRIS, residing at 62 Howard Avenue, Bramley Gardens, Johannesburg, and carrying on business as chartered accountants, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of SIFRIN for the reason that we are in many instances known as SIFRIN and that we wish to change our name to SIFRIN.

I previously bore the name SIFRIS.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, CAROL SIFRIS, and minor children, SHARON and MICHELLE SIFRIS, to SIFRIN.

Any person who objects to our assumption of the said surname of SIFRIN should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—N. Sifris, 21 February 1969.

4800—7-14-21-28-3

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, PETRUS JOHANNES ROOS, residing at Flat 103, F and J Court, Proes Street, Pretoria, and employed as an assistant technical officer at C.S.I.R., Pretoria, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of NEL for the reason that after my parents were divorced my mother married JACOB ROOS when I was very young. I went by my stepfather's name and wish to revert to my real surname.

I previously bore the name PETRUS JOHANNES ROOS.

Any person who objects to my assumption of the said surname of NEL should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor with the Magistrate of Pretoria.—P. J. Roos, 8 March 1969.

6237—21-28-3-11

KAAP—CAPE

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, ROY ALEXANDER FORDE, residing at Vredenburg Farm, Firgrove, Somerset West District, and employed as a clerk at Bank of Lisbon, Burg Street, Cape Town, intend to apply to the State President for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of BOND-SMITH for the reasons that my mother remarried Mr BOND-SMITH and I have since the age of 12 years always been known by and used the surname BOND-SMITH.

Any person who objects to my assumption of the said surname of BOND-SMITH should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Somerset West.—R. A. Forde, 5 February 1969. 4233—28-7-14-21

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, DIONE HENDERSON CHRISTIE HOFLAND (formerly WIGHTMAN, born PETERS), residing at 33a Mill Park Road, Mill Park, Port Elizabeth, a housewife, intend to apply to the State President for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, for my minor son, PAUL RUSSELL WIGHTMAN, to assume the surname HOFLAND for the reason that he is commonly known by that surname.

He previously bore the name PAUL RUSSELL WIGHTMAN.

Any person who objects to his assumption of the said surname HOFLAND should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate for the District of Port Elizabeth.—D. H. Hofland, 14 February 1969.

6124—21-28-3-11

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, REGINALD CHARLES GELDERBLOEM, a minor child, residing at 604 Woodside, Kloof Street, Tamboerskloof, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of WHITTAKER for the reason that since I was one year old I lived with my married sister, Mrs V. C. WHITTAKER as one of the family and I have always used the name WHITTAKER and regarded it as my own.

I previously bore the name GELDERBLOEM.

I am being assisted in this application by my father FREDERICK WILSON GELDERBLOEM.

Any person who objects to my assumption of the said surname of WHITTAKER should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—R. Gelderbloem. Countersigned F. W. Gelderbloem, Father, 1 October 1968. 6509—21-28-3-11

NATAL

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, ISABELLA ELIZABETH JAMES, residing at 17 Princes Court, Prince's Avenue, Benoni, widow, intend to apply to the State President for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of RIGG-JAMES for the reason that my late husband and I have always been known by the surname of RIGG-JAMES in our social and business activities.

Any person who objects to my assumption of the said surname of RIGG-JAMES should as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor with the Magistrate of Benoni.—I. E. James, 8 March 1969.

6490—21-28-3-11

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, DIANE JODY ARSTALL (born REED), residing at 12 Armstrong Avenue, La Lucia, Durban, Natal, a housewife, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, for my minor son PHILLIP DEREK ARSTALL to assume the surname of REED for the reason that the child's father and I are divorced and my son sees nothing of his father. My son and I live with my parents, whose name is REED and is known to everyone by the name of REED.

He previously bore the names PHILLIP DEREK ARSTALL.

Any person who objects to his assumption of the said surname of REED should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Verulam.—D. J. Arstall, Applicant's mother, 6 February 1969. 4320—28-7-14-21

THE ALIENS ACT, 1937

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME

I, BERNARD WILLIAM SCHAANICK, residing at 30 Warbler Way, Yellowwood Park, Durban, and c/o Holwood Estate, Kearsney, and employed as a farm overseer, c/o Holwood Estate (Huletts' Sugar Corporation Limited), Kearsney, Natal, intend to apply to the State President for authority, under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of McKINLEY for the reasons that my name was changed to SCHAANICK during infancy on adoption, and I wish to reassume the name of my father, McKINLEY with whom I live when away from work.

I previously bore the name McKINLEY.

Any person who objects to my assumption of the said surname of McKINLEY should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Durban, Natal.—B. W. Schaanick, 21 February 1969. 5310—7-14-21-28

Spaar Tyd en Geld, Gebruik Frankeermasjiene
Save Time and Money, Use Franking Machines

SLAGTERSKENNISGEWINGS—BUTCHERS' NOTICES

TRANSVAAL

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, DEMITRIOS GEORGIADES, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at HERCULES COLD STORAGE PTY LTD, 583 Moot Street, Daspoort, Pretoria.

Notice is also given hereby that I intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which I hold in respect of a retail butchery situated at 770 Christian Street, Daspoort, Pretoria, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—D. Georgiades. 6416—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, SRDJAN BJELOVUCIC, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 1671, 52 De Villiers Street, Johannesburg.

Notice is also given hereby that MARTHINUS JACOBUS VAN DER WESTHUIZEN intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—S. Bjelovucic.

6499—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, NIMROD SILINDAR, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 357 Violetbank, District of Pilgrims Rest, Transvaal.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manger, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—N. Silindar. 6385—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, SRDJAN BJELOVUCIC, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 1471, Shop 6, 78 Small Street, Johannesburg.

Notice is also given hereby that I intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which I hold in respect of a retail butchery situated at Stand 1671, 52 De Villiers Street, Johannesburg, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—S. Bjelovucic.

6499—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, PIETER SAREL DE BRUYN-DU PREEZ, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 413, 3 Craigholm Avenue, Dalview, Brakpan.

Notice is also given hereby that LAZAROS PARASKEVA, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled of the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Maanger, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—P. S. de Bruyn-Du Preez.

6499—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat KAROO VLEIS UNIE BEPERK (Direkteure: J. A. J. Pickard, M. H. A. Prins, J. P. Delport, S. R. van Jaarsveld, M. A. Bosman, G. W. Cox, W. L. du Plessis en J. M. Power), voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter in voorverpakte vleis ten opsigte van 'n besigheid wat ons voornemens is om te Erwe 214 tot 229, Silverton, Pretoria, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—L. A. van Heerden, Karoo Vleis Unie Bpk., Posbus 1533, Pretoria. 6414—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, ADAM JOHANNES STEENKAMP, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf 102, Voortrekkerstraat, Lydenburg, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat KAZINIERZ JOSEF LUTECKI voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—A. J. Steenkamp, vir Kuit & Kuit, Prokureurs vir die Applikante, Posbus 25, Lydenburg.

6402—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that IVAN VAN DER BERG in my capacity of Trustee for a company to be formed, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand 22, being corner of Moseley and End Streets, Doornfontein, Johannesburg.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 30 days of the publication of this notice.—I. van der Berg. 6395—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat BRITS MODERNE SLAGHUIS (EIENDOMS) BEPERK, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n groothandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Perseel 872, Hendrik Verwoerdlaan, Brits, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat TJAART ANDRIES JACOBUS VAN DER WALT, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 6310—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, JACOBUS JOHANNES OOSTHUIZEN, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher, in respect of a business which I propose to conduct at Erf 794, Pretoria North, known as 42 Gerrit Maritz Road, Pretoria North.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 2314, Pretoria, within 30 (thirty) days of the date of publication of this notice.—J. J. Oosthuizen.

6555—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat BRITS MODERNE SLAGHUIS (EIENDOMS) BEPERK, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Perseel 872, Hendrik Verwoerdlaan, Brits, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat TJAART ANDRIES JACOBUS VAN DER WALT, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 6310—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ons, EILEEN PATRICIA ROSSEAU, JACOBUS LUKAS DANIEL HAVENGA EN JAN DANIEL VILJOEN, wat handel dryf as KEUR SLAGHUIS (EIENDOMS) BEPERK voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ons voornemens is om te hoek van Schumann- en Carterstraat, Erf 1250, Vanderbijlpark, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat UNIEVLEIS BEPERK, handeldrywende as SIRLOIN SLAGHUIS, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien ons aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 6554—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that NORTH RAND WHOLESALERS (PTY) LTD, Sole Director: HYMIE KLATZKO, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stands 343, 344, 345 Conduit Street, Johannesburg North.

Notice is also given hereby that BERL MULEROV, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—H. Klatzko. 6559—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, WILLEM HENDRIK OOSTHUIZEN, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Standplaas 211, Killianlaan 51, Cinderella, Boksburg, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat HENDRIK FREDERIK BEKKER, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—W. H. Oosthuizen. 6559—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, ADRIAAN PETRUS VAN ZYL, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te hoek van Driesen- en Celliersstraat, Lot 76, Charl Celliers, distrik Standerton, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat SAREL JACOBUS VAN DER WALT, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van Perseel te Lot 81, hoek van Celliers- en Ackermanstraat, Charl Celliers, hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—A. P. van Zyl. 6127—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat KAROO VLEIS UNIE BEPERK (Direkteure: J. A. J. Pickard, M. H. A. Prins, J. P. Delport, S. R. van Jaarsveld, M. A. Bosman, C. W. Cox, W. L. du Plessis, J. M. Power), voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemenes is om te Luderitzstraat 700, Booysens, Pretoria, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat PARK SLAGHUIS, MAX KOSCHANY (Eienaar), voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 6252—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, ZUBEDA KHATOON KHAN, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 341 Kerk Street, Asiatic Bazaar, Potchefstroom.

Notice is also given hereby that ISADORE FRANK WAKS, in his capacity as Executor in the Estate of the late MAHOMED KHAN, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—Z. K. Khan, c/o I. F. Waks & Williams, Attorneys for the Parties, 209 Kerk Street, Potchefstroom. 6061—21

KAAP—CAPE

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, CHARLES OGILVIE STUMKE, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf 162, Fred Farreirastraat, Patensie, distrik Hankey, Kaapprovinsie, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat HENRY DIXON DOUBELL, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie, kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—C. O. Stumke. 6383—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, MAXWELL MERVYN LEVIN, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 137 Caledon Street, Cape Town.

Notice is also given hereby that DAVID LEIBOWITZ, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 14 days of the publication of this notice.—M. M. Levin. 6373—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat die, KAAPSE EIERKRING KO-OP BPK. (Direkteur: J. E. Slabber), die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n vervaardiger van vleisprodukte ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Buitenstraat 16, Kaapstad, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat HELDEVIEW MEAT PRODUCTS (Direkteur: J. E. Slabber), voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word. Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 96, Maitland, Kaapprovinsie indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—J. E. Slabber. 6373—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat HELDERVIEW MEAT PRODUCTS (PTY) LTD, Direkteur: G. E. Slabber, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n vervaardiger van vleisprodukte ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Wapnickstraat 1040-1044, en 1048-1054, Kraaifontein, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat ek voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat ek ten opsigte van 'n vleisproduktefabriek geleë te Buitenstraat 16, Kaapstad, hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 96, Maitland, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—G. E. Slabber. 6373—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, DANIËL COENRAAD LODEWYK BESTER, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Lotte 6 en 7, Ou Hoofweg, Klapmuts, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat COENRAAD LODEWYK BESTER, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word. Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—D. C. L. Bester.

6373—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, JOHN STEPHEN MACKAY FERREIRA, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Piet Uysstraat 30, Humansdorp, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat JOHN STEPHEN MACKAY FERREIRA EN THOMAS WATSON, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem, hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—J. S. M. Ferreira.

6139—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, EUNICE NOMANATI MONGO, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Buffelsdoring, District of Lady Frere.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—E. N. Mongo. 6507—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, BEN KANNEGIETER, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n vervaardiger van vleisprodukte ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Persele 205 en 206, geleë te Brownleestraat, Molteno, distrik Molteno, Kaapprovinsie, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—B. Kannegieter.

6477—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, WILLEM JOHANNES CAREL DU PLESSIS, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Beaufortstraat 5, Erf 383, Somerset-Oos, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat REINHARD DE VILLIERS OLCKERS, in sy hoedanigheid as die Trustee van die Insolvente Boedel van JOHANNES FREDERICK MAASDORP, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—W. J. C. du Plessis.

6457—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that THE IMPERIAL COLD STORAGE AND SUPPLY COMPANY LIMITED (Directors: I. J. D. Wentzel, R. L. Frankel, I. Albow, R. L. Barry, Dr F. J. van Biljon, C. D. Wentzel, A. Q. Davis) intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board, for registration as a retail butcher to be conducted at Erf 532, corner of Humewood Road and La Roche Drive, Humewood, Port Elizabeth.

Any person who has any objection against the establishment of the propose business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 3100, Port Elizabeth, within 30 days of the publication of this notice. Dated at Port Elizabeth this 21st day of March 1969.—R. Loon & Loon, Applicants' Attorneys, Barclays Bank Building, 582/586 Main Street, North End, Port Elizabeth. 6104—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, WILLEM LEMMERT, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Erf 554, 67 French Street, Coloured Township, Vryburg, Cape Province.

Notice is also hereby given that THOMAS LEMMERT, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—W. Lemmert. 6226—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, NKONELO MPHUTHING, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Bensonvale Location, District of Herschel, Cape Province.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—N. Mphuthing. 6079—21

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Kennis word hiermee gegee dat ek, DAWID JOHANNES JORDAAN, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf 99, Barakstraat 1, Lambertsbaai, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat MICHIEL JOHANNES DE WAAL en JACOBUS NICOLAAS LOUW DE WAAL, voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hul ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenome besigheid of die kansellasie van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—D. J. Jordaan. 6199—21

NATAL

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that AUBREY RAY THOMSON MUNDELL, intends to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which he proposes to conduct at 18 City Market, Warwick Avenue, Durban.

Notice is also given hereby that ALFRED WILLIAM EAYRS, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may loge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days of the publication of this notice.—J. H. Nicolson, Stiller & Geshen, Applicant's Attorneys, Fourth Floor, Yorkshire House, corner of Smith and Field Streets, Durban. 6345—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that LANCELOT PETER MSOMI, intend to apply to the Livestock and Meat Industies Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Lot 13, of Cavan Farm.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—Van Lingen, Kloppers & Du Toit, Applicant's Attorneys, 98 Scott Street (P.O. Box 314), Newcastle. 6322—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that I, BIRDSEY MKHIZE, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Mpumulanga Township, Hammersdale, Magisterial District of Camperdown.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—B. Mkhize. 6353—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that we RICHARD'S BAY STORES (PTY) LTD (Directors: Loizos Loizides and Hariklia Loizides, both of Richard's Bay, District of Lower Umfolozi, intend to apply to the Livestock and Meat Industires Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which we propose to conduct at Sub 1 of Lot 35, Richard's Bay Township, District of Lower Umfolozi, Zululand.

Notice is also given hereby that D. R. DICKSON (PTY) LTD (Directors: D. R. M. Dickson and T. E. Dickson, of Sub 1 of Lot 35, Richard's Bay, Lower Umfolozi, Zululand, intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—F. P. Behrmann & Smith, Applicant's Attorneys, P.O. Box 175, Empangeni. 6120—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that ISMAIL MAHOMED SARANG, of Rosetta, Natal, intends to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which he proposes to conduct at Lot 4 of the farm Wellington, in the District of Mooi River, Natal.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—R. Tomlinson, Francis & Company, Applicant's Attorneys, 20 Chancery Lane (P.O. Box 271), Pietermaritzburg. 6173—21

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

It is hereby notified that IAN ROLLO WARREN, of Powerscourt, Umbumbulu, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which he proposes to conduct at Sub G of A of the farm Klipspruit 932, in the District of Camperdown, Natal.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Mnager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of publication of this notice.—Tomlinson, Francis & Company, Applicant's Attorneys, 20 Chancery Lane (P.O. Box 271), Pietermaritzburg. 6172—21

ALGEMEEN—GENERAL

TRANSVAAL

NOTICE

Insolvent Estate of JOHN PETER

(Master's Reference T.901/68)

Notice is hereby given in terms of section 21 (3) of the Insolvency Act that it is my intention to dispose of the movable assets, comprising fixtures and fittings, dress materials etc. found at the boutique known as The Silk Box, carried on by the solvent spouse, Jocelyne Peter, at Suite 104, Sandown Centre, Sandown, Johannesburg, by public auction after the expiration of a period of six weeks from the date of the publication of this notice.

All separate creditors for value of the solvent spouse, Jocelyne Peter, are invited to prove their claims in terms of section 21 (5) of the Insolvency Act.

The necessary documents to enable these claims to be filed are available on application to the undersigned.—Bennie Katzenellenbogen, Trustee, Fifth Floor, Western Bank House, corner of Market and Simmonds Streets (P.O. Box 3095), Johannesburg. 6138—21

APPLICATION FOR REGISTRATION AS A WELFARE ORGANISATON

The TUBBY'S CHILDREN'S CLUB applied for registration as Welfare Organisation in terms of section 19 of the National Welfare Act, 1965 (Act 79 of 1965).

The objects of the organisation read as follows:—

2 (1) To promote the happiness of children, more particularly orphans, handicapped children and children in established and recognised Children's Homes, providing entertainment and any other services dictated by circumstances. The services provided shall be in addition to and in no way be a substitute for the services of existing organisations.

(2) To raise funds for the achievements of the principal object of the organisation as defined in 2 (1) above.

(3) To do all such things as are conducive to the furtherance of the work of the organisation.

Any person or persons desiring to raise objections against the registration of the organisation, must submit such representation to the Registrar of Welfare Organisations, Private Bag 203, Pretoria, within 21 days as from the date of this advertisement.—D. Callichy, Secretary, Tubby's Children's Club, Organisation's names. 6560—21

TRANSVAALSE RAAD VIR DIE ONTWIKKELING VAN BUITESTEDELIKE GEBIEDE

KENNISGEWING VAN ONTEIENING: ALEXANDRA-BANTOEDORP, DISTRIK JOHANNESBURG

Aan: Die persone soos aangedui in die onderstaande Bylae en aan alle belanghebbende partye.

Nademaal die grond genoem in die Bylae deur die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede benodig word in verband met die herbeplanning van Alexandra met die doel om huisvesting op enkelloopende grondslag aan Bantoes te voorsien;

En nademaal u, na die wete van die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, ingestel by artikel *twee* van die Ordonnansie op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, 1943 (Ordonnansie 20 van 1943), soos gewysig, die geregistreerde eienaar(s)/mede-eienaar(s) is van genoemde grond beskryf in die Bylae;

En nademaal die Minister van Gemeenskapsbou en die Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling kragtens die bepalings van subartikel (1) van artikel *ses-en-sestig* van die Behuisingswet, 1966 (Wet 4 van 1966), soos gewysig, op 13 Januarie en 3 Februarie 1969 die onteiening van genoemde grond goedgekeur het;

So is dit dat kennis hiermee geskied dat genoemde Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede hierby genoemde grond onteien vanaf die datum van betekening van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van genoemde grond verlang, te noem en moet u binne 30 dae na betekening hiervan, aan ondergetekende lewer of laat lewer—

(a) 'n skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is), wat u verlang vir die grond hierin beskryf, uiteengesit word; en
(b) die stukke wat u titelbewyse op die grond uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en
(c) indien die stukke in (b) hierbo genoem nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n lys deur u onderteken van genoemde stukke met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die name en adresse van die persone in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande oor die grond (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die grond hierin beskryf, by betekening hiervan oorgaan op die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede en genoemde Raad na verstryking van 'n tydperk van minstens 30 dae na die datum van betekening hiervan, genoemde grond in besit kan neem.

Gedateer te Pretoria, op hede die 7de dag van Maart 1969.

H. B. PHILLIPS, Sekretaris.

Posbus 1341,
Pretoria.
7 Maart 1969. (Kennisgewing 31/69.)

BYLAE

Beskrywing van eiendom	Geregistreerde eienaar	Titel No.	Verband No.
Erf 401, groot 77 vk rde 112 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Phillips Phono	11477/42	—
Erf 403, groot 77 vk rde 112 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Molifi Ntladi	11755/39	—
Erf 407, groot 77 vk rde 112 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Johanna Maruping	16605/39	—
Erf 410, groot 77 vk rde 112 vk vt, geleë te Vyfde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Pieter Tale	10858/50	—
Erf 417, groot 77 vk rde 112 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Dora Macoancoig en ses ander	10880/49	—
Erf 420, groot 77 vk rde 112 vk vt, geleë te Vyfde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Piet Daniel Kekane	37523/58	29173/58, 29174/58
Erf 525, groot 68 vk rde 8 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Constance Ngcobo	36478/66	29091/66
Erf 645, groot 48 vk rde 88 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Elizabeth Kumalo	9167/31	—
Erf 647, groot 34 vk rde 4 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Edward Magerman	9120/40	—
Erf 649, groot 48 vk rde 88 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Isaac Mafanese	15449/40	—
Erf 651, groot 48 vk rde 88 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Emmanuel B. Ntsela	21714/66	—
Erf 653, groot 48 vk rde 88 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Maria Sello	6914/46	—
Erf 655, groot 48 vk rde 88 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Sydney Mokobane	41988/67	—
Erf 657, groot 48 vk rde 88 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	David Libeco	25087/43	—
Erf 659, groot 48 vk rde 88 vk vt, geleë te Vierde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Lena Libeco	17449/45	—
Erf 366, groot 77 vk rde 112 vk vt, geleë te Vyfde Laan, Alexandra, distrik Johannesburg	Joseph Sigage en 2 ander	21596/59	—

TRANSVAAL BOARD FOR THE DEVELOPMENT OF PERI-URBAN AREAS

NOTICE OF EXPROPRIATION: ALEXANDRA BANTU TOWNSHIP, DISTRICT OF JOHANNESBURG

To: The persons mentioned in the Schedule hereto and to all interested parties.

Whereas the land described in the Schedule is required by the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas in connection with the re-planning of Alexandra, viz. for the provision of housing for single Bantu;

And whereas, to the knowledge of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas, established under section *two* of the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas Ordinance, 1943 (Ordinance 20 of 1943), as amended, you are the registered owner(s)/co-owner(s) of the said land described in the Schedule;

And whereas the Minister of Community Development and the Minister of Bantu Administration and Development have in terms of subsection (1) of section *sixty-six* of the Housing Act, 1966 (Act 4 of 1966), as amended, on 13 January and 3 February 1969, approved of the expropriation of the said land.

Now therefore, take notice that the said Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas hereby expropriates the said land with effect from the date of service of this notice; and

You are hereby requested to state the amounts claimed by you for the said land and you are further required to deliver, or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from the date of service hereof—

(a) a statement, in writing, setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the land described herein;
(b) your documents of title to the land if these are in your possession or under your control;
(c) if the documents mentioned in (b) above are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the names and addresses of the persons in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the land and the names and addresses of the holders thereof.

Further take notice that the ownership in the land described herein shall pass to the Transvaal Board for the Development of Peri-Urban Areas upon the date of service hereof and the said Board may, after the expiry of a period of not less than 30 days from the date of service hereof, take possession of the said land.

Dated at Pretoria on this the 7th day of March 1969.

H. B. PHILLIPS, Secretary.

P.O. Box 1341,
Pretoria.
7 March 1969. (Notice 31/69.)

SCHEDULE

Description of property	Registered owner	Title deed	Bond
Stand 401, in extent 77 sq rds 112 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Phillip Phono	11477/42	—
Stand 403, extent 77 sq rds 112 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Molifi Ntladi	11755/39	—
Stand 407, in extent 77 sq rds 112 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Johanna Maruping	16605/39	—
Stand 410, in extent 77 sq rds 112 sq ft, situate at Fifth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Pieter Tale	10858/50	—
Stand 417, in extent 77 sq rds 112 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Dora Mocoancoig and six others	10880/49	—
Stand 420, in extent 77 sq rds 112 sq ft, situate at Fifth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Piet Daniel Kekane	37523/58	29173/58 29174/58
Stand 525, in extent 68 sq rds 8 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Constance Ngcobo	36478/66	29091/66
Stand 645, in extent 48 sq rds 88 sq ft, situated at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Elizabeth Kumalo	9167/31	—
Stand 647, in extent 34 sq rds 4 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Edward Magerman	9120/40	—
Stand 649, in extent 48 sq rds 88 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Isaac Mafanese	15449/40	—
Stand 651, in extent 48 sq rds 88 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Emmanuel B. Ntsele	21714/66	—
Stand 653, in extent 48 sq rds 88 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Maria Sello	6914/46	—
Stand 655, in extent 48 sq rds 88 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Sydney Mokobane	41988/67	—
Stand 657, in extent 48 sq rds 88 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	David Libeco	25087/43	—
Stand 659, in extent 48 sq rds 88 sq ft, situate at Fourth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Lena Libeco	17449/45	—
Stand 366, in extent 77 sq rds 112 sq ft, situate at Fifth Avenue, Alexandra, District of Johannesburg	Joseph Sigage and two others	21596/59	—

5315—7-14-21

PLASE TE KOOP

Op las van die LAND- EN LANDBOUBANK VAN SUID-AFRIKA sal die Adjunk-balju, Witrivier, op 11 April 1969 om 10 vm. voor die Landdroskantoor te Witrivier die ondergemelde eiendomme by publieke veiling verkoop:—

(1) Sekere Gedeelte 3 ('n gedeelte van Gedeelte 2) van die plaas Peebles 31, Registrasieafdeling JU, distrik Witrivier (voorheen 83, distrik Nelspruit), groot 55·446 morg.

(2) Sekere Gedeelte 7 ('n gedeelte van Gedeelte 2) van die plaas Peebles 31, Registrasie-afdeling JU, distrik Witrivier (voorheen 83, distrik Nelspruit), groot 25·1698 morg.

Die eiendomme is een myl van mekaar geleë.

Soos beskryf in Aktes van Transport 22074/1959 en 19421/1960, geregistreer op 9 September 1959 en 26 Julie 1960 ten opsigte van eiendomme (1) en (2) respektiewelik in naam van JULIUS JAMES RUDOLPH KATZKE.

Die ligging van hierdie eiendomme is soos volg:—

14 Myl Noord van Witrivier en 28 myl noord van Nelspruit in 'n grondbewaringsdistrik kragtens Wet 45 van 1946.

Geboue en verbeterings wat beweer word om op die eiendom te bestaan is:—

Eiendom (1).—Geen geboue en geen omheinings. Sandrivier vorm een grens, gronddam.

Eiendom (2).—Woonhuis, rondawel, afdak en bediendekamer. Gedeeltelik omhein. Spruit vorm 'n gedeelte van die suidelike grens, gronddam.

Geen versekering kan gegee word dat die gemelde geboue en verbeterings wel bestaan, of dat enige daarvan vry van 'n retensiereg of huurkoopooreenkoms is, of dat 'n aangrensende eienaar geen belang of kontribusie-eis ten opsigte van 'n grensheining het nie.

Die eiendomme word voetstoots verkoop soos dit staan, onderworpe aan alle serwitute en voorwaardes in die transportakte/s vermeld.

Die voorwaardes van betaling van die koopsom is soos volg:—

Een-vyfde van die koopsom tesame met alle kostes in verband met die verkoping insluitende advertensiekoste asook enige belastings en afslaerskommissie teen 2½ persent, moet by toeslaan van die bot in kontant of per bank gewaarmerkte tjek betaal word.

Die saldo van die koopsom, plus 7 persent rente darop vanaf die datum van die verkoping tot datum van betaling, is in twee gelyke paaiemente onderskeidelik binne 3 en 6 maande na die datum van die verkoping aan die Landbank betaalbaar. In die alternatief is die Landbank bereid om aan 'n voornemende koper wat betyds voor die verkoping vir dié doel deur die Landbank goedgekeur is 'n lening van hoogstens R9,000 ter betaling van slegs die saldo koopsom of 'n gedeelte daarvan teen 'n sekuriteit van 'n eerste verband op die voormelde eiendomme toe te staan.

In sodanige geval moet enige verskil tussen die saldo koopsom en die bedoelde lening tesame met 7 persent rente soos voormeld op die verskil, binne 6 maande na die datum van die verkoping betaal word. Op die bedrag van die lening is rente teen 7 persent betaalbaar vanaf die datum van die verkoping tot datum van registrasie van die verband en daarna teen 'n koers (tans 6 per sent) wat die Landbank van tyd tot tyd bepaal.

Dit staan die koper vry om die koopsom ten volle of in groter paaiemente as op die voorgeskrewe wyse te betaal.

Die koper is aanspreeklik vir die betaling van hereregte, transportkoste, belastings, heffings, boedelregte en regeringslaste (as daar is) en enige ander geld wat nodig mag wees om transport in sy naam te registreer. Die bedrae ten opsigte hiervan moet betaal word sodra die Landbank dit versoek.

Die Landbank behou hom die reg voor om enige eiendom wat te koop aangebied word te eniger tyd van die verkoping te onttrek.

FARMS FOR SALE

Upon instructions from the LAND AND AGRICULTURAL BANK OF SOUTH AFRICA, the Deputy-Sheriff, White River, will sell by public auction, on 11 April 1969 at 10 o'clock a.m., in front of the Magistrate's Office at White River the following properties:—

(1) Certain Portion 3 (a portion of Portion 2) of the farm Peebles 31, Registration Division JU, District of White River (formerly 83, District of Nelspruit), measuring 55·4466 morgen.

(2) Certain Portion 7 (a portion of Portion 2) of the farm Peebles 31, Registration Division JU, District of White River (formerly 83, District of Nelspruit), measuring 25·1698 morgen.

The properties are situate 1 mile from one another.

As described in Deeds of Transfer 22074/1959 and 19421/1960 registered on 9 September 1959 and 26 July 1960 in respect of property (1) and (2) respectively in the name of JULIUS JAMES RUDOLPH KATZKE.

The situation of these properties is as follows:—

14 miles north of White River and 28 miles north of Nelspruit in a soil conservation district in terms of Act 45 of 1946.

Buildings and improvements alleged to exist on the properties:—

Property (1).—No buildings and no fencing. Sand River forms one boundary, earth dam.

Property (2).—Dwelling-house, rondavel, lean-to and servant's room. Partly fenced. Spruit forms a part of the southern boundary, earth dam.

No assurance can be given that the said buildings and improvements do exist, nor that any of them is free from a right of rentention or hire-purchase agreement, nor that an adjoining owner has no interest or claim for contribution in respect of any boundary fencing.

The properties are sold voetstoots as they stand, subject to all servitudes and conditions specified in the deeds of transfer.

The terms of payment of the purchase price are as follows:—

One-fifth of the purchase price together with all costs in connection with the sale including advertising costs as well as any taxes and auctioneer's commission at 2½ per cent, shall be paid on the fall of the hammer in cash or by means of a bank certified cheque.

The balance purchase price, plus 7 per cent interest thereon from the date of sale to date of payment, shall be payable to the Land Bank in two equal instalments respectively within three and six months after the date of sale. Alternately the Land Bank is prepared to grant to a prospective purchaser who timeously prior to the sale has been approved by the Land Bank for that purpose, a loan not exceeding R9,000 in payment of only the balance purchase price or a portion thereof against security of a first bond over the aforementioned properties.

In such event, any difference between the balance purchase price and the said loan together with the stated 7 per cent interest on the difference, shall be paid within 6 months after the date of sale. Interest at 7 per cent on the amount of the loan, shall be payable from the date of sale to date of registration of the bond and thereafter at a rate to be determined by the Land Bank from time to time. (At present the rate as 6 per cent.)

The purchaser is at liberty to pay the purchase price in full or in larger instalments than those prescribed.

The purchaser shal be liable for the payment of transfer duty, costs of transfer, taxes, rates, estate duty and government charges (if any) and any other expenses as may be necessary to register transfer in his name. These amounts shall be paid as soon as the Land Bank requests payment thereof.

The Land Bank reserves the right at any time to withdraw from the sale any property which is offered for sale. 6393—21

KENNISGEWING VAN OORGAWE VAN SKULDENAAR SE BOEDEL

[Kragtens artikel 4 (1) van Wet 24 van 1936]

Kennis geskied hiermee dat aansoek by die Transvalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gedoen sal word op Dinsdag, 8 April 1969 om 10-uur in die voormiddag of so gou darna as wat die saak verhoor kan word, vir die aanvaarding van die boedel oorgawe van JOHANNES URBANUS BADENHORST, 'n boer van Mamogalieskraal, distrik Brits, en dat 'n opgawe van sy sake ter insae sal lê in die kantoor van die Weesheer te Pretoria vir 'n tydperk van 14 dae met ingang van 25 Maart 1969.—J. P. Kriel, p/a Van der Merwe & Gildenhuys, Prokureurs vir die Aansoekdoener, Homes Trustgebou, Vierde Vloer, Pretoriusstraat 224, Pretoria. 6387—21

TZANEEN TRUST

OPENBARE VEILING

Vrydag, 21 Maart om 10 vm., Broederstroomdrift, oorkant Padkamp, 6 myl op Letsitele-pad.

Behoorlik daartoe gelas deur die beredderaar in die boedel L. J. Lake, beredder kragtens die Wet op Landboukrediet en Grondbesit, sal ons op Vrydag, 21 Maart om 10-uur vm. op die plaas Broederstroomdrift al die los bates per publieke veiling aanbied sonder voorbehoud:—

Implemente: 1950 Ferguson Vaaljapietrekker; 1950 Dawid Brown-trekker; 1958 Opel Rekord; 1957 Opel paneelwa; ploeë; damskroppe; 3-voor Wildekeer-omslagploeg; volledige stel plaasimplemente; skottelêe, ens.

Meubels: Huis volledig gemeubileerd.

Vir verdere inligting doen navraag by die afslaers.—Tzaneen Trust, Foon 46, na-ure 3830 (Daan de Jager, Geswore Waardeerder). 6200—21

BARNETT SALES (PTY) LTD

Duly instructed by the Liquidator in the matter of BRICHETTE (PTY) LTD (T797/68), and the Trustee in the matter of MARIANNE HALLIGAN, trading as GEORGIE GIRL (T18/69), we will dispose of the undermentioned articles, absolutely without reserve.

Buyers will find: Ladies' dresses, underwear, blouses, slax suits, jerseys, twin sets, gloves, corsetry, glass counters, dress rails, desk, typewriter, adding machine, etc. etc.

Please note this sale will take place at Georgie Girl, 28 Scotch Corner, Rocky Street, Bellevue, Johannesburg, on Monday, the 31st instant, at 10 a.m. sharp.

Terms.—Cash.

Barnett Sales (Pty) Ltd, 32 Troye Street, Johannesburg. Phones 22-9257 and 22-4086. 6560—21

LOUIS MINCER AUCTIONEERING CO.'S SALES

Insolvent estate JOHN ELIAS MAGUA (No. T447/68)

Duly instructed by the Joint Trustees in the above matter we will sell by public auction at our mart, 175, Commissioner Street (off Troye Street), Johannesburg, on Thursday, 10 April 1969, at 11 a.m., the following:—

A modern double-storey residence, Observatory Extension.

Certain Freehold Erf marked 2, situate 8 Sylvia Road (Sylvia Pass), in the Township of Observatory (Extension), District of Johannesburg, measuring approximately 139 square roods 64 square feet. Upon which is erected a double-storey residence and other improvements.

Sale takes place at our mart, 175, Commissioner Street, Johannesburg, on Thursday, 10 April 1969, at 11 a.m.

For further particulars apply to the Auctioneers.—Louis Mincer Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, 175 Commissioner Street (off Troye Street), Johannesburg. Telephones: 23-1443 and 23-1668. 6560—21

BOTHAVILLE MEULE EN GRAANHANDELAARS (EDMS) BEPERK (in Vrywillige Likwidasie) (Meester se Verwysing T867/68)

Kennisgewing geskied hiermee dat die Finale Likwidasie en Distribusierekening van bogenoemde Maatskappy ter insae sal lê by die Kantoor van die Meester van die Hooggeregshof, Pretoria, asook by die Landdroskantoor, Klerksdorp, vir 'n tydperk van 14 dae vanaf 24 Maart 1969.—P. C. Nel, Likwidateur. 6513—21

ABATTOIRKOMMISSIE

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM GOEDKEURING VIR DIE OPRIGTING VAN 'N NUWE ABATTOIR KRAGTENS ARTIKEL 16 (1) VAN DIE WET OP DIE ABATTOIRKOMMISSIE, 1967 (No. 86 VAN 1967)

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 16 (1) van die Wet op die Abattoirkommissie, 1967 (No. 86 van 1967), dat mnr. M. S. Mkhabela, Lundi Store, Posbus 306, Witrivier, by die Abattoirkommissie aansoek gedoen het om goedkeuring vir die oprigting van 'n abattoir te Perseel 787, Nsikazi-Bantoegebied, distrik Witrivier, met 'n kapasiteit vir daaglikse slagtings van een bees en twee varke.

Indien registrasie van die abattoir toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir die handelsdoeleindes van die abattoireienaar.

Iemand wat vertoë of besware in verband met die bogenoemde aansoek wil rig, moet sodanige vertoë of besware aan die Voorsitter, Abattoirkommissie, Privaatsak 272, Pretoria, rig binne 'n tydperk van 28 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies uitgevaardig kragtens genoemde Wet.

L.W.—Die regulasies vereis dat afskrifte van stukke waarin besware uiteengesit is, op die applikant bestel moet word.—W. B. A. Kotzenberg, Voorsitter, Abattoirkommissie.

ABATTOIR COMMISSION

NOTICE OF APPLICATION FOR APPROVAL FOR THE ERECTION OF A NEW ABATTOIR IN TERMS OF SECTION 16 (1) OF THE ABATTOIR COMMISSION ACT, 1967 (No. 86 OF 1967)

It is hereby made known in terms of section 16 (1) of the Abattoir Commission Act, 1967 (No. 86 of 1967) that Mr M. S. Mkhabela, Lundi Store, P.O. Box 306, White River, has applied to the Abattoir Commission for approval for the erection of a new abattoir at Erf 787, Nsikazi Bantu Area, District of White River, with a capacity for daily slaughterings of one bovine and two pigs.

If registration is granted the abattoir will be used for trading purposes of the abattoir owner.

Any person intending to submit representations or objections in regard to the abovementioned application, shall direct such representations or objections to the Chairman, Abattoir Commission, Private Bag 272, Pretoria, within a period of 28 days from the date of publication of this notice and in the manner set out in the regulations published in terms of the said Act.

Note.—The regulations require copies of documents in which objections are set out, to be served on the applicant.—W. B. A. Kotzenberg, Chairman, Abattoir Commission. 6415—21

SENEKALS GRAAN (BOTHAVILLE) (EDMS) BEPERK (in Vrywillige Likwidasie) (Meester se Verwysing T870/68)

Kennisgewing geskied hiermee dat die Finale Likwidasie en Distribusierekening van bogenoemde Maatskappy ter insae sal lê by die Kantoor van die Meester van die Hooggeregshof, Pretoria, asook by die Landdroskantoor, Klerksdorp, vir 'n tydperk van 14 dae vanaf 24 Maart 1969.—P. C. Nel, Likwidateur. 6512—21

Insolvent Estate E. S. JOUBERT

The property on Stand 288, Brenthurst, being 14 Zeeman Street, Brenthurst, Brakpan, belonging to the above will be sold by public auction on the spot on Wednesday, 9 April, at 11 a.m.—Herbert Greenwood (Pty) Limited, Auctioneers, Box 225, Saxonwold. Telephone 47-3274/5. 6520—21

NOTICE

Notice is hereby given that the First and Final Liquidation and Distribution Account of SAMUEL JANKELOWITZ TRUST COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED (in liquidation) was duly confirmed on the 14th day of February 1969, and that a dividend is in the course of payment.—Louis Pillemer, N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, P.O. Box 927, Johannesburg. 6485—21

KENNISGEWING VAN SKULDENAAR SE VOORNEME TOT BOEDELOORGAWE [ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvensiewet]

Kennisgewing geskied hiermee dat aansoek gedoen sal word by die Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika op Dinsdag, 15 April 1969, om 10-uur in die voormiddag, of so spoedig moontlik daarna as wat die aansoek gehoor kan word vir die aanname van boedeloorgawe van CHRISTOFFEL JACOBUS SCHUTTE COETZEE, 'n tandarts van beroep, van McLarenstraat 39, Waverley, Pretoria, en dat 'n vermoëstaat van die applikant by die Weesheer van die Hooggeregshof te Pretoria ter insae sal lê vir skuldeisers vir 'n periode van 14 dae vanaf 3 April 1969. Geteken te Pretoria hierdie 18de dag van Maart 1969.—A. de W. Horak, van Couzyn, Hertzog & Horak, Prokureurs vir Applikant, Trust Bank Sentrum, Sentraalstraat, Pretoria. 6756—21

KAAP—CAPE

Notice of appointment of curator to the Estate of DOROTHY MAY JAMES (Master's Reference 2596/68/2)

In terms of section 75 of Act 66 of 1965, notice is hereby given that JAN ABRAHAM CHRISTOFFEL JOUBERT in his capacity as general manager for the time being of the East London Board of Executors and Trust Co. Ltd, 32 Union Street (P.O. Box 654), East London, has been appointed and authorised as such to act as the Curator of the property of DOROTHY MAY JAMES, a patient of Komani Hospital, Queenstown, C.P. with effect from 22 January 1969.—East London Board of Executors & Trust Company Limited, 32 Union Street, East London. 6158—21

NOTICE OF APPOINTMENT OF CURATOR TO THE ESTATE OF GLADYS EASTON PARKIN (Master's Reference 2674/66/2)

In terms of section 75 of Act 66 of 1965, notice is hereby given that NEVILLE DAVID SCHAEFER, in his capacity as Secretary for the time being of the East London Board of Executors and Trust Co. Ltd, and as such the nominee of the said Company, 32 Union Street, East London (P.O. Box 654), has been appointed and authorised as such to act as the Curator of the property of GLADYS EASTON PARKIN, a patient of Komani Hospital, Queenstown, C.P., with effect from 16 October 1968.—East London Board of Executors and Trust Company Limited, 32 Union Street, East London. 6158—21

NOTICE OF APPOINTMENT OF CURATOR TO THE ESTATE OF JOHANNES FREDERICK MARTHINUS NIEMAND (Master's Reference 2654/65/2)

In terms of section 75 of Act 66 of 1965, notice is hereby given that JAN ABRAHAM CHRISTOFFEL JOUBERT, of East London, has been appointed and authorised as such to act as the Curator of the property of JOHANNES FREDERICK MARTHINUS NIEMAND, a patient of Southernwood, East London, Cape Province, with effect from 16 January 1969.—East London Board of Executors and Trust Company Limited, 32 Union Street, East London. 6158—21

DORPBESTUUR VAN KENTON ON SEA

REGULASIES VIR DIE BEHEER VAN DIE STRAND

Ingevolge magtiging verleen deur die Minister van Landboukrediet en Grondbesit by Goewermentskennisgewing 459, gedagteken 22 Maart 1968, maak die Dorpsbestuur van Kenton On Sea hierby bekend dat hy van voorneme is om na verloop van 'n tydperk van minstens 30 dae na die datum van publikasie hiervan, die Minister van Landboukrediet en Grondbesit te nader vir sy goedkeuring van die newensgaande regulasies:—

Woordbepaling

1. In hierdie regulasies beteken:—

"plaaslike bestuur" die Dorpsbestuur van Kenton On Sea;

"baaigebied" enige gedeelte van die strand en die see wat binne die regsgebied van die Dorpsbestuur van Kenton on Sea geleë is of daaraan grens en sluit in enige baaipoel, getybad, getystrand, meer en/of getyrivier;

"Blanke" soos omskrywe in die Bevolkingsregistrasiewet, No. 30 van 1950, soos van tyd tot tyd gewysig;

"kennisgewing ter plaatse" 'n genoegsame kennisgewing in beide amptelike tale in 'n ooglopende posisie opgerig of opgeplak en in 'n leesbare toestand gehou;

"persoon" enige indiwidu en sluit in enige maatskappy, firma of groep persone; "enigeen" het dieselfde betekenis en "niemand" dieselfde begrip met 'n negatiewe bedoeling;

"lewensredder" enige persoon wat in daardie hoedanigheid in diens is van of aangestel is deur die plaaslike bestuur of enige lid van die "Surf Life Saving Association of South Africa" of van enige geaffilieerde lewensreddersklub of vereniging van lewensredders;

"regsgebied van die plaaslike bestuur", die gebied wat die Administrateur by proklamasie in die *Offisiële Koerant van die Kaapprovinsie* omskryf het as die gebied waarin die plaaslike bestuur regsbevoegdheid het, en dit sluit in die strand binne of grensende aan die regsgebied van die plaaslike bestuur en die see langs sodanige deel van die strand;

"see" die water en die bedding van die see onderkant die laagwatermerk en binne die territoriale waters van die Republiek met inbegrip van die water en die bedding van enige getyrivier, getybad en van enige getystrandmeer;

"strand" die water en die land tussen die laagwatermerk en die hoogwatermerk grensende aan die see asook enige getyrivier, getybad of enige getystrandmeer;

en het enige term wat in artikel een van die Strandwet, 1935, omgeskryf is, dieselfde betekenis.

Toepassingsbestek van Regulasies

2. Hierdie regulasies is van toepassing op die strand en die see wat binne die regsgebied van die Dorpsbestuur van Kenton On Sea geleë is of daaraan grens.

Afsondering en Aanwysing van Strande

3. (a) Daardie gedeeltes van die strand en die see soos omskryf in die bylaag tot hierdie regulasies, word hiermee afgesonder en aangewys vir die uitsluitlike gebruik deur die onderskeie rassegroepe daarin gemeld.

(b) (i) Niemand, behalwe 'n Blanke, mag, behalwe soos hierna bepaal, hom vir enige doel binne die Blanke baaigebiede begewe, daar wees of daar vertoef nie.

(ii) Geen Blanke mag, behalwe soos hierinlater bepaal om enige rede die nie-Blanke baaigebiede binnegaan, betree of vertoef.

(c) Die bepalings van subartikel (b) van hierdie regulasies is nie van toepassing—

(i) op 'n kindermeisie of persoon wat bona fide enige kind of enige invalide of swak of gebrekkige persoon van die rassegroep wat in die besondere baaigebied toegelaat word, oppas; met dien verstande dat sodanige kindermeisie of ander persoon behoorlik gekleed is in ander dan baaiklere.

(ii) op enige lid van die mediese of verpleeg-professie terwyl so 'n persoon professionele dienste verrig;

(iii) op enigeen wat eerste hulp aan 'n persoon wat dit nodig het, verleen;

(iv) op enige bona fide lewensredder terwyl sy in so 'n gebied diens doen;

(v) op enigeen wat in geval van nood 'n lewe probeer red;

(vi) op enige bestuurder van 'n ambulans of enige voertuig wat in plaas van 'n ambulans gebruik word of enige draagbaardraer wat so 'n ambulans of ander voertuig vergesel terwyl hy diens doen;

(vii) op enige werknemer of persoon in diens van die plaaslike bestuur in wie se regsgebied so 'n baaigebied geleë is, of enige staatswerknemer of enige ander persoon wat by die verrigting van sy pligte so 'n gebied moet betree of binnegaan;

VILLAGE MANAGEMENT BOARD OF KENTON-ON-SEA

REGULATIONS FOR THE CONTROL OF THE SEASHORE

In terms of the authority granted by the Minister of Agricultural Credit and Land Tenure by Government Notice 459, dated 22 March 1968, the Village Management Board of Kenton-on-Sea hereby make known that after expiration of a period of at least 30 days following the date of publication hereof, it intends approaching the Minister of Agricultural Credit and Land Tenure for his approval to the undermentioned regulations:—

Definitions

1. In these regulations:—

"local authority" means the Village Management Board of Kenton-on-Sea:

"bathing area" means any portion of the seashore and the sea situate within or adjoining the area of jurisdiction of the Village Management Board of Kenton-on-Sea and including any bathing pool, tidal bath, tidal lagoon and/or tidal river;

"area of jurisdiction of the local authority" means the area defined by the Administrator by proclamation in the *Official Gazette of the Cape Province* as the area in which the local authority has jurisdiction, and includes the seashore situate within or adjoining the area of jurisdiction of the local authority and the sea adjoining such portion of the seashore;

"life-saver" means any person employed or appointed in that capacity by the local authority or any member of the Surf Life-saving Association of South Africa or of any affiliated life-saving club or association of life-savers;

"notice on the spot" means an adequate notice in both official languages erected or posted in a prominent position or positions and maintained in legible state;

"person" means any individual and includes any company, firm or body of persons;

"sea" means the water and the bed of the sea below the low-water mark and within the territorial waters of the Republic, including the water and the bed of any tidal river, tidal bath and of any tidal lagoon;

"seashore" means the water and the land between the low-water mark and the high-water mark bordering the sea itself and as well any tidal river, tidal bath or any tidal lagoon.

"White person" shall have the meaning assigned to it by the Population Registration Act, No. 30 of 1950, as amended from time to time.

Any term defined in section one of the Seashore Act, 1935, has the same meaning.

Applicability of Regulations

2. These regulations shall apply to the seashore and the sea situate within or adjoining the area of jurisdiction of the Village Management Board of Kenton-on-Sea.

Reservation of Bathing Areas for Different Races

3. (a) Those portions of the seashore and the sea set out in the annexure to these regulations, are hereby set apart and reserved for the exclusive use of the respective racial groups mentioned therein.

(b) (i) No person, except a White person, shall, save as hereinafter provided, for any purpose enter, be upon or remain within the White bathing areas;

(ii) No White person shall, save as hereinafter provided, for any purpose enter, be upon or remain within the non-White bathing areas;

(c) The provisions of subsection (b) of this regulation shall not apply—

(i) to any nursemaid or person bona fide in attendance on any child or any invalid or infirm person of the racial group permitted to be within that particular bathing area provided that such nursemaid or other person in properly clothed in other than bathing dress;

(ii) to any member of the medical or nursing profession whilst engaged upon professional duties;

(iii) to any person administering first aid to a person in distress;

(iv) to any bona fide life-saver whilst on duty within a bathing area;

(v) to any person who in an emergency attempts to save life;

(vi) to any driver of an ambulance or any vehicle used in lieu of an ambulance and any stretcher bearer accompanying such ambulance or vehicle whilst performing his duty;

(vii) to any employee or servant of the local authority within whose area of jurisdiction such bathing area falls, or any Government employee or any other person who, in the performance of his duty, is required to enter such bathing area;

(viii) op enige kelner of bediende wat verversings bedien in diens van enige persoon wat gelisensieer is om verversings by enige baaigebied te verkoop of om opvoustoele of strandsambrele uit te huur, of om ander dinge te verskaf wat gebruikers van baaigebiede normaalweg nodig het, terwyl hy met sy pligte besig is, of op sodanige gelisensieerde persoon terwyl hy sy besigheid of handel behartig of daaroor toesig hou;

(ix) op enigeen wat gelisensieer is om vis of kreef te vang of oesters of seeprodukte in te samel wat vooraf die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur, wat beheer oor die betrokke baaigebied uitoefen, verkry het om sodanige gebied te betree of daarin te gaan op sulke voorwaardes as wat die plaaslike bestuur mag oplê, en op werknemers van so 'n persoon onderhewig ook aan sulke voorwaardes en bepalings as wat die plaaslike owerheid mag oplê, asook enige bona fide persoon wat aas versamel vir homself vir visvang of vir enige persoon in wie se bona fide diens hy is, mits gemelde versameling van aas wettig is en met dien verstande verder, dat hy die skriftelike toestemming van die plaaslike owerheid in beheer van die baaigebied het om die betrokke gebied binne te gaan onderworpe aan sulke terme en bepalings as wat die plaaslike owerheid mag oplê;

(d) Die afsondering en aanwysing van enige baaigebied kragtens paragraaf (a) van hierdie regulasie moet duidelik aangedui word deur kennisgewing ter plaatse. In die geval van 'n baaigebied uitgehou vir die uitsluitlike gebruik van een of meer rassegroepe, moet 'n kennisgewing aan beide uiteindes daarvan en alle ingange daartoe aangebring of opgeplak word.

(e) Tensy en totdat die kennisgewings in beide amptelike tale wat by enige van hierdie regulasies vereis word, aangebring en in stand gehou word, mag geen vervolging weens enige oortreding van die betrokke regulasies ingestel word nie.

Oortreding met Betrekking tot Openbare Gesondheid, Oorlas, Onfatsoenlike of Aanstootlike Gedrag, ens.

4. Niemand mag—

(a) afval, vullis, hout, materiaal, glas, bottels, vuilgoed, metaal, mis, visafval of enigiets van watter aard ookal, wat beserings aan enige persoon kan veroorsaak, of wat daartoe kan lei dat die gesondheid van die inwoners, of ander persone wat van 'n baaigebied gebruik maak, benadeel word of dat hul veiligheid, gerief of regte op watter wyse ookal benadeel word, op of in 'n baaigebied, gooi, stort of laat uitloop nie.

(b) 'n baaigebied betree of daar vertoef terwyl hy bewustelik aan 'n aansteeklike of besmetlike siekte ly; of

(c) terwyl hy in 'n baaigebied is—

(i) onwelvoeglike, aanstootlike of onfatsoenlike taal besig; of

(ii) hom aanstootlik, onbehoorlik of wanordelik gedra; of

(iii) opsetlik of weens nalatigheid enigiets doen wat ongerief aan ander persone wat van 'n baaigebied gebruik maak, kan veroorsaak, of wat moontlik die vrede kan versteur, of enige amptenaar, beampte of ander werknemer van die plaaslike bestuur in die behoorlike uitoefening van sy ampspligte hinder of lastig val nie.

Verbod op Baaiery in Onveilige Gebiede

5. (a) Baaiery kan òf permanent òf as 'n tydelike maatreël op grond daarvan dat dit onveilig is, in enige deel van 'n baaigebied deur die plaaslike bestuur in sy regsgebied verbied word.

(b) Baaiery in enige deel van 'n baaigebied kan verbied word deur 'n diensdoende lewensredder, vir so lank as wat hy die toestand van die see onveilig ag.

(c) 'n Permanente verbod kragtens hierdie regulasie moet by wyse van 'n kennisgewing ter plaatse aangedui word en 'n tydelike verbod deur enige ander herkenbare en verstaanbare teken aan beide uiteindes van die verbode gebied.

Oortredings met Betrekking tot Baaiery

6. Niemand mag—

(a) baai in 'n gebied waarin baaiery kragtens regulasie 5 verbied is nie;

(b) nakend of onwelvoeglik geklee baai of 'n sonbad neem. Die plaaslike bestuur kan deur 'n kennisgewing ter plaatse bepaal watter soort kostuums onwelvoeglik is;

(c) aan veiligheidstoue wat vir die beskerming van baaiers verskaf is, hang of daarop sit of dit laat sink, of op enige manier peuter aan sodanige veiligheidstoue of ander toestelle wat verskaf is vir die hulp van baaiers wat in die nood verkeer;

(viii) to any waiter or steward in the employment of any person licensed to sell refreshments in any bathing area or to let deck chairs or beach umbrellas or to provide other things normally required by users of a bathing area, whilst engaged in his duties, or to such licensed person whilst engaged in or supervising his trade or business;

(ix) to any person who is licensed to fish or gather oysters or crayfish or sea products, and who shall have the written consent of the local authority having control of the bathing area concerned, to enter such area on such terms and conditions as the local authority may impose and to employees of such person whilst so engaged subject also to such terms and conditions as the local authority may impose and to any person bona fide gathering bait for fishing for use by himself or for use by a person by whom he is bona fide employed, provided that the gathering of such bait is lawful, and provided further that he shall have the written consent of the local authority having control of the bathing area concerned, to enter such area on such terms and conditions as the local authority may impose.

(d) The setting aside and reservation of any bathing area under paragraph (a) of this regulation shall be clearly indicated on the spot. In the case of a bathing area or an area reserved for the exclusive use of one or more racial groups, a notice shall be erected or posted at both ends thereof and at all entrances thereto.

(e) Unless and until notice in both official languages as required by any of these regulations be erected and maintained, no prosecution shall be instituted for any contravention of the regulations concerned.

Offences Relating to Public Health, Nuisances, Indecent or Offensive Behaviour, etc.

4. No person shall—

(a) throw, deposit or discharge in or upon a bathing area any offal, refuse, wood, material, glass, bottles, filth, metal, fish, fish offal, or anything of any kind whatsoever which may be a source or cause of injury to any person, or may tend either to injure the health or in any way affect the safety, comfort or rights of the inhabitants or other users of a bathing area;

(b) whilst knowingly suffering from any infectious or contagious disease enter or remain in a bathing area; or

(c) whilst in a bathing area—

(i) use any obscene, offensive or indecent language; or

(ii) behave in an offensive, improper or disorderly manner, or

(iii) wilfully or negligently do any act which causes discomfort to other users of a bathing area, or is likely to cause a breach of the peace, or obstruct or interfere with any officer, servant or other employee of the local authority in the proper execution of his duties.

Prohibition of Bathing Within Areas Considered Unsafe

5. (a) Bathing within any part of a bathing area may be prohibited either as a permanent or as a temporary measure on the grounds that it is unsafe by the local authority within its area of jurisdiction.

(b) Bathing within any part of the sea may be prohibited by a life-saver on duty, for so long as he may consider the condition of the sea unsafe.

(c) Any permanent prohibition under this regulation shall be indicated by notice on the spot and any temporary prohibition by any other recognisable and intelligible marker at both ends of the prohibited area.

Offences Relating to Bathing

6. No person shall—

(a) bathe in any bathing area in which bathing has been prohibited in terms of regulation 5;

(b) bathe or sun-bathe in the nude or clad indecently. The local authority may by notice on the spot, specify which types of costume are indecent;

(c) hang onto, sit upon or cause to sink any safety ropes provided for the protection of bathers, or in any way interfere with such safety ropes or other appliances provided for the assistance of bathers in distress;

(d) 'n baaigebied ingaan of daarin vertoef in stryd met 'n redelike verbod deur die persoon wat gesag oor so 'n baaigebied het of in beheer daarvan geplaas is, soos blyk uit 'n kennisgewing ter plaatse.

Reddingstoestelle

7. (a) Behalwe in 'n noodgeval, mag niemand behalwe 'n behoorlik daartoe gemagtigde werknemer van die plaaslike bestuur, of 'n lid van 'n vereniging wat gestig is of gestig mag word om menselewens te red of die openbare veiligheid te bevorder, enige reddingstou of boei of ander reddingstoestel wat nou of in die toekoms by enige baaigebied aangebring of in stand gehou mag word, hanteer, aanraak of hoe ook al gebruik nie. Ook mag niemand enige daad doen wat die doeltreffende werking van enige reddingstoestel tydens die gebruik daarvan kan belemmer nie.

(b) Enigeen wat die werking van 'n reddingstoestel of apparaat verhinder of belemmer terwyl dit in 'n baaigebied in gebruik is, begaan 'n oortreding.

Beskadiging van Eiendom

8. Niemand mag peuter of misbruik maak van enige gebou, gemakshuise, skuilplek, kleedkamer of ander gerief wat vir die gebruik van die publiek verskaf is, of dit beskadig, of wat in stryd met die voorskrifte van hoe dit gebruik kan word, nalaat om die bepalings na te kom van kennisgewings in beide amptelike tale wat aangebring is aan enige sodanige gebou, struktuur of gerief deur die plaaslike bestuur of enige persoon wat toestemming het om sodanige gebou, struktuur of gerief op die strand in stand te hou.

Diere op Strand

9. (a) Niemand mag 'n hond wat aan hom behoort of onder sy toesig is op of in 'n baaigebied laat gaan of toelaat dat dit daarop of daarin vertoef waar die plaaslike bestuur deur 'n kennisgewing ter plaatse die aanwesigheid van honde verbied nie.

(b) Enige hond wat nie of skynbaar nie onder beheer van enige persoon is nie, kan, indien dit op of in 'n baaigebied in stryd met paragraaf (a) van hierdie regulasie gevind word deur enige werknemer of persoon in diens van die plaaslike bestuur gevang word en verwyder word na die plaaslike bestuur se skut waar daarmee gehandel moet word volgens die verordeninge betreffende die aanhou van honde by so 'n skut.

(c) Niemand mag 'n perd, ponie of ander dier wat aan hom behoort of onder sy toesig is op of in 'n baaigebied laat gaan of toelaat dat dit daarop of daarin vertoef behalwe dat dit geskied met die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur en op die voorwaardes wat die plaaslike bestuur dienstig mag ag.

Vuurwapens

10. Niemand mag 'n vuurwapen afvuur op of in 'n baaigebied nie; met dien verstande dat dit nie 'n oortreding is nie indien 'n vuurwapen gebruik word—

(i) deur 'n werknemer of persoon in diens van die plaaslike bestuur, of deur 'n lewensredder, om haaie te dood of te verdryf;

(ii) in die nabyheid van enige baaigerief wat deur enige persoon op die strand verskaf word, deur sodanige persoon of sy plaasvervanger om haaie te dood of te verdryf;

(iii) tydens georganiseerde kompetisies deur lewensredders of tydens sportbyeenkomste op of in 'n baaigebied vir die afvuur van knaldoppies;

(iv) vir die versameling van monsters van seelewe of voëls of diere vir wetenskaplike doeleindes;

(v) in die wettige jag op walvisse, visse of voëls; of

(vi) om 'n noodsein te gee.

Peuter aan Kennisgewingborde

11. Niemand, uitgesonderd 'n lewensredder of 'n persoon, daartoe deur die plaaslike bestuur gemagtig, mag enige kennisgewingbord, kennisgewing of ander kenteken wat in 'n baaigebied deur die plaaslike bestuur of in opdrag van die plaaslike bestuur, of deur 'n lewensredder ingevolge hierdie regulasies, aangebring, opgeplak of geplaas is, verskuif, skend of andersins daaraan peuter nie.

Verbod op Vermaaklikheid en Handeldryf

12. Niemand mag vir beloning of wins 'n vermaaklikheid of besigheid of handel van watter aard ookal in 'n baaigebied hou of dryf sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur op die voorwaardes wat deur die plaaslike bestuur dienstig geag mag word.

Voertuie op die Strand

13. (a) Niemand mag enige motorvoertuig, bespanne voertuig of 'n fiets binne enige baaigebied in die regsgebied van die plaaslike bestuur bring, daarop ry of dit bestuur behalwe onder die omstandighede in paragraaf (b) hiervan vermeld;

(d) enter or remain in any bathing area contrary to a reasonable prohibition by the person having authority over or placed in charge of such bathing area as evidenced by a notice on the spot.

Life-saving Devices

7. (a) No person other than an employee of the local authority duly authorised thereto, or a member of an association of persons which may now or hereafter be established with the object of saving human life, or promoting public safety, shall, save in time of emergency, handle, touch or in any way make use of any lifeline, lifebouy or other life-saving appliance or device which may now or hereafter be installed or maintained in a bathing area, not, whilst any such life-saving appliance or device be in use, shall any person do any act which impairs or impedes or is likely in any manner to impair or impede with efficient operation thereof.

(b) Any person who impairs or impedes the operation of any life-saving appliance or device while it is in use in a bathing area, shall be guilty of an offence.

Damage to Property

8. Any person who interferes with, misuses or damages any building, closet, shelter, changing booth, or other amenity provided for the use of the public or who disregards, or, in contravention of directions as to the use to which the same may be put, fails to observe the terms of notices in both official languages, affixed to any such building, structure or amenity by the local authority or any person having authority to maintain such building, structure or amenity on the seashore, shall be guilty of an offence.

Animals on the Seashore

9. (a) No person shall cause or allow any dog belonging to him or in his charge to enter or remain in a bathing area whereon or wherein the local authority has by notice on the spot prohibited the presence of dogs.

(b) Any dog not under control or apparently not under control of any person may, if found in a bathing area contrary to paragraph (a) of this regulation, be impounded by any employee or servant of the local authority and may be removed to the local authority's pound, there to be dealt with in accordance with the bye-laws or regulations relating to the keeping of dogs at such pound.

(c) No person shall cause or allow any horse, pony or other beast belonging to him or in his charge to enter or remain in a bathing area, except with permission given in writing and subject to such terms and conditions as the local authority may deem fit to impose.

Fire-arms

10. No person shall discharge a fire-arm from a bathing area; provided that it shall not be an offence if a fire-arm is used—

(i) by an employee or servant of the local authority or a live-saver to kill or repel sharks;

(ii) in the vicinity of any bathing amenity, provided by any person on the seashore, by such person or his deputy to kill or repel sharks;

(iii) during competitions organised by life-savers or during meetings in a bathing area for the firing of blank cartridges;

(iv) for the collection of specimens of marine life or birds or animals for scientific purposes;

(v) in the authorised hunt for whales, fish or birds; or

(vi) to signal distress.

Interference with Notice Boards

11. No person, other than a life-saver or a person authorised to do so by the local authority, shall move, deface or otherwise interfere with any notice board, notice or marker erected, posted or placed in a bathing area by the local authority, or by direction of the local authority or by any life-saver, in terms of these regulations.

Prohibition of Entertainment and Trade

12. No person shall for reward or gain conduct an entertainment or business or trade of any sort in a bathing area without the written permission given on such terms and conditions as in each case may be deemed fit by the local authority.

Vehicles on the Seashore

13. (a) No person shall introduce into or ride or drive any motor vehicle, animal-drawn vehicle or bicycle onto a bathing area except in the circumstances mentioned in paragraph (b) hereof;

(b) Paragraaf (a) van hierdie regulasie is nie van toepassing nie op enige ambulans terwyl dit wettiglik as sodanig gebruik word of op 'n voertuig wat in 'n noodgeval in plaas van 'n ambulans gebruik word, of op 'n voertuig wat deur 'n werknemer of persoon in diens van die plaaslike bestuur gebruik word in die uitvoering van sy pligte, en ten opsigte van enige voertuig waarvan die bestuurder die skriftelike toestemming daartoe van die plaaslike bestuur by hom dra.

Beheer oor Bote

14. (1) Die plaaslike bestuur kan binne sy regsgebied—

(a) deur kennisgewing ter plaatse, 'n plek of plekke in 'n baaigebied afsonder vir die tewaterlating, landing, op die strand sleep, hou, verhuur of huur van bote en vaartuie;

(b) deur kennisgewing ter plaatse, 'n plek of plekke afsonder vir die uitsluitlike gebruik van verskillende soorte bote of vaartuie, of vir die alleenlike gebruik van bote of vaartuie, wat aan lede van bootklubs behoort;

(c) die gebruik of werking van enige boot of vaartuig of soort daarvan vanaf sekere gedeeltes van 'n baaigebied verbied, en kan 'n verskil maak tussen bote en vaartuie wat behoort aan of gebruik word deur lede van bootklubs en die wat behoort aan of gebruik word deur ander persone as lede van sulke klubs;

(d) die werking of gebruik van bote, of vaartuie of sekere soorte daarvan binne of vanuit enige baaigebied onderworpe maak aan sy skriftelike toestemming verleen op sulke voorwaardes as wat hy dienstig ag om op te lê.

(2) Enigeen wat enige boot of vaartuig in stryd met paragraaf (1) van hierdie regulasie te water laat, aan land bring, op die strand sleep, hou, verhuur of huur of enige oortreding begaan van enige voorwaarde wat kragtens paragraaf (1) van hierdie regulasie opgelê is, begaan 'n oortreding tensy dit in 'n noodgeval gedoen word of om lewensreddingwerk te verrig.

Beheer oor Hengelaars

15. (a) Niemand mag visvang of hengel in daardie gedeelte van 'n baaigebied, wat deur die plaaslike bestuur deur kennisgewing ter plaatse verklaar is as 'n gebied te wees waarin visvang of hengel verbode is. Waar visvang of hengel nie so verbied is nie mag niemand op so 'n manier 'n lyn of gereedskap ingooi of swaai dat dit iemand anders in gevaar stel or ergenis aandoen nie.

(b) Niemand mag enige aas, vishoeke of vullis op of in 'n baaigebied laat nie.

Beheer oor Vure

16. Niemand mag binne 'n baaigebied vuurmaak sonder die voorafverkreë toestemming van die plaaslike bestuur nie, welke toestemming onderworpe kan wees aan sodanige voorwaardes as wat die plaaslike bestuur dienstig mag ag.

Aanstelling van Beamptes om te Sorg dat Regulasies Nagekom Word

17. (a) Die plaaslike bestuur kan een of meer van sy werknemers of persone in sy diens, die plig opdra om te sorg dat hierdie regulasies behoorlik in sy regsgebied nagekom word en om alle oortredings daarvan by die owerheid wat verantwoordelik is vir vervolgings weens misdaad, aan te gee.

(b) Niemand mag 'n werknemer of persoon in diens van die plaaslike bestuur hinder of dwarsboom terwyl hy wettiglik besig is om sy pligte in die verband uit te voer nie.

Boetes Val aan die Plaaslike Bestuur Toe

18. Enige boete wat ingevorder word in verband met enige oortreding ingevolge hierdie regulasies begaan, binne die regsgebied van die plaaslike bestuur, val aan die plaaslike bestuur toe.

Strafbepaling

19. Iedereen wat enige van hierdie regulasies oortree, of in gebreke bly om enige bepaling daarvan na te kom, sal aan 'n oortreding skuldig wees en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens vyftig rand (R50).—K. Pike, Sekretaris, Kenton on Sea, Julie 1967.

BYLAAG

DORPSBESTUUR VAN KENTON ON SEA

A

Die baaigebied wat uitstrek vanaf die brug waar die Grootpad 45 vanaf Alexandria na Port Alfred die Boesmansrivier oorsteek, langs die oostelike oewer van die Boesmansrivier tot by sy monding; daarvandaan al langs die kus tot by die monding van die Kariegarivier; daarvandaan al langs die westelike oewer van die Kariegarivier tot by die brug waar Grootpad 45 (hierbo genoem) die Kariegarivier oorsteek, word hiermee vir die uitsluitlike gebruik van Blanke persone afgesonder en uitgehou.

(b) Paragraph (a) of this regulation shall not apply in respect of any ambulance whilst lawfully in use as such, or in respect of any vehicle used in lieu of an ambulance in time of emergency, or in respect of any vehicle used by any employee or servant of the local authority in the discharge of his duties or in respect of any vehicle, the driver of which carries with him the written permission thereto of the local authority.

Control of Boats

14. (1) The local authority may within its area of jurisdiction—

(a) set aside by notice on the spot, a place or places in a bathing area for the launching, landing, beaching, keeping, letting or hiring of boats or craft;

(b) set aside by notice on the spot, a place or places for the exclusive use of different types of boats or craft or for the use only of boats or craft belonging to members of boat clubs;

(c) prohibit the use or operation of any boat or craft, or type thereof, from certain parts of a bathing area and may differentiate between boats or craft belonging to or used by members of boat clubs and those belonging to or used by non-members of such clubs;

(d) make the operation or use of boats or craft or certain types thereof, within or from any part of a bathing area, subject to its written permission granted on such terms and conditions as it may deem fit to impose.

(2) Any person who launches, lands, beaches, keeps, lets or hires any boat or craft contrary to paragraph (1) of this regulation or commits a breach of any term or condition imposed under paragraph (1) of this regulation shall be guilty of an offence unless such act is done in an emergency or in order to save life.

Control of Anglers

15. (a) No person shall fish or angle from any part of a bathing area, which the local authority may by notice on the spot, declare to be an area in which fishing or angling is prohibited. Where fishing or angling is not so prohibited no person shall throw, cast or swing any line or gear in such manner as to cause danger or annoyance to any other person.

(b) No person shall leave any bait, fish-hook or refuse in a bathing area.

Control of Fires

16. No person shall kindle a fire in a bathing area without obtaining the prior permission of the local authority, which permission shall be subject to such terms and conditions as the local authority may deem fit to impose.

Appointment of Officials to Ensure Observance of Regulations

17. (a) The local authority may entrust one or more of its employees or servants with the duty of ensuring that these regulations are duly observed within its area of jurisdiction and of reporting any contravention thereof to the authorities charged with the prosecution of crime.

(b) Any person who obstructs or interferes with any such member, employee or servant of the local authority whilst lawfully engaged upon his duties in that behalf shall be guilty of an offence.

Fines to Accrue to Local Authority

18. Any fine recovered in respect of any offence committed under these regulations within the area of jurisdiction of the local authority, shall accrue to the local authority.

Penalty

19. Any person who contravenes any of these regulations or who fails to comply with any provision thereof shall be guilty of an offence and liable on conviction to a fine not exceeding fifty rand (R50).—K. Pike, Secretary, Kenton-on-Sea, July 1967.

ANNEXURE

VILLAGE MANAGEMENT BOARD OF KENTON-ON-SEA

A

The bathing area extending from the bridge by which Trunk Road 45 from Alexandria to Port Alfred crosses the Bushman's River, along the east bank of the Bushman's River to its mouth; thence along the coastline to the mouth of the Kariega River; thence along the west bank of the Kariega River to the bridge by which Trunk Road 45 aforesaid, crosses the Kariega River is hereby set apart and reserved for the exclusive use of White persons.

B

Die gebied op die westelike oewer van die Kariegarivier (hierbo genoem) stroom-op vanaf die brug waar die Grootpad 45 die genoemde rivier oorsteek, aangrensende tot sekere stuk afgeskafte erfpaggrond geleë in die Dorpsbestuur area van Kenton on Sea in die afdeling Bathurst, synde Erf 1098, Kenton on Sea Dorpsgebied, groot drie-en-dertig desimaal sewe ses twee ses (33·7626) morg; die eiendom van die Dorpsbestuur van Kenton on Sea soos aangedui deur kennisgewings aangebring of opgeplak in terme van regulasie 3 (d), word hiermee afgesonder vir nie-Blankes.

B

An area on the west bank of the Kariega River aforesaid, upstream from the bridge by which Trunk Road 45 crosses the said river adjacent to certain piece of abolished quitrent land situate in the Village Management Board Area of Kenton-on-Sea in the Division of Bathurst, being Erf 1098, Kenton-on-Sea Township, measuring thirty-three decimal seven six two six (33·7626) morgen; the property of the Village Management Board of Kenton-on-Sea as indicated by notices erected or posted in terms of regulation 3 (d) is hereby set apart and reserved for the exclusive use of non-White persons.

6069—21

RAAD VAN TOESIG OP DIE SUIWELNYWERHEID

AANSOEK OM DIE OPRIGTING VAN 'N KAAS- EN MELKPOEIERFABRIEK TE HUMANSDORP, OOS-KAAPLAND

Hierby word bekendgemaak dat die Raad van Toesig op die Suiwelnywerheid die volgende aansoek om registrasie as 'n produsent van die produkte aangedui, ingevolge Goewermentskennisgewing 2030 van 1 Oktober 1954, gelees met artikel 26 van die Suiwelprodukte-bemarkingskema, gepubliseer by Proklamasie 183 van 1954, soos gewysig, ontvang het:—

Naam van applikant	*Produk*	*Perseel*
Bowkers' Park Koöperatiewe Romery Beperk.....	Kaas en melkpoeier	Humansdorp, Oos-Kaapland.

Iemand wat enige besware het teen die toestaan van enige van die bogemelde registrasies word hiermee versoek om sy besware binne 21 dae na datum van verskyning van hierdie kennisgewing skriftelik by die Raad van Toesig op die Suiwelnywerheid, Posbus 1284, Pretoria, in te dien.

Op las van die Raad,

P. J. H. MAREE, *Bestuurder.*

DAIRY INDUSTRY CONTROL BOARD

APPLICATION FOR THE ESTABLISHMENT OF A CHEESE AND MILK POWDER FACTORY AT HUMANSDORP, EASTERN CAPE

Notice is hereby given that the Dairy Industry Control Board, in terms of Government Notice 2030 of 1 October 1954, read with section 26 of the Dairy Products Marketing Scheme, published by Proclamation 183 of 1954, as amended, has received the following application for registration as a producer of the products indicated:—

Name of applicant	*Product*	*Premises*
Bowkers' Park Co-operative Creamery Limited.....	Cheese and milk powder	Humansdorp, Eastern Cape.

Any person who has any objection to the granting of either of the said registrations is hereby called upon to submit such objections in writing to the Dairy Industry Control Board; P.O. Box 1284, Pretoria, within 21 days of the date of publication of this notice.

By Order of the Board,

P. J. H. MAREE, *Manager.*

6363—21

STAD KIMBERLEY

HERROEPING VAN SLUM VERKLARING

Kennisgewing geskied hiermee kragtens artikel 15 (4) (c) van die Agterbuurte Wet, 53 van 1934, soos gewysig deur Wet 55 van 1963, dat die Agterbuurte Verklarings op die ondergenoemde eiendomme deur die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik, Kimberley, op 27 Februarie 1969, herroep is:—

Erwe 5308 en 5309 (Barklyweg 199A) (geregistreer in die naam van J. G. van der Merwe) (Voorheen Erf 1 en 2, Blok A en B). Agterbuurte Verklaring, 25 November 1966.

Erf 5, Blok B (Merrimanstraat 26) (geregistreer in die naam van mnr. P. Paulsen). Agterbuurte Verklaring 7 Junie 1966.

Erf 788 (Halkettweg 20) (geregistreer in die naam van H. Dhana). Agterbuurte Verklaring 27 November 1964.

Erf 2568 (Frederickplek 14) (geregistreer in die naam van T. D. McAnda). Agterbuurte Verklaring 9 Julie 1964.

P. K. BOTHA,
Stadskerk.

Stadskantore,
Kimberley, 3 Maart 1969.

CITY OF KIMBERLEY

RESCISSION OF SLUM DECLARATIONS

Notice is hereby given in terms of section 15 (4) (c) of the Slums Act, 53 of 1934, as amended by Act 55 of 1963, that the Slum Declarations of the undermentioned properties were rescinded by the Slums Clearance Court of the local authority of the District of Kimberley, on 27 February 1969:—

Plots 5308 and 5309 (199A Barkly Road) (Registered in the name of J. G. van der Merwe) (Formerly Lots 1 and 2, Block A and B). Slum Declaration, 25 November 1966.

Lot 5, Block B (26 Merriman Street) (registered in the name of Mr P. Paulsen). Slum Declaration 7 June 1966.

Erf 788 (20 Halkett Road) (registered in the name of H. Dhana). Slum Declaration 27 November 1964.

Plot 2568 (14 Frederick Place) (registered in the name of T. D. McAnda). Slum Declaration 9 July 1964.

P. K. BOTHA,
Town Clerk.

Civic Offices,
Kimberley, 3 March 1969.

6156—21

NATAL

OPHEFFING VAN VERKLARING TOT 'N SLUM

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig artikel 15 van die Slumswet (No. 53 van 1934), soos gewysig, dat die Slumopruimingshof, Durban, die verklaring opgehef het wat ingevolge artikel 4 van genoemde Wet gedoen is ten opsigte van die perseel omskryf as Onderverdeling D van 3 van K van Perseel 33 van Blok B van die dorpsgrond en geleë te Botanic Gardensweg 48a.—E. R. Irvine, Stadsklerk, Kantoor van die Stadsklerk, Durban, 20 Maart 1969.

RESCISSION OF DECLARATION OF SLUM

Notice is hereby given in terms of section 15 of the Slums Act (No. 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court, Durban, has rescinded the declaration made in terms of section 4 of the said Act in respect of the premises described as Subdivision D of 3 of K of Lot 33 of Block B of Townlands and situate at 48a Botanic Gardens Road.—E. R. Irvine, Town Clerk, Town Clerk's Office, Durban, 20 March 1969. 6052—21

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, LADYSMITH BRANCH

PERSONS WHO ARE NOT OF BANTU ORIGIN

Statement of unclaimed moneys over R20

Name and last known address	*Amount* R
R. L. Dedekind, P.O. Elandskraal, via Dundee	3.861
J. G. Mons, 185 High Street, Vryheid	25.25
N. F. Maritz, "Springbank", P. Sak 713, Estcourt	47.84
	R111.70

PERSONS WHO ARE OF BANTU ORIGIN

	R
F. Nkosi, Mt. Plessis, P.O. Wyford	21.67

PERSONS WHO ARE NOT OF BANTU ORIGIN

Statement of unclaimed moneys under R20

	R
A. Alexandrov (a/c H. H.), P.O. Box 209, Vryheid	3.24
B. M. Booyens, Smithstraat 82, Dundee	2.74
A. J. H. Dedekind, Elandskraal, P.O. Elandskraal, via Dundee	2.65
H. B. Donaldson, Natal Coal Exploration, P.B. 661, Newcastle	2.34
M. P. Govender, 13 Queen Street, Ladysmith	2.52
R. Khan, 14 Short Street, Ladysmith	6.72
S. R. Khadijah, 112 Lyell Street, Ladysmith	10.76
C. D. Kritzinger, 2 St Kitts Buildings, Ladysmith	3.75
F. J. Labuschagne, Natalse Paaie Dept., P. Sak, Dundee	3.00
N. Maharaj Jr, P.O. Box 280, Newcastle	15.63
T. J. Mayne (a/c L. V.), 14 Paterson Street, Newcastle	11.97
A. Naidoo, 64 Lyell Street, Ladysmith	2.45
B. G. Norman-Smith, Newcastle Platberg Colliery, Elandslaagte	3.33
M. M. Patel, 11a King Street, Ladysmith	4.56
S. N. Rassool, 7 Forbes Street, Ladysmith	4.10
R. P. Stapelberg, S.A.S., Bestersstasie, Pk. Besters	2.54
E. J. C. van Wyk, Doone, P.O. Wesselsnek	3.61
M. I. Watson, 2 Dean Flats, Hardwick Street, Newcastle	5.40
H. H. Wessels (a/c B. Steyn), P.O. Box 22, Amersfoort	12.22
	R103.53

PERSONS WHO ARE OF BANTU ORIGIN

	R
L. Cohen (a/c B. Zwane), 20 Berea Road, Ladysmith	2.38
J. Dubazana (a/c A.), c/o Southwold Trading Store, P.B. Estcourt	11.67
A. V. Hlatshwayo, Royal Hotel, P.O. Box 12, Ladysmith	2.48
R. Khuzwayo, Lyell Maram School, Wesselsnek	2.33
F. D. Kubeka, 69 Residency Road, Ladysmith	2.60
M. S. Madlala, Provincial Hospital, Ladysmith	3.58
M. Malinga, Plymouth, P.O. Wyford	13.02
R. Malinga, c/o C. F. C. C., Ladysmith	2.56
G. Manana, 530 Jabavu Location, Ladysmith	2.56
J. Mlaba (a/c D. Mazibuko), P.O. Box 77, Newcastle	11.90
P. Mngadi, 807 White City, Ladysmith	3.62
A. Mofokeng, P.O. Box 45, Volksrust	3.83
C. Msomi, Hlathikulu Govt School, P.O. Waschbank	2.38
V. Msomi, Rietkuil School, P.O. Roosboom, via Ladysmith	3.62
E. N. Ngobo, Indlebe Bantu School, P.O. Inhlazatte, via Vryheid	19.69
W. E. Nxumalo, c/o P.O. Box 322, Ladysmith	6.34
Y.M.C.A. of Bantu Presbyterian Church, 25 Illing Road, Ladysmith	18.70
M. Zuma, c/o C. F. C. C., P.O. Box 317, Ladysmith	3.45
	R116.71

6166—21

MASTER'S NOTICE

(Section 75 of Act 66 of 1965)

In the matter of DIRK LEENDERT FOURIE (No. 4632/68)

Notice is hereby given in terms of section 75 of the Administration of Estates Act, 1965 (Act 66 of 1965) that CHRISTINA FLORIDINA FOURIE of P.O. Box 15, Bodenstein, Western Transvaal, has, by Letters of Tutorship, dated 29 January 1969, been appointed Tutor to administer the property and/or to take care of the persons of DALENE WANDA FOURIE (born 9 August 1949) and ELISE RENETT FOURIE (born 9 December 1959) and are the minor children of the late DIRK LEENDERT FOURIE and JOHANNA FLORIDINA FOURIE.—J. M. de Beer, Master of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division), Pietermaritzburg. 6053—21

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LIMITED

Insolvent Estate APPALSAMMY NAIDOO

(Master's Reference N.185/68/3)

Duly instructed by the Trustee, we will sell, at our Mart, 224 West Street, Durban, on Monday, 31 March 1969, at 11 a.m. the following property:—

Lot 1435, Isipingo (Ext. 7), situate in the Borough of Amanzimtoti and in the Amanzimtoti Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent 10,020 square feet, together with improvements thereon. Postal Address 37 Platt Drive, Isipingo Hills.

N.B.—Subject to confirmation within ten (10) days from date of sale.

Terms.—Ten per cent cash on day of sale and balance within twenty-one (21) days secured by a bank or other guarantee acceptable to the seller.

For further particulars, kindly contact the Auctioneers, Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street (P.O. Box 2556), Durban. Phone 60019. 6144—21

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LIMITED

LEINSTER CONSTRUCTION (PTY) LTD, 1 Williams Road, Durban (in liquidation) (Master's Reference N.22/69/1)

Duly instructed by the Liquidator, we will sell, at the spot, 1 Williams Road, Durban, on Wednesday, 26 March 1969, at 10.30 a.m. the following:—

Builling material and equipment.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly contact the auctioneers, Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street (P.O. Box 2556), Durban. Phone 60019. 6144—21

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LIMITED

Insolvent Estate MAHOMED FAROUK BHIGJEE t/a JASMINS WHOLESALERS, 72 Wick Street, Verulam, Natal (Master's Reference N.215/68/3)

Duly instructed by the trustee, we will sell, at our Mart, 224 West Street, Durban, on Thursday, 27 March 1969, at 10.30 a.m. the following:—

Assorted Clothing.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly contact the Auctioneers, Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street (P.O. Box 2556), Durban. Phone 60019. 6144—21

Re: ALPHA METAL INDUSTRIES (PTY) LTD (Master's Reference N3/69) (in liquidation)

Re: ALPHA METAL REFINERIES (PTY) LTD (Master's Reference N4/69) (in liquidation)

Notice is hereby given that certain machinery plant, 1964 Toyopet pick-up, sundry office furniture will be sold by public auction at the premises, 255 Paisley Road, Jacobs, by Fletcher's Mart (Pty) Ltd, on Monday, 24 March, commencing at 10.30 a.m.—Fletcher's Mart (Pty) Ltd. 6222—21

COASTAL AUCTIONEERS (PTY) LIMITED

Duly instructed, we will sell, at our Mart, 224 West Street, Durban, on Monday, 24 March 1969, at 2.30 p.m., outstanding book debts in the following insolvent estate:—

Insolvent estate ISMAIL JOOSAB, trading as A.1 DEMOLISHERS (Master's Reference N81/68): R13,550.57.

Conditions of sale.—The above-mentioned debts will be sold in terms of conditions of sale which will be read out at the sale. These, together with lists of the outstanding debtors, may be inspected at the Auctioneers, 224 West Street, Durban.

Terms.—Cash.

For further particulars, kindly contact the Auctioneers, Coastal Auctioneers (Pty) Ltd, 224 West Street (P.O. Box 2556), Durban. Phone 60019. 6331—21

O.V.S.–O.F.S.

KENNISGEWING VAN BOEDEL-OORGAWE

Geliewe kennis te neem dat aansoek gedoen sal word by die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Oranje-Vrystaat Provinsiale Afdeling) op Donderdag, 10 April 1969 om 10-uur in die voormiddag of so spoedig moontlik daarna as wat die aansoek verhoor kan word vir die aanname van die boedeloorgawe van BENJAMIN MATTHYS KEMP, 'n boer van die plaas Dicklin, distrik Bethlehem; en dat sy vermoëstaat ter insae sal lê by die kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Bloemfontein, en by die kantoor van die Landdros te Bethlehem, distrik Bethlehem, vir 'n tydperk van 14 dae vanaf 21 Maart 1969.—V. R. Olivier en Theron, Prokureurs vir Applikant, Staatspresident C. R. Swartstraat (Posbus 78), Reitz. 6330—21

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die insolvente boedel van D. J. FOURIE, wat voorheen handel gedryf het as Duikweg Bantoe Winkel B.178/68, sal ons verkoop per publieke veiling op Vrydag, 28 Maart 1969 om 9-uur vm. en indien nodig Saterdag, 29 Maart 1969 om 9-uur vm. op die perseel van die Geregsbode se store, langsaan Vesco Engineering, Artisanstraat, Industriële gebied, Virginia, die volgende goedere behorende aan die boedel, nl.:—

(1) Handelsvoorraad, bestaande uit kruideniersware, sagte ware, ens.

(2) Sekere huismeubels.

Vir verdere besonderhede tree in verbinding met die afslaers, mnre. Virginia Afslaers, Posbus 80, Telefoon 31875, Virginia, en/of die Kurator se verteenwoordiger te Verginia, mnre. Daffue & Dreyer, Posbus 135, Telefoon 33293, Virginia. 6119—21

NOTICE OF SURRENDER OF DEBTOR'S ESTATE

[Section 4 (1)]

Notice is hereby given that application will be made to the Orange Free State Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on Thursday, 17 April 1969, at 10 o'clock in the forenoon or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the Estate of Paul Stephanus Momberg, photographer of Theunissen; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the offices of the Master of the Supreme Court, Bloemfontein, and the Magistrate at Theunissen for a period of 14 days as from 21 March 1969.—S. P. Strydom, Attorney for Applicant. 6121—21

Insolvente boedel ORANJE RAME (EDMS.) BEPERK (in likwidasie) (B.86/68)

Behoorlik daartoe gelas deur die likwidateur in bogemelde boedel sal ons te koop aanbied op Saterdag, 12 April 1969 om 10 vm. op die perseel van bogemelde Maatskappy te President Brandstraat, Springfontein, al die bates in bogemelde boedel bestaande uit 'n nywerheidsperseel, geboue, woonerwe, masjinerie en toerusting, meubels en voorraad.

Terme.—Kontant of bankgewaarborgde tjeks.

Vir verdere besonderhede doen navraag by die afslaers.—I. A. J. Malherbe, Posbus 5, Philippolis. 6469—21

PATTERSON CONSTRUCTION COMPANY (PTY) LTD (in liquidation) (B.131/68)

Duly instructed thereto by the liquidator in the above-mentioned Company in liquidation, we will sell by public auction and without reserve, at Plot 11, Lilyvale, Rayton, at 10 a.m. on 14 April 1969 the following moveable property:—

Seven pairs column boxes 9 in by 24 in; 12 pairs column boxes 6 in by 36 in; circular column boxes 18 in diameter; swing scaffold five units; swing scaffold, four light units; one dobbin cart, 5 cub ft; mills beam side system; Liebherr concrete mixer 7/5; Delta Tanco combination saw planer, 6 in; Biax thicknesser, 12 in by 5 in; homemade saw bench and grinder, 5 h.p. motor; Kango hammer; Mubea punch, new; column clamps type 1 set 17 ½; column clamps type 2 set 20; Furrules 271; wheelbarrows No. 15; light crane handwinch; column stags No. 17; spindle; buckets; seven picks; seven shovels; three sign boards; work bench; Izuzu truck; Bedford truck; timber, assorted; 10 tresles; electric drill; chain block; typewriter, Halda; adding machine; steel filing cabinet; steel panels, 600; mono rail, 100 track two curves; one Barker electric mixer; 73 feet combination tower skip, platform and winch; tubular scaffold, steel, 3,487 feet; tubular scaffold, aluminium, 245 feet; tubular scaffold fittings No. 686; tubular scaffold base plates No. 18; trestles, small, No. 7; trestles, large, No. 17.—Bezuidenhout & Company, 57 Voortrekker Street (P.O. Box 68), Bloemfontein. Telephone 7-5474. 6468—21

Spaar Tyd en Geld, Gebruik Frankeermasjiene

Save Time and Money, Use Franking Machines

31

KENNISGEWING

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die *Staatskoerant* op die volgende wyse moet geskied:—

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde R2 Inkomsteseël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betalings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

NOTICE

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the *Government Gazette* should be effected as follows:—

In every instance an uncancelled R2 revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the *Government Gazette*.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hooggeregshowe van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs of voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester gehou en in ander plekke voor die landdros.

ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the dates, times and places specified, for the purpose of selecting some person or persons, for approval by the respective masters, as fit and proper to be appointed by them as executors or tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

BYLAE—SCHEDULE

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.
N.B.—Items indicated by a * on the left-hand side, denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

KAAP—CAPE

Registrasienommer van boedel Registered number of estate	Familienaam en voorname van oorlede persoon en beroep Surname and christian names of deceased and occupation	Datum van oorlyde Date of death	Datum, tyd en plek van byeenkoms Date, time and place of meeting
416/69	Andermann, Amalie, retired housewife	19/1/69	25/3/69, 10 a.m., Cape Town.
716/69	Scullard, Harold Sidney, retired carpenter	27/11/68	25/3/69, 10 a.m., Cape Town.
835/69	Marais, Absolom Jacobus, onderwyser	14/12/68	11/4/69, 10 vm., Caledon.
1045/69	Coetzee, Gysbert Theunis Johannes, pensionaris	12/2/69	11/4/69, 10 vm., Van Rhynsdorp.
66930	Sales, Nell, director of companies	14/11/39	10/4/69, 10 a.m, Cape Town.
1004/69	Young, Dudley Arthur, assize inspector	9/2/69	27/3/69, 10 a.m., Cape Town.
959/69	Ballot, Maud Flemyng, housewife	1/12/68	2/4/69, 10 a.m., Grabouw.
1032/69	Levine, Isaac, pensioner	20/12/68	1/4/69, 10 a.m., Cape Town.
*6202/68	Howgrave-Graham, Alan Sheard, business manager	24/10/68	1/4/69, 10 a.m., Cape Town.
1028/69	Laubscher, Willem Jacobus de Jongh, welder	18/2/69	3/4/69, 10 a.m., Cape Town.
448/69	Dippenaar, Maria Catharina G. huisvrou	15/1/69	2/4/69, 10 vm., Springbok.
1068/69	Nel, Bernardus Marthinus, doctor	22/2/69	28/3/69, 10 a.m., Cape Town.
6593/68	De Lucki, Rachel May, clerk	9/11/68	1/4/69, 10 a.m., Bellville.

TRANSVAAL

2080/69	Robinson, Winifred Julia, housewife	18/7/68	11/4/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
246/69	Venter, Anna Cornelia Maria Marthina, huisvrou	12/11/68	11/4/69, 10 vm., Vereeniging.
2010/69	Forgan, Louisa Ann, pensioner	17/2/69	11/4/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
1179/69	Crewe, Elisabeth Wilhelmine, housewife	6/1/69	11/4/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
949/48	Smart, Claude Leslie, mental patient	—	11/4/69, 10 a.m., Krugersdorp.
2116/69	Rice, Ann, clerk	9/2/69	8/4/69, 10 a.m., Pretoria.
1643/69	Stroebel, Theodore, manager	31/1/69	28/3/69, 10 a.m., Pietersburg.
2213/69	Boshoff, Hendrik Willem, klerk	2/3/69	28/3/69, 10 vm., Kempton Park.
2323/69	Van Heerden, Gerrit, mediese praktisyn	19/1/69	28/3/69, 10 vm., Vereeniging.
357/69	Midgley, James Anthony, mining engineer	28/12/68	23/3/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
406/69	Fourie, Helena Elizabeth Jacomina, pensionaris	3/10/68	1/4/69, 10 vm., Pretoria.
8177/68	Du Toit, Andries Stephanus, dry cleaner owner	2/8/68	28/3/69, 9.30 a.m., Roodepoort.
2067/69	Kriel, Johannes Eckhard, sub accountant	7/2/69	28/3/69, 10 a.m., Alberton.
226/69	Levy, Bertha	23/12/68	28/3/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
11060/67	Van der Merwe, Rudolph Johannes, retired	12/1/66	28/3/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
2016/69	Margoluis, Gerald, storeman	7/2/69	28/3/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
10087/67	Saville, Alma Sarah, housewife	4/1/66	28/3/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
1989/69	Kriel, Christina Jocoba Hendrika, huisvrou	11/2/69	11/4/69, 10 vm., Wolmaransstad.

Registrasie-nommer van boedel Registered number of estate	Familienaam en voorname van oorlede persoon en beroep Surname and christian names of deceased and occupation	Datum van oorlyde Date of death	Datum, tyd en plek van byeenkoms Date, time and place of meeting
2066/69	Jorgensen, Alfred Julius, commercial traveller	7/2/69	11/4/69, 9.30 a.m., Johannesburg.
2248/69	Mong, George Christiaan, skrynwerker	1/3/69	1/4/69, 10 vm., Pretoria.
2305/69	Du Plooy, Jacobus Stephanus, stoker	29/1/68	28/3/69, 9.30 vm., Germiston.
2085/69	Stevens, Benjamin John, pensionaris	1/1/69	28/3/69, 9 vm., Johannesburg.
2125/69	Britton, Edith Ann, housewife	21/2/69	28/3/69, 9 a.m., Johannesburg.
1325/69	Badenhorst, Hendrik Casper, klerk	31/1/69	28/3/69, 9.30 vm., Germiston.
1382/69	Opperman, Hendrik Stephanus, pensionaris	28/1/69	28/3/69, 9.30 vm., Germiston.
7222/68	Pienaar, Anna Susanna Ottoline, huisvrou	10/7/68	28/3/69, 9 vm., Johannesburg.
1592/69	Goosen, Willem Adriaan, pensionaris	5/2/69	28/3/69, 10 vm., Krugersdorp.
4122/68	Deysel, John Henry, operateur	28/3/68	28/3/69, 10 vm., Springs.
1142/69	Crociani, Vasco, building contractor	3/5/68	2/4/69, 9 a.m., Pretoria.
1722/69	Breytenbach, Anna Susanna, huisvrou	21/1/69	28/3/69, 10 vm., Volksrust.
10764/68	Van Staden, Petrus Johannes, skilder	27/9/68	2/4/69, 9 vm., Pretoria.
14/69	Jacobs, David William, storeman	5/12/68	28/3/69, 9 a.m., Johannesburg.
2171/69	Adramitoglou, Jordan, businessman	11/2/69	2/4/69, 9 a.m., Pretoria.
2321/69	Ambrosioni, Oreste, hotelier	4/3/69	28/3/69, 9 a.m., Johannesburg.
7741/68/C1	Pate, Albert Fred, mechanic	2/7/68	28/3/69, 9 a.m., Johannesburg.
1471/69	Wicker, Frances, clerk	17/1/69	28/3/69, 9 a.m., Johannesburg.

NATAL

4262/67	Ismail, Goolam Mahomed, salesman	18/12/59	27/3/69, 9 a.m., Durban.
87/69	Carter, George Sidney, mining statistician	30/12/68	26/3/69, 10 a.m., Pietermaritzburg.
727/69	Nursamah, housewife	8/11/68	27/3/69, 9 a.m., Durban.
1817/53	Allan, Harry David MacPherson, company secretary	31/7/53	27/3/69, 9 a.m., Durban.
2759/64	Trytsman, Ocker Johannes Jurgens, pensioner	15/7/64	27/3/69, 10 a.m., Vryheid.
476/69	Potgieter, Elizabeth Magretha, housewife	14/1/69	24/3/69, 10 a.m., Ladysmith.
485/69	Kirton, Adeline May, shop assistant	25/9/68	27/3/69, 10 a.m., Umzinto.
505/69	Naicker, Mannikam, storekeeper	27/3/68	24/3/69, 10 a.m., Newcastle.
495/69	Govender, Govindsamy or George, storeman	25/11/68	27/3/69, 9 a.m., Durban.
509/69	Smuts, Charles Henry John, pensioner	27/12/68	27/3/69, 9 a.m., Durban.
506/69	Kanniah, watch repairer	23/4/68	27/3/69, 9 a.m., Durban.
360/69	Fraser, Andrew, retired	21/1/69	27/3/69, 9 a.m., Durban.
4225/67	Natasen, labourer	25/6/64	27/3/69, 9 a.m., Durban.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE

360/69	Steyn, Magdalena Maria, huisvrou	21/1/69	25/3/69, 11 vm., Smithfield.
358/69	Van der Merwe, M. C. E., huisvrou	8/2/69	28/3/69, 10 vm., Ficksburg.
312/69	Engelbrecht, Gerhardes Petrus, boer	10/1/69	26/3/69, 10 vm., Bothaville.
1592/57	Haarhoff, Elena Susanna, rustend	18/11/57	28/3/69, 10 vm., Bloemfontein.
375/69	Triegaardt, Carl J., elektrisiën	21/2/69	2/4/69, 10 vm., Welkom.

GRIEKWALAND-WES—GRIQUALAND WEST

144/69	Van Eyssen, Peter Arnoldus Henry, spoorweg pensionaris	21/2/69	2/4/69, 10 vm., Kimberley.

OOS-KAAP—EASTERN CAPE

514/69	Pohl, Robert Laurence, scholar	5/1/69	26/3/69, 10 a.m., Kokstad.
210/69	Bolton (born Dorfling), Hester Carolina, housewife	27/12/68	28/3/69, 2 p.m., Port Elizabeth.
490/69	Verster, Petrus Johannes, pensionaris	7/2/69	28/3/69, 10 vm., Cradock.
1454/60	Kleingeld, Izak Petrus Daniel Johannes, gepensioeneerde	13/7/60	25/3/69, 10 vm., Hanover.
538/69	Neff (born Gallant), Elsie Sarah	24/3/67	28/3/69, 2 p.m., Port Elizabeth.
539/69/1	Van Wyk, Jacob, leier rangeerder	28/2/69	27/3/69, 10 vm., Burgersdorp.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels in onderstaande Bylae vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gereken vanaf datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word in hierdie volgorde gegee: boedelnommer, besonderhede van afgestorwe boedel, en naam en adres van eksekuteur of gemagtigde agent en tydperk indien korter of langer as 30 dae.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates specified in the subjoined Schedule, are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in this order: estate number, particulars of the deceased estate, and name and address of executor or authorised agent and period if shorter or longer than 30 days.

BYLAE—SCHEDULE

KAAP—CAPE

6414/67—Folscher, Johanna Aletta, gebore op 16 Februarie 1932 Persoonsnommer 117/912366W, van Millerstraat 13, Denneburg, Paarl, wat op 6 Oktober 1963 oorlede is. D. P. de Klerk & Von Gend, Posbus 1857, Kaapstad.

732/69—Connoll, Ethel Charlotte, born on 10 November 1879, Identity No. 965/015691, of "Lyndhurst", Witfontein Road, George, C.P., who died on 22 January 1969. Miller & Harris, P.O. Box 35, George.

4992/68—Wessels, James Henry, gebore op 19 Oktober 1921, Persoonsnommer 149/865227W, van Lyonsstraat 5, Worcester, wat op 30 Desember 1967 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Magharieta (of Magharietha) Wessels, gebore Fourie. Whitehorn, Wilson & Kotzé, Posbus 25, Worcester.

559/69—Ehlers, Johanna Senetta Hendrina, gebore Heyns op 2 September 1878, Persoonsnommer 014/470006W, weduwee, van Soeterus Ouetehuis, Strand, wat op 21 Januarie 1969 oorlede is. Dempers & Van Ryneveld, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Kerkplein 6, Kaapstad.

6897/68—Hamman, Cornelia Johanna, gebore op 18 April 1901, Persoonsnommer 112/977620W, van Whitestraat 48. Robertson, wat op 28 November 1968 oorlede is. Beneke & Kannenberg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Kerkstraat 73 (Posbus 2), Robertson.

443/69—Lucas, Anthony Abraham, born on 26 July 1915, Identity No. 117/930212C, of 6 Protea Street, Somerset West, who died on 15 January 1969, and surviving spouse, Frances Rosina Lucas, born Marais on 4 February 1917, Identity No. 117/930213K. J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Attorneys for Executrix Dative, Woolworths Arcade, Main Street, Somerset West.

805/69—Eybers, Gertrude Rachel, born Smith on 16 November 1913, Identity No. 211/192144W, of 204 Constantia Dale, Main Road, Plumstead, who died on 7 February 1969. J. C. Louw, Du Plessis & Partners, Attorneys for Executor Testamentary, Woolworths Arcade, Main Street, Somerset West.

937/69—Phillips, Reuben, born on 14 June 1912, Identity No. 022/770517W, of "Renville", 24 Bridle Road, Oranjezicht, who died on 19 February 1969. E. Kluk & Co., Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town.

843/69—Stienen, Maria Helena, gebore op 7 Augustus 1904, Persoonsnommer 117/924369W, van Hoofstraat 2, Zuider Paarl, wat op 30 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Gottfried Martin Stienen, gebore op 17 Julie 1896, Persoonsnommer 117/924368W. Faure & Faure, Hoofstraat 210, Paarl.

Groenewald, Coenraad Hermanus, gebore op 29 September 1898, Persoonsnommer 019/577897W, van Matjieskloof, Pk. Rietpoel, Caledon, wat op 7 Februarie 1969 oorlede is. C. H. Niemand, Hoofbestuurder, Caledon en Suid-Westelike Distrikte Eksekuteurskamer Bpk., Boedelafdeling, Posbus 34, Caledon.

6641/68—Deeble, Elsie Dayman, born on 22 January 1905, Identity No. 901/534814W, of 204 Ituri, Quarry Hill, Kloofnek, Cape Town, who died on 9 November 1968. Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for Executor, 46 St George's Street, Cape Town.

572/69—Dalton, Jenetta Gesina Catharina, gebore op 12 Februarie 1909, Persoonsnommer 093/697141W, van Burgerstraat, De Rust, distrik Oudtshoorn, wat op 23 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Edward Dalton, gebore op 12 November 1907, Persoonsnommer 093/697140W. Duvenage & Duvenage, Posbus 104, Oudtshoorn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

703/69—Van Zyl, Anna Magrietha Beatrix, gebore Louwrens op 13 Desember 1900, Persoonsnommer 086/584712W, van Langstraat 134a, Mosselbaai, wat op 23 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Petrus Gerhardus van Zyl, gebore op 8 Julie 1883, Persoonsnommer 086/584707W. Scholtz, Pauw & Van Renen, Posbus 3, Mosselbaai, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

6631/68—Van der Westhuizen, Petronella Rolina, gebore Du Plessis op 4 Maart 1884, Persoonsnommer 096/726086W, van Rusoord, Devinestraat, Paarl, wat op 1 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Albertus Gideon van der Westhuizen, gebore op 13 Februarie 1884, Persoonsnommer 096/726085W. Van der Spuy & Vennote, Posbus 218, Paarl.

587/69—Malan, Daniël Gerhardus, gebore op 9 Januarie 1894, Persoonsnommer 096/725001W, van Huis Jan Swart, Lourensrivierweg, Strand, wat op 22 Desember 1968 oorlede is. Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 56, Strand.

734/69—Rothman, Susara Johanna Sophia, voorheen Britz, gebore Pretorius, Persoonsnommer 111/886009W, van Tehuis Jan Lange, Riversdal, wat op 23 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Jacob Wouter du Preez Rothman. Hofmeyr & Seun, Robertsonstraat (Posbus 16), Riversdal.

7009/68—Smuts, Emmerentia Johanna, gebore Gous op 9 Julie 1880, Persoonsnommer 080/494223W, weduwee, van Aanskemering, Pleinstraat, Malmesbury, wat op 16 Desember 1968 oorlede is. Die Malmesbury Eksekuteurskamer Bpk. (Lid van Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk.-Groep), I. S. Cronjé, Sekretaris, namens Eksekuteure Testamentêr.

238/69—Searson, Heinrich Carl, born on 27 October 1891, Identity No. 022/89958W, of 19 Suffolk Street, Maitland, who died on 13 November 1968, and surviving spouse, Zacharyda Gertruida Searson, born Van Eeden on 14 June 1896. A. T. B. Templeman, P.O. Box 13, Durbanville, Executor Dative.

915/69—Schneider, Daniel Jacobus, gebore op 28 Januarie 1897, Persoonsnommer 096/736600, van Tweede Laan 4, Wellington, wat op 28 Januarie 1969 oorlede is. Eksekuteurskamer Drakenstein Bpk., Posbus 236, Paarl.

6894/68—Davids, Ebenezer August John, born on 17 March 1896, Identity No. 022/898072K, of Karroo Coloured Hotel, De Vrie Street, Beaufort West, who died on 6 November 1968, and surviving spouse, Pauline Henrietta Davids, born Canterbury on 31 July 1896, Identity No. 022/898073K. John D. Crawford & Son, 57 Donkin Street, Beaufort West.

527/69—Badenhorst, Johannes Steyn, gebore op 21 Oktober 1894, Persoonsnommer 111/892791W, van Winburglaan 7, Hartenbos, wat op 16 Januarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

83/69—Louw, Matthys Machiel, gebore op 4 Maart 1896, Persoonsnommer 490/383619, van Aandster, distrik Maltahöhe, wat op 2 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Belia Maria Jacoba Louw. Van Wyk & Barbour, St. Georgesstraat 107, Kaapstad.

452/69—Jordaan, Barend Jacobus, gebore op 15 November 1945, Persoonsnommer 125/121558, van Steynstraat 18, Worcester, wat op 17 Januarie 1969 oorlede is. Suid-Kaapse Voogdy, Posbus 146, Swellendam.

6252/68—Le Roux, Johanna Christina, gebore op 22 Mei 1902, Persoonsnommer 117/934270W, van Brightstraat 3, Somerset-Wes, K.P., wat op 14 Oktober 1968 oorlede is. Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 30, Somerset-Wes, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

772/69—Pauw, Jacobus Cornelis, gebore op 17 Januarie 1892, Persoonsnommer 328/631281W, van Bergstraat 2, Mosselbaai, wat op 2 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Magdalena Pauw, gebore Hotzhausen op 11 Desember 1891. Scholtz, Pauw & Van Renen, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Cuffstraat, Mosselbaai.

840/69—Steyn, Frederika Johanna, gebore Van Zyl op 27 November 1881, van Hoofstraat, Bonnievale, wat op 18 Januarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

244/69—Baxter, James Murray, gebore op 8 Maart 1907, Persoonsnommer 117/918470W, van Sarel Cilliersstraat 9, Strand, wat op 5 Desember 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Ethel May Baxter, gebore Upton op 13 September 1910, Persoonsnommer 117/918471W. Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 56, Strand.

879/69—Beukman, Gabriel Jacobus, gebore op 28 Julie 1888, Persoonsnommer 125/130968W, van Meulstraat 13, Swellendam, wat op 13 September 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Jacoba Johanna Beukman, voorheen Odendaal, voorheen Van Eeden, gebore Roux op 30 September 1905, Persoonsnommer 125/130969W. Louw & Steyn, Voortrekkerstraat, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Posbus 11, Swellendam.

248/69—Cohen, Kenneth Ronald, gebore op 7 Januarie 1934, Persoonsnommer 022/952583W, van Dellstraat 11, Tiervlei, K.P., wat op 9 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Sarie Cecilia Cohen, Persoonsnommer 014/493188W. Mev. S. C. Cohen, Dellstraat 11, Tiervlei, K.P.

341/69—Jennings, Beatrice, born 1887, Identity No. 022/152052, of Princess Christian Home, Mowbray, Cape, who died on 31 December 1968. Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for Executrix Testamentary, 46 St George's Street, Cape Town.

616/69—Van Zyl, Petrus Jacobus, gebore op 29 Januarie 1905, Persoonsnommer 093/673168W, van St Johnstraat 136, Oudtshoorn, wat op 5 Januarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

765/69—McCleary, Henry Joseph William, born on 2 May 1895, Identity No. 014/945028, of 21 Dirkie Uys Street, Goodwood, who died on 2 February 1969, and surviving spouse, Edith Wilhelmina McCleary, born Latimer. Cecil Rabinowitz & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, 135 Voortrekker Road, Goodwood.

Javetz, Israel, gebore op 5 April 1885, Persoonsnommer 188/961153W, van Jonkershoekweg 23, Stellenbosch, wat op 20 November 1968 oorlede is. Stellenbosse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 13, Stellenbosch.

6404/68—Geldenhuys, Adriaan Hendrik, gebore op 6 Mei 1952, van Devonportweg 10a, Tamboerskloof, wat op 4 Mei 1968 oorlede is. D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad.

252/69—Diedericks, Sydney George, gebore op 16 Oktober 1905, Persoonsnommer 014/202842, van Princess Elizabethstraat 20, Epping, wat op 24 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Jacoba Diedericks, gebore Du Plessis op 15 November 1916, Persoonsnommer 014/202158. Heyns, Strauss & Visagie.

756/69—Conradie, Anna Marthina, gebore Badenhorst op 3 Augustus 1894, Persoonsnommer 111/892456W, van Tierfontein, Albertinia, K.P., wat op 29 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Willem Jacobus Conradie. Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 5, Albertinia.

735/69—Scholtz, Martha Helena, gebore Louw op 10 Oktober 1893, Persoonsnommer 112/977425, van Lerouxstraat 61, Robertson. Muller, Baard & Conradie, Prokureurs, Posbus 61, Robertson.

642/69—Van Rooyen, Cornelius William, gebore op 1 Junie 1910, Persoonsnommer 068/415559, van Paarden Eiland, Knysna, en nagelate eggenote Sarah Mildred van Rooyen, gebore Stephens op 11 Oktober 1914, Persoonsnommer 068/415560. Tidswell, Richardson & Vowles, Agente vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 47, Knysna.

893/69—Van Zyl, Hendrik, gebore op 23 Januarie 1889, Persoonsnommer 423/324214W, van Rikdalersplaas, Albertinia, K.P., wat op 14 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Emmerentia Getruida van Zyl, gebore Thesner op 2 Januarie 1906, Persoonsnommer 111/871653W. Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 5, Albertinia.

868/69—Purchase, Catherine Antoinette Charlotte, born on 22 September 1893, Identity No. 022/972630, of Crescent Gardens, The Crescent, Durbanville, who died on 6 February 1969. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agents for Executor Testamentary. 21 days.

759/69—Greeff, Johannes Rudolph, gebore op 28 Oktober 1908, Persoonsnommer 093/664666W, van Villa St. Margarita 5, Tamboerskloof, wat op 19 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Beatrice Carolina Greeff, gebore Du Plessis op 13 September 1908, Persoonsnommer 093/664667. J. G. van H. Louw, Bestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 653, Kaapstad, Agent vir Eksekutrise.

963/69—Buch, Max, born on 21 January 1874, Identity No. 022/325129W, of Cape Jewish Aged Home, Upper Buitenkant Street, Cape Town, who died on 13 February 1969. Reuben Yeller, Cape Trustees and Executors Ltd, Netherlands Bank Building, 85 St George's Street, Cape Town.

581/69—Lombard, Jan Gysbert, gebore op 24 Augustus 1912, Persoonsnommer 110/872616W, van Vlakplaas, Richmond, Kaap, wat op 17 Januarie 1969 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 329, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.

864/69—Lofthouse, Cecil Aldred, born on 7 May 1904, Identity No. 149/368398, of 41 Duke Street, Observatory, who died on 13 February 1969. W. E. Moore & Son, Southern House, 52 St George's Street, Cape Town.

914/69—Rae, Robert, born on 19 October 1895, Identity No. 022/771633W, of 15 Arum Street, Devil's Peak Estate, Cape Town, who died on 1 February 1969, and surviving spouse, Jeannie Ann Rae, born on 8 December 1903, Identity No. 022/771634W. J. A. Rae, 15 Arum Street, Devil's Peak Estate, Cape Town.

645/69—Johannes Franciscus Slabber Smit, Identity No. 022/504705W, formerly of 67 Strubens Road, Mowbray, who died at Cape Town on 28 January 1969, and surviving spouse, Maria Gertruida Smit, born Mollentze, Identity No. 022/504706W. Buirski, Herbstein & Ipp, 134 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for Executrix.

556/69—Hendrik Petrus Beukes, Identity No. 115/270304W, of 14 Rotherfield Road, Plumstead, who died on 17 December 1968. B. O'Sullivan, United Building, Main Road, Claremont, Attorneys for Executrix Testamentary.

371/69—Catherine Charlotte Williamson, Identity No. 022/198422W, of Sea Point. Cecil N. Harry, Low & Co., Geneva House, 28 Parliament Street, Cape Town, Agents for Executors Testamentary.

286/69—Maria Jacoba Brand, born on 17 March 1898, Identity No. 100/783313, of Starch Homes, Bellville, who died on 7 January 1969. Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town, J. D. Allen, Secretary, Executor Testamentary.

555/69—Louise Mildred White, Identity No. 101/321065W, of Kenilworth. Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.

6682/68—William Frank Capes, of Cape Town. MacCallums, 85 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.

6526/68—Africa Jacobus Walters, of Grassy Park. Marquard & Keet, 146 Main Road, Plumstead, Attorneys for Executrix Testamentary.

6514/68—John Elias Kipperberg, Identity No. 211/577808W, retired railway employee, of Firdale Court, Sea Point, who died at Pinelands, and surviving spouse, Phyllis Catherine Kipperberg. John S. Ince & Wood, P.O. Box 1405, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.

775/69—Ruth Bain, born McWalter, of Claremont. C. P. Taylor, 403 Culmwood Gardens, Clum Road, Plumstead, Executor Testamentary.

623/69—Smellie, Jessie (also known as Jessie McCallum Smellie), born on 12 February 1888, Identity No. 022/604302W, of 9 Exeter Way, Pinelands, C.P., who died on 23 January 1969. Mrs E. B. Morris Den Das, Executrix Testamentary, c/o 24 Wale Street, Cape Town.

386/69—Potagas, Petros Louis, born on 31 March 1930, Identity No. 960/052747W, of 71 Campground Road, Rondebosch, Cape, who died on 12 January 1969. F. J. A. Roberts, Manager, Deceased Estate Department, Syfret's Trust Co. Ltd, Executor Dative, 24 Wale Street, Cape Town.

5977/68—Pretorius, Johannes Lodewicus, of Blantyre, Malawi, who died on 13 June 1968. Syfret's Trust Co. Ltd, Agents for Foreign Executor Testamentary, 24 Wale Street, Cape Town.

700/69—Strydom, Ignatius Michael, gebore op 21 Maart 1913, Persoonsnommer 022/419255W, van Wesselstraat 25, Parow-Oos, wat op 27 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Lydia Jacoba Strydom, gebore op 26 Februarie 1916, Persoonsnommer 022/419256W. Jan S. de Villiers & Seun, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Santamgebou, Kasteelstraat, Kaapstad.

927/69—Fürst, Else (Elsbeth), born Wiener on 6 February 1875, widow, of Cape Jewish Aged Home, Cape Town, who died on 27 January 1969. Elisabeth A. R. Fürst, 12 Royal Oak, Flock Street, Gardens, Cape Town, and Otto Fürst, 11 Jesmona Court, Berea Park Road, Durban, Executrix Testamentary.

Smith, William Herman, born on 29 January 1912, Identity No. 022/605924W, of 14 Mildene Road, Tiervlei, who died on 2 February 1969, and surviving spouse, Anna Magdalena Jacoba Smith, born on 2 November 1913, Identity No. 022/605925W. A. M. G. Smith, 14 Mildene Road, Tiervlei, Executrix Testamentary.

Losh, Ann, born on 25 July 1897, of 9 Sir George Grey Street, Cape Town, who died on 18 November 1968. I. Rosenthal & Co., 105 Volkskas Building, 134 Adderley Street, Cape Town, Agent for Executors Testamentary.

177/69—Robertson, Frederick Anthony, born on 29 April 1917, Identity No. 022/342340K, of 59 St Phillips Street, Cape Town, who died on 5 January 1969, and surviving spouse, Elizabeth Olive Robertson. Haydn Elmes & Elmes, 24 Castle Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.

444/69—Craulnell, Frank, born on 4 December 1900, of "Protea", 70 Coronation Road, Walmer Estate, Woodstock, Cape, who died on 21 January 1969. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Executors Testamentary.

953/69—Cassells, Edmund, born on 25 October 1893, Identity No. 022/190394W, of 2 Belleisle, Norfolk Road, Sea Point, Cape Town, who died on 10 February 1969. Mrs Margaret Cassells, 12 Montagu Way, Pinelands, Executrix Testamentary.

784/69—Haasbroek, Leonard (Leendert) Johannes, gebore op 6 Mei 1902, Persoonsnommer 125/120814W, van Villiersstraat 8, Barrydale, wat op 29 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Sara Gesina Wilhelmina Haasbroek, gebore Jordaan, Persoonsnommer 125/120815W. B. J. Olivier, Sekretaris/Bestuurder, Die Montagu Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 46, Barrydale.

800/69—Gesamentlike boedel: Bruwer, Paul Jacobus, gebore op 21 Januarie 1886, Persoonsnommer 125/123533W, van Toekoms, Barrydale, wat op 7 Februarie 1969 oorlede is, en Petronella Maria Bruwer, gebore Haasbroek, Persoonsnommer 125/123534W. B. J. Olivier, Sekretaris/Bestuurder, Die Montagu Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 46, Barrydale.

4625/67—Olivier, Ellen Magdalena, Identity No. 022/222152K, of 14 Fifth Street, Elsies River, who died on 27 August 1967. M. Bledin & Co., 39a Klipfontein Road, Elsies River.

6869/68—Sowden, Caroline Wilhelmina, born Knight on 10 August 1897, of 24 Jameson Road, Rondebosch, Cape, who died on 1 November 1968. Guthrie & Theron, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 17, Caledon.

820/69—Swanepoel, Christiaan Ernst, gebore op 5 November 1898, Persoonsnommer 147/310205W, van Landdrosplaas, Willowmore, wat op 5 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Aletta Swanepoel, gebore Du Preez op 16 Mei 1908, Persoonsnommer 147/310206W. Steyn, van der Vyver & De Jager, Posbus 10, Willowmore, K.P.

867/69—Page, Henry Somerset Hugo, gebore op 11 April 1894, Persoonsnommer 096/723856W, van Delareystraat, Franschhoek, K.P., wat op 4 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Wilhelmina Page, gebore op 1 Augustus 1908, Persoonsnommer 096/723857W. G. J. C. Cloete, Bestuurder, Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 56, Franschhoek, K.P., Agent vir Boedel.

689/69—Carlyon, Ruth Mary, born on 26 August 1901, Identity No. 042/935637W, of "Glenwood", George, who died on 28 January 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

656/69—Pieper, Hedda Caroline Antonie, born on 26 January 1905, Identity No. 022/173593W, of 8 Prince Charles Mansions, Main Road, Claremont, Cape, who died on 17 January 1969. A. D. Dose, c/o W. E. Moore & Son, Southern House, 52 St George's Street, Cape Town.

872/69—De Witt, Maria Johanna, Identity No. 042/962421W, of 47 Wesley Street, Strand, Cape, who died on 2 February 1969. W. E. Moore & Son, 52 St George's Street, Cape Town.

6101/67—Mascarenhas, Jose Gabriel Maria Alfredo Antonio, born during 1891, of Colvale, Bardez, Goa, India, who died on 27 November 1965. Morris Bainbrigge Alexander, Executor Dative, c/o The Standard Bank of S.A. Ltd, Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town.

382/69—Joint estate: Johannes Julies Philip Klein, of Elsies River, and Elizabeth Klein. Silverbauers, P.O. Box 921, Cape Town. Attorneys for Executor Testamentary.

456/69—Jacob Raichman, retired, of Cape Jewish Old Age Home. Sonnenberg, Hoffman & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.

858/69—Cyril Caro (also known as Cyril Gordon Caro), Identity No. 022/824374W, of Kenilworth. Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town. Attorneys for Executors Testamentary.

860/69—Joseph O'Brien Hodnett, Identity No. 022/498892W. of Wynberg. Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town. Attorneys for Executrix Testamentary.

857/69—Ethel May Cummings, Identity No. 022/32900W, spinster, of Fresnaye. Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town. Attorneys for Executors Testamentary.

5697/68—John Frederick Jeftha, Identity No. 007/317793K, who died on 15 July 1968. Mrs A. E. Jeftha, "Desanjo", Second Avenue, Grassy Park, Executrix.

3705/68—Malpas, Peggy Sylvia, born on 28 December 1918, Identity No. 022/806624, of 34 Pienaar Road, Milnerton, Cape, who died on 20 April 1968. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Cape Town Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agents for Executor Testamentary.

4824/68—Bence, Gert Petrus Johannes, gebore op 8 Augustus 1925, Persoonsnommer 093/679619W, van Scheepersstraat 69, Oudtshoorn, wat op 31 Julie 1968 oorlede is. G. L. Triegaardt, Kerkstraat 62 (Posbus 22), Oudtshoorn.

662/69—Crafford, Elizabeth Johanna, born on 13 July 1897, Identity No. 022/259679W, of 127 Second Avenue, Rondebosch East, Cape, who died on 27 December 1968. G. M. Guthrie & Co., 107 St George's Street, Cape Town.

874/69—Abrahams, Ismael, born on 7 May 1881, of 43 Athlone Street, Athlone, who died on 5 November 1967. Jan S. de Villiers & Son, Agent for Executrix Testamentary, Santam Building, Castle Street, Cape Town.

TRANSVAAL

1434/69—Beneke, Marius, gebore op 2 Augustus 1950, Persoonsnommer 357/890216W, van Chauserlaan 135, Orkney, wat op 26 Januarie 1969 oorlede is. Ben de Wet & Kie, Spes Bonagebou, Boomstraat 19 (Posbus 33), Klerksdorp.

10854/67—Venter, Anna Dorothea Maria, gebore Nagel op 14 Januarie 1919. Persoonsnommer 356/333071W, van Doverstraat 5, Randburg, wat op 2 Maart 1966 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Stephanus Gerhardus Venter, gebore op 5 April 1916, Persoonsnommer 356/333070W. C. B. Swart & Vennote. Sanlamgebou 109/111, Ockersestraat (Posbus 705), Krugersdorp, Prokureurs vir Eksekuteur.

11919/68—Stander, Daniel, gebore op 15 Augustus 1897, Persoonsnommer 331/338127W, van Plot 30, Tiegerpoort, distrik Bronkhorstspruit, wat op 5 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Magdalena Egberta Stander, voorheen Minny, gebore Kock. Vorster & Prinsloo, Posbus 1167, Pretoria, Prokureurs vir Eksekuteur.

1848/69—Else, Jan Christoffel Jonathan, gebore op 16 April 1906, Persoonsnommer 338/808750W, van Tambotiestraat 52, Phalaborwa, wat op 27 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Ellen Catharina Else. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1155/69—Joubert, Gerhardus Stephanus, gebore op 11 September 1884, Persoonsnommer 325/623174W, van Grootkop, Pk. Rooikraal, wat op 12 Januarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1816/69—Martens, Anna Catharina, gebore op 30 Maart 1894, Persoonsnommer 255/055630W, van MacKenziestraat 24, Brooklyn, Pretoria, wat op 9 Februarie 1969 oorlede is. Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.). Posbus 1730, Pretoria.

1725/69—Du Buisson, Casparus Albertyn, gebore op 31 Maart 1906, Persoonsnommer 305/769916W, van Tiende Laan 13, Northmead, Benoni, wat op 16 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Magrieta Petronella du Buisson. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383 Pretoria.

1635/69—Le Roux, Daniel Jacobus, gebore op 4 Julie 1883, Persoonsnommer 360/940500W, van Negende Straat 15, Delarey, wat op 17 November 1968 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

1709/69—Van Rooyen, Gert Georg, gebore op 3 Augustus 1910, Persoonsnommer 438/382125W, van Vierde Straat, Linden, Johannesburg, wat op 23 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Gertruida Petronella Johanna van Rooyen, gebore Muller. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

1873/69—Odendaal, Hester Sorhia, gebore op 5 Februarie 1927, Persoonsnommer 356/237858W, van Noordstraat 66, Pretoria-Noord, wat op 31 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Adriaan Francois Odendaal, Persoonsnommer 356/237857W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1029/69—Uys, Anna Maria Johanna, gebore Prinsloo op 24 Januarie 1900, Persoonsnommer 365/106350W, weduwee, van Weilaagte, distrik Delmas, wat op 24 Januarie 1969 oorlede is. Pickard & Kirstein, Posbus 14, Delmas.

1829/69—Terblanche, Hester Elizabeth Maria, gebore op 12 Desember 1925, Persoonsnommer 361/418315W, van p/a S.A.S. en H, Huis 4, Pienaarsrivier, Tvl., wat op 5 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Petrus van der Kemp Terblanche, gebore op 13 September 1916, Persoonsnommer 361/418314W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

800/69—Jost, James Richard, gebore op 18 Junie 1924, Persoonsnommer 221/709734W, van Fickweg 13, Florentia, Alberton, wat op 12 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Jost, gebore op 30 Januarie 1930, Persoonsnommer 014/557309W, S. J. Naude, Prokureur vir Eksekutrise, Van Riebeecklaan 42 (Posbus 34), Alberton.

1352/69—Goosen, Christina Adriana Petronella, gebore Jacobs op 12 Augustus 1893, Persoonsnommer 328/211730W, van Joubertstraat 78, Balfour, wat op 4 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Antonie Christoffel Goosen, gebore op 16 Junie 1890. Persoonsnommer 328/211729W. P. J. Dietrichsen, Posbus 25, Villiers, *q.q.* Eksekuteur.

8072/67—Boshoff, Catharina Helena Boshoff, gebore Van Deventer op 13 Januarie 1892, Persoonsnommer 361/412301W, van Klipgat, Pk. Thabazimbi, Tvl., wat op 22 Julie 1967 oorlede is, en nagelate eggenoot Zacharias Arnoldus Stephanus Boshoff, gebore op 16 Junie 1897. A. R. Fleischack & Kie., Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat 199 (Posbus 64), Potchefstroom.

1595/69—Hey, Anna, gebore Meurs op 16 Mei 1914, Persoonsnommer 959/011136W, van Christoffelstraat 160, Pretoria-Wes, wat op 15 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Geurt Hey, gebore op 24 Augustus 1912, Persoonsnommer 959/011135W. G. Hey, p/a Odendaal, Van Eeden & Du Plessis, Posbus 2100, Pretoria.

1603/69—Jacobsz, Lourens Marthinus, gebore op 18 Mei 1910, Persoonsnommer 374/184528, van Van Graanstraat 15 Potchefstroom, wat op 1 Februarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

1348/69—Els, Christoffel Johannes, gebore op 21 Oktober 1903, Persoonsnommer 377/972371W, van Plot 3, Riverview, Witbank, wat op 25 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Gertruida Els, gebore Combrink op 26 Januarie 1916, Persoonsnommer 377/972372. M. van Heerden & Kie, Prokureurs vir Eksekutrise, Sanlamgebou 111/2, Presidentlaan (Posbus 6), Witbank.

172/69—Jacobs, David Johannes, gebore op 30 Augustus 1927, Persoonsnommer 321/600707W, van Weirstraat 937, Tuine, Pretoria, wat op 11 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Catharina Jacobs, gebore op 13 September 1931, Persoonsnommer 321/600708W. Mev. J. C. Jacobs, Weirstraat 937, Tuine, Pretoria.

1632/69—Prinsloo, Johannes Nicolaas Terblanche, gebore op 25 Julie 1947, Persoonsnommer 354/849279W, van Plot 11, De Deur, distrik Vereeniging, wat op 4 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Lukalina Marthina Prinsloo, gebore Kruger op 14 Februarie 1947. Mills & Grobler, Posbus 462, Vereeniging.

Enslin, Elsie Catharina, gebore Venter op 25 Januarie 1891, Persoonsnommer 344/766682W, van Middelpunt, Pk. Laersdrift, wat op 4 Maart 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Gert Botha Enslin, Persoonsnommer 344/76681W. B. J. Enslin, Ivorlaan 669, Mountain View, Pretoria.

Maria Elizabeth Blom, Persoonsnommer 531/968571, huisvrou, van Kockstraat 69, Klerksdorp, wat op 23 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Gerhardus Blom. Erasmus, Jooste & Kie, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Tweede Vloer, Saambougebou, Boomstraat 30 (Posbus 61), Klerksdorp.

11958/68—Campbell, Eliza Coupar, born on 17 February 1876, Identity No. 404/127343W, of 30 Goldman Street, Florida, Tvl., who died on 18 November 1968. C. K. Hickling, c/o Bloemfontein Board of Executors and Trust Co. Ltd, 36 Henry Street (P.O. Box 77), Bloemfontein.

11726/68—Saddington, Henry Edward, born on 9 September 1886, Identity No. 959/013099W, of 23 Clarke Street, Rynfield, Benoni, who died on 2 November 1968. Gilchrist & Reid, Medical Centre, Rothsay Street (P.O. Box 356), Benoni.

1166/69—Roets, Dina Carolina Francina, gebore Van Rensburg op 27 September 1895, Persoonsnommer 377/969091W, weduwee, van Klipfontein, Pk. Kendal, distrik Witbank, wat op 29 Januarie 1969 oorlede is. Pickard & Kirstein, Posbus 14, Delmas.

10073/64—Coetzer, Hendrik Beltzasar Louis, gebore op 10 September 1891, van Shaftweg 5a, Wentworth Park, Krugersdorp, wat op 5 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Gesiena Cornelia Dorethea Coetzer. D. C. Spies, Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging, Eksekuteur Datief.

344/69—Kroch, Ernst Lodewickus, gebore op 25 September 1925, Persoonsnommer 370/956602, van Drummondstraat 10, Vanderbijlpark, wat op 23 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Catharina Aletta Kroch, gebore Pretorius. Persoonsnommer 370/956603W. D. C. Spies, Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging, Eksekuteur Testamentêr.

Goosen, Willem Johannes, gebore op 3 Februarie 1941, Persoonsnommer 328/627376W, van Marshallstraat 20, Heidelberg, Tvl., wat op 14 Oktober 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Magrieta Chatrina Goosen, gebore op 1 November 1943, Persoonsnommer 328/631639W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

1090/69—Groenewald, Marion Robb, born on 29 March 1919, Identity No. 331/185127W, widow, of 201 Pinehurst, 102 Louis Botha Avenue, Yeoville, Johannesburg, who died on 28 January 1969. A. Bosworth Smith, Authorised Agent, Tenth Floor, "Unitas", 42 Marshall Street (P.O. Box 1742), Johannesburg.

989/69—Botha, Japie Noel, gebore op 10 Mei 1939, Persoonsnommer 338/806933W, van Tobystraat 15, Triomf, Johannesburg, wat op 25 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Botha, gebore Cloete, Persoonsnommer 331/384831W. Die Bestuurder, Santam Bank Bpk., hoek van Plein- en Rissikstraat (Posbus 6160), Johannesburg.

976/69—Wagner, Johann Ludwick Frederich, gebore op 27 Maart 1928, Persoonsnommer 324/839354W, van Murtonstraat 10, Zinderella, Boksburg, wat op 12 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Catharina Wagner, gebore Duvenage op 28 Oktober 1931, Persoonsnommer 324/770904W. Die Bestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

1723/69—Beyleveld, Basil Henry, born on 8 December 1927, Identity No. 331/393930W, of 46 Sixteenth Street, Parkhurst, Johannesburg, who died on 7 February 1969. R. Beyleveld, 72 Mackay Avenue, Blairgowrie, Randburg.

1797/69—Esterhuizen, John Adrian, born on 29 March 1904, Identity No. 331/153570W, of 406 Cranwell Hall, Second Street, Killarney, Johannesburg, who died on 6 February 1969, and surviving spouse, Kathleen Norah Esterhuizen, born on 25 July 1904, Identity No. 331/153571W. Nebex Board of Executors and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1144, Johannesburg.

11977/68—Rogoff, Joseph, born on 27 August 1898, Identity No. 331/250974W, of 27 Northumberland Road, Kensington, Johannesburg, who died on 2 December 1968. Nebex Board of Executors and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1144, Johannesburg.

1383/69—Olsfanger, Isidore, born on 13 December 1915, Identity No. 331/221233W, of 56 Houghton Ridge, 52 Dunbar Street, Yeoville, Johannesburg, who died on 1 February 1969. Nebex Board of Executors and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1144, Johannesburg.

1588/69—Esterhuizen, Johannes Erasmus, gebore op 7 Januarie 1902, Persoonsnommer 305/749391W, van Plot 22, Wilgeboom, Potchefstroom, wat op 1 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Susanna Esterhuizen, gebore op 14 April 1904, Persoonsnommer 305/749392W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

1080/69—Blignaut, Martha Magdalena, gebore Du Plooy op 11 November 1886, Persoonsnommer 357/879651W, van Hillside Hoewe 181, Randfontein, wat op 14 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Dirk Cornelius Blignaut, Persoonsnommer 357/879650W. Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

228/69—Mienie, Jacobus Gerhardus Johannes, gebore op 24 April 1896, Persoonsnommer 357/900624W, van Doornpoort 347, distrik Randfontein, wat op 17 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Lilian May Mienie, gebore Farquhar, Persoonsnommer 357/900625W, A. H. Venter, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 174, Fochville.

11833/68—Von Broembsen, Susarah Hendrina Susanna, born on 5 February 1912, Identity No. 304/448913W, of Plot 439, Withok, District of Brakpan, who died on 27 November 1968, and surviving spouse, Cyril Nesbitte von Broembsen, born on 22 August 1899, Identity No. 304/448912W. O. N. von Broembsen & Kloppers, 637 Voortrekker Road (P.O. Box 67), Brakpan.

7162/68—Strydom, Christian Merten Lodwig, gebore op 5 Desember 1926, Persoonsnommer 354/490427W, van Scheepersstraat, Pk. Eendracht, Oos-Tvl., wat op 1 Junie 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Johanna Strydom, gebore op 27 Desember 1933, Persoonsnommer 354/852778W. S. J. Strydom, p/a C. F. van der Nest, S.A.S. & H., Pk. Blackhill, distrik Witbank. 21 dae.

1881/69—Rabie, Anna Elizabeth Lambrechts, gebore op 28 Oktober 1903, Persoonsnommer 340/733101W, van Kraaibosch, Lydenburg Distrik, wat op 26 Januarie 1969 oorlede is. Kuit & Kuit, Posbus 25, Lydenburg, Gemagtigde Agente.

1252/69—Peyper, Heila Magdalena, born on 14 August 1888, Identity No. 361/404699W, of c/o S. S. Cox, 2 Municipal House, P.O. Box 218, Randfontein, who died on 15 January 1969. Athol Hultzer, nominee of the Standard Bank of S.A. Ltd, P.O. Box 1, Randfontein.

1847/69—Deacon, Helen, born on 5 April 1892, Identity No. 357/898882W, of 6 Cotswald Road, Florida Hills, who died on 3 February 1969. Athol Hultzer, nominee of the Standard Bank of S.A. Ltd. P.O. Box 1, Randfontein.

827/69—Ackermann, Bernhardus Stephanus, gebore op 8 Julie 1943, Persoonsnommer 404/142395W, van Lynns Court, Privaat Hotel, Pretoria, wat op 10 Januarie 1969 oorlede is. Van de Wall & Vennote, Posbus 260, Bloemfontein.

9547/68—Pretorius, Magdalena Susanna, gebore op 18 Junie 1945, Persoonsnommer 339/548035W, van Jafferwoonstelle 1, Leaskstraat 56, Klerksdorp, wat op 25 Augustus 1968 oorlede is. J. J. Oosthuizen & Kock, Prokureurs vir Eksekutrise, Posbus 755, Klerksdorp.

1506/69—Seymore, Walter James, gebore op 13 Oktober 1887, Persoonsnommer 343/645349W, van Rietvallei, Pk. Vaalkop, wat op 9 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Hendrika Petronella Seymore, Persoonsnommer 343/645350W. Van der Merwe & Calitz, Prokureurs vir Eksekutrise, Posbus 53, Zeerust.

514/69—Verster, Paul Johannes, gebore op 30 Oktober 1933, Persoonsnommer 348/413470W, van Sangsterweg 28, Dunnottar, Tvl., wat op 2 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth Magdalena Verster, Persoonsnommer 356/274559W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

597/69—Johnstone, Johanna Francina, gebore op 26 Augustus 1910, Persoonsnommer 338/807430W, van Letaba Landgoed, distrik Letaba, wat op 7 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Thomas Johnstone. A. A. Cilliers, Wessels & Kie.

822/69—Viktor, Johan, gebore op 11 Oktober 1893, Persoonsnommer 378/212913W, van Bosmanstraat 35, Wolmaransstad, wat op 5 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Catharina Elizabeth Viktor, gebore Fourie, Persoonsnommer 378/212914W. D. J. Pretorius & Kie, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

9565/67—Van Wijk, Hendrika Christina, gebore op 9 Januarie 1916, Persoonsnommer 331/190269W, van Groveweg 23, The Gardens, Johannesburg, wat op 7 Mei 1967 oorlede is. Steytler, Grimmer & Murray, Mutualgebou 427, Harrisonstraat, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.

12245/68—Van Heerden, Elsie Adriana Maria, gebore op 6 Maart 1887, Persoonsnommer 334/798759W, van Oue Tehuis, Hartbeesfontein, distrik Klerksdorp, wat op 7 Desember 1968 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

1011/69—Marx, Hans Jurgens, gebore op 15 Mei 1911, Persoonsnommer 324/879677W, van Negende Laan 4, Alberton, wat op 18 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Magdalena Jacoba Marx, gebore op 1 Augustus 1918, Persoonsnommer 324/770755W. Klopper & Jonker, Prudentialgebou, Voortrekkerweg (Posbus 6), New Redruth, Alberton.

1334/69—Benn, Jacob Leon, born on 20 October 1933, Identity No. 101/213020W, of 52 Esselen Street, Hillbrow, Johannesburg, who died on 25 January 1969. Shear & Shear, Attorneys for Executrix, Southern House, 29 Main Street, Port Elizabeth.

2218/69—Dakyn-Hockin, Charles Francis Burchell, born on 7 December 1900, Identity No. 331/475897W, of 84 Donnelly Street, Truffontein, Johannesburg, who died on 15 February 1969. Nebex Board of Executors and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1144, Johannesburg.

11829/68—Boshoff, Cornelis Theodorus, gebore op 31 Maart 1919, Persoonsnommer 781/0221W, van Nooitgedacht, Pk. Bronkhorstspruit, wat op 4 Desember 1968 oorlede is. Hamersma & Van Zyl, Posbus 7, Bronkhorstspruit.

10504/68—Carmichael, David Henry Mackay, born on 11 May 1918, Identity No. 365/109679W, of 208 West Rand Agricultural Holdings, Zuurbekom, Tvl., who died on 5 October 1968, and surviving spouse, Vera Florence Carmichael, born on 5 June 1916, Identity No. 331/134248W. Vera Florence Carmichael, c/o Morris Ossin, 816 Gloucester House, 66 Rissik Street, Johannesburg.

1445/69—Campher, Leonora Johanna, gebore op 11 Januarie 1903, Persoonsnommer 331/363353W, van Vyfde Laan 65, Mayfair en Pekinlaan 18, Blairgowrie, Randburg, wat op 11 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Nicolaas Jacobus Campher, gebore op 22 April 1907, Persoonsnommer 331/363352W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.

1006/69—Lee, Jacomina Magdalena, born Bekker on 9 July 1883, Identity No. 324/882590W, of 95 Fourteenth Avenue, Edenvale, Tvl, who died on 13 January 1969. H. F. Meller, Attorney for Executor Testamentary, 126 Van Riebeeck Avenue, Edenvale, Tvl.

8407/68—Imrie, Herbert, born on 2 April 1896, Identity No. 305/760322, of 112 Victoria Avenue, Benoni, who died on 20 July 1968. A. E. Cook, Cook & Falconer, United Buildings, Ampthill Avenue, P.O. Box 52, Benoni.

1828/69—Van Tonder, Hermanus Johannes, gebore op 9 September 1908, Persoonsnommer 070/439401W, van Yorks Farm 20, Christiana, wat op 6 February 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

707/69—Du Toit, Helena Elizabeth, gebore op 2 Januarie 1887, Persoonsnommer 066/125574W, van Akkerhof, Noordbrugweg, Potchefstroom, wat op 7 Januarie 1969 oorlede is. P/a Thiel, Theron & Le Grange, Octrongebou, Lombardstraat 62 (Posbus 200), Potchefstroom.

Swanepoel, Catharina Gertruida Maria, gebore Van der Merwe, Persoonsnommer 334/798924, van Allenstraat 11, Campbelldorp, distrik Klerksdorp, en nagelate eggenoot David Jacobus Swanepoel. Erasmus, Jooste & Kie, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 61, Klerskdorp.

1192/69—Durrheim, Annie Elizabeth, born on 7 May 1900, Identity No. 376/191946W, of 202 Chapman's Peak, Mitchell Street, Berea, Johannesburg, who died on 10 January 1969, and surviving spouse, Johannes Frederick Durrheim, born on 17 August 1892, Identity No. 376/191945W. Sofer & Goldberg, 306 Central House, Central Street, Pretoria.

1715/69—Visagie, Christoffel Johannes, gebore op 26 Julie 1908, Persoonsnommer 371/176302W, van Spoorweghuis 19, Volksrust, wat op 11 Januarie 1969 oorlede is. B. Nathan & Rossouw, Posbus 86, Volksrust, Prokureurs vir Eksekuteur.

9637/68—Cane, Jacoba Deborah (Debora), born Gouws on 21 January 1905, Identity No. 377/972073W, of P.O. Clewer, who died on 25 June 1968. John Bailie, P.O. Box 913, Gerry Mann's Buildings, Athlone Avenue, Witbank.

1267/69—Winterbach, Anne Magdalena, gebore Roos op 19 Januarie 1897, Persoonsnommer 340/735413W, van "Olifantshoek", Pk. Buffelsvlei, wat op 25 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Charl Francois Winterbach, gebore op 1 Desember 1891, Persoonsnommer 340/735412W. Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling Laeveldtak, Posbus 600, Nelspruit.

211/69—Fritz, Jan Johannes Jurgens, gebore op 21 November 1894, Persoonsnommer 360/915148W, van Kerkstraat 8, Roodepoort, wat op 2 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Christina Jacoba Adriana Louw Fritz, Persoonsnommer 360/915149W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

280/69—Van Heerden, Johannes Stephanus, born on 8 December 1944, Identity No. 361/397623W, of 6 Elizabeth Avenue, Florentia, Alberton, who died on 15 December 1968. Bowman, Gilfillan & Blacklock, Corporation Building, 105 Commissioner Street, Johannesburg.

780/69—Beard, Annemarie (also known as Anne-Marie Frances), born on 12 November 1905, Identity No. 356/347582W, of 406 Glenridge, Kentview, Illovo, Johannesburg, who died on 8 January 1969. N. Werksman, Hyman, Barnett & Partners, Avril Malan Building, 57 Commissioner Street (P.O. Box 927), Johannesburg, Attorneys for Executor.

368/69—Pringle, Lillie Agnes Findley, born on 9 August 1910, Identity No. 331/152857, spinster, of 21 Thirteenth Avenue, Parktown North, Johannesburg, who died on 12 December 1968. Routledge & Douglas Wilson, Attorneys for Executor, Fourth Floor, St Andrew's Building, Rissik Street, Johannesburg.

2037/69—Welby, Molly Earle, born on 2 April 1916, Identity No. 211/420310W, of 32 Lurgan Road, Parkview, Johannesburg, who died on 11 February 1969. Routledge & Douglas Wilson, Attorneys for Executor, St Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.

552/69—Katz, Walter, born on 2 May 1915, Identity No. 305/762480W, of 16 Greenway, Greenside, Johannesburg, who died on 21 December 1968. Routledge & Douglas Wilson, Attorneys for Executor, Fourth Floor, St Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.

728/69—Fotheringham, Margaret, born on 24 May 1888, Identity No. 331/162352, of 67 Worcester Road, Parkwood, Johannesburg, who died on 11 January 1969, and surviving spouse, Thomas Fotheringham, born 1884. Routledge & Douglas Wilson, Fourth Floor, St Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.

604/69—Leenaerts, Franciscus, born on 3 December 1884, Identity No. 331/227009W, of 46 Atlantic Court, cor. of Jeppe and Polly Streets, Johannesburg, who died on 2 January 1969. Routledge & Douglas Wilson, Fourth Floor, St Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.

10877—Cohen, Sara Riva, born 1905, of 165 Aluf David Street, Ramat Gan, Tel Aviv, Israel, who died on 25 April 1967. Isaac Katz & Son, Ninth Floor, Provincial Buildings, (P.O. Box 3843), Johannesburg.

158/69—Corkill, Lilian May. Sapire, Jacobson & Creswick, Attorneys in the above Estate, 1-9 Symons Buildings, 174 Central Avenue, Mayfair, Johannesburg.

1903/69—Visser, John Donald Bancroft, born on 29 May 1916, Identity No. 007/945856W, of 53 Kilkenny Road, Parkview, Johannesburg, who died on 7 February 1969, and surviving spouse, Dorothy Campbell Young Visser, born Proudfoot. Langstaffe, Bird & Co., Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.

6613/68—Harvey, Doreen Edith, born on 22 February 1920, Identity No. 356/223690W, of 55 Dickens Road, Orkney, Tvl., who died on 25 May 1968. Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.

907/69—De Kocks, Henry Cecil James, born on 25 September 1908, Identity No. 331/351385W, of 24 Kilmore Avenue East, Crosby, Johannesburg, who died on 16 December 1968. Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.

12071/68—Beal, Richard William, born on 2 February 1911, Identity No. 331/411798W, of 41 Plintor Mansions, cor. of Twist and Plein Streets, Johannesburg, who died on 27 October 1968. Louis McCarthy, Attorney for Executrix Testamentary, 203/7 His Majesty's Building, Joubert Street, Johannesburg.

11048/68—Elsinga, Pieter Simon, born on 25 July 1927, Identity No. 966/021389, of Rietvallei, Muldersdrift, who died on 2 November 1968, and surviving spouse, Rosa Elisabeth Elsinga, born on 8 April 1921, Identity No. 966/0231390. Mabel Hartmann, Attorney for Executrix, 18e Tenth Street (P.O. Box 28), Maraisburg.

97/67—Patel, Moosa Ebrahim, and surviving spouse, Fatima Moosa Patel. A. W. Katzen & Katzen, 515-518 Marlborough House, 60 Eloff Street, Johannesburg.

1254/69—Parker, Helena Amy Bennett, Syfret's Executor and Trust Co., Ltd, Agent for Executor Testamentary, P.O. Box 7419, Johannesburg.

955/69—Kerr, Alexander. Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, Agent for Executor Testamentary, P.O. Box 7419, Johannesburg.

9962/68—Thompson, Peter Luke. T. A. W. Koller, Agent, P.O. Box 5382, Johannesburg.

8885/68—Cambier, Margaret Rosa, born on 15 September 1915, Identity No. 331/439290W, of 79 Anton van Wouw Street, Rooseveld Park, Johannesburg, who died on 13 July 1968. Harry Friedgut, 53 Shakespeare House, Commissioner Street, Johannesburg.

6641/68—Hinds, Clive Donovan Eastleigh, born on 12 January 1944, Identity No. 211/668131W, of 7 Eighth Avenue, Parktown North, Johannesburg, who died on 19 June 1968. Rom & Rom, Attorneys for Executor Dative, 503-5 Locarno House, 20 Loveday Street, Johannesburg.

1933/69—Burde, Solly, born on 25 September 1900, Identity No. 331/193813W, of 312 Rockview Heights, Percy Street, Yeoville, Johannesburg, who died on 11 February 1969. R. Burde, c/o Norman Isserow & Slom, P.O. Box 5872, Johannesburg. 21 days.

1454/69—Holliday, Daisy May, born on 6 July 1893, Identity No. 331/211555W, of 54 Tenth Street, Orange Grove, Johannesburg, who died on 4 February 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

9240/68—Lowther, Muriel Viscountess. Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, Agent for Executor Testamentary, P.O. Box 7419, Johannesburg.

469/69—Wright, Dorothy Vera, born on 22 July 1895, of 11 Illovo Mansions, Corlett Drive, Johannesburg, who died on 13 December 1968. Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg. 21 days.

1416/69—Parsons, Francis Watson, born on 19 August 1902, of Belle Vue, Cascade, Mahe, Seychelles, who died on 26 April 1968. Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

1280/69—Ebrahim, Mariam (also known as Gaba). M. S. H. Cachalia, P.O. Box 25105, Ferreirastown, Johannesburg.

8146/68—Kelly, Brian John, and surviving spouse, Grace Muriel Kelly. Damant, Bostock & Co., P.O. Box 11047, Johannesburg.

1798/69—Fuerstenberg, Charlotte, born on 17 May 1879, Identity No. 331/935482W, of 93 Idlewild, cor. of Catherine and Kapteijn Streets, Hillbrow, Johannesburg, who died on 6 January 1969. Bowen, Sessel & Goudvis, Attorneys for Executors, Seventh Floor, Hunt's Corner, 45 Eloff Street, Johannesburg.

47/69—Gay, Maria, born on 12 November 1898, Identity No. 331/397201W, of Johannesburg, who died on 31 December 1968. N. Magzamen, Second Floor, Unitas, 42 Marshall Street, Johannesburg, Executor Testamentary.

329/69—Erasmus, Susanna Cornelia, gebore op 10 September 1884, van Nebohof 215, Troyestraat 35, Pretoria, wat op 29 Desember 1968 oorlede is. D. E. E. Mare, Brinkstraat, Koster.

8648/66—Opperman, Johanna Aletta, gebore Van Wyk op 13 September 1906, Persoonsnommer 361/410778W, van Los Angeles Woonstelle 56, Troyestraat, Pretoria, wat op 15 Augustus 1966 oorlede is, en nagelate eggenoot Renier van Jaarsveld Opperman, gebore op 23 Februarie 1911. P/a D. J. Smuts & Kock, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Murraylaan (Posbus 32), Brits.

183/69—Rowland, Anna Magrietha (Caecilia), born on 15 December 1899, Identity No. 331/276667, of House 19, P.O. Mazista, who died on 7 October 1968, and surviving spouse, William Henry Rowland, born on 7 November 1912, Identity No. 901/514399. Rorich, Wolmarans & Du Plessis, 510 National Building Society Building, Church Square, Pretoria.

7180/68—Van Zyl, Gesina (Gezina) Maria, gebore op 23 Augustus 1897, Persoonsnommer 307/786061W, van Kareepan, distrik Bloemhof, wat op 29 Junie 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Jasper Daniel Alettus van Zyl, gebore op 8 Junie 1890, Persoonsnommer 307/786060W. A. P. Greyling, p/a Dempers & De Greef, Posbus 12, Wolmaransstad.

920/69—Van Niekerk, Johannes Lodewyk, gebore op 16 Maart 1894, Persoonsnommer 377/969925W, van Klippoortjie, Ogies, wat op 17 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Maria van Niekerk, gebore Jansen van Nieuwenhuizen op 23 Julie 1898, Persoonsnommer 377/969926W. M. van Heerden & Kie, Prokureurs vir Eksekutrise, Sanlamgebou 111/2, Presidentlaan (Posbus 6) Witbank.

210/69—Frederick William Furze, Identity No. 331/214592W, who died on 7 December 1968. Scott Brown & Tunell, Attorneys for Executor, Fifth Floor, Surrey House, 35 Rissik Street, Johannesburg.

5806/68—Labandter, Fanny, Identity No. 966/071936, of 306 Killarney Wilds, Killarney, Johannesburg. Fluxman, Rabinowitz, Eric Resus & Traub, Attorneys for Executor Dative, Tenth Floor, North State, 99 Market Street, Johannesburg.

301/69—Sybil Freda Seymour. Nathanson, Bowman & Nathan, P.O. Box 1301, Johannesburg.

6518/68—Anderson, Henry Friend, gebore op 13 Februarie 1905, Persoonsnommer 957/001973W, van Jorrisenstraat 91, Pietersburg, wat op 5 Mei 1968 oorlede is. Naude, Jansen & Van der Walt, Posbus 44, Pietersburg.

11857/68—Swanepoel, Maria Johanna, gebore Pienaar op 29 September 1906, Persoonsnommer 356/162213, van Fusionweg 5, Caseldale, Springs, wat op 11 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Jan Adriaan Jacobs Swanepoel, gebore op 13 Augustus 1900, Persoonsnommer 004/937294. Ivan Davies, Theunissen, Neser & Vos, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 16, Springs.

799/69—De Jager, Corneluis Johannes Jacobus, gebore op 11 Oktober 1904, Persoonsnommer 376/201017W, van Transvaalse Pad Administrasie, Middelburg, wat op 28 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Isabela de Jager. Prinsloo & Borman, Markstraat 19 (Posbus 228), Middelburg, Tvl., Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

1356/69—Heymans, Sophia Johanna Gertruida, gebore op 8 Julie 1893, Persoonsnommer 226/011883W, van Vandenbergstraat 20, Elsburg, wat op 18 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Hendrik Bernardus Heymans, gebore op 15 September 1890, Persoonsnommer 226/011882W. J. B. Heymans & G. P. F. Heymans, Posbus 9, Pk. Putfontein, distrik Benoni.

11380/68—Swart, Frederick Phillippus Olivier, gebore op 16 November 1937, Persoonsnommer 377/981795W, van Weidemanstraat 24, Elsburg, wat op 13 Oktober 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Maria Cornelia Swart, gebore De Beer op 1 Oktober 1942, Persoonsnommer 324/397648W. Die Bestuurder Santam Bank Bpk., hoek van Plein- en Rissikstraat (Posbus 6160), Johannesburg.

1972/69—Welgemoed, Johanna Jacoba, gebore Owens op 8 Oktober 1917, Persoonsnommer 355/509317W, van Hoogestraat 75, Potgietersrus, wat op 17 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Theunis Gert Welgemoed, gebore op 11 Oktober 1911, Persoonsnommer 355/509316W. Borman, Snyman & Barnard, Posbus 42, Potgietersrus.

11343/68—Vorster, Lourens Johannes, gebore op 3 September 1918, Persoonsnommer 356/272467W, van Dorsfontein, distrik Bethal, wat op 11 Mei 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Susanna Vorster, gebore Jansen van Rensburg, Persoonsnommer 356/272468W. P. Vorster & Kie., Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 50, Piet Retief.

1547/69—Nagel, Christoffel Wilhelm, gebore op 26 September 1915, Persoonsnommer 331/472372W, van Mercurystraat 6, Mayfair-Wes, Johannesburg, wat op 25 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Magdalena Nagel, gebore Herrmann op 1 September 1918, Persoonsnommer 331/472373W. W. Hancke, Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

12052/68—Papenfus, Carl Theodorus, gebore op 11 Maart 1922, Persoonsnommer 357/880646W, van Republique Hotel, hoek van Schoeman- en Potgieterstraat, Pretoria, wat op 12 November 1968 oorlede is. V. R. Olivier, Posbus 78, Staatspresident C. R. Swartstraat 39, Reitz, O.V.S., Eksekuteur.

1670/69—Landman, Willem Jacobus, gebore op 25 September 1890, Persoonsnommer 324/852443W, van Beaconsfieldlaan 64, Primrose, Germiston, wat op 21 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Catharina Maria Landman, gebore Werner, Persoonsnommer 324/852444W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

1449/69—Farrell, Anna Dorothea, gebore op 15 Julie 1917, Persoonsnommer 347/774390W, van Posbus 97, Nelspruit, wat op 19 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Louis Edward Farrell, gebore op 10 Julie 1912, Persoonsnommer 347/774389W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

1537/69—Hindley, John Isaac, gebore op 8 Desember 1910, Persoonsnommer 356/285526W, van Mootstraat 471, Pistorius L. Goed, wat op 1 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Rosa Elise Hindley, gebore Ilgenfritz. Santam Bank Bpk., Posbus 1666, Pretoria.

1525/69—Broodryk, Klaas, gebore op 12 Maart 1938, Persoonsnommer 340/731248W, van Ohrigstad, wat op 17 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Petronella Christina Broodryk gebore Castelyn. Santam Bank Bpk., Posbus 1666, Pretoria.

1940/69—Conradie, Frederick Jacob, gebore op 3 Oktober 1898, Persoonsnommer 365/131718W, van Oosthuizenweg 36, Newlands, Johannesburg, wat op 31 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Isabella Johanna Conradie, gebore Swart, Persoonsnommer 331/680678W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

12288/68—Buckle, Jacobus Christiaan, gebore op 9 September 1941, Persoonsnommer 331/559762W, van Napierstraat 14, Haddon, Johannesburg, wat op 13 Desember 1968 oorlede is. W. J. H. Buckle, p/a H. Slomowitz, Posbus 115, Vereeniging.

1676/69—Rocher, Anna Johanna, voorheen Coertze, voorheen Bisschoff, voorheen Taute, gebore Havenga op 23 November 1895, Persoonsnommer 361/437954W, weduwee, van Magdalenastraat 609, Roseville, Pretoria, wat op 23 Januarie 1969 oorlede is. Macintosh, Cross & Farquharson, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 158, Pretoria.

8428/64—Murray, Robert George, gebore op 19 Junie 1901, Persoonsnommer 356/123207W, van Dormehlstraat 43, Danville, Pretoria, wat op 8 Oktober 1964 oorlede is. Macintosh, Cross & Farquharson, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 158, Pretoria.

11152/68—Kruis, Hester Susanna, gebore op 16 September 1927, Persoonsnommer 248/48346W, van Piet Cronjeweg 55, Voortrekkerhoogte, wat op 7 Oktober 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Stephanus Johannes Kruis. Peens Smit & Oelofse, Posbus 1201, Pretoria.

1587/69—Engelbrecht, Christiena Susanna Magrietha, gebore op 1 Oktober 1920, Persoonsnommer 355/863844W, van Bysonderheid, Pk. Roedtan, distrik Potgietersrus, wat op 14 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Gert Jakobus Albertus Engelbrecht, Persoonsnommer 355/895766W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

1322/69—Venter, Hendrina Johanna, gebore op 15 Julie 1894, Persoonsnommer 310/544292W, van Van Rensburg Oue Tehuis, Danville, Pretoria, wat op 23 Januarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

11312/68—Gericke, Eric Lawrence, born on 28 June 1919, Identity No. 331/630399W, of 104 Wenning Hof, Schoeman Street, Pretoria, who died on 25 October 1968. C. E. Kent, Esq., c/o Lunnon & Tindall, Standard Bank Building, Church Square, Pretoria.

241/69—Smith, Sylpha Auguste, born on 28 July 1901, Identity No. 365/124662W, of 46 First Street, Springs, who died on 19 December 1968. W. S. B. Harris, P.O. Box 212, Silverton, Transvaal.

1644/69—Strong, Lilian Sarah, born on 19 June 1887, Identity No. 101/274605, of San Michele Rest Home, Randburg, who died on 30 January 1969. E. J. Jones, P.O. Box 809, Johannesburg.

1497/69—Langmann, Charlotte Henderson, born on 8 December 1890, Identity No. 211/712376W, of 106 Howard Avenue, Benoni, who died on 17 January 1969. Evans, Leigh, Mackay & Knowles, P.O. Box 113, Germiston.

11174/68—Bhaga (also known as Patel), Parbhoo (also Parbhoo Bhaga) (Purbhoo), Identity No. 800/004404A, of 42 Fourth Street North, Lenasia, who died on 16 September 1968. N. G. Patel, Attorney for Executor Testamentary, Suite 101–4 Chancellor House, 25 Fox Street, Johannesburg.

1483/69—Davies, Daphne, born on 13 July 1888, Identity No. 328/210311W, of 40 Fifteenth Street, Orange Grove, Johannesburg, who died on 24 January 1969. E. F. K. Tucker, Attorneys, P.O. Box 9, Johannesburg.

1405/69—Eshen, Celine (Celina) Antoinette (Antoinetta) Charlotte, born on 1 November 1894, Identity No. 331/139439W, of San Michele Rest Home, Old Rustenburg Road, Randburg, Tvl, who died on 22 January 1969. H. Barton Myers, Solicitor, Notary and Conveyancer, Washington House, 68 Commissioner Street, Johannesburg.

407/69—Galatis, Kaliopi, born on 28 February 1941, Identity No. 331/579825W, spinster, of 189 Tramway Street, Kenilworth, Johannesburg, who died on 26 December 1968. Felix von Zwiklitz, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.

1103/69—Kennedy, James William, born on 25 October 1915, Identity No. 335/668703W, of 490 Sappers Contour, Lynnwood, Pretoria, who died on 20 January 1969. MacRobert, De Villiers & Hitge, 601 United Buildings, 243 Pretorius Street, Pretoria.

2012/69—Goodwin, Henry, born on 31 March 1882, Identity No. 101/172277W, of 34 Maud Street, Florida, Tvl., who died on 23 February 1969. Dorothy May Goodwin, 34 Maud Street, Florida, Tvl.

11400/68—Van der Haar, Kathleen, born on 19 November 1915, Identity No. 331/1116724C, of 16 Okkerneut Street, Bosmont, Johannesburg, who died on 9 October 1968. Rom & Rom, Attorneys for Executor Dative, 503–5 Locarno House, 20 Loveday Street, Johannesburg.

1747/69—Ogden, Laura Annette, born on 7 March 1889, Identity No. 956/014035W, of 010 Prestwick, North Street, Illovo, Johannesburg, who died on 4 February 1969. A. Livingstone & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, Dunvegan Chambers, 46 Joubert Street, Johannesburg.

839/69—Farrell, Michael Dudley, born on 21 January 1902, Identity No. 331/372333W, of Reid House, P.O. Box 20, Bergvlei, Tvl, who died on 3 January 1969. Michael John Maitland Makgill, Crichton, Second Floor, Dunvegan Chambers, 46 Joubert Street, Johannesburg.

1887/69—Selsick, Solomon, born on 26 November 1893, Identity No. 331/327548W, of 49a Athol-Oaklands Road, Melrose, Johannesburg, who died on 3 February 1969. Derek Israel, Fourth Floor, Main Central, Cor. of Main and Eloff Streets, Johannesburg.

1618/69—Muller, Hendrik Willem, born on 29 December 1920, Identity No. 901/521568W, of 16 Eleventh Avenue, Edenvale, Tvl, who died on 29 January 1969, and surviving spouse, Wilhelmina Muller, born on 14 October 1924, Identity No. 901/521569. Edward, Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Fifth Floor, Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg.

756/69—Spraggon, Mark, born on 16 June 1882, Identity No. 314/580870, of c/o Van Deventer, P.O. Brakkloof, Tvl, who died on 13 January 1968. C. J. Ross-Spencer, 604 International House, 61 Loveday Street, Johannesburg.

2089/69—Tholet, Myrtle, born on 22 December 1924, Identity No. 331/128989W, of Plot 20, Harveston, Honeydew, Tvl., who died on 11 December 1968, and surviving spouse, Albert Hubert Tholet, born on 29 July 1915, Identity No. 331/128988W. Hayman, Godfrey & Sanderson, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.

137/69—Ross, Margaret Josephine, born on 21 August 1909, Identity No. 967/015129, of 902 Lake Success, Pietersen Street, Hillbrow, Johannesburg, who died on 7 December 1968. George Ross, 3 Quintet, Princes Avenue, Windsor Park, Randburg, Tvl.

10882/67—Makhayane, Sophia, of Lot 289, Evaton, Tvl, who died on 25 May 1964. Deneys Reitz, Ridsdale & Guinsberg, Authorised Agent, P.O. Box 8796, Johannesburg.

1427/69—Whelehan, Bridie May, born on 12 May 1885, Identity No. 356/318155W, widow, of 62 Milner Street, Waterkloof, Pretoria, who died on 24 January 1969. C. W. Tasmer, c/o Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, 28 Church Square, Pretoria.

679/69—Bredenkamp, Johannes Frederich, gebore op 21 Maart 1949, Persoonsnommer 141/267815W, van Huegenetstraat 31, Vanderbijlpark, wat op 12 Mei 1968 oorlede is. Van der Merwe & Gildenhuys, Posbus 499, Pretoria.

900/69—Geldenhuys, Wessel Johannes Willem, gebore op 10 Maart 1888, Persoonsnommer 311/557625W, van Cathiestraat 430, Bronkhorstspruit, wat op 25 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Christina Johanna Sophia Geldenhuys, gebore Wolhuter, Persoonsnommer 311/557626W. Ross & Jacobsz, Posbus 46, Pretoria.

1367/69—Stephen Mark Levin. Nathanson, Bowman & Nathan, P.O. Box 1301, Johannesburg.

8461/68—Aldred, George, born on 14 May 1914, Identity No. 907/520145W, of York Hotel, Johannesburg, who died on 13 August 1968. Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, First Floor, Trust Bank Centre, Van Wyk Street, Roodepoort, Attorneys for Executor.

149/69—Allen, Osmond Francis William, born on 12 March 1905, Identity No. 335/666000W, of Portion 38 of the farm Roodekrans 183 IQ, District of Krugersdorp, who died on 20 December 1968, and surviving spouse, Janet Muriel Ebenezer Allen, born on 3 October 1910, Identity No. 335/666001. Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Attorneys for Executrix, First Floor, Trust Bank Centre, Van Wyk Street, Roodepoort.

10044/68—Sang, Agnes, born on 31 August 1915, Identity No. 331/352274W, of 4 Friars Hill Road, Hill Extension, Johannesburg, who died on 1 September 1968. Lubbers, Spitz, Block & Rubenstein, Third Floor, Meischke's Building, cor. of Market and Harrison Streets, Johannesburg, Attorneys for Executor.

9832/67—Grobbelaar, Barbara Christina, gebore op 24 April 1910, Persoonsnommer 331/319135, van Uitspanstraat 8, Suidheuwels, Johannesburg, wat op 10 September 1967 oorlede is, en nagelate eggenoot Andries Johannes Grobbelaar, gebore op 24 Februarie 1905, Persoonsnommer 331/326041. Moodie & Robertson, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 4685, Johannesburg.

2507/65—Smith, Brian, of England, who died on 15 March 1946. McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Allied Building, 236 Bree Street, Johannesburg.

1534/69—Fulton, James Renwick, born on 23 November 1906, Identity No. 331/160515, of 61 Eleventh Street, Parkhurst, Johannesburg, who died on 3 January 1969. McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Allied Building, 236 Bree Street, Johannesburg, Attorneys for Executrix.

259/69—Bowring, Adelaide, born on 21 August 1878, Identity No. 331/407594W, of 11 Townsview Mansions, Monk Street, Townsview, Johannesburg, who died on 31 December 1968. Cliffe, Dekker & Todd, Attorneys for Executors Testamentary, Fourth Floor, Allied House, Rissik Street, Johannesburg.

1946/69—Goosen, Petronella Cornelia, gebore Muller op 8 Julie 1892, Persoonsnommer 324/879311W, van "Huis Pretoria", Groenkloof, Pretoria, wat op 14 Februarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Tvl.), Posbus 1730, Pretoria.

6507/68—Roux, Aletta Sophia, gebore op 14 Mei 1904, Persoonsnommer 377/969568W, van Langkloof, Pk. Belfast, wat op 7 Maart 1968 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Tvl.), Posbus 383, Pretoria.

1210/69—Street, Adele Dorathea, born on 30 September 1878, Identity No. 034/864632W, of 88 Frans Oerder Street, Groenkloof, Pretoria, who died on 18 January 1969. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.

644/69—Verreyne, Aletta Catharina, gebore op 15 Maart 1910, Persoonsnommer 306/606025W, van Ben Swartstraat 583, Pretoria, wat op 26 Desember 1968 oorlede is. Dyason, Douglas, Muller & Meyer, Saambougebou, Andriesstraat, Pretoria.

1350/69—Goosen, Theunis Petrus, gebore op 12 Oktober 1905, Persoonsnommer 356/344895W, van Plot 12, Klerksoord, Pk. Rosslyn, Pretoria, wat op 17 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Lesyja Maria Magdalena Petronella Goosen, Persoonsnommer 356/344896W. Mev. L. M. M. P. Goosen, Transvaal Weeskamer Bpk., Posbus 403, Pretoria.

1384/69—Pretorius, Martha Maria Catharina, gebore op 2 Desember 1910, Persoonsnommer 356/333394W, van Kerkstraat 380, Pretoria-Wes, wat op 25 Desember 1968 oorlede is. Vrey & Rascher, Centenarygebou 213, Bureaulaan, Pretoria.

1309/69—Prinsloo, Maria Jacoba Magrietha, gebore op 10 Desember 1892, Persoonsnommer 324/396877W, van Kortstraat 9, Elsburg, wat op 6 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Marthinus Johannes Francois Prinsloo, Persoonsnommer 324/875483W. M. J. F. Prinsloo, p/a B. J. Olivier & Greyling, Rutlandgebou 108, Odendaalstraat, Germiston.

1934/69—Ohliger, Richard, born on 13 August 1900, Identity No. 308/490192W, of 85 Rietfontein Road, Boksburg West, who died on 15 January 1969. Else Mathilda Ohliger, born Kaimer, 85 Rietfontein Road, Boksburg West, Tvl.

Ritchie, Evelyn Charlotte, born on 29 November 1886, Identity No. 331/122062W, of Berry Hillock Home, Peterfield Street, Alberton, Tvl, who died on 19 December 1968. J. J. Ritchie, 1104 Mutual Buildings, Harrison Street, Johannesburg.

1860/69—Jenner, Florence Edith, born on 15 February 1876, Identity No. 331/190637W, of 86 Seventh Avenue, Melville, Johannesburg, who died on 27 December 1968. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

2039/69—Wohlgemuth, Willi Meyer, born on 26 October 1902, Identity No. 331/148611W, of 201 Park Manor, Corlett Drive, Illovo, Johannesburg, who died on 16 February 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

55/69—Van Tonder, Wessel Jacobus Johannes, gebore op 26 Julie 1913, Persoonsnommer 356/271912W, van Plot 169, Raslouw, Pretoria, wat op 23 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Gertina van Tonder. Santam Bank Bpk., Posbus 1666, Pretoria.

1536/69—Hindley, Michael Munnik, gebore op 25 Augustus 1949, Persoonsnommer 356/285531W, van Mootstraat 471, Pistorius Landgoed, wat op 29 Januarie 1969 oorlede is. Santam Bank Bpk., Posbus 1666, Pretoria.

1696/69—Grové, Johannes, gebore op 7 Julie 1890, Persoonsnommer 356/163638W, van Kelfkiasstraat 433, Rayton, Tvl., wat op 15 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Magdalena Cathrina Grové, gebore op 21 Augustus 1904, Persoonsnommer 311/559962W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286 (Posbus 1199), Pretoria.

1613/69—McKay, Harold Digby, born on 15 August 1911, Identity No. 331/442996W, of 33 Rosey Street, Rosettenville, Johannesburg, who died on 7 January 1969, and surviving spouse, Edith Rosa McKay, Identity No. 331/442997W. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estate Department, 806 Sanlam Building, 63 Commissioner Street (P.O. Box 10715), Johannesburg.

10542/68—Strofeld (Strofield), Douglas, born on 4 June 1929, Identity No. 335/683664W, bachelor, of Roodepoort Hotel, Roodepoort, who died on 8 September 1968. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estates Department, 806 Sanlam Building, 63 Commissioner Street (P.O. Box 10715), Johannesburg.

2072/69—Lazarus, Philip, born on 15 February 1896, Identity No. 361/730627W, of c/o New Transvaal Hotel, Rustenburg, Tvl, who died on 16 February 1969, and surviving spouse, Anna Jacoba Susanna Lazarus, born Esterhuizen, Identity No. 361/730628W. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Tvl.

1982/69—Chism, Marie (Maria) Petronella (Petrunella), born on 27 July 1895, Identity No. 435/723337, of 107 Grootvlei Mine, Springs, who died on 27 January 1969. H. L. Epstein & Selvan, Attorneys for Executrix, 106 Balfour House, Second Street (P.O. Box 252), Springs.

1923/69—Wagner, Orpah, born on 30 July 1893, Identity No. 356/216818W, of Nazareth Home, Pretoria, who died on 9 February 1969. Savage, Jooste & Adams, Attorneys for Executor, 210 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.

858/68—Otte, Albert Frederich, born on 7 January 1917, Identity No. 353/611605W, of Cunningmore, Newington, District of Pilgrim's Rest, who died on 13 January 1969. E. M. Stanford, Agent for Executrix Testamentary, Kruger Park Street (P.O. Box 88), White River.

1891/69—De Villiers, Hofmeyr, born on 23 October 1896, Identity No. 356/198327W, of 752 Park Street, Arcadia, Pretoria, who died on 11 February 1969. Mrs M. M. de Villiers and Dr J. P. de Villiers, c/o Stegmann, Oosthuizen & Jackson, c/o Netherlands Bank Building, Andries Street (P.O. Box 344), Pretoria.

895/69—Donaldson, Hilary Justin Leopold, born on 25 November 1885, Identity No. 335/70332 Cr/W, of 52 Ronketti Circle, Petersfield, Springs, who died on 11 December 1968. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), P.O. Box 75, Springs, Executor Testamentary.

1465/69—Randall, James Fleming, gebore op 22 Julie 1914, Persoonsnommer 211/555045W, van Pretoriusstraat 1043, Hatfield, Pretoria, wat op 17 Januarie 1969 oorlede is. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Sanlamgebou 806, Commissionerstraat 63 (Posbus 10715), Johannesburg.

10446/68—Theron, Margaretha Jacoba, gebore op 15 April 1882, Persoonsnommer 306/795246W, van Tweedraai, Trichardt, wat op 7 September 1968 oorlede is. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286 (Posbus 1199), Pretoria.

1490/69—Illemann, Louise, gebore Botha op 9 Junie 1921, Persoonsnommer 149/351121W, van Norcadia 303, Kerkstraat, Pretoria, wat op 2 Februarie 1969 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Tvl.

2034/69—Uys, Paul Johannes, gebore op 13 Desember 1913, Persoonsnommer 318/592488W, van Boesmansput, Delareyville, Tvl., wat op 14 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Wilhelmina Gertruida Jacoba Uys, gebore Bronkhorst op 23 Oktober 1918, Persoonsnommer 318/592489W. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Transvaal.

10467/68—Dreyer, Andries Frederick, gebore op 21 Junie 1933, Persoonsnommer 360/913604W, van Kraalkopstraat 61a, Fochville, Transvaal, wat op 6 October 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Annetta Dreyer, gebore Oosthuizen op 30 Augustus 1939, Persoonsnommer 361/406805W. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Tvl.

1550/69—Oosthuizen, Johan Hendrik Christoffel, gebore op 13 September 1922, Persoonsnommer 306/796472W, van Van Zylstraat 57, De Bruin Park, Ermelo, Tvl., wat op 29 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Phyllis Audrey Oosthuizen, gebore Webber op 13 Augustus 1935, Persoonsnommer 306/610347W. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Tvl.

1857/69—Harmse, Pieter Willem, gebore op 19 Januarie 1913, Persoonsnommer 365/127625W, van Derde Laan 46, Geduld, Springs, wat op 31 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Mynderd Jacoba Pieter Harmse, gebore op 4 Desember 1921, Persoonsnommer 365/127626W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

Van Jaarsveld, Adriaan Albertus, gebore op 26 September 1935, Persoonsnommer 331/111200W, van Ericaweg 7, Carletonville, wat op 1 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Emmerentia Lydia van Jaarsveld, gebore op 28 November 1940, Persoonsnommer 357/884674W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

Kruger, Daniel Frederick, gebore op 19 Desember 1911, Persoonsnommer 335/678178W, van Van Wykstraat 7, Krugersdorp-Wes, wat op 5 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Aletta Maria Kruger, Persoonsnommer 335/678179W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

1898/69—Du Plessis, Christiaan Jacobus, gebore op 22 Mei 1916, Persoonsnommer 360/929517W, van Sesde Laan 3, Maraisburg, Roodepoort, wat op 11 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna du Plessis, gebore Spies op 1 Julie 1920, Persoonsnommer 360/929518W. Louw & Cuyler, Prokureurs vir Eksekutrise, Van Wykstraat 18a (Posbus 360), Roodepoort.

1791/69—Clegg, William Hendry Ernest, gebore op 6 Februarie 1893, Persoonsnommer 331/578992, van Vredenburgstraat 79, Potgietersrus, wat op 28 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Louisa Clegg, gebore op 6 Desember 1911, Persoonsnommer 331/578992. Martha Louisa Clegg, Vredenburgstraat 79, Potgietersrus.

712/69—Otto, Hendrik Johannes, gebore op 26 Oktober 1895, Persoonsnommer 356/218126W, van "Arbeidsaamheid", Bosmanstraat, Silverton, Pretoria, wat op 7 Januarie 1969 oorlede is. G. P. C. de Kock, Sussexlaan 444, Lynnwood, Pretoria.

1030/67—Kijlstra, Anna, gebore op 3 Julie 1879, van Sandown, Johannesburg, wat op 13 April 1946 oorlede is. Van der Merwe & Gildenhuys, Posbus 499, Pretoria.

1468/69—Du Toit, Wilhelmina Helemina (Hellemina) Elizabeth, gebore op 2 Julie 1887, Persoonsnommer 331/516584W, weduwee, van Streepfontein, distrik Volksrust, Tvl., wat op 11 Desember 1968 oorlede is. Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

981/69—Botha, Aletta Herclasina Johanna Albertina, gebore op 21 Mei 1907, Persoonsnommer 464/441787W, van Wolvenfontein, Pk. Meerlus, distrik Middelburg, Tvl., wat op 15 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Christiaan Frederick Botha, gebore op 8 Oktober 1904, Persoonsnommer 464/441786. C. F. Botha, Posbus 4, Meerlus, Transvaal.

1651/69—Victor, Johanna Magdalena, gebore Swart op 4 Januarie 1920, Persoonsnommer 307/785411W, van Kerkstraat 37b, Christiana, wat op 1 Februarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

1888/69—Storm, Gesina Wilhelmina, gebore op 25 Februarie 1887, Persoonsnommer 355/876833W, van Krugerstraat 42, Potgietersrus, tot 13 Augustus 1968, en daarna van plaas Kakamas (Perseel 42), Potgietersrus, wat op 31 Januarie 1969 oorlede is. Borman, Snyman & Barnard, Posbus 42, Potgietersrus.

NATAL

489/69—Schmidt, Hendrik Petrus, gebore op 12 Mei 1893, Persoonsnommer 245/005170W, van Donray 1, Masonicweg 34, Durban, wat op 17 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Lucia Johanna Schmidt, gebore Du Plessis op 4 Oktober 1904, Persoonsnommer 245/005171W. Hester Lucia Johanna Schmidt, Donray 1, Masonicweg 34, Durban.

227/69—Holder, Philip Leslie, born on 3 November 1951, Identity No. 651/020328, of Koos Botha Hostel, Glencoe, Natal, who died on 28 December 1968. D. L. McGillewie & Co., 210 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

560/69/3—King, Ernest Frederick Edward, born on 12 November 1884, Identity No. 211/669413W, of 145a High Ridge Road, Durban North, who died on 9 February 1969. Marcus Lewis & Son, 301/307 Union Club Building, 353 Smith Street, Durban, Administrators of Estates, Solicitors for Executor Testamentary.

334/69/2—Ramiah, born in 1912, Identity No. 800/315107A, of Marburg, who died on 16 November 1968, and surviving spouse, Atchiamma. Franz, Leisegang & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 32, Port Shepstone.

440/69/2—Lord, Gladys Mary, born on 18 December 1884, Identity No. 957/002329W, of 69 Hosking Road, Pietermaritzburg, who died on 4 February 1969. Tatham, Wilkes & Co., P.O. Box 161, Pietermaritzburg.

2449/59/2—Singh, Bhanprakas (Bhanprakash) Jawhir, Identity No. 34085, of Newcastle, who died on 13 March 1958, and surviving spouse, Kalawathie, Identity No. 77536. James Henry Preston Mallett, P.O. Box 42, Dundee.

241/69/1—Weinzierl, Ottmar Josef Johann, born on 25 November 1891, Identity No. 957/000517, of P.O. Pomeroy, Natal, who died on 8 January 1969. Cecil Cox & Son, Agents for Executrix Testamentary, 122 Landdrost Street (P.O. Box 5), Vryheid.

2618/68/4—Sewsunker, born on 18 June 1897, Identity No. 800/476833A, of Barr's Flat, Verulam, who died on 14 May 1968. Nundlal & Pooran, P.O. Box 146, Verulam.

379/69/4—Reeve, Herbert Charles, born on 25 November 1870, Identity No. 248/028888W, of 5 Fourth Avenue, Port Shepstone, who died on 15 January 1969. Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 18, Port Shepstone.

464/69/2—Rampersad [also known as Rampersad Garaban (Garabran)], born on 22 April 1910, Identity No. 800/244182A, of Louisiana, District of Port Shepstone, who died on 5 December 1968, and surviving spouse, Mungirian, born in 1918, Identity No. 800/476544A. Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 18, Port Shepstone.

615/69/3—Kenmuir, Gladys, born on 6 June 1902, Identity No. 245/025898W, of 9 Robleigh Mansions, King Edward Avenue, Pietermaritzburg, who died on 13 February 1969. Denis Lowe, Venn & Co., Southern House, 29 Timber Street, Pietermaritzburg.

4067/67/4—Mariamma, Identity No. 800/248400A, of 39 Tanda Road, Mayville, Durban, who died on 28 August 1965. Clarkson & Driver, Lex Chambers, 24 Parry Road, Durban.

277/69/4—Govindoo, Rugoo, born on 13 March 1880, Identity No. 800/492415A, of 120 Mallinson Road, Sydenham, Durban, who died on 3 December 1968. D. K. Singh, Poovalingam & Vahed, Second Floor, Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban.

4696/68—Moodley, Munsami, born on 23 March 1938, Identity No 800/406275A, of 29 Gulmal Crescent, Merebank, Durban, who died on 7 May 1968, and surviving spouse, Tholsibhai. Byron & Long, Attorneys for Executor Dative, 374 Smith Street, Durban.

157/69/4—Scannell, Myrtle Lavinia, born on 12 February 1907, of Salisbury, Rhodesia, who died on 25 October 1968. Syfret's Trust and Executor Co., Natal Limited, 36 Gardiner Street, Durban.

4617/68—Olsen, Hannah Oliver, born on 29 April 1910, Identity No. 331/24694W, of 14 Park Lane Flats, Park Lane, Pinetown, Natal, who died on 31 October 1968. Biebuyck & Co., 210 J.B.S. Building, 78 Field Street, Durban, Natal, Attorneys for Executor Testamentary.

624/69—Braby, Mary Catherine, born on 20 February 1906, of Wentworth Hospital, Durban, who died on 6 February 1969. Eric Berman, Attorney for Executrix Testamentary, Fourth Floor, Bigden House, 505 Smith Street, Durban.

740/69/2—Habib, Hassim Hajee, born on 29 December 1905, Identity No. 356/170131M, of 8 Mitchell Road, Durban, who died on 15 February 1969. Levy, Legator, McKenna & Herr, Attorneys for Executors Testamentary, Twenty-first Floor, Eagle Building, Murchie's Passage, Durban.

4166/67/3—Parbathi, born during July 1902, housewife, widow, of 14 Moorleigh Road, Bellair, Durban, Natal, who died on 27 February 1957. A. Christopher & Co., Attorneys for Executor Testamentary, Second Floor, Rustomjee Trust Buildings, 140 Queen Street, Durban.

565/69/3—Garbutt, Piercie Fawcett, born on 10 August 1904, Identity No. 207/007387W, of Doornhoek, P.O. Box 716, Pietermaritzburg, who died on 7 February 1969. Masson, Harrison & De Villiers, Second Floor, 237 Church Street, Pietermaritzburg.

463/69/2—Ragnundan (also known as Ragnundan Maharaj), born on 17 October 1902, Identity No. 800/320407A, of 188 Candella Road, Mayville, Durban, who died on 21 December 1968, and surviving spouse, Sukhrajia. Thorpe & Hands, 1803 Eagle Building, Murchie's Passage, Durban.

343/69/2—Cooper, George Fredrick (also known as Claude George), born on 28 April 1898, Identity No. 256/095862W, of Killarny Farm, Cato Ridge, who died on 29 December 1968. Goodricke & Son, P.O. Box 967, Durban.

2632/68/1—Rahimulla, Mahomed (Mahommed or Mohammed), born on 8 December 1908, Identity No. 800/417436A, of 40 Dahlia Road, Springfield, Durban, who died on 14 April 1968. Bawa & Bhoola, Attorneys for Executrix Testamentary, 122 Grey Street, Durban.

310/69/1—Essack, Mariam (also known as Muriam Essop), born Dawjee in 1896, Identity No. 800/343969A, of 340 Bellair Road, Mayville, Durban, who died on 26 July 1968. Bawa & Bhoola, Attorneys for Executors Testamentary, 122 Grey Street, Durban.

124/69/2—Hudson, Eric Albert Murrell, born on 27 June 1908, Identity No. 211/489944W, of 12 Highfield Drive, Westville, Natal, who died on 31 December 1968. H. Clangham, 531 Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban.

4225/68/3—Whitelaw, Roderick Wilfred, born on 25 October 1900, Identity No. 211/417406W, of Durban, who died on 29 September 1968. Shepstone & Wylie, 41 Acutt Street, Durban.

4874/68/2—Pienaar, Johannes Marthinus de Wet, born on 17 June 1914, Identity No. 211/700007, of 15 Lucas Avenue, Bluff, Durban, who died on 8 November 1968, and surviving spouse, Elizabeth Gertruida Pienaar, born on 18 November 1926, Identity No. 427/343180. Elizabeth Gertruida Pienaar.

4160/67/3—Smith, Jocey, born on 13 January 1912, of Hartley, Rhodesia, who died on 5 September 1966, and surviving spouse, Claude Elliott Smith, born on 8 May 1906. L. D. Wartski, Sanan & Partners, 803 West Walk, West Street, Durban.

577/69/4—Bowker, Douglas Cecil, born on 15 February 1904, Identity No. 211/505062W, retired, of 19 Elstree Court, Denham Place, Durban, who died on 4 February 1969, and surviving spouse, Miranda Claudeen Bowker. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

1944/67/1—Buchanan, Rowland Llewellyn, born on 24 July 1880, Identity No. 211/521343W, of 100 Ramsay Avenue, Durban, who died on 28 May 1967. Dale Buchanan, 130 Bankhead Road, Hillary, Durban.

5136/68/3—Ryan, Anna Emilia (also known as Annie), born on 15 June 1880, Identity No. 211/527863, of 4 Wilton Court, West Street, Durban, who died on 23 November 1968. Fowle & Driman, P.O. Box 1514, Durban.

544/69/2—Jenkyn, Lydia Mary, born on 2 July 1915, Identity No. 211/489884W, of Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg, who died on 8 February 1969. Marriott & Brodie, P.O. Box 1465, Durban.

525/69—Wicht, Susan Margaret, born Hudson on 20 February 1906, Identity No. 211/523901W, of 1 Harcourt Place, Durban North, who died on 4 February 1969. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

713/69—Robinson, Cecilia, formerly Beech, formerly Brown, formerly Sullivan, born Mansfield on 7 November 1881, Identity No. 211/854437W, of 8 Wanstead, Winder Street, Durban, who died on 11 February 1969. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Executor Testamentary.

679/69—Line, Doris, born Lomas on 12 July 1919, Identity No. 211/625573W, of 1883 Marine Drive, Brighton Beach, Durban, who died on 11 January 1969, and surviving spouse, Leonard Henry Line, born on 25 February 1916, Identity No. 211/625572W. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

707/69/4—Joyce, Kate, formerly Sandy, born Butt on 12 January 1876, Identity No. 211/587022W, of 40 Arcadia, Peacehaven Place, Bluff, Durban, who died on 19 February 1969, and surviving spouse, Robert Stanley Joyce, born on 8 February 1885, Identity No. 211/587021W. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

339/69/2—Fry, Ivy Annie Warren, born on 6 December 1910, Identity No. 211/450953W, of 40 Atherstone Place, Woodlands, Durban, who died on 4 September 1968. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor.

676/69/3—Davis, George Richard, born on 2 August 1891, Identity No. 901/517202W, of 25 Corralynn, cor. of Musgrave Road and Kilburn Avenue, Durban, who died on 13 February 1969, and surviving spouse, Ethel Thelma Davis, born Swift. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executrix Testamentary.

351/69—Owens, Donald Roslyn Evan, born on 31 January 1906, Identity No. 951/071707, of 11 River View Court, River View Road, Maidstone, Natal, who died on 27 January 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.

448/69—Dörnbrack, Donald Tyler, gebore op 25 September 1938, Persoonsnommer 167/358668W, van hoek van Callieweg en Rosesingel, New Germany, wat op 18 Januarie 1969 oorlede is. C. Eloff, Santam Bank Bpk., Posbus 897, Durban.

4425/68/3—Mohan, born in 1913, Identity No. 800/470976A, of Sikeni, Glendale, Natal, who died on 30 April 1968, and surviving spouse, Sarasvati. Laurie C. Smith & Co., 22 Jackson Street (P.O. Box 46), Stanger.

543/69/2—Hillier-Worthington, Brenda, born on 4 October 1918, Identity No. 211/615863W, of 1 Adeila Court, Vernon Road, Durban, who died on 6 February 1969. W. H. Worthington, 1 Adeila Court, Vernon Road, Durban.

8/69/4—Nair, Konat Raman (Rama), born about 1886, Identity No. 800/491700A, of 189 Bailey Road, Red Hill, Durban, who died on 9 October 1968, and surviving spouse, Latchmi, born December 1910, Identity No. 800/491701A. M. C. Moodlair & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 3520, Durban.

10137/68—Schenck, Marthinus Frederick, born on 21 February 1941, Identity No. 331/350532W, of 40 Bouquet Street, Rosettenville, Johannesburg, who died on 23 September 1968, and surviving spouse Mercia Denise Schenck, born Sandham on 27 September 1941, Identity No. 331/523909A. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executrix Dative.

682/69/1—Smith, Charles Peter, born on 13 September 1891, Identity No. 355/867374W, of "Baynesford", New Hanover, who died on 13 February 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.

652/69—De Wendt, Fokkina, gebore op 13 Oktober 1924, Persoonsnommer 902/531760W, van Huis 15, Vyfde Laan, Ingagane (Kragstasie), wat op 16 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Willy de Wendt. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 917, Pietermaritzburg, Eksekuteur Testamentêr.

578/69/4—Delport, William Jacobus, born on 30 March 1892, Identity No. 211/424087W, of 14 Craighead Place, Montclair, Durban, who died on 7 December 1968. E. R. Browne. Brodie & Co., Attorneys for Executor Testamentary, 201 United Building, 291 Smith Street, Durban.

4246/67/3—Gounden, Kasava, born in 1878, Identity No. 800/369524A, of Redcliffe, near Verulam, who died on 7 June 1965. C. O. Burne & Rindel, 10 Moss Street, Verulam.

172/69/1—Bond, Stephen Harry, born on 6 September 1909, Identity No. 211/714689W, of 40 Alamein Avenue, Woodlands, Durban, who died on 7 October 1968. Robert E. Levitt & Co., Attorneys for Executor Testamentary, Fourth Floor, Whytock Building, 397 Smith Street, Durban.

442/69—Naiker, Nagasamy Danapal, born on 1 September 1929, Identity No. 800/339208A, of 73 Carden Crescent, Parlock Township, Durban, who died on 31 December 1968, and surviving spouse, Mangamah, born on 14 December 1930, Identity No. 800/312229A. S. A. Moodley, 26/27 K.M.S. House, 173 Grey Street, Durban, Executor Testamentary.

4506/68—Appanna, Adary, born in 1904, Identity No. 800/439426A, of 8–14–16 Horsham Road, Clairwood, Durban, who died on 30 August 1968. Navanethem Pillay & Co., Attorneys, 42 K.M.S. House, 173 Grey Street, Durban.

4164/67/2—Appanna, Lutchmamma, born in 1913, Identity No 800/418637A, of 8–14–16 Horsham Road, Clairwood, Durban, who died on 25 July 1964. Navanethem Pillay & Co., Attorneys, 42 K.M.S. House, 173 Grey Street, Durban.

563/69/2—Baijnath [also known as Ganga Baijnath (also known as Gunga Baijnath)], born on 7 October 1906, Identity No. 800/482005A, of 321 Clare Road, Clare Estate, Durban, who died on 4 January 1969, and surviving spouse, Poolessery Baijnath (also known as Poolesery Baijnath), Identity No. 800/330768A. Navanethem Pillay & Co., Attorneys, 42 K.M.S. House, 173 Grey Street, Durban.

163/69/2—Stevens, Norman Eric, born on 13 October 1918, Identity No. 222/063092W, of c/o The Tongaat Sugar Co. Ltd, P.O. Box 5, Maidstone, Natal, who died on 29 December 1968, and surviving spouse, Thelma Shirley Stevens, born Clarke on 10 December 1918, Identity No. 222/063093W. M. C. Smithers & Co., Tenth Floor, N.B.S. Building, 300 Smith Street, Durban.

270/69/4—Blom, Maria Susanna, gebore op 16 September 1895, Persoonsnommer 211/635703W, van Ark Royal 49, Puntweg 420, Durban, wat op 4 Januarie 1969 oorlede is. Viljoen & Snyman, Saambougebou 906, Gardinerstraat (Posbus 1312), Durban.

491/69/1—Stephenson, John Francis, born on 15 September 1915, Identity No. 245/048461W, of 7 Old Howick Road, Pietermaritzburg, who died on 9 February 1969. Rodwell & Son, 371 Longmarket Street (P.O. Box 451), Pietermaritzburg.

627/69/4—Granger, Alfred Joseph, born on 31 August 1879, Identity No. 270/441272W, of 26 Bisset Road, Scottsville, Pietermaritzburg, who died on 12 February 1969. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

4606/68/3—Davis, Thomas Henry, born on 3 September 1904, Identity No. 309/529441W, of 58 Underwood Road, Pinetown, Natal, who died on 17 October 1968, and surviving spouse, Anna Johanna Helena Catharina Davis. Paul Cornelius & Co., Attorneys for Executrix, P.O. Box 23, Pinetown.

684/69/2—Weightman, Doris Norah, born on 8 April 1892, Identity No. 278/246212W, of "Carsdale", Empangeni, Zululand, who died on 22 February 1969. P. W. A. Buchanan, c/o Bale & Greene, 28 Chancery Lane (P.O. Box 126), Pietermaritzburg.

742/69/1—Kirk, Reginald Vivian, born on 9 February 1906, Identity No. 211/651123W, of 37 Edmonds Place, Durban, who died on 26 February 1969. Burne & Burne, Attorneys to Estate, 10 Hooper Lane, Durban. 21 days.

479/69/4—Stewart, Cyril Joseph, born on 7 May 1904, Identity No. 230/020862W, of 21 Morling Street, Howick, Natal, who died on 31 January 1969, and surviving spouse, Stella Blanche Stewart, born on 9 October 1905, Identity No. 230/020863W. Francis Becker, Forsyth & Co., Attorneys for Executrix Dative, Barclays Bank Building, 289 Church Street, Pietermaritzburg.

587/69/4—Uys, Cornelis Janse, gebore op 18 November 1895, Persoonsnommer 245/044368W, van Wesstraat 106, Pietermaritzburg, wat op 2 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Catharina Margaretha Uys, gebore op 7 April 1904. Sasbank (Suid-Afrikaanse Spaar en Voorskot Bank), Posbus 303, Pietermaritzburg.

170/69/4—Low, Arthur Andrew, born on 23 September 1927, of 11 Rowan Place, Blackridge, Pietermaritzburg, who died on 12 December 1968. Mason, Buchan & Co., P.O. Box 100, Pietermaritzburg.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE

12/69—Du Toit, Ockert Jacobus, gebore op 7 Maart 1917, Persoonsnommer 420/305923W, van Rust-en-Vrede, Jagersfontein, wat op 23 Desember 1968 oorlede is. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1248, Bloemfontein, Eksekuteur Testamentêr.

330/69—Briedenhann, Jan Eckard Christian, gebore op 16 November 1901, Persoonsnommer 404/108097W, van Begoniaweg 31, Jim Fouché Park, Welkom, wat op 21 Januarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

1958/68—Maritz, Maria Elizabeth, gebore Van der Merwe op 16 Oktober 1893, Persoonsnommer 439/388572, van Weltevrede, Koppies, wat op 22 Julie 1968 oorlede is. P. J. Maritz, p/a Piet de Wet & Van der Merwe, Kerkstraat 26a, Koppies.

149/69—Van der Walt, Izak Nicolaas, gebore op 14 Julie 1944, Persoonsnommer 404/104972, van Obenhoutstraat 44b, Bloemfontein, wat op 19 Januarie 1969 oorlede is. I. N. van der Walt, Snr., Obenhoutstraat 44b, Bloemfontein.

57/69—Smith, Pieter Eduard, gebore op 20 Junie 1945, Persoonsnommer 351/798419W, van Swaershoek, Koppies, wat op 1 Januarie 1969 oorlede is. C. H. Neveling, p/a Dyason, Douglas, Muller & Meyer, Posbus 793, Pretoria.

328/69—Oosthuizen, Hermanus Richard, gebore op 6 Januarie 1929, Persoonsnommer 014/547949W, van Ben-Anwoonstelle 201, Voortrekkerstraat, Bloemfontein, wat op 18 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Isabella Oosthuizen, gebore Toerien op 1 November 1926. E. I. Oosthuizen, p/a Symington & De Kok, N.B.S.-gebou, Elizabethstraat 2 (Posbus 760), Bloemfontein.

1952/68—Wessels, Izak Cornelis, gebore op 26 Augustus 1906, Persoonsnommer 016/569694W, van Bantoe-opleidingskool, Pk. Witzieshoek, O.V.S., wat op 11 Oktober 1968 oorlede is. C. Eloff, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 897, Durban.

2288/68—Griesel, Maria Louisa, gebore Lessing op 11 September 1886, weduwee, van Van Blerklaan, Bainsvlei, distrik Bloemfontein, wat op 17 Desember 1968 oorlede is. André Bezuidenhout, Gemagtigde Agent, Posbus 389, Bloemfontein.

1954/68—Wessels, Cecilia Magritha, gebore op 17 Julie 1917, Persoonsnommer 102/821006W, van Bantoe-opleidingskool, Pk. Witzieshoek, O.V.S., wat op 11 Oktober 1968 oorlede is. C. Eloff, Takbestuurder, Santam Bank Bpk., Posbus 897, Durban, Eksekuteur.

2235/68—Krügel, Johannes Lodewicus, Persoonsnommer 404/111691, van Extonweg 108, Bloemfontein, wat op 3 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Alice Elizabeth Krügel, gebore Williams, Persoonsnommer 404/111692. Siebert & Groenewald, Prokureurs vir Eksekutrise, Doricgebou, Elizabethstraat 29 (Posbus 379), Bloemfontein.

222/69—Cornelissen, Elizabeth Jacoba, gebore op 9 Maart 1920, Persoonsnommer 428/482112, van Pretoriusstraat 29, Wesselsbron, wat op 23 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Jacobus Cornelissen, gebore op 17 Junie 1917, Persoonsnommer 428/482111. J. L. du Plessis, Prokureur vir Eksekuteur, Posbus 153, Wesselsbron.

332/69—Gouws, Daniel Christiaan Philippus, gebore op 4 Augustus 1895, Persoonsnommer 467/288062W, van Powriestraat 34, Viljoenskroon, wat op 14 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Isabella Elizabeth Gouws, gebore Viljoen op 19 Mei 1907, Persoonsnommer 467/288063W. Venter, Havemann & Mare, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 2, Viljoenskroon.

Harmse, Christiaan Sybrand, gebore op 6 Januarie 1876, Persoonsnommer 428/352157, van Smartryk, Pk. Wesselsbron, wat op 10 Januarie 1969 oorlede is. Coetzer, Pretorius & De Beer, Posbus 10, Wesselsbron, Agente vir Eksekuteur.

337/69—Nieman, Roedolf Jacobus, gebore op 19 September 1898, Persoonsnommer 456/419683W, van Maria's Erfgift, Senekal, wat op 18 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Elizabeth Nieman, gebore op 28 Julie 1904, Persoonsnommer 456/419684W. N. O. Oelofse, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 51, Senekal.

Van Wyk, Stefanus Jacobus, gebore op 10 September 1911, Persoonsnommer 960/073825W, van p/a Nasionale Hospitaal, Bloemfontein, wat op 4 Junie 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Christina van Wyk, gebore op 26 April 1917, Persoonsnommer 960/073824W. M.v. E. C. van Wyk, 12a Ackermanstraat, Ou Aandrus, Bloemfontein.

327/69—Peyper, Johanna Herselina (Herculena), gebore McCallaghan op 21 September 1902, Persoonsnommer 431/357235W, van plot 59, Olive Hill, distrik Bloemfontein, wat op 11 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Nicolaas Peyper, Persoonsnommer 431/357234W. J. van R. Odendaal, Maitlandstraat 73, Bloemfontein.

313/69—Haasbroek, Johannes Bernardus, gebore op 2 November 1917, Persoonsnommer 445/725802W, van "De Aar", Pk. De Brug, oor Bloemfontein, wat op 13 Oktober 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Jannette Haasbroek, gebore op 7 Februarie 1919, Persoonsnommer 445/725803W. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

167/69—Lubbe, Nicolaas Johannes, gebore op 5 Desember 1925, Persoonsnommer 404/153294W, van Belgrano, Pk. Kafferrivier, distrik Bloemfontein, wat op 6 Januarie 1969 oorlede is. Naude & Naude, Sanlamgebou, Posbus 153, Bloemfontein.

2164/68—De Klerk, Daniel, gebore op 31 Maart 1899, Persoonsnommer 123/105560W, van Generaal Fickstraat 12, Bloemfontein, wat op 23 November 1968 oorlede is. p/a Van de Wall & Vennote, Posbus 260, Bloemfontein.

304/69—Lategan, Stephanus Albertus, gebore op 20 Februarie 1891, Persoonsnommer 435/744627W, van Bothastraat 12, Kroonstad, wat op 5 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Angonessa Sophia Lategan, gebore Kossatz op 18 Julie 1896, Persoonsnommer 435/744628W. De Hart, Cilliers & Grimbeek, *q.q.* Eksekuteur, Hillstraat 29 (Posbus 323), Kroonstad.

Marx, Barend Jacobus, gebore op 13 Desember 1916, Persoonsnommer 307/956388, van Vadersgift, Brandfort, wat op 28 Februarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Helena Marx, gebore Smalberger op 2 Desember 1923, Persoonsnommer 370/956388. P. J. de Waal, Prokureur vir Eksekutrise, p/a Hendrikz & De Vletter, Posbus 17, Brandfort.

1716/68—De Beer, Carel Johannes, gebore op 5 September 1889, Persoonsnommer 420/308302, van Petrusburg, wat op 30 Julie 1968 oorlede is. Barend Petrus de Beer, Eksekuteur, p/a Siebert & Groenewald, Posbus 379, Bloemfontein.

1932/68—Van Heerden, Hendrik Jacobus, gebore op 2 Maart 1919, Persoonsnommer 445/170105, van Oribistraat 39, Doorn, Welkom, wat op 10 Oktober 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Maria van Heerden. Mev. M. van Heerden, p/a Morrison & Du Randt, Bank van die O.V.S.-gebou, Posbus 423, Welkom.

299/69—Prinsloo, Magdalena Johanna, gebore Wessels op 9 Oktober 1887, Persoonsnommer 408/474522W, van Pienaarstraat, Bultfontein, wat op 6 Februarie 1969 oorlede is. Beukes & Gouws, Prokureurs vir Eksekuteurs, President Swartstraat (Posbus 15), Bultfontein.

2184/68—Snyman, Winifred Maud, born on 10 January 1893, Identity No. 331/187472W, of 4 Moll Street, Parys, O.F.S., who died on 21 November 1968. R. H. Snyman, 492 Ontdekkers Road, Florida Hills, Florida, Tvl.

338/69—Ferreira, Christoffel Andreas, gebore op 25 Oktober 1886, Persoonsnommer 456/415906W, van Pietgedraai, Senekal, wat op 30 November 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Elizabeth Johanna Ferreira, gebore op 13 Februarie 1904, Persoonsnommer 456/415907W. N. O. Oelofse, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr, Posbus 51, Senekal.

286/69—Schoeman, David Hercules, gebore op 1 November 1876, Persoonsnommer 469/450256W, van Krielstraat 15, Vredefort, O.V.S., wat op 30 Januarie 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

336/69—Muller, Frederik Johannes, gebore op 19 September 1889, Persoonsnommer 404/103287W, van Lombardstraat 108, Bloemfontein, wat op 10 Februarie 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregisteerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

219/69—Muller, Hermanus Lukas, gebore op 17 Julie 1881, Persoonsnommer 468/448494, van Reitz, wat op 15 Desember 1968 oorlede is. Walker & Cilliers, Prokureurs vir die Boedel, Posbus 70, Reitz.

2192/68—Goosen, Johannes Hendrik, gebore op 24 Julie 1891, Persoonsnommer 408/475429W, van Gelukspan, Bultfontein, wat op 19 November 1968 oorlede is. Beukes & Gouws, Prokureurs vir Eksekutrise, President Swartstraat (Posbus 15), Bultfontein.

251/69—Van Schalkwyk, Rex Theuniss, born on 10 November 1896, Identity No. 251/093329W, of Avenol Timber Farms, P.O. Dargle, Natal, and Synnyside, Parys, who died on 10 January 1969. B. S. de Kok & Rheeder, P.O. Box 459, Bethlehem.

2214/68/B.A.—Niemand, Pieter Jacobus, Persoonsnommer 211/009445, van Le Reystraat, Hoopstad. J. P. W. Maree, Van Zylstraat, Posbus 115, Hoopstad.

137/69—Venter, Classina Helena Stoffelina, gebore Nienaber, Persoonsnommer 404/123327, van Plot 4, Kellysview, Bloemfontein, wat op 13 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Johannes Alwyn Venter, gebore op 13 Februarie 1897, Persoonsnommer 404/123326. Kannemeyer, Wardhough & Ashman, Agente vir Eksekuteur, Elizabethstraat 26 (Posbus 681), Bloemfontein.

1905/67—Nsibanyone (Nsibanyoni), Willie, born on 15 April 1919, Identity No. 954149, of Warden, Orange Free State, who died on 26 February 1967, and surviving spouse Winnie Nana Nsibanyone (Nsibanyoni), born on 15 August 1923, Identity No. 335993. Duthie, Douglas, Stuart & Co., 401 Standard General House, 12 Harrison Street, Johannesburg.

2199/68—Martini, Leo Dante, born on 8 January 1908, Identity No. 445/499562W, of 154 Constantia Street, Dagbreek, Welkom, who died on 29 November 1968. Colin Butler, Smith, P.O. Box 721 Welkom.

GRIEKWALAND-WES—GRIQUALAND WEST

21/69—De Waal, Tobias Hendrik, gebore op 14 Junie 1895, Persoonsnommer 044/910446W, van Pk. Wegdraai, wat op 23 Desember 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Cornelia Hendriena de Waal, gebore Barnard op 18 Augustus 1917, Persoonsnommer 044/910447W. J. H. Maritz, Posbus 25, Groblershoop, Prokureur vir Eksekutrise.

108/69—Mills, William Adolph (Adolf) Krige, gebore op 16 November 1899, Persoonsnommer 467/484051W, van Perseel 6G5, Hartswater, wat op 16 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Aletta Maria Mills, gebore Bekker op 29 Oktober 1904. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

117/69—Struwig, Frederika Elizabeth, gebore op 19 September 1887, Persoonsnommer 066/100973W, van Bartleplek 6a, Beaconsfield, wat op 24 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Leonard Johannes Struwig, Persoonsnommer 066/100972W. Van de Wall, Botma & De Bruin, Lex Building, Permantway 5, Kimberley.

121/69—Joubert, Pieter Hendrik Johannes, born on 4 December 1904, Identity No. 066/146087W, of 70 Main Road, Kimberley, who died on 11 February 1969. Duncan & Rothman, Attorneys for Executor Testamentary, Permanent Buildings, Jones Street, Kimberley.

OOS-KAAP—EASTERN CAPE

432/69/2—Kleinhans, Cornelius Johannes, gebore op 1 November 1892, Persoonsnommer 061/351751W, van Hebron, Jansenville, K.P., wat op 2 Februarie 1969 oorlede is. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

2558/68/2—Van der Spuy, Herman Hubert, gebore op 1 Oktober 1888, Persoonsnommer 134/221831W, van Derde Laan 36, Newtonpark, Port Elizabeth, wat op 28 September 1968 oorlede is. A. G. van Oordt, Santam Bank Bpk., Posbus 290, Port Elizabeth, Eksekuteur Datief.

431/69/1—Jansen van Rensburg, Nicolaas Louis, gebore op 10 September 1907, Persoonsnommer 133/183932W, van De Jagerstraat 24, Despatch, wat op 14 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenote Esther Jansen van Rensburg, gebore Fourie op 10 Julie 1905, Persoonsnommer 133/183933W. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.

Witbooi, Johannes Jacobus Petrus, gebore op 23 Augustus 1883, Persoonsnommer 116/948737K, van Francisstraat 112, Somerset-Oos, wat op 4 September 1968 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Francina Leonora Witbooi, gebore op 11 Mei 1893, Persoonsnommer 116/342115K. G. J. van der Linde, Stulting & Vogel, Sanlamgebou 508, Strandstraat, Port Elizabeth.

481/69/1—Kettlewell, Lancelot, born on 14 June 1891, Identity No. 034/891626W, of "The Wattles", Cove Rock, East London, who died on 20 February 1969. Drake, Flemmer & Orsmond, P.O. Box 44, East London, C.P.

454/69/2—Power, Charles Chandler, born on 5 December 1893, Identity No. 331/184121W, of 13 Sixth Avenue, Gonubie, C.P., who died on 14 February 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Executor.

226/69/2—Wakefield, Charles Reginald Ernest, born on 13 April 1900, of 1 Bradway Court, Wembly Drive, Cambridge, East London, who died on 18 January 1969. R. D. Wakefield, c/o P.O. Box 44, East London.

290/69/2—Harper, Valarie (also known as Valerie), formerly Wesson, born Riddin on 25 September 1934, Identity No. 003/921816, of 9a Somerset Street, Grahamstown, who died on 28 January, 1969, and surviving spouse, Arthur Sydney Harper, born on 23 October 1922, Identity No. 003/920546. Neville Borman, Sanlam Building, Hill Street, Grahamstown.

399/69/1—Lovius, Luly Leo, born on 1 January 1900, Identity No. 101/213044W, of 252 Cape Road, Port Elizabeth, who died on 9 February 1969. Jassinowsky & Bernstein, 597 Main Street, Port Elizabeth.

434/69/2—Bossr, Dominic, born on 10 April 1906, Identity No. 067/374436K, of Breidbach, King William's Town, who died on 17 September 1968, and surviving spouse, Louisa Bossr, born Turner on 20 September 1910, Identity No. 007/255852K. Robertson, Wiley & King, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 55, King William's Town.

217/69/1—Chapman, James Victor, born on 24 May 1909, Identity No. 034/864966W, of 21 Ganteaume Crescent, East London, who died on 2 February 1969, and surviving spouse, Agnes Josephine Chapman, formerly Mac Farlane, born Ryan on 12 May 1912, Identity No. 034/888132W. Randell & Bax, P.O. Box 145, East London.

285/69/1—Hart, Gladys Marion, born on 19 February 1895, Identity No. 069/427090W, of "Sutcliffe Vale", District of Komga, who died on 26 January 1969. H. G. Harland Bell, Attorney for Executor Testamentary, Main Street (P.O. Box 10), Komga, C.P.

Smith, George, born on 6 July 1912, Identity No. 101/307944K, of 33 Balfour Street, South End, Port Elizabeth, who died on 18 July 1968, and surviving spouse, Isabella Dorothea Smith, born Cairncross on 27 June 1911, Identity No. 101/307945K. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for Executrix Dative, Fifth Floor, S.A. Permanent Buildings, 81 Main Street, Port Elizabeth.

508/69/2—Guest, Atheling James, born on 5 July 1901, Identity No. 003/917961W, of 9 Ayliff Street, Grahamstown, who died on 12 February 1969. Espin & Espin, Attorneys for Executrix, 96/98 High Street, Grahamstown.

470/69/2—Causebrook, George Jonas, born on 25 August 1898, Identity No. 003/920011, of Allen Street, Grahamstown, who died on 20 February 1969. Espin & Espin, Attorneys for Executrix, 96/98 High Street, Grahamstown.

447/69/1—Wrinch, William Samuel, born on 23 October 1875, Identity No. 162/347420W, of 145 Main Street, Kokstad, who died on 10 February 1969. Elliot & Walker, P.O. Box 17, Kokstad, Attorneys for Executors Testamentary.

92/69/2—Harling, Brian Norman, born on 30 October 1937, Identity No. 101/292071W, unmarried, of 68 Kragga Kama Road, Sunridge Park, Port Elizabeth, who died on 18 December 1968. E. T. Wise, Secretary, Guardian Trust and Investment Co. of Port Elizabeth Ltd, 40 Main Street, Port Elizabeth, Executor.

361/69/1—Van Aardt, Wilhelmina Petronella, born Van Zijl on 21 October 1893, Identity No. 013/454377W, of "Vleiplaas", Bedford, who died on 31 January 1969. Turpin & Humphrey, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 69, Bedford.

483/69/1—Russon, Maurice, born on 25 August 1909, Identity No. 133/170260W, of 16 Victoria Street, Uitenhage, who died on 9 February 1969. J. S. Levy & Levy, Attorneys for Executrix, 2 Church Street (P.O. Box 10), Uitenhage, C.P.

494/69/2—Cherrington, Harold, born on 3 November 1884, Identity No. 905/513501W, of 27 De Wet Avenue, Uitenhage, C.P., who died on 14 February 1969. J. S. Levy & Levy, Attorneys for Executors, 2 Church Street (P.O. Box 10), Uitenhage, C.P.

390/69/2—Gower, Robin Ross, born on 17 October 1895, Identity No. 034/898854W, of Lily Valley, P.O. Kidds Beach, East London, who died on 22 December 1968, and surviving spouse, Robert Albert Gower, Identity No. 034/898853W. East London Board of Executors and Trust Co. Ltd, 32 Union Street, East London.

396/69/2—Burdett, Gerald, born on 16 May 1929, Identity No. 101/282116W, of 14 Downing Street, Port Elizabeth, who died on 6 February 1969. Van der Walt, Olivier & Alberts, Harmonie Building, 14 Market Street, Port Elizabeth.

143/69/1—Amos, Charlotte, born on 23 March 1882, Identity No. 003/921858, widow, of 15 Donkin Street, Grahamstown, who died on 12 January 1969. Dold & Stone, Attorneys for Executor Dative, 100 High Street, Grahamstown.

211/69—Klue, Isabella Magdalena Herculina, born on 21 July 1892, Identity No. 133/169052W, of 10 Thomson Street, Uitenhage, who died on 29 August 1968. Sidney Klue, 10 Thomson Street, Uitenhage.

453/69/1—Slater, George Edward, born on 6 November 1909, Identity No. 133/167275W, of 7 Graaff Reinet Road, Uitenhage, who died on 7 February 1969. Sellick & McIntyre, Attorneys for Executrix, Uitenhage.

426/69/2—Kemp, Kenneth, born on 17 November 1898, Identity No. 101/174707, of 14 Sydenham Road, Sydenham, Port Elizabeth, who died on 9 February 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

442/69/2—Dawson, Julia Keith, born on 29 August 1890, Identity No. 003/932590W, of Fairhaven Homes for the Aged, Port Elizabeth, who died on 15 February 1969. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor.

3018/68/2—Padayachee, Letchmie Packery, born on 1 November 1912, Identity No. 800/658666A, widow, of 18 Love Street, Port Elizabeth, who died on 23 September 1968. Shear & Shear, Attorneys for Executor Dative, Southern House, 29 Main Street, Port Elizabeth.

Petzer, Elwina Jacobus, gebore op 17 Oktober 1929, Persoonsnommer 034/836049, van Provinsiale Hondeafrigtingsdepot, Adelaide, wat op 27 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Louis Petzer, gebore op 26 Maart 1926, Persoonsnommer 034/836048. De Beer & Van Zyl, Posbus 20, Adelaide.

430/69/2—Bredell, Hetma Board, gebore op 2 April 1932, Persoonsnommer 118/960819, van p/a Richardson's Landgoed, Addo, wat op 8 Februarie 1969 oorlede is. Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregisteerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 164, Port Elizabeth, Eksekuteur.

484/69/2—Smith, Tom Parker, born on 4 October 1901, Identity No. 034/867156W, of 1 Belgrave Mansions, Belgrave Road, East London, who died on 8 February 1969. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

398/69/2—Bellingan, Philippus Salomon, born on 16 June 1903, Identity No. 007/973857W, of 18 Buffalo View Road, Woodbrook, East London, who died on 4 February 1969, and surviving spouse, Nancy May Bellingan, born Openshaw. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

491/69/1—Gordon, Stephen, born on 16 June 1890, Identity No. 027/763548K, of Colesberg, who died on 29 December 1968. Schutz & De Jager, P.O. Box 3, Colesberg.

480/69/2—Keates, Annie Mary, born Tee on 10 April 1897, Identity No. 101/292097W, of 6 Hastings Street, Swartkops, who died on 4 February 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

452/68/2—Laing, Johanna Jacoba, born Vermeulen on 12 May 1886, Identity No. 101/315835W, of St Peter's Home, Lorraine, Port Elizabeth, who died on 2 February 1969, and surviving spouse, William Robert Main Laing. Barclays Bank D.C.O. with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

506/69/2—Smith, Douglas Robert, born on 12 February 1907, Identity No. 101/279345W, of 8 Parkridge Crescent, Port Elizabeth, who died on 17 February 1969. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor.

486/69/2—Muller, Christiaan Stephanus, born on 21 April 1884, Identity No. 133/174476W, of 4 Luyt Street, Uitenhage, and surviving spouse, Martha Jacoba van Rooyen Muller, born Du Preez. Petrus Nicolaas Wiese, Secretary, Uitenhage Board of Executors and Trust Co. Ltd, 1 Church Street, Uitenhage, Agent for Executor Testamentary.

507/69/1—Van de Venter, Rhoda Alma, formerly Swanepoel, born Jansen on 24 January 1901, Identity No. 133/154992W, of 3 Flanegan Street, Uitenhage, who died on 11 February 1969, and surviving spouse, Hendrik Petrus Welgemoed van de Venter. Petrus Nicolaas Wiese, Secretary, Uitenhage Board of Executors and Trust Co. Ltd, 1 Church Street, Uitenhage, Agent for Executor Testamentary.

381/69/1—Muller, Gertruida Abicail, gebore op 26 Augustus 1905, Persoonsnommer 042/934458W, van Elizabethstraat 10, Despatch, wat op 20 Januarie 1969 oorlede is, en nagelate eggenoot Christiaan Jacobus Muller, gebore op 14 Februarie 1902, Persoonsnommer 042/934457W. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Regisgebou 514, Adderleystraat 112, Posbus 353, Kaapstad.

314/69—Whittaker, Travis William, born on 8 August 1898, Identity No. 188/383045W, of Cremore Farm, Port St Johns, who died on 25 January 1969. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executor Testamentary. 31 days.

3288/68/2—Ebersohn, Magteld Maria Magdelena Gertruida, born Du Preez on 30 July 1932, Identity No. 116/338362W, of 46 Jan van Riebeek Street, Bedford, C.P., who died on 10 February 1968, and surviving spouse, Wessel Christian Ebersohn, born on 23 September 1927, Identity No. 013/452309W. C. M. Kincaid, 24 Donkin Street, Bedford, C.P.

289/69/1—Gqola, Thompson (Thomas or Thomson), of Q. 65 Location, Queenstown, who died on 19 September 1967, and surviving spouse, Jane Gqola. E. A. Ensor, Attorney for Executrix Testamentary, P.O. Box 12, Queenstown.

492/69/2—Harley, Grenville Claude, born on 31 May 1918, Identity No. 248/049210W, of "Annexe", Private Bag Franklin, East Griqualand, who died on 31 January 1969. Eagle & Barnes, Attorneys for Executors, 63 Main Street, Kokstad.

3028/68/2—Rafferty, Anne Jacoba (in the will described as Jocaba), formerly Bezuidenhout, born Van Rensburg on 6 September 1908, Identity No. 028/772075W, of Flat 13, Hazelborg, Sprigg Street, Cradock, who died on 5 September 1968, and surviving spouse, Samuel Percy Rafferty, born on 12 January 1907, Identity No. 028/772074W. Norman Kaye, Attorney for Executor, 810/811 Sarb House, 80 Commissioner Street, Johannesburg.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ

Hierby word kennis gegee dat duplikate van die Likwidasie- en Distribusierekenings in die boedels in die onderstaande Bylae vermeld, in die kantore van die meesters en landdroste, soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 *dae (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is,* ter insae lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word in hierdie volgorde gegee: boedelnommer, besonderhede van afgestorwe boedel, tydperk (indien anders as 21 dae), landdros, en naam en adres van eksekuteur of gemagtigde agent.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

Notice is hereby given, that copies of the Liquidation and Distribution Accounts in the estates specified in the subjoined Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 *days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later,* and at the offices of the masters and magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: estate number, particulars of the deceased estate, period (if other than 21 days), magistrate, and name and address of executor or authorised agent.

BYLAE—SCHEDULE

KAAP—CAPE

By die Kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word
At the Office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses

5215/67—Leader, Philip, of 1 Malan Street, Langerug, Worcester; First and Final (Worcester). C. F. Muller, 71 Church Street, Worcester, Agent for the Executor Testamentary.

5369/68—Roux, Christoffel Petrus, van Onverwag, Krige, Caledon, en nagelate eggenote Magdalena Johanna Jacoba Roux, gebore Groenewald; Eerste en Finale (Caledon). P. B. van Wyk, Besturende Direkteur, Suid-Kaapse Voogdy Bpk., Posbus 26, Caledon, Agente vir Eksekuteurs Testamentêr.

3071/68/C1—Van der Merwe, Petrus Jacobus Hugo, van die plaas Dwaalfontein, en nagelate eggenote Anna Deolina Johanna van der Merwe; Eerste en Finale (Fraserburg). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

6633/68—Steyn, Johanna Hillegonda, van Moreson, Beulah Terras, Oranjezicht; Eerste en Finale. Jan S. de Villiers & Seun, Agente vir Eksekuteur Testamentêr, Santamgebou, Kasteelstraat, Kaapstad.

5485/68—Schonken, Susanna Johanna, born Hall, of Goukamma, District of Knysna; First and Final (Knysna). G. F. Strydom, Rose-Innes & Wrentmore, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 6, Knysna.

3925/68—Morkel, Philip Albert Myburgh; First and Final (Somerset West). Morkel & De Villiers, 5 Church Street, Somerset West.

5352/68—Van Zyl, Maria Susanna, van Vanryneveldtstraat 13, Strand; Eerste en Finale (Strand). Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 56, Strand.

1860/68—Murray, Robert Hume, van S.A. Polisie, Ceres; Eerste en Finale (Ceres). Louw & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Voortrekkerstraat (Posbus 11), Swellendam.

5036/68—Henry, Elizabeth Catherine, of 15 Thornton Road, Gleemoor, Athlone, Cape; First and Final (Wynberg). Robertson & Metelerkamp, 144 Longmarket Street, Cape Town.

4568/68—Samson, Frederick Willem, van Leipoldtlaan 218, Worcester; Eerste en Finale (Worcester). Jack Vorster, Die Bestuurder, Die Worcesterse Eksekuteurskamer Bpk., Hoogstraat 100, Worcester, Eksekuteur Testamentêr.

4712/68—Du Toit, Andries Hendrik, van Nooitgedacht, Overhex, afdeling Worcester; Eerste en Finale (Worcester). Jack Vorster, Die Bestuurder, Die Worcesterse Eksekuteurskamer Bpk., Hoogstraat 100, Worcester, Eksekuteur Testamentêr.

3848/68/C1—Cohen, Izak Christian, of 21 Drama Street, Somerset West, and surviving spouse, Magdalena Elizabeth Johanna Cohen, born Muir; First and Final (Somerset West). Louw & Key, Agents for Executrix Dative, P.O. Box 44, Somerset West.

3632/68/B—De Beer, Gert Petrus, van Loopstraat 56, Richmond, K.P.; Eerste en Finale (Richmond). W. J. van Wyk & Kie., Kerkstraat 5, Graaff-Reinet.

3906/68—Verwey, Fredrick Cornelius Lourence, van Rooiplaas, Pk. Laudina, distrik Uniondale; Eerste en Finale (Uniondale). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

4951/68/B—Kritzinger, Matthys Johannes Lourens, van Misgund-Oos, en nagelate eggenote Anna Catharina Kritzinger, gebore Du Plessis; Eerste en Finale (Joubertina). C. W. Malan & Kie., Prokureurs vir die Boedel, Hoofstraat 52 (Posbus 3), Humansdorp.

5074/68A—Vivier, Wynand Cornelius Jacobus, van Grimbeekstraat 27, Beaufort-Wes; Eerste en Laaste (Beaufort-Wes). John D. Crawford & Seun, Donkinstraat 57, Beaufort-Wes.

5255/68/C1—Gerber, Christian Petrus, van Duiwerivier, distrik George, en nagelate eggenote Johanna Klassina Gerber, gebore Dalton; Eerste en Finale (George). J. K. Gerber, Eksekutrise Testamentêr, p/a Heunis, Botha & Wiggett, Vankervelhuis, Yorkstraat 117 (Posbus 260), George.

4884/68/C.1—Oosthuizen, Bartholomeus Gerhardus, van Droëvlakte, Riversdal; Eerste en Finale (Riversdal). Hofmeyr & Seun, Robertsonstraat (Posbus 16), Riversdal.

6010/68—Mostert, Elizabeth Christina Johanna, gebore Baard, weduwee, van Mount Pleasantstraat, Darling; Eerste en Laaste (Malmesbury). Die Malmesbury Eksekuteurskamer Bpk. (Lid van Die Bolandse Eksekuteurskamer Beperk Groep), I. S. Cronjé, Sekretaris, Namens Eksekutrise Testamentêr, Hillstraat (Posbus 16), Malmesbury.

5695/67—Ruiters, Rhoda Mary Jane, of 32 St Phillips Street, Cape Town; First and Final. Andrew James Jansen, c/o C. K. Friedlander, Kleinman & Shandling, 106 Adderley Street, Cape Town.

6757/68—Van Dyk, Catherina Hendrina, van Canterburystraat 3, Hermanus, en nagelate eggenoot Petrus Johannes van Dyk; Eerste en Finale (Hermanus). Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 62, Hermanus.

4265/68—Burger, Alwyn Jacobus, van Malkoppan, Lambertsbaai, distrik Clanwilliam; Eerste en Finale (Clanwilliam). Die Sekretaris, Die Clanwilliam Eksekuteurskamer Bpk., Hoofstraat (Posbus 1), Clanwilliam.

2899/68/C2—Schreuder, Jacobus Christiaan, van Riebeekstraat 1, Malmesbury, en nagelate eggenote Hester Johanna Elizabeth Schreuder, gebore Botha; Tweede en Finale (Malmesbury). Santam Bank Beperk, Posbus 15, Malmesbury, Eksekuteur Testamentêr.

4426/68—Harries, Ruth Patricia, of Rondebosch, Cape; First and Final (Wynberg). Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for the Executor Testamentary, 46 St George's Street, Cape Town.

4819/68/C2—De Lange, Johannes Hendrik, van Tulbaghstraat 119, Worcester, en nagelate eggenote Margaretha Magdalina Marc de Lange; Eerste en Finale (Worcester), J. Vorster, Bestuurder, Agent vir Eksekutrise Testamentêr.

5675/68—Rae, Anna Elizabeth, gebore Gebhardt, van Courtlands, Vandermerwestraat, Strand; Eerste en Finale (Strand). Murray & Du Toit, Prokureurs vir Eksekuteur, Posbus 32, Strand.

6028/67—Brink, Elizabeth Catherina Louisa, van Les-Bes, Brackenfell; Eerste en Finale (Bellville). Stellenbosch Eksekuteurskamer, Posbus 13, Stellenbosch.

73747—Dr. Alexander Berthin Daneel, of Kleinmond; Supplementary; First and Final (Caledon). Herold Gie & Broadhead, 8 Darling Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.

5812/68—Rhode, Sylvester, van Borcherdstraat, Stellenbosch, en nagelate eggenote Olive Olga Rhode, gebore Van Niekerk; Eerste en Finale (Stellenbosch). Stellenbosse Eksekuteurskamer Beperk, (Posbus 13), Stellenbosch.

3622/68—Mangiagalli, John Peter, ongetroud, van Cookstraat 110, Goodwood, 28/3/69 (Bellville). Heyns, Strauss & Visagie.

4895/68—Schreuder, Lambertus George Sebastiaan, van Kransvlei, Pk. Wallekraal, Kaap, en nagelate eggenote Martha Magdalena Schreuder, gebore Engelbrecht; Eerste en Laaste (Garies). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Westelike Kaap Trusteetak, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

3781/67/C2—Van Schalkwyk, Hendrina Francina Christina, van Keerwederstraat 1, Bellville, en nagelate eggenoot Albertus Hugo van Schalkwyk; Eerste en Laaste (Bellville). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk (geregistreerde handelsbank), Westelike Kaap Trusteetak, Posbus 4, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

5825/68—De Villiers, Izak Cornelius, van Bergzicht, Proteaweg, Kommetje, Kaapstad; Eerste en Finale. D. A. J. van der Merwe, p/a D. J. de Villiers, Scholtz & Van der Walt, Posbus 8218, Johannesburg.

6217/68—Stuart-White, Derek Arthur, of Windsor Lodge, Strawberry Lane, Constantia, Cape; First (Wynberg). Findlay & Tait, P.O. Box 248, Cape Town, Attorneys for Executrix.

5177/68—Visser, Christoffel Everhardus, van De Villiersstraat 27, Tiervlei, en nagelate eggenote Elizabeth Johanna Catharina Visser, gebore De Villiers; Eerste en Finale (Bellville). Stellenbosse Eksekuteurskamer Beperk, Posbus 13, Stellenbosch.

4609/67/B—Roux, Christina Elizabeth, van Rouxwil, Caledon, en nagelate eggenoot Matthys Johannes Roux; Verbeterde Eerste en Finale (Caledon). C. H. Niemand, Hoofbestuurder, Caledon en Suid-Westelike Distrikte Eksekuteurskamer Bpk., Boedelafdeling, Posbus 34, Caledon.

4022/68—Kriel, Ivy, van Constantia Skool, Retreat, en nagelate eggenoot Johannes Lodewickus Kriel; Eerste en Finale (Wynberg). J. G. van H. Louw, Bestuurder, Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur.

5032/68—Fourie, Barend Hermanus, van Middelweg, Ottery, en nagelate eggenote Johanna Magdalena Aletta Fourie, gebore Volschenk; Eerste en Finale (Wynberg). J. G. van H. Louw, Bestuurder, Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Mede-eksekuteur.

5514/68—Freiboth, Hermann Carl Wilhelm, van Pinehurstweg 53, Landsdowne en Tivertonweg 109, Plumstead, en nagelate eggenote Wilhelmine Sophie Freiboth, gebore Karg; Eerste en Finale (Wynberg). J. G. van H. Louw, Bestuurder, Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Eksekuteur.

3659/68—Dempers, John Paul, van St. Martin, Pk. Windmeul, Agter Paarl, en nagelate eggenote Cornelia Johanna Dempers, gebore Franken; Eerste en Finale (Paarl). J. G. van H. Louw, Bestuurder Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Mede-eksekuteur.

4414/68—Marais, Henri, van Offisiere Menasie, Lugmagskool, Ysterplaat; Eerste en Finale. J. G. van H. Louw, Takbestuurder Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Eksekuteur.

6844/68—Stoffberg, Maria, gebore Nieuwstad, van Hazelmere Woonstel 104, Hatfieldstraat, Kaapstad, en nagelate eggenoot Petrus Casparus Johannes Stoffberg; Eerste en Finale. J. G. van H. Louw, Bestuurder, Santam Bank Beperk, Posbus 653, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur.

682/68/C1—Esterhuizen, Jacobus Johannes, van Fairview, Langeweg, Worcester; Eerste en Finale (Worcester). J. E. Krige & Seuns, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Baringstraat 33, Worcester.

5084/68/C2—Kalis, Peter George, of South Wold, Windsor Road, Kalk Bay, Cape; First and Final (Simonstown). Syfret Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

5208/68—Thorne, Muriel Kathleen, of 277 High Level Road, Sea Point, Cape Town, and surviving spouse, Reginald Thorne; First Final. Syfret, Godlonton & Low, 24 Wale Street (P.O. Box 695), Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

5992/68—Taylor, John Isaac, of 18 Dalton Road, Fish Hoek, Cape Province; First and Final (Simonstown). Syfret Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town, Attorneys for the Executors Testamentary.

7051/68/C1—Wiehahn, Magdalena Judith, gebore De Wet, van Langvlei, Pk. Windmeul; Eerste en Finale (Paarl). Malan Siebrits, Lally Greystraat 32A, Paarl, Agent vir die Boedel.

2496/68—Basson, Schalk Willem Burger, van Duncanstraat 6, Tiervlei, en nagelate eggenote Anna Elizabeth Katrina Basson; Eerste en Finale (Parow). Mev. A. E. K. Basson, Duncanstraat 6, Tiervlei.

2723/68—Elton, Florence May, born Thweits, of 37 Hely Street, Maitland; First and Final. C. & A. Friedlander, 140 St George's Street, Cape Town, Agents for Executrices Testamentary.

5751/67—Mather, Essak, of 10 Mansfield Road, Lansdowne; First and Final (Wynberg). Clarke & Co., 100 Long Street, Cape Town.

4227/68—Kate Lucy Gibbs, spinster, of 25 Brent Road, Plumstead, C.P.; First and Final (Wynberg). Mrs C. M. White, 25 Brent Road, Plumstead, Executrix Testamentary.

3247/68—Robert Goodman, a general dealer, of 23a Lower Main Road, Observatory; First and Final. S. M. Kessler, 314 Voortrekker Road, Elsies River, Attorneys for Executor Testamentary.

5990/68—Susan Ann Johnson, born Douglas, widow, of Chelsea, Princess Road, Fresnaye; First and Final. Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town, J. F. Reeves, Executrix Testamentary.

1919/68—Gertrude Jane Woods, born Bee, of 101 Victoria Road, George; Supplementary (George). Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town, E. G. Woods, J. D. Allen, Secretary, Executors Testamentary.

4024/68/C2—Alice Amily Mann, born Algar, of Avonrust, Rouwkoop, Rondebosch; First and Final (Wynberg).

3771/68—Nellie Margaret Baker, born Payne, widow, of 8 The Glen, Sea Point; First and Final. Frank, Bernadt & Joffe, Netherlands Bank Building, 85 St George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

875/49—Israel Gordon, an attorney, of Springbok, C.P.; Third and Final Supplementary (Springbok). Sonnenberg, Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

4204/68—John Christopher Meaden, of Sea View, Paradise Road, Simonstown, and surviving spouse, Ellen Winifred, Meaden; First and Final (Simonstown). Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town, J. D. Allen, Secretary, Executor Testamentary.

1017/67—Job Martin, of Heathfield; First and Final (Wynberg), Pincus, Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Road, Wynberg.

3093/67—Ismail Hassan, and surviving spouse, Sofia Hassan, born Boundaray, of Hyman Street, Windermere; First and Final. Esau Shapiro & Segall, 120 Main Road, Claremont, Attorneys for Executrix Testamentary.

5570/68—Abrahim Fortuin, and surviving spouse, Sophia Christina Fortuin, born Mathesen, of 131 Seventh Street, Elsies River; First and Final (Bellville). Esau Shapiro & Segall, 120 Main Road, Claremont, Attorneys for Executrix Testamentary.

1719/68/C2—William George Johnson, and surviving spouse, Mary Elizabeth Johnson, born Hartle, of 6 Wyehill Way, Square Hill, Retreat; First and Final (Wynberg). Esau Shapiro & Segall, 120 Main Road, Claremont, Attorneys Executrix Dative.

5170/68—Benigna Francina Maria Rosslind, born Johannes, of Steurhof, Cape; First and Final (Wynberg). Pincus, Matz & Feinberg, P.O. Box 27, Wynberg, Attorneys for the Executor Testamentary.

4867/67—Harry Sharfman (also known as Rachmiel Hirsh Sharfman), of Sea Point; First and Final. Roup, Schneider & Berson, P.O. Box 3330, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

2103/68—Sophie Levin, born Carklin, widow, of Cape Jewish Aged Home, Highlands Estate, Cape Town; First and Final. Esau Shapiro & Segall, 120 Main Road, Claremont, Attorneys for the Executrix Testamentary.

1606/68—Maria Magdalena Johnson, formerly Botha, born Koen, of Claremont; First and Final (Wynberg). Silberbauers, P.O. Box 921, Cape Town, Attorneys for the Executrix Testamentary.

5181/68—Zacks, Hilda Rebecca, of 3a Pauling Road, Suburbs, Bulawayo, Rhodesia; First and Final. Syfret's Trust Co. Ltd, as Agents for a Foreign Executor, 24 Wale Street, Cape Town, Executors Testamentary.

3557/68—Kadey, Hannah Ettie, of 2 Alrimo Flats, Fife Street, Bulawayo, Rhodesia; First and Final. C. A. O. Key, Director, Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town, Executor Dative.

960/67/C2—Evans, William Lloyd, of Poohs Patch, Rust-en-Vrede Avenue, Constantia, Cape; Second and Final (Wynberg). Mrs A. P. Evans and C. A. O. Key, Director, Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town, Executors Testamentary.

3866/68/B—Thomas, Leonard Tennant, of 27 Dawlish Road, Plumstead, Cape; First and Final (Wynberg). The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town.

3669/68—Green, Anne Herold, of 11 Herschel Court, Bowwood Road, Claremont, Cape; First and Final (Wynberg). The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town.

4378/68—Maag, Carl Albert Wilhelm, of Alfrano, Trentham Road, Plumstead, C.P., and surviving spouse, Francina Maag, born Burger; First and Final (Wynberg). The General Estate and Orphan Chamber, 148 St George's Street, Cape Town.

6736/68/C2—Geldenhuys, Maria Magdalena Elizabeth, gebore Groenewald, van Viljoenstraat, Onrusrivier, distrik Hermanus, en nagelate eggenoot Jurie Johannes Geldenhuys; Eerste en Finale (Hermanus). A. G. van Oordt, Santam Bank Beperk, Posbus 290, Port Elizabeth, Gemagtigde Agent.

4674/68—Neethling, Ernst Jacobus, van Fairbairnstraat 60a, Worcester, en nagelate eggenote Cornelia Margaretha Neethling, gebore Minnaar; Eerste en Finale (Worcester). Nederlandse Bank van Suid-Afrika Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 688, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

6630/68—Williams, Rachel Cecilia, widow, of 7 Durr Road, Greenhaven Estate, Athlone; First and Final (Wynberg). Barnard M. Cohen, Attorney, 58 Burg Street, Cape Town, Attorney for Executor Testamentary.

1525/68—Jawitz, Abraham Eisack, of 16 Finsbury Court, Beach Road, Sea Point, Cape; First. B. M. Hurwitz, c/o Levy, Hurwitz Belonsky & Co., 107 St George's Street, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.

5085/68/C1—Valentine, Florence Maud May, born Fraser, widow, of Groote Schuur Old Peoples Home, 26 Bishop Road, Obervatory, Cape; First and Final. Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for Executors Testamentary, N.B.S. Building, Greenmarket Square, Cape Town.

3823/68—Harker, Sidney Douglas, of 65 High Level Road, Green Point, Cape; First. Coulter & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, 33 Adderley Street, Cape Town.

351/68—Immerman, Celia Judith, born Rabinowitz, widow, of Cape Jewish Aged Home, Buitenkant Street, Cape Town; First and Final. L. A. Mallinick, Attorney for Executor Testamentary, New Zealand House, 24 Burg Street, Cape Town.

4704/68—Munnik, William Henry, of Albermarle Street, Hazendal, and surviving spouse, Dinah Caroline Munnik (Wynberg). Isaac Volkwyn & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, Gregory House, Klipfontein Road, Athlone.

2561/68—Cordero, Edward Philip, of 168 St Kilda Road, Lansdowne, Cape, and surviving spouse, Kathleen Barbara Cordero; Second Supplementary (Wynberg). Tennant & Company, Wale Street, Cape Town.

5928/68/A—Theron, Barend Johannes, van Sauerstraat, Caledon; Eerste en Finale (Caledon). Guthrie & Theron, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr, Posbus 17, Caledon.

5290/67—Petersen, Esau, of P.O. Blanco, District of George, C.P.; and surviving spouse, Rosina Georgina Petersen; First and Final (George). Raubenheimer, Hartnady & Byrne, P.O. Box 21, George, C.P.

3316/67/C—William Peter Marais, of Hawston, and surviving spouse, Bertha Marais, born Brewell; First and Final (Hermanus). Guthrie & Theron, Main Road, Hermanus, Attorneys for the Executor Dative.

6379/68—Elizabeth Willemse, born Seegers, and surviving spouse, August Francis Willemse, of Seventh Avenue, Grassy Park; First and Final (Wynberg). Pincus, Matz & Feinberg, P.O. Box 27, Wynberg, Attorneys for the Executor Dative.

4544/68—Hendrika Helena Aletta Streeter, a widow, of Rosebank, Cape; First and Final (Wynberg). Dichmont & Dichmont, P.O. Box 469, Cape Town, Attorneys for the Executrices Testamentary.

3419/68—Hudson, William, of Flat A, Exeter Park, Indian Road, Kenilworth; First and Final (Wynberg). The Standard Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.

6075/67—Dillon-Paarman, Marie Therese, of 63 Spencer Street, Goodwood, Cape, and surviving spouse, Harold James Dillon-Paarman; First and Final (Bellville), Syfret Godlonton & Low, 24 Wale Street, Cape Town.

116/68—Gladys Chettoe van der Berg, formerly Neiteler, born Goodall, of Observatory; First and Final. Galloway & Co., 106 Adderley Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.

5827/67—Amelia Sarah Cupido (also known as Enma Cupido), of Geluk, off Victoria Road, Grassy Park; First and Final (Wynberg). Frank, Bernadt & Joffe, P.O. Box 252, Cape Town, Attorneys for the Executors Testamentary.

3723/68—Vernon Chetwyn Miles, and surviving spouse, Louisa Frances Drew Miles, born Crome, of Simonstown; First and Final (Simonstown). Ralph, Cohen & Block, P.O. Box 51, Simonstown, Attorneys for the Executrix Testamentary.

5406/68—Adcock, Gerbrecht Elizabeth, born Kammerman, of c/o Mossel Bay Private Hotel, Marsh Street, Mossel Bay; First and Final (Mossel Bay). Miller, Moodie & Terblanche, Attorneys for the Executor Testamentary, 30 Cuff Street (P.O. Box 83), Mossel Bay.

2688/68—Duncan, Horace Denoon, of 2 Castle Coombe, The Cotswolds, Indian Road, Kenilworth, Cape; Second and Final (Wynberg). (Mrs.) B. Duncan and C. A. O. Key, Director, Syfret's Trust Co. Ltd, 24 Wale Street, Cape Town, Executors Testamentary.

6867/68/C2—Cloete, Elizabeth Maria, van Millstraat 22, Ysterplaat, Kaap; Eerste en Finale. J. G. Cloete, Millstraat 22, Ysterplaat, Kaap, Eksekuteur Testamentêr.

3826/68C2—De Villiers, Margaretha Aletta, of 38 Collingwood Road, Observatory, Cape; First and Final. C. & A. Friedlander, Attorneys for Executor Testamentary.

6817/68/B—Berkovitch, Leah (Miss), of 8 Faure Street, Gardens, Cape Town; First and Final. The South African Association for the Administration and Settlement of Estates, 6 Church Square, Cape Town.

5229/68—Nel, Anna Elizabeth, van Die Ouetehuis, Calitzdorp, Kaap; Eerste en Laaste (Calitzdorp). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.

3810/68—Kagan, Abraham, of Villa Carina, Alexander Road, Muizenberg, Cape; First and Final (Simonstown). David Gorvy, Osrin & Roup, 106 Adderley Street, Cape Town.

2342/67—Piper, Brian Malcolm Gordon, of Sotira Court, Norman Road, Kalk Bay, Cape; First and Final. 30 days (Simonstown). Van Wyk & Barbour, 107 St George's Street, Cape Town, Attorneys for Executrix Dative.

5851/68/C2—Müller, Maria Hendrina, van Huis Martina, Frederickstraat, Tiervlei; Eerste en Finale (Bellville). Die Trust Bank Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Regisgebou 514, Adderleystraat 112 (Posbus 353), Kaapstad.

TRANSVAAL

By die Kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word
At the Office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses

2188/63—Isaacs, Freda, born Gild, of 6 Lennox Street Waverley, Johannesburg; Second and Final (Johannesburg). Kovalsky, Tuch & Suchard, Attorneys for Executor Testamentary, 115 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.

3059/68—Roodt, Susanna Bertina, voorheen Smit, voorheen Bischoff, gebore Vos, van Vyfde Laan 10, Westdene, Johannesburg, en nagelate eggenoot Johannes Christiaan Servaas Roodt; Eerste en Finale (Johannesburg). D. J. de Villiers & Van der Walt, Prokureurs vir die Eksekuteur, Vyfde Vloer 501, Saambougebou, Commissionerstraat 112 (Posbus 8218), Johannesburg.

7565/68—Jansen, Samuel Muescrow, van Cydoniaweg 118, Primrose Heuwel, Germiston; Eerste en Finale (Johannesburg). D. J. de Villiers. Scholtz & Van der Walt, Prokureurs vir die Eksekutrise, Vyfde Vloer 501, Saambougebou 112, Commissionerstraat 112 (Posbus 8218), Johannesburg.

7141/68—Loots, Arie Erasmus Johannes, van Magdalenalaan 611, Roseville, Pretoria; Eerste en Finale. Die Bestuurder, Santam Bank., hoek van Plein- en Rissikstraat (Posbus 6160), Johannesburg.

7021/68—Badenhorst, Benjamin Johannes, van Redbank, Tzaneen, en nagelate eggenote Hendrina Jacoba Badenhorst; Eerste en Finale (Tzaneen). Joubert & May, Danie Joubertstraat 40 (Posbus 35), Tzaneen, namens Eksekutrise Testamentêr.

1085/67B—De Beer, Christiaan Marthinus, of 56 Marshall Street, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). M. G. de Beer, Executrix Testamentary, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.

7506/68—Du Plessis, Jan Hendrik, van Die Plaas, Vlakpan, distrik Bethal, en nagelate eggenote Hendrina Johanna du Plessis; Eerste en Finale (Bethal). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

7873/68—Lottering, Mattheus Johannes, van Stoffbergstraat 31, Brits, en nagelate eggenote Gezina Cornelia Lottering; Eerste en Finale (Brits). Wicht & Marais, Prokureurs vir Eksekutrise, Murraylaan 32 (Posbus 1), Brits, Transvaal.

4154/68—Botha, Johanna Helena, voorheen Labuschagne, gebore Hattingh, van De Paarl, distrik Wakkerstroom; Eerste en Finale (Wakkerstroom). W. B. Schuurman, Prokureur vir Eksekuteur, Posbus 3, Wakkerstroom.

King, Willem Jacobus Petrus, van Conniestraat 73, Adamayview, Klerksdorp, en nagelate eggenote Joyce Liena King; Eerste en Finale (Klerksdorp). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

12163/68—Du Plessis, Jan, van Posbus 64, Ellisras, en nagelate eggenote, Dorothea Regina du Plessis; Eerste en Finale (Ellisras). Nebex Eksekuteurskamer, Posbus 21, Ellisras.

11349/68—Alexander, Agnes Annie, of 34 Pieterson Street, Hospital Hill, Johannesburg, and surviving spouse, Edward Reginald Alexander; First and Final (Johannesburg). Jos Brigish, 18 Balgownie House, corner of Commissioner and Sauer Streets, Johannesburg.

385/68—Kuehlcke, Johann Eduard Walter, of 2 Glen Road, Bramley, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). H. Heimann, Maasdorp & Barker, Attorneys for Executor, 600 Standard General Building, 12 Harrison Street, Johannesburg.

9522/68—Ferreira, Cornelius Johannes, of 20 Bethlehem Street, South Hills, Johannesburg, and surviving spouse, Wilhelmina Christina Ferreira; First and Final (Johannesburg). Felix von Zwiklitz, Attorney for Executrix, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.

9387/68—Prince, Margaret Templeton, of Enduleni, Ridge Road, Blyvooruitzicht, Tvl; First and Final (Oberholzer). H. Heimann, Maasdorp & Barker, Attorneys for Executor, 600 Standard General Building, 12 Harrison Street, Johannesburg.

8931/68—Toussaint, Bertha Cory, widow, of 180 Chelverton Avenue, Mondeor, Johannesburg, Transvaal; First and Final (Johannesburg). Israel, During & Kossuth, Attorneys for Executrix Dative, National Building Society Building, 37 Von Brandis Street, Johannesburg.

11186/68—McInnes, Michael James, of 36 Grampian Road, The Hill, Johannesburg, and surviving spouse, Sylvia Ruth McInnes, born Overton; First and Final (Johannesburg). Sagit Trust Co. Ltd, Trust Buildings, corner of Fox and Loveday Streets (P.O. Box 155), Johannesburg.

7746/68—Purdon, Dena Isabella, widow, of 29 Gantner Street, Haddon, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Felix von Zwiklitz, Attorney for Executor, 1 Baxters Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg.

10449/67—Essop, Mohamed, also known as Essop Mohamed Seedat; First and Final (Krugersdorp). N. G. Patel, 101-4 Chancellor House, 25 Fox Street, Johannesburg.

4838/64/C2—Powrie, David Alan, of 48 Ennis Road, Parkview, Johannesburg; Supplementary to First and Final (Johannesburg). E. F. K. Tucker, Attorneys, P.O. Box 9, Johannesburg.

8096/68—Janse van Rensburg, Nicolaas Marthinus, van Elandsfontein, distrik Bethal, en nagelate eggenote Hendrina Maria Johanna Janse van Rensburg, gebore Van der Merwe; Eerste en Finale en Herdistribusie (Bethal). Hoffman, Van der Merwe & Marx, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Proteagebou, Markstraat (Posbus 81), Bethal.

30963/17—Waller, Ernest Henry, of Krugersdorp; Second and Final (Krugersdorp). C. E. Kent, c/o Lunnon & Tindall, 510 Standard Bank Chamber, Church Square, Pretoria.

7815/67—Klaasee, Edith Elizabeth, van Vanrensburgtehuis, Pretoria-Wes; Verbeterde Eerste en Finale. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 1730, Pretoria.

9326/68/C2—Jacobs, Elizabeth Margaretha Wilhelmina, van Thomasstraat 21, Vanderbijlpark (Vanderbijlpark). Susanna Gertruida Jacobs, Thomasstraat 21, Vanderbijlpark.

3361/68—Botha, Johannes Hermanus, van Jonesstraat 24, Krugersdorp-Wes, en nagelate eggenote Cornelia Petronella Hendrina Botha, gebore Pieterse; Eerste en Finale (Krugersdorp). Die Bestuurder, Santam Bank Bpk., hoek van Plein- en Rissikstraat (Posbus 6160), Johannesburg.

10447/67—Mko, Girlie, born Makhele, of 796 Third Street, Payneville Location, Springs, and surviving spouse Robert Mko, since deceased; First and Final (Springs). S. Judes & Co., Attorneys for Executor Dative, 5/7 Renesta House, 44 Third Street (P.O. Box 313), Springs.

1954/68—Coertse, Johannes Francois, van Heystekstraat 26, Rustenburg; Eerste en Finale (Rustenburg). G. M. van Aswegen, Eksekuteur.

9247/68—Nel, Jan Christoffel Adriaan, of 19 Kelvin Road, Evander, Transvaal, and surviving spouse, Alida Johanna Sophia Nel; First and Final (Bethal) Transvaal. S. Judes & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, 5/7 Renesta House, 44 Third Street (P.O. Box 313), Springs.

9023/65—Sutherland, Coenrad Christoffel, van Goedehoop, Leslie, distrik Bethal; Verbeterde Eerste en Finale (Bethal). A. M. Hoffman, Eksekuteur Datief, Markstraat (Posbus 81), Bethal.

7312/68—Stroberg, Eric Walter, of 24 Marigold Road, Primrose, Germiston, and surviving spouse, Lillian Olive Stroberg; First and Final (Germiston). Evans, Leigh, Mackay & Knowles, P.O. Box 113, Germiston.

4115/68—Barkowitz, Johannes Petrus, van Zeekoewater, distrik Witbank; Eerste en Finale (Witbank). Harvey Mostert & Jonker, Mutualgebou, Bothalaan, Witbank.

5626/67—Korsen, Mary, born Schauffer, of Gold Crest Flats, Corlett Drive, Illovo, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Joseph Janover, Executor Dative, P.O. Box 1066, Pretoria.

8373/68—Hall, Anna Margaret, van Ern-Ric Woonstelle 112, Voortrekkerweg, Pretoria; Eerste en Finale. S. W. Dippenaar, Dugmoreweg 213, Queenswood-uitbreiding, Pretoria.

1519/67—Van der Westhuizen, Elizabeth Johanna, gebore Van Heerden, van Buitekantstraat 6, Roodepoort; Eerste en Finale (Roodepoort). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Transvaal), Posbus 383, Pretoria.

9936/68—Beyers, Magdalena Francina, van Blinkwater, Pk. Plaston; Eerste en Finale (Witrivier). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Transvaal), Posbus 383, Pretoria.

9204/68—Du Plessis, Izak Jacobus, van Witkop, distrik Nigel, en nagelate eggenote, Susanna Sophia Maria Magdalena du Plessis, gebore Kruger; Eerste en Finale (Nigel). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Transvaal). Posbus 383, Pretoria.

11451/68—Pond, George William, of 50 Malherbe Street, Capital Park, Pretoria, and surviving spouse, Verona Iris Pond; First and Final. Mrs V. I. Pond, c/o Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.

7356/68/C2—Pyl, Pieternella Cornelia Commerina, of 118 Dwars Street, Sunnyside, Pretoria; First and Final. Adams & Adams, P.O. Box 1014, Pretoria.

836/64/C2—Krauss, Johannes Werner Pierre; First. Rooth & Wessels, P.O. Box 208, Pretoria, Agents for the Executor.

9328/68—Maree, Gerhardus Jacobus, van O'Reilly Merrystraat 26, Rynfield, Benoni, en nagelate eggenote, Gertruida Maree; Eerste en Finale (Benoni). W. J. Botha, p/a Sasbank Beperk, Posbus 596, Benoni.

6663/68—Joubert, Lodewyk Stephanus, van Schoongezicht, distrik Belfast; Eerste en Finale (Belfast). Victor D. Weimar & Seuns, Gemagtigde Agent, Vermootenstraat (Posbus 11), Belfast.

9336/68/C2—Snyman, Willemina Adriana Philipina, p/a Fick se Losieshuis, Dugganstraat, Belfast; Eerste en Finale (Belfast). Victor D. Weimar & Seuns, Gemagtigde Agent, Vermootenstraat (Posbus 11), Belfast.

6828/68—Rigg, William John, of Shangrila, 6 Rhodes Street, Geduld Extention, Springs; First and Final (Springs). Standard Bank of S.A. Ltd (Registered Commercial Bank), P.O. Box 75, Springs.

11039/68—Annandale, George Charles, van Lawrence Galleries 5, Queenswood, Pretoria; Eerste en Finale. William Eric Johnson, Posbus 1756, Pretoria.

1919/68—McLean, Helena Francina, van Welgevonden, distrik Vereeniging; Eerste en Finale (Vereeniging). D. C. McLean, p/a Die Standard Bank van S.A. Bpk., Posbus 42, Vereeniging.

8065/67—Vaughan, Eileen Kathleen, born Van Ryneveld, of 6 Windsor Flats, Village Street, Randfontein, Transvaal; First and Final (Randfontein). The Colonial Orphan Chamber and Trust Company, 4 Church Square, Cape Town.

6116/68—Brink, Francois Christiaan, van Paarlstraat, Standerton; Eerste en Finale (Standerton). Van Heerden, Schoeman & De Ville, Prokureurs vir Eksekutrise, Phoenixgebou, Burgerstraat (Posbus 39), Standerton.

1636/68/C2—Buitendag, Magdalena Petronella Catharina, gebore Van Zyl, van Debeerweg 32, Dinwiddie, Germiston, en nagelate eggenoot, Pieter Frederick Buitendag; Eerste en Finale (Germiston). W. E. Vardy, 5-9 Nederlandse Bankgebou (Posbus 38), Germiston.

8919/68—Schmidt, Ottilie Ida Wilhelmine, of 3 Park Street, Kempton Park; First and Final (Kempton Park). Golach & Schumann, P.O. Box 67, Kempton Park.

8467/68—Van Coller, Marthinus Wessel, van Sewe-en-twintigste Laan 742, Villieria, Pretoria; Eerste en Finale. Volkskas Beperk (Geregistreerde Handelsbank), Boedelafdeling, Posbus 1730, Pretoria.

840/68—Louw, Cornelia Etresia, gebore Scheepers, van Kentsirkel 98, Petersfield, Springs; Eerste en Finale, 30 dae (Springs). Martha Maria Hawley, gebore Louw, Eksekutrise Datief, p/a Springs Estate Agency, Tweede Straat 41a (Posbus 657), Springs, Transvaal.

7440/68—Havenga, Anna Catharina, van Vonwiellighstraat 83, Potchefstroom; Eerste en Finale Herdistribusie (Potchefstroom). Nebex Eksekuteurskamer & Trust Maatskappy Beperk, Posbus 124, Potchefstroom.

12207/68—Potgieter, Maria Margaretha, gebore Liebenberg, van Machteld Postmus Tehuis, Alexanderstraat, Pretoria; Eerste en Finale. Volkskas Beperk (Geregistreerde Handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Transvaal), Posbus 383, Pretoria.

4741/68—Potgieter, Philippus Johannes, van Soutpansdrift, distrik Brits, en nagelate eggenote Susanna Lesya Potgieter, gebore Kruger; Eerste en Finale (Brits). Volkskas Beperk (Geregistreerde Handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Transvaal), Posbus 1730, Pretoria.

4182/68—Kasselman, Aletta Johanna, gebore Van der Merwe, van Vyf-en-Twintigste Laan 881, Rietfontein, Pretoria, en nagelate eggenoot Izak Bart Kasselman; Eerste en Finale. Volkskas Beperk, Posbus 1730, Pretoria.

7159/68—Stock, Susanna Cornelia, gebore Eloff, van Somershoek, Louis Trichardt; Eerste en Finale (Louis Trichardt). Volkskas Beperk (Geregistreerde Handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Transvaal), Posbus 1730, Pretoria.

7210/68—Munnik, Dirk, van Sterkloop, distrik Middelburg, Transvaal (Middelburg, Transvaal). Lindhout & Birman, Prokureurs vir Eksekutrise, Markstraat 7c, Middelburg.

7277/68—Gardiner, Margaret, 24 Tugela Road, Farrarmere, Benoni; First and Final (Benoni). Frank Vyvyan Allen Lilford, Nominee of the Standard Bank of South Africa Limited, Private Bag 1019, Benoni, Transvaal.

5399/68—Watkins, Adriaan Jacobus, van Transvaalstraat 27, Lichtenburg; Eerste en Finale (Lichtenburg). T. P. Taylor en Vennote, Melvillestraat 82 (Posbus 139), Lichtenburg, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.

8650/60—Pretorius, Johannes Petrus, of Melville Street, Lichtenburg; Second and Final (Lichtenburg). T. P. Taylor & Partners, 82 Melville Street (P.O. Box 139), Lichtenburg, Attorneys for Executor.

6847/68—Brenner, Sarah Mary; First and Final (Johannesburg). Ivor Lazerson, 301 Hershleigh Building, 132 Fox Street, Johannesburg.

3798/66—Wilson, Thomas Christopher O'Rioedan, of Rietfontein Hospital, Rietfontein; First and Final (Germiston). Louis McCarthy, Attorney for Executors Dative, 203/7 His Majesty's Building, Joubert Street, Johannesburg.

11584/68—Vincent, Mary May, of 12 Johanna Street, Haddon, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.

9926/68/C2—Robinson, Mary Lilian Louise, of Dysart House, 6 Sherborne Road, Parktown, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.

12332/68—Dyer, Charles Henry, of 56 McAlpine Road, Malvern East, Germiston, and surviving spouse, Mavis Eileen Dyer; First and Final (Germiston). Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.

7919/68—Gooch, Janet; First and Final (Johannesburg). Sydney Clarence Gooch, c/o Damant, Bostock & Co., Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.

4159/68—Hattingh, Bartholomeus Marthinus, of 84 Sixteenth Street, Parkhurst, Johannesburg, and surviving spouse, Daisy Hattingh, born Green; First and Final (Johannesburg). Routledge & Douglas Wilson, Agents for Executrix, St Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.

3761/56—Slabbert, Johanna Ada, born Hugo, of Johannesburg; Second Supplementary (Johannesburg). Routledge & Douglas Wilson, Attorneys for Executrix, Fourth Floor, St Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.

6804/68/B—Bright, Charles Albert, of 123 First Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg, and surviving spouse, Daisy Bright, born Roberts; First and Final (Johannesburg). Routledge & Douglas Wilson, Attorneys for Executrix, Fourth Floor, St Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg.

7055/68—Denysschen, Dina Carolina, of 10 Kings Road, Bedfordview, Transvaal; First and Final (Johannesburg). J. J. Denysschen, 10 Kings Road, Bedfordview, Transvaal.

9121/68—Sefton, Lewis, of 57 Sixth Avenue, Orange Grove, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Mrs Hannah Gertrude Sefton, c/o P.O. Box 46002, Orange Grove, Johannesburg.

6788/68—Telford, John, of 18 Peer Street, Lindbergh Park, Johannesburg, and surviving spouse, Margaret Rose Telford; First and Final (Johannesburg). Syfret's Executor & Trust Co. Ltd, Agents for Executrix Testamentary, P.O. Box 7419, Johannesburg.

8139/68—Jansen, Erik, of 203 Norwich Hall, West Kernick Avenue, Illovo, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Paradise, Fein & Co., Agents for the Executrix Testamentry, 614 Netherlands Bank Building, 80 Fox Street, Johannesburg.

4248/68—Bergh, John Karel, of 17 O'Hara Road, West Turffontein, Johannesburg, and surviving spouse, Helena Cornelia Petronella Bergh; First and Final (Johannesburg). O. Mitchley & Co., Attorneys for the Executrix, 400 Homes Trust Building, 106 Fox Street, Johannesburg.

6439/68—Nesbitt, Archibald Ernest, of 66a Hans Street, Fairview, Johannesburg, and surviving spouse, Ethel Edith Nesbitt; (Johannesburg). Ethel Edith Nesbitt, 128 Main Road, Strand, Cape.

1928/68—Stratford, Margaret Thomson, formerly Cooke, born King, of 67 Sixth Avenue, Highlands North, Johannesburg, and surviving spouse, Percival Reuben Stratford; First and Final (Johannesburg). S. J. Geffen & Belnick, 517 Locarno House, 20 Loveday Street, Johannesburg.

5811/66—Weissbrod, Stanislawa, born Miernik, widow, of 5 Park Royal, Wolmarans Street, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Cyril Lawrie, Executor Dative, 78/9 Belfast Buildings, Joubert Street, Johannesburg.

8736/67—Levy, Pearly, of 1 Clarendon Heights, Hillbrow, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Herscwitz, Poplak & Esrock, Agents for Executor Testamentary, P.O. Box 10082, Johannesburg.

7407/68—Pryce Taylor, Robin Gillian, born Webb, of C214 Empire Gardens, Empire Road, Parktown, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Cyril Lawrie, 78/9 Belfast Buildings, Joubert Street, Johannesburg, Attorney for Executor Dative.

10301/68—Laubscher, Helena Maria, of Flat 005, Cotswold, Florida Hills, and surviving spouse, Hermanus Lukas Laubscher; First and Final (Roodepoort). J. Gus Ackerman, 6 Karl Street, Roodepoort, Attorney for Executor Testamentary.

8936/68—Vermooten, Adrianus, van Greeffstraat 29, Lichtenburg, en nagelate eggenote Johanna Hendrika Vermooten; Eerste en Finale (Lichtenburg. Bosman & Bosman, Melvillestraat 45 (Posbus 1), Lichtenburg, Prokureurs vir Eksekutrise.

8708/68—Arkle, George Edward, of 42 Kelvin Power Station, Kempton Park; Final (Kempton Park). c/o Botha, Massyn & McKenzie, P.O. Box 53, Kempton Park.

7349/68/C—Loch, Magdalena (Magdalene), a widow, of 130 Alexandra Street, Florida, District of Roodepoort, First and Final (Roodepoort). Van den Bergh, Melamed, Nathanson & Rappoport, New Centre, Suite 1, 50 Van Wyk Street, Roodepoort, Attorneys for Executor.

8428/68—Van der Merwe, Maria Catharina (Catherina) Christina, van Jansenstraat 14, Lydenburg, Transvaal, en nagelate eggenoot Lukas Johannes van der Merwe; Eerste en Finale (Lydenburg). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Laeveldtak, Posbus 600, Nelspruit.

7271/68—Erasmus, Matthys Jacobus, of 66a Athlone Avenue, Strubenvale, Springs, and surviving spouse, Johanna Jacoba Erasmus, born Venter; First and Final (Springs). R. Levin, of Charles Sherman, Levin & Prosser, Rand Centre, Fourth Street (P.O. Box 886), Springs, Attorney for Executrix.

9777/68—Desai, Maganlan (Maganla) Shankerjee, of Wylliespoort Trading Store, P.O. Box 263, Louis Trichardt; First and Final (Louis Trichardt). A. C. Snyman, P.O. Box 25, Louis Trichardt, Attorney for Executrix Testamentary.

6705/68—Erasmus, Michiel Coenrad, van Marklaan 40A, Vereeniging; Eerste en Finale (Vereeniging). Die Standard Bank van S.A. Bpk., Posbus 42, Vereeniging.

11885/68—Van Biljon, Marthinus Bernardus, van Brookweg 59, Orkney; Eerste en Finale (Klerksdorp). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

6761/68—Van der Walt, Izak Stephanus, van De Klipdrift, distrik Delareyville, en nagelate eggenote Aletta Elizabeth van der Walt; Eerste en Finale (Delareyville). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

6024/68—Marais, Francina Fredrica, van Molenstraat, Machadodorp, en nagelate eggenoot Guillaume Cornelius Marais; Eerste en Finale (Belfast). Victor D. Weimar & Seuns, Vermootenstraat (Posbus 11), Belfast, Gemagtigde Agent.

10051/68—De Witt, Christian Peter, van Gardinerlaan 70, Brakpan, en nagelate eggenote Johanna Magritha de Witt; Eerste en Finale (Brakpan). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

Botha, Johannes Mathys, van 2de Laan 45a, Westdene, Johannesburg, en nagelate eggenote Johanna Catharina Maria Botha; Eerste en Finale (Johannesburg). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

6899/68—Visagie, Petrus Jacobus, van Berghweg 22, Florentia, Alberton, en nagelate eggenote Anna Catharina Elizabeth Visagie; Eerste en Finale (Johannesburg). Santam Bank Beperk, Posbus 6160, Johannesburg.

7955/68—Compton, Edwin Robert, van Posbus 1, Witbank, en nagelate eggenote Anna Christina Aletta Compton; Eerste en Finale (Witbank). Mnre. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir die Eksekuteur.

9189/68—Jansson, Gustaf Sixten Roland, van Acme Timber Industries Limited, Sabie, Transvaal; First and Final (Sabie). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited, (registered commercial bank), Trustee Department, Lowveld Branch, P.O. Box 600, Nelspruit.

1407/61—Britz, Hendrik Nicolaas Christoffel, van Leeuwdoorns, distrik Waterberg; Tweede en Finale (Warmbad). Herman & Oberholzer, Voortrekkerweg (Posbus 106), Warmbad, Transvaal, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

2898/68—Laing, Margaret Isobel, of 42 Beaumont Street, Booysens, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Duthie, Douglas, Stuart & Co., P.O. Box 1586, Johannesburg.

7884/68—Rogers, Sydney Cecil, of 117 Chester House, corner of Jeppe and Simmonds Streets, Johannesburg: First and Final (Johannesburg). Duthie, Douglas, Stuart & Co., P.O. Box 1586, Johannesburg.

5149/68—Mahomed Essop (also known as Essop Mahomed Bathia), address unknown; First and Final (Johannesburg). Sasto & Louis, Sixth Floor, Steytlers Building, corner of Market and Loveday Streets, Johannesburg, Attorneys for Executors.

6981/68—Pienaar, Solomon (Salmon) Hercules Francois, of 79 Newlands Road, Newlands, Johannesburg, and surviving spouse, Cecilia Anna Maria Pienaar. Mabel Hartmann, 18E Tenth Street (P.O. Box 28), Maraisburg, Attorney for Executrix Testamentary.

6720/68—Kara, Moosa, of Putfontein 26, District of Benoni, and surviving spouse, Oojee Moosa Kara; First and Final (Benoni). Lovell, Miller & Dreyer, Elgin House, 36 Princes Avenue, Benoni.

971/67—Disner, Bernard, of Royal Hotel. Railway Street, Germiston, and surviving spouse, Miriam Disner; Second and Final (Germiston). Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Allied Building, 163 Meyer Street, Germiston, Attorneys for Estate.

9562/68—De Wet, Andries Joubert, van Lindestraat 10, Vanderbijlpark, en nagelate eggenote Sarah Magdalena de Wet; Eerste en Finale (Vanderbijlpark). Van der Walt & Du Plessis, Posbus 454, Vanderbijlpark, Prokureurs vir Eksekutrise.

6649/68—Boschwitz, Else Dorothea, born Brauer, of Our Parents Home, Gardens, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Mooney, Ford & Partners, 501 Realty House, 375 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.

49/56—Strydom, Willem Johannes Adriaan, van Andries Pretoriusstraat 41, Alberton, en nagelate eggenote Helena Levina Cathrina Strydom; Verbeterde Eerste en Finale (Alberton). A. M. J. Strydom, p/a Posbus 104, Alberton.

8648/68—Buys, Louis Johannes, geskei, van Johannastraat 14, Haddon, Johannesburg; Eerste en Finale (Johannesburg). W. J. Hugo, Posbus 837, Springs, Eksekuteur.

8605/68—Bezuidenhout, Charlotta Catharina, van Deklipdrift, Sannieshof, en nagelate eggenoot Willem Andries Stephanus Bezuidenhout; Eerste en Finale (Delareyville). Bosman, Van der Walt & Vennote, Koos de la Reystraat (Posbus 23), Sannieshof, Transvaal.

3463/68—Peters, Eleonore Sophie Wilhelmine, van Tweelingspruit, Biesiesvlei; Eerste en Finale (Lichtenburg). Bosman & Bosman, Melvillestraat 45 (Posbus 1), Lichtenburg, Prokureurs vir Eksekutrise.

7990/68—Smith, Gertruida Jacoba, van Rietfonteinweg 104, Jansen Park, Boksburg, en nagelate eggenoot Petrus Jacobus Smith; Eerste en Finale (Boksburg). Ben Moodie, Eerste Vloer, Ou Mutualgebou, Commissionerstraat 288 (Posbus 26), Boksburg, Prokureur vir Eksekuteur.

8774/68—Smith, Hendrina Johanna, van S.A.V.F. Tehuis, Middelburg, Transvaal; Eerste en Finale (Middelburg, Transvaal). George Henry Smith, Framestraat 2, Middelburg, Transvaal.

5757/66—Marnewick, Jacobus Marthinus, van Kommissarisstraat 123, Krugersdorp, en nagelate eggenote Rebecca Cornelia Marnewick; Eerste en Finale (Krugersdorp). Lotz & Loock, Posbus 245, Krugersdorp, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.

2361/67—Scheepers, Hester Margritha Sophia, voorheen De Kock, gebore Kirstein, weduwee, van Donaldstraat 12, Elandia, Klerksdorp; Tweede (Klerksdorp). L. J. Fourie, p/a M. E. Rood & Brody, Alliedgebou, Posbus 6, Klerksdorp, Eksekuteur Datief.

3263/65—Kloppers, Paul Stephanus, van Spoorwegstraat 30, Randfontein; Verbeterde Eerste en Finale (Randfontein). Mnre. Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs, Posbus 5892, Johannesburg, Agente vir Eksekuteur Datief.

8660/68—Gernet, Florence Emily, of 345 Skinner Street, Pretoria; First and Final. B. Godlonton, Secretary, E. P. Guardian Loan and Investment Company, P.O. Box 43, Grahamstown.

7812/68—Pregler, Theresia, gebore Krah, van Gordonweg 14, Germiston; Eerste en Finale (Germiston). A. Ellmer, Posbus 9117, Johannesburg, Prokureur vir Eksekuteur.

10603/68—De Bruyn, Pieter Jacob, van Kennethlaan 38, Homestead, Germiston, en nagelate eggenote Susanna Sophia Johanna de Bruyn (Germiston). Mev. Susanna Sophia Johanna de Bruyn, Kennethlaan 38, Homestead, Germiston, Transvaal.

7839/68B—Van den Berg, Willem Ockert, van Hoewe 153, Bredell, Kempton Park, en nagelate eggenote Barbara Christina van den Berg, gebore Swanepoel; Eerste en Finale (Kempton Park). Golach & Schumann, Posbus 67, Kempton Park, Prokureurs vir Eksekutrise.

4909/65—Day, Mary Edith, of 7 Scott Street, Germiston; Second and Final (Germiston). James Logan Ross, Provident Building, P.O. Box 224, Germiston, Executor Testamentary.

1815/68—Goodman, Harry, of 903 St Anthony, 64 Wolmarans Street, Joubert Park, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Segal & Hoffmann, 207/209 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.

4338/68—Eksteen, Hendrik Oostenwald, of De Hoop, P.O. Kennedy's Vale; First and Final (Middelburg). C. H. Esterhuysen, c/o S. E. Steyn & Esterhuysen, 12 Market Street (P.O. Box 68), Middelburg, Transvaal.

9102/68—Meyntjes, Petrus Jacobus, van Springfieldstraat 18, Uitbreiding 2, Vereeniging, en nagelate eggenote, Maria Gertruida Meyntjes, gebore De Beer (Vereeniging). Mnr. D. C. Spies, Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging, Eksekuteur Datief.

4133/61—Govender, Angela (Angeli) Mooti, of 1005 Third Street, Asiatic Bazaar, Germiston; First and Final (Germiston). Ardum Padayachy, c/o Samuel Wade, 207 Argosy House, Spilsbury Street, Germiston.

9239/68—Keys, William Henry, van Goodstraat 71, Triomf, Johannesburg, en nagelate eggenote, Stella Keys; Eerste en Finale (Johannesburg). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

2827/68—Van Niekerk, Johanna Cornelia Petronella, van De Jagerstraat, Ermelo; Supplementêre en Finale (Ermelo). Louw & Collins, Posbus 41, Ermelo, namens Eksekuteurs.

3490/67/B—Triggs, Dorothy, of Jabula, Tenth Avenue, Rivonia, Johannesburg; Second and Final (Johannesburg). The Standard Bank of S.A. Ltd, (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

10144/68—Warwick, Elma Madge, of Morning Side, Bulawayo, Rhodesia; First and Final. Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

9241/68—Linden, Gerada Jacoba, of 4 Kathleen Mansions, Eleventh Avenue, Bulawayo; First and Final. Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 7419, Johannesburg.

7969/68/C2—King, William, of 75 Boston Court, Plein Street, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). M. Zimerman, 202 National Mutual Buildings, Rissik Street, Johannesburg.

3620/68—Scott-Waring Martin, Elinore Mary, of 304 Rapallo Mansions, Ninth Street, Killarney, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Johannes Marthinus de Jager, P.O. Box 7419, Johannesburg.

1905/68—Cook, Millicent Radford, of 8 Twenty-first Street, Parkhurst, Johannesburg; Amended First and Final (Transvaal). Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.

7279/64—Kraut, Janie, of 476 Main Street, Belgravia, Johannesburg; Third and Final (Johannesburg). Barclays Bank D.C.O. with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

5534/68—Stewart, John Lorden, of farm Boschkop, Honeydew; First (Roodepoort). Barclays Bank D.C.O. with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

6706/68—Edwards, Cyril John, of 23 Grace Road, Observatory, Johannesburg, and surviving spouse, May Louise Edwards; First and Final (Johannesburg). Barclays Bank D.C.O. with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

5658/68—Lambrianos, Andreas (Andrew), of 58 Dundalk Avenue, Greenside Extension, Johannesburg; First (Johannesburg). Barclays Bank D.C.O. with which is amalgamated The National Bank of South Africa Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.

8087/1966—Pitchers, Margaret Pauline, born Fraser, widow, of 408 Buckingham Court, Leyds Street, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Van Hulsteyn, Feltham & Ford, P.O. Box 46, Johannesburg.

8220/68—Surmon, Percy Henry, of 29 Natal Street, Bellevue, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Dumat, Pitts & Blaine, P.O. Box 3730, Johannesburg.

3822/68—Dungan, Mabel Mary, of 10 Fairbridge Way, Malindela, Bulawayo; First and Final Schedule of Usefructuary Assets (Johannesburg). Bell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.

99/69—Jansen van Rensburg, Cornelis Salomon Jozefus, van Goedgenoeg, distrik Standerton; Eerste en Finale (Standerton). Mnre. I. Fisher, Van den Berg & Coetzee, Posbus 55, Standerton, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

2507/65—Smith, Brian, of England; First and Final (Johannesburg). McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Allied Building, 236 Bree Street, Johannesburg, Agents for Executor Testamentary.

11460/68—Wagstaff, Edith Grace, of 22 Mentone Court, Killarney, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). W. P. Wagstaff, c/o McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, 301 Allied Building, corner of Rissik and Bree Streets, Johannesburg, Executor.

11032/68—Turner, Ellen Miriam, of 11 Sixteenth Street, Parkhurst, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Bowman, Gilfillan & Blacklock, Corporation Building, 105 Commissioner Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.

6082/68—Lane, Brian John, of Stand 880, Hilda Road, Kibler Park, District of Johannesburg, and surviving spouse, Cathrine Lane, born Crebo; First and Final (Johannesburg). Bowman, Gilfillan & Blacklock, P.O. Box 1397, Johannesburg.

11429/68—Carstensen, Muriel Dorothy, of 71 Lilly Avenue, Dunvegan, Edenvale, Transvaal; First and Final (Germiston). Webster, Dunbar & Saner, Auction House, 111 Fox Street, Johannesburg, Attorneys for Executor.

4280/1966—Gavronsky, Hannah; Supplementary First and Final (Johannesburg). Fisher, Hoffman, Levenberg & Co., P.O. Box 1370, Johannesburg.

733/66/B—Van den Bergh, Maurice (Marius) Andrew, van Bezuidenhoutstraat 78, Potgietersrus, en nagelate eggenote, Talitha Kumi Van den Bergh, gebore Schaap; Eerste en Finale (Potgietersrus). Botha & Botha, Posbus 98, Potgietersrus.

9155/68—Janeke, Anna Catharina, of 618 Tenth Avenue, Gezina, Pretoria, and surviving spouse, Benjamin Stefanis Janeke; First and Final. F. J. Prigge, 211 Savelkoul Buildings, corner of Pretorius and Paul Kruger Streets (P.O. Box 2742), Pretoria.

7024/68—Gibson, David Fraser, of 21 Derby Avenue, Brakpan; First and Final (Brakpan). Gilchrist & Reid, Medical Centre, Rothsay Street (P.O. Box 356), Benoni.

12342/68—Van Niekerk, Adriaan Jacobus Louis, van Kragstasie Losieshuis, Victorialaan, Vereeniging; Eerste en Finale (Vereeniging. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Voortrekkerstraat 65 (Posbus 970), Klerksdorp.

9191/67A—Meintjes, Julius Arthur, van Kosmos, distrik Brits; Finale (Brits). P/a Johan Erasmus, Botha & Jonker, Murraylaan 35a (Posbus 78), Brits, Eksekuteurs Testamentêr.

3825/68—Movshowitz, Jossel David, of 303 Enfield Court, Kaptein Street, Hillbrow, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Max Levine, 206/210 United Buildings, 177 President Street (P.O. Box 289), Germiston, Attorney for the Estate.

7046/68—Behrendt, Paul Otto Horst, of 60 Windermere Drive, Farrarmere, Benoni; First and Final (Benoni). Alex, Baillie, Koseff & Wheeler, P.O. Box 490, Benoni, Agents for Executrix.

8633/68—Roodt, Henning Petrus Cornelis (Cornels, Cornelius), van Broadway 120, Bezuidenhoutsvallei, Johannesburg, en nagelate eggenote, Harriet Lydia Roodt; Eerste en Finale (Johannesburg). Santam Bank Beperk, Posbus 6160, Johannesburg.

3592/68—Milner, Isaac, of 30 Rhodes Avenue, Parktown, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Sydney S. Hoffmann & Fevrier, Third Floor, Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg.

11961/68—Cohen, Chaye, of 5 Boxer Street, Kensington, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Witkin & Nat Bregman, 108 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg, Attorneys for Executor.

9074/68—Coetzee, Louis Johannes, van Plot 30, Monavoni, distrik Pretoria, en nagelate eggenote, Maria Christina Gertruida Coetzee. M. C. G. Coetzee, p/a C. Geyer & Kie., 91-93 Koedoegebou, Pretoriusstraat, Pretoria.

3023/68—Thierfelder, Helene Agnes Frieda Louise, of 11 Durris Road, Forest Town, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). A. Ellmer, P.O. Box 9117, Johannesburg.

9734/68/C1—Ballot, Jan Stephanus (Stefanus) Simon (Simeon), van Sunstraat 55, Solheim Germiston; Eerste en Finale (Germiston). C. van Gass, Nolte & Kie., Nasionale Bouvereniginggebou 1, Kerkstraat 100 (Posbus 523), Potchefstroom, Prokureurs vir Eksekuteur.

6959/68—Hobson, Mary, of 138 Village Street, Randfontein, and surviving spouse, Sherwood Nicholas Steven Hobson; First and Final (Randfontein). Sherwood Nicholas Steven Hobson, c/o P.O. Box 207, Randfontein.

8419/68—Lombard, Johannes Hendrikus, van Holfontein, Volksrust; Eerste en Finale (Volksrust). Mnre. Kuit & Snyman, Posbus 12, Volksrust, Prokureurs vir Eksekuteur.

2382/67—Hatherel, Thomas Jeffrey; First and Final (Johannesburg). Edward Lazar & Harvey Nossel, Sixth Floor, Main Central, Main and Eloff Streets, Johannesburg, Attorney for Executor Dative.

257/69—Arnold, Ernest Paul Beauchamp, of 23 Botha Street, Vereeniging, and surviving spouse, Doris Mabel Arnold; First and Final (Vereeniging). Snyman & Smullen, P.O. Box 38, Vereeniging.

6284/68—Fourie, Pieter Andries, van Pleinstraat 23, Coligny, en nagelate eggenote, Catharina Magrietha Fourie, gebore Pretorius; Eerste en Finale (Coligny). Santam Bank Bpk., Posbus 6160, Johannesburg.

6653/68—Engelbrecht, Paulus Christoffel, van Kerkstraat 11, Silverton, en nagelate eggenote, Anna Jacoba Engelbrecht; Eerste en Finale. Anna Jacoba Engelbrecht, Kerkstraat 11, Silverton.

6928/66—Campbell, James, of 22 Embassy Court, Fourth Street, Springs; Amended First and Final (Springs). B. G. Bennett, 206 Girnbro Arcade, 31 Third Street (P.O. Box 668), Springs, Attorney for the Executrix.

56/64—Scholtz, Mattheus Johannes, van Port Allen, Wolmaransstad, en nagelate eggenote Dorothea Johanna Jacoba Scholtz; Supplementêre Eerste en Finale (Wolmaransstad). Elliott, Maris & Wilmans, Posbus 179, Kimberley.

7956/68—Dullabh, Vassan, of Van Tondershoek, P.O. Charl Cilliers, and surviving spouse, Kashi Dullabh, born Diar Bhika; First and Final (Standerton). Feldman & Cohen, Feldco Buildings (P.O. Box 63), Bethal, Attorneys for Executors Testamentary.

6279/68—Coetzer, Gerhardus Christian Lodewyk, of 18a Famous Street, Turffontein, Johannesburg, and surviving spouse, Susanna Johanna Jacoba Coetzer; First and Final (Johannesburg). Tannenbaum & M. van Graan, 33 Van Wyk Street, Roodepoort, Attorneys for Executrix.

Strauss, Jacobus Coenradus, van Kowiestraat 8, Carletonville; Eerste en Finale (Carletonville). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekutrise.

5834/68—Cole, Louisa Mary Ann Catrina, of farm Roodekop, District of Waterberg; First and Final (Nylstroom). Mathews, Lanser & Williams, P.O. Box 18, Warmbaths, Transvaal, Attorneys for the Executrix.

4539/68—Coetzer, Anna Susanna Johanna, gebore Van Dyk, van Mark Twainstraat 58, Vanderbijlpark, en nagelate eggenoot, Johannes Jacobus Coetzer; Eerste en Finale (Vanderbijlpark). Mnr. D. C. Spies, Santam Bank Bpk., Posbus 801, Vereeniging, Eksekuteur Testamentêr.

6947/68—Hattingh, Jacobus Marais, van Reitzstraat 41, Potchefstroom, en nagelate eggenote Christina Margaretha Hattingh; Eerste en Finale (Potchefstroom). Thiel, Theron & Le Grange, Prokureurs vir Eksekutrise, Octrongebou, Lombardstraat, Potchefstroom.

10230/67—Morrison, Reginald John, of Ranish, Mont Cochon, Jersey; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Transvaal.

10796/67/C2—Stanton, Constance Edith, of 12 St Mark's Road, Henley-On-Thames, Oxon, England; First and Final. The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Transvaal.

2791/68—Stubbs, Ursula Lorna Munro (Munroe), born Murray, of farm Brakspruit, District of Zoutpansberg, Transvaal; First and Final (Louis Trichardt). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Transvaal.

2126/68—Rudolph, Jacobus Christoffel, van Perseel 8, Pongola, Transvaal, en nagelate eggenote Maria Magdalena Johanna Christina Rudolph, gebore Maré; Eerste en Laaste (Piet Retief). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Transvaal.

3096/68—O'Neill (O'Neil), Mattheus Johannes, van Van Wyksvlei, Pk. Carolina, Transvaal, en nagelate eggenote Anna Maria O'Neill (O'Neil), gebore Van Niekerk; Tweede en Finale (Carolina). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trustee-afdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

4849/68—Du Plessis, Julius, van Hoewe 51, Firolaz, Bronkhorstspruit, Transvaal, en nagelate eggenote Gezina (Gesina) Maria Beatrix du Plessis, gebore Pretorius; Eerste en Finale (Bronkhorstspruit). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trustee-afdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

10324/68—De Villiers, Michael, of 603 Zaranne Mansions, Claim Street, Joubert Park, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Louw & Cuyler, 18a Van Wyk Street (P.O. Box 360), Roodepoort, Attorneys for Executrix.

4579/67—Du Toit, Rudolf Cornelis, van Weeping Willows, Pk. Kliptown, Johannesburg, en nagelate eggenote Petronella Magarietha du Toit; Eerste en Finale (Johannesburg). Rudolf Cornelis du Toit, Weeping Willows, Pk. Kliptown, distrik Johannesburg.

3177/65—Van Heerden, Pieter Willem Jacobus, van Perseel 10, Pk. Putfontein, distrik Benoni, en nagelate eggenote Elizabeth Magdalena van Heerden; Eerste en Finale (Benoni). Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr.

5093/66—Posner, Morris (Maurice), of 12 Lauriston Court, Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Pollard & Lewin, Agents for Executors Dative, Sixth Floor, Shakespeare House, Commissioner Street, Johannesburg.

7419/68—Bhowan Amrat (Amrit), of 5 Diagonal Street, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). D. Borkum, Attorney for Executor, P.O. Box 8118, Johannesburg.

4667/68—Potgieter, Martha Johanna, voorheen Van Aswegen, gebore Badenhorst, van Gerrit Maritzlaan 5, Dalview, Brakpan. D. J. de Villiers, Scholtz & Van der Walt, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Saambougebou 501, Commissionerstraat 112, Johannesburg.

1970/68—Jacobs, Sarel Francois, van Kwaggalaagte, Pk. Kinross; Tweede en Finale (Bethal). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trustee-afdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

3830/68—Pretorius, Willem Jurgens, van die plaas Holland, Pk. Uitspanning, distrik Ermelo, Transvaal, en nagelate eggenote Susara (Susarah) Helena Pretorius, gebore Coetzer; Eerste (Ermelo). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trustee-afdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

8952/68—Jansen van Vuuren, Catharina Susanna, van Perseel J.161, Toitskraal, Pk. Marble Hall; Eerste en Finale (Groblersdal). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk., Trustee-afdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 10033, Sunnyside, Pretoria.

3378/68—Steel, William, of Grand Hotel, Warmbaths, Transvaal; Supplementary First and Final (Warmbaths). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 10033, Sunnyside, Pretoria.

1516/68—Hamilton, Rosa Frances, van Haarhoffstraat 828, Rietfontein, Pretoria, en nagelate eggenoot Barend Jacobus Hamilton; Eerste en Finale. Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Noord-Transvaal), Posbus 1730, Pretoria.

7989/68—Scholtz, Hendrik Johannes, van Cyrildene, Johannesburg; Eerste en Finale (Johannesburg). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedelafdeling (Oos-Transvaal), Posbus 383, Pretoria.

708/68—Cronje, Johannes Christiaan, van Paardekraal, Rustenburg, en nagelate eggenote Martha Magdalena Cronje, gebore Pistorius; Tweede en Finale (Rustenburg). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank) waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk, Trustee-afdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

1485/68—Badenhorst, Hermanus Richard, van Gestoptefontein, Ottosdal, en nagelate eggenote Maria Cathrina Badenhorst, gebore Human; Eerste en Finale (Lichtenburg). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank) waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk, Trustee-afdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

7537/68—Botes, Magdalene (Magdalena) Anna, gebore van der Walt, van Schaapplaas, Lichtenburg, en nagelate eggenoot Jacobus Johannes Botes; Aanvullende Eerste en Finale (Lichtenburg). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank) waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk, Trustee-afdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

7893/68—Strydom, Jacobus Johannes, van Rutgersweg 14, Brits; Eerste en Finale (Brits). Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank) waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk, Trustee-afdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

8487/68—Van Reenen, Pieter Johannes, van Lawleystraat 510, Hatfield, Pretoria, en nagelate eggenote Marie van Reenen, gebore Kriel; Eerste en Finale. Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

5956/68/C2—Daly, Arthur William, of 201 Melpo Mansions, Rosetta Street, Pretoria West, and surviving spouse, Edith Agnes Daly. C/o Weavind & Weavind, P.O. Box 34, Pretoria.

6268/68—Brits, Jacomina Carolina Frederika, van Kameeldrift, Pk. Carona, en nagelate eggenoot Gert Brits; Eerste en Finale (Brits). J. J. Brits, Posbus 52, De Wildt.

9850/68—Steinmann, Johannes Christiaan, van Dewaalstraat 42, Pretoria, en nagelate eggenote Debora Leverta Steinmann; Eerste en Finale. Dyason Douglas Muller & Meyer, Prokureurs vir Eksekuteur.

7925/68—Mentz, Johanna Maria; Eerste en Finale. Dyason Douglas Muller & Meyer.

9097/68—Maree, Anna Susanna, van Ofcolaco, en nagelate eggenoot Paul Johannes Maree; Eerste en Finale (Tzaneen). J. A. Spies & J. v. Z. Alberts, Posbus 403, Pretoria.

481/67—Hau, Mon, of Derdepoort, District of Pretoria; First and Final. Friedland, Hart, Cooper & Novis, P.O. Box 1003, Pretoria.

5482/68—De Jager, Susanna Catharina, van Sauerstraat 16, Randgate, Randfontein, en nagelate eggenoot Andries Petrus de Jager; Eerste (Randfontein). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286 (Posbus 1199), Pretoria.

9090/68—Kriel, Johannes Jacobus, van Pieter Uyslaan 14B, Alberton, Transvaal, en nagelate eggenote, Ella Barnard Kriel, gebore Marx; Eerste en Finale (Alberton). Die Trust Bank van Afrika Beperk, Trust- en Boedelafdeling, Sanlamgebou 806, Commissionerstraat 63 (Posbus 10715), Johannesburg.

11228/68—Van Niekerk, Francis Barlett, van Dutoitstraat 2, Potchefstroom, en nagelate eggenote Cornelia Emmerentie Petronella van Niekerk; Eerste en Finale (Potchefstroom). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286 (Posbus 1199), Pretoria.

10227/68—Oberholzer, Stephen, van Grimbeekstraat 76, Potchefstroom, en nagelate eggenote Anna Elizabeth Oberholzer, gebore Botha; Eerste en Finale (Potchefstroom). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286 (Posbus 1199), Pretoria.

5492/68—Jansen van Rensburg, Robert Wessel, van Richardstraat 500, Hatfield, Pretoria, en nagelate eggenote Martha Catharina Maria Jansen van Rensburg; Eerste en Finale. Die Trust Bank van Afrika Bpk., Boedelafdeling, Pretoriusstraat 286 (Posbus 1199), Pretoria.

9474/66—Du Toit, Hester, van Getroude Kwartiere 41, Westonaria Goudmyn, Westonaria; Verbeterde Eerste (Brakpan). Die Trust Bank van Afrika Beperk, Trust- en Boedelafdeling, Sanlamgebou 806, Commissionerstraat 63 (Posbus 10715), Johannesburg.

8683/68—Janse van Rensburg, Gerhardus Cornelius, van Schaapkraal, Pk. Hendrina, Transvaal; Eerste (Ermelo). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Transvaal.

7987/67/B—Gordon, Simon, of 6 Avis, St Andrews Street, Birdhaven, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Colman V. Cohen, 602/4 N.I.C. House, 12 New Street South, Johannesburg.

1672/68—Le Grange, Frederick John, of Waldorf Heights, Esselen Street, Hillbrow, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.

8512/68—Jacobs, Maria Magrieta Elizabeth, of Johannesburg, and surviving spouse, Martinus Petrus Jacobs; First and Final (Johannesburg). M. A. Mosselson, Attorney for Executor, Kerk House, 221 President Street, Germiston.

8069/68—Crawhall, Jean Elizabeth, of 15 Kent Road, Dunkeld, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Cliffe, Dekker & Todd, Attorneys for Executors Testamentary, Fourth Floor, Allied House, 29 Rissik Street, Johannesburg.

9130/68—Thirion, Theresa, of 11 Milan Court, 54 Kerk Street, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Hayman, Godfrey & Sanderson, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.

6971/68—Maree, Wessel Jacobus, of 20 Onslow Avenue, Georginia, and surviving spouse, Susanna Maria Maree, born De Villiers; First and Final (Roodepoort). Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, First Floor, Trust Bank Centre, Van Wyk Street, Roodepoort.

7901/68—Wex, Kaethe Sarah, of 111 Uno Court, Goldreich Street, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Mooney, Ford & Partners, Attorneys for Executor Testamentary, 501 Realty House, 375 Smith Street, Durban.

5866/68/C2—Van Staden, Rachel Maria, born Pheiffer, of 3 Second Street, Albertskroon, Johannesburg, and surviving spouse, Petrus Jacobus van Staden; First and Final and Redistribution (Johannesburg). S. J. Geffen & Belnick, 517 Locarno House, 20 Loveday Street, Johannesburg.

8650/68—Bam, Naude, of 107 Prince's Avenue, Benoni, Transvaal; First and Final (Benoni). Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

4117/68—Botha, Elizabeth Muller, gebore Bosman, weduwee, van Susan Strydom Huis, Gordenweg 30, Colbyn, Pretoria; Eerste en Finale (Johannesburg). Dyason, Douglas, Muller & Meyer.

2536/68—Kamp, Grace Maud, of care of H. J. Liebenberg, P.O. Box 11, Randgate, Randfontein; Second and Final (Randfontein). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

4718/68—Zeeman, Zenith Gordon, of 5 Osborne Lane, Bedfordview; First and Final (Germiston). Barclays Bank, Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

4391/68—Pearl, Martha, of 12 Sixth Street, Randfontein, Transvaal; First (Randfontein). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

5078/68—Paizes, Spyridon (Spiros) George, of 70 Edward Street, Westdene, Benoni, Tvl; First and Final (Benoni). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

511/68—Von Allemann, Ann Caroline Sophia, of 30 Fraser Street, Booysens, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

6733/68—Mathews, Doris Ellen, of 85 Broad Windsor, cor. of Quartz and Plein Streets, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). Barclays Bank D.C.O., registered commercial bank, Trustee Department, Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

2962/68—Van Wyk, Maria Elizabeth, van Kampstraat 146, Potchefstroom, Transvaal, en nagelate eggenoot Wynand Frederick (Frederik) van Wyk; Eerste en Finale (Potchefstroom). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Reef Trusteetak, Posbus 8000, Johannesburg.

4049/68/9A—Matheson, Alexander, of 506 Clarendon Heights, Bruce Street, Hillbrow, Johannesburg, Transvaal; First and Final (Johannesburg). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Reef Trustee Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.

8691/67—May, Victor Comrie Woodfull, of Wankie, Rhodesia; First and Final (Umzinto, Natal). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Tvl.

1747/68—Pretorius, Theunis Frederik Jacobus, van Wouterweg 19, Retiefspark, Lichtenburg, Transvaal; Eerste en Finale (Lichtenburg). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Transvaal.

NATAL

By die Kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word
At the Office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses

3270/68/4—Holt, Robert William Hughtrede, of Musgrave Nursing Home, Musgrave Road, Durban; First (Durban). Brett, Wills & Partners, 924 Permanent Buildings, 34 Field Street, Durban.

1531/68/1—Scott, Ida Margaret, born Hennessy, of 133 Brand Road, Durban; First and Final (Durban). Louis Halse, Havemann & Partners, Attorneys for Executor, First Floor, Goodricke's Buildings, Masonic Grove, Durban.

2772/68/1C2—Van Venrooy, Abraham Johannes, of 5 Armadale Road, Sea View, Durban; First and Final (Durban). Louis Halse, Havemann & Partners, Attorneys, Notaries & Conveyancers, First Floor, Goodricke's Buildings, Masonic Grove, Durban.

2514/68/2(c)1—Naidoo, Govindasami (also known as Gurruloo Govindasami Naidoo), of 78 Tyger Avenue, Greenwood Park, Durban, and surviving spouse, Mangamma; First and Final (Durban). Lyne & Collins, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 635, Durban.

4105/68/3(c)1—Walker, Gilbert Reginald, of 34 Newton Park, Newton Place, Durban; First and Final (Durban). Lyne & Collins, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 635, Durban.

3130/68/2B—Taylor, Walter Isaac, of 20 Walker Street, Pietermaritzburg; First and Final. Tatham, Wilkes & Company, Attorneys for Executor, P.O. Box 161, Pietermaritzburg.

2191/68/1—Kumalo, Johannes Mbaleni, of Kaal Vlakte, Newcastle District; First and Final (Newcastle). Anderson & Edmonds, P.O. Box 36, Newcastle, Natal.

4729/68/1—Goatley, Charles Watling, of 127 Essenwood Road, Durban; First and Final (Durban). Livingston, Doull, Winterton & Essery, P.O. Box 180, Durban.

4446/68/3C(2)—Seosanker, Inderjeeth, of House 30, Road 438, Chatsworth, Durban, and surviving spouse, Jagadaye Seosanker; First and Final (Durban). Livingston, Doull, Winterton & Essery, P.O. Box 180, Durban.

3200/68/1—Nel, Phoebe Gezina, born Lotter, of 215 Pine Street, Greytown, Natal; First and Final (Greytown), Nel & Stevens, 117A Voortrekker Street, Greytown, Natal.

1940/68/2—Dayanand (also known as Chinsamy Dayanand Naidoo), of 120 Sirkhod Road, Pietermaritzburg, and surviving spouse, Saraswathee Ammal; First and Final. Bale & Greene, Attorneys for the Executors, 28 Chancery Lane, Pietermaritzburg.

4292/68/1—King, Stanley Leslie, of Creighton, Natal; First and Final (Ixopo). J. Leslie Smith & Co., Attorneys for Executors, 250 Longmarket Street (P.O. Box 297), Pietermaritzburg.

3589/68—Collins, Robert Lionel, of c/o Natalia Restaurant, Illovo Beach, District of Durban; First and Final (Durban). S. & V. A. Rosendorff & Venter, P.O. Box 41, Bloemfontein.

3691/67/1B—Geddie, Colin, of 261 Point Road, Durban, and surviving spouse, Rhiannon Geddie, born Jones; First and Final (Durban). L. Podbielski, Attorney for Executor Testamentary, Suite 338–9, West Walk, 390 Smith Street (P.O. Box 173), Durban.

3981/67/1—Price, Richard, of Tugela Hotel, North Coast, Natal, and surviving spouse, Helen Dorothy Price, born Lucas; Amended First and Final (Eshowe). Wynne & Wynne, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 1, Eshowe, Natal.

2848/68/4—Pratt, Mercia Jane; First and Final (Vryheid). Cecil Cox & Son, 122 Landdrost Street (P.O. Box 5), Vryheid, Natal.

4132/68—Vause, Harriet, of c/o P.O. Box 4, Mtubatuba, Natal; First and Final (Eshowe). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg. Executor Testamentary.

2173/66—Shabalala (also known as Tshabalala), Amos, of Shongweni, District of Camperdown; First and Final (Camperdown). Macaulay & Riddell, 126 Murchison Street (P.O. Box 107), Ladysmith.

1596/68/3—Murugen, Arjoon (also known as Arjoon Murugen Govender), of 23 Jaipur Road, Northdale, Pietermaritzburg; First and Final. D. S. Maharaj & Company, Attorneys for Executor Dative, 553 Church Street, Pietermaritzburg.

3936/68/3C(2)—Ross, Margaret Alice, of 23 Pastoll Road, Sarnia, Pinetown; First and Final (Pinetown). McClung, Le Marchand, Goudge & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 11 Crompton Street, Pinetown.

1151/68—Ngubane, Ephraim, of Fredville, Camperdown, Natal, and surviving spouse, Beslina Ngubane; First and Final (Camperdown). Denis Lowe, Venn & Company, Southern House, 29 Timber Street, Pietermaritzburg.

3448/68/4—Venter, Albertus Stephanus Abraham, van Tiber Island 1702, Esplanade, Durban, en nagelate eggenote Olga Henrietta Venter; Eerste en Finale (Durban). C. N. Venter & Kie., 204 Sanlamgebou, 419 Smithstraat, Durban, Prokureurs en Eksekutrise.

810/67—Holt, Vernon Harrison, of Ravenswick, Kirbymoorside, Yorkshire, U.K.; First and Final. Smythe & Company, P.O. Box 104, Pietermaritzburg.

1498/67—Isaacs, George, Alfred, of 28 Gertrude Street, Pietermaritzburg; First. J. C. Hickson, 18 Timber Street, Pietermaritzburg.

3710/68/1—Reyneke, Johannes Gerhardus, van David Baxterweg 26, Pietermaritzburg, en n gelate eggenote Helena Catharina Hendrina Reyneke; Eerste en Finale. Mev. H. C. H. Reyneke, Residensieweg 72, Ladysmith, Natal.

3360/66—Harper, George Francis Byers, of c/o Homedene Hotel, Pietermaritzburg; Supplementary. Hathorn, Cameron & Co., 225 Church Street, Pietermaritzburg.

2170/68/4—Westbrook, Eliza, of Howick, Natal; Amended First and Final (Howick). J. Leslie Smith & Co., Attorneys for Executors Testamentary, 250 Longmarket Street (P.O. Box 297), Pietermaritzburg.

3895/67/3—Haussner, Anton Aegidius (or Agidius), of Mariannhill Mission Institute, Mariannhill, Natal; First and Final (Durban). Byron & Long, Attorneys for Executor Dative, 374 Smith Street, Durban.

1647/67/4—Moodley, Valayatham (Birth Register No. 2406/1912), widower, of Wyebank, Pinetown, Natal; First and Final (Pinetown). G. S. Naidu, Attorney for Executor Dative, 24 Rajab Buildings, 114–116 Queen Street, Durban.

2102/49—Sanjariah, C.B.I. No. 25899/25900/16119, of Myhill Road, Seacowlake, Durban; Amended First and Final, 30 days from 28/3/69 (Durban). S. Bridgemohan & Co., Agents for Executor Dative, P.O. Box 2639, Durban.

3831/68—Ward, Benjamin, of 39 Argyle Road, Avondale, Salisbury, Rhodesia; First and Final (Durban). A. D. Millar & Kimber, Attorneys for Executor Testamentary, 107/113 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban.

4735/68/3—Atkinson, Ethel May, of 4 Charles Court, Charles Grove, Durban, and surviving spouse, Eric Desmond Atkinson; First and Final (Durban). Higgs, Henderson & Coetzer, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 1430, Durban.

4753/68/2—Nel, Maria Magdalena, of 35 Marathon Road, Grosvenor, Bluff, Durban; First and Final (Durban). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.

2052/68/1—Vorster, William Gabriel, of 87 Lamont Road, Durban, and surviving spouse, Alice Victoria Vorster; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executrix Dative.

3624/68/2C2—Reen, Rose Mary Emily, born Vogler, of 22 Shuter Road, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

3409/68—Ratcliff, Frank Wootton, of 31 Coronation Road, Malvern, Natal, and surviving spouse, Gertie Ratcliff, born Marcal; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executors Testamentary.

1861/67—Oelofse, Andrew, of 66 Bidston Road, West Ridge, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Dative.

26/69—Mowat, Edith Hollon, of 19 Cartref, Essenwood Road, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Executor Testamentary.

3374/64—Green, George Clarence, of Hillcrest Hospital, Hillcrest, Natal; First and Final (Pinetown). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Executor Dative.

3424/68—Gove, Wilfred Roland, of 542 Sydney Road, Umbilo, Durban, and surviving spouse, Kathleen Jacquelyn Gove, formerly Johnson, formerly Burton, born Bain-Cole; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

2894/68—Emmett, Ethel Blanche, born Lumsden, of Morningside Nursing Home, 186 Innes Road, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

161/69/1—Craggs, Cecil Joseph, of 54 Gilroc, Gillespie Street, Durban, and surviving spouse, Doris Craggs; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executrix Testamentary.

160/69/3—Clark, Robert, of 33 Congella Court, Umbilo Road, Durban, and surviving spouse, Elizabeth Ann Mary Clark, born Green; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executors Testamentary.

3388/68/4—Birbeck, Dorothy Amelia, of 404 C.T.C. Buildings, School Lane, Durban; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

2426/68—Aberson, Frederick Oswald, of 35 Rockview Road, Amanzimtoti, Natal; First and Final (Durban). Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street (P.O. Box 287), Durban, Agents for Executor Testamentary.

4424/68/2C2—McLachlan, John, of 184 Frere Road, Durban; First and Final (Durban). Henwood, Britter & Caney, Attorneys for Executrix Testamentary, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street (P.O. Box 862), Durban.

5034/68/2—Bell, Margaret Clark Lawson, of Pietermaritzburg. Shepstone & Wylie, 41 Acutt Street, Durban.

2693/55—Ramchuran, of 138 Dunbar Road, Mayville, Durban; Amended First and Final, 30 days (Durban). S. Bridgemohan & Co., Agents for Executor Testamentary, P.O. Box 2639, Durban.

4622/68/1—Chinnasami, of 1514 North Coast Road, Avoca, Durban, and surviving spouse, Marima; First and Final (Durban). Higgs, Henderson & Coetzer, P.O. Box 1430, Durban.

1401/68/1A—Chohan, Ismail Ahmed, of Elandskop, Natal, and surviving spouse, Aysha Chohan; First and Final (Durban). D. K. Singh, Poovalingam & Vahed, Second Floor, Naran Chambers, 175 Grey Street, Durban.

4946/68/3C(1)—Shearman, Daisy, born Robinson, of Kloof, Natal; First and Final (Pinetown). P. R. Dreyer & Co., Agents for Executors Testamentary, P.O. Box 62, Estcourt.

2783/68/2C2—Rothwell, Frederick, of c/o 26 O'Connor Place, Virginia, Durban North; First and Final (Durban). Hillier & Co. Attorneys to Executor Testamentary, P.O. Box 1442, Durban.

2976/62—Lutchmi, of 25 Stormville Cottages, Kenville, Durban; First and Final (Durban). Lyne & Collins, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 635, Durban.

2303/68—Moodley, Namasivaya Ganas, of 1152 Jan Smuts Highway, Durban, and surviving spouse, Rannie Moodley; First and Final (Durban). Livingston, Doull, Winterton & Essery, Attorneys for Executrix Dative, Tenth Floor, Barclays Bank Building, cor. of Smith and Field Streets, Durban.

3402/68/1B—Gilfillan, Michael (formerly Ian Michael, formerly Pringle), of 606 Buckingham Court, Farewell Street, Durban; First and Final (Durban). Durban Board of Executors and Trust Company Ltd, Agents for Co-Executors Testamentary, 200 Mansion House, 12 Field Street, Durban.

2895/68/3—Merrit, Lilian Georgina, born Scudamore, of c/o Mrs P. Tucker, Clansthal, Umkomaas; First and Final (Umzinto). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.

393/69/2—Kimber, Doris Marion, born Atkins, of 9 Bews Court, Evered Poole Place, Durban; First and Final (Durban). The Standard Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.

3991/68/1—Bennett, Amina Miles, born Jones, of 12 Fourth Avenue, Malvern, Natal; First and Final (Durban). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors.

5008/68—Jagga, John Gabriel, van Argyleweg 63, Durban; Eerste en Finale (Durban). C. Eloff, Takbestuurder, Santam Bank Beperk, Posbus 897, Durban, Eksekuteur.

1910/68/1A—Desai, Ebrahim (also known as Ebrahim Amod Desai), of 705 Main Road, Northdene; First and Final (Durban). A. N. Munro & Cameron, 1013 Allied Building, Gardiner Street, Durban.

232/65/1A—Parekh, Ratilal Vrajlall, of 290 Cowey Road, Durban; Third and Final (Durban). I. Amin & Co., Attorneys to the Estate, 208/9 Lakhani Chambers, Saville Street, Durban.

4791/68—Ross, Percy John, of 8 Nurae, 201 Alexandra Road, Pietermaritzburg, Natal; First and Final. Brett, Wills & Partners, Ninth Floor, Permanent Building, 34 Field Street, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.

2365/68/3—Reilander, Dennis Henry, of 3 Primula Road, Pietermaritzburg, Natal, and surviving spouse, Ethne Anne Reilander, born Horner; First and Final. The Trust Bank of Africa Ltd, Trust and Estate Department, 417 Smith Street (P.O. Box 1938), Durban.

2753/68/2—Cottle, Walter Edward, of 53 Hornsea Avenue, Wentworth, Durban; First and Final (Durban). The Trust Bank of Africa Limited, Trust and Estate Department, 417 Smith Street (P.O. Box 1938), Durban.

1038/67/4B—Jones, Clarice Pearl, of Dundee; First and Final (Dundee). G. J. Beattie, c/o Cecil Nathan, Beattie & Co., P.O. Box 68, Pietermaritzburg.

4188/68—Bester, Adriana Josina, van Huis 40, Pk. Coronation; Eerste en Finale (Vryheid). Die Standard Bank van Suid-Afrika Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 917, Pietermaritzburg, Eksekuteur Testamentêr.

3456/67—Bester, Jacobus Abraham, van Dobleweg 56, Bluff, Durban, Natal; Tweede en Finale (Durban). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

3666/68/3—Thompson, Arthur Henry, of 56 Colenbrander Avenue, Bulawayo, and surviving spouse, Catharina Louisa Thompson; First and Final. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

2331/68—Pond, Edward Burt, of 9 Fairfield Avenue, Pietermaritzburg; First and Final. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

2065/68/3—Somerville, Constance Maria Magdalena, of Ansonia Court, Pietermaritzburg, and subsequently deceased spouse, Andrew Scott Somerville; First and Final. Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

260/68/3—Reeders, Herbert Papenfus, of Driefontein, District of Klipriver, Natal; First and Final (Ladysmith). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg.

3642/68/1—Jacobus Frans Hough, and surviving spouse, Helena Cathorina Hough, of Glencoe; First and Final (Glencoe). Botha, Mortimer & Aulsebrook, Attorneys for Executrix, P.O. Box 31, Ladysmith.

ORANJE-VRYSTAAT—ORANGE FREE STATE

By die Kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word
At the Office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses

1384/68—Venter, Carolina Elizabeth, gebore Erwee, van Tevrede, Port Allen, oor Theunissen, en nagelate eggenoot Pieter Jacobus Venter; Eerste en Finale (Wesselsbron). S. P. Strydom, Posbus 34, Theunissen, *q.q.* Eksekuteur Testamentêr.

1242/67—Botha, Anna Catharina, gebore Venter, weduwee, van Koning Eduardweg 64b, Bloemfontein; Verbeterde Eerste en Finale. Kannemeyer, Wardhaugh & Ashman, Prokureurs vir Eksekuteur, Elizabethstraat 26 (Posbus 681), Bloemfontein.

1520/68—Lubbe, Elizabeth Johanna Jacoba, gebore Du Toit, van Genl. Dewetstraat, Fauresmith, en sedertdien oorlede eggenoot Christoffel Johannes Lubbe; Eerste en Finale (Fauresmith). Olivier & Havenga, Vanriebeeckstraat (Posbus 1), Fauresmith.

2219/69—Strydom, Matthys Johannes, van Waterstraat, Petrusburg, O.V.S., en nagelate eggenote Jacoba Danilina Strydom, gebore Diedericks; Eerste en Finale (Petrusburg). J. D. Strydom, p/a G. J. Hugo, Posbus 14, Petrusburg.

556/68—Klaassen, Wynand Johannes, van Cobaltstraat 36, Saaiplaas, Virginia, en nagelate eggenote Maria Catharina Klaassen; Eerste en Finale (Virginia). Langstaffe, Bird & Kie., Tradunahuis, Frederickstraat 58, Johannesburg.

1372/68—Sevenster, Jacobus Johannes, van Rooidam, distrik Bothaville; Eerste en Finale (Kroonstad). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

2055/68—Van Wyk, Johanna Catharina, voorheen Van Wyk, gebore Fourie, van Jubilee, Heilbron, en nagelate eggenoot Willem Jacobus van Wyk; Eerste en Finale (Heilbron). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

2027/68—Wepener, Isabella Susanna, gebore Venter, van Jamesonstraat 6, Uitbreiding Ses, Welkom, en nagelate eggenoot Andries Wepener; Eerste en Finale (Welkom). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

2165/68—Pretorius, Louw Johannes, van Wardenstraat 14, Harrismith, en nagelate eggenote Elsie Maria Pretorius, gebore Opperman; Eerste en Finale (Harrismith). Volkskas Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, h/v Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

960/68—Delport, Gideon Johannes, van Waterloo, Bethlehem; Eerste en Finale (Bethlehem). Brand, Wessels, Grobler, Smuts & Du Preez, Permanentgebou, Posbus 39, Bethlehem.

732/68—Meiring, Ignatius Petrus, van Waterloo, Bethlehem, en nagelate eggenote Helena Catharina Meiring, gebore Delport; Eerste en Finale (Bethlehem). Brand, Wessels, Grobler, Smuts & Du Preez, Permanentgebou, Posbus 39, Bethlehem.

Ferreira, Thomas Ignatius, van Kroniese Hospitaal, Kroonstad (Kroonstad). J. H. Ferreira, Glenhope, Posbus 1487, Bloemfontein, Eksekuteur.

1555/68—De Bruyn, Adriana Francina Wilhelmina, van Allan Robertslaan 30, Odendaalsrus, en nagelate eggenoot Theunis Gert de Bruyn; Eerste en Finale (Odendaalsrus). Smit & Vermaak, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Erasmusgebou, Kerkstraat (Posbus 99), Odendaalsrus.

1539/68—Joubert, Jean de Villiers, van Batavierstraat 1, Bloemfontein; Eerste en Finale. André Bezuidenhout, Gemagtigde Agent, Posbus 389, Bloemfontein.

1161/66—Venter, Pieter Johannes Lodewikus, van Steynlaan 1a, Bloemfontein, en nagelate eggenote Adriana Johanna Venter; Eerste. Van de Wall & Vennote, Posbus 260, Bloemfontein.

1271/68—Venter, Cecilia Maria Aletta, van Tevrede, Paul Roux, en nagelate eggenoot Johannes Jurgens Venter; Eerste en Finale (Bethlehem). E. J. P. Smit, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Unitedgebou 305, Boshoffstraat 19b (Posbus 514), Bethlehem.

1263/68—Pretorius, Martha Susanna, van Paul Rouxstraat 27, Bloemfontein, en nagelate eggenoot Jan Lodewyk Pretorius; Eerste. Van De Wall & Vennote, Posbus 260, Bloemfontein.

1256/68—Van Dyk, Petrus Joubert, van Eengesind, Pk. Villiers, distrik Frankfort, en nagelate eggenote Anna Catharina van Dyk, gebore Janeke; Eerste en Finale (Frankfort). G. F. van L. Froneman & Kie., Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Strydomstraat 21 (Posbus 7), Frankfort.

2020/68—Smalman, Hermanus, van Andries Pretoriuslaan 47, Clocolan; Eerste en Finale (Clocolan). Steinbach & Oelofse, Prokureurs vir Eksekutrise, Posbus 5, Clocolan.

2159/68—Godlonton, Lawrence Julius, of 14 Uitkyk Street, Flamingo Park, Welkom; First (Welkom). B. Godlonton, c/o P.O. Box 43, Grahamstown.

23/69—Nieman, Jozef Johannes, van Parfittlaan 16, Bloemfontein, en nagelate eggenote Jacoba Catharina Johanna Nieman; Eerste en Finale. S. en V. A. Rosendorff & Venter, Posbus 41, Bloemfontein.

1767/68—Oberholzer, Johannes Jacobus, van Komatiestraat 13, Allanridge, en nagelate eggenote Maria Adriana Oberholzer, gebore Van den Berg; Eerste en Finale (Welkom). Meyer & Mathews, Saambougebou, Posbus 199, Welkom.

622/68—Spitzer, Frederick (also known as Fred), of Witwatersrand Jewish Aged Home, George Avenue, Sandringham, Johannesburg; First and Final (Johannesburg). S. and V. A. Rosendorff & Venter, P.O. Box 41, Bloemfontein.

25/69—Van Zyl, Johannes Petrus, van Piet Retiefstraat 4, Edenburg, en nagelate eggenote Martha Margaret van Zyl; Eerste en Finale (Edenburg). Frank C. Hunt, Posbus 3, Edenburg.

2156/68—Van Niekerk, Susanna Carolina, gebore Stapelberg, van Rautenbachstraat 24, Kroonstad; Eerste en Finale (Kroonstad). Du Randt & Louw, Posbus 26, Kroonstad.

968/67—Vilonel, Francois Philippus Jacobus, van Kalkkuillaan 41, Odendaalsrus; Eerste en Finale (Odendaalsrus). Symington & De Kok, N.B.S.-gebou, Tweede Vloer, Elizabethstraat, Bloemfontein.

1929/68—Furstenberg, Isabella Hermina, gebore Burger, van Mevr. President Steyn Ouetehuis, Odendaalsrus, O.V.S.; Finale (Odendaalsrus). J. P. H. Furstenberg, Tweede Laan 37, Kew, Johannesburg.

2127/68—Louw, Hardwich Johannes, van Longweg 421, Welkom, en nagelate eggenote Rachel Elizabeth Louw, gebore Venter; Eerste en Finale (Welkom). Die Trust Bank van Afrika Beperk, Trust- en Boedelafdeling, Regisgebou, Adderleystraat 112 (Posbus 353), Kaapstad.

1790/68—Bosch, Susanna Margaretha (Magrietha), gebore Badenhorst, van Steylstraat 8, Parys, O.V.S., en nagelate eggenoot Johannes Jacobus Bosch; Eerste en Finale (Parys). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1210/68—Bouer, Nicolaas Jacobus, van Panfontein, Reitz, O.V.S.; Eerste en Finale (Reitz). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

2162/68—Van Jaarsveldt, Adriaan Pieter, van Hoogstraat, Jacobsdal, O.V.S., en nagelate eggenote Susara Susanna Lamberta (Laberta of Lambertha) van Jaarsveldt, gebore Havenga; Eerste en Finale (Jacobsdal). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

839/68—Labuschagne, Jan Hendrik Johannes, van Kerkstraat, Dealesville, O.V.S.; Eerste en Finale (Dealesville). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.

1863/68—De Villiers, Tielman Jacobus Charles, van Aurora, distrik Vrede, en nagelate eggenote Catharina Johanna de Villiers, gebore De Beer; Eerste en Finale (Vrede). De Waal & Van Rooyen, Posbus 36, Vrede, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr.

1228/68—Odendaal, Gerhardus Philippus Gregory, van Nelliesdal, Verkykerskop, en nagelate eggenote Martha Louisa Odendaal, gebore Bekker Odendaal; Eerste en Finale (Harrismith). Jarvis & Masson, Prokureurs vir Eksekutrise, Posbus 22, Harrismith.

2167/68—Britz, Jan Johannes, van Alettastraat, Petrusburg, O.V.S., en nagelate eggenote Gertruida Maria Britz, gebore Van Niekerk; Eerste en Finale. J. P. le Roux, Posbus 14, Petrusburg.

532/68—Duvenage, Adam Barnard, van Catharina, Senekal; Eerste en Finale (Senekal). J. H. Berning, p/a Visser & Kie., Posbus 49, Senekal, Prokureur vir Eksekuteur.

1937/68—Bester, Hendrik Johannes, van Steynstraat, Excelsior, en nagelate eggenote Jacoba Stephanie Bester; Eeste en Finale (Excelsior). Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, p/a Steyl, Wessels & Kie., Commissiestraat (Posbus 40), Excelsior.

583/68—Swoboda, Yvonne, van Tempesthof 25, Tempestweg, Welkom, O.V.S.; Eerste en Finale (Welkom). M. B. Shaw & Landman, Scottstraat 58, Newcastle.

1393/68—Boshoff, Johannes Hendrik, van Renski, Reitz; Eerste en Finale (Reitz). Die Standard Bank van Suid-Afrika Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1248, Bloemfontein, Eksekuteur Testamentêr.

1511/68—Greybe, Desney John Alexander, of 31 De Wet Street, Kroonstad; First and Final (Kroonstad). De Hart, Cilliers & Grimbeek, *q.q.* Executrix, 29 Hill Street (P.O. Box 323), Kroonstad.

1114/68—Posthumus, Francina Christina, van Robinsonstraat, Edenburg; Eerste (Edenburg). Frank C. Hunt, Posbus 3, Edenburg.

1107/67—Joubert, Gideon Johannes Jacobus, van Biesiesfontein, distrik Reitz; Eerste en Finale (Reitz). H. L. de Wit, Posbus 2, Petrus Steyn.

2249/68—Venter, Jan Albert, van Rooihoogte, Ventersburg, en nagelate eggenote Andrea Eliza Alettha Venter, gebore Venter; Eerste en Finale (Ventersburg). Scholtz & De Wet, Prokureurs vir Eksekutrise, Posbus 10, Ventersburg, O.V.S.

1463/68—Raath, Jacobus Philippus, van Duplessisstraat 4, Bloemfontein, en nagelate eggenote Helena Elizabeth Dorethea Raath. Helena Elizabeth Dorethea Raath, Verkennerweg 10, Bloemfontein.

B140/67—Viljoen, Henning Johannes, van Spes Bona, Bloemfontein; Staat van Administrasie. Van de Wall & Coetsee, Posbus 260, Bloemfontein.

1383/68—Smith, Isabella Maria, van Prinsloostraat 38, Ladybrand, en nagelate eggenoot Johannes Gerhardus Smith; Eerste en Finale (Ladybrand). J. G. Smith, Prinsloostraat 38 (Posbus 29), Ladybrand.

GRIEKWALAND-WES—GRIQUALAND WEST

By die Kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word
At the Office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses

946/68B—Joubert, Johannes Stefanus, van Alexanderstraat 48, De Aar; Eerste en Finale (De Aar). Blomerus & Herholdt, Prokureurs, Posbus 7, De Aar, Prokureurs vir Eksekutrise.

132/68—Van Wyk, Albert Jacobus, van Willmorestraat 5, Kuruman, K.P., en nagelate eggenote Johanna Petronella van Wyk, gebore Meadon; Aanvullende Eerste en Finale (Kuruman). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.

746/68—Naude, Etinor Arnon, of 114 Shippard Street, Mafeking, and surviving spouse, Anna Catherina Maria Naude (Mafeking). Minchin & Kelly, P.O. Box 26, Mafeking.

991/68—Hadlow, James Livingstone, of 58 Reserve Road, Kimberley, and surviving spouse, Anna Elizabeth Hadlow, born Jacobs; First and Final. Duncan & Rothman, Attorneys for the Executrix Testamentary, Permanent Buildings, Jones Street, Kimberley.

799/68—Schutte, Daniel Petrus, van Kameelpan, distrik Vryburg, en nagelate eggenote Sophia Johanna Schutte, gebore Reineke (Vryburg). Louw & Kotzé, Prokureurs vir Eksekutrises, Markstraat 88 (Posbus 123), Vryburg.

793/68—Coetzee, Aletta Elizabeth, gebore Grove, van Lentevallei, Posbus 11, Rooigrond; Eerste en Finale (Mafeking). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley, Eksekuteur Testamentêr.

379/68—Rossouw, Jacomina Elizabeth, van Woonstel 43, Blok E, Vrystaatweg, Beaconsfield; Eerste en Finale. Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreeerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 288, Kimberley, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.

483/68—Marillier, Philip Richard, of 23 Austin Street, Beaconsfield; First and Final. Van de Wall, Botma & De Bruin, Lex Building, 5 Permanent Way (P.O. Box 294), Kimberley.

617/68—Kotzé, Huibrecht Maria Johanna, van Floradale, Postmasburg; Eerste en Finale (Postmasburg). Johannes Hermanus Albertus Kotzé, Floradale, Posbus 81, Postmasburg.

724/68—Koorzen, Frederick Christian, van Thompsonstraat, Hartswater, en nagelate eggenote Anna Louisa Koorzen, gebore Van der Westhuizen; Eerste en Finale (Hartswater). De Villiers & Bredenkamp, Posbus 4, Griekwastad.

469/68—Haasbroek, Johannes Bernardus, van Burchill, Pk. Lykso, distrik Kuruman, en nagelate eggenote Cecilia Johanna Haasbroek; Eerste en Finale (Kuruman). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

936/68—Schofield, Margaret Dorothy, of 6 Nieuport, First Avenue, Fish Hoek, Cape; First and Final. Douglas Percival Veary, P.O. Box 189, Kimberley.

628/68—Lesch, Jacob Andries, van Swartmodderstraat 36, Upington, en nagelate eggenote Cecilia Geesje Elsabie Lesch, gebore Mouton; Eerste en Finale (Upington). Die Bestuurder, Die Bolandse Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 297, Upington, Gemagtigde Agent.

547/68—Badenhorst, Barend Jacobus Erasmus, van Greeffstraat, Reivilo; Eerste en Finale (Vryburg). Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

841/68—Broom, Addie Hobart, of 9 Sutherland Gardens, East Sheen, London, S.W.14, England; First and Final. Douglas Percival Veary, P.O. Box 189, Kimberley.

257/66—Nel, Johannes Petrus Paulus, van Louisvaleweg, oor Upington, en nagelate eggenote Cornelia Elizabeth Nel, gebore Jordaan; E rste en Final: (Upington). Malan & Vennote, Prokureurs vir Eksekutrise Testamentêr, Schroderstraat (Posbus 27), Upington.

901/68C—Visser, Schalk Willem Jacobus, van Marchand, Kakamas, en nagelate eggenote Aletta Jacoba Visser, gebore Louw; Eerste en Finale (Kakamas). Malan & Vennote, Prokureurs vir Eksekutrise, Schroderstraat (Posbus 27), Upington.

325/66—Van Wyk, Pieter Hendrik Rudolph, van Swerwersrus, Pk. Bullhill, en nagelate eggenote Emmerentia Hester van Wyk, gebore Etsebeth; Eerste en Finale (Warrenton). Duncan & Rothman, Prokureurs vir Eksekutrise Datief, Permanentegebou, Posbus 64, Kimberley.

1003/68—Jansen, William Henry, van Middelplaas-Noord, Pk. Schmidtsdrift, distrik Kimberley, en nagelate eggenote Catharina Christina Jansen; Eerste en Finale. Volkskas Bpk. (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.

OOS-KAAP—EASTERN CAPE

By die Kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit gemeld word
At the Office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses

318/67—Witherden, Annie Elizabeth, of Bedford, Cape Province; Amended First and Final (Bedford). Whiteside, Smit & Almon, 115 High Street, Grahamstown.

1451/68/1C—Gowan, Jogee, of 8 Willetts Road, East London, and surviving spouse, Rami Gowan, born Makanbhana; First and Final (East London). Segall & Pincus, Attorneys for Executor, 7 Gladstone Street, East London.

2016/68/2C—Hechter, Philip Charel, van Lynwood, Mimosa, distrik Alexandria, en nagelate eggenote Janie Hechter, gebore Basson; Eerste en Finale (Alexandria). Bellingan Saloman Marais, in sy hoedanigheid as Taksekretaris van die Uitenhage Eksekuteurs Maatskappy Beperk, Kirkwoodtak, Posbus 22, Kirkwood, K.P., Eksekuteur Testamentêr.

2856/67/2B—William Joseph Tidbury of Lower Blinkwater; First and Final (Fort Beaufort). David Belchers, Attorney for Executor Testamentary, 49 Campbell Street, Fort Beaufort.

2720/65—Davids, Hajee Hassiem (or Hassien) (also known as Hassiem Davids), of 3A Armstrong Street, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Spilkin Spilkin & Miltz, Attorneys for Executor Testamentary, Court Chambers, 623 Main Street, Port Elizabeth.

2402/67/2D—Du Toit, Hendrik Johannes, van Maclear Hotel, Maclear, en nagelate eggenote Betty Elizabeth du Toit; Eerste en Finale (Graaff-Reinet). C. H. Maasdorp & Smit, 22B Kerkstraat, Graaff-Reinet.

1453/68/1—Du Plessis, Petrus Frederick, of Welverdiend, Queenstown, and surviving spouse, Rina du Plessis; First and Final (Queenstown). F. A. Visser Son & Brink, Permanent Building, Queenstown.

1389/68/1B—Roux, Hertzog De Wet, of Bucklo Court, Kimberley Road, East London; First and Final (East London). Hutton & Cook, Attorneys for Executor Dative, 27 Taylor Street, King William's Town.

2931/68—Du Plessis, Johan Daniel Van Rooyen, van Maureensirkel 94, Bluewater Bay, Port Elizabeth; Eerste en Finale (Port Elizabeth). Brown & Braude, Tweede Vloer, Medlawhuis, Hoofstraat 517-519, Port Elizabeth.

711/66/1D—Sam, Anthony Emanuel, of 13 Edgar Lane, Port Elizabeth; Second and Final (Port Elizabeth). Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Building, 81 Main Street, Port Elizabeth.

1241/67/3/B—Van de Venter, Lilian May, of 18 Buffalo Road, King William's Town; First and Final (King William's Town). Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town.

2996/67—Baxter, Norman Dartnell, of 7 St David's Road, East London; Second Supplementary (East London). F. W. Cooper & Rein, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 136, East London.

1552/68—Oosthuysen, Jacobus Nicholas, of 3 Olive Street, Port Elizabeth, and surviving spouse, Martha Susanna Oosthuysen (Port Elizabeth). A. W. Pudney & Son, 13 Grace Street, Port Elizabeth.

2090/68/2—Wood, Nora Beatrice, born Cotton, of 261 Villiers Road, Walmer; First and Final (Port Elizabeth). Barclays Bank D.C.O. with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

1960/68/2—Clare, Henry William, of 18 Kinnersley Street, Newton Park, Port Elizabeth; Amended First and Final (Port Elizabeth). E. T. Wise, Secretary, Guardian Trust and Investment Company of Port Elizabeth Limited, 40 Main Street, Port Elizabeth, Agent for Executrix.

884/68/2A—Ainslie, Robert Noel Scott, of Rocklyn, P.O. Tarkastad; First and Final (Tarkastad). Dower & Vorster, Attorneys for Executors, P.O. Box 136, Queenstown.

1606/67/2C—Wolmarans, Jacobus Stephanus, van Woodlands, Pk. Grahamstad, en nagelate eggenote Magdalena Susanna Wolmarans; Gewysigde Eerste en Finale. M. A. Botha, Posbus 160, Somerset-Oos, Prokureur vir die Boedel.

1740/68/2C—Laird, Francis Sarah Harbin, born Kirk, of Komani Hospital, Queenstown; First and Final (Queenstown). Norton Gale & Kingon, Attorney for Executor, United Buildings, Oxford Street, East London.

2320/68/2E—Smith, Gerthardus Frederick, van Stanleystraat 6, Port Elizabeth, en nagelate eggenote Maria Magdalena Smith; Eerste en Laaste (Port Elizabeth). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 164, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.

3117/68/1—Manson-Bishop, Phyllis Eustina, born Gummow, of 80 Main Road, Walmer, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Syfret's Trust and Executor (Eastern Cape) Limited (formerly: The Port Elizabeth Board of Executors and Commercial Trust Company Ltd), P.O. Box 466, Port Elizabeth, Agents for Executor.

2556/65—Sophoniah, Miriam, of 7 Windyridge Road, East London; First and Final (East London). F. W. Cooper & Rein, Agents for Executor Dative, Allied Building, 7 Buxton Street, East London.

3265/68—Campbell, Ronald Alexander, of 17 Caithness Road, Walmer, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). E. T. Wise Secretary, Guardian Trust and Investment Company of Port Elizabeth Limited, Agent for Executor.

2632/68/2D—Oosthuizen, Willem Petrus, van Danie Theronstraat 8, Despatch, en nagelate eggenote Louisa Oosthuizen; Eerste en Finale (Port Elizabeth). G. J. van der Linde, Stulting & Vogel, Posbus 754, Port Elizabeth.

2420/68/2C—Desfountain, Gladys Florence Gertrude, gebore Rundle, van Verdunweg 14, Lorraine, Port Elizabeth; Eerste en Finale (Port Elizabeth). A. G. van Oordt, Santam Bank Beperk, Posbus 290, Port Elizabeth, Mede-eksekuteur Testamentêr.

63/68—Van der Walt, Lettie Margaretha Magdalena, of 43 Frere Road, East London; First and Final (East London). East London Board of Executors and Trust Company Limited, 32 Union Street, East London.

2694/68/2—Engelbrecht, Gerhardus Petrus, of 28 Tindale Road, East London; First and Final (East London). East London Board of Executors and Trust Company Limited, 32 Union Street, East London.

3124/68/2D—De Beer, Susanna Adriana, born V. d. Walt, of 16 Hendrik Potgieter Street, Steynsburg, C.P., and surviving spouse, Zacharias de Beer; First (Steynsburg). Frank Rousseau and Co., Attorneys for the Executor Testamentary, P.O. Box 7, Steynsburg, C.P.

2462/68/2—Naude, Reynier (of Renier of Reinier), van Barklystraat, Cathcart, en nagelate eggenote Anna Cathrina Naude, gebore Bezuidenhout; Eerste en Finale (Cathcart). L. T. van Coller, Markplein (Posbus 11), Cathcart, K.P., Prokureur vir Eksekutrise.

1677/68/1B—Van der Merwe, Johannes Rossouw, van Welbedacht, Alexandria; Eerste en Finale (Alexandria). E. J. Nurse & Strauss, Voortrekkerstraat, Indwe, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

2187/68/1—Mdenene, Jackson, of Mdantsane, East London; First and Final (East London). Randell & Bax, P.O. Box 145, East London.

2067/68/1—Rostance, Neville Noah, of 31 Morrison Road, East London; First and Final (East London). Randell & Bax, P.O. Box 145, East London.

1887/68/1A—Bratke, Rowena, gebore Naude, van Somersetstraat 81, Aliwal-Noord; Eerste en Finale (Aliwal-Noord). Douglas & Botha, Posbus 66, Aliwal-Noord, Prokureurs vir Eksekuteur.

1772/68/2D—Du Plessis, Gotfriet (Gotfried) (Godfried) Petrus Benjamin, van Queenstown; Eerste en Finale (Queenstown). Santam Bank Beperk, Posbus 897, Durban.

2049/68/1—Tarr, Jessie, born Bradfield, of Wesley, C.P., and surviving spouse, Alan Clyde Tarr; First and Final (Peddie). Squire Smith & Laurie, Attorneys for the Executors, P.O. Box 21, King William's Town.

2468/66—Lee, Bernard David (also known as David Bernard), of 24 Ambrose Street, Sydenham, Port Elizabeth; Amended First and Final (Port Elizabeth). C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.

1313/68—Rossouw, Daniel Michalis Christoffel, of Turffontein, Dordrecht, and surviving spouse, Magdelena Elizabeth Rossouw; First and Final (Dordrecht). D. R. Krummeck & Co., P.O. Box 59, Dordrecht, Attorneys for the Executrix.

2986/68/2—Powell, Mary Moreland Greenock (also known as Paula), born Johnstone, of 5 Old Railway Cottages, Cathcart, C.P.; First and Final (Cathcart). Elliott Brothers, Attorneys for Executor, P.O. Box 5, Cathcart, C.P.

2700/67/2D—Goosen, Nicolaas Johannes Stefanus, of 20 Porter Street, Queenstown, and surviving spouse, Jacoba Magrietha de Coning Goosen, born Oosthuysen; First and Final (Queenstown). L. J. Moffett & Du Preez, P.O. Box 158, Queenstown.

1817/68/1—Van Zyl, Johannes Ignatius, van Vlugfontein, distrik Colesberg; Eerste en Finale (Colesberg). Schutz & De Jager, Posbus 3, Colesberg.

2287/68/1—Knight, Hilda, of 208 Ridg wood, 20 Cape Road, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). The Standard Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

3067/67—Cosgrove, Nellie Ellen (or Ellin), formerly David, born Van Roeken, or Van Rooken, of 143 Cannon Street, Uitenhage; First and Final (Uitenhage). J. S. Levy & Levy, Attorneys for Executor Dative, 2 Church Street (P.O. Box 10), Uitenhage, C.P.

3266/68/2—Berndt, Louis Martin Watson, of 8 Hurd Street, Newton Park, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executrix, Permanent Building, 81 Main Street, Port Elizabeth.

2852/68/2D—Pienaar, Iris May, gebore Des Fountain, van Maconweg 7, Lorraine, Port Elizabeth, en nagelate eggenoot Philippus Pienaar; Eerste en Finale (Port Elizabeth). A. G. van Oordt, Santam Bank Beperk, Posbus 290, Port Elizabeth, Eksekuteur Testamentêr.

2198/68/2—Immelman, Christman Joel, of 18 Allenby Road, Selborne, East London; First and Final (East London). The Standard Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Executor.

404/68—Coetzee, Dirk Nicolaas Stefanus, van Krohnstraat 16, Oos-Londen, en nagelate eggenote Martha Susana Jacoba Coetzee; Gewysigde Eerste en Finale (Oos-Londen). Thom & Davids, Prokureurs vir Eksekutrise, Posbus 729, Oos-Londen.

1023/68/1—Pretorius, Sarel Jacobus, van Willmore, distrik Elliot, K.P., en nagelate eggenote Elizabeth Sophia Pretorius, gebore Van Jaarsveldt; Eerste en Laaste (Elliot). Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 996, Oos-Londen, Eksekuteur.

1802/68/2—Swanepoel, Hendrik Arnoldus, van Devereuxlaan 86, Vincent, Oos Londen; Eerste (Oos-Londen), Die Standard Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 996, Oos-Londen, Eksekuteur.

2776/67/2C—Marais, Gertruida Sophia, gebore Vermaak, van Quagga, distrik Hankey; Eerste en Finale (Hankey). Malan & Van Eeden, Posbus 18, Hankey, K.P.

2549/68/1E—Erasmus, Jacomina Susanna (of Sussana) Catherina, gebore Roodt, van Hankey, distrik Hankey, en nagelate eggenoot Willem Petrus Erasmus; Eerste en Finale (Hankey). Malan & Van Eeden, Posbus 18, Hankey, K.P.

1759/64—Cameron, Allan Douglas, of 54 Salford, Pearson Street, Port Elizabeth; Second (Port Elizabeth). L. F. Fleischer, Secretary, Aegis Investment and Trust Co. Ltd, P.O. Box 30, Port Elizabeth, Agent for Executors.

2156/68/2—Horak, Andries Mensauw, van Stockenstroomstraat 21, Aberdeen, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Horak, gebore Le Roux; Eerste en Finale (Aberdeen). C. J. van Heerden & Kie., Markplein, Posbus 15, Cradock.

2317/68/1—Human, Johannes Cornelis (of Cornelius), van Duncanweg 3, Vincent, Oos-London, en nagelate eggenote Engela Anna Johanna Human; Eerste en Finale (Oos-London). Die Trust Bank van Afrika Bpk., Trust- en Boedelafdeling, Regisgebou, Adderleystraat 112 (Posbus 353), Kaapstad.

1779/68/1—Cannon, Percy Vernon, van Jacksonstraat 10, Korsten, P.E., en nagelate eggenote Sannie Cannon, gebore Faulkaer; Eerste en Finale (Port Elizabeth). G. J. van der Linde, Stulting & Vogel, Sanlamgebou 508, Strandstraat, Port Elizabeth, Prokureurs vir Eksekutrise Datief.

1413/68/1—Brink, Percival Harold, of 9 Sargent Crescent, Adcockvale Extention, Port Elizabeth, and surviving spouse, Noeleen Yvonne Brink; First and Final (Port Elizabeth). Steven Swart & Co., P.O. Box 356, Uitenhage.

821/68—Human, Petrus Gerhardus, van Spitskop, Zuney, distrik Alexandria, en nagelate eggenote Sophia Jacoba Human; Gewysigde Eerste (Alexandria). De Ridder & Co., 2 Chowles Street (P.O. Box 36), Alexandria.

2922/68/2—Crous, Frederick Johannes, of Ficks Halt, P.O. de Kol, District of Alexandria; First and Final (Alexandria). De Ridder & Co., 2 Chowles Street (P.O. Box 36), Alexandria.

2360/68/2D—Wearing, Fanny Ellen, born Fuller, widow, of Madeira Home, Queenstown; First and Final (Queenstown). Elliot Brothers, Attorneys for Executors, P.O. Box 61, Queenstown.

2559/67/1C—Koti, Alexandra Penelope, born Sebeta, widow, of Kentani, Transkei; Amended First and Final with Redistribution (Kentani). N. L. Smailes, Attorney to Estate, Kentani, Transkei.

1304/68/2D—Breitenbach, Johannes Jacobus Wilhelmus Swanepoel, van Vlaktefontein, Aliwal-Noord; Eerste en Finale (Aliwal-Noord). Van Rooy & Van Rooy, Posbus 142, Aliwal-Noord.

3316/68/2—Taberer, Agnes Karoline Johanne, formerly Paris, born Jakobi, of 14 Kitchener Street, Cambridge, East London; First and Final (East London). David L. Russell, Attorney for Executor, Seventh Floor, Southern House, Terminus Street, East London, Eastern Cape Province.

2738/68/2—Skirving, William, of Valhil Residential Hotel, Prospect Hill, Port Elizabeth; First (Port Elizabeth). G. J. van der Linde, Stulting & Vogel, 508 Sanlam Building, Strand Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Testamentary.

2884/68/2—Baker, Mary Magdalene, born Bishop, of 126 Fleet Street, East London, and surviving spouse, Richard Harvard Baker; First and Final (East London). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa Limited (registered commercial bank), East London Trustee Branch, P.O. Box 471, East London, Executor Testamentary.

1179/68/1—Harrison, Albert Edward, of Brookshaw Home, Donkin Street, Grahamstown; Second and Final. Lionel Channon, Secretary, Port Elizabeth Assurance, Agency and Trust Co. Ltd, P.O. Box 47, Port Elizabeth, Executor Testamentary.

2345/68/1—Mesk, Olga Heleen Mary, of 2 Egmont Road, Perridgevale, Port Elizabeth; First and Final (Port Elizabeth). Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of S.A. Ltd (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 164, Port Elizabeth, Executor.

3161/68/1—Fourie, Johannes, van Ivystraat 12, Port Elizabeth, en nagelate eggenote Anna Maria Cornelia Fourie; Eerste en Laaste (Port Elizabeth). Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van S.A. Bpk. (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 164, Port Elizabeth, Eksekuteur.

BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel *sewentien* (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien* (3) van die Maatskappywet, 1926, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld, voorlopig op las van genoemde Hof, soos daarin uiteengesit, gesekwestreer of gelikwideer is.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section *seventeen* (4) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen* (3) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned in the Schedule have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court as therein set forth.

BYLAE—SCHEDULE

VORM No. J. 28—FORM No. J. 28

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy Name and description of estate/ company	Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is Date upon which and division of court by which order made	Op die aansoek van Upon the application of
T. 153/69..	Albertus Scholtz, 'n meerderjarige manlike Blanke motorwerktuigkundige, van Dutoitstraat 55, Delareyville, Tvl.	4/3/69, Transvaalse Provinsiale.....	Piet Zacharias Ebersohn.
K. 6/69....	Georg Albert Schmitt, male, who carries on business under the style of Riviera Restaurant, at Schröder Street, Upington, District of Gordonia, Cape Province, within jurisdiction of this Court	10/3/69, Griqualand West Local.....	Kommandant Albertus Johannes Stadler Stadler.
T. 133/69..	Henifa Alli, in her capacity as Executrix Testamentary, of the Estate of the Late Ebrahim Carrim, c/o Bam Trading Store, 54 Kerk Street, Potchefstroom	27/2/69, Transvaal Provincial.....	Pretoria Invorderings Beleggings (Edms.) Bpk.
T. 138/69..	Petrus Johannes du Plessis, mechanic, in the employ of Roberts Construction, Germiston, and residing at 88 Vlok Street, Pretoria	11/2/69, Transvaal Provincial.....	Joseph Fenning Kidson.
T. 29/68...	Spear Engineering Co. (Pty) Ltd, which carries on business as a general engineering workshop, at 209 Main Reef Road, Westgate, and having its registered office at 301 Philadelphia corner, cor. of Von Wielligh and Jeppe Streets, Johannesbrg	17/1/69, Witwatersrand Local.....	David Joseph Clein.

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy Name and description of estate/ company	Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is Date upon which and division of court by which order made	Op die aansoek van Upon the application of
T. 160/69..	Ian Herbert Michels, an adult salesman, formerly of 9 Highlands Gardens, Highlands North, Johannesburg	7/3/69, Witwatersrand Local.....	Hundos Investments (Pty) Ltd.
T. 67/69...	Design Engineering Consulting Services (Pty) Limited, which carries on business and has its registered office at 38 Harper Avenue, Benoni	4/2/69, Witwatersrand Local.....	Minerals Binders Clays (Pty) Ltd.
T. 108/69..	Cecil Carl Eckhardt Werth, who carries on business as C. Werth General Dealer and Produce Buyer, at P.O. Deelpan, via Sannieshof, and resides in the District of Sannieshof, Tvl.	18/2/69, Transvaal Provincial.....	Gershon William Lampert.
T. 136/69..	J. A. van Biljon, of 112 Analees Street, Meyerspark, Pretoria	27/2/69, Transvaal Provincial.....	Welfra (Pty) Ltd.
T. 28/69...	Telfore Manufacturing Co. (Pty) Ltd, which carries on business as a general engineering workshop, at 209 Main Reef Road, Westgate, and having its registered office at 301 Philadelphia Corner, at cor. of Von Wielligh and Jeppe Streets, Johannesburg	17/1/69, Witwatersrand Local.....	David Joseph Clein.
T. 139/69..	Piet du Plessis, an adult European male, carpenter, of 23 Jopie Fourie Street, Pretoria North	25/2/69, Transvaal Provincial.....	A. J. du Plessis.
T. 151/69..	Maureen Muriel Leonard, married out of community of property to Carel Albertus Johannes Leonard, of 10 Douglas Street, Colbyn Estate, Pretoria, and carrying on business under the style or name of Pretoria Blomme Mark	4/3/69, Transvaal Provincial.....	Christiaan Phillipus Steynberg, trading as Midwest Credit Bureau.
T. 131/69..	Gydo Canning Co. (Pty) Ltd, carrying on business as fruit canners and packers, at Ceres, Cape and having its registered office situate at Sixteenth Floor, Schlesinger Centre, 222 Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Tvl	25/2/69, Cape of Good Hope Provincial	John Dorrell & Co. Ltd.
T. 154/69..	Francois Nicolaas Jacobus Swart, eiendomsagent, van Lombardstraat 66, Potchefstroom	4/3/69, Transvaalse Provinsiale.....	Leonardus Bohnen.
T. 152/69..	Abraham Johannes Fourie, haarkapper, van Heidelberg, Tvl., wat besigheid doen onder die naam van Maison Valler	4/3/69, Transvaalse Provinsiale.....	Dawid Hermanus Fourie.
T. 52/69...	G. Stander, an adult European male, whose Christian names are unknown, residing at 69 Progress Street, Lindhaven, Roodepoort	28/1/69, Witwatersrand Local.....	Pheasant's Garage (Pty) Ltd.
N. 27/69...	Octopin Steel Construction (Pty) Ltd, with registered office at 3 Allied Building, Crompton Street, Pinetown, Natal	21/2/69, Durban and Coast Local....	Octopin Steel Construction (Pty) Ltd.
C. 33/69...	Lily Meyer, born Rauden, married without community of property to Bertram Lester Meyer, housewife, of 87 Sandown Road, Rondebosch, Cape	26/2/69, Cape of Good Hope.....	A. F. Bremridge & Co. (Pty) Ltd.
C. 34/69...	Wilhelm Jakob Kiebler, manufacturer, of 3 Tafelberg Buildings, De Waal Road, Diep River, Cape	25/2/69, Cape of Good Hope.....	Kurt Rietman.
C. 30/69...	Rui Construction Co. (Pty) Ltd, carrying on business as a building constructor, and having its registered office at 214 Monte Carlo Buildings, Heerengracht, Foreshore, Cape Town	27/2/69, Cape of Good Hope.....	Withinshaw (Pty) Ltd.
C. 35/69...	Philippus Daniel van der Merwe, building contractor, of Upper Stewart and Smartt Streets, Goodwood, Cape	5/3/69, Cape of Good Hope Provincial	Blue Crain Investments (Pty) Ltd.
E. 10/69...	Robert Seymour Richardson, trading as Alexandria Super Stores, at Port Alfred Road, Alexandria	3/3/69, Eastern Cape.....	Oil and Feed Mills Ltd.
E. 12/69...	Willem Hendrik du Toit, of the farm Largo, at Kwelera, District of East London	21/2/69, Eastern Cape.....	East London Modeldairy Co-operative Co. Ltd.
N. 26/69...	Ab Dullah Valley, general dealer, of Railway Street, Dannhauser, Natal	25/2/69, Natal Provincial.....	Yusuf Khan.
N. 15/69...	Peter Traill Forbes Forsyth, residing at 51 Day House, Burger Street, Pietermaritzburg	12/2/69, Natal Provincial.....	Douglas McGillewie.

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy Name and description of estate/ company	Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is Date upon which and division of court by which order made	Op die aansoek van Upon the application of
B. 22/69...	Johannes Hendrik Gordon, 'n meerderjarige Blanke, voormalige slagter, wat handel gedryf het onder die naam Protea Slaghuis, te Smithfield, O.V.S., en tans te Bloemfontein woonagtig is	27/2/69, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Jacobus Gordon.
E. 11/69...	Kritco Agencies (Pty) Ltd, met geregistreerde hoofkantore te Mutualgebou, Harrowerweg 3, Port Elizabeth	27/2/69, Oos-Kaapse.....	Johan Andries Kritzinger.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE OF LEDE VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER GEREGTELIKE BESTUUR.

Nademaal die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwideer of onder geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikels *sewentien* (4) en *veertig* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd-en-negentien* (3), *honderd vyf-en-twintig* (1) en *honderd ses-en-negentig bis* (4) van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante of lede van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye en die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders, na gelang van die geval, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en op ander plekke voor die landdros gehou.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES AND MEMBERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER JUDICIAL MANAGEMENT

The estates or companies mentioned in the Schedule having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections *seventeen* (4) and *forty* (1) of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and nineteen* (3), *one hundred and twenty-five* (1) and *one hundred and ninety-six bis* (4) of the Companies Act, 1926, that a first meeting of creditors, contributories or members of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies and for the election of trustees, liquidators or judicial managers, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

BYLAE—SCHEDULE

VORM No. J. 29.—FORM No. 29.

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy Name and description of estate/ company	Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is Date upon which and division of court by which order made	Datum, uur en plek van byeenkoms Date, hour and place of meeting
C. 19/69...	Benbow (Pty) Ltd, carrying on business under the style of firm of Pickers Supermarket at 2 Halt Road, Elsies River, Cape, where its registered office are situate	5/3/69, Cape of Good Hope Provincial	25/4/69, 10 a.m., Cape Town.
C. 26/69...	Pieter Johannes Swanepoel, boer en student, tans woonagtig te Bosmanstraat 35, Stellenbosch, Kaap	4/3/69, Kaap die Goeie Hoop Provinsiale	9/4/69, 10 vm., Robertson.
C. 15/69...	John Robert Cyster, landed proprietor, of Prospect Farm, Banhoek, District of Stellenbosch, Cape	25/2/69, Cape of Good Hope Provincial	25/4/69, 10 a.m., Cape Town.
C. 197/68..	Ismail Adam Ebrahim, residing at Eden Court, Premier Road, Woodstock, Cape and carrying on business as a produce dealer, under the style of Ebrahim's Citrus, at 17 Stuckeria Street, Cape Town	28/2/69, Cape of Good Hope Provincial	11/4/69, 10 a.m., Cape Town.
C. 23/69...	Frederick Albertus Sadie, carrying on business at School Street, Vredenburg, Cape, as a general dealer and residing in Market Street, Vredenburg	26/2/69, Cape of Good Hope Provincial	11/4/69, 10 a.m., Cape Town.
T. 138/69..	Petrus Johannes du Plessis, mechanic, in the employ of Roberts Construction Germiston, and residing at 88 Vlok Street, Pretoria	11/2/69, Transvaal Provincial.....	11/4/69, 9.30 a.m., Germiston.
T. 787A/68	Willem Arnoldus van Oudheusden, whose present occupation is unknown, residing at 263A Seventh Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg	15/10/68, Witwatersrand Local.....	11/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 33/69...	Lagostino (Pty) Ltd, trading as Pan Bazaar, at 88 West Street, Pietermaritzburg, with its registered office at 7 Human Street, Germiston	21/1/69, Witwatersrand Local.....	11/4/69, 9.30 a.m., Germiston.

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy Name and description of estate/ company	Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is Date upon which and division of court by which order made	Datum, uur en plek van byeenkoms Date, hour and place of meeting
T. 66/69...	Rusmarc Manufacturers and Distributors (Pty) Ltd, having its registered office at c/o Leveton, Boner & Company, 410/418 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg, and carries on business as a wholesale jeweller and manufacturers' representative, at 209 African City, 100 Eloff Street, Johannesburg	4/2/69, Witwatersrand Local.....	9/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 63/69...	Andries Stefanus Cronje.....	21/1/69, Witwatersrand Local.....	11/4/69, 10 a.m., Brakpan.
E. 4/69....	Gremax Agencies (Pty) Ltd, with registered offices at 3 Cuthberts Building, 45/49 Main Street, Port Elizabeth	30/1/69, Eastern Cape.....	11/4/69, 2 p.m., Port Elizabeth.
E. 6/69....	Jacobus Willem Botha, 'n sakeman, wat sake gedoen het as Botha's Welding and Steel Works, te Barrackstraat, Fort Beaufort	27/2/69, Oos-Kaapse.....	31/3/69, 10 a.m., Fort Beaufort.
B. 8/69....	Anchor Steel Corporation (Pty) Ltd, a company incorporated with limited liability according to the laws of the Republic of South Africa, and having its registered head office at 1 Tenth Street, Industria, Welkom	27/2/69, Orange Free State Provincial	26/3/69, 10 a.m., Welkom.
B. 12/69...	Francois de Klerk Bouwer, 'n installeerder in diens van National Venetion Blinds, Fichardtstraat 36, Bloemfontein, en woonagtig te Terminal Centre, Hangerstraat 204, Bloemfontein	27/2/69, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	26/3/69, 10 vm., Bloemfontein.
N. 24/69...	Robert James Newton, at Arnut Hill, Klip River, District of Natal	26/2/69, Natal Provincial.....	14/4/69, 10 a.m., Ladysmith.
B. 14/69...	Vrystaat Paneelkloppers en Spuitverfwerke (Edms.) Bpk., 'n Privaat maatskappy met beperkte verantwoordelikheid, behoorlik geregistreer, met geregistreerde hoofkantoor te Trustfonteingebou, Eerste Verdieping, St Andrewstraat, Bloemfontein, en handeldrywende te Kerkstraat 161, Bloemfontein, as paneelkloppers	6/3/69, Oranje-Vrystaatse Provinsiale..	2/4/69, 10 vm., Bloemfontein.
T. 53/69...	Ragmat Cajee, born Stofberg, widow, residing at 29 Schweizer Street, Schweizer-Reneke, Transvaal	28/1/69, Transvaal Provincial.....	11/4/69, 9.30 a.m., Schweizer-Reneke.
T. 765/69..	Louis Uitrusters (Edms.) Bpk., with registered office at Waldorf Building, Plein Street, Rustenburg, and carrying on business as Mens and Ladies Outfitters, at Sanlam Building, Boom Street, Rustenburg	8/10/68, Transvaal Provincial.....	9/4/69, 9.30 a.m., Rustenburg.
T. 75/69...	Aletta Johanna Henning, a public trader, married out of community of property with the exclusion of the marital power, trading as Erika Dress Shop, Sabie	4/2/69, Transvaal Provincial.....	11/4/69, 10 a.m., Sabie.
T. 35/69...	W. A. Landro. Blanke passer en draaier, werksaam by Landro en Van der Hoff Motoringenieurs (Edms.) Bpk., van Gerrit Maritzstraat, Lichtenburg	21/1/69, Transvaalse Provinsiale.....	14/4/69, 9.30 vm., Lichtenburg.
T. 21/69...	Ryans Mans Shops (1967) (Pty) Ltd, carrying on business as men's and boys' outfitters with registered office at c/o J. C. Barnard, First Floor, Trust Centre, 18 Leslie Street, Vereeniging, having its principal place of business at 23 Voortrekker Street, Vereeniging and also branches of its business at Vanderbijlpark and Swaziland	14/1/69, Transvaal Provincial.....	11/4/69, 9.30 a.m., Vereeniging.
T. 91/69...	A. Yemenitzis, who trades as Star Roadhouse, at 142 Pretoria Road, Rynfield, Benoni	11/2/69, Witwatersrand Local.....	2/4/69, 9.30 a.m., Benoni.
T. 792/68..	Hendrik Johannes van Niekerk, 'n meerderjarige Blanke staalkonstruksiewerker, wie sake doen onder die styl en naam van Eldorado Engineering Works, te Dekockstraat 5, Valcanio, Brakpan, en woonagtig te Devonlaan 77, Dalview, Brakpan	17/10/68, Witwatersrandse Plaaslike..	6/4/69, 10 vm., Brakpan.

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy Name and description of estate/ company	Datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is Date upon which and division of court by which order made	Datum, uur en plek van byeenkoms Date, hour and place of meeting
T. 795/68..	Wheatalin (1936) (Edms.) Bpk., te p/a McKechnie, Osborn & Kie., Sesde Vloer, Burlingtongebou, 20 Rissikstraat, Johannesburg	15/10/68, Witwatersrand Local.....	9/4/69, 9 vm., Johannesburg.
T. 18/69...	Marianne Halligan, a white female, divorcée, who carries on business as Georgy Girl, a retail ladies clothing shop and boutique, at 28 Scotch Corner, Bellevue, Johannesburg	7/1/69, Witwatersrand Provincial.....	2/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 960/68..	Steelways (Natal) (Pty) Ltd, having its principal place of business and its registered office at 47 Bird Street, Lilianton, Boksburg, Tvl	24/12/68, Witwatersrand Local.....	2/4/69, 10 a.m., Boksburg.
T. 787B/68..	Anton Stoet, whose present occupation is unknown, residing at 124 Third Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg	15/10/68, Witwatersrand Local.....	9/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 48/69...	Daniel Jacobus Wessels, clerk, presently residing at 126 Main Street, Witfield, Boksburg	28/1/69, Witwatersrand Local.....	2/4/69, 10 a.m., Boksburg.
B. 185/68	Marx Holdings (Pty) Ltd, 'n Privaat maatskappy behoorlik geregistreer met beperkte aanspreeklikheid ooreenkomstig die Wette van die Republiek van S.A. met geregistreerde hoofkantoor te Raymondgebou 7, Mooistraat, Welkom, wat handel dryf te Business Equipment Centre, te Raymond House, 7 Mooistraat, Welkom	12/12/68, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	2/4/69, 10 vm.. Welkom.
T. 787C/68	Springbok Dry Cleaners, a firm carrying on business as Dry Cleaners, at 6 Du Plessis Road, Alberton, Transvaal, and of which firm the First and Second Respondents have at all times material hereto been the sole partners	15/10/68, Witwatersrand Local.....	9/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 49/69...	Prize Gifts (Pty) Ltd, having its registered office and place of business at 406 Arop House, Von Brandis Street, Johannesburg	28/1/69, Witwatersrand Local.....	2/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 60/69...	Fatina Mahomed Kotwal, general dealer and sale proprietor of a business carried on under the name and style of F. M. Kotwal, of Petra, District of Witrand, Koster, Tvl.	30/1/69, Transvaal Provincial.....	3/4/69, 9.30 a.m., Koster, Tvl.
T. 360/68..	Anthony James Wallace Hoad, salesman, of Flat 8, Nordic Court, 3 Carol Crescent, Waverley, Johannesburg	30/4/68, Witwatersrand Local.....	2/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 20/69...	Wespo Industries (Edms.) Beperk, with registered office of J.B.S. Building, Church Square, Pretoria	28/1/69, Transvaal Provincial.....	11/4/69, 10 vm., Pretoria.
T. 890/68..	Maria Handelaars (Pty) Ltd, having its registered head office at Eleventh Floor. North State Buildings, Market Street, Johannesburg, and its principal place of business at 25 Van Riebeeck Street, Groblersdal, Transvaal	26/11/68, Witwatersrand Local.....	11/4/69, 9.30 a.m., Groblersdal.
T. 929/68..	Dorhets Engineering (Pty) Ltd, having its registered office at c/o Goldberg, Kuhn & Lanesman, Second Floor, Standard Bank Buildings, Van der Walt Street, Pretoria	10/12/68, Transvaal Provincial.....	11/4/69, 10 a.m., Pretoria.
T. 56/69...	Reichardt Appliances (Pty) Ltd, met geregistreerde hoofkantoor, te Voortrekkerweg 54, Klerksdorp	28/1/69, Transvaalse Provinsiale.....	2/4/69, 10 vm., Klerksdorp.
T. 859/68..	Goderfriedus Wilhelmus Raas, lithographer, trading under the name and style of Teknihth, at 122A Harrison Street, Johannesburg	12/11/68, Witwatersrand Local.....	2/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 85/69...	Suma-Beleggings (Edms.) Bpk., carrying on business and having its registered office at Van der Walt Street, Pretoria	4/3/69, Transvaal Provincial.....	2/4/69, 10 a.m., Pretoria.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels *veertig* (3), *ses-en-vyftig* (3) en *sewe-en-sewentig* van die Insolvens ewet, 1936, en artikels *honderd nege-en-twintig*, *honderd nege-en-sewentig* en *honderd twee-en-tagtig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die persone in die Bylae vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke vermeld in die Bylae vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en op ander plekke voor die landdros gehou.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections *forty* (3), *fifty-six* (3) and *seventy-seven* of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and twenty-nine*, *one hundred and seventy-nine* and *one hundred and eighty-two* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the persons mentioned in the Schedule have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

BYLAE—SCHEDULE

VORM No. 1—FORM No. 1

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent) Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent)	Naam en adres van kurator of likwidateur Name and address of trustee or liquidator	Datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie Date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith
T. 913/68..	Die Moderne Winkel (Edms.) Bpk.....	G. D. Kotze and P. T. C. Thorne, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria	9/4/69, 10 a.m., Pretoria.
T. 893/68..	Vrystaat Implemente Handelaars (Edms.) Bpk.	G. D. Kotze and P. T. C. Thorne, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria	9/4/69, 10 a.m., Pretoria.
T. 903/68..	Die Saamwerk Handelaars (Edms.) Bpk.	G. D. Kotze and P. T. C. Thorne, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria	9/4/69, 10 a.m., Pretoria.
T. 707/68..	Consolidated Home Industries (Pty) Ltd (in liquidation)	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg	9/4/69, 9 a.m., Johannesburg.
T. 11/69...	W. M. Spares (Pty) Ltd (in liquidation)	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg	11/4/69, 9.30 a.m., Vanderbijlpark.
T. 848/68..	Seniors Direkte Bemarkingsmaatskappy (Edms.) Bpk., te Kerkstraat 474, Pretoria	C. H. du Plooy, p/a Sentrale Eksekuteurskamer en Beleggingsmaatskappy Bpk.	11/4/69, 10 vm., Pretoria.
T. 775/68..	Hendrik Stephanus Jooste, van Linaria Woonstelle 303, Johnsonstraat, Sunnyside, Pretoria	C. H. du Plooy, p/a Sentrale Eksekuteurskamer en Beleggingsmaatskappy Bpk., Posbus 2436, Pretoria	11/4/69, 10 vm., Pretoria.
T. 691/68..	Hidona (Pty) Ltd (in liquidation).....	N. W. Boyes, c/o Springbok Administrators and Trust Co. Ltd, P.O. Box 4549, Johannesburg	2/4/69, 9.30 a.m., Nelspruit.
C. 246/68..	Johannes Hermanus Karsten, boer, van die plaas Ratelfontein, distrik Ceres, K.P.	A. de V. Joubert, Cape Trustees and Executors Ltd, St Georgestraat 85, Kaapstad	2/4/69, 10 vm., Ceres.
C. 227/68..	Roggevlei Farms (Pty) Ltd.....	A. de V. Joubert, Cape Trustees and Executors Ltd, 85 St George's Street, Cape Town	2/4/69, 10 a.m., Ceres.
C. 67/68...	Theodorus Muller Bisschoff, dairy proprietor, of 1 Da Gama Street, Da Nova, Mossel Bay	Meiring Terblanche, c/o Miller, Moodie & Terblanche, P.O. Box 83, Mossel Bay	26/3/69, 10 a.m., Mossel Bay.
C. 121/68..	Foreshore Engineering (Pty) Ltd (in liquidation)	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust Ltd, Audit House, Anton Anreith Arcade, Foreshore, Cape Town	3/4/69, 10 a.m., Cape Town.
C. 233/68..	Patrick Walbrugh, born on 2 August 1937, butcher, trading as Prima Butchery, D'Almeida, Mossel Bay, C.P.	F. D. Glaum, Cape Trustees and Executors Ltd, 85 St George's Street, Cape Town	9/4/69, 10 a.m., Mossel Bay.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikels *een-en-veertig* en *twee-en-veertig* van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd nege-en-sewentig* en *honderd twee-en-tagtig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie in die Bylae vermeld, op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n meester is, word die byeenkoms voor die meester en in ander plekke voor die landdros gehou.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to sections *forty-one* and *forty-two* of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and seventy-nine* and *one hundred and eighty-two* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned in the Schedule on the dates, at the times and places and for the purposes therein set forth.

Meetings in a town in which there is a master's office, will be held before the master; elsewhere they will be held before the magistrate.

BYLAE—SCHEDULE

VORM No. 2—FORM No. 2

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent) Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent)	Datum, uur en plek van byeenkoms Date, hour and place of meeting	Doel van byeenkoms Purpose of meeting
T. 503/67..	Nyala Investments (Pty) Ltd.....	9/4/69, 10 a.m., Pretoria.....	Proof of further claims.
T. 712B/67.	B. J. de Jager.....	11/4/69, 10 a.m., Alberton.....	Further proof of claims.
T. 240/67..	Bobby Keartland & Son (Pty) Limited (in liquidation)	9/4/69, 9 a.m., Johannesburg.....	Proof of claims.
C.A. 217/66	Mines and Industrial Civil Engineering Contractors (Pty) Ltd (in liquidation)	9/4/69, 9 a.m., Johannesburg.....	Proof of claims.
B. 37/68...	J. H. Engelbrecht.....	2/4/69, 10 vm., Bloemfontein.....	Om verdere eise te bewys.
11698.....	Ismail Mullajie, carrying on business under the style and firm of B.B. Stores, general dealer, of Fourth Avenue, and Eighth Street, Kensington, Cape Town	3/4/69, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
C. 207/68..	Gideon Jacobus Goosen, boer, van Weltevrede, Laingsburg, Kaap	3/4/69, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
N. 90/68/1	B. Coutoulas, carrying on business under the name and style of Crown Cafe, 95 Umbilo Road, Durban, Natal	3/4/69, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C. 114/68..	Gysbertus Johannes van Schalkwyk, general dealer, formerly trading as Ocean Wave Cash Store, at Gordon's Bay, and now employed as a salesman, by R. Muller Ltd, Cape Town	11/4/69, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
T. 642/68..	Rolen Motors (Pty) Ltd (in liquidation)	2/4/69, 9 a.m., Johannesburg.....	Further proof of claims.
C. 241/67..	P. J. en S. W. Terblanche, boere, van Kleinsorgfontein, Mosselbaai (Landboukrediet)	26/3/69, 10 vm., Mosselbaai.....	Bewys van eise.
6271/1.....	Abdool Haq Ballim, Identity No. 800/253638A, born on 23 June 1945, trading as Frere Bargain Bazaar	2/4/69, 10 a.m., Estcourt.....	Further proof of claim.
T. 749/67..	A. C. Fourie.....	2/4/69, 9.30 a.m., Benoni.....	Further proof of claims.
C. 155/68..	Harold Tait, trading as Southfield Meat Bazaar, at 102 Victoria Road, Southfield, C.P.	28/3/69, 10 a.m., Cape Town.....	Proof of claims.
T. 185/67..	Colin Ivan Malschinger.....	26/3/69, 9 a.m., Johannesburg.....	Further proof of claim.
E. 128/68..	Louis Sher, formerly carrying on business as a general dealer, under the style or firm of L. Sher, at 56 Smith Street, Molteno	2/4/69, 10 a.m., Molteno.....	Further proof of claims.
T. 275/68..	Elizabeth Wilhelmina Botes.....	3/4/69, 10 a.m., Pretoria.....	Further proof of claims.
T. 236/68..	Rex Frederick Botes.....	3/4/69, 10 a.m., Pretoria.....	Further proof of claims.
B. 59/66...	Louis Frederick Storm, formerly trading as Royal Hotel, at Barkly East, C.P.	10/4/69, 10 a.m., Barkly East.....	To confirm the trustee's action in continuing the business of the Royal Hotel after the date of provisional sequestration and in purchasing goods on credit for the purpose of protecting the liquor licence.

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel *honderd-en-nege* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd vyf-en-dertig* (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke meesters om 'n verlenging van die termyne in die Bylae genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section *one hundred and nine* (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-five* (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestrated estates or companies being wound up mentioned in the Schedule, to apply to the respective masters for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

BYLAE—SCHEDULE

VORM No. 3—FORM No. 3

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent) Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent)	Naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur Name and date of appointment of trustee or liquidator	Datum waarop rekening ingedien moet word Date when account due	Termyn van verlangde verlenging en by watter meester aansoek gedoen sal word Period of extension required and to which master application will be made
T. 789/67..	F. P. J. Pelser.....	G. D. Kotze, 27/2/68.....	27/2/69	Six months, Pretoria.
C.A. 187/63	Province Mines Ltd (in liquidation)	L. D. Druker and S. R. Jones, 20/8/62	20/2/69	Twelve months, Pretoria.
5064.....	Gunga Bishoon, trading as Bishoon's Motor Transport, at Plessislaer, Natal	D. B. Davies, 18/11/68.....	28/2/69	Six months, Pietermaritzburg.
T. 248/67..	Metal Protection Services Ltd (in liquidation)	A. H. Gunn, 12/7/67.....	28/2/69	Six months, Pretoria.
T. 248/68..	Advertising Distributors (Pty) Ltd (in liquidation)	P. B. Oertel, 20/6/68.....	20/12/68	Four months, Pretoria.
C. 112/68..	Hoosain Tajoodien, general dealer, carrying on business under the style of Cornflower Stores, in Honeysuckle Street, Bonteheuwel, Cape	L. Maister, 16/5/68.....	16/11/68	Eight months, Cape Town.
—	B. de Wet.....	Charles Simmons.....	—	One year.
N. 67/67/4	Mahomed Ismail Kazi, an individual partner of the firm Abdool Khaleck	J. A. Bruce, 2/8/67.....	2/3/69	Three months, Pietermaritzburg.
N. 68/67/4	Mahomed Ayob Kazi, an individual partner of the firm Abdool Khaleck	J. A. Bruce, 2/8/67.....	2/2/69	Four months, Pietermaritzburg.
N. 69/67/2	Rehmatoola Kazi, an individual partner of the firm Abdool Khaleck	J. A. Bruce, 2/8/67.....	1/3/69	Three months, Pietermaritzburg.
N. 66/67/3	Mohiyoudin Hack, an individual partner of the firm Abdool Khaleck	J. A. Bruce, 1/8/67.....	1/3/69	Three months, Pietermaritzburg.
114/68....	Gysbertus Johannes van Schalkwyk	P. J. D. de Villiers, 2/7/68.....	2/1/69	Six months, Cape Town.
N. 115/67/2	Hickory House (Pty) Ltd (in liquidation)	S. N. Colam, 8/9/67.....	8/3/69	Three months.
C. 124/68..	Jangra (Pty) Ltd (in liquidation)....	K. D. Penkin, 26/6/68.....	26/12/68	One year, Cape Town.
C. 43/67..	Fountainbleau Restaurant (Pty) Ltd	K. D. Penkin, 24/10/67.....	24/4/68	One year, Cape Town.
C. 102/67..	Johannes Bastian van Eck, café proprietor, of Lantern Restaurant and Lauries Fish Shop, Mossel Bay, and farmer of Dwarsweg, George	M. Terblanche, 2/8/67.....	2/3/69	Two months, Cape Town.
E. 63/68..	Witelsbos Handelshuis (Edms.) Bpk., with registered office at Witelsbos, District of Humansdorp (in liquidation)	Kenneth Norman Paterson, 22/7/68	22/1/69	Six months, Grahamstown.
K.I. 29/67	Jan Nikolaas Daniel Basson Louw en Catharina Maria Elizabeth Louw, gebore Annandale, wat handel gedryf het as algemene handelaars onder die naam van Theresas Dames Uitrusters, te Doringvlei, Pk. Sishen, en as Connies, te Tweede Straat, Sishen	Wouter Hugo Naudé Jordaan, 30/1/69	23/11/68	Ses maande, Kimberley.
E. 60/68/2	Umtata Motors (Pty) Ltd (in liquidation)	J. A. C. Joubert and A. Ruskin, 25/6/68.....	25/3/69	Six months, Grahamstown.
E. 47/68/1	A. A. Gaylard & Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	J. A. C. Joubert and A. Ruskin, 25/6/68	25/3/69	Six months, Grahamstown.
C. 53/68..	Todds Food Fair (Pty) Ltd.....	P. J. D. de Villiers, 9/5/68.....	9/11/68	Eight months, Cape Town.
173/67....	Marcus Rondol (Pty) Ltd.....	P. J. D. de Villiers, 1/12/67.....	1/3/69	Nine months, Cape Town.

LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel *honderd-en-agt* (2) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd ses-en-dertig* (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die meesters en landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum in die Bylae vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laatste is.

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section *one hundred and eight* (2) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-six* (2) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned in the Schedule, will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the masters and the magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

BYLAE—SCHEDULE

VORM No. 4—FORM No. 4

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent) Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent)	Beskrywing van rekening Description of account	Rekening ter insae— (*a*) meesters- en landdroskantoor; (*b*) datum (indien later as publikasiedatum); (*c*) tydperk (indien langer as 14 dae) Account for inspection— (*a*) master's and magistrate's office; (*b*) date (if later than date of publication hereof); (*c*) period (if longer than 14 days)
T.F.A. 4/66	Gerhardus Johannes Pretorius.....	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Pretoria, Nylstroom.
T. 344/68..	Eland Grondwerke (Edms.) Bpk. (in likwidasie)	Eerste Likwidasie en Distribusie.....	Pretoria.
T. 222/68..	Formula Products (Pty) Ltd.....	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria.
T. 868/67..	A. S. Dunne.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, White River.
C. 10/66...	G. J. Visser.....	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Ventersdorp.
T.F.A. 19/66	I. P. van Biljon, van Karreekuil, Pos Ottosdal	Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie	Pretoria, Ottosdal. 21 dae.
C.A. 95/65	Clifton Stores (Pty) Ltd (in liquidation)	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 259/66	Alice Hayden (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
N. 199/68/1	Kingsway Service Station (Pty) Ltd (members voluntary winding up)	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C. 331/65..	David Selesnick, trading as David's Outfitters and Drapers	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
T. 852/68..	Kafleta (Pty) Ltd (in voluntary liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
E. 124/67/2A	A. P. van Jaarsveld, beredder ingevolge die bepalings van Artikel 27 (1) van die Landboukredietwet 28 van 1966	Eerste Likwidasie en Distribusie.....	Grahamstad, Hankey.
T. 527/67..	Twinslate (Pty) Ltd (in liquidation)....	First Liquidation and Distribution....	Pretoria, Johannesburg.
11401.....	Hugo Konrad Dilger, butcher, presently carrying on business as such under the style or firm of Dilger's Butchery, at 60 Lower Main Road, Observatory, Cape and Oswald's Butchery, at 31A Station Road, Observatory, Cape	Supplementary Liquidation and Distribution	Cape Town.
T. 135/67..	Fireglo Enamelling Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
1739/68/1..	William Andrew John Morris, Identity No. 101/306490W, born on 1 March 1901	Amended First and Final Liquidation and Distribution	Grahamstown, Port Elizabeth.
C. 230/67..	Daniel Gerryts van den Berg, plaasbestuurder, van Villiersdorp, voorheen boer, van Weltevrede, Villiersdorp	Eerste en Finale Likwidasie en Verdelings	Kaapstad, Caledon.
B. 184/67..	Britpark (Pty) Ltd (in likwidasie).....	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie-, en Administrasie- van Voorlopige Likwidateur	Bloemfontein.
B. 191/67..	National and Overseas Distributing Corporation (Pty) Ltd	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Bloemfontein.
C.A. 130/66	Auto Drivers Garage and Service Station (Pty) Ltd (in liquidation)	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
T. 437/67..	S.A. Wallpaper Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	Second Liquidation and Distribution..	Pretoria, Johannesburg.
T. 123/68..	Sun Car Services (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
B. 29/68...	Christiaan Johannes de Klerk, boer, van die plaas Constantia, distrik Fauresmith, O.V.S., beredder kragtens die Wet op Landboukrediet 1966, vir die periode 5/7/68 tot 31/12/68	Eerste en Finale.....	Bloemfontein, Fauresmith.
E. 96/67...	Gerrit Louis van der Walt, formerly trading as Flamingo Hardware, and as a building contractor, at 105 Cathcart Road, Queenstown, C.P.	First Liquidation and Distribution....	Grahamstown, Queenstown.
C.A. 28/64	Kelco Steel Structures (Pty) Ltd (in likwidasie)	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Bloemfontein.
E. 78/67/2B	Kleenkar (Pty) Ltd, with registered offices at 4 Commerce Street, Port Elizabeth (in liquidation)	First Liquidation and Distribution....	Grahamstown, Port Elizabeth.
C.A. 190/65	Natal South Sea Investment Trust Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 318/66..	P. W. A. van Heerden.....	Second and Final Liquidation Distribution and Contribution	Pretoria, Boksburg.
K.C. 121 B	Flortile and General Supplies (Pty) Ltd, trading at Kimberley (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Kimberley.

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent) Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent)	Beskrywing van rekening Description of account	Rekening ter insae— (a) meesters- en landdroskantoor; (b) datum (indien later as publikasiedatum); (c) tydperk (indien langer as 14 dae) Account for inspection— (a) master's and magistrate's office; (b) date (if later than date of publication hereof); (c) period (if longer than 14 days)
C.A. 149/63	Seggerman Avenue Buildings (Edms.) Bpk. (in likwidasie)	Eerste en Finale Likwidasie.....	Pretoria, Johannesburg.
C. 196/67/A	Gert Johannes Abraham Mans.....	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Kaapstad, Fraserburg.
E. 76/67...	Matthew Gerald Melville, general dealer, residing at St Albans, Port Elizabeth, C.P.	First and Final Liquidation and Distribution	Port Elizabeth, Grahamstown.
K. 30/68...	Willem Cornelius Jacobus Fourie, Persoonsnommer 102/823118W, 'n assuransieagent, van Malherbestraat 28, Upington	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Kimberley, Upington.
T. 620/67..	Patrick Buckham.....	First and Final Distribution and Liquidation	Pretoria, Alberton.
B. 49/68...	Johannes Cornelius Nicolaas Kotze....	Eerste Likwidasie en Distribusie.....	Bloemfontein, Bultfontein.
C. 648/62..	A. J. Wannenburg.....	Third Liquidation and Distribution....	Pretoria, Krugersdorp.
B. 1/68....	M. J. van Heerden.....	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie en Kontribusie	Bloemfontein, Odendaalsrus.
X. 126/66..	Roelof Jacobus Janse van Vuuren.....	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Thaba'Nchu.
E. 80/67/2A	Clarke-Fisher Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	Second Liquidation and Distribution..	Grahamstown, East London.
T. 363/67..	First Discount Furnishers (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
T. 114/68..	Andreas Welhelmus Kraft, Persoonsnommer 211/721857W, gebore op 18 Desember 1919, Landboukrediet Boedel	Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie	Pretoria, Lichtenburg.
T. 797/67..	Rodek Engineering Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Germiston.
E. 39/67/1..	Yael (or Yale) Tobias Mankowitz, employed by a Company, known as Cremax Agencies (Pty) Ltd, at 130 Paterson Road, Port Elizabeth, and residing at 1 Haddon Hall, Summerstrand, Port Elizabeth	First and Final Liquidation and Distribution	Grahamstown, Port Elizabeth.
C.A. 179/62	Stancor Shippers (Pty) Ltd (in liquidation)	Ninth Liquidation and Distribution....	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 329/61	Reliable Fender and Body Services (Pty) Ltd (in liquidation)	Second Liquidation and Distribution..	Pretoria, Springs.

UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel *honderd-en-dertien* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd nege-en-dertig* (2) van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappye soos uiteengesit in die Bylae en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres in die Bylae genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestrated estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned in the Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section *one hundred and thirteen* (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-nine* (2) of the Companies Act, 1926, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth in the Schedule, and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

BYLAE—SCHEDULE

VORM No. 5—FORM No. 5

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent) Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent)	Datum waarop rekening bekragtig is Date when account confirmed	Of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide Whether a dividend is being paid or contribution being collected or both	Naam en adres van kurator of likwidateur Name and address of trustee or liquidator
T. 159/67..	G.V.Z. Bazaar (Pty) Ltd.....	24/2/69	Preferent secured dividends being paid	P. T. C. Thorne, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent) Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent)	Datum waarop rekening bekragtig is Date when account confirmed	Of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide Whether a dividend is being paid or contribution being collected or both	Naam en adres van kurator of likwidateur Name and address of trustee or liquidator
T. 154/68..	D. J. van Heerden.....	6/3/69	Contribution being levied.....	G. D. Kotze, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
T. 487/67..	H. I. K. Kiesling.....	12/3/69	Contribution being levied.....	G. D. Kotze, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
T. 611/67..	Bome Hoedspruit (Pty) Ltd.....	14/3/69	Both.....	G. D. Kotze, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
T. 661/67..	Koop de Vries Reinecke.....	6/3/69	Dividend being paid.....	G. D. Kotze, c/o The Kotze-Thorne Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
C. 433/66..	H. G. Phillips, of 412 Eton Place, Fairways, Johannesburg	30/1/69	Dividend being paid.....	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.
C.A. 131/65	Norman Berman Motors (Pty) Ltd (in liquidation)	25/2/69	Dividend being paid.....	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.
C.A. 337/66	Stock Consultants (Pty) Ltd (in liquidation)	13/2/69	Dividend being paid.....	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.
T. 434/67..	Precast Concrete Erection Co. (Pty) Ltd (in liquidation)	20/2/69	Neither.....	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 534/61..	Emil Ries. salesman, employed by S.P.Q.R. Stores (1961) (Pty) Ltd, a Company, carrying on business at 42 Spilsbury Street, Germiston, Transvaal	20/2/69	Neither.....	Louis David Druker, P.O. Box 9251, Johannesburg, and L. Kaplan, P.O. Box 679, Germiston.
C.A. 42/65	Vryheid Motors (Pty) Ltd (in liquidation)	25/2/69	Dividend being paid.....	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 377/65..	P. Wald.....	21/2/69	Dividend being paid.....	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg, and P. D. Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, Empire Buildings, Johannesburg.
N. 250/67/ 3A	Crown Clothing Manufacturers (Pty) Ltd (in liquidation)	30/1/69	Dividend to secured creditor and contribution being levied against concurrent creditors	M. D. Byala, 189 Berea Road, Durban.
X. 37/66/1F	P. L. J. Janse van Rensburg.....	24/2/69	Contribution levied.....	L. J. Bester, P.O. Box 256, Parys.
T. 184/68..	S. J. Claassens, Boedel word geadministreer kragtens die Boerebystandwet 48 van 1935 soos gewysig	Februarie 1969	Geen dividend word betaal nie.....	S. J. Grobler, F. A. Jonker & Vennote, Posbus 221, Lichtenburg.
T. 626/67	M. Gregoriou.....	24/2/69	Dividend being paid.....	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.
B. 14/68..	N. M. G. Bouwer.....	5/3/69	Geen eise, oorskot in voegdyfonds gestort	H. J. F. Steyn, p/a Lovius, Block, Meltz & Cowan, Posbus 819, Bloemfontein.
B. 94/67..	T. J. Fouche.....	5/3/69	Konkurente dividende uitbetaal....	H. J. F. Steyn, p/a Lovius, Block, Meltz & Cowan, Posbus 319, Bloemfontein.
T. 30/67..	G. Kotwal.....	7/2/69	Dividend being paid.....	C. A. Bruyns, c/o C. A. Bruyns Trust Co., P.O. Box 4986, Johannesburg.
X. 69/66..	Maria Cornelia Henning, van Henrystraat 148, Bloemfontein	26/2/69	Kontribusie betaal te word.....	M. de Kok, p/a Symington & De Kok, N.B.S. Gebou, Elizabethstraat (Posbus 760), Bloemfontein.
C. 424/66..	Hans Doring.....	17/2/69	Dividend being paid.....	C. H. Lawrance, c/o Springbok Administrators and Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 4549, Johannesburg.
11977.....	Abdullah Mohamed, until recently a general dealer, trading as Pakistans Bazaar, at cor. of York and Batts Roads, Wynberg, Cape, and at present a lorry driver, residing at 6 Doring Road, Athlone, C.P.	26/2/69	Dividend being paid.....	P. J. D. de Villiers, 14 Keerom Street, Cape Town.
C. 182/67..	Late Hendrik Cornelis Gerhardus Cloete	28/2/69	Dividend being paid.....	P. J. D. de Villiers, 14 Keerom Street, Cape Town.
C. 219/67..	Bonnievale Ondernemings (Edms.) Bpk. (in liquidation)	27/2/69	Dividend being paid.....	P. J. D. de Villiers, 14 Keerom Street, Cape Town.
B. 34/66/2B	Andreas Bernard Terblanche, Identity No. 343/743000, who traded as Eureka Meubels, of Van Riebeeck Street, Steynsburg, C.P. (Second and Final Liquidation and Distribution Account)	4/3/69	Dividend being paid.....	Kenneth Norman Paterson, 603 United Building, 85 Oxford Street, (P.O. Box 963), East London.

No. van boedel/ maatskappy No. of estate/ company	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent) Name and description of estate/ company (including identity number and date of birth of insolvent)	Datum waarop rekening bekragtig is Date when account confirmed	Of 'n diwidend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide Whether a dividend is being paid or contribution being collected or both	Naam en adres van kurator of likwidateur Name and address of trustee or liquidator
C. 238/67..	Fleming Engineering Works (Pty) Ltd (in liquidation)	28/2/69	Preferent creditor only.....	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust Ltd, Audit House, Anton Anreith Arcade, Foreshore, Cape Town.
T. 435/67..	Trufit Floors (Pty) Ltd (in liquidation)	20/2/69	Part preferent award, contribution being levied	C. R. Lansdown, c/o Syfret's Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.
N. 21/67/ 1A	Roshen Clothing Manufacturers (Pty) Ltd, previously of 358 South Coast Road, Durban	26/2/69	Equalising dividend only.....	J. A. Bruce, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban.
N. 185/67/ 3A	Bougainvillia Coffee Garden (Pty) Ltd, of Durban	7/3/69	Preferent award only.....	M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban.
N. 74/68/2A	Nuclear Oil and Investment Co. (Pty) Ltd, of Durban	28/2/69	Preferent and secured award only..	M. J. Ensor, c/o Security Executor and Trust Co. Ltd, P.O. Box 1050, Durban.
T. 177/68..	Grand Prix Panelbeaters and Spray Painters (Pty) Ltd (in liquidation)	27/2/69	Dividend being paid.....	G. W. Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg.
K.I. 28/67	Johannes Hendrik Myburgh.....	5/3/69	Dividend being paid.....	Daniel de Witt, P.O. Box 334, Kimberley.
K.I. 27/67	Petrus Johannes Combrink.....	6/3/69	Dividend being paid.....	Daniel de Witt, P.O. Box 334, Kimberley.
C.A. 7742/ A	Ready Dry Cleaners (Pty) Ltd, formerly trading at Johannesburg, Transvaal	14/8/68	Both.....	I. A. Miller, c/o Aubrey Miller Secretarial and Trust Co., P.O. Box 11479, Johannesburg.
C.A. 241/66	Rustenburg Onderdele (Edms.) Bpk.	13/2/69	Dividend being paid.....	R. Lanesman, c/o Goldberg, Kuhn & Lanesman, P.O. Box 241, Pretoria.

AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel *honderd vier-en-twintig* van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone in die Bylae genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is.

APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section *one hundred and twenty-four* of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned in the Schedule will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names.

BYLAE—SCHEDULE

VORM No. 6—FORM No. 6

No. van boedel No. of estate	Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek Full name and description of insolvent (including his identity number and date of birth) and place of business or residence	Datum waarop boedel gesekwestreer is Date when estate sequestrated	Datum, tyd en afdeling van Hooggeregshof waarby aansoek gedoen sal word Date, time and division of Supreme Court to which application will be made	Rede van aansoek Ground of application
C. 171/64..	Jacobus Alfred Andrew Boshoff, radiographer, of Karl Bremer Hospital, Bellville, Cape Town, Cape Province	19/5/64 and 17/6/64	9/5/69, 10.30 a.m., Transvaal Provincial	Section 124 (2) (a) of Act 24 of 1936. First and Final Liquidation and Distribution Account confirmed on 23/3/66.
C. 38/66..	Dara, Kuverjee Tavaria, Identity No. 800/0030307A, employed as a clothing manufacturer, of c/o Taveria's Clothing Manufacturers, Central Road, Fordsburg, Johannesburg	8/3/66	6/5/69, 10 a.m., Witwatersrand Local	Section 124 (2) (a) of Act 24 of 1936, as amended.
C. 121/62..	Gert Johannes Lindeque van der Merwe, Persoonsnommer 361/ 425897W, gebore op 31 Maart 1926, voorheen 'n boukontrakteur van beroep, handeldrywende onder die naam Van der Merwe & Kie., te Kockstraat 175, Rustenburg, en tans in diens van Southern Life Assuransie Maatskappy, te Pleinstraat, Rustenburg	27/3/62	13/5/69, Transvaalse Provinsiale...	Artikel 124 (2) (a) van Insolvensiewet.

No. van boedel No. of estate	Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek Full name and description of insolvent (including his identity number and date of birth) and place of business or residence	Datum waarop boedel gesekwestreer is Date when estate sequestrated	Datum, tyd en afdeling van Hooggeregshof waarby aansoek gedoen sal word Date, time and division of Supreme Court to which application will be made	Rede van aansoek Ground of application
C. 22474..	Douglas Christiaan Alexander Wallace, Zambiese persoonsnommer 922687/67/2, gebore op 25 September 1909, tans 'n vloerskuurkontrakteur onder die naam D. C. A. Wallace en Moolman, wat besigheid dryf en woon te Sarel Cellierstraat 1, Paul Krugeroord, Springs. Ten tye van boedeloorgawe besigheid gedryf as boukontrakteur onder die naam D. C. A. Wallace, Bouer en Kontrakteur, te 13 Selmont Mansions, Derde Straat, Springs, en woonagtig was te Nebbeline Privaat Residensie Hotel, Tweede Straat, Geduld, Springs	29/11/49	13/5/69, 10 vm., Witwatersrand Plaaslike	Artikel 124 (2) (a) van Wet 24 van 1936, soos gewysig.
C. 611/62	Dennis Nicolaas Mynhardt, Persoonsnommer 331/255951W, gebore op 10 April 1930, verkoopsagent, van Leonard Mansions 2, Strubenstraat 287, Pretoria, en adres ten tye van sekwestrasie, p/a Mahapan Trading Store, Hammanskraal, distrik Pretoria	22/11/62	6/5/69, 10 vm., Transvaalse Provinsiale	Tweede en Finale Likwidasie en Distribusierekening bekragtig op 8 April 1965. Artikel 124 (2) (a) van Wet 24 van 1936.
C. 292/63..	Willem Andries Botes, Identity No. 356/240405W, born on 15 December 1920, bricklayer, presently residing at Plot 10, Onderstepoort, Transvaal, formerly trading in co-partnership with W. J. de Beer, under the style of Botes & De Beer, Building Contractors, at 931 Mance Avenue, Les Marais, Pretoria	30/7/63	17/6/69, 10 a.m., Transvaal Provincial	Section 124 (3) of Act 24 of 1936.
4567.....	Werner Herbert Knuffel, Identity No. 360/952769W, born on 30 May 1910, male European, building contractor, residing at Jan Smuts Avenue, Mtubatuba	8/10/56	7/5/69, 10 a.m.....	Section 124 (2) of Act 24 of 1936, as amended.
C. 334/64	Herman Steyn Greyling, Identity No. 338/803324W, born on 16 January 1939, at the time of his insolvency residing at 258 Fifth Avenue, Wonderboom South, Pretoria, and employed as a clerk by Unie Vleis Ltd, Pretoria, presently residing at 48 Eeufees Street, South Crest, Alberton and employed as an insurance clerk by Monument Assurance Corporation (Pty) Ltd, De Korte Building, 46 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg	29/1/65	6/5/69, 10 a.m., Transvaal Provincial	In terms of section 124 (2) (a) of Act 24 of 1936, as amended.
B. 85/59..	Petrus Frederick Gerber, Persoonsnommer 324/811745, gebore op 25 Julie 1917, wat voorheen handel gedryf het onder die naam van Wesbank Winkel en Slaghuis, te Steynsburg en wat tans in diens is as sekretaris van die Wesbank Golfklub, Oos-Londen	22/10/59	16/5/69, 10 vm., Oos-Kaapse..	Artikel 124 (2) (c) van Wet 24 van 1936, soos gewysig. Datum van skuldigbevinding 22/2/64.
4535.....	Govindsamy Nadarajan Pillay, Identity No. 800/251002A, born on 27 December 1930, of Mandini, Natal	6/9/56	2/5/69, 10 a.m., Durban and Coast Local	Section 124 (2).
C. 249/66..	Jozef Andre Dumon, Identity No. 963/053994W, born on 26 April 1935, engineer in the employ of D. and K. Electronica (Pty) Ltd, residing at 224 Carinus Street, Meyerspark, Pretoria, previously a Provincial Administration employee of 794 George Avenue, Pretoria	19/7/66	6/5/69, 10 a.m., Transvaal Provincial	No. claims proved, account confirmed on 13/6/67.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE

(Artikel *vier-en-sestig*, Wet 27 van 1943)

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse in bygaande Bylae vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES

(Section *sixty-four*, Act 27 of 1943)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned in the subjoined Schedule has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

BYLAE—SCHEDULE

Polisnommer Policy No.	Datum van polis Date of policy	Versekerde bedrag Sum insured	Lewe verseker Life assured	Eienaar Owner	Naam en adres van versekeraar Name and address of insurer
80932	1/12/64	R2,000	Loraine May Jeanette Vermaak (formerly Cloete)	Loraine May Jeanette Vermaak (formerly Cloete)	The Standard General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 4352, Johannesburg.
212164	13/5/46	R1,000	Kenneth George Kling.....	Kenneth George Kling.....	The Southern Life Association, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
563660	28/11/58	R4,000	Mohammed Omar Joseph.....	Mohammed Omar Joseph.....	do.
620032	27/3/63	R1,890	Fiona Watson Meintjes.....	Barend Daniel Marais Meintjes..	do.
649511	9/8/65	R2,000	Denis Harold Bartholomew Spolander	Denis Harold Bartholomew Spolander	do.
665080	19/12/66	R1,000	Denis Harold Bartholomew Spolander and Anita Charmaine Spolander	Denis Harold Bartholomew Spolander and Anita Charmaine Spolander	do.
678036	3/4/68	R4,000	Michael John Stringer.....	Michael John Stringer.....	do.
632088	1/4/41	R262	Barry Gunther Helpherus Lange....	Barry Gunther Helpherus Lange....	Colonial Mutual Life Assurance Society Ltd, P.O. Box 73, Cape Town.
774054	18/6/64	R10,000	Leslie Strous.....	Leslie Strous.....	The Yorkshire Insurance Co. Ltd, P.O. Box 2755, Johannesburg.
808811	30/4/52	R3,252	Helene Demetriades.....	George Demetriades.....	Norwich Union Life Insurance Society, P.O. Box 1226, Cape Town.
903806	26/2/54	R2,000	Dinah Heller.....	Dinah Heller.....	do.
673498	17/3/49	R800	Francis Percival George Oosterlaak	Francis Percival George Oosterlaak	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66 Cape Town.
1021987	15/6/54	R2,000	Jack Wilensky.....	Jack Wilensky.....	do.
1324509	18/7/57	R1,000	Francois Petrus Burger.....	Francois Petrus Burger.....	do.
1624873	28/10/60	R2,000	Aletta Engela Fredrieka van Zyl...	Aletta Engela Fredrieka van Zyl...	do.
1645195	15/2/61	R1,824 (Basic)	Kenneth Ungerer.....	Alexander Fillippus Ungerer.....	do.
1536940	2/11/59	R1,500 (Basic)	Pieter Steyn.....	Pieter Steyn.....	do.
1693904	8/9/61	R6,000	Michael Charles Alcock.....	Michael Charles Alcock.....	do.
1887503	8/5/64	R2,000	George Albert Lacey.....	George Albert Lacey.....	do.
1901086	10/7/64	R4,000	George Eric Barnard.....	Barenco (Pty) Ltd.....	do.
1904683	31/7/64	R4,000	Edwin Lowe.....	Barenco (Pty) Ltd.....	do.
2019797	12/5/66	R1,000	Magdalena Dorothea Hegewald...	Magdalena Dorothea Hegewald...	do.
292030	30/8/34	R600	The late Martha Hobbs.....	The estate of the late Martha Hobbs	do.
1123273	20/7/55	R2,480	Domenick Charles Pettit.....	Robert William Pettit.....	do.
1455513	4/12/58	R200	Jacobus Petrus Roets.....	Anna Margarietha Elizabeth Roets	do.
1926128	7/12/64	R2,680	Alan Peter Hopkins.....	Alan Peter Hopkins.....	do.
994844	2/3/54	R2,388	Elizabeth Hendrina Welman.....	Stephanus Welman.....	do.
130691	9/3/22	R2,000	The late William Imrie Mackenzie.	The estate of the late William Imrie Mackenzie	do.
482695	27/1/44	R2,588	Patricia Daphne Johnston.....	The estate of the late Thomas Johnston	do.
761639	5/10/50	R2,876	Christa Hilde Diemer.....	Wilhelm Karl August Diemer.....	do.
1558510	7/3/60	R2,000	Jacobus Johannes Boonzaaier....	Jacobus Johannes Boonzaaier....	do.
2182742	15/11/68	R10,000	Henry Reid Speirs.....	Reliable Productions Co. (Pty) Ltd	do.
33386	7/2/34	R500	James Tennant Hay.....	Christina Hay.....	Guarantee Life Assurance Co. Ltd P.O. Box 4562, Johannesburg.
50641	14/7/50	R600	James Tennant Hay.....	James Tennant Hay.....	do.
A.F. 20224	1/10/39	R600	Phillip Andrew Minnaar known as Philip Andrew Minnaar	Phillip Andrew Minnaar known as Philip Andrew Minnaar	Legal and General Assurance Society Ltd, P.O. Box 4870, Johannesburg.
574882	1/7/48	R1,173	Felicity Estelle Chatzkelowitz.....	Solly Chatzkelowitz.....	The National Mutual Life Association of Australasia Ltd, P.O. Box 666, Cape Town.

Polis-nommer Policy No.	Datum van polis Date of policy	Ver-sekerde bedrag Sum insured	Lewe verseker Life assured	Eienaar Owner	Naam en adres van versekeraar Name and address of insurer
258132	1/3/43	R1,500	J. S. Odendaal	J. S. Odendaal	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
307095	1/8/45	R600	J. M. Nieuwoudt	J. M. Nieuwoudt	do.
307140	1/8/45	R400	M. E. Nieuwoudt	M. E. Nieuwoudt	do.
1274480 ×1	1/2/68	R2,000	J. Jacobs	J. Jacobs	do.
1289476 ×2	1/7/67	R30,000	S. D. Viljoen	P. R. Viljoen	do.
279249	1/4/44	R1,000	S. C. J. Holliday	S. C. J. Holliday	do.
893887 ×0	1/5/61	R2,412	P. C. Cloete	P. C. Cloete	do.
944066 ×0	1/5/62	R1,000	P. C. Cloete	P. C. Cloete	do.
1149458 ×0	1/9/65	R2,000	M. A. Louw	M. A. Louw	do.
1266395 ×1	1/5/68	R1,000	F. P. J. H. Smit	F. P. J. H. Smit	do.
1297930 ×8	1/12/67	R20,000	I. J. Rens	I. J. Rens	do.
545102	1/12/53	R400	S. J. Vermaak	Boedel wyle S. J. Vermaak	do.
725329	1/4/57	R1,000	W. L. Nel	W. L. Nel	do.
892189 ×2	1/6/61	R2,196	M. M. Terblanche	M. M. Terblanche	do.
894214 ×6	1/6/61	R2,052	E. Stofberg	E. Stofberg	do.
1143467 ×7	1/6/66	R2,000	P. J. J. Claassens	P. J. J. Claassens	do.
65686	1/2/35	R500	M. J. Brand	M. J. Brand	do.
596007	1/2/55	R2,000	C. F. en M. H. Nieuwoudt	C. F. en M. H. Nieuwoudt	do.
853330	1/7/60	R1,000	J. P. Visser	J. P. Visser	do.
1230192 ×5	1/11/66	R10,000	J. P. Visser	J. P. Visser	do.
994839 ×9	1/5/63	R1,500	M. R. Behr	M. R. Behr	do.
1099269 ×1	1/5/65	R1,000	L. M. Nell	L. M. Nell	do.
942619 ×8	1/5/62	R3,000	C. B. Wait	C. B. Wait	do.
1269570 ×6	1/4/68	R2,000	M. C. de Wet	M. C. de Wet	do.
1302362 ×7	1/9/68	R1,000	J. S. de Jager	J. S. de Jager	do.
1334574 ×9	1/9/68	R2,500	B. J. Koekemoer	B. J. Koekemoer	do.
1341386 ×9	1/2/69	R2,000	J. W. Nell	J. W. Nell	do.
20866	1/3/52	R650	Octavus and Magdalena Johanna Maria Momberg	Octavus and Magdalena Johanna Maria Momberg	The S.A. Trade Union Assurance Society Ltd, 58 Frederick Street, Johannesburg.
D.B.W. 10/20742	1/10/63	R3,500	Archibald Bastian Pistorius	Archibald Bastian Pistorius	The Dove Insurance Corporation Ltd, 38 Wale Street, Cape Town.
35327	1/5/48	R1,000	Michael Stephanus van der Linde and Frances Mary van der Linde (born Vrey)	Michael Stephanus van der Linde and Frances Mary van der Linde (born Vrey)	Homes Trust Lewensassuransie-maatskappy Bpk., Waalstraat 38, Kaapstad.
54993	1/6/53	R134	Cornelia Kleinhans (born van Graan)	Cornelia Kleinhans (born van Graan)	do.
73664	1/8/58	R2,000/ R560	Jan Lewis and Maria Lewis (born Richards)	Jan Lewis and The Trust Bank of Africa Ltd	do.
114526	1/4/66	R1,000	Paul Fortuin	Paul Fortuin	do.
136397	1/8/66	R1,000	Buyiswa Beauty Zozi	Buyiswa Beauty Zozi	do.
141371	1/1/67	R1,000	Andries le Roux	Andries le Roux	do.
150406	1/10/67	R1,000	Jeremaih Donald Jonas	Jeremaih Donald Jonas	do.
T.J. 1195	15/7/58	R1,050	Apostolo Sclavenites	Evangelos Sclavenites	Issued by National Union Life Assurance (Pty) Ltd, and now being underwritten by Homes Trust Life Assurance Co. Ltd, under Policy No. 232898.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS

Kennis word hiermee gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel *tien* van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om sertifikate van naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

NATURALIZATION NOTICES

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section *ten* of the South African Citizenship Act, 1949, for certificates of naturalization as South African citizens.

Naam Name	Beroep Occupation	Woonadres Residential address
Hassan Ismail	Afgetredene/Retired	58a Breestraat/Street, Newtown, Johannesburg, Transvaal.
Voilet May Carter, Mrs	Huisvrou/Housewife	Woonstel/Flat 4, Hotel Elizabeth, Baumannweg/Road, Durban, Natal.
Arthur Henry Carter	Huurmotordrywer/Taxi Cab Driver	Woonstel/Flat 4, Hotel Elizabeth, Baumannweg/Road, Durban, Natal.
Ethel Florence Salmon	Huisvrou/Housewife	16 Anlenoweg/Road, Montclair, Durban, Natal.
Gabriel Alexander Cheboub	Geoloog/Geologist	601 L'Hirondelle-woonstelle/Flats, Rellystraat/Street, Sunnyside, Pretoria.
Ganimia Goolam Sahib Jhetam	Algemene handelaar/General Dealer	46a Marestraat/Street, Roodepoort, Transvaal.
David Allan Phillips	Klerk/Clerk	88 Alexandrastraat/Street, Florida, Transvaal.
Henrique Roupa de Franca	Winkelier/Shop assistant	252 Murchisonstraat/Street, Ladysmith, Natal.
Elias Roupa de Franca	Winkelier/Shop assistant	252 Murchisonstraat/Street, Ladysmith, Natal.
Alan Geoffrey Quinlan	Predikant/Minister of Religion	10 Erasmus Smitstraat/Street, Sasolburg, O.V.S./O.F.S.
Kamlaben Gulabdas Naran	Huisvrou/Housewife	Plaas/Farm Dedroom 746, Distrik/District of Zoutpansburg, Transvaal.
Wilhelm Görtz	Sweiser/Welder	21 Mendelsohnstraat/Street, Vanderbijlpark S.W. 5, Transvaal.
Elias Katz	Afgetredene/Retired	14 San Remohof/Court, Wes/West Porges, Randfontein, Transvaal.
Stanislaw Stefan Popiel	Motor- en dieselwerktuigkundige/Motor and diesel mechanic	109 Yvonnehof/Court, Eerste Laan/First Avenue, Springs, Transvaal.
Roland Gerd Albert Naumann	Onsetter	Huis/House 1263, Sestiende Weg/Sixteenth Road, Tsumeb, S.W.A.
John Procopos	Direkteur/Director	38 Derde Laan/Third Avenue, Hills-uitbreiding/Extension, Johannesburg, Transvaal.
Anastasios Loupis	Direkteur/Director	105 Muldershof/Court, D. F. Malanrylaan/Drive, Northcliff, Transvaal.
Photios Loupis	Direkteur/Director	496a Julesstraat/Street, Malvern, Johannesburg, Transvaal.
Gyula Ujvári	Fabrikant/Manufacturer	Munisipale Kampong/Municipal Compound Q 427, Randfontein, Transvaal.
Hans-Günter Gustav Otto Karl Schonert	Horlosiemaker/Watchmaker	120 Hoofstraat/Main Street, Eshowe, Natal, Zoeloeland.
Hiralal Kalidas	Verkoper/Salesman	23 Avisweg/Road, Sydenham, Durban, Natal.
Apostolos Frentzas	Eienaar/Proprietor	114 Marainhof/Court, Ou Pretoriaweg/Old Pretoria Road, Greig Hall Park, Johannesburg, Transvaal.
Antonio Nunes Sardinha	Besigheid/Business	97 Kerkstraat/Church Street, Riversdal/Riversdale, Kaap/Cape.
Gulab Kandoo	Verkoper/Salesman	5 Haroldstraat/Street, Roodepoort, Transvaal.
Anthony Terry Fletcher	Ingenieur/Engineer	Bon Heur, Scardoroughweg/Road, Muizenberg, Kaap/Cape.
Edward William Hastings	Telefoonwerktuigkundige / Telephone Mechanic	Ansteys - karavaanpark/Caravan Park, Brightonstrand/Beach, Durban, Natal.
Gerardus Johannes Buker	Meganiese ingenieur/Mechanical Engineer	26 Reginaldlaan/Avenue, Crestonheuwel/Hill, Germiston, Transvaal.
David Spencer Wilson	Klerk/Clerk	8 Bernhardt Crescent, Somersert-Wes/West, Kaap/Cape.
Albert Herold (Erwin, Georg)	Sendeling/Missionary	Benedictine Mission, Pk./P.O. Nkandla, Zoeloeland/Zululand, Natal.
Odd Arvid Antonsen	Marine-ingenieur/Marine Engineer	6 Hastingshof/Court, Kaap/Cape.
John Ronald Powell	Verkoopsverteenwoordiger/Sales Executive	8 Ottawalaan/Avenue, Robindale-uitbreiding/Extention 1, Randburg, Transvaal.
Argiro Papadakis	Kassier/Cashier	157 Jeppestraat/Street, Johannesburg, Transvaal.
Ernest Phillips	Afgetredene/Retired	Adamstraat/Street, Scottburgh, Natal.
Ah York	Algemene handelaar/General Dealer	Woonstel/Flat 102, Yorkogebou/Buildings, 9 Commissionerstraat/Street, Johannesburg, Transvaal.
William Campbell Taylor	Diamantboorder/Diamond Driller	Woonstel/Flat 5, Stella Green Mansions, 124 Frereweg/Road, Durban, Natal.
Paul Hellmut Bischoff	Direkteur van maatskappye/Director of Companies	24 Smitsweg/Road, Dunkeld, Johannesburg, Transvaal.
Jack Smithson	Skofvoorman/Factory Foreman	"Lynwood", Lilianlaan/Avenue, Southfield, Kaapstad/Cape Town, Kaap/Cape.
Alfred Nuttall	Loodgieter/Plumber	682 Twee-en-twintigste Laan/Twenty-second Avenue, Rietfontein, Pretoria, Transvaal.
Hermanus Petrus Johannes van den Ordel	Bouvoorman/Building Foreman	1 Drakensberg Mansions, Hendrik Verwoerdrylaan/Drive, Randburg, Transvaal.

Naam Name	Beroep Occupation	Woonadres Residential address
Hendrika van den Ordel	Huisvrou/Housewife	1 Drakensberg Mansions, Hendrik Verwoerd-rylaan/Drive, Randburg, Transvaal.
Alexander Nomicos	Werktuigkundige/Mechanic	50 Monsweg/Road, Bellevue, Johannesburg, Transvaal.
Constantinos Drepaniotis	Winkeleienaar/Shop Owner	111 Flowersstraat/Street, Capitol Park, Pretoria, Transvaal.
José Guilherme Rodrigues dos Santos Gomes	Loodgieter kontrakteur/Plumber Contractor	94 Vierde Laan/Fourth Avenue, Rondebosch-Oos/East, Kaap/Cape.
David McLeod	Berekenaar/Estimator	2 Drie Riviere-sentrum/Three Rivers Centre, Basheestraat/Street, Drie Riviere/Three Rivers, Vereeniging, Transvaal.
Herbert Ernst Felber	Argitek/Architect	309 Sandley, Sandown, Transvaal.
Eric George Frederick Salmon	Administrateur/Administrator	16 Anlenoweg/Road, Montclair, Durban, Natal.
Giuseppe Andrea Ruffin	Elektrisiën/Electrician	25 Christinahof/Court, 220 Soutterstraat/Street, Pretoria, Transvaal.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET 1942 (WET 29 VAN 1942), SOOS GEWYSIG

KENNISGEWING DEUR GEREGISTREERDE MAATSKAPPY, VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL *TWAALF* VAN DIE WET

Die geregistreerde maatskappy genoem in die Bylae hiervan gee hierby ooreenkomstig subartikel (4) van artikel *twaalf* van die Wet kennis—

(*a*) dat hy 'n ooreenkoms soos in paragraaf (c) van subartikel (3) van artikel *twaalf* daarvan bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel *elf* van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, as genoemde maatskappy vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, die koste ten opsigte van die akkommodasie in 'n hospitaal of 'n verpleeginrigting van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer aan of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(*b*) dat genoemde maatskappy nie ooreenkomstig subartikel (4) van artikel *twaalf* van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigeen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing skriftelik by genoemde maatskappy ingedien het nie.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1942 (ACT 29 OF 1942), AS AMENDED

NOTICE BY REGISTERED COMPANY OF AGREEMENT CONTEMPLATED BY SECTION *TWELVE* OF THE ACT

The registered company named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of subsection (4) of section *twelve* of the Act—

(*a*) that it has entered into an agreement contemplated in paragraph (c) of subsection (3) of section *twelve* thereof to make a payment in respect of a claim for compensation under section *eleven* of the said Act, which compensation could, if the said company were liable for payment thereof have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or services rendered or goods supplied to that person; and

(*b*) that, in terms of subsection (4) of section *twelve* of the Act, the said company shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim in writing with the said company prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

BYLAE—SCHEDULE

Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated	Datum en plek van ongeluk Date and place of accident	Naam en adres van geregistreerde maatskappy Name and address of registered company
Ephraim Molusi, Claim No. 4816/1963	20/10/63, on the West Springs Road, District of Springs	National Employers' General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 5671, Johannesburg.
Paul Francis Edmonds, Addington Hospital	31/8/66, Marine Parade, Durban	Union and Southwest Africa Insurance Co. Ltd, c/o P.O. Box 2546, Durban.
Mzwake Aaron Khuzwayo. Claim No. D.A. 66/33	12/4/66, South Coast Road, Durban	General Accident Insurance Co. S.A. Ltd, First Floor, Yorkshire House, Field Street, Durban.
G. J. de Lange and Deon de Lange, Entabeni Hospital. Claim No. M.V.A. H. 66/333	14/8/66, Sarnia	The Marine and Trade Insurance Co., N.B.S. Building, 300 Smith Street, Durban.
Late N. Harris. Claim No. 78/495—De Villiers Bros.	5/4/68, at Paarl	Central Board for Co-Operative Insurance Ltd, P.O. Box 31275, Braamfontein, Johannesburg.
Bholanath (also known as B. Ramouthar), McCord's Hospital. Claim No. D.T.P. 034	23/9/65, New Germany Road, Clare Estate, Durban.	Union and National Insurance Co. Ltd, Fourth Floor, J.B.S. Building, Field Street, Durban.
Simon Kubheka, Natalspruit Hospital. Claim No. J.T.P. 851—S.A. Sardinha	31/7/66, Tsakana Road/Vlakfontein Road, Brakpan	Union and National Insurance Co. Ltd, P.O. Box 5277, Johannesburg.
Saloma Jean du Plessis, General Hospital. Claim No. 8/1/0019—S.A. Smelting Works.	23/8/67, Menton Road and Napier Street	do.
Mr and Mrs G. S. van der Wath, Johannesburg Hospital	2/7/66, Magaliesberg Pass	Southern Insurance Association Ltd, P.O. Box 2580, Cape Town.
Elias Nkosi and in his capacity as father of Alphas Nkosi. Claim No. M.V.A. F. 226/66—L. Hirschowitz	28/11/66, Main Road, Hendrina–Davel	Southern Insurance Association Ltd, P.O. Box 7652, Johannesburg.
Fanico Natingue, H. F. Verwoerd Hospital. Claim No. 06/7114	2/6/67, Middelburg–Driehoek Road	do.

Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated	Datum en plek van ongeluk Date and place of accident	Naam en adres van geregistreerde maatskappy Name and address of registered company
Machiel Pietersen, Karl Bremer Hospitaal, Kaapstad. Eis No. 8/K 172—E. Kruger	11/4/68, Birdstraat, Stellenbosch.....	Rondalia Versekeringskorporasie van S.A. Bpk., Posbus 2290, Pretoria.
Amos Linkin, H. F. Verwoerd Hospitaal.....	22/9/67, Welthagenstraat, Pretoria.....	do.
Jim Molishi, Bethal Hospitaal, Baragwanath Hospitaal. Eis No. D.P.M. 124/67/66	28/8/66, Pad tussen Trichardt-Bethal.....	do.
Susara Susana Jansens van Rensburg, Rand Clinick. Eis No. D.P. 767/65/64	16/4/65, Oberholzer, Transvaal.....	do.
Theunis Cornelius Botha, Grey's Hospitaal, Pietermaritzburg. Eis No. D.P. 7/R. 184	5/4/67, Nasionale pad noord van Estcourt	do.
Marilyn Barends, Karl Bremer Hospital. Claim No. M.V.A. 900065	29/5/68, Fifth Street, Kuils River.....	S.A. Mutual Fire and General Insurance Co. Ltd, P.O. Box 516, Johannesburg.
Johannas Frederik Agenbach, Gert Andries Agenbach and Willem Frederik Agenbach, Ouma Cillie Hospitaal, Kakamas. Claim No. M.V.A. 680827	2/9/67, Kakamas Augrabies Main Road.....	do.
Anna Maria Mellet, Kimberley Hospital. Claim No. M.V.A. 680004	1/5/67, Jan Kempdorp.....	do.
Mandunguane Macuacua. Claim No. M.V.A. 680397	3/8/67, Boksburg.....	do.
Rifus Sello, Far East Rand Hospital. Claim No. M.V.A. 671860	30/9/66, Springs.....	do.
Gert Johannes van Wyk, Brenthurst Clinic, Florence Nightingale. Claim No. M.V.A. 671807	2/10/66, Main Road between Johannesburg and Heidelberg	do.
Johannes Lodewicus du Preez. Claim No. M.V.A. 671605	19/1/67, Ferndale.....	do.
G. C. Killian, Provincial Hospital, Uitenhage. Claim No. M.V.A. 671409	1/4/67, Uitenhage Road near Despatch.....	do.
Zelda Laupp, 1 Military Hospital, Voortrekker Hoogte. Claim No. M.V.A. 67882	11/1/67, Kwa-Mbonambi.....	do.
Robert Alexander Johnston, Karl Bremer Hospitaal, Bellville, Kaap	11/8/66, Modderdamweg, Bellville, Kaap	Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 653, Kaapstad, p/a Jan S. de Villiers en Seun, Posbus 1474, Kaapstad.
Daniel Manzi, Baragwanath Hospital. Claim No. 7/G/544	13/10/66, hoek van Bakerstraat en Oxford-weg, Rosebank, Johannesburg	Santam Versekeringsmaatskappy Bpk., Tweede Vloer, Santamgebou, Rissikstraat, Johannesburg.
Charlie Shengange. Claim No. 8/H/131.....	30/8/67, Johannesburg.....	do.
Margaret Moralo. Claim No. 7/G/516.....	30/5/66, Dobsonville.....	do.
Janetta Machiel van der Merwe. Claim No. 7/H/0655	9/3/67, Johannesburg.....	do.
Hazel Stella Hiten. Claim No. 7/G/502.....	12/8/66, Johannesburg.....	do.
Louisa Pienaar.....	8/4/67.....	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 44, Uitenhage.
Errol Thomas, Livingstone Hospital. Claim No. 7/6/90137—M. Hoffman (H/O)	21/2/68, Willow Road, Fairview, Port Elizabeth	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, 4 Rink Street, Port Elizabeth.
F. J. Matthews, Provincial Hospital, Port Elizabeth. Claim No. 70/6/6/35120—G. P. D. van Rooyen	4/2/67, National Road between Humansdorp and Port Elizabeth	do.
Diana Elizabeth Fynn Franklin. Claim No. 7/6/90090—W. F. Rautenbach	16/12/68, Cor. of Hallack Road and Upper Dickens Street, Port Elizabeth	do.
Mrs C. Morstynkiewicz, Victoria Hospital. Claim No. 7/6/80152—N. Blackenberg	13/6/67, at Wynberg.....	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, 30 Queen Victoria Street, Cape Town.
Timothy Lusenga, Boksburg-Benoni Hospital. Claim No. M.V.A. 7/6/13032—A. P. de Beer	19/8/67, Pretoria Road, Petit.....	A.A. Mutual Insurance Association Ltd, Automutual House, 20 Wanderers Street, (P.O. Box 9595), Johannesburg.
John Tefu Mabaso, Baragwanath Hospital. Claim No. 09/4/0/72759—E. F. Kalk (H/O)	15/10/64, Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg	do.
Levy Kadika, H. F. Verwoerd Hospital, Pretoria. Claim No. 30/6/6/10502—J. Mothabatsindi	26/1/67, in the intersection of Maunde and Manakolela Streets, Atteridgeville	do.
Shadrack Maluleka, H. F. Verwoerd Hospital Pretoria. Claim No. 7/6/30175—Taxis & Safaris (Pty) Ltd, (H/O)	8/8/67, at the intersection of Proes and Prinsloo Streets, Pretoria	do.
Norman Graham Stephen Brown. Claim No. 7/6/23040—W. G. Wright, (M. 52160/H)	19/7/67, Main Reef Road, Industria.....	do.
C. R. B. Rose. Claim No. 7/6/13109—M. Haron (M. 52312/H)	14/3/68, Rissik and Jeppe Streets, Johannesburg	do.
Joao de Abereu Concalves, General Hospital. Claim No. 7/6/70723—A. Dall, (C. 51009S)	8/12/67, Eloff Street Extension, Johannesburg	do.
Frederick Williams, Norman Nursing Home. Claim No. 7/6/70910—H. C. van Vuuren, (C. 51587S)	12/1/68, Cor. of Eighth Street and Solomon Street, Vrededorp	do.
Bednock Masuku, Natalspruit Hospital. Claim 7/6/13108—G. B. O'Reilly (C. 52417S)	21/12/67, Guthrie Street, Wadeville.....	do.
J. Singh, King Edward VIII Hospital. Claim No. M.V.A.F. 66/730—R. W. Paddy	18/4/67, Road 706, Chatsworth.....	Southern Insurance Association Ltd, P.O. Box 45, Durban.
Pieter Johannes Kleu, Provincial Hospital, Uitenhage	14/5/66, Cuyler Street, Uitenhage.....	Netherlands Insurance Co. of S.A. Ltd, J.B.S. Buildings, Main Street, Port Elizabeth.

Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated	Datum en plek van ongeluk Date and place of accident	Naam en adres van geregistreerde maatskappy Name and address of registered company
Louis Andries du Plooy, Germiston Hospitaal. Eis No. D.P. 147/66	26/8/66, Kruising van Oak- en Likwart-straat, Primrose	President Versekeringsmaatskappy Bpk. Posbus 10162, Johannesburg.
E. L. H. Bester, Pretoria Hospitaal, Paul Kruger Gedenkhospitaal, Rustenburg. Eis No. 2649/66	9/3/64, Pad tussen Groot Marico en Zeerust	do.
Mahomed Ally Khan, G. J. Crooks Renishaw Hospital	12/7/66, in Craigieburn Road, Umkomaas	Netherlands Insurance Co. of S.A. Ltd, Netherlands Centre, Cor. of Eloff and Smit Streets, Braamfontein (P.O. Box 290), Johannesburg.
Auriel Amelia Jameson and Greta Jameson, Rand Clinic. Claim No. M.V.A. 67/857	21/1/67, On the Golden Highway, Johannesburg–Vanderbijlpark Road	do.
Gerbrecht Jacoba Venter, South Rand Hospital. Claim No. M.V.A. 67/947	14/4/66, Johannesburg–Heidelberg Road, 75 yards South of the Rocherville Intersection, Cleveland, Johannesburg	do.
Leah Amdur, South Rand Hospital. Claim No. M.V.A. 8072/89—L. Payton	5/5/68, Intersection of Plinlimmon and South Rand Roads, Hill Extension, Johannesburg	Commercial Union Assurance Co. of S.A. Ltd, P.O. Box 2838, Johannesburg.
A. L. Partinton, Krugersdorp Hospital and Hendrik Verwoerd Hospital, Pretoria. Claim No. M.V.A. 0324/67—A. J. G. L. Koekemoer	9/4/67, Creswell Street, Westonaria.....	do.
Zelda Botes, Klerksdorp Hospital. Claim No. M.V.A. 0420/78—P. J. P. Pretorius	14/6/67, at the intersection of Church Street and Voortrekker Road, Klerksdorp, Transvaal	do.
Mofokazi Ntsoto, Pretoria Hospital, Waterval Hospital and Baragwanath Hospital. Claim No. M.V.A. 2726/66	11/7/66, at a level crossing two miles from Potgietersrus	do.
Erich Karl Springer, General Hospital Johannesburg. Claim No. M.V.A. 2367/66	24/6/66, in Jan Smuts Avenue, Johannesburg	do.
Jeffrey Sqangwe, Baragwanath Hospital. Claim No. M.V.A. 6369/66—S. Zwane	6/12/66, on the main road of Jabulani and Moletsane, Johannesburg	do.
Dave Collins, South Rand Hospital. Claim No. M.V.A. 0606/78	1/12/67, in La Rochelle Road, Trojan, Johannesburg	do.
Mrs Gertie Raichlin. Claim No. 66/318/67—J. W. Scheepers	21/2/67, Bree and Quinn Streets, Newtown, Johannesburg	Protea Assurance Co. Ltd, 94 Commissioner Street (P.O. Box 7723), Johannesburg.
Mrs Anna Emilie Chowles, Ladysmith Hospital. Claim No. M.V.A. 66/1/68—O. Kustner	6/12/66, Main Johannesburg–Durban Road, Colenso, Natal	do.
Aaron Leibs Hirschson. Claim No. M.V.A. 11/0498/78—J. Lyons & Co.	29/8/67, Louis Botha Avenue, Johannesburg	do.
Petrus Madiba, Baragwanath Hospital. Claim 66/109/67	10/12/66, Hill Street, Ferndale, Randburg	do.
Charles Ott. Claim No. T/67/1571.....	2/9/67, Cor. of Tyrwhitt and Cradock Avenue, Rosebank, Johannesburg	City Council of Johannesburg, c/o Town Clerk's Department, P.O. Box 1049, Johannesburg.
Israel Katz, Johannesburg General Hospital. Claim No. T/67/2189	1/12/67, En route to Mayfair, Johannesburg	do.
Joseph Coleman (now deceased), General Hospital, Johannesburg. Claim No. T/67/2123	28/8/67, Louis Botha Avenue, Johannesburg	do.
Theophilus Katane, Baragwanath Hospital, Johannesburg. Claim No. G/67/2019	7/10/67, near City Engineer's Workshops, President Street, Johannesburg	do.
Eugene Anton Joubert, Frere Hospital, East London. Claim No. A/65/2240/4	5/7/64, Main Road, Abbotsford, East London	*Parity Insurance Co. Ltd, (In Liquidation), Cor. of Jeppe and Rissik Streets, (P.O. Box 3711), Johannesburg.

*As the Parity Insurance Company Limited, is in liquidation, the above advertisement must not be understood to mean that any payments will be made in full; in due course, the Company's liability, if any, will be discharged by the payment of a dividend in respect of amounts owing by it in accordance with law.

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN FINANSIES

No. 429 21 Maart 1969

Staat van skatkisontvangste en -uitbetalings vanaf 1 April 1968 tot 28 Februarie 1969.

Tesourie, Pretoria.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF FINANCE

No. 429 21 March 1969

Statement of Exchequer Receipts and Issues from 1st April, 1968, to 28th February, 1969.

Treasury, Pretoria.

ONTVANGSTE.—RECEIPTS.

Hoofde van Inkomste.	Heads of Revenue.	Maand Februarie *Month of February*		Totaal 1 April tot 28 Februarie *Total 1st April to 28th February.*	
		1969.	1968.	1969.	1968.
		R	R	R	R
Skatkissaldo, 31 Maart 1968—	Exchequer Balance 31st March, 1968—				
Kontant	Cash R485,663				
Beleggings en Voorskotte	Investments and Advances R96,142,857			96,628,520	
Skatkissaldo, 31 Januarie 1969—	Exchequer Balance, 31st January 1969—				
Kontant	Cash R433,813,045				
Beleggings en Voorskotte	Investments and Advances R —	433,813,045			
Op Inkomsterekening.	*On the Revenue Account.*				
Invoerregte en Aksyns	Customs and Excise	28,667,873	29,432,502	383,638,038	358,275,837
Pos- Telegraaf- en Telefoonwese	Posts, Telegraphs and Telephones	—	10,681,163	33,834,826	129,298,474
Binnelandse Inkomste	Inland Revenue	75,301,065	98,751,343	953,131,968	872,865,076
	R	103,968,938	138,865,008	1,370,604,832	1,360,439,387
Suid-Afrikaanse Bantoetrustfonds	South African Bantu Trust Fund	1,019,000	525,000	7,094,836	6,236,441
Nasionale Padfonds	National Road Fund	4,773,459	4,038,823	42,292,799	40,501,974
Suid-Afrikaanse Uitsaaikorporasie	South African Broadcasting Corporation	—	668,244	2,436,659	6,763,240
Rekening vir Bantoevervoerdienste	Bantu Transport Services Account	129,217	180,643	2,011,365	2,213,790
Rekening vir Spesiale Verdedigingstoerusting	Defence Special Equipment Account	—	—	395	96,667
Fonds vir Bantoebiernavorsing	Bantu Beer Research Fund	—	—	209,502	182,846
	R	109,890,614	144,322,718	1,424,650,388	1,416,434,345
Op Leningsrekening.	*On the Loan Account.*				
Leningsverhalings	Loan Recoveries	15,650,230	15,861,623	125,523,294	117,231,260
Skatkisbiljette	Treasury Bills	104,564,000	—	1,155,586,000	—
Leningsheffing 1965/66	Loan Levy 1965/66	8,000,000	—	78,200,000	—
Effekte, Obligasies en Lenings opgeneem:—	Stock, Bonds and Loans Raised:—				
6 Persent Belasting-obligasies	6 Per Cent Tax Bonds	1,468,000	—	20,140,000	—
6 Persent Tesourie-obligasies	6 Per Cent Treasury Bonds	—	—	63,245,400	—
Vyfjaarobligasies vir Nie-inwoners	Five Year Non-Resident Bonds	15,000	—	2,924,000	—
5½ Persent Jubileum-obligasies	5½ Per Cent Jubilee Bonds	4,726,800	—	4,726,800	—
Plaaslik Geregistreerde Effekte—	Local Registered Stock—				
6½ Persent 1994	6½ Per Cent 1994	59,279,350	—	120,205,110	—
5½ Persent 1971	5½ Per Cent, 1971	—	—	24,715,610	—
6½ Persent 1993	6½ Per Cent, 1993	—	—	349,189,669	—
5⅜ Persent 1973	5⅜ Per Cent, 1973	—	—	18,499,400	—
5¼ Persent 1971	5¼ Per Cent, 1971	—	—	10,313,200	—
5 Persent 1972	5 Per Cent, 1972	91,675,530	—	130,868,830	—
Ander Lenings—	Other Loans—				
5½ Persent Switserse Bankelening 1969	5½ Per Cent Swiss Banks Loan 1969	—	—	7,433,716	—
7 Persent Duitse Openbare Lening 1973	7 Per Cent German Public Loan 1973	—	—	10,733,453	—
7–7½ Persent Europese Bankelening 1969	7–7½ Per Cent European Banks Loan, 1969	—	—	7,139,632	—
7½ Persent Banca Commerciale Italiana Lening 1969	7½ Per Cent Banca Commerciale Italiana, Loan 1969	—	—	7,186,489	—
Ander Ontvangste.	*Other Receipts.*				
Bantoe-onderwysrekening	Bantu Education Account	631,000	741,000	24,271,686	24,451,576
Terugstortings, Bantoe-onderwysrekening, 1967–68	Surrenders, Bantu Education Account, 1967–68	—	—	327,969	—
Terugstortings, Inkomstebegrotingsposte, 1967–68	Surrenders, Revenue Votes, 1967–68	—	—	14,871,612	—
Terugstortings, Vasgestelde Statutêre Toewysings, 1967–68	Surrenders, Fixed Statutory Appropriations, 1967–68	—	—	15,289	—
Terugstortings, Leningsbegrotingsposte, 1967–68	Surrenders, Loan Votes, 1967–68	—	—	5,192,692	—
TOTAAL	TOTAL R	395,900,524	—	3,605,960,235	—
TOTAAL (insluitende Aanvangsaldo)	TOTAL (including Opening Balance) R	829,713,569	—	3,702,588,759	—

UITBETALINGS.—ISSUES.

Dienste.	Service.	Begroting, *Estimates* 1968–69.	Maand Februarie *Month of Februarie*		Totaal 1 April tot 28 Februarie *Total 1st April to 28th February.*	
			1969.	1968.	1969.	1968.
		R	R	R	R	R
Op Inkomsterekening.	*On Revenue Account.*					
1. Staatspresident	State President	114,000	4,000	5,600	114,000	141,600
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	25,000	2,083	—	22,292	6,250
2. Senaat	Senate	410,000	31,800	33,300	377,000	334,150
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	219,000	18,500	17,500	199,400	195,750
3. Volksraad	House of Assembly	1,310,000	91,500	95,100	1,151,900	920,700
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	607,000	49,500	49,800	546,700	553,900
4. Eerste Minister	Prime Minister	165,000	10,000	3,000	165,000	149,000
5. Polisie	Police	72,130,000	6,200,000	6,000,000	71,150,000	64,916,000
6. Vervoer	Transport	34,175,000	3,500,000	2,300,000	30,675,000	28,040,000
7. Kultuursake	Cultural Affairs	3,722,000	50,000	—	3,241,000	—
8. Hoër Onderwys	Higher Education	38,226,000	1,100,000	2,630,000	36,960,000	44,410,000
9. Inligting	Information	4,159,000	470,000	280,000	3,300,000	2,890,000
10. Binnelandse Sake	Interior	2,350,000	190,000	190,000	2,060,000	2,000,000
11. Staatsdienskommisie	Public Service Commission	3,617,000	160,000	135,000	3,015,000	1,892,000
12. Staatsdrukkery	Government Printing Works	5,920,000	560,000	500,000	5,820,000	5,300,000
13. Gemeenskapsbou	Community Development	10,150,000	100,000	700,000	9,600,000	9,050,000
14. Openbare Werke	Public Works	35,991,000	4,400,000	3,200,000	34,000,000	29,117,000
15. Volkswelsyn en Pensioene	Social Welfare and Pensions	125,433,000	10,600,000	9,500,000	114,000,000	101,900,000
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	19,000	2,667	3,334	18,667	16,334
16. Tesourie	Treasury	1,490,000	—	180,000	1,490,000	1,490,000
17. Staatskuld	Public Debt	124,455,000	23,004,000	18,632,518	120,310,000	95,204,000
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	3,794,400	119,000	119,000	2,241,000	2,240,800
18. Provinsiale Administrasies	Provincial Administrations	234,798,000	6,000	232,000	234,097,000	191,998,000
19. Suid-Afrikaanse Munt	South African Mint	550,000	32,000	40,000	441,000	638,000
20. Binnelandse Inkomste	Inland Revenue	6,380,000	500,000	450,000	5,680,000	5,410,000
21. Doeane en Aksyns	Customs and Excise	10,030,000	540,000	490,000	8,360,000	8,046,000
22. Oudit	Audit	1,422,000	116,000	120,000	1,332,000	1,256,000
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	9,600	800	800	8,800	8,800
23. Gesondheid	Health	32,180,000	4,000,000	4,000,000	29,000,000	26,800,000
24. Gesondheid: Hospitale en Inrigtings	Health: Hospitals and Institutions	17,375,000	1,400,000	1,500,000	16,400,000	15,400,000
25. Landbou-ekonomie en -bemarking: Administrasie	Agricultural Economics and Marketing: Administration	2,440,000	150,000	185,000	2,168,000	3,602,000
26. Landbou-ekonomie en -bemarking: Algemeen	Agricultural Economics and Marketing: General	78,975,000	4,750,000	5,000,000	69,500,000	74,350,000
27. Landboukrediet en Grondbesit	Agricultural Credit and Land Tenure	2,380,000	150,000	190,000	2,103,000	2,147,000
28. Aktekantore	Deeds Offices	1,147,000	90,000	90,000	1,042,000	984,000
29. Opmetings	Surveys	2,815,000	305,000	200,000	2,329,000	2,180,000
30. Landbou-tegniese Dienste: Administrasie en Nasionale Dienste	Agricultural Technical Services: Administration and National Services	14,100,000	1,200,000	1,200,000	13,400,000	12,300,000
31. Landbou-tegniese Dienste: Streekdienste en Onderwys	Agricultural Technical Services: Regional Services and Education	15,730,000	1,300,000	1,600,000	13,600,000	12,900,000
32. Waterwese	Water Affairs	12,000,000	1,000,000	1,000,000	11,300,000	11,500,000
33. Immigrasie	Immigration	5,860,000	550,000	600,000	5,150,000	4,690,000
34. Indiërsake	Indian Affairs	19,572,000	1,500,000	1,350,000	17,300,000	15,570,000
35. Verdediging	Defence	252,900,000	11,500,000	10,200,000	140,400,000	155,900,000
36. Burgerlike Beskerming	Civil Defence	1,100,000	40,000	47,000	448,000	382,000
37. Bosbou	Forestry	2,207,000	250,000	175,000	1,957,000	1,770,000
38. Toerisme	Tourism	1,710,000	24,000	6,000	1,529,000	1,379,000
39. Sport en Ontspanning	Sport and Recreation	335,000	10,000	10,000	221,000	173,000
40. Buitelandse Sake	Foreign Affairs	6,985,000	500,000	576,000	6,505,000	6,546,000
41. Handel	Commerce	6,750,000	2,100,000	—	4,237,000	—
42. Nywerheidssake	Industries	10,320,000	690,000	756,000	8,111,000	7,900,000
43. Arbeid	Labour	8,520,000	530,000	400,000	5,610,000	5,210,000
44. Kleurlingsake	Coloured Affairs	55,100,000	4,000,000	3,860,000	49,900,000	45,610,000
45. Bantoe-administrasie en -ontwikkeling	Bantu Administration and Development	37,696,000	3,710,000	1,500,000	31,350,000	27,254,000
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	10,195,000	—	900,000	10,195,000	9,900,000
46. Bantoe-onderwys: Buitengewone Onderwys	Bantu Education: Special Education	342,000	15,000	15,000	285,000	208,000
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	14,500,000	—	—	14,500,000	14,500,000
47. Justisie	Justice	14,500,000	1,200,000	1,000,000	13,153,000	12,316,000
Vasgestelde Statutêre Toewysing	Fixed Statutory Appropriation	1,086,800	80,000	60,000	885,000	844,000
48. Gevangenisse	Prisons	21,435,000	2,205,000	1,680,000	21,435,000	18,530,000
49. Mynwese	Mines	30,500,000	2,820,000	1,450,000	24,335,000	11,920,000
50. Beplanning	Planning	11,920,000	75,000	1,550,000	11,100,000	19,125,000
51. Statistiek	Statistics	1,515,000	100,000	90,000	1,250,000	1,040,000
52. Pos-, Telegraaf-, Telefoon- en Radiodienste	Posts, Telegraphs, Telephones and Radio Services	119,318,000	110,000	7,600,000	23,880,000	85,700,000
53. Aanvulling van Salarisse, ens.	Augmentation of Salaries, etc.	11,594,000	174,000	—	174,000	—
54. Betalings aan Poskantoorfonds	Payments to Post Office Fund	6,500,000	130,000	—	5,030,000	—
	(*a*) R	1,553,273,800	98,515,850	94,696,952	1,250,157,759	1,206,754,284
Suid-Afrikaanse Bantoetrustfonds	South African Bantu Trust Fund (*b*)	5,500,000	419,000	525,000	7,094,836	6,236,441
Nasionale Padfonds	National Road Fund (*c*)	48,300,000	4,773,459	4,083,823	42,292,799	40,501,974
Suid-Afrikaanse Uitsaaikorporasie	South African Broadcasting Corporation (*d*)	7,400,000	—	668,244	2,436,659	6,763,240
Rekening vir Bantoevervoerdienste	Bantu Transport Services Account (*e*)	2,256,000	129,217	180,643	2,011,365	2,213,790
Rekening vir Spesiale Verdedigingstoerusting	Defence Special Equipment Account (*f*)	—	—	—	395	96,667
Fonds vir Bantoebiernavorsing	Bantu Beer Research Fund (*g*)	170,000	—	—	209,502	182,846
	R	1,616,899,800	103,837,526	100,154,662	1,304,203,315	1,262,749,242
Op Leningsrekening.	*On Loan Account.*					
A. Diverse Lenings en Dienste	Miscellaneous Loans and Services	246,386,000	14,000,000	13,022,000	143,208,000	110,157,000
B. Openbare Werke	Public Works	35,100,000	2,400,000	1,700,000	28,300,000	22,343,000
C. Telegraaf-, Telefoon- en Radiodienste	Telegraphs, Telephones and Radio Services	38,450,000	250,000	3,100,000	9,850,000	29,577,900
D. Landboukrediet en Grondbesit	Agricultural Credit and Land Tenure	34,550,000	3,751,000	3,280,000	36,222,000	29,020,000
E. Waterwese	Water Affairs	64,429,000	5,000,000	4,500,000	52,500,000	44,500,000
F. Bosbou	Forestry	12,345,000	1,000,000	1,000,000	11,045,000	11,670,000
G. Mynwese	Mines	746,000	—	580,000	745,888	2,976,000
H. Beplanning	Planning	950,000	—	—	355,000	60,000
J. Nywerheidswese	Industries	4,750,000	600,000	220,000	5,110,000	10,601,000
K. Gemeenskapsbou	Community Development	74,680,000	1,500,000	1,600,000	28,800,000	26,500,000
L. Vervoer	Transport	159,000	10,000	—	44,000	624,000
M. Hoër Onderwys	Higher Education	3,620,000	—	50,000	3,250,000	2,000,000
N. Bantoe-administrasie en -ontwikkeling	Bantu Administration and Development	48,280,000	4,500,000	3,200,000	33,350,000	34,890,000
O. Landbou-ekonomie en -bemarking	Agricultural Economics and Marketing	400,000	1,743	—	4,128	76,300
P. Kleurlingsake	Coloured Affairs	1,400,000	890,000	100,000	1,400,000	1,645,000
Q. Bantoe-onderwys	Bantu Education	1,600,000	150,000	80,000	1,170,000	1,070,000
	R	567,845,000	34,052,743	32,432,000	355,354,016	327,619,300

Dienste.	Service.	Begrotings *Estimates, 1968–69.*	Maand Februarie *Month of Februarie*		Totaal 1 April tot 28 Februarie *Total 1st April to 28th February.*	
			1969.	1968.	1969.	1968.
Ander Uitbetalings.	*Other Issues.*	R	R	R	R	R
Bantoe-onderwysrekening	Bantu Education Account R	32,300,000	2,700,000	2,500,000	29,200,000	27,069,000
Totale Uitbetalings teenoor Toewysings	Total Issues against Appropriations R	2,217,044,800	140,590,269	135,086,662	1,688,757,331	1,617,437,542
Terugbetalings van skatkisbiljette	Treasury Bills Repaid	—	109,632,000	—	1,129,529,000	—
Belastingsdelgingsertifikate gedelg	Tax Redemption Certificates Repaid	—	655	—	6,078	—
Persoonlike en Spaarfonds gedelg	Personal and Savings Fund Levy Repaid	—	99	—	1,279	—
Leningsheffing (Inkomstebelasting) gedelg	Loan Levy (Income Tax) Repaid	—	—	—	130,000	—
Leningsheffing 1965-66 gedelg	Loan Levy 1965-66 Repaid	—	35,919	—	258,019	—
Effekte, Obligasies en Lenings gedelg:—	Stock, Bonds and Loans Redeemed:—					
4 Persent Pensioenfondse	4 Per Cent Pension Funds	—	—	—	20,000,000	—
5 Persent Sewejaartesourie-obligasies	5 Per Cent Seven Year Treasury Bonds	—	430,200	—	5,251,600	—
4½ Persent Sewejaartesourie-obligasies	4½ Per Cent Seven Year Treasury Bonds	—	271,200	—	2,514,300	—
4½ Persent Sewejaartesourie-obligasies (Omsettingsuitgifte)	4½ Per Cent Seven Year Treasury Bonds (Conversion Issue)	—	371,000	—	1,674,800	—
5 Persent Vyfjaar (Tweede Reeks) Tesourie-obligasies	5 Per Cent Five Year (Second Series) Treasury Bonds	—	68,400	—	453,600	—
5 Persent Geblokkeerde Rand Obligasies	5 Per Cent Blocked Rand Bonds	—	—	—	915,200	—
Eerste Reeks Spaar-obligasies	First Series Savings Bonds	—	59,200	—	1,768,800	—
6 Persent Belasting-obligasies	6 Per Cent Tax Bonds	—	144,000	—	10,802,500	—
6 Persent Tesourie-obligasies	6 Per Cent Treasury Bonds	—	—	—	426,800	—
4 Persent Vierjaar Plaaslike Obligasies 1969	4 Per Cent Four Year Local Bonds 1969	—	9,610,000	—	9,610,000	—
Plaaslik Geregistreerde Effekte—	Local Registered Stock—					
4½ Persent 1968	4½ Per Cent, 1968	—	—	—	31,554,391	—
2½ Persent 1963-68	2½ Per Cent, 1963-68	—	—	—	11,423,200	—
3 Persent 1964-69	3 Per Cent, 1964-69	—	—	—	10,517,400	—
5 Persent 1969 (Aflosbaar 15/2/69)	5 Per Cent 1969 (Redeemable 15/2/69)	—	105,900,135	—	105,900,135	—
V.S.A. Openbare Lenings—	U.S.A. Public Loans—					
5¼ Persent 1968 (Gehef 1/12/58)	5¼ Per Cent, 1968 (Raised 1/12/58)	—	—	—	952,768	—
Internasionale banklenings—	International Bank Loans—					
5¾ Persent 1961-68	5¾ Per Cent, 1961-68	—	—	—	2,590,346	—
6 Persent 1961-69	6 Per Cent, 1961-69	—	—	—	1,175,297	—
5¾ Persent 1963-71	5¾ Per Cent, 1963-71	—	—	—	963,702	—
Ander Lenings—	Other Loans—					
4 Persent Nederlandse Openbare Lening 1961-75	4 Per Cent Netherlands Public Loan 1961-75	—	—	—	663,350	—
5¾ Persent V.S.A. Banke Termynlening 1968-70	5¾ Per Cent U.S.A. Banks Term Loan 1968-70	—	—	—	5,043,228	—
5–5⅜ Persent „Morgan Guaranty Trust Co. of New York" lening 1966/71	5–5⅜ Per Cent Morgan Guaranty Trust Co. of New York Loan, 1966/71	—	—	—	2,160,994	—
5⅞ Persent V.S.A. Banke Diesellening 1967–71	5⅞ Per Cent U.S.A. Banks Diesel Loan, 1967–71	—	—	—	662,466	—
6¼ Persent Banca Commerciale Italiana-lening 1968	6¼ Per Cent Banca Commerciale Italiana Loan, 1968	—	—	—	7,142,857	—
6¼ Persent Europese Bankelening 1968	6¼ Per Cent European Banks Loan, 1968	—	—	—	7,145,001	—
Stabilisasierekening	Stabilization Account	—	105,694,020	—	209,583,420	—
Poskantoorfonds	Post Office Fund	—	—	—	21,000,000	—
Rekening vir Ontwikkeling van Strategiese Mineraalbronne	Strategic Mineral Resources Development Account	—	—	—	10,000,000	—
Leningsfonds ter bevordering van Ekonomiese Samewerking	Economic Co-operation Promotion Loan Fund	—	—	—	5,000,000	—
Bydrae van Betaalmiddels en Terugbetalings van Skuldbewyse kragtens Artikel 3 van Wet No. 48 van 1947	Currency Subscription and Repayment of Promisory Notes in terms of Section 3 of Act No. 48 of 1947	—	—	—	37,989,307	—
Koste van aangaan van Lenings ten laste van Inkomsterekening	Costs of Raising Loans chargeable to Revenue Account	—	9,313	—	198,240	—
Koste van aangaan van Lenings ten laste van Leningsrekening	Costs of Raising Loans chargeable to Loan Account	—	62,928	—	954,004	—
Uitbetalings, Inkomstebegrotingsposte, 1967–68	Issues, Revenue Votes, 1967–68	—	—	—	302,000	—
Uitbetalings, Leningsbegrotingsposte, 1967–68	Issues, Loan Votes, 1967–68	—	—	—	733,115	—
Skatkissaldo 28 Februarie 1969:—	Exchequer Balance 28th February, 1969:—					
Kontant	Cash R356,834,231	—	—	—	—	—
Beleggings en Voorskotte	Investments and Advances R —	—	356,834,231	—	356,834,231	—
TOTALE	TOTALS R	—	829,713,569	—	3,702,588,759	—

(*a*) Bestaan uit Jaarlikse Toewysings, R1,522,818,000 en Vasgestelde Statutêre Toewysings, R30,455,800.
(*b*) Wet No. 41 van 1925 soos gewysig en Wet No. 56 van 1954.
(*c*) Wet No. 42 van 1935 soos gewysig.
(*d*) Artikel 15 van Wet No. 3 van 1952.
(*e*) Artikel 7 van Wet No. 53 van 1957.
(*f*) Artikel 1 van Wet No. 77 van 1962.
(*g*) Artikel 19 *bis* (1) (*a*) van Wet No. 63 van 1962.

(*a*) Comprises Annual Appropriations, R1,522,818,000 and Fixed Statutory Appropriations R30,455,800.
(*b*) Act No. 41 of 1925 as amended and Act No. 56 of 1954.
(*c*) Act No. 42 of 1935 as amended.
(*d*) Section 15 of Act No. 3 of 1952.
(*e*) Section 7 of Act No. 53 of 1957.
(*f*) Section 1 of Act No. 77 of 1962.
(*g*) Section 19 *bis* (1) (*a*) of Act No. 63 of 1962.

DEPARTEMENT VAN BOSBOU

No. 442 21 Maart 1969

KENNISGEWING INSAKE HOUTGRADERING

Kragtens die bevoegdheid aan my gedelegeer deur die Minister van Bosbou ingevolge artikel 3 (1) van die Boswet, 1968 (Wet 72 van 1968), om die bevoegdhede by artikel 10 van die Boswet, 1968, aan hom verleen namens hom uit te oefen, wysig ek hierby die Bylae van Goewermentskennisgewing 21 gepubliseer in *Staatskoerant* 2255 van 3 Januarie 1969, soos in die Bylae hiervan uiteengesit.

H. L. DE W. MALHERBE,
Sekretaris van Bosbou.

DEPARTMENT OF FORESTRY

No. 442 21 March 1969

NOTICE REGARDING TIMBER GRADING

Under the powers delegated to me by the Minister of Forestry in terms of section 3 (1) of the Forest Act, 1968 (Act 72 of 1968), to exercise on his behalf the powers conferred on him by section 10 of the Forest Act, 1968, I hereby amend the Schedule to Government Notice 21 published in *Government Gazette* 2255, dated 3 January 1969, as set forth in the Schedule hereto.

H. L. DE W. MALHERBE,
Secretary for Forestry.

BYLAE

1. PARAGRAAF 2

(a) In die Engelse teks word die woord "marchantable" in die tweede reël van subparagraaf 2 (b) hierby vervang deur die woord "merchantable".

(b) Die woord "verhandelbare" in die vierde reël van subparagraaf 2 (a) en in die tweede reël van subparagraaf 2 (b) word hierby vervang deur die woord "bruikbare".

2. PARAGRAAF 5

Paragraaf 5 word hierby vervang deur die onderstaande paragraaf: —

"5. Elke stuk hout van die klas in paragrawe 1 (b) en 2 (c) bedoel, word geag ondergraads te wees en moet voordat dit verkoop of verwyder word, op beide ent-oppervlakke duidelik gemerk word met swart X-vormige merke minstens $1\frac{1}{4}$ dm hoog by $1\frac{1}{4}$ dm wyd waarvan die bene $\frac{3}{8}$ dm wyd moet wees, soos hieronder afgebeeld. Die merke moet soos volg aangewend word: —

(i) Op hout tot en met 'n nominale wydte van 3 dm: Een merk.

(ii) Op hout met 'n nominale wydte van oor die 3 dm: Minstens twee merke waarvan die kruispunte minstens $1\frac{3}{4}$ dm van mekaar moet wees.".

SCHEDULE

1. PARAGRAPH 2

(a) The word "merchantable" is hereby substituted for the word "marchantable" in the second line of subparagraph 2 (b).

(b) In the Afrikaans text the word "bruikbare" is hereby substituted for the word "verhandelbare" in the fourth line of subparagraph 2 (a) and in the second line of subparagraph 2 (b).

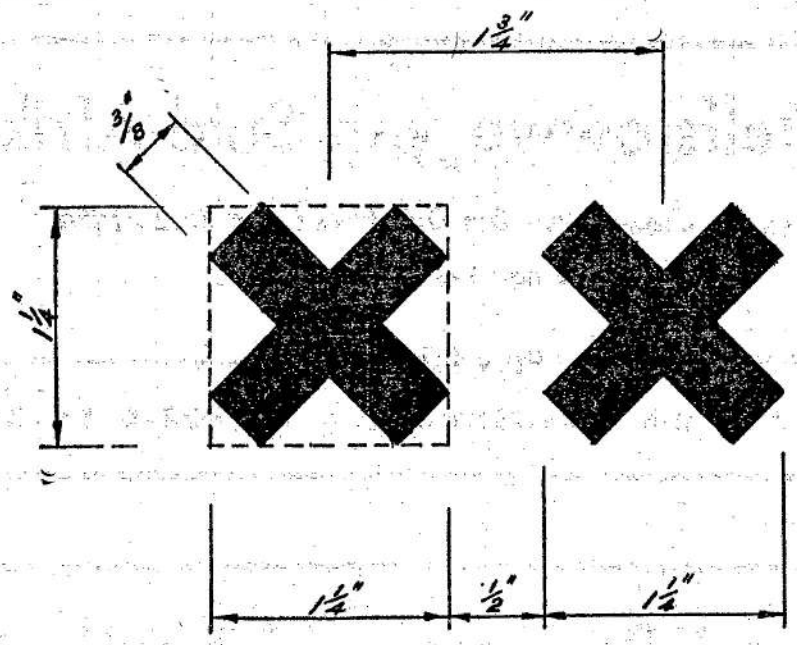
2. PARAGRAPH 5

The following paragraph is hereby substituted for paragraph 5: —

"5. Every piece of timber of the class referred to in paragraphs 1 (b) and 2 (c) shall be regarded as undergrade and, prior to its sale or removal, shall be clearly marked on both end surfaces with black X-shaped marks at least $1\frac{1}{4}$ in. high by $1\frac{1}{4}$ in. wide, the arms of which shall be $\frac{3}{8}$ in. wide, as depicted below. The marks shall be applied as follows: —

(i) On timber up to and including 3 in. nominal width: One mark.

(ii) On timber over 3 in. nominal width: At least two marks, the points of intersection of which shall be at least $1\frac{3}{4}$ in. apart.".



3. PARAGRAAF 7

Die woord "ru-gesaagde" in die tweede reël word hierby geskrap.

4. PARAGRAAF 11

(a) Die datum "1 April 1969" in die eerste reël word hierby vervang deur die datum "1 Oktober 1969".

(b) Die volgende woord en nommer word hierby ingevoeg na die nommer "563" in die vierde reël: "of 653".

5. PARAGRAAF 12

Die volgende paragraaf word hierby na paragraaf 12 ingevoeg: —

"12 A. Die Sekretaris van Bosbou kan in sy diskresie, in gevalle waar saagmeulenaars aansoek doen om uitstel van die bepalings van paragraaf 1 omrede hulle weens omstandighede buite hulle beheer nie op 1 April 1969 gereed sal wees om die bepalings van hierdie kennisgewing na te kom nie, uitstel goedkeur tot 'n bepaalde datum wat nie later is as 30 September 1969 nie.".

3. PARAGRAPH 7

The word "rough-sawn" in the second line is hereby deleted.

4. PARAGRAPH 11

(a) The date "1 October 1969" is hereby substituted for the date "1 April 1969" in the first line.

(b) The following word and number are hereby inserted after the number "563" in the fourth line: "or 653".

5. PARAGRAPH 12

The following paragraph is hereby inserted after paragraph 12: —

"12 A. The Secretary for Forestry may at his discretion, in cases where sawmillers apply for postponement of the provisions of paragraph 1 on the grounds that, owing to circumstances beyond their control, they will not be ready to comply with the provisions of this notice on 1 April 1969, authorise postponement to a particular date which shall not be later than 30 September 1969.".

6. PARAGRAAF 13

(a) In die Engelse teks word die woord "transmit" in die eerste reël van subparagraaf 13 (d) hierby vervang deur die woord "despatch".

(b) Die woord "en" na die woord "wyer" in die agtiende reël van subparagraaf 13 (e) word hierby vervang deur die woord "by".

(c) Subparagraaf 13 (f) word hierby vervang deur die onderstaande paragraaf: —

"(f) 'saagmeul', waarby inbegrepe is 'n 'blokmeul' en 'n 'skaafmeul', 'n industriële onderneming wat ronde naaldhoutsaagblokke verwerk in gesaagde hout of gesaagde hout verwerk in geskaafde en/of vingergelaste konstruksiehout vir doeleindes van verkoop en 'saagmeulenaar' het 'n ooreenstemmende betekenis.".

7. AANHANGSEL VAN DIE BYLAE

Die opskrif van die *pro forma*-aansoekvorm word hierby vervang deur die volgende: —

"AANSOEK OM PERMIT VIR DIE VERVOER EN/OF VERKOOP VAN KONSTRUKSIEHOUT INGEVOLGE PARAGRAAF 7 VAN DIE BYLAE VAN DIE KENNISGEWING INSAKE HOUTGRADERING".

6. PARAGRAPH 13

(a) The word "despatch" is hereby substituted for the word "transmit" in the first line of subparagraph 13 (d).

(b) The word "by" is hereby substituted for the word "and" after the word "wider" in the eighteenth line of subparagraph 13 (e).

(c) The following paragraph is hereby substituted for subparagraph 13 (f): —

"(f) 'sawmill', which is also understood to include a 'logmill' and a 'planing mill', means an industrial enterprise which converts round coniferous sawlogs into sawn timber or converts sawn timber into planed and/or finger-jointed structural timber for the purposes of sale and 'sawmiller' has a corresponding meaning.".

7. ANNEXURE TO THE SCHEDULE

The following heading is hereby substituted for the heading of the *pro forma* application form: —

"APPLICATION FOR A PERMIT FOR THE TRANSPORTATION AND/OR SALE OF STRUCTURAL TIMBER IN TERMS OF PARAGRAPH 7 OF THE SCHEDULE OF THE NOTICE REGARDING TIMBER GRADING".

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*

is nou beskikbaar

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*

is now available

Price R3.33

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Die Afrikaanse Woordeboek

DELE I, II, III, IV en V

Deel een, twee, drie, vier en vyf van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A, B, C; D, E, F; G; H, I; en J, K; respektiewelik, is van die Staatsdrukker, Pretoria en Kaapstad teen die volgende pryse verkrygbaar:—

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I.....	R5.50	R7.50
Deel II.....	R7.00	R11.50
Deel III.....	R6.00	R10.00
Deel IV.....	R8.50	R13.50
Deel V.....	R11.40	R19.05

VOLUMES I, II, III, IV and V

Copies of the First, Second, Third, Fourth and Fifth Volumes of "Die Afrikaanse Woordeboek" containing the letters A, B, C; D, E, F; G; H, I; and J, K; respectively, are obtainable from the Government Printer, Pretoria and Cape Town at the following prices:—

	Linen Bound.	Leather Bound.
Volume I.....	R5.50	R7.50
Volume II.....	R7.00	R11.50
Volume III.....	R6.00	R10.00
Volume IV.....	R8.50	R13.50
Volume V.....	R11.40	R19.05

Wapen van die

Republiek van Suid-Afrika

In Kleure

Groot 11½ duim by 9 duim

+

Herdruk volgens plan opgemaak deur die Kollege van Heraldiek

+

PRYS:

R1.10 per kopie, posvry in die Republiek

R1.15 per kopie, buite die Republiek

Verkrygbaar by die Staatsdrukker
Pretoria en Kaapstad

Republic of South Africa

Coat of Arms

In Colours

Size 11½ Inches by 9 Inches

+

Reprinted to design prepared by the College of Heralds

+

PRICE:

R1.10 per copy, post free within the Republic

R1.15 per copy, outside the Republic

Obtainable from the Government Printer
Pretoria and Cape Town

Geregistreerde pos is nie verseker nie.

Stuur waardevolle artikels per

VERSEKERDE PAKKETPOS

en

Geld deur middel van 'n POSORDER of

POSWISSEL.

✦

Stuur u pakkette per lugpos

———dis vinniger!

✦

RAADPLEEG U PLAASLIKE POSMEESTER.

Registered mail carries no insurance.

Send valuables by

INSURED PARCEL POST

and

Money by means of a POSTAL ORDER or

MONEY ORDER.

✦

Use air mail parcel post

———It's quicker!

✦

CONSULT YOUR LOCAL POSTMASTER.

Betaling vir Staatspublikasies

Met die uitsondering van bestellings vir 4 sent of minder ten opsigte waarvan 1 sent posseëls aanvaar sal word, sal pos- of inkomsteseëls onder geen omstandighede as betaling vir bestellings vir Staatspublikasies aanvaar word nie.

Payment for State Publications

Under no circumstances will postage or revenue stamps be accepted in payment for State Publications except in cases of orders for 4 cents or less, in respect of which 1 cent postage stamps will be acceptable.

INHOUD

Proklamasies en Goewermentskennisgewings in „Buitengewone Staatskoerante" gepubliseer, word vir verwysingsdoeleindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No. BLADSY

WETSONTWERP

Wetsontwerp op Wapens en Ammunisie, 1969 (*S.* 2291).

PROKLAMASIES

50. Bydraes tot die koste van jakkalsheinings: Gedeeltes van die afdeling Kuruman ... 1
51. Wet op Groepsgebiede, 1966: Verklaring van 'n groepsgebied te Swellendam, distrik Swellendam, provinsie Kaap die Goeie Hoop 2
52. Verkiesing van 'n senator, provinsie Oranje-Vrystaat 3
53. Intrekking van Proklamasie 102 van 1968 waarby die bepalings van die Wet op Huurgelde, 1950, van toepassing verklaar is ten opsigte van die besigheidspersele in die geboue op Gedeelte 4 van Erf 5, geleë te Gunner's Circle, Epping Nywerheidsgebied, Kaapstad 3
54. Tugelarivier (Spioenkopdam)-staatswaterbeheergebied, distrikte Bergville en Estcourt, Natal: Instelling 3

GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS

Arbeid, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 328. Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig: Staatsvakleerlingskapkomitee: Wysiging van leervoorwaardes (*S.* 2295).
R. 329. Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig: Komitee vir Spoorwegvakleerlinge: Aanwysing van ambag en voorskrywing van leervoorwaardes (*S.* 2295).
R. 330. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Leernywerheid, Republiek van Suid-Afrika: Skoeiselafdeling: Wysigingsooreenkoms (*S.* 2295).
R. 331. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Leernywerheid, Republiek van Suid-Afrika: Afdeling Algemene Goedere: Wysigingsooreenkoms (*S.* 2295).
R. 332. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Leernywerheid, Republiek van Suid-Afrika: Looiafdeling (*S.* 2295).
R. 388. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Beroep van Tandwerktuigkundige, Republiek van Suid-Afrika: Verlenging van Geldigheidsduur van Hoofooreenkoms (*S.* 2295).
R. 389. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Suiwelnywerheid, Republiek van Suid-Afrika (*S.* 2295).
R. 390. Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig: Komitee vir Vakleerlinge in die Meubelnywerheid, Oos-Londen (*S.* 2296).

CONTENTS

For purposes of reference, Proclamations and Government Notices published in "Gazette Extraordinary" are included in the weekly index.

No. PAGE

BILL

Arms and Ammunition Act, 1969 (*G.G.* 2291).

PROCLAMATIONS

50. Contributions towards the cost of jackal-proof fencing: Portions of the Division of Kuruman 1
51. Group Areas Act, 1966: Declaration of a group area at Swellendam, District of Swellendam, Province of the Cape of Good Hope 2
52. Election of a senator: Province of the Orange Free State 3
53. Withdrawal of Proclamation 102 of 1968 whereby the provisions of the Rents Act, 1950, were declared applicable in respect of the business premises in the buildings on Portion 4 of Erf 5, situate at Gunner's Circle, Epping Industrial Area, Cape Town 3
54. Tugela River (Spioenkop Dam) Government Water Control Area, Districts of Bergville and Estcourt, Natal: Establishment 3

GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES

Agricultural Credit and Land Tenure, Department of

GENERAL NOTICE

233. Agricultural Credit Act, 1966: Notice of meetings of creditors 19

Agricultural Economics and Marketing, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 337. Minimum price for wine, amount, surcharge and storage charges to be added to such price, period within which payment shall be made and interest payable on arrear payments (*G.G.* 2295).
R. 338. Regulations relating to the grading, packing and inspection of deciduous fruit, excluding subtropical fruit and citrus fruit, intended to be exported for the purpose of sale, and the marking of the containers of deciduous fruit: Amendment (*G.G.* 2295).
R. 339. Regulations for the grading, packing and marking of vegetables intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).
R. 340. Regulations relating to the grading, packing and marking of canned foodstuffs (fruit and vegetables) intended for sale in the Republic of South Africa: Amendment (*G.G.* 2295).
R. 341. Regulations relating to the grading, packing and marking of canned foodstuffs (fruit and vegetables) intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

No. BLADSY

Arbeid, Departement van (vervolg)

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS (vervolg)

R. 391. Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig: Komitee vir Vakleerlinge in die Meubelnywerheid, Oos-Londen: Voorgenome intrekking en voorskrywing van leervoorwaardes (*S.* 2296).

R. 392. Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig: Komitee vir Vakleerlinge in die Meubelnywerheid, Transvaal (*S.* 2297).

R. 393. Wet op Vakleerlinge, 1944, soos gewysig: Komitee vir Vakleerlinge in die Meubelnywerheid, Transvaal: Voorgenome intrekking en voorskrywing van leervoorwaardes (*S.* 2297).

426. Loonwet, 1957: Loonraadondersoek, Lekkergoednywerheid, Sekere Gebiede ... 5

427. Loonwet, 1957: Loonraadondersoek, Hotel- en Drankbedryf, Sekere Gebiede ... 6

Bosbou, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

442. Kennisgewing insake houtgradering 143

Doeane en Aksyns, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 395. Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 1 (No. 1/194) (*S.* 2295).

Eerste Minister, Departement van die

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

271. Wysigingswet op die Suiwelnywerheid, 1969 (No. 1 van 1969) (*S.* 2287).

322. Wet op die Staatskuldkommissarisse, 1969 (No. 2 van 1969) (*S.* 2292).

323. Addisionele Begrotingswet, 1969 (No. 12 van 1969) (*S.* 2293).

405. Goedkeuring van vreemde eerbewys 7

411. Aanstelling van Waarnemende Minister van Verdediging 7

Finansies, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

429. Skatkisontvangste en -uitbetalings vanaf 1 April 1968 tot 28 Februarie 1969 141

ALGEMENE KENNISGEWINGS

230. Suid-Afrikaanse Reserwebank: Bates en laste op 7 Maart 1969 17

231. Samevatting van maandelikse opgawes deur permanente bouverenigings vir die maand geëindig 31 Januarie 1969 18

Gemeenskapsbou, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

413. Intrekking van Goewermentskennisgewing 2342 van 1968 7

418. Beperkings op die onderverdeling van grond of standplase ter bevordering van slumopruiming en 'n stadshernuwingskema in 'n sekere gebied te Mayfair, distrik Johannesburg, provinsie Transvaal 7

ALGEMENE KENNISGEWINGS

189. Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966: Kennisgewing van onteiening, Port Elizabeth 13

211. Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966: Kennisgewing van onteiening, Port Elizabeth 14

212. Wet op Gemeenskapsontwikkeling, 1966: Kennisgewing van onteiening, distrik Pietermaritzburg 15

Gesondheid, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

416. Aanstelling van lid: Die Suid-Afrikaanse Verpleegstersraad 8

No. PAGE

Agricultural Economics and Marketing, Department of (continued)

GOVERNMENT NOTICES (continued)

R. 342. Regulations relating to the grading, packing and inspection of fruit, excluding citrus fruit and certain deciduous fruit, intended for export for the purpose of sale, and the marking of the containers thereof: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 343. Regulations relating to frozen vegetables and frozen fruit intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 344. Regulations relating to the grading, packing, marking and inspection of chinkerinchees intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 345. Regulations relating to the grading, packing, marking and inspection of ornithogalum bulbs intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 346. Regulations relating to the grading, packing, marking and inspection of apricot and peach kernels, intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 347. Regulations relating to buckwheat intended for export in terms of the Agricultural Produce Export Act, 1959: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 348. Agricultural Produce Export Act, 1959: Regulations relating to the grading and inspection of dried beans intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 349. Agricultural Produce Export Act, 1959: Regulations relating to the grading and inspection of kaffircorn intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 350. Regulations relating to the grading, packing, marking and inspection of lucerne-meal intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 351. Regulations relating to sunflower seed intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 352. Regulations relating to the grading and inspection of maize intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 353. Regulations relating to the grading and inspection of certain maize products intended for export: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 354. Regulations relating to the export of potatoes from the Republic: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 355. Regulations relating to the export of table poultry from the Republic of South Africa: Amendment (*G.G.* 2295).

R. 375. Mealie and Kaffircorn Control Scheme: Sale of mealies by producers of mealies (*G.G.* 2295).

Commerce, Department of

GENERAL NOTICES

237. Assizing of weights and measures: Bloubergstrand, etc. 21

238. Assizing of weights and measures: Edenburg, etc. 23

Community Development, Department of

GOVERNMENT NOTICES

413. Withdrawal of Government Notice 2342 of 1968 7

418. Restrictions on the subdivision of land or stands in furtherance of a slum clearance and urban renewal scheme in a certain area at Mayfair, District of Johannesburg, Province of the Transvaal 7

GENERAL NOTICES

189. Community Development Act, 1966: Notice of expropriation, Port Elizabeth 13

211. Community Development Act, 1966: Notice of expropriation, Port Elizabeth 14

No. BLADSY

Gevangenisse, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

417. Instelling van die gevangenis te Witbank, provinsie Transvaal 8

Handel, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWINGS

237. Yk van mate en gewigte: Bloubergstrand, ens. 21
238. Yk van mate en gewigte: Edenburg, ens. 23

Hoër Onderwys, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 333. Wet op Geesteswetenskaplike Navorsing, 1968: Regulasies (*S.* 2295).
R. 374. Rhodes-Universiteit: Wysiging van Statuut (*S.* 2295).

Justisie, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 372. Kennisgewing ingevolge artikel 10 *quin* van die Wet op die Onderdrukking van Kommunisme, 1950 (*S.* 2295).

ALGEMENE KENNISGEWING

235. Kennisgewing van 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied 5 21

Kultuursake, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWING

236. Beskerming van Name, Uniforms en Wapens Wet, 1935: Aansoek om inskrywing 21

Landbou-ekonomie en -bemarking, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 337. Minimum pryse van wyn, bedrag, toeslag en opbergingsgelde wat by sodanige prys gevoeg moet word, tydperk waarin betaling moet geskied en rente betaalbaar op agterstallige betalings (*S.* 2295).
R. 338. Regulasies met betrekking tot die gradering, verpakking en inspeksie van sagtevrugte, uitgenome subtropiese vrugte en sitrusvrugte, bestem om vir verkoop uitgevoer te word, en die merk van die houers van sagtevrugte: Wysiging (*S.* 2295).
R. 339. Regulasies met betrekking tot die gradering, verpakking en merk van groente vir uitvoer bestem: Wysiging (*S.* 2295).
R. 340. Regulasies met betrekking tot die gradering, verpakking en merk van ingemaakte voedsel (vrugte en groente) bestem vir verkoop in die Republiek van Suid-Afrika: Wysiging (*S.* 2295).
R. 341. Regulasies met betrekking tot die gradering, verpakking en merk van ingemaakte voedsel (vrugte en groente) vir uitvoer bedoel: Wysiging (*S.* 2295).
R. 342. Regulasies met betrekking tot die gradering, verpakking en inspeksie van vrugte, uitgenome sitrusvrugte en sekere sagtevrugte, bestem om vir verkoop uitgevoer te word, en die merk van die houers daarvan: Wysiging (*S.* 2295).
R. 343. Regulasies betreffende bevrore groente en bevrore vrugte vir uitvoer bedoel: Wysiging (*S.* 2295).
R. 344. Regulasies betreffende die gradering, verpakking, merk en inspeksie van tjienkerientjees wat vir uitvoer bedoel is: Wysiging (*S.* 2295).
R. 345. Regulasies met betrekking tot die gradering, verpakking, merk en inspeksie van ornithogalumbolle vir uitvoer bedoel: Wysiging (*S.* 2295).
R. 346. Regulasies betreffende die gradering, verpakking, merk en inspeksie van appelkoos- en perskepitte wat vir uitvoer bedoel is: Wysiging (*S.* 2295).

No. PAGE

Community Development, Department of (continued)

GENERAL NOTICES (continued)

212. Community Development Act, 1966: Notice of expropriation, District of Pietermaritzburg 15

Cultural Affairs, Department of

GENERAL NOTICE

236. Protection of Names, Uniforms and Badges Act, 1935: Application for registration 21

Customs and Excise, Department of

GOVERNMENT NOTICE

R. 395. Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 1 (No. 1/194) (*G.G.* 2295).

Finance, Department of

GOVERNMENT NOTICE

429. Exchequer Receipts and Issues from 1 April 1968 to 28 February 1969 141

GENERAL NOTICES

230. South African Reserve Bank: Assets and Liabilities on 7 March 1969 17
231. Summary of monthly returns by Permanent Building Societies for the month ended 31 January 1969 18

Forestry, Department of

GOVERNMENT NOTICE

442. Notice regarding timber grading 143

Health, Department of

GOVERNMENT NOTICE

416. Appointment of member: The South African Nursing Council 8

Higher Education, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 333. Human Sciences Research Act, 1968: Regulations (*G.G.* 2295).
R. 374. Rhodes University: Amendment of Statute (*G.G.* 2295).

Industries, Department of

GENERAL NOTICES

232. Investigation by the Board of Trade and Industries into the possibility of establishing new industries in the Republic of South Africa 19
239. Customs and Excise tariff applications: List 489 24

Justice, Department of

GOVERNMENT NOTICE

R. 372. Notice in terms of section 10 *quin* of the Suppression of Communism Act, 1950 (*G.G.* 2295).

GENERAL NOTICE

235. Notice of a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area 5 21

Labour, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 328. Apprenticeship Act, 1944, as amended: Government Apprenticeship Committee: Amendment of conditions of apprenticeship (*G.G.* 2295).
R. 329. Apprenticeship Act, 1944, as amended: Railway Apprenticeship Committee: Designation of trade and prescription of conditions of Apprenticeship (*G.G.* 2295).
R. 330. Industrial Conciliation Act, 1956: Leather Industry, Republic of South Africa: Footwear Section: Amending Agreement (*G.G.* 2295).

No. BLADSY

Landbou-ekonomie en -bemarking, Departement van (vervolg)

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS (vervolg)

R. 347. Regulasies met betrekking tot bokwiet vir uitvoer bedoel, kragtens die Wet op Uitvoer van Landbouprodukte, 1959: Wysiging (*S.* 2295).

R. 348. Wet op Uitvoer van Landbouprodukte, 1959: Regulasies met betrekking tot die gradering en inspeksie van droëbone wat vir uitvoer bestem is: Wysiging (*S.* 2295).

R. 349. Wet op Uitvoer van Landbouprodukte, 1959: Regulasies met betrekking tot die gradering en inspeksie van kafferkoring wat vir uitvoer bestem is: Wysiging (*S.* 2295).

R. 350. Regulasies betreffende die gradering, verpakking, merk en inspeksie van lusernmeel bedoel vir uitvoer: Wysiging (*S.* 2295).

R. 351. Regulasies betreffende sonneblomsaad wat vir uitvoer bedoel is: Wysiging (*S.* 2295).

R. 352. Regulasies met betrekking tot die gradering en inspeksie van mielies wat vir uitvoer bestem is: Wysiging (*S.* 2295).

R. 353. Regulasies met betrekking tot die gradering en inspeksie van sekere mielieprodukte wat vir uitvoer bestem is: Wysiging (*S.* 2295).

R. 354. Regulasies betreffende die uitvoer van aartappels uit die Republiek: Wysiging (*S.* 2295).

R. 355. Regulasies betreffende die uitvoer van slagpluimvee uit die Republiek van Suid-Afrika: Wysiging (*S.* 2295).

R. 375. Mielie- en Kafferkoringreëlingskema: Verkoop van mielies deur produsente van mielies (*S.* 2295).

Landboukrediet en Grondbesit, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWING

233. Wet op Landboukrediet, 1966: Kennisgewing van vergaderings van skuldeisers 19

Nywerheidswese, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWINGS

232. Ondersoek deur die Raad van Handel en Nywerheid na die moontlikheid vir die vestiging van nuwe nywerhede in die Republiek van Suid-Afrika 19

239. Doeane- en Aksynstariefaansoeke: Lys 489 24

Openbare Werke, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 380. Wet op Professionele Ingenieurs, 1968: Regulasies (*S.* 2298).

R. 381. Wet op Professionele Ingenieurs, 1968: Vereistes waaraan 'n vereniging van ingenieurs moet voldoen vir erkenning as 'n professionele ingenieursinstituut te kwalifiseer (*S.* 2298).

R. 382. Kennisgewing kragtens artikel 7 (4) van die Wet op Professionele Ingenieurs, 1968 (*S.* 2298).

R. 383. Wet op Professionele Ingenieurs, 1968: Registrasie- en jaargelde betaalbaar deur professionele ingenieurs en ingenieurs-in-opleiding (*S.* 2298).

R. 384. Inwerkingtreding van artikel 21 (1) (a) van die Wet op Professionele Ingenieurs, 1968 (*S.* 2298).

R. 385. Inwerkingtreding van artikel 21 (1) (b) van die Wet op Professionele Ingenieurs, 1968 (*S.* 2298).

Polisie, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWING

228. Gevonde diamant 16

No. PAGE

Labour, Department of (continued)

GOVERNMENT NOTICES (continued)

R. 331. Industrial Conciliation Act, 1956: Leather Industry, Republic of South Africa: General Goods Section: Amending Agreement (*G.G.* 2295).

R. 332. Industrial Conciliation Act, 1956: Leather Industry, Republic of South Africa: Tanning Section (*G.G.* 2295).

R. 388. Industrial Conciliation Act, 1956: Dental Mechanician Occupation, Republic of South Africa: Extension of Period of Operation of Main Agreement (*G.G.* 2295).

R. 389. Industrial Conciliation Act, 1956: Dairy Industry, Republic of South Africa (*G.G.* 2295).

R. 390. Apprenticeship Act, 1944, as amended: East London Furniture Apprenticeship Committee (*G.G.* 2296).

R. 391. Apprenticeship Act, 1944, as amended: East London Furniture Apprenticeship Committee: Proposed withdrawal and prescription of conditions of apprenticeship (*G.G.* 2296).

R. 392. Apprenticeship Act, 1944, as amended: Apprenticeship Committee for the Furniture Industry, Transvaal (*G.G.* 2297).

R. 393. Apprenticeship Act, 1944, as amended: Apprenticeship Committee for the Furniture Industry, Transvaal: Proposed withdrawal and prescription of conditions of apprenticeship (*G.G.* 2297).

426. Wage Act, 1957: Wage Board Investigation: Sweet Manufacturing Industry, Certain Areas 5

427. Wage Act, 1957: Wage Board Investigation: Hotel and Liquor Trade, Certain Areas 6

Police, Department of

GENERAL NOTICE

228. Found diamond 16

Posts and Telegraphs, Department of

GOVERNMENT NOTICE

423. Foreign surface parcel post tariffs: Amendments to 9

Prime Minister, Department of the

GOVERNMENT NOTICES

271. Dairy Industry Amendment Act, 1969 (No. 1 of 1969) (*G.G.* 2287).

322. Public Debt Commissioners Act, 1969 (No. 2 of 1969) (*G.G.* 2292).

323. Additional Appropriation Act, 1969 (No. 12 of 1969) (*G.G.* 2293).

405. Approval of foreign award of honour ... 7

411. Appointment of acting Minister of Defence 7

Prisons, Department of

GOVERNMENT NOTICE

417. Establishment of the new prison at Witbank, Province of Transvaal 8

Public Works, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 380. Professional Engineers' Act, 1968: Regulations (*G.G.* 2298).

R. 381. Professional Engineers' Act, 1968: Requirements with which an association of engineers shall comply in order to qualify for recognition as a professional engineers' institute (*G.G.* 2298).

R. 382. Notice in terms of section 7 (4) of the Professional Engineers' Act, 1968 (*G.G.* 2298).

R. 383. Professional Engineers' Act, 1968: Registration and annual fees payable by professional engineers and engineers in training (*G.G.* 2298).

No. BLADSY

Pos-en-telegraafwese, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

423. Buitelandse landpospakkettariewe: Wysiging van ... 9

Vervoer, Departement van

ALGEMENE KENNISGEWING

234. Wet op Lugdienste, 1949: Lys van aansoeke ... 19

Volkswelsyn en Pensioene, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

419. Militêre Pensioene-Appèltribunaal: Benoeming van lede ... 9

ALGEMENE KENNISGEWING

229. Aansoeke om registrasie as welsynorganisasie ... 17

Waterwese, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

363. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Ngaganestaatswaterskema ... 10

364. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Olifantsrivier-staatswaterskema ... 10

387. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Gamtoosrivier Kanale-staatswaterskema ... 11

414. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Buchuberg-staatswaterskema ... 11

415. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Olifantsrivier-staatswaterskema ... 11

424. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Buchuberg-staatswaterskema ... 12

428. Waterwet, 1956: Kennisgewing van onteiening of toeëiening van regte: Buchuberg-staatswaterskema ... 12

ALGEMENE KENNISGEWINGS

240. Rhenosterrivier-staatswaterskema (Koppiesdam): Verwydering van grafte ... 24

241. Oranjerivierpropek (Hendrik Verwoerddam), afdeling Venterstad en distrik Bethulie: Verwydering van grafte ... 25

242. Groot-Letaba - staatswaterbeheergebied: Wysiging van die voorwaardes van onttrekking van openbare water uit die Groot-Letabarivier binne die Groot-Letaba-staatswaterbeheergebied ... 25

Aansoeke om motortransportsertifikate ... 26

Offisiële publikasies gedurende Februarie 1969 vrygestel ... 56

Belangrike aankondiging: Sluitingstyd vir wetlike kennisgewings en Goewermentskennisgewings ... 58

WETLIKE ADVERTENSIES

Algemene Voorwaardes en Tariewe ... 59

Algemeen ... 84
Besigheidskennisgewings ... 61
Boedelkennisgewings ... 96
Derde Party Assuransie ... 138
Geregtelike Verkope ... 76
Maatskappykennisgewings ... 65
Naamsverandering ... 79
Naturalisasiekennisgewings ... 137
Orders van die Hof, ens. ... 73
Slagterskennisgewings ... 81
Verlore Dokumente ... 68
Verlore Lewensversekeringspolisse ... 135

No. PAGE

Public Works, Department of (continued)

GOVERNMENT NOTICES (continued)

R. 384. Coming into operation of section 21 (1) (a) of the Professional Engineers' Act, 1968 (*G.G.* 2298).

R. 385. Coming into operation of section 21 (1) (b) of the Professional Engineers' Act, 1968 (*G.G.* 2298).

Social Welfare and Pensions, Department of

GOVERNMENT NOTICE

419. Military Pensions Appeal Tribunal: Appointment of members ... 9

GENERAL NOTICE

229. Application for the registration of welfare organisations ... 17

Transport, Department of

GENERAL NOTICE

234. Air Services Act, 1949: Schedule of applications ... 19

Water Affairs, Department of

GOVERNMENT NOTICES

363. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Ngagane Government Water Scheme ... 10

364. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Olifants River Government Water Scheme ... 10

387. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Gamtoos River Canals Government Water Scheme 11

414. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Buchuberg Government Water Scheme ... 11

415. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Olifants River Government Water Scheme ... 11

424. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Buchuberg Government Water Scheme ... 12

428. Water Act, 1956: Notice of expropriation or appropriation of rights: Buchuberg Government Water Scheme ... 12

GENERAL NOTICES

240. Rhenoster River Government Water Scheme (Koppies Dam): Removal of graves ... 24

241. Orange River Project (Hendrik Verwoerd Dam), Division of Venterstad and District of Bethulie: Removal of graves ... 25

242. Groot-Letaba Government Water Control Area: Amendment of conditions of abstraction of public water from the Groot-Letaba River within the Groot-Letaba Government Water Control Area 25

Applications for motor carrier certificates 26

Official publications released during February 1969 ... 56

Important announcement: Closing times for Legal Notices and Government Notices ... 58

LEGAL ADVERTISEMENTS

General Conditions and Rates ... 59

Business Notices ... 61
Butchers' Notices ... 81
Change of Name ... 79
Companies Notices ... 65
Estates Notices ... 96
General ... 84
Lost Documents ... 68
Lost Life Insurance Policies ... 135
Naturalization Notices ... 137
Orders of the Court, etc. ... 73
Sales in Execution ... 76
Third Party Insurance ... 138

Gedruk deur en verkrygbaar by Die Staatsdrukker, Bosmanstraat (Privaatsak 85), Pretoria

Printed by and obtainable from The Government Printer, Bosman Street (Private Bag 85), Pretoria

STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

REGULASIEKOERANT No. 11 3
As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

PRYS 10c PRICE
OORSEE 15c OVERSEAS
POSVRY—POST FREE

REGULATION GAZETTE No. 1103
Registered at the Post Office as a Newspaper

VOL. 45] PRETORIA, 21 MAART / 21 MARCH 1969 [No. 2309

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

DEPARTEMENT VAN ARBEID

No. R. 422 21 Maart 1969

WET OP NYWERHEIDSVERSOENING, 1956

KLERASIENYWERHEID, KAAP

WYSIGING VAN OOREENKOMS VIR DIE DAMESKOUSAFDELING

Ek, Marais Viljoen, Minister van Arbeid, verklaar hierby—

(a) kragtens artikel 48 (1) (a) van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, dat al die bepalings van die Ooreenkoms (hieronder die Wysigingsooreenkoms genoem) wat in die Bylae hiervan verskyn en op die Klerasienywerheid betrekking het, vanaf die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 12 Desember 1969 eindig, bindend is vir die werkgewersorganisasies en die vakvereniging wat die Wysigingsooreenkoms aangegaan het en vir die werkgewers en werknemers wat lede van genoemde organisasies of vereniging is;

(b) kragtens artikel 48 (1) (b) van genoemde Wet dat die bepalings van die Wysigingsooreenkoms vanaf die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 12 Desember 1969 eindig, bindend is vir alle ander werkgewers en werknemers as dié genoem in paragraaf (a) van hierdie kennisgewing, wat betrokke is by of in diens is in genoemde Nywerheid in die landdrosdistrikte die Kaap, Wynberg, Simonstad, Bellville, Somerset-Wes, George en Worcester; en

(c) kragtens artikel 48 (3) (a) van genoemde Wet dat die bepalings van die Wysigingsooreenkoms vanaf die tweede Maandag na die datum van publikasie van hierdie kennisgewing en vir die tydperk wat op 12 Desember 1969 eindig, in die landdrosdistrikte die Kaap, Wynberg, Simonstad, Bellville, Somerset-Wes, George en Worcester *mutatis mutandis* bindend is vir alle Bantoes in diens in genoemde Nywerheid by dié werkgewers vir wie enigeen van genoemde bepalings ten opsigte van werknemers bindend is en vir daardie werkgewers ten opsigte van Bantoes in hul diens.

M. VILJOEN,
Minister van Arbeid.

GOVERNMENT NOTICES

DEPARTMENT OF LABOUR

No. R. 422 21 March 1969

INDUSTRIAL CONCILIATION ACT, 1956

CLOTHING INDUSTRY, CAPE

AMENDMENT OF AGREEMENT FOR THE LADIES' HOSIERY DIVISION

I, Marais Viljoen, Minister of Labour, hereby—

(a) in terms of section 48 (1) (a) of the Industrial Conciliation Act, 1956, declare that all the provisions of the Agreement (hereinafter referred to as the Amending Agreement) which appears in the Schedule hereto and which relates to the Clothing Industry, shall be binding from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 12 December 1969, upon the employers' organisations and the trade union which entered into the Amending Agreement and upon the employers and employees who are members of the said organisations or union;

(b) in terms of section 48 (1) (b) of the said Act, declare that the provisions of the Amending Agreement shall be binding from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 12 December 1969, upon all employers and employees other than those referred to in paragraph (a) of this notice, who are engaged or employed in the said Industry in the Magisterial Districts of the Cape, Wynberg, Simonstown, Bellville, Somerset West, George and Worcester; and

(c) in terms of section 48 (3) (a) of the said Act, declare that in the Magisterial Districts of the Cape, Wynberg, Simonstown, Bellville, Somerset West, George and Worcester and from the second Monday after the date of publication of this notice and for the period ending 12 December, 1969, the provisions of the Amending Agreement shall *mutatis mutandis* be binding upon all Bantu employed in the said Industry by the employers whom any of the said provisions are binding in respect of employees and upon those employers in respect of Bantu in their employ.

M. VILJOEN,
Minister of Labour.

BYLAE

NYWERHEIDSRAAD VIR DIE KLERASIE-NYWERHEID (KAAP)

OOREENKOMS

ingevolge die bepalings van die Wet op Nywerheidsversoening, 1956, gesluit en aangegaan deur en tussen die

Cape Clothing Manufacturers' Association

en

Cape Knitting Industry Association

(hieronder die "werkgewers" of die "werkgewersorganisasies" genoem), aan die een kant, en die

Garment Workers' Union of the Western Province

(hieronder die "werknemers" of die "vakvereniging" genoem), aan die ander kant,

wat die partye is by die Nywerheidsraad vir die Klerasienywerheid (Kaap), om die Ooreenkoms tussen die partye, gepubliseer by Goewermentskennisgewing R. 690 van 14 Mei 1965, soos verleng by Goewermentskennisgewing R. 1972 van 9 Desember 1966, R. 304 van 10 Maart 1967, R. 702 van 12 Mei 1967 en R. 1022 van 7 Julie 1967, soos gewysig by Goewermentskennisgewing R. 1710 van 27 Oktober 1967 en soos hernieu by Goewermentskennisgewing R. 287 van 1 Maart 1968, R. 1021 van 7 Junie 1968, R. 1592 van 6 September 1968 en R. 2307 van 13 Desember 1968 (hieronder die "Ooreenkoms vir die Dameskousafdeling" genoem), soos volg te wysig:—

1. KLOUSULE 3.—WOORDOMSKRYWING

(a) Klousule 3 van die Ooreenkoms vir die Dameskousafdeling word hierby gewysig deur onderstaande omskrywing na die omskrywing van "Masjienbreier, ongekwalifiseer" in te voeg:—

"'Werktuigkundige' 'n werknemer wat onder die toesig van 'n ambagsman herstel- of stelwerk verrig aan masjinerie, installasie of ander uitrusting wat regstreeks by die vervaardiging van die produkte van 'n bedryfsinrigting gebruik word en wat 'n masjien mag stel of anders mag stel vir snitveranderings."

(b) Klousule 3 van die Ooreenkoms vir die Dameskousafdeling word hierby verder gewysig deur onderstaande items onderskeidelik in die omskrywing van "graad I-werknemer", "graad II-werknemer" en "graad III-werknemer" by te voeg:—

Graad I-werknemer

"(6) ongekleurde kousbroeke en spanbroeke stik;
(7) kousbroeke en spanbroeke met 'n masjien afwerk."

Graad II-werknemer

"(9) ongekleurde kousbroeke en spanbroeke in pare rankskik en meet;
(10) ongekleurde kousbroeke en spanbroeke ondersoek;
(11) ongekleurde kousbroeke en spanbroeke spleet;
(12) die tone van kousbroeke en spanbroeke toewerk;
(13) defekte in kouse soek voordat dit gekleur word."

Graad III-werknemer

"(6) kouse omdop voordat en nadat tone toegewerk is;
(7) materiaal vir kousbroekinsetsels in lae plaas;
(8) lynvoerder."

2. KLOUSULE 4.—BESOLDIGING

Paragraaf (a) van subklousule (1) van klousule 4 van die Ooreenkoms vir die Dameskousafdeling word hierby deur die volgende nuwe paragraaf vervang:—

"(a) Werknemers, uitgesonderd los werknemers:—

	Per week R c
Ambagsman	38 18
Assistent-versendingsverpakker	9 42
Klerk, vrou, gekwalifiseer	17 31
Klerk, vrou, ongekwalifiseer—	
gedurende eerste jaar ondervinding	10 38
gedurende tweede jaar ondervinding	12 12
gedurende derde jaar ondervinding	13 85
gedurende vierde jaar ondervinding	15 58
Klerk, man, gekwalifiseer	25 39
Klerk, man, ongekwalifiseer—	
gedurende eerste jaar ondervinding	11 54
gedurende tweede jaar ondervinding	14 31
gedurende derde jaar ondervinding	17 08
gedurende vierde jaar ondervinding	19 85
gedurende vyfde jaar ondervinding	22 62
Versendingsverpakker	10 62
Kleurder	38 18
Fabriekslerk, gekwalifiseer	15 00

SCHEDULE

INDUSTRIAL COUNCIL FOR THE CLOTHING INDUSTRY (CAPE)

AGREEMENT

in accordance with the provisions of the Industrial Conciliation Act, 1956, made and entered into between the

Cape Clothing Manufacturers' Association

and

Cape Knitting Industry Association

(hereinafter referred to as "the employers" or "the employers' organisations"), of the one part, and the

Garment Workers' Union of the Western Province

(herinafter referred to as "the employees" or "the trade union"), of the other part,

being parties to the Industrial Council for the Clothing Industry (Cape), to amend the Agreement, between the parties published under Government Notice R. 690 of 14 May 1965, as extended by Government Notices R. 1972 of 9 December 1966, R. 304 of 10 March 1967, R. 702 of 12 May 1967, and R. 1022 of 7 July 1967, as amended by Government Notice R. 1710 of 27 October 1967, and as renewed by Government Notices R. 287 of 1 March 1968, R. 1021 of 7 June 1968, R. 1592 of 6 September 1968 and R. 2307 of 13 December 1968 (hereinafter referred to as the "Ladies' Hosiery Division Agreement") as follows:—

1. CLAUSE 3.—DEFINITIONS

(a) Clause 3 of the Ladies' Hosiery Division Agreement is hereby amended by the insertion of the following definition after the definition of "Machine Knitter, unqualified":—

"'Mechanic' means an employee who, under the supervision of an artisan, is engaged in making repairs or adjustments to machinery, plant or other equipment used directly in the manufacture of the products of an establishment, and who may set or re-set a machine for change in style."

(b) Clause 3 of the Ladies' Hosiery Division Agreement is hereby further amended by the addition of the following items in the definitions of "Grade I employee", "Grade II employee" and "Grade III employee", respectively:—

Grade I Employee

"(6) Seaming undyed panti hose and tights.
(7) Machining panti hose and tights."

Grade II Employee

"(9) Pairing and measuring undyed panti hose and tights.
(10) Examining undyed panti hose and tights.
(11) Slitting undyed panti hose and tights.
(12) Closing toes of panti hose and tights.
(13) Examining stockings before dyeing for defects."

Grade III Employee

"(6) Turning hose before and after toe closing.
(7) Laying-up material for undyed panti hose gussets.
(8) Line feeder."

2. CLAUSE 4.—REMUNERATION

Paragraph (a) of subclause (1) of clause 4 of the Ladies' Hosiery Division Agreement is hereby deleted and the following new paragraph substituted therefor:—

"(a) Employees other than casual employees:—

	Per week R c
Artisan	38 18
Assistant Despatch Packer	9 42
Clerk, female qualified	17 31
Clerk, female unqualified—	
during first year of experience	10 38
during second year of experience	12 12
during third year of experience	13 85
during fourth year of experience	15 58
Clerk, male, qualified	25 39
Clerk, male, unqualified—	
during first year of experience	11 54
during second year of experience	14 31
during third year of experience	17 08
during fourth year of experience	19 85
during fifth year of experience	22 62
Despatch Packer	10 62
Dyer	38 18
Factory Clerk, qualified	15 00

	Per week R c
Fabriekskerk, ongekwalifiseer—	
gedurende eerste ses maande ondervinding	10 00
gedurende tweede ses maande ondervinding	11 50
gedurende derde ses maande ondervinding	13 00
Voorman...	40 00
Faktotum	16 00
Toesighouer	20 50
Bestuurder van 'n motorvoertuig waarvan die onbelaste gewig saam met die onbelaste gewig van 'n sleepwa of sleepwaens wat deur sodanige voertuig getrek word—	
(i) hoogstens 1,000 lb is	11 50
(ii) meer as 1,000 lb maar hoogstens 6,000 lb is ...	16 00
(iii) meer as 6,000 lb maar hoogstens 10,000 lb is ...	19 30
(iv) meer as 10,000 lb is	23 00
Deeltydse bestuurder van 'n motorvoertuig	11 50
Werktuigkundige, gekwalifiseer	20 50
Werktuigkundige, ongekwalifiseer—	
gedurende eerste ses maande ondervinding...	8 00
gedurende tweede ses maande ondervinding	9 70
gedurende derde ses maande ondervinding	11 40
gedurende vierde ses maande ondervinding	13 10
gedurende vyfde ses maande ondervinding	14 80
gedurende sesde ses maande ondervinding...	16 50
Masjienbreier, gekwalifiseer	20 50
Masjienbreier, ongekwalifiseer—	
gedurende eerste ses maande ondervinding	9 00
gedurende tweede ses maande ondervinding	10 90
gedurende derde ses maande ondervinding	12 80
gedurende vierde ses maande ondervinding	14 70
gedurende vyfde ses maande ondervinding... ...	16 60
gedurende sesde ses maande ondervinding	18 50
Graad I-werknemer, gekwalifiseer	12 50
Graad I-werknemer, ongekwalifiseer—	
gedurende eerste ses maande ondervinding	7 25
gedurende tweede ses maande ondervinding	8 50
gedurende derde ses maande ondervinding	9 75
gedurende vierde ses maande ondervinding	11 00
Graad II-werknemer, gekwalifiseer	9 75
Graad II-werknemer, ongekwalifiseer—	
gedurende eerste ses maande ondervinding	7 25
gedurende tweede ses maande ondervinding	8 50
Graad III-werknemer, gekwalifiseer	8 75
Graad III-werknemer, ongekwalifiseer—	
gedurende eerste ses maande ondervinding	6 75
gedurende tweede ses maande ondervinding	7 75
Ketelbediener	10 62
Wag	10 62
Arbeider, man	10 00
Arbeider, vrou	10 00
Werknemer, nie elders in hierdie klousule spesifiek gemeld nie	8 75

3. KLOUSULE 8.—WERKURE, GEWONE EN OORTYD-, EN BETALING VIR OORTYDWERK

Paragraaf (a) van subklousule (11) van klousule 8 van die Ooreenkoms vir die Dameskousafdeling word hierby deur die volgende nuwe paragraaf vervang:—

"(a) Die bepalings van hierdie klousule is nie op 'n wag van toepassing nie; met dien verstande dat daar nie van hom vereis mag word of hy nie toegelaat mag word om vir meer as ses agtereenvolgende dae te werk nie sonder dat 'n vry dag met volle betaling aan hom verleen word; en voorts met dien verstande dat die werkgewer, in plaas daarvan dat hy sodanige vry dag aan sy wag verleen, die betrokke werknemer dié loon mag betaal wat hy sou ontvang het as hy nie op sodanige dag gewerk het nie, plus 'n bedrag van minstens sy dagloon, ten opsigte van sodanige dag wat nie aan hom verleen is nie."

Op hede die 28ste dag van Januarie 1969 namens die partye te Kaapstad onderteken.

L. H. BARRETT,
Voorsitter van die Raad.

L. A. PETERSEN,
Ondervoorsitter van die Raad.

G. J. NEL,
Sekretaris van die Raad.

	Per week R c
Factory Clerk, unqualified—	
during first six months of experience	10 00
during second six months of experience	11 50
during third six months of experience	13 00
Foreman	40 00
Handyman	16 00
Supervisor	20 50
Driver of a motor vehicle, the unladen weight of which together with the unladen weight of any trailer or trailers drawn by such vehicle—	
(i) does not exceed 1,000 lb	11 50
(ii) exceeds 1,000 lb but not 6,000 lb...	16 00
(iii) exceeds 6,000 lb but not 10,000 lb	19 30
(iv) exceeds 10,000 lb	23 00
Part-time driver of motor vehicle	11 50
Mechanic, qualified	20 50
Mechanic, unqualified—	
during first six months of experience	8 00
during second six months of experience	9 70
during third six months of experience	11 40
during fourth six months of experience	13 10
during fifth six months of experience	14 80
during sixth six months of experience	16 50
Machine Knitter, qualified	20 50
Machine Knitter, unqualified—	
during first six months of experience	9 00
during second six months of experience	10 90
during third six months of experience	12 80
during fourth six months of experience	14 70
during fifth six months of experience	16 60
during sixth six months of experience	18 50
Grade I employee, qualified	12 50
Grade I employee, unqualified—	
during first six months of experience	7 25
during second six months of experience	8 50
during third six months of experience	9 75
during fourth six months of experience	11 00
Grade II employee, qualified	9 75
Grade II employee, unqualified—	
during first six months of experience	7 25
during second six months of experience	8 50
Grade III employee, qualified	8 75
Grade III employee, unqualified—	
during first three months of experience	6 75
during second three months of experience	7 75
Boiler Attendant	10 62
Watchman	10 62
Labourer, male	10 00
Labourer, female	10 00
Employee not elsewhere in this clause specifically mentioned	8 75

3. CLAUSE 8.—HOURS OF WORK, ORDINARY AND OVERTIME AND PAYMENT FOR OVERTIME

Paragraph (a) of subclause (11) of clause 8 of the Ladies' Hosiery Division Agreement is hereby deleted and the following new paragraph substituted therefor:—

"(a) The provisions of this clause shall not apply to a watchman provided he shall not be required or permitted to work for more than six days consecutively without being granted a day off duty on full pay, provided further that the employer may, in lieu of granting his watchman any such day off, pay the employee concerned the wage which he would have received if he had not worked on such day plus an amount of not less than his daily wage in respect of such day not granted."

Signed at Cape Town on behalf of the parties this 28th day of January 1969.

L. H. BARRETT,
Chairman of the Council.

L. A. PETERSEN,
Vice-Chairman of the Council.

G. J. NEL,
Secretary of the Council.

DEPARTEMENT VAN DOEANE EN AKSYNS

No. R. 409 21 Maart 1969

DOEANE- EN AKSYNSWET, 1964.—WYSIGING VAN BYLAE 4 (No. 4/45)

Ek, Nicolaas Diederichs, Minister van Finansies, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 75 van die Doeane- en Aksynswet, 1964, wysig hierby Bylae 4 van genoemde Wet in die mate in die Bylae hiervan aangetoon.

N. DIEDERICHS,
Minister van Finansies.

DEPARTMENT OF CUSTOMS AND EXCISE

No. R. 409 21 March 1969

CUSTOMS AND EXCISE ACT, 1964.—AMENDMENT OF SCHEDULE 4 (No. 4/45)

I, Nicolaas Diederichs, Minister of Finance, acting in terms of the powers vested in me by section 75 of the Customs and Excise Act, 1964, hereby amend Schedule 4 to the said Act to the extent set out in the Schedule hereto.

N. DIEDERICHS,
Minister of Finance.

BYLAE

I Item	II Tariefpos en Beskrywing	III Mate van Korting
460.07	Deur item 460.07 deur die volgende te vervang: „ 460.07 02.04 Bevrore walvisvleis, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat	Hoogstens die voorkeurreg "

OPMERKING.—Die tydelike voorsiening vir 'n korting op reg op vars vis, verkoel of bevrore, word ingetrek en voorsiening word gemaak vir 'n korting van hoogstens die voorkeurreg op bevrore walvisvleis, in die hoeveelhede en op die tye wat die Sekretaris van Nywerheidswese by bepaalde permit toelaat.

SCHEDULE

I Item	II Tariff Heading and Description	III Extent of Rebate
460.07	By the substitution for item 460.07 of the following: " 460.07 02.04 Frozen whale meat, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit	Not exceeding the preferential duty "

NOTE.—The temporary provision for a rebate of duty on fresh fish, chilled or frozen, is withdrawn and provision is made for a rebate not exceeding the preferential duty on frozen whale meat, in such quantities and at such times as the Secretary for Industries may allow by specific permit.

DEPARTEMENT VAN JUSTISIE

No. R. 425 21 Maart 1969

VRYSTELLING KRAGTENS ARTIKEL 18 (2) VAN DIE WET OP VEEDIEFSTAL, 1959

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 18 (2) van die Wet op Veediefstal, 1959 (Wet 57 van 1959), stel ek, Petrus Cornelius Pelser, Minister van Justisie, hierby elke handelaar, afslaer, agent of markmeester vry van voldoening aan die bepalings van artikels 5 en 7 van die Wet ten opsigte van ander gebiede as Bantoegebiede, wat deel uitmaak van die distrikte vermeld in artikel 2 van die Transkeise Grondwet, 1963 (Wet 48 van 1963) en ten opsigte van die produkte uiteengesit in Bylae A, behoudens die voorwaardes vervat in Bylae B.

P. C. PELSER,
Minister van Justisie.

BYLAE A

Produkte wat Uitgesluit is

Die hele of enige gedeelte van die velle, huide of horings van enige bul, koei, os, vers, kalf, skaap of bok en enige wol of bokhaar.

DEPARTMENT OF JUSTICE

No. R. 425 21 March 1969

EXEMPTION IN TERMS OF SECTION 18 (2) OF THE STOCK THEFT ACT, 1959

By virtue of the powers vested in me by section 18 (2) of the Stock Theft Act, 1959 (Act 57 of 1959), I Petrus Cornelius Pelser, Minister of Justice, hereby exempt any dealer, auctioneer, agent or market master from compliance with the provisions of sections 5 and 7 of the Act in respect of the areas, not being Bantu areas, forming part of the districts referred to in section 2 of the Transkei Constitution Act, 1963 (Act 48 of 1963), and in respect of the produce specified in Schedule A, subject to the conditions contained in Schedule B.

P. C. PELSER,
Minister of Justice.

SCHEDULE A

Produce Excluded

The whole or any part of any skins, hides or horns of any bull, cow, ox, heifer, calf, sheep or goat and any wool or mohair.

BYLAE B

Voorwaardes

1. 'n Handelaar, afslaer, agent of markmeester wat op enige wyse enige produkte uiteengesit in Bylae A verkry of in sy besit ontvang, moet ten opsigte van elke sodanige transaksie 'n aantekening hou wat onderstaande toon—

(a) die datum van die transaksie;

(b) die aard van die transaksie;

(c) die persoonsnommer, volle naam en adres van die persoon van wie hy sodanige produkte verkry het; en

(d) 'n volledige beskrywing van die soort, kleur, hoeveelheid of gewig en herkenningstekens van elke item van sodanige produkte.

2. Elke sodanige aantekening moet vir 'n tydperk van minstens drie maande vanaf die datum van sodanige transaksie gehou word.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE EN -BEMARKING

No. R. 420 21 Maart 1969

MIELIE- EN KAFFERKORINGREËLINGSKEMA

PRYSE VAN MIELIEPRODUKTE.—WYSIGING

Kragtens artikel 79 (1) (b) van die Bemarkingswet, 1968 (Wet 59 van 1968), maak ek, Dirk Cornelis Hermanus Uys, Minister van Landbou, hierby bekend dat die Raad van Beheer oor die Mielienywerheid, vermeld in artikel 3 van die Mielie- en Kafferkoringreëlingskema, afgekondig by Proklamasie R. 113 van 1961, soos gewysig, kragtens artikel 27 van genoemde Skema, en met my goedkeuring die verbodsbepalings afgekondig by Goewermentskennisgewing R. 744 van 30 April 1968, soos gewysig, verder gewysig het soos in die Bylae hiervan uiteengesit.

En verder maak ek hierby bekend dat die genoemde wysiging op die datum van publikasie hiervan in werking tree.

D. C. H. UYS,
Minister van Landbou.

BYLAE

Die Bylae van Goewermentskennisgewing R. 744 van 30 April 1968, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur in die tabel in klousule 4 (a) na die woord "Bronkhorstspruit" die woord "Butterworth" en die syfers "30" en "29" op dieselfde horisontale lyn in kolomme 2 en 3 onderskeidelik in te voeg.

DEPARTEMENT VAN SPOORWEË EN HAWENS

No. R. 406 21 Maart 1969

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel *twee-en-dertig* van die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daaraan te verleen dat die Personeelregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1045 van 15 Julie 1960, soos gewysig, soos volg verder gewysig word:—

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË
PERSONEELREGULASIES
WYSIGINGSLYS
(Van krag van 1 Januarie 1969)

Regulasie 46 (9).

Skrap paragraaf (a), en verander (b) na (9).

SCHEDULE B

Conditions

1. Any dealer, auctioneer, agent or market master who in any manner acquires or receives into his possession any produce specified in Schedule A, shall, in respect of every such transaction, keep a record showing—

(a) the date of the transaction;

(b) the nature of the transaction;

(c) the indentity number, full name and address of the person from whom he acquired such produce; and

(d) a detailed description of each item of such produce stating the breed, colour, quantity or weight and identification marks.

2. Every such record shall be kept for a period of at least three months from the date of such transaction.

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL ECONOMICS AND MARKETING

No. R. 420 21 March 1969

MEALIE AND KAFFIRCORN CONTROL SCHEME

PRICES FOR MAIZE PRODUCTS.—AMENDMENT

In terms of section 79 (1) (b) of the Marketing Act, 1968 (Act 59 of 1968), I, Dirk Cornelis Hermanus Uys, Minister of Agriculture, hereby make known that the Mealie Industry Control Board, referred to in section 3 of the Mealie and Kaffircorn Control Scheme, published by Proclamation R. 113 of 1961, as amended, has in terms of section 27 of the said Scheme and with my approval further amended the prohibitions published by Government Notice R. 744 of 30 April 1968, as amended, as set out in the Schedule hereto.

And I hereby further make known that the said amendment shall come into operation on the date of publication hereof.

D. C. H. UYS,
Minister of Agriculture.

SCHEDULE

The Schedule to Government Notice R. 744 of 30 April 1968, as amended, is hereby further amended by the insertion in the table in clause 4 (a) after the word "Bronkhorstspruit" of the word "Butterworth" and the figures "30" and "29" on the same horizontal line in columns 2 and 3 respectively.

DEPARTMENT OF RAILWAYS AND HARBOURS

No. R. 406 21 March 1969

The State President has, in terms of section *thirty-two* of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways and Harbours Staff Regulations, published in Government Notice R. 1045 of 15 July 1960, as amended, being further amended as follows:—

SOUTH AFRICAN RAILWAYS
STAFF REGULATIONS
SCHEDULE OF AMENDMENT
(Operative from 1 January 1969)

Regulation 46 (9).

Delete paragraph (a) and amend (b) to read (9).

No. R. 407 21 Maart 1969

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel *twee-en-dertig* van die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daaraan te verleen dat die Personeelregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1045 van 15 Julie 1960, soos gewysig, soos volg verder gewysig word: —

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË
PERSONEELREGULASIES
WYSIGINGSLYS
(Van krag van 16 Januarie 1969)

Regulasie 118 (1).

Vervang die punt aan die end van subparagraaf (c) deur 'n kommapunt, en voeg die volgende nuwe subparagraaf (d) in: —

"(d) ontvang 'n werksman in vaste diens wat minstens vyftien jaar ononderbroke diens voltooi het (losdiens ingesluit) volle loon ten opsigte van 'n tydperk van afwesigheid van diens weens siekte vir 'n tydperk van hoogstens ses maande, met inbegrip van betaling vir—

(i) die eerste dag van sodanige afwesigheid;

(ii) afwesighede van net een dag."

No. R. 408 21 Maart 1969

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel *twee-en-dertig* van die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daaraan te verleen dat die Siekefondsregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 635 van 8 September 1961, soos gewysig, soos volg verder gewysig word: —

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË
SIEKEFONDSREGULASIES
WYSIGINGSLYS
(Van krag van 16 November 1968.)

Vervang bylae A deur die volgende:—

"BYLAE A

SKAAL VAN BYDRAES BETAALBAAR AAN DIE SIEKEFONDS DEUR DIENARE WAT LEDE IS

Amptenare tot en met (per jaar)	Werksmanne tot en met (per maand)	Maandelikse bydraes	
		Getroud	Ongetroud
R	R	R	R
1,200	100	3.00	2.75
1,560	130	3.50	3.50
2,040	170	4.65	4.65
2,280	190	5.25	5.25
2,640	220	5.75	5.75
3,600	221 en meer	6.75	6.75
4,500	—	7.25	7.25
5,400	—	7.75	7.75
6,300	—	8.25	8.25
7,200	—	8.75	8.75
8,100	—	9.25	9.25
9,000	—	9.75	9.75
9,001 en meer	—	10.25	10.25".

No. R. 407 21 March 1969

The State President has, in terms of section *thirty-two* of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways and Harbours Staff Regulations, published in Government Notice R. 1045 of 15 July 1960, as amended, being further amended as follows: —

SOUTH AFRICAN RAILWAYS
STAFF REGULATIONS
SCHEDULE OF AMENDMENT
(Operative from 16 January 1969)

Regulation 118 (1).

Insert the following new subparagraph (d): —

"(d) An employee in permanent employment who has completed at least fifteen years' continuous service, casual service included, shall receive full pay for any period of absence from duty due to sickness which does not exceed six months, including payment for—

(i) the first day of any such absence;

(ii) absences of only one day."

No. R. 408 21 March 1969

The State President has, in terms of section *thirty-two* of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways and Harbours Sick Fund Regulations, published in Government Notice R. 635 of 8 September 1961, as amended, being further amended as follows:—

SOUTH AFRICAN RAILWAYS
SICK FUND REGULATIONS
SCHEDULE OF AMENDMENT
(Operative from 16 November 1968.)

Substitute the following for Annexure A:—

"ANNEXURE A

SCALE OF CONTRIBUTIONS PAYABLE TO THE SICK FUND BY SERVANTS WHO ARE MEMBERS

Officers up to and including (per year)	Employees up to and including (per month)	Monthly contributions	
		Married	Single
R	R	R	R
1,200	100	3.00	2.75
1,560	130	3.50	3.50
2,040	170	4.65	4.65
2,280	190	5.25	5.25
2,640	220	5.75	5.75
3,600	221 and over	6.75	6.75
4,500	—	7.25	7.25
5,400	—	7.75	7.75
6,300	—	8.25	8.25
7,200	—	8.75	8.75
8,100	—	9.25	9.25
9,000	—	9.75	9.75
9,001 and over	—	10.25	10.25".

No. R. 412 21 Maart 1969

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens artikel *twee-en-dertig* van die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), goedkeuring daaraan te verleen dat die Spaarfondsregulasies van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, gepubliseer in Goewermentskennisgewing R. 1958 van 10 Desember 1965, met ingang die betaalmaand April 1969 deur die volgende Spaarfondsregulasies vervang word:—

SUID-AFRIKAANSE SPOORWEË EN HAWENS

REGULASIES INSAKE DIE INSTELLING EN ADMINISTRASIE VAN DIE VERPLIGTE SPAARFONDS VIR NIE-BLANKE DIENARE, EN DIE INVORDERING VAN BYDRAES TOT EN BETALING VAN VOORDELE UIT DIE SPAARFONDS

Woordbepalings

1. By die vertolking van hierdie regulasies het die woorde en uitdrukkings wat hierin gebruik word, die verskeie betekenisse wat daaraan gegee word in die Wet op Spoorweg- en Hawediens, 1960 (Wet 22 van 1960), en behalwe waar dit uit die verband anders blyk, beteken—

(i) "boekmaand" die tydperk—

(a) van die sestiende dag van 'n maand tot die vyftiende dag van die eerste daaropvolgende maand, in die geval van 'n dienaar wie se besoldiging op sodanige grondslag bereken word;

(b) van die eerste dag van 'n kalendermaand tot die laaste dag van dieselfde maand, in die geval van 'n dienaar wie se besoldiging op sodanige grondslag bereken word;

(ii) "dienaar" 'n nie-Blanke dienaar;

(iii) "nie-Blanke dienaar" 'n dienaar wat nie 'n Blanke soos omskryf in die Bevolkingsregistrasiewet, 1950, soos gewysig, is nie;

(iv) "lid" 'n bydraer tot die Spaarfonds;

(v) "Spaarfonds" die Verpligte Spaarfonds vir Nie-Blanke Dienare wat ingevolge regulasie 2 ingestel word.

Instelling van Verpligte Spaarfonds vir Nie-Blanke Dienare

2. 'n Fonds word hierby ingestel wat bekend sal staan as die Verpligte Spaarfonds vir Nie-Blanke Dienare.

Lidmaatskap van die Spaarfonds

3. Vanaf die datum waarop 'n dienaar, uitgesonder 'n ongereelde losdienaar, togarbeider of stuwadoor, geregtig word op 'n vaste salaris of loon wat ten minste gelykwaardig is aan die maksimum vaste loon van 'n arbeider in sy rasgroep, word hy lid van die Spaarfonds en moet hy daartoe bydra teen die skaal in paragraaf (1) van regulasie 4 bepaal, met dien verstande dat 'n dienaar wat 'n lid van die Spaarfonds was voor die betaalmaand April 1969, 'n lid van die Spaarfonds bly.

Grondslag en Wyse waarop Bydraes tot die Spaarfonds gemaak word

4. (1) 'n Dienaar in regulasie 3 genoem, dra maandeliks ooreenkomstig die bydraeskaal in Bylae A van hierdie regulasies tot die Spaarfonds by.

(2) Bydrae word maandeliks as 'n vaste aftrekking deur middel van 'n dienaar se betaalbewys ingevorder en in die Spaarfonds gestort.

(3) As 'n dienaar om watter rede ook al vir 'n tydperk van diens afwesig is en hy geen salaris of loon ontvang nie, met die gevolg dat daar geen aftrekkings vir sy bydraes tot die Spaarfonds gemaak kan word nie, dra hy nie vir

No. R. 412 21 March 1969

The State President has, in terms of section *thirty-two* of the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), been pleased to approve of the South African Railways and Harbours Savings Fund Regulations, published in Government Notice R. 1958 of 10 December 1965, being substituted by the following Savings Fund Regulations with effect from the April 1969 paymonth:—

SOUTH AFRICAN RAILWAYS AND HARBOURS

REGULATIONS IN REGARD TO THE INTRODUCTION AND ADMINISTRATION OF THE COMPULSORY SAVINGS FUND FOR NON-WHITE SERVANTS, AND THE COLLECTION OF CONTRIBUTIONS FOR AND THE PAYMENT OF BENEFITS FROM THE SAVINGS FUND

Definitions

1. In the interpretation of these regulations, the words and expressions used therein have the several meanings assigned to them in the Railways and Harbours Service Act, 1960 (Act 22 of 1960), and, unless the context otherwise indicates—

(i) "fiscal month" means the period—

(a) from the sixteenth day of a month to the fifteenth day of the first succeeding month in the case of a servant whose remuneration is calculated on such a basis;

(b) from the first day of a calendar month to the last day of the same month in the case of a servant whose remuneration is calculated on such a basis;

(ii) "servant" means a non-White servant;

(iii) "non-White servant" means a servant who is not a White person as defined in the Population Registration Act, 1950, as amended;

(iv) "member" means a contributor to the Savings Fund;

(v) "Savings Fund" means the Compulsory Savings Fund for non-Whites introduced in terms of regulation 2.

Introduction of Compulsory Savings Fund for Non-White Servants

2. A fund is hereby established which shall be known as the Compulsory Savings Fund for Non-White Servants.

Membership of the Savings Fund

3. Each servant, except an intermittent casual, togt or stevedore labourer, shall with effect from the date on which he becomes entitled to a fixed salary or wage at least equivalent to the maximum fixed wage of a labourer in his race group, become a member of the Savings Fund and shall contribute thereto at the rate prescribed in paragraph (1) of regulation 4, provided, however, that a servant who was a member of the Savings Fund prior to the April 1969 paymonth, shall remain a member of the Savings Fund.

Basis and Manner Whereby Contributions to the Savings Fund are Made

4. (1) A servant mentioned in regulation 3, shall contribute monthly to the Savings Fund at the appropriate rate contained in Annexure A to these regulations.

(2) Contributions shall be recovered monthly as a constant stoppage from the servant's paysheet and paid into the Savings Fund.

(3) If a servant is absent from duty for any reason whatsoever for a period in respect of which he receives no salary or wage, and as a result of which it is not possible to deduct contributions to the Savings Fund, he

die betrokke boekmaand(e) tot die Spaarfonds by nie. As 'n dienaar geregtig is op salaris of loon vir 'n gedeelte van 'n maand, of op gedeeltelike salaris of loon vir die maand in die geval van siekteloon, word aftrekkings vir bydraes gemaak slegs wanneer dit vir 'n volle bydrae gedoen kan word.

(4) Onderworpe aan die bepalings van paragraaf (6), word bydraes ooreenkomstig paragraaf (1) afgetrek van 'n dienaar vanaf die eerste dag van die boekmaand waarop hy geregtig word op 'n vaste salaris of loon wat ten minste gelykwaardig is aan die maksimum vaste loon van 'n arbeider in sy rasgroep.

(5) As 'n lid se vaste salaris of loon om watter rede ook al verlaag word, bly hy bydra tot die Spaarfonds teen die skaal waarop hy onmiddellik voor die vermindering bygedra het.

(6) Indien 'n lid te sterwe kom of om enige rede die Diens verlaat, word daar geen bydrae deur middel van die lid se finale betaalbewys afgetrek nie.

Prosedure en Voorgeskrewe Berigte

5. (1) Die prosedures waarvolgens 'n dienaar as lid tot die Spaarfonds toegelaat, aftrekkings ten opsigte van bydraes gereël, navrae in verband met die Spaarfonds gedoen en voordele aan lede betaal moet word, asook die gebruik, vorm en inhoud van berigte wat met sodanige prosedures in verband staan, word van tyd tot tyd deur bevoegde gesag bepaal.

(2) As 'n lid se voordele aan hom betaal is en daar later besluit word om hom weer in diens te neem en sy dienste aaneen te skakel, word hy as 'n nuwe toetreder tot die Spaarfonds beskou.

Administrasie van die Spaarfonds

6. (1) Die gelde van die Spaarfonds berus by die Administrasie en word deur hom gehou ten behoewe van lede.

(2) Die opgehoopte saldo van die Spaarfonds word op die laaste dag van elke kalendermaand met rente gekrediteer teen 'n koers van vier persent per jaar, maandeliks saamgestel.

(3) (a) Die Hoofrekenmeester van die Administrasie moet volledige en juiste rekenings van die Spaarfonds laat hou, waarin aangetoon word—

(i) alle geldsomme ontvang of verskuldig en betaal aan of ten behoewe van lede van die Spaarfonds, asook besonderhede van die aangeleenthede ten opsigte waarvan sodanige geldsomme ontvang of uitgegee is;

(ii) die tyd van aanvang van lidmaatskap tesame met alle chronologiese en ander besonderhede wat nodig is om behoorlike rekenings van die Spaarfonds te kan hou.

(b) Die Hoofrekenmeester moet die boeke en rekenings in subparagraaf (a) bedoel op die een-en-dertigste dag van Maart in elke jaar laat afsluit en 'n finansiële staat laat opmaak, waarin die bates en laste van die Spaarfonds aangetoon word.

(c) Die finansiële staat word deur die Hoofrekenmeester onderteken en deur die Kontroleur en Ouditeur-generaal geouditeer. Hierdie staat word vir die inligting van al die lede deur die Departement gepubliseer.

(4) Die sake van die Spaarfonds word deur die personeel van die Administrasie behartig en bestuur, en die koste verbonde aan sodanige bestuur en alle aangeleenthede wat daarmee in verband staan, word uit inkomste bestry.

shall not contribute to the Fund in respect of the fiscal month(s) concerned. When a servant is entitled to salary or wages for a portion of a month, or partial salary or wages for the month in the case of sick pay, deductions in respect of contributions must be made only when a full contribution can be deducted.

(4) Subject to the provisions of paragraph (6) contributions in terms of paragraph (1) shall be deducted from the first day of the fiscal month in which a servant becomes entitled to a fixed salary or wage which is at least equivalent to the maximum fixed wage of a labourer in his race group.

(5) If the fixed salary or wage of a member is reduced for any reason whatsoever he will continue to contribute to the Savings Fund at the rate on which he contributed immediately prior to the reduction.

(6) If a member dies or for any reason leaves the Service, no contribution shall be deducted through the medium of the final paysheet compiled in the member's favour.

Procedure and Prescribed Advices

5. (1) The procedures to be followed when admitting a new member to the Savings Fund, arranging deductions in respect of contributions, making enquiries concerning the Savings Fund, effecting payment of benefits to members, and the use, form and content of advices connected with such procedures, are those laid down from time to time by competent authority.

(2) If a member's benefit is refunded to him and it is subsequently decided to re-employ him and link up his services, he shall be regarded as a new entrant to the Savings Fund.

Administration of the Savings Fund

6. (1) The moneys of the Savings Fund shall be vested in the Administration and shall be held by it on behalf of members.

(2) The accumulated balance of the Savings Fund shall be credited with interest at the rate of four per cent per annum on the last day of every calendar month, compounded monthly.

(3) (a) The Chief Accountant of the Administration must arrange for complete and accurate accounts of the Savings Fund to be kept indicating—

(i) all sums of money received or owing and paid to or on behalf of members of the Savings Fund, and particulars of the matters in respect of which such sums of money are received or paid;

(ii) the time of commencement of membership, together with all chronological and other particulars which are required to keep proper accounts of the Savings Fund.

(b) The Chief Accountant must arrange to close the books and Accounts referred to in subparagraph (a) on the thirty-first day of March of each year and arrange for a financial statement to be prepared, setting out the assets and liabilities of the Savings Fund.

(c) The financial statement shall be signed by the Chief Accountant and audited by the Controller and Auditor General. This statement shall be published by the Department for the information of all the members.

(4) The business of the Savings Fund shall be undertaken and managed by the staff of the Administration and the costs involved in such management and all matters relating thereto, shall be defrayed from Revenue.

(5) By die berekening van rente kragtens paragraaf (2) van hierdie regulasie en regulasie 9, word 'n kalendermaand of 'n boekmaand, na gelang van die geval, as een-twaalfde van 'n jaar beskou.

Verhaal van Sekere Skulde aan Administrasie Verskuldig op Voordele Betaalbaar aan Lede by Hulle Ontslag of Uitdienstreding

7. Indien 'n lid—

(a) vanweë bedrog of oneerlikheid uit die Diens ontslaan word, of geag word ontslaan te gewees het as gevolg daarvan dat hy deur 'n hof skuldig bevind is aan 'n misdryf waarby bedrog of oneerlikheid betrokke is en gevonnis is tot gevangenisstraf sonder 'n keuse van 'n boete, of

(b) uit die Diens bedank of dros in afwagting van die inbring teen hom van 'n tugaanklag of 'n strafregtelike aanklag waarby bedrog of oneerlikheid betrokke is, of

(c) die Diens om watter rede ook al verlaat, of te sterwe kom, voordat 'n lening of voorskot wat op sy uitdruklike versoek aan hom toegestaan is deur die Administrasie of uit die Hulpfonds ten volle terugbetaal is,

het die Administrasie die reg om die bedrag van enige verliese, soos deur die Administrasie vasgestel, wat hy ten gevolge van sodanige bedrog of oneerlikheid gely het, of die onbetaalde balans van sodanige lening of voorskot, na gelang van die geval, te verhaal op enige voordeel wat aan so 'n voormalige lid of sy boedel of aan iemand anders ten opsigte van sy dood uit die Spaarfonds betaalbaar is: Met dien verstande dat die onus om te bewys dat 'n lid bedank of gedros het om enige rede in paragraaf (b) vermeld, op die Administrasie rus.

Verpand of Sedeer van Voordele

8. Geen voordele uit die Spaarfonds, of reg op voordele, of reg ten opsigte van bydraes, kan oorgedra of oorgemaak of anders gesedeer, of verpand of met verband beswaar word nie, en dit kan ook nie ingevolge 'n vonnis of bevel van 'n geregshof in beslag geneem of aan enige vorm van tenuitvoerlegging onderwerp word nie, en vir geval die lid poog om die voordele of reg oor te dra, oor te maak of anders te sedeer of om dit te verpand of met verband te beswaar, kan die Administrasie, indien hy daartoe besluit, gelas dat betaling daarvan aan een of meer van die afhanklikes van die lid of aan 'n kurator vir sodanige afhanklike of afhanklikes moet geskied.

Voordele aan Lede of Boedels van Lede van die Spaarfonds

9. (1) (a) Die bydraes wat 'n lid in die Spaarfonds stort, verdien samegestelde rente teen 'n koers van vier persent per jaar, bereken op die laaste dag van elke boekmaand, onderworpe aan die bepalings van subparagraaf (b).

(b) Nadat die laaste aftrekking ten opsigte van 'n bydrae gemaak is, word rente op die grondslag in subparagraaf (a) van hierdie paragraaf uiteengesit, bereken net tot op die laaste dag van die boekmaand voorafgaande die boekmaand waarin berig van uittrede deur die Hoofrekenmeester ontvang word. Geen verdere rente sal verdien word deur of toegewys word aan enige bydrae ten opsigte van enige tydperk daarna nie.

(2) Aan 'n lid wat om watter rede ook al die Diens verlaat of vir die doeleindes van hierdie regulasies nie langer as 'n dienaar beskou word nie, word onderworpe aan die bepalings van regulasies 7 en 8 uit die opgehoopte saldo van die Spaarfonds 'n bedrag betaal wat gelyk staan

(5) For the purpose of calculating interest in terms of paragraph (2) of this regulation and regulation 9, a calendar month or fiscal month, as the case may be, shall be regarded as one-twelfth of a year.

Recovery of Certain Debts Due to Administration, from Benefits Payable to Members on Their Dismissal or Retirement

7. If a member—

(a) is dismissed from the Service on account of fraud or dishonesty, or is deemed to have been dismissed on account of his being convicted by a court of an offence involving fraud or dishonesty and sentenced to imprisonment without the option of a fine; or

(b) resigns or absconds from the Service in anticipation of a disciplinary or a criminal charge involving fraud or dishonesty being laid against him; or

(c) leaves the Service for any reason, or dies, before any loan or advance which had been made to him at his specific request by the Administration or from the Benevolent Fund has been repaid in full,

the Administration shall have the right to recover from any benefit payable from the Savings Fund to such former member or his estate or to some other person in respect of his death, the amount of any loss, as determined by the Administration, which it may have sustained by reason of such fraud or dishonesty, or the unpaid balance of such loan or advance, as the case may be: Provided that the onus of proving that a member resigned or absconded for any reason mentioned in paragraph (b), shall rest on the Administration.

Pledging or Ceding of Benefits

8. No benefits from the Savings Fund, or right to benefits, or right in respect of contributions shall be capable of being assigned or transferred, or otherwise ceded, or of being pledged or hypothecated, or be liable to be attached or subjected to any form of execution under a judgment or order of a court of law, and in the event of the member attempting to assign, transfer, or otherwise cede or to pledge or hypothecate the benefits, the Administration may, should it so determine, direct that payment thereof should be effected to one or more of the dependants of the member or to a trustee for such dependant or dependants.

Benefits to Members or Estates of Members of the Savings Fund

9. (1) (a) The contributions paid into the Savings Fund by a member, shall earn compound interest at a rate of four per cent per annum, calculated on the last day of each fiscal month, subject to the provisions of subparagraph (b).

(b) After the last deduction in respect of a contribution has been made, interest on the basis set out in subparagraph (a) of this paragraph, shall be calculated only up to the last day of the fiscal month preceding the month in which notification of leaving the Service is received by the Chief Accountant. In respect of any period thereafter no further interest shall be earned by any contribution or allocated thereto.

(2) A member who, for any reason, leaves the Service or who is no longer regarded as a servant for the purposes of these regulations, shall, subject to the provisions of regulations 7 and 8, be paid, from the accumulated balance

met die totale bedrag wat hy tot die Spaarfonds bygedra het, tesame met die rente wat ingevolge paragraaf (1) daarop verdien is.

(3) Indien 'n lid te sterwe kom terwyl hy nog in die Diens is, of te sterwe kom nadat hy die Diens verlaat het maar voordat die bedrag wat kragtens paragraaf (2) aan hom verskuldig is, aan hom betaal kon word, word sodanige verskuldigde bedrag, onderworpe aan die bepalings van regulasies 7 en 8, in die oorledene se boedel gestort.

(4) Die bedrag wat aan 'n lid verskuldig is, word aan hom betaal sover moontlik met die eerste paaiement van enige jaargeld of gratifikasie wat kragtens die Wysigingswet op Spoorweg- en Hawepensioene, 1941 (Wet 26 van 1941), betaalbaar is.

(5) Solank 'n lid in die Diens is, is hy nie op terugbetaling van sy bydraes tot die Spaarfonds of die rente daarop of 'n lening uit die Spaarfonds geregtig nie.

Versuim om Voordele uit die Spaarfonds op te Eis

10. (1) As 'n lid die Diens sonder kennisgewing verlaat en versuim om 'n eis in te stel vir die bedrag van die voordeel wat kragtens paragraaf (2) van regulasie 9 aan hom verskuldig is, word sodanige bedrag in die Spaarfonds gehou en deur die Hoofrekenmeester in rekening gebring.

(2) Die verrekening van die bedrag van die voordeel soos in paragraaf (1) bepaal, doen geen afbreuk aan enige reg wat die voormalige lid of sy boedel mag hê om die verskuldige bedrag later op te eis nie.

11. Vir die doeleindes van hierdie regulasies is die beslissing van die Hoofbestuurder van die Administrasie oor die vraag of 'n persoon 'n dienaar soos omskryf is al dan nie, afdoende.

Kort Titel

12. Na hierdie regulasies kan verwys word as "die Spaarfondsregulasies".

BYLAE A

SKAAL VAN BYDRAES TOT DIE SPAARFONDS

Gesalarieerde personeel		Maandeliks besoldigde personeel	
Salaris per jaar	Maandelikse bydraes	Loon per maand	Maandelikse bydraes
	R		R
R732–R840.....	1.00	R42–R50.....	0.75
R852–R1,020.....	1.25	R51–R60.....	0.90
R1,032–R1,200....	1.50	R61–R70.....	1.00
R1,212–R1,380....	1.75	R71–R85.....	1.25
R1,392–R1,560....	2.00	R86–R100.....	1.50
R1,572–R1,740....	2.25	R101–R115.....	1.75
R1,752–R1,920....	2.50	R116–R130.....	2.00
R1,932–R2,100....	2.75	R131–R145.....	2.25
R2,112–R2,280....	3.00	R146–R160.....	2.50
		R161–R175.....	2.75
		R176–R190.....	3.00

DEPARTEMENT VAN VERDEDIGING

No. R. 421 21 Maart 1969

WYSIGING VAN DIE REGULASIES VIR DIE BLANKE HULPDIENS VIR DIE SUID-AFRIKAANSE WEERMAG

Die Staatspresident het, kragtens artikel 87 (1) van die Verdedigingswet, 1957 (Wet 44 van 1957), die Regulasies vir die Blanke Hulpdiens vir die Suid-Afrikanse Weermag,

of the Savings Fund, an amount equivalent to the total amount contributed by him to the Savings Fund, together with the interest earned thereon in terms of paragraph (1).

(3) If a member dies while he is still in the Service or dies after he has left the Service but before the amount due to him in terms of paragraph (2) could be paid to him, such amount due to him shall subject to the provisions of regulations 7 and 8 be paid into the deceased's estate.

(4) Payment of the amount due to a member shall be made, as far as practicable, with the first instalment of any annuity or gratuity payable in terms of the Railways and Harbours Pensions Amendment Act, 1941 (Act 26 of 1941).

(5) While he is still in the Service, a member shall not be entitled to a refund of his contributions to the Savings Fund or to the interest thereon, and he shall also not be entitled to a loan from the Savings Fund.

Omitting to Claim Benefits from the Savings Fund

10. (1) If a member leaves the Service without notice and omits to claim the amount due to him in terms of paragraph (2) of regulation 9, such amount must be retained in the Savings Fund and be taken into account by the Chief Accountant.

(2) Accounting for the amount of the benefit as prescribed in paragraph (1) shall not prejudice any right of a former member or his estate to claim the amount due at a later date.

11. For the purpose of these regulations the decision of the General Manager of the Administration upon a question whether a person is a servant as defined or not shall be final.

Short Title

12. These regulations may be termed "the Savings Fund Regulations".

ANNEXURE A

SCALE OF CONTRIBUTIONS TO THE SAVINGS FUND

Salaried staff		Monthly paid staff	
Salary per annum	Monthly contributions	Wages per month	Monthly contributions
	R		R
R732–R840.....	1.00	R42–R50.....	0.75
R852–R1,020.....	1.25	R51–R60.....	0.90
R1,032–R1,200....	1.50	R61–R70.....	1.00
R1,212–R1,380....	1.75	R71–R85.....	1.25
R1,392–R1,560....	2.00	R86–R100.....	1.50
R1,572–R1,740....	2.25	R101–R115.....	1.75
R1,752–R1,920....	2.50	R116–R130.....	2.00
R1,932–R2,100....	2.75	R131–R145.....	2.25
R2,112–R2,280....	3.00	R146–R160.....	2.50
		R161–R175.....	2.75
		R176–R190.....	3.00

DEPARTMENT OF DEFENCE

No. R. 421 21 March 1969

AMENDMENT TO THE REGULATIONS FOR THE EUROPEAN AUXILIARY SERVICE FOR THE SOUTH AFRICAN DEFENCE FORCE

The State President has, in terms of section 87 (1) of the Defence Act, 1957 (Act 44 of 1957), amended the Regulations for the European Auxiliary Service for the South

afgekondig by Goewermentskennisgewing 1957 van 11 Augustus 1950, soos volg gewysig: —

Hoofstuk 2 van die Regulasies vir die Blanke Hulpdiens vir die Suid-Afrikaanse Weermag word gewysig deur—

(a) subregulasie (6) (b) deur die volgende te vervang: —

"(6) (b) Aan 'n applikant wat aansoek gedoen het om indiensneming in die Blanke Hulpdiens vir die SA Weermag moet trein-, maaltyd- en beddegoedkaartjies uitgereik word om hom in staat te stel om te reis na die plek waar hy aangesê is om vir inskrywing te rapporteer: Met dien verstande dat trein-, maaltyd- en beddegoedkaartjies uitgereik mag word aan 'n applikant wat afgekeur is, om hom in staat te stel om na sy verblyfplek terug te keer.";

(b) deur subregulasie (6) (c) daarvan te skrap;

(c) deur subregulasie (8) (e) daarvan te skrap;

(d) deur die volgende nuwe regulasie (9) en kantopskrif in te voeg: —

"Vervoer geriewe by diensbeëindiging en dood.

(9) (1) Die Kommandant-generaal, SAW of 'n offisier deur hom daartoe gemagtig, kan goedkeur dat aan 'n lid wat minstens 10 jaar diens voltooi het, en wie se diens beëindig word as gevolg van—

(a) ontslag weens afnemende kragte of swak gesondheid wat sonder sy eie toedoen veroorsaak is;

(b) afdanking weens bereiking van die pensioenleeftyd of weens gevorderde leeftyd;

(c) ontslag weens oortolligheid, afskaffing van 'n pos of reorganisasie van die sterktetabel,

vervoer vir hom, sy huishouding en persoonlike besittings na 'n plek in die Republiek of Suidwes-Afrika, op staatskoste toegestaan word, behoudens dié beperkings en voorwaardes wat die Tesourie op aanbeveling van die Staatsdienskommissie bepaal.

(2) Die huishouding en persoonlike besittings van 'n lid wat te sterwe kom terwyl hy in die Blanke Hulpdiens vir die Suid-Afrikaanse Weermag dien, kan op staatskoste na enige plek in die Republiek of Suidwes-Afrika vervoer word op voorwaarde dat die betrokke lid minstens 10 jaar diens by bereiking van die leeftyd van 65 jaar sou voltooi het indien hy nie te sterwe gekom het nie.

(3) Die bepalings van hierdie regulasie is nie van toepassing op 'n werknemer wat in die buiteland vir diens in 'n buitelandse kantoor gewerf is nie.".

Wysigingsblaadjie 20.]

PROKLAMASIE

van die Staatspresident van die Republiek van Suid-Afrika

No. R. 55, 1969

INSTELLING.—BANTOEMYNBOUKORPORASIE BEPERK

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 5 (1) (b) (ii) en (3) van die Wet op die Bevordering van die Ekonomiese Ontwikkeling van Bantoetuislande, 1968 (Wet 46 van 1968), stel ek hierby met ingang van 1 April 1969 'n korporasie in ten opsigte van projekte bedoel in artikel 4 (1) (d) van genoemde Wet, wat in verband staan met die ontginning, ontwikkeling of benutting van minerale, metale en edelgesteentes in die Bantoetuislande, en bepaal ek dat die korporasie bekend sal staan as die Bantoemynboukorporasie Beperk.

African Defence Force promulgated under Government Notice 1957 of 11 August 1950, as follows: —

Chapter 2 of the Regulations for the European Auxiliary Service for the South African Defence Force is amended—

(a) by the substitution for subregulation (6) (b) of the following: —

"(6) (b) An applicant who has applied for employment in the European Auxiliary Service for the SA Defence Force shall be issued with rail, meal and bedding warrants to enable him to travel to the place at which he is instructed to report for enrolment: Provided that rail, meal and bedding warrants may be issued to an applicant who is rejected, to enable him to return to his place of residence.";

(b) by the deletion of subregulation (6) (c) thereof;

(c) by the deletion of subregulation (8) (e) thereof;

(d) by the insertion of the following new regulation (9) and marginal heading: —

"Transport facilities on termination of service and death.

(9) (1) The Commandant General SADF or an officer authorised thereto by him may approve that a member who has completed not less than 10 years service and whose services terminate as a result of—

(a) discharge owing to failing powers or ill-health not due to his own default;

(b) retirement owing to the attainment of the pensionable age or on the ground of advanced age;

(c) discharge owing to redundancy, abolition of office or re-organisation of the establishment,

be granted conveyance at state expense for himself, his household and personal effects to a place in the Republic or South West Africa, subject to such limitations and conditions as the Treasury may approve on the recommendation of the Public Service Commission.

(2) The household and personal effects of a member who dies whilst serving in the European Auxiliary Service for the South African Defence Force, may be conveyed at state expense to any place in the Republic or South West Africa on condition that the member concerned would have completed not less than 10 years service on attainment of the age of 65 years, had he not died.

(3) The provisions of this regulation shall not apply to an employee who is recruited abroad for service in an office abroad.".

Amendment Slip 20.]

PROCLAMATION

by the State President of the Republic of South Africa

No. R. 55, 1969

ESTABLISHMENT.—BANTU MINING CORPORATION LIMITED

Under and by virtue of the powers vested in me by section 5 (1) (b) (ii) and (3) of the Promotion of the Economic Development of Bantu Homelands Act, 1968 (Act 46 of 1968), I hereby, with effect from 1 April 1969 establish a corporation in respect of projects referred to in section 4 (1) (d) of the said Act, which relate to the exploitation, development or utilization of minerals, metals and precious stones in the Bantu homelands, and determine that the corporation shall be known as the Bantu Mining Corporation Limited.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Elfde dag van Maart Eenduisend Negehonderd Nege-en-sestig.

J. J. FOUCHÉ,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade.
M. C. BOTHA.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Eleventh day of March, One thousand Nine hundred and Sixty-nine.

J. J. FOUCHÉ,
State President.

By Order of the State President-in-Council.
M. C. BOTHA.

INHOUD

No. BLADSY

PROKLAMASIE

R. 55. Instelling: Bantoemynboukorporasie Beperk ... 11

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

Arbeid, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 422. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Klerasienywerheid, Kaap: Wysiging van Ooreenkoms vir die Dameskousafdeling 1

Doeane en Aksyns, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 409. Doeane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae 4 (No. 4/45) ... 4

Justisie, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 425. Vrystelling kragtens artikel 18 (2) van die Wet op Veediefstal, 1959 ... 4

Landbou-ekonomie en -bemarking, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 420. Mielie- en Kafferkoringreëlingskema: Pryse van Mielieprodukte: Wysiging ... 5

Spoorweë en Hawens, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWINGS

R. 406. Personeelregulasies: Wysigingslys ... 5
R. 407. Personeelregulasies: Wysigingslys ... 6
R. 408. Siekefondsregulasies: Wysigingslys ... 6
R. 412. Regulasies insake die instelling en administrasie van die Verpligte Spaarfonds vir Nie-Blanke Dienare, en die invordering van bydraes tot en betalings van voordele uit die Spaarfonds ... 7

Verdediging, Departement van

GOEWERMENTSKENNISGEWING

R. 421. Wysiging van die Regulasies vir die Blanke Hulpdiens vir die Suid-Afrikaanse Weermag ... 10

CONTENTS

No. PAGE

PROCLAMATION

R. 55. Establishment: Bantu Mining Corporation Limited ... 11

GOVERNMENT NOTICES

Agricultural Economics and Marketing, Department of

GOVERNMENT NOTICE

R. 420. Mealie and Kaffircorn Control Scheme: Prices for maize products: Amendment ... 5

Customs and Excise, Department of

GOVERNMENT NOTICE

R. 409. Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule 4 (No. 4/45) ... 4

Defence, Department of

GOVERNMENT NOTICE

R. 421. Amendment to the Regulations for the European Auxiliary Service for the South African Defence Force ... 10

Justice, Department of

GOVERNMENT NOTICE

R. 425. Exemption in terms of section 18 (2) of the Stock Theft Act, 1959 ... 4

Labour, Department of

GOVERNMENT NOTICE

R. 422. Industrial Conciliation Act, 1956: Clothing Industry, Cape: Amendment of Agreement for the Ladies' Hosiery Division ... 1

Railways and Harbours, Department of

GOVERNMENT NOTICES

R. 406. Staff Regulations: Schedule of Amendment ... 5
R. 407. Staff Regulations: Schedule of Amendment ... 6
R. 408. Sick Fund Regulations: Schedule of Amendment ... 6
R. 412. Regulations in regard to the introduction and administration of the Compulsory Savings Fund for non-White Servants, and the collection of contributions for and the payment of benefits from the Savings Fund ... 7

Spaar Tyd en Geld, Gebruik Frankeermasjiene
Save Time and Money, Use Franking Machines

Gedruk deur en verkrygbaar by Die Staatsdrukker, Bosmanstraat (Privaatsak 85), Pretoria

Printed by and obtainable from The Government Printer, Bosman Street (Private Bag 85), Pretoria